

بنه چە ی خیزان و خاوەنداریتی تایبەت و دەوڵەت



وەرگیڕانی لە ئەلمانییەوه
کەریم مەلا رەشید

فردريك ئەنگلس

**بىنەچە خىزان
ۋ
خاۋەندارىتى تايىبەت ۋ دەۋلەت**

بە بۇنەى تۇژىنەۋەكانى لويىس ھنرى مۇرگان - ھۈە

**ۋەرگىرانى لە ئەلمانىيەۋە
كەرىم مەلا رەشىد**

© مافى لە چاپ دانەۋەى ئەم كىتەبە دەگرېتەۋە بۇ ۋەرگىپرى كوردى

ناوی کتیب به زمانی نه لمانی :

**DER URSPRUNG DER FAMILIE DES PRIVATEIGENTUMS
UND DES STAATS**

IM ANSCHLUSS
AN LEWIS H.MORGANS FORSCHUNGEN

نووسینی

FRIEDRICH ENGELS

ناوی کتیب به زمانی کوردی :

بنه چهی خیزان و خاوه ننداریتی تایبهت و دهولتهت

به بۆنهی تۆزینه وه کانی لويس هنرى مورگان

نووسینی

فردريك نهنگس

ومرگيرانی له نه لمانییه وه

کهريم مهلا رهشيد

ناوی کتیب به زمانی عه ره بی :

اصل العائلة والملكية الخاصة والدولة

لمناسبة ابحاث لويس هنرى مورغان

ترجمة

الياس شاهين

© مافی له چاپ دانه وهی نه م کتیبه ده گه پیته وه بۆ ومرگيری کوردی

نہم وہ رگیرانہم پیشکەشە بە:

- **باوکم**
- **خالید دلییر**

پیشه‌کی وەرگیڕانی کوردی

له وەرگیڕانی ئەم کتیبەدا کاتی خۆی (1988) سوودم له دوو سەرچاوه‌ی عەرەبی وەرگرتوو (پ) * . به‌لام ئەوه‌ی نیکه‌رانی کردم بریتی بوو له یه‌ک نه‌چوونی ئەو دوو سەرچاوه‌یه، ته‌نانه‌ت له هه‌ندی جیگادا به‌گژ یه‌کدا ده‌چن و به‌هوازی یه‌کدی شته‌کان ده‌خه‌نه‌ پرۆ. زۆر هه‌ول‌مدا، ئەوسا، چاپه ئینگلیزییه‌که په‌یدا بکه‌م به‌لام بیه‌ووده بوو. منیش له‌بهر یه‌ک هۆ ئەوسا چاپه‌که‌ی (دارالتقدم)م کرد به‌سه‌نگی مه‌حه‌ک، چونکه ده‌زگای ناوبراو له‌بواری وەرگیڕانی ئەم جوړه کتیبانه‌دا بالاده‌ست و تایبه‌تمه‌ند بوون.

(ئێستا پاش تێپه‌ربوونی زیاتر له 13 ساڵ، توانیم به‌خۆم له‌گه‌ڵ چاپه ئەلمانییه‌که‌دا به‌راوردی بکه‌م) (پ) * *

ئاشکرایه و هه‌روه‌ک گوتراوه که وەرگیڕان بریتیه‌یه له هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی بینایه‌ک، که له‌ده‌وله‌تیکداو به‌ که‌ره‌سه‌ی تایبه‌ت به‌و ولاته هه‌لچنراوه، و سه‌رله‌نوی دروستکردنه‌وه‌ی له ولاتیکی دیکه‌دا و به‌که‌ره‌سته و ئامرازی دیکه‌ی خۆمالی، وەرگیڕانی کتیبیکی وها، زانستی و فه‌لسه‌فی، ئابوری و کۆمه‌لایه‌تی هه‌مه‌لایه‌ن، به‌ که‌ره‌سته‌ی کورده‌واری، که له‌م بواره‌دا واته‌ بواری زانستی فه‌لسه‌فه و زانستی ئابوری کۆمه‌لایه‌تی که‌ره‌سته‌یه‌کی که‌مه، لی‌ره‌دا مه‌به‌ستم له زاراوه زانستییه‌ دارپێژراوه‌کانی ئەم بواره‌یه که به‌ کۆپیکی زانستی که‌وره‌ی تایبه‌تمه‌ند نه‌بی ناکری، کۆپیک که هه‌موو دایلیکته‌کان به‌خۆوه بگری، پێویستی گه‌ران به‌دوای وشه‌دا ته‌نگی پێ هه‌لچنیم و وای لی‌کردم که له ماوه‌ی نزیکه‌ی سی ساڵ پتر له 450 بلاوکراوه‌ی کوردی بخوینمه‌وه، (1985 - 1988)، چ فه‌ره‌ه‌نگ و کتیبی هونه‌ری

وزانستی و می‌ژوویی و یاسایی و هه‌روه‌ها کتیبی قوتابخانه‌کان که کرابوون به‌ کوردی، له پۆلی شه‌شی سه‌ره‌تاییه‌وه تا شه‌شی ناماده‌یی، جگه له گۆقارو روژنامه و هه‌رچ سیپاره‌ی کوردیم به‌رده‌سکه‌وت وشه به وشه پێداوه‌چووم و به‌شوین وشه‌یه‌کی ووندا، زاراوه‌یه‌ک یا ده‌سته‌واژه‌یه‌ک که په‌یوه‌ندی به کتیبه‌که‌وه هه‌بی‌ت عه‌ودال بووم و بنج و بنه‌وانیان هه‌لکۆلم تا وای لی‌هات که به ئەندازه‌ی فه‌ره‌ه‌نگیکی مام ناوه‌ندی، وشه‌ی شیاو کۆیکه‌مه‌وه که ئەگه‌ر هه‌لم بۆ په‌خسا، ئەویش له چاپ بده‌م. سه‌ر ئەنجام ئەو راستی‌یه‌م بۆ ده‌رکه‌وت که زمانی کوردی ئەوه‌نده ده‌وله‌مه‌نده تا راده‌ی ئەوه‌ی که مروقی کورد بۆ هیچ وشه‌یه‌کی بیانیش دانه‌مین، گرینگ له‌وه دایه که هه‌ندی وشه هه‌ن تایبه‌تن به ناوچه‌یه‌کی بچووکه‌وه و په‌نگه که‌م که‌سه‌یش بیستینی به‌لام مانا‌که‌ی ده‌قاوده‌ق له له‌گه‌ڵ زاراوه‌یه‌کی فه‌لسه‌فیدا یا به‌رامبه‌ر به وشه‌یه‌کی ئەلمانی یا ئینگلیزی یا عه‌ره‌بی دیته‌وه، سه‌ره‌رای ئەوه‌ش هه‌ندی زاراوه‌ی زانستی هه‌ن، که له کلتووور و می‌ژوو زمانی کوردیدا به‌کارنه‌هاتوون و نامۆن، ئەو زاراوه‌و وشانه ده‌بوايه خۆم به زمانی کوردی دایان‌پێژمه‌وه. له‌راستیدا ئەو وشانه نه‌ک هه‌ر به زمانی کوردی بۆ گوینگر یا خویننه‌ر نامۆن به‌لکو به زمانی ئەلمانی و عه‌ره‌بیش هه‌ر نامۆن چونکه له‌ژبانی روژانه‌و وه‌روه‌ها

• * (پ) مه‌به‌ست له‌و په‌راویژانه‌یه (حاشیه) که له سه‌رچاوه‌کاندا له‌ژبیره‌وه‌ی په‌ره‌کاندا نووسراون، له‌بهر گرتنی چاپ و نه‌خزانیان، له‌کۆتایی کتیبه‌که‌دا له‌ژبانه‌ی په‌راویزی کوردی نووسیوم و له‌ (پ) (پ) وه، واته ژماره‌که پاشان پیتی "پ" ده‌ست پێده‌که‌ن.

مېژتوي نزيكى هيچ زمانىكىش به كار نايهن و باس له بارو په يوه ندى كومه لايه تي سهرده ميكي زور كوڼى دياريكراو دهكهن، هر بويه رهنكه نهو وشانه بو خوښه رى به ريزى كورد له سهره تادا كه ميك نامو بن به تايبه ت نهو كه سانه ي كه زور خولياى بابته زانستى و فلهسه فى نين! به لام دلنياشم كه پاشان گويياني پى راديت و له گه لياندا ناشنا ده بن.

نه وه نده ي بوم كراوه شيواو و ريتمى چه ختكراوه كانى ﴿ماركس و نه جلس و مورگان﴾ م وه كو خويان هيشتوونه وه، تهنانه ت جارى واهيه به پي پيوست له هه ندى شويندا وشه به وشه وهرمگيپاون. نه وه نده شى بوم كرابى بابته كانم به زمانىكى ناسان و ساده خستوونه روو، سه باره ت به وه ي كه هه موو چين وتويژيكي كومه لايه تي كورد لييان تى بگات.

به داخه وه ده ليم، كه چاپى نه م كتيبه پتر له چوارده سال دواكهوت (1990-2004) به هوى بارى ناهه موارى سياسى ولات، پاشانيش به هوى بارى خوم له هه نده ران، له راستيدا من له سالى (1989) دا له وه رگيپانه كه ي بووه به لام پيداچوونه وه كه ي، له لايهن نهو به ريزانه ي كه پيدا چوونه وه، ماوه يكي زورى پي چوو، نزيكه ي دووسالى خاياند، چونكه ده بوايه نهوكات ده ستنووسه كه له نيوان كه ركوك و سوليمانى و هوليبر به نه ينى هاتووچوى پى بكرى، به تايبه تي له و سهرده مه شوومه ي (نه نفال) دا.

به پيوستى ده زانم، ليبره دا سهرى ريز بو به ريز ماموستا خالد دليبر به نويم، كه كاتى خوى پاش نه وه ي وتويژيكي زورمان له باره ي نه م كتيبه ي نه نگلسه وه كرد، له راستيدا من نهو كاته به هيواي نه وه وه بووم كه له سهر بناغه ي ده سكه وه ته زانستيه كومه لايه تى و نابوريه كانى نه م كتيبه توژينه وه يه كه له سهر كومه لگاي كورده وارى بكه م، به لام نهو پي و ابو كه وه رگيپانه كه خزمه تيكي زور چاك ده كا و چاكترايه له پيشدا بكرى به كوردى، به وجوره وه رگيپانه كه ي له ميشكمدا رسكاند و زور هانى دام و ده سنگيروى كردم، لهو كاته سه خته دا كه ملوزمى فاشييه ت به و په رى هيزه وه بالى به سهر كوردا دابوو، برپارماندا كه من به ناوى (كريكار مورشيد) كتيبه كه بلاو بكه مه وه، ماموستاى دليبر پاش نه وه ي كه له (1999)، له سويسرا گيرسايه وه، و يپراى نه ساغيبه كه ي زور هولى دا، پيشه كيبه كه بو نه م وه رگيپانه كورديه بنوسى، به لام نه خوشى دهره تي نه دا، من به ماموستا دليبرم گووت كه نازناوه كونه كه ده گورم چونكه چيت ده ستى رژيم نامگاتى به لام نهو پي ناخوش بوو كه نهو ناوه بگوپم و ده يگووت (كريكار مورشيد) پالنه وانىكي نه ترس بوو، چونكه له ناو جه رگه ي دوزمندا و له وپه رى به هيزى دا له شارى بابته گورگور له كه ركوك نهو خه باته ي كرددوه و نابى بيگوپى، داواى ليكردم نه گه ر ناوه كه شم گوپى ده بى له پيشه كيبه كه يدا ده قاوده ق نهو ديپانه كه راي نه وه له سهرى بنوسم. ماموستا خالد كاتى خوى (1989 تا 1990) به وه رگيپانه كه دا چوه و به ريگاي نه ويشه وه چه ند هاوپريه كي تر پيدا چوو بوونه وه كه به داخه وه نه وسا به هوى باروزروف به خزمه تيان نه گه يشتم.

به لام هه لبه ته نهو دواكهوتنه به سوودى نه وه گه رايه وه كه خوم له گه ل چاپه نه لمانيبه كه به راوردى بكه م، به راورد كردنه كه له گه ل سهرچاوه نه لمانيبه كه ي نه نگلسدا له زور جيگادا گورانكارى به سهرمدا سه پاند چونكه له سهرچاوه عه ره بيبه كاندا هه ندى گرى كوپره هه بوون كه نه لمانيبه كه بوى كردمنه وه، جگه له وه ي كه نه نگلس خوى پيشه كيبه كه ي بو چاپه نه لمانيبه كه نووسيوه هه روه ها چه ند په ريه كي ديكه ي تيدا بوو وه كو ده ستنووسىكى ماركس وه روه ها به رگى چاپى يه كه مى نه م كتيبه كه نه جلس به خه تي خوى نووسيويتى، منيش هه ول نه دم نه گه ر گرفتى چاپ به يلى له دووتوى نه م كتيبه دا له جيگايه كي دا پيوه ي بلكينم بو نه وه ي خوښه رى خوشه ويستى كورد بيانينى.

ئەوھى كە لېرەدا زۆر گرېنگە ئەوھىيە كە سەرجهم لېكۆلېنەوھەكانى مۆرگان و ئەنجلس و ماركس لەبارەى مېژووى سەرەتايى خېزانەوھەروھەها ھەموو بۆدەرکەوتنەكانىشىيان لەو بواردەدا، ئەمپروشى لەگەلدابى وەكو بنەماو وسەرچاوەھىكى گوومان ھەلنەگر و باوەرپېكراوھى ھەر دادەنرى.

ھىوادارم كە ئەم كارەى منىش خشتۆكەھىك، لە بېناى ئازادى خوازى و كلتورى مېللەتە نەبەردەكەمان زىاد بكات، و پېشكەشېبېت بە ھەموو شەھىدانى رېگاي ئازادى و نەتەوھىي گەلەكەمان و ھەموو پېشەمەرگەو نووسەر و ھۆنەر و پوشتىبىراني سەنگەرى خەباتى ئازادىخوازانەى نەتەوھەكەمان.

كەرىم ھەلا رەشىد

كەركوك - نەورۆزى 1991

ھانۆفەر - گەلاوېژى 2004

پیشہ کی چابی یہ کہہ م سائی

1884

نہم بہ شانہی کہلہ مہولا باس دہ کریں بریتین لہ جیبہ جیکردنی تہ اوای پاسپاردہ یہک. کارل مارکس بہو نیازہی کہ نہنجامی توژینہ وہکانی مۆرگان و بہروبوومی لیکۆلینہ وہکانی خوئی، کہ بہ دلنیاییہ وہ دلیم، لیکۆلینہ وہکانی ہر دوو کمان. کہ بریتیہ لہ ماتریالیزمی میژووی، بخاتہ پوو و ہموو واتاکانی پوون بکاتہ وہ. مۆرگان لہ نہمہریکا سہرلہ نوی، چل سال پاش مارکس، لہ کاتی بہراورد کردنی بہرہ ریزم لہ گہل ژباری، لہ خالہ سہرہ کیہہ کانیا ندا، توانی خوبہ خو و بہ شیوازی تاییہ تی خوئی، ماتریالیزمی میژووی بدوژیتہ وہ و بہ ہمان نہنجام بگات کہ مارکس پیی گہیشتبوو.

ہر وہکو چوون نابوری زانہ رہسمیہہکانی نہلمانیا بہ نہندازہی سووربوون وتہ قہ لایان بو لہ بہر کرتنہ وہی "کاپیتال" و لہ ہمان کاتیشدا لہ ئیرہییاندا سائیکی رہبہق پہر دہ یہکی نہستوری بی دہنگییان بہ مہبہستی ناشکرانہ کردن بہ سہردا دہدا. زانایانی دہم سپی

"سہر دہمہکانی پیش میژوو" لہ بہریتانیا "کوہ لگای دیرین" ہکھی مۆرگانیان (1پ)*، بہ ہمان دہرد برد.

نہم کارہی من بہکزی نہبی ہرگیز جیگای رازونیاز و خواستی ہاوپیکہم ناگریتہ وہ، کہ مردن ریگای بہ نہنجام گہ یاندنی کارہکھی نہدا. لہ ناو باسہ دوورو دیرژہکانی مۆرگاندا، کہ مارکس کورتی کردوونہ تہ وہ ولہ لای منن، سہرنجی رہخنہ گرانہ یان زور تیدایہ بہ پیی پیویست لہ شوینی خویدا باسیان لہ سہر دہکہم. لہ پروانگہی ماتریالیزمہ وہ، بہرہ مہینان ونوی کردنہ وہی بہرہم ہاتووی راستہ وخوئی ژیان، لہ دواشی کردنہ وہدا، ہوکاریکی یہ کالاکہرہ وہی لہ میژوودا ہہیہ،

نہمہش سروشتیکی دوو جہ مسہری ہہیہ: لہ لایہ کہ وہ، بہرہم ہینانی ہویہکانی ژیان: خوراک وپوشاک و دالڈہ و پییداویستی نہو کہ رہستانہی کہ پییان دینہ بہرہم، لہ لاییکی دیکہ وہ، بہرہم ہینانی خودی مروؤ خوئی، واتہ بہر دہوام بوونی جوڑ. نہو سیستہ کوہ لایہ تییانہی کہ مرو لہ سایہ یان دا، لہ سہر دہمیکی میژووی دیاریکراودا و لہ ولاتیکی دیاریکراودا، گوزہران دہکا، ہر دوو شیوہی بہرہ مہینان، واتہ لہ لاییکہ وہ پلہی پیشکہ وتنی کارو لہ لاییکی دیکہ شہ وہ پلہی پیشکہ وتنی خیزان، دہیسہ پیئی. بہ نہندازہی کہم پہرہ گرتووی کارو بہرہ مہکانی، سامانی کوہ لایہ تیش کہ متر دہ بیئت، ہر بہو نہندازہی ہش سیستہ کوہ لایہ تی توندو تیزتر جلہ وگیری پہیوہ ندییہکانی ہوزہکی (2پ) دہ بیئت. نہوہ شمان لہ یادبی کہ بہرہمداری کار سہرومپ زیاتر لہ قہوارہی نہم کوہ لگایہدا پہرہ دہستینی، کوہ لگایہک کہ لہ سہر زہمینہی خیلاہ تی بنج بہست بی، شان بہ شانہی نہوہش مولکداریتی تاییہ تی وئالو ویرکردن وجیوازی لہ مولکداریتییدا وریگا خوش کردن بو سوود و ہرگرتن لہ ہیزی کاری خہلکی تر، لہ نہنجامدا وبہم پییہ بناغہی ناتہ باییہکانی چینایہ تی گہ شہ دہکہن: توخمہ کوہ لایہ تیہ نوییہ کہ نہوہ پاش نہوہ بہ بہر دہوامی ہولڈہدا سیستہ کوہ لایہ تیہ بہ سہر چوہ کہ لہ گہل باروزروفہ نوییہ کہدا بگونجینی، سہر نہنجام نہمہش دہ بیئتہ ہوی دہرکہ وتنی ناتہ بایی لہ نیوان کوون و نویدا، لہ نہنجامدا دہ بیئتہ ہوی سہرہو۔ ژیربوونیکی تہ اوای نہو کوہ لگا کوئہی کہ لہ سہر زہمینہی فیدراسیونی ہوزہکان دروست بووہ بہ ہوی بہیہ کدا ہلپژانی چینہ کوہ لایہ تیہ تازہ دروست بووہکان دہتہ قیتہ وہ ولہ جیگای نہودا کوہ لگاییکی نوی دیتہ کایہ وہ، کہ لہ شیوہی دہولتہ دروست دہ بیئت. فیدراسیونی خیلاہکان لہ قہوارہکانی ژیرہویاندا نامینن بہ لکو فراوانتر دہبن ودہبنہ فیدراسیونی

هەریمەکان، کۆمەڵگایێک دروست دەبیێت تییدا سیستمی خێزان بەتەواوی جێهەوگیری پەيوەندییەکانی مۆلکدارییەتی دەبیێت، کۆمەڵگایێک کە لەوەبەدواوە بەبێ هیچ کۆسپ و لەمپەرێک دژایەتی چینیایەتی و خەباتی چینیایەتی، کە کاکلەیی سەرپاکی میژووی تا ئیستا نووسراو* پێک دەهێنێ، تییدا پەرەدەستێنێ.

مەزنی کارەکی مۆرگان لەوەدا بوو کە ئەم بناغەییە دۆزییەو، بناغەیی میژووی بەر لەنووسینەوێ سەرلەنوێ دەرشتەو و بەزەقی دەری خستەو، کلیلی

دەرگای پێوارترین پەناو پێچی میژووی دێرینی لەپەيوەندییە ھۆزایەتی و ھۆزەکی ھێندە سوورپێستەکانی ئەمەریکای باکوور، لەمیژووی، گریک و پۆمان و ئەلماندا، کە تاکو ئیستا پەنھانن دۆزییەو. بەرھەمەکەشی پەنجی کاری پۆژیک نەبوو، بەلکو پاش چل سالی مەلمانن بەرزەفتی بوو. بەرامبەر بەوێش لەپۆژگاری ئیئەدا کتیبەکی مۆرگان بەرھەمیکی فرە دانسقە و دەگمەنە کە جیگایەکی جاویدانی بوخووی گرتوو.

لەبەسەکانی داھاتووماندا خوینەر بە ئاسانی دەتوانن بۆسەکانی مۆرگان و ئەوێ من بۆم بار کردوون لێک ھەلاویری. لەو دوو بەشە میژووییە کە لەبارەیی گریک و پۆماندا تەنھا بەبۆچوونەکانی مۆرگان نەووستاوم، بەلکو ئەوێ کە لەبەر دەستم دابوو بۆم کردۆتە سەربار. ئەو بەشانە کە لەبارەیی کەلت و ئەلماندا لەبەنەرەدا ھی خوین، چونکە مۆرگان بابەتی دیکە لەبەر دەست دابوو کە ھەمووانی لەسەرچاوەی دیکەو وەرگرتوون، لەبارەیی ئەلمانەو. تاقیتس. ی ئی بترازی لە ھەرزە چەنەکانی لیبرالیستی گزی کەر بەریز فریمان (2) بەولاو ھیچی دیکە لەبەر دەستدا نەبوو. ئەو لیکدانەو ئابوریانە کە مۆرگان بەتیرۆتەسەلی زانیون، ھەرگیز مەبەستەکانیان نەپیکاو، لەسوونگەیی ئەوێش سەرلەنوێ دامرشتنەو. لەکوئاییدا بەلگە نەویستە کە ئەم بەرپرسیاری ھەموو بۆ دەرکەوتنەکانی خویم کە باسم لیو کردوون بەبێ ئەوێ کە راستەوخو پەنا وەبەر مۆرگان بەرم.

لەرێکەوتنی 26 ی ئایاری 1884 دا نووسراو. بەپێی دەقی چاپی چوارەمی ئەلمانن 1891 دەرچوو و لەم کتیبەیی خوارەویدا بەرھەم ھاتوو.

Friedrich Engels: *der Ursprung der Familie des Privateigentums und des Staats.*

Im Anschluss an Lewis H.Morgan's Forschungen, Hottingen-Zurich 1884, S.3-5.

* جەخت کراوەکان ھی ئەنگلس و لە ھەموو سەرچاوەکاندا ھەن (وہ رگپری کوردی)

1) Die Familie als soziale Gruppe
 Die Familie ist eine soziale Gruppe, die durch Verwandtschaft, Ehe und Adoption zusammengefasst ist. Sie ist die kleinste soziale Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

2) Die Familie als Wirtschaftliche Einheit
 Die Familie ist eine wirtschaftliche Einheit, die durch die Arbeit der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste wirtschaftliche Einheit, die für die Produktion und den Konsum von Gütern sorgt.

3) Die Familie als Politische Einheit
 Die Familie ist eine politische Einheit, die durch die Herrschaft der Eltern über die Kinder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste politische Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

4) Die Familie als Rechtliche Einheit
 Die Familie ist eine rechtliche Einheit, die durch die rechtliche Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste rechtliche Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

5) Die Familie als Moralische Einheit
 Die Familie ist eine moralische Einheit, die durch die moralische Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste moralische Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

6) Die Familie als Religiöse Einheit
 Die Familie ist eine religiöse Einheit, die durch die religiöse Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste religiöse Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

7) Die Familie als Kulturelle Einheit
 Die Familie ist eine kulturelle Einheit, die durch die kulturelle Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste kulturelle Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

8) Die Familie als Soziale Einheit
 Die Familie ist eine soziale Einheit, die durch die soziale Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste soziale Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

9) Die Familie als Politische Einheit
 Die Familie ist eine politische Einheit, die durch die politische Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste politische Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

10) Die Familie als Rechtliche Einheit
 Die Familie ist eine rechtliche Einheit, die durch die rechtliche Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste rechtliche Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

11) Die Familie als Moralische Einheit
 Die Familie ist eine moralische Einheit, die durch die moralische Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste moralische Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

12) Die Familie als Religiöse Einheit
 Die Familie ist eine religiöse Einheit, die durch die religiöse Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste religiöse Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

13) Die Familie als Kulturelle Einheit
 Die Familie ist eine kulturelle Einheit, die durch die kulturelle Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste kulturelle Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

14) Die Familie als Soziale Einheit
 Die Familie ist eine soziale Einheit, die durch die soziale Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste soziale Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

15) Die Familie als Politische Einheit
 Die Familie ist eine politische Einheit, die durch die politische Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste politische Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

16) Die Familie als Rechtliche Einheit
 Die Familie ist eine rechtliche Einheit, die durch die rechtliche Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste rechtliche Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

17) Die Familie als Moralische Einheit
 Die Familie ist eine moralische Einheit, die durch die moralische Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste moralische Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

18) Die Familie als Religiöse Einheit
 Die Familie ist eine religiöse Einheit, die durch die religiöse Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste religiöse Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

19) Die Familie als Kulturelle Einheit
 Die Familie ist eine kulturelle Einheit, die durch die kulturelle Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste kulturelle Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

20) Die Familie als Soziale Einheit
 Die Familie ist eine soziale Einheit, die durch die soziale Bindung der Mitglieder zusammengehalten wird. Sie ist die kleinste soziale Einheit, die für die Erziehung der Kinder und die Fortpflanzung der Gattung sorgt.

Seite 4 des von Karl Marx angefertigten Konспекts über Lewis H. Morgans „Ancient Society“ (London 1877)

لاپه ره چواری کونسیپته که ی مارکس له باره ی کتیبه که ی مورگان
 نه م لاپه ره یه کارل مارکس به دهستی خوی نووسیویتی

Der Ursprung der Familie,
des
Privateigentums
und des Staats.

Im Anschluss
an
Lewis H. Morgan's Forschungen
von
Friedrich Engels.

Hottingen-Zürich.
Druck der Schweizerischen Genossenschaftsbuchdruckerei.
1884.

به رگی یه که مین چاپی نه م کتیبه به نه لمانی سالی (1884)

Titelseite der Erstausgabe (1884) von Friedrich Engels'
„Der Ursprung der Familie, des Privateigentums und des Staats“

پیشہ کی چابی چوارہمی نے ثمانی سالی 1891

بہ شاداری کردن له میژووی خیزانی سہرہ تاییدا

باخوؤن - ماك لینان - مورگان

چاپہکانی پیشووی ئەم کتیبہ ویرای زوری ژمارہیان، ئەوا شەش مانگە لەبازاردا نەماون، دەمیکە دەزگای بلاوکردنەوہ کہ داوای ئامادەکردنی چاپیکی نوئی لیکردووم. تاکو ئیستا ئیش وکاری بەپەلە بەربینگیان گرتبووم. چاپی یەکہەم حەوت سالی بەسەردا تیپەریوہ، لەماوەی ئەم حەوت سالی لیکولینەوہ لەشیوہ سەرہ تاییہکانی خیزان سەرکەوتنیکی چاکی وەگبیر هیناوہ، بویہ بەپیوستم زانی زور شتی تازە بخەمە سەر بابەتەکو لەھەتیتەیان بەدەمەوہ بەتایبەت چونکہ گوێزانەوہی دەقاو دەقی کلێشە کۆنەکان ریگای راستکردنەوہم بو ماوہیەک لیدەگرن.

بەم شیوہیہ، دووبارە بەسەرنجیکی وردەوہو بەناگاوە بەھەموو دەقەکەدا چوومەوہ وئاستی زانستی ئیستام بەتەواوہتی تیدا پەچاو کرد. ھەرہا لەم پیشەکییەدا بەکورتی و بەپوختی گوێزان و پەرسەندنی ئەو بیرو بوچوونانە ی لەمەر میژووی خیزانەوہن، ھەرلە (باخوؤن) ھوہ تادەگاتە مورگان بەرچاوم خستوون، چونکہ قوتابخانە ی {چاخەکانی پیش میژوو} ی ئینگلیزی کہ دووچاری شوؤینیزم بووہ وچەندی لەتوانادا ھییە بەخەرجی دەدا بو ئەوہی پەردە ی بی دەنگی بەسەر ئەو شوؤرشەدا بەدا، کہ دۆزینەوہکانی مورگان لەبیرو بوچوونی میژووی کۆمەلگای سەرہ تاییدا بەریای کردوہ، سەرہ پای ئەوہش بەبی سلەمینەوہ و بی شەرمانە ئەنجام و دەسکەنەکانی مورگان بە ھی خو دەزانن و لەقەلەمی دەدەن، جگە لەوہی کہ لەولاتی دیکەشدا زور بەگەرمی جی پی ئینگلیزەکان ھەلەگرنەوہ و پەیرەوی دەکەن.

ئەم کتیبەم بو زور زمانی غەوارە وەرگێردراوہ: سەرہتا بو زمانی ئیتالی "L'origine della famiglia" della di Pasquale Martigneti. Benevento, proprietà privata e dello stato". Versione riveduta dall' autore سالی 1885، پاشان بو رۆمانی کہ لە نیوان سپتەمبەری 1885 تاکو نیاری 1886 لەگوؤقاری کونتیمپورانول (Contemporanul) دا بلاوکرابووہ. دواچار بو زمانی دانیمارکی لەسالی 1888. ئیستاش وەرگێرانی فەرہنسی لە ژیر چاپ دایە کہ لە لایەن (ھینری راؤ) ھوہ وەرگێردراوہ کہ ھەر لەم چاپە ئەلمانییەوہ وەری گرتووہ.

* * *

پیش سەرہتای شەستەکان، واتە پیش سالی 1860، باسیک بەناوی میژووی خیزانەوہ لە ئارادا نەبوو. چونکہ سەرپاکی زانستی میژوو لەژیر رکیقی ھەر پینچ گەشت نامەکە ی موسا (تەورات) بوو کہ تیدا شیوہی خیزانی باوک سالاری زیاتر لەھەموو سەرچاوەیەکی دیکە دیرژە بە باسکردنی دراوہ، تەنانەت نەک ھەر بە کۆتترین شیوہکانی خیزان لەقەلەم دراوہ بەلکو (فرەژنی) ئی بترازی بە ھاوشیوہی خیزانی بوژوای سەردەمی ئیستاش تەماشای دەکرا، ھەر وەکو ئەوہی کہ خیزان ملی بە ھیچ گوێرانکاریک نەدابوو بی و ھیچ گوێرانیکی میژووی بەسەردا نەھاتبی. ئەوپەرەکە ی دانیان بەوہدا دەنا کہ لە دیر زەماندا پەییوەندیکی بەرہەرەلای بی کوٹ و بەندی گەلە کۆمەلی نیرومی ھەبووہ راستە ئەوان ویرای شیوہی یەک شوویی ئاشنای شیوہی دیکە ی ژن و میردایەتی ھەبوون وەک فرە ژنی رۆژھەلاتییەکان و زورمیریدی ھیندەکانی تبت، بەلام پییان نەدەکرا ئەم سی شیوہیہ بە جوړیکی میژووی دوابەدوای یەک بیکوہ گری بدن، بەلکو بەبی ئەوہی پەییوەندیکی ھاوبەش لەنیواندا ببینری شان بە شان یەکدی باسیان لیدەکرا. لەلای ھەندی لە گەلانی سەردەمی کۆندا ولەلای ھەندی

لهگهله درندهكاندا كه ئىستاش ههن، رهچهلەك نەك له باوكان بەلكو له دايكانەوه رهچاو دهكران، واته هيلی ميينه به تاكه هيلی راستهقينه دادهنرا كه ئاوينهيهكى باوهپيپكراوى رهچهلەك بىت. قهدهغهکردنى بهگهله ژن وميردايهتى له نيو زوربهى گهلانى ئىستادا، لهكاتيكداه كه وهكو نهرىتيك له ههموو جيهاندا بهكردهوش لهئارادابوو و نمونهشى زور لى كۆدهكرانهوه، كهه تا زور لى نهكۆلداوهتهوه. كهسيك نهبووبزانى لهكوپرا دهسكهنيان بكات و لىيان بكۆلتهوه، تهناهت لهكتيبي:

((تۆزينهوه كان لهميژوى سهرهتايى مرقۆ... هتد)) له دانانى ئى. بى. تايلهز (1865) (3) تهنها وهكو (بهندوباويكى سهير) لهتهك قهدهغهکردنى تيگوهردانى ژيلهمو بهئامرازىكى ئاسنين، وههندى بهيت وبالووروى ئايينى لهوجۆره، به ساده و ساكارى باسدهكرى.

ليكۆلينهوه لهميژوى خيزان له سالى (1861) هوه (4) دهست پييدهكا، كاتى كه كتيبي (مافى دايك) لهلايهن (باخوفن) هوه بلاوكرايهوه. لهم كتيبيهدا دانهر ئەم بابەتانهى خوارهوى وهبهر رووناكى خستون:

1. لهسهرهتادا مرقۆقيهتى له پهيوهندييكي بهرهبرهلاى بى لهمپهري جوت بوونى نيرومى دا دهژيان و باخوفن ناويكى نادروستى لهم ديارديه نابوو كه ((هيتيريزم)) (Heterismus)
2. لهم جۆره پهيوهنديياندا هيچ بهلگهيك نيينه كه باوكى پى بناسرتهوه، بويه رهچهلەك - بهپيى مافى دايك - تهنها بهريگاي دايكهوه دهتوانرى ديارى بكرى، ههروهك چۆن له پيشدا له كن تيكرى گهلانى سهردهمى كۆندا وهها بوو

3. ژنان سهبارت بهوى كه لهنيوان باوك و دايكى نهوه تازهكاندا تهنها ئەوان وهكو دايك دناسرانهوه، پريزيكى بى پايانان ليدهگيرا، بهئەندازهييك كه به ديدهگاي باخوفن گهيشته تروپكى بالاى دهسهلاتداریتى رهگهزى ميينه (جينيوكراسى) (Gynaikokratie) واته (فهрман رهوايى ژنان).

4. گويزانهوه بو تاك شوويى كه تييدا ژن هى **يهك** پياوه سهپيچيهكى تهواو بوو دهرهق بهراسپاردهييكي ديرينهى ئايين { واته بهكردهوه روشاندى تهواوى مافى ديرينى هاوبهشيى پياوانى ديكه بوو لهو ژندا }، لادانيك بوو كه سزاي لهسهربوو و دهبوايه پاكانهى بو بكرى ياخود چاوى ليبيوشرى بهو مهرجهى كه دهبوايه ميردهكهى بو ماويهكى دياريكراو بو پياوانى تر دهسبهردارى ژنهكهى بى.

باخوفن پرگهييكي زورى له ئەدەب و ويژەى سهردهمى كلاسيكى، وهكو بهلگه بو ئەم بۆچوونانهى به وردى وبهسهليقهوه كۆكردبووه و بابتهكهى پى ههلهپهساردبوو. لهگۆشه نيگاي باخوفن هوه گۆران له هيتيريزمهوه بو تاك شوويى (Monogamie) وههروهها له دايك سالارييهوه بو باوك سالارى، بهتايبهت لهكن گريكهكاندا، بههوى نهشونما كردنى بىرو راو بۆچوونى ئايينيهوه بهريا بووه، ههروهها به هينانهكايهوى خوداوهندى نووى كه بىرو بۆچوونى نوپيان دهواند بو نيو خوداوهنده كۆنهكان كه بىرو بۆچوونى رابردويان دهواند، ئەمەش بوو بههوى پله به پله بهرهودوا كلاکردن و جى پى لهق كردنى بىرو بۆچوونه كۆنهكان لهلايهن بىرو بۆچوونه نوپيهكانهوه، كهواته، بهم پييه، نەك بههوى پهرهئەستاندن وگۆرانی راستهقينهى كه رهستهكانى ژيانى مرقۆقيهتیهوه، بهلكو بههوى رهنكدانهوى ئايينى ئەوهكه رهستانه له ميشكى خودى مرقۆدا، كه به بۆچوونى باخوفن لهبهرامبهر ئەوهدا گۆرانی ميژوويى له بارى كۆمهلايهتى ژن و پياودا بهريا كردوه. ههر لهبهر تيشكى ئەم بۆچوونهشيیدا، باخوفن سيينهكهى (ئوريسستا - Oresteia) ي ئەسخيلوس مان بووون دهكاتهوه، كه گوايه رهنكدانهويهكى دراماتيكي ناكوكييهكانى نيوان مافى، سهرهنگرى بووى دايك و مافى لهنووى پهيدا بووى باوكه كه له سهردهمى پالەوانيتيدا بهنوويى سهرى ههلا و سهركهوتنى بهدهست هينا. دهبينين كه كليتمنسترا بو دلنهوايى دۆستهكهى كه ئيگيستوس - 5، ئاگامهنوونى، مييردى پاش گهپانهوى له شهپرى

تەرۋادە دەكوژى، بەلام ئۆرىستىس كە كورى كلىتمىسترا و ناگامەنۈنە لەتۆلەى باوكى، دايكى دەكوژىتەۋە. بەھۋى ئەۋەۋە جنۆكەكانى سزا واتە ئەرىنىيەكان (Erinnys)، كە پارىزەرانى دايك سالارن، ئۆرىست دەپتەنن، چونكە كوشتنى دايك تاۋانىكى يەگجار مەزنىە وليخوش بوونى نىيە. بەلام ئەپۇلۇ كە پىيى ئۆرىستىس - ى بەھۋى نىردراۋىكەۋە لە كەوشى ئەم تاۋانە نابوو، ھەرۋەھا ئەسىناش بۇ دادۋەرى ئەم گرفتە بانگ كرابوو، ئەپۇلۇ وئەسىناش ھەردووك نوینەرانى ئەو سىستەمە تازەيەن كە لەسەر باوك سالارى بنىات نراۋە، پارىزگارى لە ئۆرىستىس دەكەن. پاش ئەۋەى ئەسىنا گويى لە قسەى ھەردوو لايەن دەگرى، پوختى گىرو گرفتەكە بە درىژايى لە پىلەكەكانى نىۋان ئۆرىست وئەرىنىيەكاندا باس كراون. ئۆرىستىس بەۋە پىشت ئەستورە كە كلىتمىسترا تاۋانىكى دوولايەنەى لە ئەستۇدایە يەكیان كوشتنى مېردەكەى **خۇپەتى** و دوۋەمىشيان كوشتنى باوكى **ئەۋە**. كەۋاتە بۇچى خوداۋەندەكان ئەم دەپتەنن ودايكى نەو، لە كاتىكدا كە زۆر لەم تاۋانبارترە ؟ ئەۋانىش ئەم ۋەرامە سەر سورھىنەرەيان دايەۋە:

((چونكە ئەۋ پىاۋەى كە ئەۋ كوشتۋىتى لە گەلىدا بە خوین تىكەلى نەبوۋە))

كوشتنى ھەر كەسەك لەلایەن يەككى ترەۋە كە بەخوین تىكەلى نەبى، تەنانەت گەر مېردىشى، پاك دەبىتەۋە وپەيوەندى بە ئەرىنىيەكانەۋە نىيە چونكە ئەركى ئەۋان تەنھا پەتاندى ئەۋتاۋانانەيە كە لە نىۋو بە خوین خزم روو دەدەن، كەۋاتە، بەپىيى مافى دايك، كوشتنى دايك تاۋانىكى يەگجار قورسە وپاك نايىتەۋە، ئىستاش ئەۋەتا ئەپۇلۇ پارىزگارى لە ئۆرىست دەكا و ئەسىناش گرفتەكە دەخاتە بەر ئەندامانى ئەرىپاگ = واتە سویندخۆرەكانى دادگای ئەسىنى = بۇ ئەۋەى دەنگى لەسەر بدەن، دەنگەكان بوون بە دوو تاي يەكسانەۋە، يەكیان جارى بى تاۋانى دەدا و ئەۋى تىرىش داۋى سزادان دەكا، لەو كاتەدا ئەسىنا، سەبارەت بەۋەى كە سەرۋكى دادگایە، دەنگى دەخاتە پال ئەۋانەى كە بە بى تاۋانى دەزانن، و جارى بى تاۋانى ئۆرىستى دا. ئا بەم شىۋەيە مافى باوك زال دەبىت بەسەر مافى دايك دا، سەرئەنجام ھەر ەك ئەرىنىيەكان ناۋيان لىدەنان "خوداۋەندى نەۋەى تازە پەيداۋون" و سەرکەوتنىان ۋەگىر ھىنا، دواجار ئەرىنىيەكان ئەركىكى تازەيان لەئەستو گرت و خوۋيان بۇ خزمەت كەردنى دەستەۋ دايەرەى تازە تەرخان كەرد.

ئەم روونكەدەۋە زەق وراستە نوۋىيەى سىيىنەكەى "ئۆرىستى" پاراۋترن وزەنوۋىرتىن جىگای تىكرای كىتەبەكەى باخۇفەن-ە، بەلام لە ھەمان كاتدا ئەۋەشمان بۇ دەسەلمىنى كە باخۇفەن بېراى بە ئەرىنىيەكان و ئەپۇلۇ ۋە ئەسىنا ھەيە، يا ھەر نەبى بەۋ ئەندازەيەى كە ئەسخىلۇس باۋەرى پى ھەبوون، پىيى وایە كە سەردەمى پالەۋانىتى گرىك پەيجوۋرى گەمارۋدانى دايك سالارى و ھىنانە كايەۋەى باوك سالارى بەرپاكرد، ئاشكرايە بۇچوۋنىكى ۋەھا، كە پۇلىكى يەكالا كەرەۋە لە مېژروى گىتيدا بە ئايىن بېخەشى، لەئەنجامدا ھەردەبىت دوۋچارى گىژەنى دەروىشگەرىتى بىي. بۇيە لىكولینەۋە لە كىتەبەكەى باخۇفەن كە لە چواربەرگى ئەستور پىكەتۋەۋە كاریكى ئەستەم و زۆر دوور بوو لەۋەى ھەمىشە بە بېرشت بى. بەلام ئەمە لەى پىشپەۋى باخۇفەن ۋەكو تۆزەرىكى نوۋىدۆز ھىچ داناتاشى، چونكە يەكەمىن كەس بوو بتوانى ئەۋ ۋەرزەبىژ و پىروپوچانە توور بدا كە، لەبارەى شىۋەى پەنھانى سەرەتايى ۋبى كەندو كوسپى تىكەلاۋى ژن و پىاۋەۋە ھەلچنرابوون ۋە جىگايدا گەۋاھىكى زۆرى ھىنايەۋە بۇ پالپىشتى ئەم بىرو رايانەى خوارەۋە: سەلماندى كە وىژەى دىرىنى كلاسكى جەختى ئەۋە دەكا كە گرىك و گەلانى ناسيا پىش تاك شوۋى شىۋەى دىكەى ژن و مېردايەتییان تىدا باو بوو كە نەك تەنھا پىاۋىك لەگەل چەند ژنىك دا تىكەل دەبوو بەلكو بەھەمان شىۋەش ژنىك لەگەل چەندىن پىاۋدا تىكەل دەبوو، بەبى ئەۋەى ئەم كارە گرفتىك بخولقىنى يا لە رىگە لادان ۋەسەرپىچى كەردن بى، چ بۇ پىاۋان يا بۇ ژنان ھەرۋەھا سەلماندى كە ژن بۇ كرىنى مافى يەك شوۋى خوى، دەبوايە بۇ ماۋەيىكى

دیاری کراو، ملی به ئاره زووی پیاوانی تر دابایه، ئەم دیاردهیهش له سەر دارو پەردووی نەریتەکانی پێشوو دروست بوو، هەر بەو پێیەش سەلماندی کە پەچەڵەك دەبوا، لەبەجدا، تەنە بەرپێگای دایکانهوه پەچاو بکری، واتە لە دایکەوه بۆ دایک هەرۆهە سەلماندی کە ئەم دان بەهێلی ژنان نە و پەچاو کردنە، ماوەیهکی زۆر بەردەوام بوو تەنانەت لە سەردەمی تاک شویی شدا کاتی کە باوکایەتی چەسپا، بەلکو رەگ و پێشە هیلی باوکایەتی دانی پێدانرا، هەرۆهە دوا جار سەلماندی کە ئەم پلەوپایە پێشینەیهی دایک، کە نیو دایک و باوکدا تەنە جەختی دایکایەتی دەکا بەرامبەر بە مائەکانی، پلە و پایەییکی بالای کۆمەلایەتی نە کە هەر بۆ دایکان بەلکو بۆ سەرجهمی ژنان فرامەم کردبوو. راستە باخۆفن بیرو راو بابەتەکانی ئاوا بەم بێگەردییە دەرئەبریبوو، چونکە تێروانینە سۆفیانستییهکە بەربینگی ئی گرتبوو، بەلام راستی و دروستی بۆچوونەکانی خۆی سەلماند، ئەمەش لە سالی (1861) دا بە شوێرشیکێ تەواو دادەنرا.

باخۆفن کتیبە قەبەکە بە زمانی ئەلمانی نووسیوو، واتە بە زمانی میللەتیک کە میژووی سەردەمی پێش میژووی خێزانی هاوچەرخی بەلاوه کەم بایەخ بوو. بۆیە کتیبەکە بە نەناسراوی مایەوه. تەنانەت نزیکترین جیگری باخۆفن لەبواری هەمان بابەتەوه کە لە سالی (1865) دا سەری هەلدا، هیچی لەبارەیی باخۆفنه وه نەبیستبوو.

ئەو جیگرەش ژ. ف. ماک لینان (J. F. MacLennan) بوو، کە راستەوخۆ پێچەوانەیی پێشینەکەیی بوو، لەبری دەرویشیکێ بەلەد، ئەمجارەیان پوو بە پوو و وشکە دادپەروریک دەبینەوه، لە جیاتی ئەندێشەیکێ بە پێزی شاعیریک بەرەو پوو بەلگە نابەجیگانی پارێزەرێک دەبینەوه کە زۆر بە تەکووزی پارێزگاری لە کێشەکەیی دەکا. ماک لینان شیوه ژن هینانیک بەدی دەکا کە لەلای زۆربەیی گەلانی دەرئەوه بەربەری و تەنانەت شارستانییهکانی دێرین و هاوچەرخی شدا لەئارادایە، شیوهیهک کە تێدا زاوا، بەتەنیا یاخود لەگەڵ هاوڵەکانیدا، وەها دەنوینی کە گوایه بە زۆرە ملی، بووکی، لەنیو کەس و کارەکەیی هەلەگەری (دەرفینیی)، ئەم نەریتەش وەک پی دەچی کە پاشماووی نەریتیکێ کۆتر بی، پۆزگاریک کە پیاوانی یەکی لە هۆزەکان بە زۆرداری لەدەرەوهی هۆزەکانی خۆیان دا ژنیان هەلەگرت. باشە ئەم نەریتی (ژن هەلگرتنە) چۆن پەیدا دەبوو ئەگەر پیاوان بەشی خۆیان لەنیو خۆدی هۆزەکانی خۆیاندا ژنیان هەبایە؟ ئیمە ئیستا بەزۆری ژمارەیهکی گۆین ئەم دیاردانە لە نیو گەلە دواکەوتووکاندا لەلای چەندەین گروپ بەدی دەکەین (لە سالی 1865 دا زۆر جار هەر بە خیل دادە نران) کە لە نیو خۆیاندا ژن هینان قەدەغە بوو، ئەمەش پیاوانی ناچار دەکرد کە لە دەرەوهی گروپەکانیاندا ژن پەیدا بکەن، ژنانیش دەبوا بە پیاوانی دەرەوهی گروپەکانیان بکەن جگە لەوەش لە نیوگەلانی دیکەدا نەریتی وەها هەبوو کە دەبوا پیاوان تەنە لە نیو گروپەکەیی خۆیاندا ژن بهینن. ماک لینان گروپیی یەکەمیانی بە (ژن هینانی دەرەکی Exogamous) ناو ناوه و دووهمی بە (ژن هینانی ناوکی Endogamos) ناو بردوو، پاشان لە پریدا و بەبی هیچ هۆیهک پەنجە بۆ ئەوه درێژ دەکا کە گوایه دژایەتییکی یەگجار توند و تیز لە نیوان هۆزەکانی ژن لە دەرەوه هینان و هۆزەکانی ژن لە ناوخۆ هیناندا هەیه، وێرایی ئەوهی کە لیکۆلینەوه تاییبەتیهکانی، نەخوازەل دەربارەیی ژن لە دەرەوه هینان، لووت و بزواتی ئەو واقیعه دەکەن کە جارو بار یا زۆربەیی کات یاخود هەمیشە دەری دەخەن کە ئەم دژایەتییە تەنە لە ئەندێشەیی ئەودا نەبی لە ئارادا نییه، لەگەڵ ئەوه شدا گشت بیردۆزە و بۆچوونەکانی لەسەر بناغەیی ئەو دژایەتییە بنیات ناوه. بەپییی بیردۆزەکەیی، پیاوانی هۆزی ژن لەدەرەوه هینان لە هۆزەکانی دیکەدا نەبی ژن هینانیا مەحالی بووه، ئەمەش، بەهۆی جەنگی هەمیشەیی نیوان هۆزەکانی قوئانگی دەرئایەتی، بەرپێگای ژن هەلگرتن نەبی نەدەهاتە دی.

پاشان ماك . لينان دهپرسی: ئەم نەريتی ژن لەدەرەو هینانە لە کۆیو پەیدا بوو؟ بە رای ئەو چەمکی بەخوینخزمایەتی و مەحرەم بەزینەر(5پ) هیچ بەندیوارێکیان بەم نەريتەو نەبوو چونکە ئەوانە پاش ماوویەکی زۆر درەنگ پەیدا بوون. بەلام نەريتی کچ کوشتن راستەوخۆ پاش لە دایک بوونی، کە لە نیو گەلە دێنەکاندا نەريتیکی زۆر بەبەرينی بەرەلایوو ئەو مەسەلەیکي ترە. بەهۆی ئەم نەريتەو لە نیو ھۆزەکاندا ھەریەک بەتەنیا ریزەوێک لە پیاوان دروست دەبوو، ئەمەش ریکاخۆشکەر بوو بۆ ئەوێ کە چەندین پیاو لە یەک ژندا ھاوبەش بن، واتە نەريتی: زۆر مێردی. ئەنجامی ئەمەش دووبارە ئەویە کە تەنھا دایکی مندا لەکە بناسريتەو نەک باوکی، بەم پيیە پەيوەندی خزمایەتی تەنھا بەريگای ھيلى ژنانەو پەچاو دەکرا، نەک بەريگای پیاوانەو = واتە دایک سالاری. ئەنجامی دووم بريتی بوو لە بارگرانی کەم بوونەوێ ژمارەي ژنان لە نیو ھۆزەکەدا = کەم بوونی کە زۆرمێردی ھەندیکی لەگرانییەکەي سووک کرد بەلام وەھا نەبوو کە بناوېر چارەسەري بکات = بۆیە ھەمیشە پەنایان دەبردە بەر ئەوێ کە بەزۆرداری ژنانی ھۆزەکانی دیکە ھەلگرن.

” لەبەر ئەوێ لەدەرەو ژن ھینان و زۆر مێردی لە پای ھەمان ھۆکارەو = واتە نایەکسانی ژمارەي نیو مێ = ھەلتوقا، کەواتە دەبیئت وەھا دابنێن کە ھەموو ئەو تیرانەي کە لە دەرەو ژنیا ھاتەکایەو، ئەوانەي کە تەنھا فرە مێردییان تیدا باو بوو... جا بەم پيیە و بەبێ چەند و چوون دەبیئت بچینە ژیر باری ئەوێ کە سیستمی خزمایەتی یەکەمین جار لەنیو ئەو تیرانەي کە لە دەرەو ژنیا ھاتەکایەو، ئەوانەي کە تەنھا دانیا بە خزمایەتی بەرەي دایکاندا دنا “ ﴿ ماک لینان = (لێکۆلینەو لە مێژووی کۆن)، 1886. (ژن ومێردیەتی سەرەتایی) لاپەرە 124(5).

دەسکەنەي ماک لینان، لەویدا بوو کە ئەنگوستی بۆ بەھا، یابەگشتی، بۆ بلاو بوونەوێ ئەوێ کە ئەو ناوی لینابوو لەدەرەو ژن ھینان، دريژ کردبوو. بەلام ئەو ھەرگیز بوونی ئەم گروپە ژن لەدەرەو ھینەرانیە ئەدۆزيبوو، یاخود راست و پەوان بلیین ھەر لییان تینەگەشتبوو. جا سەرەرای یادداشتە کۆنە دونا و دۆنەکانی زۆربەي چاودیرەکان لە = کەھەر ئەوانیش سەرچاوەي ماک لینان پیکدەھینا = بۆنومە لاتام (Latham) لە { (ئەتنۆلۆژیای وەسف کردن) دا، 1859 } (6) کە زۆر بە وردوودروستی باس لەم دامەزراوە دەکا لە لای ھیندیيە ماگەرەکان(7) و دەلی لە ھەموو ناوچەيەکی جیھاندا مانەندی ھەيە و بەرەلایو، ماک لینانیش بەخۆي ئەمەي پیاو کردوو، ھەرەھا مۆرگانی خۆشمان لە سالی (1847) دا لەنامەکانیدا کە لەبارەي ئیروکوا لە نووسینی کدا (کۆمەلەي ئیروکوا The League of the Iroquois) نووسیونی ولە گۆقاری (American Review) (7) دا بلاوکراونەتەو و بەلگەي گەواھیدار وباسیکی دروستی لەسەر بوونی ئەم دامەزراوە ھیناوتەو کە لەنیو ئەم ھۆزانەدا ھەن، مێشکی پارێزەري ماک لینان بشیوینی یەکی دروست کرد زۆر زیاتر لەوێ کە ئەندیشەي سۆفیانەي باخوڤن لەبوارەي مافی دایکایەتیدا دروستی کرد. گەرەترین دەسکەوتی دیکەي ماک لینان بريتی بوو لەوێ کە سیستمی پەچەلەک پەچاو کردن بەپيی مافی دایکایەتی بە یەکەمین سیستم دانا، سەرەرای ئەوێ کە خۆي دانی بەویدا نا کە باخوڤن لەم بوارەدا پيشی داوتەو، بەلام ماک لینان لیرەشدا خۆي ھەرلە ئالۆزی و بلۆزیدا ئاخنیو چونکە بەردەوام تەنھا قسە لە “خزمایەتی پچکەي ھيلى مینە” دەکا (Kinship through females only) و ھەمیشە ئەم دەربیرینە دروستەش بۆ پلەکانی لەمیزینە و ھەرەھا بۆ ئاستەکانی ئاینەي گۆرانیش بەکاری دەھینی، کاتی کە پەچەلەک و مافی میراتگیری ھیشتا ھەربەپيی ھيلى دایکایەتی پەچاو دەکرا لە کاتی کدا خزمایەتی لەبەرەي پیاوانەو پەچاو دەکرا دانی پیاو دەنرا. ئا ئەمەيە بییر تەسکی پیاوی یاسای کە دەربیرینیکی یاسای چەقیو بۆ خۆي دروست دەکا و بەردەوام لە بارو زروفیکی نەگونجاویشدا ھەر کاویژی دەکاتەو.

بیردۆزه که ی ماک لینان و پیرای ئه وهی که به شیاوهی دهرده که وهی، به لام بۆ خودی دانه ره که شیی که موکو پ دياره و لانی کهم خۆبه خۆ سهری سوپرده میننی به وهی که ده لی:

(شایانی سه رنجه، که ئه و شیوه، به روا له ت، ژن هه لگرتنه به زهقی و به روونی له لای ئه و گه لانه دا ره فتاری پی ده کرا که خزمایه تی به ریچگه ی پیاوان له ناوایاندا زاله) (واته ره چه له ک ناسین به پی به ره ی پیاوانه وه) (لاپه ره 140) هه ره به هه مان شیوه ش:

(سه ی ره له وه دایه، به ئه ندازه ی شاره زاییمان، نه ریتی منال کوشتن له ه یچ شو ئینیک له وشو ئینانه دا په ی ره ونه ده کرا که ژن هینانی دهره کی و کۆنترین شیوه کانی خزمایه تیان تیدا با بوو) (لاپه ره 146).

ئه م دوو واقیعه به ئاشکرا له گه ل خودی شیوازی لیکنانه وه که ی خویدا ناسازن، مه گه ر ته نیا به گریمانه ی ته ماوی ترو شیواوتر به ره چه رچیان بداته وه.

ویپرای ئه وه ش له به ریتانیا دا تیوره که ی زۆر به گه رم و گوپری پی شوازی لیکنانه دهنگی دایه وه: هه مووان به دامه زینه ری میژووی خیزان و به یه که مین دا ریژره ی ئه م بوواره یان له قه له م دا. بۆچوونه که ی له مه ر لیکنده ی (هۆز) ه ژن له دهره وه هینه ره کان به (هۆز) ژن له ناو خۆهینه ره کان سه ره پرای ئه وه ی که تاک و ته را ناته واوی و هه لاویردنی تیا که وت، جیگی ربوون و بنجیان دا کوتا و بۆچوونه کانی وه کو سه نگی مه حه ک مانه وه ودانی پیدانرا و بوون به تانه ی سه رچاوی هه موو لیکنه وه ییکی ئازادی ئه م بوواره و ریگای له هه ر هه نگاویکی به پیژ ده گرت که به ره و پی شه وه نرابایه. به پیچه وانه ی مه زن کردنی ده سته که وته کانی ماک لینان که له به ریتانیا و ئه و ولاتانه ی که ده بوایه شوین پی هه لگرتنه وه، به ره نگاری کردنی

(هۆز) ه له دهره وه ژن هینه ره کان به (هۆز) ه له ناوه وه ژن هینه ره کان، که ته نها به هه له داچوون بوو زیانیکی زۆر زیاتر وه که له سوودی به لیکنه وه کانی گه یاند.

له هه مان کاتدا پۆژ له داوی پۆژ زیاتر رو داوی تازه تر ئاشکرا ده بوون وله شیرازه ی تیوره قووت و قۆزه به رته سه که هیدا جیگیان نه ده بووه. ماک لینان له سی شیوه ی ژن و میردایه تی به ولاره شه مه ی له ه یچی دی نه کرد: فره ژنی، فره میردی و تاکه ژن و میردایه تی. به لام کاتی که سه رنج له سه ر ئه و سی شیوانه لاکه وت، به لگه ییکی زۆر له لای گه له دا که وتوه کاندای کۆرا بووه، له سه ر بوونی شیوه ژن و میردایه تییک که تیدا چه ند پیاویک چه ند ژنیکیان به هاوبه شی هه بوو. لیبوک له کتیبه که ی (بنه چه ی ژیا ری) (دا سالی 1870) { 8 } دانی به م کۆمۆنه یه ی ژن و میردایه تییه (Communal marriage) داناوه که وه کو واقیعیکی میژووی له ئارادا بووه.

سه رباری ئه وه ش واته له سالی 1871 دا، مۆرگان به بابته ی نووی و هه مه لایه ن ویه کالاکه ره وه هاته گوپی. مۆرگان چووه ژیر باری ئه وه ی که ئه و سیستی خزمایه تییه سه یرو به ر بلا وه ی نیو ئیروکواییه کان له نیو هه موو دانیش تووه خۆییه کانی ولاته یه کگرتووه کاندای، واته له سه رپاکی کیشوهره که دا به ر بلا بووه، سه ره پرای ئه وه ی که پله کانی خزمایه تی له گه ل ئه و سیستی ژن و میردایه تییه ی که لییه و سه رچاوه ده گرن و له ویدا کاری پیده کری، ناته با بوو. مۆرگان حکومه تی فیدرالی ئه میرکی هاندا بۆ ئه وه ی زانیاری له باره ی سیسته مه کانی خزمایه تی گه لانی جوړبه جوړ کۆبکه نه وه به پی خشته و کۆمه له پرسیا رییک که به خۆی داینا بوون، له وه رامه کاندای بوی دهره که وت که:

1. ئه و سیسته مه خزمایه تییه ی له لای هینده سوور پیسته کانی ئه مه ریکا دا کاری پی ده کرا له لای ژماره ییکی زۆر له هۆزه کانی ناسیا و به جیا وازیه کی که میش له ئه فه ریقا و ئوستورالیا دا به دی ده کری.

2. ئەم سىستىمە بە تەواۋى خۇي لەو شىۋە كۆمۈنە ژن ومىردايەتتېيەدا پروون دەكاتەۋە كە ئىستا لە دورگەى ھاۋاي ولە دورگەكانى دىكەى ئوستوراليادا لە قۇناغى رۇچوون دايە.

3. شانەشانى ئەم شىۋە ژن ومىردايەتتېيە و ھەر لە ھەمان ئەو دورگانەدا، سىستىمىكى دىكەى خزمایەتى ھەيە كە تەنھا لەبەر تىشكى ئەوشىۋە كۆنەى كۆمۈنەى ژن ومىردايەتتېيە، كە ئىستا لە ئارادا نەماۋە، پروون دەبېتتەۋە. مۇرگان لە كىتېبەكەيدا (سىستىمەكانى رەچەلەك وخزمایەتى) 1871(9)، ئەو زانىارىيە كۆكراۋانەى لەگەل ئەۋبارى سەرنجانەى كە لىيانەۋە ھەلپھىنجاۋون باۋو كىردەۋە، بەم كارەشى بوۋارىكى لە پىۋان نەھاتوو و ھەراوترى بۇ پىلەكەكە لەسەر بناغە و ھىمى سىستىمى خزمایەتى دروستكرد و شىۋەى شىاۋ وگونجاۋى خىزانى بۇ دۆزىيەۋە، بەمەش رېگايەكى نوپى لەبەردەم تۆژىنەۋەكە ئاۋالا كىردەۋە و دەرفەتى قولتەر بوۋنەۋە وكنەكردنى لەمىژۋوى مروفایەتى سەردەمى پىش مىژوو بۇ رەخساندىن. سەركەۋتنى ئەم رېبازەش دارشتنە قىت وقۇزەكەى ماك لىنانى كرد بە تۆزى دەم باۋە.

لە چاپى دوۋەمى كىتېبەكەى (ژن ومىردايەتى سەرهتايى) دا (لىكۆلىنەۋە لە مىژۋوى كۆن)، سالى 1875، ماك لىنان بۇ پارىژگارىكردن لە تيۋرەكەى چنگ لەسەرشان تەكانىدا، لەم تەكانەدا بە پشت ئەستورى گریمانەى روت وپەتتى مىژۋوى خىزانى بە دەستكردى پىكەۋەناۋە، لە ھەمان كاتىش دا نەك ھەر داۋاكارى بەلگەى ئاسايى لە لىبوك و مۇرگان دەكا بەلكو داۋاي بەلگەى بنەپرەرى ئەۋتو دەكا كە مەگەر تەنھا دادگاي سكوئەندى پىيان قایل بېت. ئا ئەمەيە كت و مت رېبازى ئەۋ پىاۋەى خۇي بەۋ پەيوەندىيە پتەۋەۋە ھەلپەساردۋە كە لەنىۋ ئەلمانەكاندا لە نىۋان خالەۋ خوارزادايە {تاقىتس ،، ئەلمانىا،،} بەشى 20} ياخود بە چىرۆكەكى قەيسەر كە دەلى: ھەردە، يان دوازە پىاۋ لە بەرىتانىيەكان پىكرا ژنى ھاۋبەشيان ھەبوۋە، ھەروەھا بە چىرۆكى نووسەرە كۆنەكانى دىكە كە باسى كۆمۈنى ژنان لە نىۋ بەربەرەكاندا دەكەن، دواچار، بى سەلمىنەۋ، دەگاتە ئەۋەى كە فرە مىردە لەلاى ھەموو ئەم گەلانەدا باۋ بوۋە ! ئەمە ھەستىكى ۋەھا بە مروۋ دەدا كە گوپى لە داۋاكارىكى گشتى دەگرى، رېگا بەخۇي دەدا بە ئارەزوۋى خۇي خەلكى تاۋانبار بكات ولە ھەمان كاتىشدا داۋا لە پارىزەر دەكا كە بە بەلگەى بنەپرەر وياسايى ھەموو وشەيەك لە وشەكانى بسەلمىنى.

ماك لىنان پى دادەگرى و دەلى: كۆمۈنەى ژن ومىردايەتى لە شەقلىۋبەقلى بەۋلاۋە چىتر نىيە، بەم قسەيەش زور دەگەرپتتەۋە پاش باخۇقن. بەراى ماك لىنان سىستىمى خزمایەتى لەكن مۇرگان برىتېيە لە ياسايەكى بەرپىزى پىشكەۋتۋوى كۆمەلایەتى، بەلگەشى بۇ ئەمە ئەۋ واقىعەيە كە ھىندە سوورپىستەكان بىگانەش واتە سىپى پىستەكانىش بە وشەى برا يا باوك ناۋدەبەن. ھەر ۋەكو ئەۋەى كە وشەى باوك، دايك، برا خوشك تەنھا وشەى گفتوگو كردن بن وھىچ واتايەكى دىكەيان نەبى، چونكە پىاۋان و ژنانى ئايىن پەرۋەرى كلىسە كاسۆلىكەكان، قەشەكان بە باوك ودايك ناۋ دەبەن، تەننەت ماسۆنىيەكان وئەندامانى كۆمەلە پىشەگەرىيەكانى بەرىتانىا لە كۆبوۋنەۋەكانىان دا بەيەكتەر دەلېن: برا يا خوشك. بە كورتى، پارىژگارىكردنى ماك لىنان لەخۇي زور كزو بى ھىزە.

بەلام تاقە خالىك مایەۋە كە لە پەنايدا خۇي راگرت و نەپىكرا. ئەۋىش دژايەتتېيەكەى نىۋان (ھۆزە) ژن لە دەرۋە ھىنەرۋ (ھۆزە) ژن لە ناۋخۇ ھىنەرەكانە، كە كۆلەكەۋ وئەستۋوندى ھەموو سىستىمەكەى بوۋ، جا ئەمەيان نەك ھەر جىگىرېۋو، بەلكو لەھەموو جىگايەكىشدا بەگۆشە بەردى بناغەى خانەۋادە داندىرا، لەسەرپاكى مىژۋودا. مروۋ دانى بەۋەدا نا كە ئەۋ تەقەلایەى ماك لىنان بۇ راڤە كىردنى ئەۋ دژايەتتېيە لەگەل ئەۋ واقىعەنەدا تەبا نىيە كە بەخۇي باسى كىردۋون. بەلام خودى ئەۋ دژايەتتېيەش، واتە بوۋنى دوو جۆرە ھۆزى سەربەخۇ ولىك جودا كە لەناۋبەرى يەكدى بن، جۆرىكىيان بۆى ھەبېت لە نىۋ ھۆزەكەدا ژن بەپىنى بەلام بۇ ئەۋەى تر بەتەۋاۋى

قەدەغە بى، . ئەم دژايەتییە وەکو راستییکی ئینجیلییە کە بەرپەرچ نەدریتەو، مایەو، بۆبەروردکردن، بروانە: {بنەچەى خیزان}(1874)، جیروتولون، ھەرودھا خودی (لیبۆک) یش لە {بنەچەى ژیارىی} دا (چاپى چوارەم، 1882) (10).

لە دژى ئەم خالەدا، مۆرگان کتیبە سەرەکییەکانى دانا {کۆمەلگای دیرین}(1877) (11)، ئەو کتیبەى کە کردمان بە تان و پوی ئەم لیکۆلینەوئەمان. ئەوئەى کە مۆرگان لە سالی 1871 دا بە ئالۆزى و بە جەنجالی ھەلى ھینا، لەم کتیبەدا زۆر بە پوونى بەر چا و خراو. ژن لەدەرودھ ھینان و ژن لەناوھۆ خۆ ھینان ھەرگیز دژايەتى ناگورینن ھەرودھا ھۆزە ژن لەدەرودھ ھینەرەکان تاكو ئیستا لە ھیچ جیگایەدا ھیچ بەلگەئەى لەسەر بوونى نەھاتوو. بەلام ئیستا، کاتى کە بەگەلە ژن و مێردایەتى ھیشتا ھەر باوى بو، = کە ماوھییکی دیارى کراو لەھەموو جیگایەدا باوى ھەبوو =، ھۆز بە سەر چەند گروپ و خیلێکدا(2پ) دابەش بوو بوو کە پەيوەندییەکانى خزمایەتى لە نیوانیاندا بە پى ھیلی دایک پەپرەو دەکرا و لەنیوانیاندا ژن و ژنخوانى زۆر بەتوندی قەدەغە بوو، بەجۆریک کە پیاوانى سەر بە خیلێک بۆیان ھەبوو ھەر لەنیو ھۆزەدا ژن بخوازن بەلام ئەو ژنە دەبواى سەر بە خیلێکی دیکە نیو ھەمان خیل بیت. لەپای ئەمە ئەگەر ئەو خیلە بە تەواوى لارەملى سیستمى لەدەرودھ ژن ھینان بواى ئەو ئەو ھۆزەى کە لە چەندین خیل پیک دەھاتن بەتەواوى لارەملى سیستمى لەناوھۆ ژن ھینان دەبوو. ئا بەمانە دوا پاشماوئەى ھەرزە چەنەکانى ماک لینانى بۆ ھەمیشە لەناو چوون.

بەلام مۆرگان بەمەش وازى نەھینا. چونکە خیلەکانى ھیندیە ئەمریکییەکان بۆى بوونە دووم ھەنگاوى یەکالاکەرودھ بۆ پشکاندن و پروو پيش چوون لەو بوواری کە کەنى تیدا دەکرد. لە دەراوى ئەم خیلەو کە لەسەردایک سالارى دامەزراو، ئەو شیو سەرەتاییەى دۆزیووە کە لیبەو ئەو خیلەى کە لەسەر باوک سالارى دامەزراو گەشەى کردوو و پەردەى سەندوو، ئەو ھۆزانەى کە لە ئەنتیکخانەکانى گەلانى ژیاردا بەدى دەکەین. خیلێ گریک و پۆمان کە لەپیشدا لەبەردەم تیکپرای مێژوونووساندا، مەتەل بوو، لەخیلی ھیندە سوورپییستەکاندا پەى بە پروونکرەوئەى برا، بەمەش بناغەو ھیمیکى نوئ بۆ سەرچەم مێژووى سەرەتاییى دۆزرایەو.

ئەم دۆزینەو نوئەى خیلێ سەرەتایی کە لە سەر بنجى دایک سالارى دامەزراو، سەبارەت بەوئەى کە قوئاغیک لە پيش ئەو خیلەو ھاتوو کە لەسەر باوک سالارى دامەزراو و لەنیو گەلانى ژیاردا ھەبوو، بايەخیکی ئەوتوى لەبۆ مێژووى سەرەتایی ھەى بەئەندازەى بايەخ و گرینگى بێردۆزەى نەش و نامکردنى (داروین) ھ لەبۆ بایلۆژیا و بەئەندازەى گرینگى بێردۆزەى زیدەبايى (مارکس) ھ لەبۆ ئابورى سیاسى، ئەم دۆزینەوئەى ریگای لە بەردەم مۆرگان تەخت کرد بۆئەوئەى بۆ یەکەمین جار تابلویەک بۆ مێژووى خیزان بکیشى کە تیبدا، بەو ئەندازەئەى بابەتە زانراوکانى ئەمرو ریگایان پىدای، قوپەنە مەزەنەکانى پەى پەرەسەندن، ئەوانى کە لەپیشدا ھەبوون ھەر لانی کەم کلاسیکی، و دەرخا. بۆ ھەمووان ئاشکرایە کە ئەم کارە دەروازەى سەردەمیکی نوئ لەبەردەم لیکۆلینەوئەى مێژووى کۆمەلگای سەرەتایی ئاوەلا کرد. خیلێ لەسەر دایک سالارى پيشە داکوتا و بوو بەو تەوئەرى کە سەرپاکی ئەم زانستە بەدەوریدا دەسوورا، لە پۆزى دۆزینەوئەى بۆ مروؤ ئاشکرا بوو کە دەبیت بەرەو کوئ و چوون ئەنجامگیری تۆزینەوئەکانى لیک ھەلاویرین. لەپای ئەوئەى ئیستا لەم بواردە بەلەزتر سەرکەوتن بەدەست دەھینریت، زۆر زیاتر لەوئەى پيش ھاتنى کتیبەکەى مۆرگان.

دۆزینەوئەکانى مۆرگان ئیستا بەگشتى دانى پیدانرا، یاخود زیاتر لەلایەن مێژوونووسانى کۆمەلگای دیرین، لە ئینگلستاندا، دەستى بەسەرداگیرا. بەلام لەلای ھیچ کامیکیان سۆسەى ئەو ناکەین کە بە راشکاوى بلى، ئیمە قەرزدارى مۆرگانین بەو شۆرشە مەزەنى کە لەبیرو بۆچوونەکانماندا بەرپای کرد. لە بەریتانیا دا ئەوئەدى بۆیان کراو ھۆیان لەکتیبەکەى نەبان کردوو بەلام ھەلگوتنیان، ئەوئەى بە لاووتیکەو، بە کارە

پېشینه‌کانی مۆرگانیان کرده به‌رده بازیک بۆ خو هه‌لبواردنیان له‌کتیبه‌که‌ی له هه‌مان کاتیشدا زۆر به په‌رۆشه‌وه‌کنه‌ی به‌رپه‌رچ دانه‌وه ده‌که‌ن له ووردو درشتی بابه‌ته‌که‌ی، به‌لام به‌راستی به‌که‌له‌وه‌کیشی‌یه‌وه دهره‌ق به‌دۆزینه‌وه فره‌مه‌زنه‌کانی بی‌دنگ ده‌بن. چاپی یه‌که‌می کتیبه‌که‌ی {کۆمه‌لگای دیرین} فرۆشرا، له ئەمه‌ریکادا ئەم جوړه کتیبه‌ بازارى شیاوی نییه له به‌ریتانیاشدا له‌وه ده‌چی که به‌رده‌وام ئەم کتیبه، به‌مه‌به‌سته‌وه، پشتگوویی خرابی، تاکه چاپی ئەم کتیبه نهمره که هیشتا هه‌ر لیی بفرۆشری ئەوه‌یه که بۆ زمانی ئەلمانی وه‌رگێردراوه.

هۆی ئەم خۆلی نه‌بان کردنه چیه که مرۆ به‌گرانی له خلینه وبلینه‌ی بی‌دنگیه‌که‌ی تیده‌گا، نه‌خوازه‌لا راوو ریسی پیتۆله دانپیدانراوه‌کانمان له‌بوارى زانستی میژووی سه‌ره‌تاییدا له یادیی که بۆ ئارایشته و نه‌خشانندی دانانه‌کانیان بۆ کلکه قوتی و پڕزلییان له‌گه‌ل گه‌واهی دیکه‌دا ده‌بخه‌نه روو؟ ئایا له‌به‌ر ئەوه نییه که مۆرگان ئەمه‌ریکی‌یه وه‌رگیز میژووناسانی کۆمه‌لگای سه‌ره‌تایی به‌ریتانی و پرای هه‌موو هه‌ول و کۆششیکیان، که شایسته‌ی پڕزلیگرتنه‌!، بۆکو‌کردنه‌وه‌ی بابه‌ته‌کان به‌ناچاری هانا به‌رن بۆ بیتۆل و به‌له‌دی بیگانه‌ی وه‌ک باخۆقن و مۆرگان، کاتی که حه‌وجه‌یان به‌و بابه‌ته‌گشتی وریشه‌ییانه بوو بۆ پۆل پۆل کردن ولیک هه‌لاوێردنی ئەم بابه‌ته، یاخود به‌کورتی، کاتی که حه‌وجه‌ی بیرو پای پیویست بوون له‌بۆ خۆیان؟ ئەلمانی قه‌ی ناکا و مرو‌قه‌ پیی قایل ده‌بیت، به‌لام ئەمه‌ریکی؟ ئەوه به‌رابه‌ر به‌ ئەمه‌ریکی هه‌موو به‌ریتانی‌یه‌ک ده‌بیته‌ نیشتمان په‌روه‌ریکی خۆین گه‌رم، له‌م جوړه دیاردانه له‌ولاته یه‌کگرتوه‌کاندا نمونه‌ی زۆر سه‌یرم به‌رچاو که‌وت(8). جگه له‌وه‌ی که ماک لینان به‌رهمی وه‌کو دامه‌زێنه‌ر و سه‌رۆکی قوتابخانه‌ی میژووی سه‌ره‌تایی به‌ریتانی ده‌ناسرا و له‌م بوواره‌شدا به‌چاکیان ده‌زانی، که‌م تازۆر، ته‌نها ئەنگوستی ئەوپه‌ری پڕزو پایه‌داری بۆ بینا میژووییه‌ داتاشره‌که‌ی دریز کرابایه، ئەو بینایه‌ی که له‌ منال کوشته‌وه‌ ده‌ست پێ ده‌کا بۆ زۆر می‌ردی و ژن هه‌لگرتن تا ده‌گاته‌ خیزانی له‌سه‌ر مافی دایک دامه‌زراو (دایک سالاری)، هه‌ر کره‌ گومانیکیش له‌بوونی (هۆزه ژن له‌ دهره‌وه‌هینه‌ره‌کان و (هۆزه ژن له‌ ناوخۆهینه‌ره‌کان که به‌ره‌هایی له‌ناو به‌ری یه‌کترن به‌ پرۆیش کردن و زمان دریزى داده‌نرا، مۆرگان شوولی ئی هه‌لپری کاتی که ئەو بیرو پڕوژه‌ی ماک لینان وه‌ک دووکه‌ل به‌بادا، جگه له‌وه‌ی که به‌ به‌هانه‌ی ئەوتۆ به‌بای دا دان که هه‌موو که‌سیکیش ده‌باته‌ ژیر باره‌وه، ته‌نانه‌ت ئەوانه‌ش که به‌ماک لینان هه‌لده‌گوت، تاکو ئیستا هه‌ر له‌ژیر باری دژایه‌تی نیوان ژن له‌دهره‌وه‌ هی‌نان و ژن له‌ناوه‌خۆ هی‌نان بی‌ هووده ده‌تلینه‌وه‌ و به‌سه‌ر خۆیاندا ده‌کیشن و هاواری ئەوه‌یانه که چۆن به‌و ئەندازه‌یه گه‌لۆر بوون و ده‌می‌ک ساله به‌ خۆیان ئەوه‌یان نه‌دۆزیوه‌ته‌وه؟

ئه‌گه‌ر ئەم تاوانانه که‌م بن، بۆ ئەوه‌ی وه‌ها له‌ قوتابخانه‌ ره‌سمیه‌که‌ بکات که جگه له‌ به‌ساردیی و خسته‌نه پشتگوویی مامه‌له‌ له‌گه‌لدا کردن، هه‌موو شتیکی که‌ی ئی قه‌ده‌غه کرد، ئەوا مۆرگان زیاتر ریژه‌وی به‌کاسه‌که‌دا کاتی به‌وه نه‌وه‌ستا ره‌خنه‌ له‌ ژیری بگری، واته کۆمه‌لگای به‌رهم هی‌نانی کالایی، که شیوه‌ی بنه‌په‌تی کۆمه‌لگای ئیستامان پیک ده‌هینی، ره‌خنه‌یی که (فورییه) مان به‌بیر ده‌هینیته‌وه، به‌لکو قسه‌شی له‌ گۆرانه‌کانی داهاتووش ده‌کرد که به‌سه‌ر ئەم کۆمه‌لگایه‌دا دین، به‌ جوړیک که وشه‌ی ئەوتۆی به‌کارده‌هینا که کارل مارکس به‌خۆی ده‌یتوانی په‌نایان بۆ به‌ری. مۆرگان چاکترین ده‌ستکه‌وتی به‌ده‌ست هی‌نا کاتی که ماک لینان زۆر به‌تو‌په‌یی گله‌یی ئەوه‌ی لی بوو که‌گوايه، به‌ته‌واوی له‌ پڕبازه میژووییه‌که‌ ده‌پرینگیته‌وه“ (9) هه‌روه‌ها کاتی که پروفیسوری جیروتۆلۆن له‌ ژنیقه‌وه ئەم گله‌یی‌یه‌ی له‌ سالی (1884) دا بۆ جه‌ختکرده‌وه و پرای ئەوه‌ی که ئەم به‌پڕز جیروتۆلۆنه به‌خۆی له‌ سالی (1874) دا له (بنه‌چه‌ی خیزان) دا بی‌ هووده که‌وتبووه گێژه‌لووه‌که‌ی ژن له‌ دهره‌وه‌ هی‌نانه‌که‌ی ماک لینان، که ده‌بوايه مۆرگان به‌خۆی له‌م گرفته‌ی ده‌ره‌ینی!

ليڙدا پيويست بهوه ناکا به شويڻ سهرکهوتنهکانی دیکهی مۆرگاندا کنه بکهين که ميژووی سهرهتایی پی قهزاربار کردووه چونکه هرچی پيويستمان بيټ له جيگای شياوی دوو تووی ئەم کارەم دایه. پاشان ئەو چوارده سالهی که بهسەر کتیبهکهی مۆرگاندا تپهپهريون بابهتهکهمانی له مەر ميژووی کۆمه لگا مروقايتيه سهرهتاييهکان يه گجار دهوله مەند کردووه، جگه له ئەتروپولۆژيستەکان، گه پوک وميژووناسه ليها تووهکانی کۆمه لگای سهرهتایی که ياساناسهکانيشيان چووه پالی، ئەوانه ی که بايهخ به ياسای بهراوردکاری ددهن ودۆکیوميټت ويرو بۆچوونی تارادهيهک نوټيان دۆزييهوه. که بههويانهوه ههنديک له گریمانەکانی مۆرگان جی لهق بوون وتەنانەت ههليش تهکان. بهلام ئەم بابهته تازە کۆکراوانه ههريگيز جيگای به بۆچوونه سهرهکيبهکان لهق نهکرد. ئەوریک وپيکیيهی که دای هينايه نيو ميژووی سهرهتایی له هيله گشتييهکاندا ئەمپوکەش هينو گورپی خووی لهدهست نهداوه. بهلی مروقه دهتوانی بلی که ئەم پيکخستنه ی پوژ به پوژ زياتر برهوی گشتی دهماشيتهوه، بهههمان ئەو ئەندازهيهی که کردوکۆشی شاردهوهی ئەوه يانه که مۆرگان دانهری بهردی بناغهی ئەم پيشکهوتنه مهزنهيه * *

له ندهن، 1891 Juni.16

Friedrich Engels

بۆچاپی چوارهم سالی 1891 نووسراوه.

تاكو 1891 Juni.16 نووسرا. يهکه مين جار بهم ناوهی خوارهوه بلاوکرايهوه:

Zur Urgeschichte der Familie (Bachofen, Maclennan, Morgan),

(Die Neue Zeit, Stuttgart, IX.Jg. 1890-1891, Zweiter : کۆفاری :

Band, S. 460 - 467.)

* له کاتی گهرا نهوه مدا له نيويورک - هوه، له سپتامبهری 1888، چاوم به کۆنه جيگريک له کۆنگريسی ئەمهريکی له دهزگای روشستری ههلبژاردندا کهوت، که مۆرگانی دهناسی. بهلام بهداخهوه زۆر به کهمی له باره يهوه دووا، گوتی مۆرگان وه کو مروقيکی ئاسايی له روشستر دهگوزهرا، تهنها بۆ کاره زانستی يهکانی خووی تهرخان کردبوو. براهی کۆلۆنييل بوو له وهزارهتی جهنگ له واشنگتۆندا به پالپشتی براهه يهوه توانی حکوومهت قایل بکات بايهخ به توژينهوهکانی بدن، چهنه کتیبیکی به دراوی حکوومهت چاپ کراوه، پاشان قسه که ره کهم گوتی چهندين جار بهخۆم ههولم بۆ داوه، کاتی که له کۆنگريس بووم. (ئهنگلس)

*Makewy Kobalewsky
Be Anshlyk an Lewis S. Morgan's Forschungen.*

**Der Ursprung
der
Familie, des Privateigentums
und
des Staats.**

Im Anschluß an Lewis S. Morgan's Forschungen.

von
Friedrich Engels.

Vierte Auflage.
Neu bearbeitet und herausgegeben.

**Stuttgart
Verlag von J. F. W. Metz
1892.**

Titelseite der letzten
von Engels besorgten Auflage (1892) seiner Schrift
„Der Ursprung der Familie, des Privateigentums und des Staats“
(aus dem Widmungsexemplar für M. M. Kowalewski)

﴿ بهرگی دهرهوهی نه م کتیبه به زمانی نه لمانی چاپی (1892) ﴾
که فردریک نه نگلس به دهستی خوی نووسیویتی

بەچەى خىزان

وخاوه ندارىتى تايبەت و دەولەت

بەبۇنەى تۆزىنەوهگانى لويىس هنرى مۆرگان

|

قۇناغەگانى كولتور لە پىش مېژوودا

مۆرگان يەكەمىن كەس بوو كە بەلىزانى و چازانى سيستمىك بۇ مېژووى سەردەمى پىش مېژووى مروقاىەتى دارىژى، تا ئەوئەندەى بەرفراوانبوونى بابەتەكە گۆرپانكارى نەسەپىنى، دابەش كردن و گرووپە كردنەكەى مۆرگان ھەر بەو ھېزوغوپرەى خۇى دەمىنىتەوہ.

لەو سى سەردەمە سەرەكىيانەدا: دېنداىەتى، بەربەرىزم و ژىارىى، تەنھا يەكەم و دووہم پاشان گويزانەوہ بۆسىھەم، مۆرگانىان زياتر خەرىك كردوہ. ئەم دوو سەردەمەشى بەپىى پلەگانى پىشكەوتن لەھىنانە بەرھەمى ھۆيەگانى بژىوى، بەسەر سى قۇناغ دا دابەش كردوہ: پلەى نزم وناوہنجى وبالا، چونكە وەك خۇى دەلى لەبەر ئەوہى

«كەلەكەبوونى شارەزايى لە بەرھەمىناندا، زال بوونى مروق و دەست گرتنى بەسەر سروشتدا لەنيو تىكرى زىندەوہرەگانى تردا، يەكالا دەكاتەوہ. لە نيو تىكرى زىندەوہرەگاندا تەنھا مروق تىوانى سەرەكەوتنىكى تارادەيىك بى پايان بەسەر بەرھەم ھىنانى خۇراكدا بەدەست بېنى. سەردەمە مەزەنەگانى پىشكەوتنى مروق كەم تا زور راستەوخۇ ھاوشان لەگەل پەرەپىدانى سەرچاوہگانى بژىويدا پەرە دەستېن» (12)

لەتەك ئەوئەشدا، خىزان پەرەدەستىنى، بەلام نىشانەيەكى ديار بۇ لەيەكدى جياكردنەوہى قۇناغەگان، بەدەستەوہ نادا.

1. دېنداىەتى

1. قۇناغى نزم: بەساواىەتى پەرگەزى مروق دادەنرى كە لانىكەم يا ھەندىك جار لەسەر دارو درختەكان دەژيان، پىكەوہ ژبانى مروق لەم قۇناغەدا وەكو چەند خىزانىك تەنھا لەدژى گياندارە زلە دەرەكان خۇى پوون دەكاتەوہ. مروق ھىشتا لە نىشتمانە سەرەتايىيەكەيدا دەژيا، لە لىرەوارە پىشتىنەيىيەكان و نىمچە پىشتىنەيىيەكاندا، خۇراكىشيان ميوہ و ناوكەمەنى و پەرگى درەختەكان بووہ. دەسكەوتى سەرەكى ئەم قۇناغە فراژى بوونى واژە بووہ. لەنيو ھەموو ئەو گەلانەى كە لە قۇناغەگانى مېژوودا ناسراون، ھىچيان بەم شىوہ سەرەتايىيە نەماون. وىراى ئەوہى كە ئەم سەردەمە ھەزاران سال بەردەوام بووہ، كەچى ئىمە بەلگەيەكى راستەوخۇمان بەدەستەوہ نىيە كە بوونى بسەلمىنى بەلام ئەگەر ددان بەوہدا بنىن كە مروق لە شانشىنى گيانەوہرەوہ پەيدا بووہ، دەبىت چىنە ژىر بارى ئەوہى كە مروق بەم قۇناغى گويزانەوہيەدا تىپەر بووہ.

2. قۇناغى ناوہنجى: بە بەكار ھىنانى خۇراكى ماسى دەست پى دەكا (كە قرزال وگوچكە ماسى وزىندەوہرى دىكەى نيو ئاويان دەچنە پال) ھەرودە بە بەكار ھىنانى ئاگر. ئەم دووہ (واتە ماسى وئاگر) يەكدى تەواو دەكەن، چونكە گوشتى ماسى بە ئاگرەوہ بەتەواوى بۇ خواردن دەشى. بەم خۇراكە نويىە مروق سەربەخويىكى لە كەژ وھەوا وشوین بەدەستەيىنا كە بەھۆيەوہ تىوانى لەگەل روبار و بەكەنارى دەرياكندا پەرە

بهكات، تهنانت لهبارى درنډايه تيشدا توانى بهسهر به شىكى زورى گوى زهويدا پهرت و بلاو بېتهوه. بهلگهش لهسهر هم كوچ و پهوه بلاو بوونه وهى نامرازه بهردينه زبر وچاك نه كراوه كانه، نهوانهى كه دهگه پېنه وه بو چرخى بهردين و پېيان دهگوتري نامرازه پالايوليتوزه كان (Palaiolithose) كه هه موويان يا به شىكى زوريان له هه موو كيشوه ره كاندا بلاو بوونه ته وه و بو هم قوناغه دهگه پېنه وه. نيشته جى بوونى مروقه له جيگاي هه ميشه تازو گه پان وپشكنينى، سه ره پاي دهستگير كردنى ناگر به ريگاي ليخشاندى، نه مانه هه موويان شيوازي تازى خوراكيان بو مروقه دهسته بهر كرد، وهكو په گه مهنى و سهلكداره كان كه نيشاسته يان تيډايه و له پهنگر يا خود له (كوانو) دا ده برژينران، هه روه ها نيچير، به هوى داهينانى چه كه سه ره تاييه كانى وهك تيل و پم، كه به ريككوت راوده كرا بوو به ژمه خواردينى كه جاروبار دهاته پال خواردينه كانى ديكيان. به لام هه رگيز گه ليك له نارادا نه بووه وهكو نهوانهى كه له كتيبه كاندا باس ده كرين، كه **ته نها** له سه ره راووشكار گوزهرابى، چونكه راووشكار سه رچاويه كى هه ميشه دهسته بهر نييه كه پشتى پى بيه سترى، بويه سه رچاوه كانى بژيوى له قوناغه دا به بهر دهوامى دهسته بهر نه بوو و سه ره نجام وهك پى ده چى كه هه ره له قوناغه شدا مروقه خواردين سه رى هه لدابى و بو ماويه كى دور و دريژيش پاش نه وه هه ره بهر دهوام بووى. ئوسترالييه كان و زوريه ي پوليئيزه كان تاكو ئيستاش هه ره له قوناغه ناوه ندييه ي درنډايه تى ده زين.

3. قوناغى بالا: به داهينانى تيروكه وان دهست پى دهكات كه به هويانه وه نيچير بوو به خوراكيكى هه ميشه يى، راووشكار بوو به لقيكى ناسايى كار كردن. كه وان و ژي و تير نامرازى زور نالوزن كه داهينانان شاره زايى و پسپوريه كى كه له كه بووى زور و توانستى پيشكه وتوى هوش و ويريان پى دهويست له هه مان كاتيش دا، هه وجه يان به شاره زايى زورى چه ندين داهينانى ديكه بووه. كاتى كه به راوردى بكه ين له نيوان نه و گه لانه ي كه تيرو كه وان يان ده زانى وهيشتا فيرى هونه رى چينى سازى نه بيوون (كه مورگان به سه ره تاي گويزانه وهى داده نا به ره و بهر به ريزم) چه ندين نيشانه به دى دهك هين كه سه ره تان بو نيشته جى بوون له گوندا، هه روه ها ده بينين كه ده ستيان له چمكيكى به ره مه ينانى هويه كانى بژيوى گير بووه وهكو: دفر و پيداويستيه دارينه كانى نيو مال و چنين (به بى ده زگاي چنين) له به لى دارو درخت، سه به ته دروست كردن له به لى دار يا خود قه ميش، هه روه ها ناميرى بهردينى لووس كراو (نيوليتوز neolithos)، جگه له وهى كه ناگر و ته ورى بهردين ريگان يان له بهر ده دم دروست كردنى كه له كه به هه لكوليني كوتره داريكى ته او وهه روه ها شه قل بو خانوو، خوش كرد. ئيمه هه موو هم ده سته وتانه، بو نمونه، له لاي هينده سوور پيسته كان به دى دهك هين كه له باكوورى پوژ ناواى نه مه ريكا دا ده ژيان نهوانه ي كه به تيروكه وان ناشنا بوون به لام چينى سازيان نه ده زانى. تيرو كه وان بو سه رده مى درنډايه تى چون شمشيرى ناسنين بوو بو بهر به ريزم وهه روه ها چون چه كى ناگريين بوو بو سه رده مى ژيارى و اته چه كى يه كالا كه ره وه بوو.

2. بهر به ريزم

1 - قوناغى نزم: به سه ره لدانى هونه رى چينى سازى دهست پى دهكات. هم چينى سازيه ش وا پى ده چى، زوريه ي كات وله هه موو جيگايه كدا به هوى گل سواغى و پو پو ش كردنى سه به ته و دفره دارينه كان پهيدا بووى، بو نه وهى وهايان لى بكرى كه به رگرى له ناگر بكن ونه سووتين، به لام زورى پى نه چوو بويان دركهوت كه نه و گله ي داره كى پى روپوش كراوه به بى دفره كى ناوه وهش خواسته كيان به دى دهه ينى.

تا ئىرە توانيمان بە چاويكى گشتى پروانينه رەوتى پەرەسەندىن سەبارەت بەھەدى كە سىمىيىكى بەتەواۋەتى گشتى ھەيە ولە قۇناغىكى دىارى كراۋدا، بەبى رەچاۋ كىردى جىگى نىشتەجى بوون، بەسەر ھەمو مىللەتاندە دەگونجى. بەلام ئىمە لەگەل ھاتنى سەردەمى بەرەرىزىمدا، دەگەينە پلەيەك كە جىاۋازى بارى سروشتى ھەر دوو كىشۋەرە گەرەكە پۇلىكى بەسەنگ وپەنگ دەگىپى. چونكە ئەو دىاردەيەي كە بەرەرىزىمى پى جىا دەكرىتەۋە برىتتە لە دەستەمۇ وبەخىو كىردى ئازەل و دۇزىنەۋەي چۇننىيەتى چاندنى شىناۋەرد. كىشۋەرى خۇرەھەلات، ياخود ەك پىي دەلىين جىھانى دىرىن، تا رادەيىك ھەمو ئەو ئازەلەنەي تىدا بوو كە دەشى دەستەمۇ بكرىن. ھەرۋەھا تەنھا جۇرىكى لى بترازى ھەمو جۇرەكانى دىكەي دانەۋىلەي تىدابوو كە بو تۇوكىردن دەشيان. بەلام كىشۋەرى خۇرئاۋا، واتە ئەمەرىكا، تەنھا يەك جۇرە ئازەلى شىردەرى تىدا بوو كە بشى دەستەمۇ بكرى، ئەۋىش لاما بوو، ئەمە تەنھا لە بەشىكى باشووردا ھەرۋەھا تەنھا يەك جۇرە دانەۋىلەي تىدا بوو كە بشى تۇو بكرى ئەۋىش چاكرىنيان بوو، كە گەنمە شامى بوو، بەھۇي ئەم وىك نەچۋونەي بارى سروشتى، ھەر يەك لە نىۋەي گۇي زەۋى، لىرە بەۋلاۋە، پىگى پەرەسەندى سەربەخۇي خۇيان ھاتە بەردەم، ھەرۋەھا شەقلى جىاۋازىيەكانى نىۋان پلە دۇناۋ دۇنەكانى پەرەسەندىن لە ھەر يەك لە نىۋەي گۇي زەۋىدا لەۋەي تر جىا دەبوۋە.

2 - قۇناغى ناۋەندى : لە رۇژھەلاتدا بە دەستەمۇ كىردى ئازەلە مالىيەكان دەست پى دەكات ، لە رۇژئاۋادا بە چاندن وناشتى ئەو پروەكانە دەست پى دەكات كە بە ھۇي ئاۋدىرىيەۋە بۇخواردن دەشيان، ھەرۋەھا بە بەكار ھىنانى بەردو خشتى كال (خشتى لەبەر تىشكى رۇژ ووشك كراۋە) بو خانوو دروست كىردن دەست پى دەكا.

لە خۇرئاۋاۋە دەست پى دەكەين چونكە پىش داگىير كىردى ئەمەرىكا لەلايەن ئەۋرپايىيەكانەۋە ھىشتا لە ھىچ جىگىيەكىدا لەم قۇناغە تىنەپەرىبوون. ھىندە سوور پىستەكان كە لە قۇناغى نىمى بەرەرىزىمدا بوون (ھەرۋەھا ئەۋانەش كە لە بەرى رۇژھەلاتى زى مىسىپىدا دۇززانەۋە سەربەئەۋان بوون) تارادەيەك دەيانزانى گەنمەشامى لە بىستان ولە كىلگەكاندا بچىن ھەرۋەھا دەيانزانى كالەك و كولەكە و پاقلەمەنى بچىن، كە بەشىكى زۇرى لە خۇراكيان پىك دەھىنا جگە لەۋەي كە لە خانوۋى دارىين وگوندى تامان كراۋ گىرسابوونەۋە. بەلام ھۇزەكانى بەشى باكوورى رۇژئاۋا، بەتايىبەتى ئەۋانەي كە لە ناۋچەي روبرارى كۇلۇمبىادا دەژيان، ھىشتا لەقۇناغى بالاي دىرندايەتىدا دەژيان ھىچيان لەبارەي چىنى سالى ياخود چاندن نەدەزانى. لەلايەكى ترەۋە ئەو ھىندە سوورانەي كە لە مەكسىكۇ تازەدابوون و بوىبلووان پى دەگوترا(13)، ھەرۋەھا مەكسىكىيەكان و دانىشتۋانى ئەمەرىكاي ناۋەپاست و دانىشتۋانى پىرو بە پىچەۋانەۋە، لەكاتى داگىير كىردى ئەمەرىكادا، لە قۇناغى ناۋەنجى بەرەرىزىم دا بوون، ئەمانە لەنىۋ خانوۋى لەخشت دروست كراۋا يا لە بەرد ھەلچىراۋى قەلا ئاسا دەژيان، ھەرۋەھا لە زەۋى بەراۋا گەنمە شامى و پروەكى دىكەيان دەچاند كە بە پىي شوين و كەژو ھەۋا دەگۇران و سەرچاۋەي سەرەكى خۇراكيانى پىك دەھىنا، ھەرۋەھا چەند جۇرە ئازەلىكىيان رەنىۋ ھىناۋو، مەكسىكىيەكان كەلەبابى ھىندى وپەرەۋلى دىكەيان راگرتىبوو، دانىشتۋانى پىرو لامەيان رام كىردبوو. سەربارى ئەۋەش، ئاسنى لى بترازى، مىتال سازىشيان دەزانى، بۇيە نەيان دەتۋانى دەست بەردارى چەك وئامرازە بەردىنەكانيان بن. پاشان ھىرش وداگىير كىردنەكانى ئىسپانى چۇكى بە رەۋتى سەربەخۇي پەرەسەندىيان، دا.

لە رۇژھەلاتدا قۇناغى ناۋەندى بەرەرىزىم بە دەستەمۇ كىردى ئەو ئازەلەنە دەستى پى كىرد كە شىرو گۇشتيان دەدا، چاندن وناشتن لە دوو تۇي ئەم قۇناغەدا ۋا پى دەچى كە ماۋەيەكى زۇر دوورو دىرئىش دركى

پى نەكرابووبى. جا ئاژەلدارى وپىكھېننى مىگەل وگاران، ئارىيەكان و سامىيەكانى بەمۆركى خۇي لە بەر بەرييەكانى دىكە جىاكر دەو. پاشان ئەو ناوانەى كە لە ئاژەلە مالىيەكان نراون بەگشتى چوون يەكن لەلای ئارىيە ئەوروپاييەكان و ئاسىاييەكان، كەچى پروەكەكان ھەرگىز ناوى ھاوبەشيان نىيە.

پىكەوھەنانى مىگەل و گاران، ژيانى شوانكارىيى لەو جىگايانەدا دروست كرد كە بۇ ئەو پىشەيە ھەموار بوون، لەلای سامىيەكان لەو دەشت و پاوانانە كەبە درىژايى زىي دىجلە و فورات ھەن، لەكن ئارىيەكان لە شىنایى و دۆل و شىوھەكانى ھىندستان و بە درىژايى زىي جەيھون، سەيھون، دوون و دنىبەر. واپى دەچى كە ئاژەلدارى بۇ يەكەمىن جار لە تخووبى ئەم جوړە ناوچانەدا كە بۇ لەو ھەر دەگونجىن، بەدى ھاتىبى. بۇيە نەوھەكانى داھاتوويان پىيان و ابوو كە گەلە شوانكارەكان لە ناوچەى ئەوتۇدا سەريان ھەلداپى كە ھەرگىز نەك نەدەگونجان لانكى مروفايەتى بووبن، بەلكو بە پىچەوانەوھش ھەر گونجاويش بووبن بۇ ژيانى باو باپىرە دپندەكانيان تەنانەت بۇ ئەوانەش كە بە قۇناغى نزمترى بەر بەريزم راگەيشتبوون. بەلام كارەكە بە پىچەوانەوھىە چوونكە ئەم بەر بەريزمانە كە بە قۇناغى ناوھندى راگەيشتبوون، پاش ئەوھى لە گەل شوانكارىدا راھاتبوون، ھەرگىز بەپىرياندا نەدەھات بە خوايشت ئەو چەم و سەوزەلانە جى بهيلىن و بگەريئەوھ بۇ ناو ئەو دارستانانەى كە باو باپىريان تىيدا دەژيان. تەنانەت كاتى كە سامىيەكان و ئارىيەكان بە ناگوزوورى لەو ناوچەيە بەرەو باكوور و پوژ ئاوا ھەلكشان، كە بۇدەستەبەركردنى ئالىك بۇئاژەلەكانيان توويان دەوھشاند، مەھال بوو بتوانن لە لىرەوارەكانى ئاسىاي پوژ ئاوا و ئەوروپادا نىشتەجى بن، بەتايبەتى لە زستاندا ولەو خاكە ناھەموارەشدا. لىرەدا پتر ئەوھ جەخت دەبىت كە توو وھشاندن سەرەتا بە مەبەستى دەستەبەر كردنى ئالىك بۇ ئاژەلەكان سەرى ھەلداوھ و پاشان بووبە سەرچاويىكى گرنكى خوراك بۇ خودى مروؤ.

لانى زورى گەشەكردنى سەر كەوتووانەى ئارىيەكان و سامىيەكان دەگەريئەوھ بۇ زور بوونى خوراكى گوشت و شىر، لەكاتىكدا ئەم دوو خوراكە پۇلىكى گرىنگ دەگىرن بۇ فراژى بوونى مندالان، جا لە راستىدا ھىندىيە بۇبىلوكانى مەكسىكى نوپى كە بە ناچارى تەنھا لەسەر پروەك دەژيان، مېشكىان بچووكتر بوو لە مېشكى ھىندەكانى قۇناغى نزمى بەر بەريزم كە بەزورى گوشت و ماسى يان دەخوارد. بەھەر حال لە قۇناغى دووھى بەر بەريزما گوشتى مروؤ خواردن پلە بە پلە بەرەو ھەلدىرى نەمان دەچوو و تەنھا وەكو نەريئىكى ئايىنى يا نەريئىكى ئەفسوون گەرىي مايەوھ. ئەم دوونەريئەش تا رادەيىك ھەر پىكەچن.

3 - قۇناغى بالا: بە توندنەوھى مېتالى ئاسن دەست پى دەكات، ئەم قۇناغە بە ھوى داھىنانى پىتى

نووسىن و بە بەكارھىنانى بۇ تۇمار كردنى وىژە، بەرەو سەردەمى ژيارىي ئامبازى نا. ئەم قۇناغە، وەك لەپىشدا گوتمان لە نىوھى پوژ ھەلاتى گوى زەوييدا نەبى رەوتىكى سەريەخوى بەخوۋە نەبىنى و لە بوارى بەرھەم ھىناندا لە سەر جەم قۇناغەكانى پىش خوى زياتر سەركەوتنى بەدەست ھىناوھ. گرىكەكانى چاخى پالەوانىتى و ھۆزە ئىتالييەكانى پىش دامەزرانى پۇما بە ماوھىيىكى كورت و جىرمانى پوژگارى تاقىتس و نۆرمەندىيەكانى پوژگارى ئىكىنگ، ھەموو ئەمانە لە نامىزى ئەم قۇناغەدا بوون.

پىش ھەموو شتىك، لەم قۇناغەدا بۇ يەكەمىن جار گاسنى ئاسنىنمان بەرچا و دەكەوى كە بە ھىزى و لاخ رادەكېشىرى و كىلانى كىلگەى بە چاكى لواند، كارى وەرزىرى وەكو پىشەيەكى بەرفراوان ھاتە گوپى، لەھەمان كاتىشدا خوراك بە ئەندازەيەكى لە پىوان نەھاتوو لەچا و بارو زروفى ئەو سەردەمەدا، زيادى كرد. جگە لەوھى كە خاشە پركردن و برىنى لىرەوارەكان، بەو بەرفراوانىيە و كردنىان بەكىلگە ولەوھرگە مەھال بوو بەبى بىورو بىلى ئاسنىن سەربگرى. ھەر وھا ژمارەى دانىشتوان زور بە خىرايى زياد دەبوون ولە روپىويىكى كەمدا

چېرەبوونە. پېش سەرھەلەدانى كېلەن زەوى دەبوایە بارو زروفىكى يەكجار ئاناسايى بخولقى بۇ ئەوئى نىو
مليون كەس لەسايەى تاكە سەركردهیهكى ناوئەندیدا يەكانگىير بىن، كە لەوانەیه ھەرگىز پووشى نەدابووبى.

ترۆپكى گەشە كەردنى قۇناغى بالای بەر بەرىزم لە چامەكانى ھۆمىرۇسدا بەرچاومان دەكەوى، بەتايبەتى
لە (ئەلىادە Ilias) دا، ئامرازە ئاسنینه چاك سازەكراوكان وپەمپى دەفینى كورەى ئاسنگر، دەستھار،
خولگەى چىنى سازى، رۇن و شەراب دروستكردن، میتالساى كە بەرەو ھونەرئىكى پېشەى دەپوتە،
گالیسكەى شەپ و گواستەنەو، دروستكردى كەشتى لە كۆتەرە و شەبەكار، سەرەتارى ھونەرى بېناكارى،
شارى بە شوورەگىراو و بەقوللە تەنراو، داستانى ھۆمىرئى و سەرپاكى میتولۇژىا، ئەمانەن میراتە
سەرەككەى گرىكن لە بەر بەرىزمەو بۇ قۇناغى ژىارى. ئەگەر بەراوردىك بکەين لە نىوان ئەمەو ئەو باس و
خواسانەى كە قەيسەر وتەنەت تاقىتس لەبارەى ئەلمانەو كر دوویانە (14) ئەوانەى كە لە سەرەتارى قۇناغى
رۇشنىریدابوون ئەو قۇناغى گرىكە ھۆمىرئىەكان لىيەو تەيار بوون وپۇ پلەئىكى بالاتر بگۆزەنەو، دەبىنن كە
چ دەسكەوتىكى دەولەمەند لە بواری پەرەسەندنى بەرھەم ھىنان لە دووتوى قۇناغى بالای بەر بەرىزمدا ھەیه.

ئەو تابلۆیەى كە لىرەدا لەبارەى پەرەسەندنى مرقۇقیەتى لە چاخى دېندایەتیهو بۇ چاخى بەر بەرىزم و
بەرەو سەرچاوەكانى ژىارى بەپالپىشتى مۆرگان كىشاومە، بەتېرو تەسەلى سىماى تازەى تىدایە، جگە لەوئى كە
ھىچ بىنەو بەرەئىك ھەلناگرى، چونكە راستەوخو لە بەرھەم ھىنانەو ھەلھىنجراو. وپراى ئەوئەش ئەم تابلۆیە
مات و لىل وناچىزە دىتە بەرچاو بەرامبەر بەو تابلۆیەى كە دواجار بەرنىگامان دەكەوى تەنھا لەو كاتەشدا
دەتوانن بەتەواوئەتى گۆزەنەو لە بەر بەرىزمەو بۇ ژىارى وئەو دژایەتییە سەیرەى نىوانیان بى كەم وكورى
پوون بکەینەو. ئىستاش بۇمان ھەیه بەم جۆرەى خوارەو دابەشكردەكەى مۆرگان بۇ قۇناغەكان ھەمەلایەن
بکەینەو:

دېندایەتى – ئەو قۇناغەى كە خاوەندارىتى بەرھەمە ئامادەكانى سروشت بەسەرىدا زالە، جا ئەو بەرھەمانەى كە
مرقۇق دروستى دەكردن لە بناغەدا باروبووى بەو خاوەندارىتییە دەكرد. بەر بەرىزم – قۇناغى سەرەتارى ئاژەلدارى
و ھەرزىرى بوو، قۇناغى ھەگىير ھىنانى رىبازەكانى زیادكردى بەرھەمە سروشتییەكان بوو بەھوى چالاكى
مرقۇقەو. ژىارى – ئەو قۇناغەى كە تىیدا مرقۇق فىرى چارەسەركردى بەرھەمە سروشتییەكان بوو، ياخود كت
ومت قۇناغى پېشەسازى ھونەر بوو .

(2)

خىزان

مۆرگان كە بەشى ھەرە زۆرى ژىانى خوى لە نىو ئىروكوایىەكاندا، كە ھىشتا لە شارى نىوئوركدە دەرئىن،
بەسەربرد، يەككە لە ھۆزەكانى (ھۆزى سىنىكا) بەخوئەى گرتبوو، لە دوو توى ئەم ھۆزەدا پەردەى لەسەر
سىستەمىكى خزمایەتى لابرە كە لەراستیدا بەتەواوى نەساز بوو لەگەل خودى پەيوەندىیەكانیان لە نىو
خىزانەكانیاندا. جۆرە تاكە ژن و مېردایەتییان تىدا باو بوو، كە ژن ياخود مېرد بۇيان ھەبوو بەناسانى گرىى
پەيوەندىیەكەى ھەلۆەشىنن، مۆرگان بە (خىزانى دوولانە Paarungsfamilie) ناوى دەبرد. خەلكى
بەگشتى ھەچەى ئەم خىزانەى دەناسیو ھەلۆەشىنن، پىدا دەنان، ھىچ گومانىك لەو كەسانە نەدەكرا كە ناوى باوك
ودايك وكور و كچ و براو خوشكیان لى نرابوو. بەلام خودى بەكار ھىنانى ئەم دەستەواژانە لەگەل ئەو

په یوه نډیانه دا نه سازبوون چونکه پیاوی ئیروکوی ته نه منالکاني خوئی به کور وکچی خوئی بانگ نه ده کړدن، به لکو به هه مان شیوهش برازا کانیسی به کور وکچی خوئی ناو دبردن، ئەوانیش (بابه) یان پیان ده گوت. له هه مان کاتدا به خوشکه زاکانی، (خوارزا) یان ده گوت، ئەوانیش (خاله) یان پی ده گوت. به پیچه وانه وه، ژنی ئیروکوی خوشکه زاکانی وه کو مندالی خوئی به کور وکچی خوئی بانگ ده کړدن ئەوانیش (دایه) یان پیده گوت. به لام به کور وکچی براکهی (برازا) یان ده گوت، ئەوانیش (میمی) یان پیده گوت (3پ). برزا کانیسی (واته ناموزاکان) به یه کدی ده لئین برا یا خوشک، به هه مان شیوهش (میمک زاکان) یس یه کدی به خوشک و برا دهناسن. جا به پیچه وانه وه، وه چهی ژنه که له گهل برازا کانی واته (خالوزا و میمکزا) یه کدی به خوشک و برای پلهی دووه داده نین. هه لبه ته ئەم شیوازی یه کدی بانگ کړدانه ته نه ناوی په تی و خورا و بی بایه خ نیین، به لکو دهر پرنیکی راسته قینهی بیرورا و تیروانینن له مهر خزمایه تی و دورایه تیدا یا خود رهنگدانه وهی یه کسانی یا بیسانین له به خوین خزمایه تیدا ئەم بیرو راو تیروانینانهش ده شی بکړینه تان و پوی سیستمی ته واوی خزمایه تی و بیوان هه یه ببنه ئاوینه ی سهدان په یوه نډی جوړا و جوړی خزمایه تی که سیک. ویرای نه وهش، ئەم سیستمه نه که هر به بی کهم و کور ی له کن تی کرای هینده سوور پیسته ئەمهریکیه کاند (تاکو ئیستا و به بی ئی هه لباردن) کاری پیده کړی، به لکو به بی هیچ گورانکاریک له نیو کوترین دانیشتونانی ناوچهی هیندییه کاند (Indiens) باوه، هه روه ها له نیو هوزه دراقییه کان له ناوچهی (دیکان) دا وله کن هوزه کانی گاورا له هیندستاندا (Hindustan). جگه له وهی که دهسته واژه کانی خزمایه تی له کن هوزه کانی تامیل له هیندستانانی باشووردا له گهل ئیروکوا کانی هوزی سینیکا له شاری نیویورکدا ئیستاشی له گهل دابی سه بارهت به پتر له دوو سهد په یوه نډی جوړیه جوړی خزمایه تی چوون یه کن. په یوه نډییه کانی خزمایه تی که له م شیوهیهی ئیستای خیزانه وه چه که ره ی کردوه نه سازه له گهل سیستمی خزمایه تیدا چ له لای ئەم هوزه هیندیانه دا و چ له لای گشت هینده سوور پیسته کانی ئەمهریکادا.

که واته ئەمه چوون روون ده بیته وه؟ به هوی ئەو روله یه کالاکه ره وهیهی که خزمایه تی له سیستمی کومه لایه تیدا، له نیو تی کرای گهلانی دپنده و بهر بهر کاند ده گیپری، بو مان نییه به چه ند رسته ییک بایه خی ئەم سیستمه فراوان و بهر بلاوه زینده به چال بکهین. هه روه ها سیستمیک که بالی به سه ره هه موو جیگایکی ئەمهریکادا کیشا بیته وله ئاسیادا به هه مان شیوه له نیو ره گه زیکی ته واو جیا واژدا له ئارادابی و به شیوهیه کی کهم تا زور جیا واژتر له هه موو جیگایه کی ئەفهریقا و ئوسترالیا دا هه بیته، سیستمیک ئاوه ها، هه ر ده بیته شایه نی روون کړدنه وهیه کی میژوی بی، نه که به چه ند وشه یه که وه کو، ماکلینان، (15) له کول بکریته وه. ناوی باوک و کور و برا و خوشک، ته نه ناز ناوین بو ریژلیگرتن، به لکو ئەرکیکی ئالوگور کراوی ته واو و دیاریکراوی راست و دروستی له دوو تو دایه که به گشتی به شی که له کروکی سیستمی کومه لایه تی ئەم گهلانه پیکده هیین که سه رنه نجام په ی به روون کړدنه وهی برا. له دورگه کانی ساندویچ له (هاوای) دا تاکو نیوهی یه که می ئەم سهدی نوزده هه مهش شیوه خیزانیک هه بوو، باوک و دایک براو خوشک و خال و خوارزا و پیوور و مام و میمک خالوزا و پیوورزا و میمکزی تیدا هه بوو، گوین ئەوانه ی که سیستمی خزمایه تی و هیندییه کونه - ئەمهریکیه کان دهی چه سپاندن. به لام زور سهیره! ئەو سیستمه خزمایه تییهی که له دورگه کانی هاواییشدا باوی هه بوو کت و مت هاوتا نه بوو له گهل شیوه و فورمی ئەو خیزانانه دا. له ویدا وه چه ی هه موو خوشک و براکان، بی لیک هه لا ویردن، خوشک و برای یه کتریوون و مناله هاو به شی نه که هه ر دایک و پیوره کانیان یا خود باوک و مامه کانیان، به لکو به بی جیاوازی منالی سه رجه م خوشک و برای دایک و باوکیان بوون، جا ئەگه ر سیستمی خزمایه تی ئەمهریکیه شیوه خیزانیکی سه ره تایی سه پیئی که له ئەمهریکادا نه ماوه و هیشتا له دورگه کانی هاوای دا له ئارادایه، ئەوا

سیستمی خزمایه‌تی هاوایی ئه‌نگوست بۆ شیوه خیزانیکی له‌خۆی کۆتتر درێژ ده‌کا که ئیستا له‌پراستیدا له هیج جیگایه‌کدا به‌دی ناکری، به‌لام به‌بی هیج گومانیک پۆژی له پۆژان بی چهند و چوون هه‌بووه چونکه ئه‌م سیستمی خزمایه‌تییه که پراوپریتی، په‌یدا نه‌ده‌بوو.

مۆرگان ده‌لی: (خیزان توخمیکی چوست وچالاکه، هه‌رگیز ناوه‌ستی، به‌ئکو له فۆرمیکی نزمه‌وه بۆ بالاتر، هه‌ر به‌هه‌مان ئه‌ندازه‌ی پیشکه‌وتنی کۆمه‌لگا رووه قوناغیکی بالاتر، هه‌تگاوه‌نی و پیش ده‌که‌وی. به‌لام سیستمی خزمایه‌تی، به‌پێچه‌وانه‌وه، زۆر سسته ئه‌و پیشکه‌وتنه‌ی که خیزان به‌دی ده‌یینی پاش سه‌رده‌میکی زۆر دوورو درێژ نه‌بی تۆماری ناکات وهیج گۆرانیکی رادیکالی به‌سه‌ردا ناییت، ته‌نها له‌وکاته‌دا نه‌بی که خیزان به‌شیوه‌یه‌کی رادیکالی گۆرانی به‌سه‌رییت (16)

(مارکس)یش ده‌خاته سه‌ری وده‌لی: (کتومت هه‌مان شت به‌به‌سه‌ر سیستمی رامیاری و یاسایی و ئایینی و فه‌لسه‌فیدا ده‌سه‌پێ) (17). کاتی که خیزان په‌ره ده‌ستینێ، سیستمی خزمایه‌تی په‌نگ ده‌خواته‌وه و قه‌پیلغه ده‌کات، کاتی که خزمایه‌تی به‌حوکمی نه‌ریت ده‌مینێته‌وه، خیزان ئه‌وه که‌وشنه‌ن و سنووره ده‌به‌زینێ. هه‌ر وه‌کو چۆن کوئییه (Cuvier) به‌دنیایی له‌ئاسکه‌لتی گیانداریک، که له‌ده‌وربه‌ری پاریس دۆزییه‌وه، شیوه‌ی ئاسکه‌لتی گیانداریکی تووره‌که‌یی هه‌له‌ینجا که له‌ویدا ده‌ژیا وپاشانیش له‌ناو چوو. ئیله‌ش به‌هه‌مان دنیایی له‌سیستمی خزمایه‌تییه‌وه، که به‌دریژی میژوو پیمان گه‌یشتوو، ئه‌وه هه‌لده‌هینجین که شیوه خیزانیکی هه‌بووه و پر به‌پێستی ئه‌و سیستمه‌ بووه و ئیستاش له‌ناوچوو.

سیستمه‌کانی خزمایه‌تی و فۆرمه‌کانی خیزان، که له‌وه‌پیش باسمان لیوه‌کردن، جیاوازی له‌گه‌ل ئه‌و سیستم و فۆرمانه‌ی که ئه‌مپۆ باون وله ئارادان، به‌وه‌ی که ئه‌وسا منال زیاتر له‌چهند باوک و دایکیکی هه‌بووه. به‌پێی سیستمی خزمایه‌تی ئه‌مه‌ریکی که ته‌بای فۆرمی خیزانی هاوایییه، نابێ براو خوشک بینه دایک و باوک بۆ هه‌مان منداڵ. به‌لام به‌پێچه‌وانه‌وه سیستمی خزمایه‌تی هاوایی خیزانیکی ده‌سه‌پینێ که ئه‌مه‌ی وه‌ک بنه‌مایه‌ک تیدا سه‌قامگیربووه. جا ئیله‌ لیره‌دا روو به‌ رووی چهند شیوه خیزانیکی ده‌بینه‌وه که راسته‌و خۆ نه‌سازن له‌گه‌ل ئه‌و شیوانه‌ی که به‌گشتی تا‌کو ئیستا وه‌کو ته‌نها فۆرم ده‌ناسران. بۆچوونه‌کانی تا ئیستای له‌مه‌ر خیزان ته‌نها تا‌که ژن و می‌ردایه‌تی ده‌ناسن، له‌ته‌کی‌دا فره ژنیی **یه‌ک** پیاویک، سه‌ریاریش له‌کاتی پێویستدا زۆر می‌رده‌ی **یه‌ک** ژنیکی، به‌لام بۆچوونه‌کان له‌به‌رامبه‌ر ئه‌مه‌یان بیده‌نگ ده‌بن، هه‌ر وه‌کو ئه‌وه‌ی که ره‌وشتی مه‌لایه‌کی به‌دو ئاسۆ ته‌سکی پی به‌دناو بی، به‌لام ژیا‌نی پۆژانه له‌پراکتیکدا هه‌موو ئه‌ورپی و په‌سمانه به‌پی‌دزیلیکی و بێشه‌رمانه پیشیل ده‌کا که کۆمه‌لگا بۆی کیشاویتی. لیکۆلینه‌وه له‌میژووی سه‌ره‌تایی رووناکیمان بۆ ده‌خاته سه‌ر باروزروفیک تیدا پیاوان له‌دۆخی فره ژنیی‌دا ده‌گوزهران وله‌هه‌مان کاتیشدا ژنه‌کانیان له‌دۆخی فره می‌ردیدا بوون، له‌پای ئه‌مه‌ ئه‌و منالانه به‌هاوبه‌شی **هی هه‌مووان** بوون، ئه‌م دۆخانه‌ش تا له‌دۆخی تا‌که ژن و می‌ردایه‌تیدا ئاویته‌ بوون زنجیره‌ گۆرانیکی ته‌واویان به‌سه‌ردا‌هات. گۆرانکارییه‌کانیش به‌جۆریکی بوون که بازنه‌ی هاوبه‌شیی له‌ژن و می‌ردا، له‌پیشدا یه‌گجار به‌ریین و به‌رفراوان بوو، به‌ره‌ به‌ره‌ چووکتر ده‌بووه تا له‌ئه‌نجامدا ئه‌و ته‌نها جووته ژن و می‌رده‌ی به‌خۆه‌ گرت که ئیستا زاله.

مۆرگان، که دووباره به‌م ئاویه میژووی خیزانی به‌به‌ره‌واژی له‌سته‌ دایه‌وه، به‌پیکه‌وتن له‌گه‌ل زۆربه‌ی زۆری هه‌قاله‌کانیدا، به‌وه‌ ده‌گا که له‌وه‌پیش دۆخیکی سه‌ره‌تایی وها له‌ئارادا بووه تیدا په‌یوه‌ندیه‌کی به‌ره‌په‌لای گه‌له‌ جووت بوونی ژن و پیاو له‌نیو خودی یه‌ک هۆزدا باوی هه‌بووه، به‌جۆریکی که هه‌ر ژنیکی هی هه‌موو پیاوان و هه‌ر پیاویکیش له‌هه‌مان کاتدا هی هه‌موو ژنان بووه. له‌سه‌ده‌ی رابردوووه قسه‌و باس له‌م دۆخه سه‌ره‌تاییه‌ ده‌کری، به‌لام ئه‌وانه ته‌نها به‌رسته‌و ده‌ربرین به‌گشتی باسیان لیوه‌ده‌کرا، ته‌نها باخوفن نه‌بی، ئه‌وه‌ش

يەككە لە دەسكەنە ھەرە مەزنەكانى، كە بەنىگايەكى راستەقىنە لەم كىشەيەى پىروانى ولە دوو توۋى چىرۆكە مېژوۋى وئايىنىيەكاندا (18) بە شوۋن ئەم دۇخەدا عەودال بوو وچىنەى دەكرد. ئىمە ئەمرو دەزانين كە ئەو شۆينەوارانى چىكى كەوتن ھەرگىز بۇ قۇناغىكى كۆمەلەيەتى نامانگىرپىتەو كە تىدا پەيوەندىەكى بەر بەرەلەى جووتبوۋنى تىدا باو بوۋى، بەلكو بۇ شۆيوەيەكمان دەبا كە ماوہەيەكى زور دور ودرىژ پاش ئەو سەرى ھەلداوہ ئەویش گەلە ژن ومىردايەتییە. بەلام ئەو قۇناغە كۆمەلەيەتییە سەرەتايیەى كە لىرەدا مەبەستمانە، ئەگەر لەراستىدا ھەبوۋى، دەمانگىرپىتەو بۇ سەردەمىك مەحالە بتوانين شۆينەوارىكى لە پاشەرۇ كۆمەلەيەتییە گۆرگراوہكاندا ولە نىو دېردە دواكەوتووہكاندا بدۆزىنەوہ وبيانكەين بە بەلگەى راستەوخۇ بۇ ئەوہى بوۋنى بسەلمىنن. جا بەخشندەىى باخۇفن لەوہدایە كە ئەم كىشەيەى خستە رىزى يەكەمى تۆژىنەوہكانەوہ(4پ).

لەم دوايىانەدا، نكوۋى كردن لەم قۇناغە سەرەتايیەى دۇخى گەلە جووت بوۋنى مروۋە بوو بە مۇدەيەكى تازە، بەمەبەستى ئەوہى كە مروۋفایەتى لەو ”نەنگى” يە دوروخرىتەوہ، بۇ گەيشتن بەم مەرامەش، نەك تەنھا پەنایان دەبردە بەر نەبوۋنى بەلگەى راستەوخۇ كە بوۋنى ئەم قۇناغە بسەلمىنى، بەلكو ھاناشران بۇجىھانى گياندارانى دىكەش دەبرد كە ئەو دۇخيان تىدانىيە، لەم بواردە لىتورنو لە كىبى (پەرەسەندى ژن ومىردايەتى وخیزان) دا سالى 1888(19) چەندىن پروداوى كۆكردۆتەوہ ئەو نىشان دەدەن كە پەيوەندى بەرەپەرەلەى جووت بوون

لە جىھانى گياندارانىشدا بە پەلكانى نزمى پەرەسەندەوہ گریدراوہ. بەلام ئەوہى كە من لەم پروداوانەدا ھەلى دەھىنجە ئەوہىە كە ھەرگىز ھىچ شتىك لەبارەى مروۋە وبارى سەرەتايىى ژيانىوہ ناسەلمىنن. بەلام ژيانى بەجووتە لەلەى بېرەدارەكاندا بۇ ماوہىيىكى دورودرىژ ھۆكارى فېسىولوژىيى پوۋنى دەكاتەوہ، بۇ نمونە لەلەى بالندەكاندا، بەھوى پىداويستى مېنەيە بە داكۆكى كردن لە كاتى كېرەوتن و ھىلكە ھەلپىناندا، بەلام بەلگە ھىنانەوہ لەسەر دلسۆزى نىرومىيى بالندە ھىچ شتىك لە بارەى مروۋەوہ ناسەلمىنى، چونكە مروۋە لە بالندەوہ پەيدا نەبووہ. جا ئەگەر ئەوہ راست بى كە تاكە ژن ومىردايەتى ترۆپكى رەوشت بەرزى بىت، ئەو كرمە شرىتییەكان لەم بواردە پىشەنگى ھەموانن، چونكە ھەر گرېيك لە (50) تا (200) گرى لە گرىكانى، كۆ ئەندامىكى بى كەم وكورپى زاوژى مېنە ونىرىنەى تىپىدايە ھەموو ژيانى بەخۇبەخۇ كەلدان بەسەر دەبا. بەلام ئەگەر تەنھا لە چوارچىوہى گياندارە شىردەرەكاندا بخولىنەوہ ئەو ھەموو شۆيوہ جووتبوۋنىك بەدى دەكەين: پەيوەندى بى لەمپەرو نارىكوپىكى جووت بوون بەدى دەكەين، وەكو گەلە ژن ومىردايەتى، فرە ژنىى، تاكە ژن ومىردايەتى، فرە مېردىيى ژن نەبى چونكە ئەم شۆيوہ جووت بوونە تەنھا مروۋە پىي گەيشتووہ جا نرىكە خزمەكانمان لە چوارپەلەكاندا ھەموو شۆيوہ كۆوہبوۋنىكى نىرومىيان تىا بەدى دەكرى، بەلام ئەگەر لەكلورۇژنەيەكى بەرتەسكتىر بېروانين و تەنھا ئەو چوار جورە مەيمونە رەچا و بكەين كە لە مروۋە دەچن، ئەوئەندەى كە (لىتورنو) لەم بارەيەوہ پىمان رادەگەيىنى ئەوہىە كە جارى وا ھەيە تاكە ژن ومىردايەتییان تىدايە وكەرەتى واش ھەيە فرە ژنىى، بەلام سۆسۆر بە پالپىشتى جىروتولون جەختى ئەوہ دەكا كە تەنھا تاكە ژن ومىردايەتییان تىدا باوہ. پاشان سەرلەنوى جەخت كردنەوہكانى وىستەر مارك لە

(مېژوۋى ژن ومىردايەتى مروۋە) دا لەندەن، 1891 (20) كە لە بارەى تاكە ژن ومىردايەتى (21) لەكن مەيمونە لە مروۋە چووہكاندا قسە دەكا، بەلام ئەمەش زور لە قەرەى سەلماندەوہ دورە. بەكورتى، ھەرچ قسەو باسك ھەن بە جورىكن كە پال بە سەرپاستى وەك لىتورنوۋە بنى بۇ ئەوہى ئاشكرای بكات و بلى:

لەگەل ئەوہشدا، لەنىو گياندارە شىردەرەكاندا، ھەرگىز پەيوەندىەكى بتەو لە نىوان پەلەى پەرەسەندى

مىشك وشۆيوەكانى پەيوەندى جووت بووندا لەئارادا نىبە (22)

ههروهه نایزپیناس له کتیبه که ی دا (له نیو کۆمه لگای گیانداران) دا 1877 به راشکاو دهلی:

”میگهل بالاترین گروپی کۆمه لایه تییه که له نیو گیانداراندا به دی ده کرین، **وهک دیاره**، که له چه ندین خیزان پیکه تیبیت، به لām هه ره له سه ره تا وه **خیزان ومیگهل لیکندرن** وه به ناوه ژووی یه کدی هه لسه وکه وت ده که ن وپه ره ده ستینن ” (23)

وهک له مه وه به ره نه نگوستمان بۆکیشا، نیمه که م نه گه زرۆر، په ی به خیزان و گروپه کۆمه لایه تییه کانی دیکه ی مه یموونه له مروقه چوووه کان نابهن چونکه هه موو زانیارییه کان له م باره یه وه راسته وخۆ یه کدی ره ت ده که نه وه. نه مه ش مایه ی سه رسورمان نییه، چونکه هه موو نه و شتانه ی که له باره ی هۆزه درنده کانی مروقایه تییه وه گوتراون وله به رده ستمانن خوازیری تاقیکردنه وه ی قورس و تیپرامانن، کنه کردن له کۆمه له ی مه یموونیش زۆر له وه به گری وگۆلتره، بۆیه ده بیته هه موو بۆ ده رکه وتنیکی نالۆزو گومان هه لگر ره ت بکریته وه نه گه ره به لگه ی پرووترو فراوانترمان له سه ری وه چنگ نه هات.

به لām به یروکه ی نایزپیناس که له وه پیش باسمانکرد، به پیچه وانه وه، کۆله که ییکی پته وترمان به ده سه ته وه ده دات. گه له وخیزان له لای گیانداره بالاکاندا ته واوکه ری یه کدی نیین و لیکندرن، نایزپیناس زۆر به جوانی نه وه مان بۆ ده رده خا که ئیره یی نییرینه له کاتی هالچووندا یه کانگری میگهل له به ره یه که هه لده وه شینی یا خود بۆ ماوه ییک له ناوی ده با

اکاتی که په یوه ندی خیزان بته و بی، مه گه ره هه ل ومه رجیکی یه گجار نااسایی بره خسی نه گه ره نا میگهل پیک نایه ت، به لām به پیچه وانه وه، میگهل خۆ به خۆ دروست ده بیته کاتی که گه له جووت بوون یا فره میردی به ربا بی، بۆ نه وه ی میگهل دروست بی، ده بیته په یوه سه ته کانی خیزان به سه ابی و تاکیش ئازادی خۆی وه گبیر به ییته وه. له به ره نه وه زۆر به ده گمه ن ده توانیین ره وه بالنده ییک به ریکخراهی به دی بکه یین، له نیو شیرده ره کاندای به پیچه وانه وه، به هۆی ناویته نه بوونی تاک له خیزاندا تا راده ییک کۆمه له ی ریکخراووو به دی ده که یین که واته، هه ستی هه ره وه زی له میگهلدا له کاتی دروست بووندا دوژمنیکی گه وره تری به ره نگار ده بیته وه وه که له هه ستی هه ره وه زی له دروست بوونی خیزاندا جا به راشکاو ده یین: نه گه ره شیوه یه کی کۆمه لایه تی بالاتر له خیزان گوورابی وپه ره ی ئه ستانده ی، نه وه ته نها له به ره نه وه بووه که نه وه شیوه یه هه موو نه وه خیزانانه ی له خۆیدا تونده وته وه که گوورانی ریشه بیان به سه ردا هاتوو، نه وه ش له به ره نه که یین که له وانیه کت ومت هه ره نه وه ش ریگای له به رده م نه وه خیزانانه خۆش کردوو که سه ره له نویی وله باروزروفیکی له راده به ده ره له بارتر گوورابن (نایزپیناس، سه رچاوه ی ناو براو، په رگرافیکه جیروتولون له کتیبه که ییدا (به چه ی ژن ومیردایه تی وخیزان) ناماژهی بۆ کردوو، سالی 1884، ل ل 518 - 520)

لیره دا نه وه ده بینین که کۆمه لگای گیانداران سه ره رای نه وه ش به هایه کی هه یه بۆ بۆده رکه وتنه کانمان له مه ره کۆمه لگای مروقایه تییه - به لām نه م به هایه ته نها نیگه تیقانه یه. چونکه به وه ندی که ده زانین له لای برپه داره کاندای ته نها دوو شیوه ی خیزان به دی ده کری: فره ژنیی یا به جووته له هه ر دوو شیوه که شدا ده بیته ته نها **یهک میری** باق هه بیته واته **یهک ژن** ومیردایه تی ریگای پیده دری. ئیره یی نییرینه، که یه کانگری خیزانی گیانه وه ران شه ته ک ده دا وله هه مان کاتیش دا سنوورکیشی ده کا، وه ها له خیزان ده کا که له گه ل میگهلدا نه ساز بی. له کاتی که نه گه ره میگهل بالاترین شیوه ی کۆمه لایه تییه، به هۆی نه وه ئیره ییه له ناو ده چی یا خود له کاتی زاوژیدا له به ره یه که هه لده وه شی یا له چاکترین بارو دوخدا به هۆی نه وه ئیره ییه له په ره سه ندن ده که وی. ته نها نه م به لگه یه ش به ش ده کا بۆ نه وه ی بیسه لمینین که خیزانی گیانداران وکۆمه لگای سه ره تاییی مروقه چوون یه که وهاوتا نین، مروقه سه ره تاییه کان که به هۆی کارکردنه وه له دوخی گیانداران ده رچوون، یا نه وه تا هه رگیز به هیچ جووره خیزانی که ناشنا نه ببوون، یا نه وه تا، به خیزانی که ناشنا ببوون که له نیو گیانداران دا نییه. مروقه که له رچه

رېځگای دروست بوونیدا له گیانهوهریځکی دستهوهستانى بى چەك له توانایان دا بوو به ژمارهییکی کهمیشوهه
تەنانهت به تەریکیش دەربازبى، لهکاتیځدا که بالاترین فۆرمى کۆمهلايهتى گوزهرانکردنى بهجووته بووه، ئەو
فۆرمهى که ویستەر مارک به پالپشتى گیرانهوهى راوکهرهکان وپال دوو جوړه مهیموونى گۆریلا وشەمبازنى دا
دابوو. بهلام له پیناو دەرباز بوون و وه دواوهنانى دۇخى گیانهوهرانهى وله پیناو وەدەست هیئاننى مەزنترین
پیشکەوتن که سروشت ناشنای بووبى، دەبوايه هۆیهکی دیکه بیته ئاراهه: دەبوايه هیڅى یهکگرتن وکارى
هەر وههزى میگهل جیگای بى توانایى خوپارستنى تاکه کهسى بگریتهوه. لهپوانگهى هەلسوکهوتى ژيانى
ئەمپروى ئەو مهیمونانهى که لهمرۆڤ دهچن ئەستهمه بتوانین گویزانوههى ئەوسای بهرهو دۇخى مرۆڤایهتى بوون
بکینهوه. چونکه ئەم مهیمونانه زیاتر وا دەردهخەن که بهلاریځدا چووین وپلهبهپله بههەرچوړیک بیته
لهناوچوونه. تەنها ئەم هۆیهش بهش دەکا بۆ پەتکردنهوهى هەموو بهراوردیک که لهسەر هاوتایى شیوهى
خیزانى ئەو مهیمونانه وهى مرۆڤى سەرتهایى بنیات نرابى. چونکه لهیهکتر بووردنى نیږینه بالقهکان ونهمانى
ئیریهى تاکه مەرج بوون بۆ نەشونمابوونى کۆمهلهى بهرینترو تەمەن دیریزتر، که هەرگیڅ ئەگەر له دوو تویدا
نەبوايه گیاندار نەدەگۆرا بۆ مرۆڤ. ناخو ئیمه لهپراستیدا دەبیته تەمالى کام شیوهى دیریین وکۆنى خیزان
هەلبگرین، سەبارەت بهوهى که شیوهیهکه له میژوودا بهلگهى بنهپرکەر لهسەر بوونى بهینینهوهو بتوانین ئیستا
لیرهو لهوى بکۆلینهوه؟ شیوهى گهله ژن ومیردایهتى، شیوه ژن ومیردایهتییک که تییدا کۆمهله پیاویک وکۆمهله
ژنیك به شیوهییکی ئالو گۆرکى هی یهکتر بوون، شیوهییکی که باوریکى یهکجار تەسکى بۆ ئیریهى هیشتبووه.
پاشان، له پلهیهکی داهاوتوى پەرسەندندا، شیوهى زۆر میڤى، نا ئاسایى، بهدى دکهین که سەرى هەموو
جوړه هەست به ئیریهی کردنیك بهبهردا دەدات، ئەو شیوهیهش له نیو گیانداراندا نییه. بهلام شیوهکانى ژن
ومیردایهتى به کۆمهله که ئیمه دەیانزانین بهندن بههەلومەر جیکی ئالۆزو بلۆزى تیك ئالۆسکاو بهرادیهیك پەردە
هەلدهمانن لهسەر شیوهییکی کۆترو دیرینتر وسادهترى پهیوهندى جوت بوون، هەر وهه له دواجاردا بهرهو
قۇناغیکی بهربهههلالى جوت بوونمان دەبا که پر به بالای راگوپزتنه له دۇخى گیانهوهرهوه بۆ دۇخى مرۆڤ،
لهبهر ئەوه پهنا بردنه بهر شیوهکانى جوت بوون له نیو گیانداراندا دەمانگپړیتهوه هەمان ئەو خالهى که دەبوايه
بۆ یهکجاری وهه میشه لپی دوورى بختینایهوه کهواته دستهواژهى: پهیوهندییه بهربهههلالکانى جوت بوون چ
دەگهینى؟ ئەوه دەگهینى که ئەو بهندوداوهى ئیستا یا زووتر باوى هیه و کارى پیدەکرى لهو کاتهدا له ئارادا
نەبووه. پسان ونهمانى ئەو کۆت و بهندهمان بینى که ئیریهى دهیسهپاند. شتیکی نەگۆره که ئیریهی هەستیکه
له سەردەمیکی بهپهوهند دوواتر گووړاوه و پەرهى ئەستاندوه. هەمان شت دەگوترى سەبارەت به چهمکى
مهحرەم شکاندن(كپ)، چونکه له قۇناغى سەرتهاییدا تەنها خوشک و برا ژنى ومیردى یهکتر نەبوون بهلکو باوک
وکچیش هەر وهکو له نیو زۆریهه گهلانى ئیستا شدا باوه. بانکرۆفت له کتیبهکهیدا { رهگه بنهچهیهکانى
کهنارى ئوقیانوسى پاسفیک له باکوورى ولاته یهکگرتووهکان} دا 1875، بهرگى یهکهه {24} گهواهی لهسەر
ئەم جوړه پهیوهندیانە هیناوه که له نیو (کاقیاک)هکانى دەر بهندى بیرنگ وله نیو دانیشتونى دوږگهى کادیال له
نزیك ئالاسکاو لهلای تینهکانى بهشى ناوهوهى باکوورى ئەمهریکای بهریتانى دا بهدى دکرین، لیتورنووش
کورتیهکمان له چهشن ئەم رووداوانه لهکن هینده سوورپیسته شیبیوییهکان ولهکن کوکوس بۆ باس دەکا، له
شیللى دا ولهلاى کاراییب وکارین له نیمچه دوږگهه هیندستانى چینى دا. ئەمه جگه له چیرۆکه کۆنهکانى گریک
وږومان که له بارهه پارتەرو فارس وسهقیتى وهونهکاندان. وەتدکه ددانیان پیدانە دەنان. پيش دۆزینهوهى
مهحرەم شکینى (جا لهپراستى دا دۆزینهوهیهکی یهکجار بهرز و پر بههایه)، پهیوهندى جوت بوون له نیوان
باب وهچهدا هیچ گرفتییکی نەدەخولقاند بهئەندازهى ئەوهى که له نیوان دووکەس رووى دەدا که له دوو نهوى

جياواز به بهر هاتبوون“ له راستيدا ئيستا ش ئه مه له زور بهی ولاته ناچيزه وچه په له كاندا پرو دودا به بی نه وهی قیزی هيچ كه سيك بكا ته وه“ چونكه تهنانه ت نه و قهیره ژنانه ی كه شهست سالیان هه لبار دوه، جاری وا هیه گهر دوه له مه ندبن، شوو به گهنجیكي سی ساله دهكهن. به لام نه گهر چه مکی مه حره م شكینی مان له و شیوه كوئانه ی خیزان، كه ئیمه دهیانزانین دهرهینا، نه و چه مکی كه به ته واوی ناته باو نه سازه له گهل چه مکه كانی ئیستای ئیمه دا. نه وه پرده له سهر جوړه په یوه نديیكي جووتبون هه لده مالین كه تهنه شپړپړوی پی ده گوتری. شپړپړوه، چونكه نه و كوټ و به ندهی كه دوا جار داب ونه ریت به سهریدا سه پاند هیشتا له نارادا نه بوو. به لام نه مه هه رگیز نه وه ناگهینی كه نه و شه پړپړوی وناریكي یه ی جووتبون هه موو روژيك هه ر ده بوايه پرو بدات، چونكه به جووته ناوگه له بوون و ته ريكبوونی ژن و پیاویك بو كورته ماوه یك هه ر رووی دودا تهنانه ت له سایه ی به كو مه ل ژن و میردایه تی دا نه م شیوه جووتبوونه، كه سه رپیچی بوو له یاسای نه و سه رده مه، دوا جار وای لی هات كه زور جار دو بیا ریه یته وه جا نه گهر ویستهر مارك، كه به تازه ترین توژهر دادهنری و نكولی له بوونی نه م دوخه سه ره تاییه دهكا، نه و نه و به چاوی ئیستای په یوه نديیه كانی ژن و میردایه تیوه ده پروانیته هه موو باریك كه تیدا هه ردوو ره گه زه كه (پیاو وژن) تا نه و كاته ی وه چه یان لی ده كه ویته وه ده بیته به یه كه وه گوزهران بكه ن، به لام ده بیته نه وه ش بگوتری كه نه م جوړه جووتبوونانه بو یان هه بوو له سایه ی نه و په یوه نديیه شه پړپړو و به ربه رله یانه دا پرو بدن، به بی نه وهی هه رگیز نه ساریك پيك بهین له گهل نه و دوخه شه پړپړوه دا، واته دوخی نه بوونی هيچ له و كوټ و به ندانه ی كه داب ونه ریت به سه ر په یوه نديیه كانی جووتبووندا ده یان سه پی نی. له راستيدا ویستهر مارك له ده راوی نه و بوچونه وه ده پروانی كه ده لی :

په یوه نديی جووتبوونی به ربه رله لا ناره زووی تاكه كهس ده ختی نی، هه ر بو یه خو ی به ده قاوده قی له فورمی له ش فروشیدا (سوزانی) ده بی نیته وه (25).

من پیم وایه كه، مه حاله بتوانین له بارووزروقی سه ره تاییه ی بگهین نه گهر تهنه به چاوی جننه خانانه وه تیوه ی پروانین.

له داهاتوودا له كاتی لیكوئینه وهی به گه له ژن و میردایه تی ده گه ریینه وه سه ر نه م باسه مان. به بوچوونی مو رگان، نه م دوخه سه ره تاییه ی په یوه نديیه شه پړپړوه كانی جووت بوون له سه رده میكي یه كجار زوودا دا به رپا بووه

1. **خیزانی خزمه خوین:** بریتیه له یه كه مین قوناغی خیزان. لی رده كو مه له ی ژنان و میرده كانیان به پی نی نه وه دابه ش دهن: هه موو باپیره و داپیره كان له كه وشه نی خیزانه كه دا ژن و میردی یه كترن، هه روه ها مناله كانیشیان، واته باوك و دایكه كان، به هه مان شیوه ش وه چه ی نه وانی دوا یینه نه لقه ی سی یه می ژنان و میرده كانیان پيك دهینن و مناله كانیشیان واته نه وهی پیشینه كان نه لقه ی چواره م پيك دهینن... هتد. له م شیوه خیزانه دا كار به هه موو نه رك و مافه كانی ژن و میردایه تی له نیوانیاندا (نه گهر به چاوی ئیستامان تیوه ی پروانین) ده كری، پیشینه كان و وه چه كانیان واته باوك و مناله كانیان لی بترازی. به لام براو خوشكانی پله ی یه كه م و دووه م سییه م وپاش نه وان، به گشتی خوشك و برای یه كدین، جا تهنه هه ر له بهر نه م هو یه ش ژن و میردی یه كترن. له م قوناغی خیزاندا په یوه نديی خزمایه تی له نیوان براو خوشك و هكو شتیكي به لگه نه ویست بریتیه یه له په یوه نديی جووتبوونیان (پ) به م پی یه شیوه ی نمونه یی نه م خیزانه بریتیه یه له توره مه ی جووتیک

(پیاویك وژنیک) كه تیدا هه مووان له هه ر نه وه یكي داهاتوودا خوشك و برای یه كدین، واته ژن و میردن. نه م خیزانی به خوین خزمه له ناو چووه. تهنانه ت له نیو درنده ترین گهلاندا كه میژوو باسی كردوون مه حاله تهنه نمونه یه کی نه م شیوه یه به دی بكهین و خومانی پی هه لپه سی رین. به لام نه م شیوه خیزانه هه ر

دهبیت هه‌بووبی، ئەمەش سیستمی خزمایەتی هاوایی، بۆمانی جەخت دەکا، ئەو سستەمە‌ی که تاکو ئیستاش له تیکرای بولینیزیا کاری پی دەکری و پله‌ی ئەوتوی به خوین خزمایەتی دەر‌ده‌خا که ده‌بیت تەنها له زەمینە‌ی ئەم شیۆه‌یه‌ی خیزانە‌وه هەلقولابی، هەر‌وه‌ها پەرە‌سە‌ندنی ئاینده‌ی خیزان پالمان پیۆه‌ده‌نی که ددان به بوونی ئەم شیۆه‌یه‌دا بنیین، که وەکو پله‌ییکی سەر‌ه‌تاییی هەر ده‌بیت هه‌بووبی.

خیزانی پونالوانی: ئەگەر یه‌که‌مین هه‌نگاوی به‌ره‌و پیۆه‌وه‌ چوونی یه‌ک‌خستنی خیزان بریتی بی له قه‌ده‌غه کردنی په‌یوه‌ندی جووتبوون له نیوان وه‌چه‌و باواندا، ئەوه هه‌نگاوی دووم بریتی یه له قه‌ده‌غه کردنی په‌یوه‌ندی جووتبوون له نیوان خوشک و برادا. ئەم هه‌نگاوه له پای هاوته‌مه‌نی نیوان هه‌ردوو لایه‌نه‌که‌دا به‌را‌ده‌ییکی له ئەندازه به‌ده‌ر له هه‌نگاوی یه‌که‌م گرینگ تر بوو، به‌لکو زۆر به‌گریی و گۆلتر بوو. ئەمەش به‌جاریک نه‌هاته دی، به‌لکو پله به پله هاته دی، به‌پیی هه‌موو بوچوونیک سەر‌ه‌تا به قه‌ده‌غه‌کردنی په‌یوه‌ندی جووتبوونی نیوان برا‌و خوشکی یه‌که به‌ره (واته تەنها به‌ریگای دایکه‌وه) (7پ) ئەم قه‌ده‌غه‌کردنه به‌تاک و ته‌راییی ده‌ستی پی کرد و پاشان بنجی دا‌کوتا و بوو به بنه‌مایه‌ییک (له دو‌رگه‌کانی هاوای‌دا، تا‌کو ئەم سه‌ده‌یه‌ش هیشتا له‌م بنه‌مایه هەر لاده‌را) ئەم هه‌نگاوه به قه‌ده‌غه‌کردنی ژن و می‌ردایه‌تی له نیوان هیله‌ لابه‌لا‌کانی خزمایه‌تی، واته به‌پیی ده‌سته‌واژه‌کانی ئیستامان، نیوان نامۆزا و نامۆزا و میمکزا و میمکزا و خالۆزا و پورزای پله‌کانی یه‌که‌م و دووم و سی‌هه‌مدا، ئەم پیۆه‌وتنه‌ش به‌پرای مۆرگان:

« نمونه‌ییکی هیلکاری یه‌ک‌جار بی هاوتایه که بنه‌مای پالۆتنی سروشتی (الاصطفاء الطبیعی) کاری پیده‌کا » (30)

بیگومان ئەو هۆزانه‌ی که مه‌حره‌م شکینییان تیدا سنوور کی‌شکرابوو به‌له‌زتر و چاکتر په‌ره‌یان ده‌سه‌ند و هه‌ له‌و هۆزانه‌ی که ژن و می‌ردایه‌تی خوشک و برا و هه‌کو بنه‌ماییک له ناویاندا هەر مایه‌وه. کارلیکه به‌هیزه‌که‌ی ئەم هه‌نگاوه، ئەو دامه‌زراوه ده‌یسه‌لمینی که راسته و خو‌لیوه‌ی هه‌لقولاه و زیده‌ روویی له مه‌به‌ستی سەر‌ه‌تاییی دروست بوونی کردووه، ئەویش بریتی‌یه له دامه‌زراوی **خیل**، دامه‌زراویک که بنا‌غه‌و وهیمی سیستمی کۆمه‌لایه‌تی زۆربه‌ی (ئەگەر هه‌مووی نه‌بی) گه‌له به‌ره‌ریسته‌کانی سەر زه‌وی پیک ده‌هینی، ئەو دامه‌زراوه‌ی که راسته‌وخۆ له گریک و پۆما ده‌بیته به‌رده‌بازیک و به‌ره‌و چاخی ژاریی رامن ده‌گۆیزێ خیل

هەر خیزانیکی سەر‌ه‌تاییی لانی‌که‌م پاش چه‌ند نه‌وه‌ییک ده‌بوايه دابه‌ش بیت . ئابوری کۆمۆنیستی سەر‌ه‌تاییی هاوبه‌شی ناوما، که بی هیچ به‌ره‌ه‌لستیک تا‌کو پیش گه‌شه سه‌ندنی پله‌ی ناوه‌نجی به‌ره‌ریزم هەر زال بوو، سه‌رپه‌ری ژماره‌ی خیزانه‌کامی کۆمۆنه‌که به‌پیی ناوچه و باروزروف دیاری ده‌کا و سنورکیشی ده‌کا. هەر له‌و کاته‌وه‌ی که قه‌ده‌غه کردنی په‌یوه‌ندی جووتبوونی نیوان وه‌چه‌کانی یه‌که دایکیک سهری هه‌لدا تا وای لی‌هات به‌جۆره‌ی پیویست پۆلی خو‌ی به‌سه‌ر دابه‌ش بوونی کۆمۆنه سەر‌ه‌تاییه‌کانی ما‌لدا گێرا، هه‌روه‌ها به‌سه‌ر دامه‌زاندنی کۆمۆنه تازه‌کانیشدا (که هه‌رگیز نه‌ده‌بوو به‌پیویست له‌گه‌ل پیکه‌هاته‌ی ئەو گروپه خیزانه نه‌ده‌گونجا). کۆمه‌لیک یا چه‌ند کۆمه‌له خوشکیک کاکله کۆمۆنه‌ییکیان پیک ده‌هینا براکانیان کاکله کۆمۆنیکی دیکه‌یان پیک ده‌هینا. به‌م جۆره یا به مانه‌ندی ئەمه، له خیزانی خزمه‌ خوینه‌وه شیۆه خیزانیک په‌یدا بوو مۆرگان شیۆه‌ی پونالوانی ناو ناوه. به‌پیی نه‌ریتی هاوایی، ژماره خوشکیکی دیاری کراو که له دایکه‌وه خوشک بوون یا له په‌یوه‌ندیکی دوورتری خزمایه‌تیدا بوون (پوورزا و خالۆزا و نامۆزا و میمک زای پله‌ی یه‌که‌م و دووم ... هتد) ده‌بوونه هاوبه‌شه ژنی می‌رده‌کانیان، به‌لام براکانیان لێ بترازی ئەم می‌ردانه‌ش یه‌کدی به‌برا ناو نابهن، تەنانه‌ت پیویست به‌وه ناکات بن به‌ برا، به‌لکو دهن به (پونالوا) (Punalua)، وشه‌ی پونالوا، که ئەم‌پۆ به‌واتای هه‌قال یا ئەگەر بشی (Associé) واته (هاوبه‌ش) ده‌گه‌ینی. هەر به هه‌مان شیۆه‌ش، چه‌ند دایک

براييک، يا له په يوه ندييکي دورترى خزمایه تی دا ، جگه له خوشکه کانیان، له چهند ژنيکدا به شدار ده بوون، ئەم ژنانهش به يه کديان ده گوت پونالوا. ئا ئەمه بوو شيوه ي کلاسيکي پيکھاتنی خيزان، که پاشان چهندين شيوه ي تری لي بوه که شه قلی سهره کييان بریتی بوو له هاوبه شي هموو پياوان و ژنان له يه کديدا له نيو بازنه خيزانيکي ديار يکراودا، به لام ئەم بازنه يه، له سهره تادا برای ژنه کان و ههروه ها خوشکي پياوه کانیان پاشان پله دوره کانی خزمایه تی، لي به دهرنرا.

ئەم شيوه خيزانه زور به ووردی پله کانی سيستمی خزمایه تی ئەمه ریکی مان بوو پرون ده کاته وه. خوشکه زاکانی دايکم (8پ) هيشتا منالی دايکمن ، هه ره وه کو چوون برازا کانی باوکم هيشتا منالی باوکمن، هه مووانيش براو خوشکي منن. به لام برازا کانی دايکم (خالوزاکانم) ئيستتا بوونه به کوپوکچي برای دايکم و خوشکه زاکانی باوکم (ميمکزاکانم) بوونه کوپو کچی خوشکي باوکم (8پ) هه مووانيش خوشک و برای پله ي دووه می منن واته خالوزا و ميمکزا من. له کاتيکدا ميڤردی خوشکه کانی دايکم هيشتا ميڤردی دايکمن، به هه مان شيوهش براژنه کانی باوکم هيشتا ژنی باوکمن - به پيو دانگی ياسا، ئەگه ره هه ميشه به کرده وهش پروی نه دابی- نه فرهت کردنی کومه لگا له په يوه ندييه کانی جووتبوون له نيوان براو خوشکدا بوو به هو ي دابهش بوونی وه چه ي براو هی خوشک به سه ره دوو قولدا ، که له وه پيش به بي هيچ جياوازييک به براو خوشکي يه کتر داده نران: **قولیکيان** هه ره وه کو پيشان به خوشک و برای (ز) ده ميننه وه **قوله کهي دیکه**، واته وه چه ي براکان له لاييک و وه چه ي خوشکه کان له لايه کهي تر ، **بويان نه بوو** به خوشک و برا بميننه وه، بويان نه ده لوا باوک يا دايک يا **هه ره دوو کيانيان** به هاوبه شي هه بيت. له به ره وه ليڤره دا و بو يه که مين جار هه وه چه ي په يوه ندييه کانی وه ک ناموزا، خالوزا، ميمکزا و پوورزا به پيوست سه ري هه لدا، په يوه ندييه که که له سايه ي سيستمی پيشووی خيزاندا هيچ واتايه کي نه بوو. سيستمی خزمایه تی ئەمه ریکی که خو ي له هيچ شيوه خيزانيکي تاکه ژن و ميڤر دايه تيدا نابينيته وه، ته نانه ت به عه قليشدا ناچی، له پروانگه و کلوروزنه ي خيزانی پونالوانيه وه هه موو کون و که له به ريکيشی زور به چاکي و به بيگه ردي پروون ده بيته وه. جا به و ئەندازه يه که ئەم سيستمی خزمایه تی به لق و پويی هاويشت، ده بوايه، هه ره به لانی کهم، شيوه ي خيزانی پونالوانی يا شيوه ييکي مانه ندي خيزان له گوږي دابی و بلاويته وه.

ئەم شيوه يه ي خيزان که له هاوای دا بوونی کتومت سه لميندرا، له وانه بوو بتوانين له سه رپاکي پولي نيزياشدا بوونی سه لمينين ئەگه ره هوليا و په يامبه ره کانی وه کو قه شه ئيسپانييه کان که له ئەمه ريکا دا به پياوچا کان ناويان ده بن، به چاويکي دور له (سووکايه تی) (9پ) له م په يوه ندييه نه بروانن به وه ي که دژ به ره وشتی ئايینی مه سيحيه. کاتي که قه رال له باسی بریتانييه کاندا، ئەوانه ي که له و کاته دا له سه ره ده می قولناغي ناوه نجی به ره ريزمدا بوون، ده لی هه ره ده يا دوازه پياو ژنی هاوبه شيان هه بوو، جگه له وه ي که له نيو براکاندا، يا باوک و کوپه کاندا ئەو ژنانه هاوبهش بوون (33)، له بارتيرين روونکر دنه وه بو ئەم دوخه له دووتوی ژن و ميڤر دايه تی به کومه لدا په يی پی ده بردی. چونکه له قولناغي به ره ريزمدا نه ده لوا هه ره دايکيک ده يا دوازه کوږی هه بن وله ته مه نيکدا بن و بتوانن ژنی هاوبهش به ينن، به لام سيستمی خزمایه تی ئەمه ریکی که بارته قاي خيزانی پونالوانی به بوونی ژماره برايە کي زور ده سه پيني چونکه هه موو ناموزا و خالوزای دورو نزیک ده بنه برای يه ک پياو. به لام له باره ي (دايک و باوک و چه کانیان) له وانه يه قه يسه ره به هه لدا چووبی. راسته هه رگيز دور نييه له دوو توی ئەم سيستمه دا باوک و کوږ يا دايک و کچ له هه مان گروپی ژن و ميڤر دايه تی بوون، به لام باوک و کچ يا خود دايک و کوږ هه رگيز له م گروپانه به دهر بوون. به م فورمه ي گروپی ژن و ميڤر دايه تی يان فورميکي مانه ند به ساناتيرين شيوه چيروکه کانی هيرودوت يا نو سه ره کونه کانی دیکه مان بوږوون ده بيته وه، که له باره ي

هاوبه شیکرنه له ژنان له نیو گهله درندهکان و بهر به ریسته کاندانا. ئەم راستییەش چیرۆکهکانی (واتسن) و (کایا) ش دەگریتهوه خۆی، که له کتیبه که یاندا (هیندستان نشینهکان) (34) { که له باره ی (تیکۆر) هکانی (ئوون) نشین له باکووری روبرای (گانج) دا که دهگێرنهوه و دهلێن:

﴿ئەوان له بازنه کۆمهله ییکی گه وردها پیکه وه دهگوزهرین (مه بهست له په یوه ندی جووتبوونه) تا رادهیهک به بی جیاوازی، ئەگەر دوانیان ببن به ژن ومیژد، ئەوا ئەو په یوه ندییه ته نها به ناو و رواله ته﴾.

وا پێ دهچێ که دامه زراوی **خیل** راسته وخۆ له خیزانی پونالوانی یه وه سه رچاوه ی گرتبێ. ههروه ها سیستمی چینهکانی (35) ژن ومیژدایه تی له ئوسترالیا ش وهکو سه رچاوه ده رده کهوی، ئوسترالیهکان خیلان هه ن به لام خیزانی پونالوانیان نیه به لکو شیوه ییکی سه ره تاییی تری ژن ومیژدایه تی به کۆمه لیان تیدایه.

له هه موو شیوه و فۆرمهکانی گروپه خیزاندا، باوکی مناله که نانسریته وه، به لام دایکی زۆر به وردی ده ناسریته وه. ئەگەر ئەو دایکه **هه موو** منالانی سه رجه م خیزانه که به منالی خۆی بناسی و نه رکی دایکایه تی خۆی به رامبه ریان به جی بگه ینی، ویپرای شه وه ی که خودی منالهکانی خۆی له وانی **تس** جیا ده کاته. جا لیروه و بۆمان ده رده کهوی که هه تا ژن ومیژدایه تی به کۆمه ل له ئارادا بی، ئەوا ره چه له که ته نها به ریگای **دایکه وه** ده سه لمیندری، که واته ته نها **هیلی هیلی** ددانی پیدا ده نری. نائهمیه باری سه رپاکی گه له درندهکان وتیکرای شه گه لانه ی که به پله ی نزمی به ربه ریزم راگه یشتبوون. هه ر ئەمه شه دووه مین ده سکه وتی مه زنی باخوئن که یه که مین که س بوو ئەمه ی دۆزییه وه و ناوی مافی دایکی له م ددان به ره چه له که ره چا و کردن به ریگای دایکه وه و سه ره نه نجام په یوه ندییهکانی میراتگه ری که سه رچاوه ی لیوه ده گری، نا، له گه ل شه وه ی ئەم ناوه، نه گونجاویشه، به لام سه به رت به کورتییه که ی ئەم هیشته و مه ته وه، چونکه له م قوناغه کۆمه لایه تیه دا هیشته کاتی شه وه نه هاتبوو به واتای یاسایی ئیستا باس له ماف بکه ین.

ئیسیتاش با گروپیکی له و دوو نمونه گروپه ی نیو خیزانی پونالوا وه رگرین، یا به ووردی شه و پرزه خوشکانه ی که له یه ک دایکن یا زپن (واته شه وانیه ی که نه وه ی یه که م و دووه م یا پاشتری شه و خوشکانه ن که لییان که وتوونه وه). له گه ل منالهکانیان و دایک برا و زپ دایکراکانیان (شه وانیه ی که به گریمانیه ئیمه، میردیان **نین**) به و جوړه به ته واوی شه و که سه انه مان ده ستگیر ده بن که پاشان شه ندامانی دامه زراوی خیل به شیوه سه ره تاییه که ی پیکه ده یین. ئەمانه هه موویان به ره دایکیکن، سه به رت به وه ش هه موو تۆرمه مییهکانی نه وهکانی ناینده خوشکی یه کترن. به لام میژدی ئەم خوشکانه چیتر ناشی ببن به بریان واته به ره ی شه و دایکه نین و سه ر به م کۆمه له یه ش نین که شه ندامهکانی به خوین خزم، ئەو کۆمه له یه ی که پاشان بوو به خیل، به لام منالهکانیان سه ر به م کۆمه له یه ن چونکه ره چه له که ته نها به پیی هیلی دایک رۆلی کارپر ده گپری و ته نها شه و به بی هیچ گومانیک به لگه نه ویسته. هه ر که په یوه ندی جووتبوون له نیوان براو خوشک قورخ کرا، ته نانه ت له نیوان دوورترین هیله لابه لاکانی خزمانی ریگای دایک جی گپربوو، تاکو کۆمه له ی ناوبراویش بوون به خیل واته وهکو ئەلقه ییکی بن به ست که له به خوین خزمهکانی ریچکه ی دایک دروست بوون و بویان نه بوو ببن به ژن ومیژدی یه کتر، ئەم ئەلقه یه ش به هو ی دامه زراوه کۆمه لایه تی و نایینی کانی دیکه رۆژ به رۆژ به ته وتر ده بوو وله خیلهکانی دیکه ی ناو خودی هۆزه که دا جیا ده بووه. له داها توودا به دریشی له م باره یه وه ده وین. به لام کاتی که بۆمان ده رکه وت خیل له خیزانی پونالوانیه وه، نه ک ته نها به حوکمی پیداویستی به لکو هه روه ها به شیوه ییکی ساده و به لگه نه ویست، په ره ده ستینی، شه و هویانه مان ده ستگیر ده بن که به دلنیا ییی و تاراده یه ک به چه سپاوی بوونی ئەم شیوه خیزانه له نیو هه موو شه و گه لانه ی، که دامه زراوی خیلان تیدایه به سه لمینین، واته له نیو تیکرای گه له به ربه ریست و شارستانیه کاندانا.

كاتى كە مۇرگان كىتەپخەنى نووسى، ئىمە زانىيارىمان لە بارەى ژن ومىردايەتى بە كۆمەل سنووركىش بوو، مۇ بە ھەندىك كون وكەلەبەرى ژن ومىردايەتى بە كۆمەلى چىنە رېكخراوہ ئوسترالىيەكان ئاشنا ببوين كە لە چەندىن چىندا ئۇرگانىزە ببون، سەربارى ئۇوش ئەو ھەوالانەى كە مۇرگان لە سالى 1871 لە بارەى خىزانى پۇنالوانى ھاوايىي پىي گەيشتېوو و بالدى كىردبونەوہ (36). خىزانى پۇنالوانى لە لايەكەوہ بە روونكردەنەوہيىكى تەواوى سىستىمى ھەراوى خىزمايەتى سوورپىستە ئەمەرىكىيەكان ئاشناى كردين، كە بۇ مۇرگان بەردى بناغەى تىكراى تۇژىنەوہكانى بوو ولەلايەكى دىكەشەوہ خالىكى ئامادە بوو بۇئەوہى خىلى لەسەر دايك سالارى دامەزراوى لىوہ داتاشىن؛ جگە لەوہى كە لە ئەنجامدا پلەيەكى يەكجار لە چىنەكانى ئوسترالى بالاترى ھەبوو. كەواتە ئاشكرايە كاتى كە مۇرگان خىزانى پۇنالوانى بە پلەيەكى پەرەسەندوو بزانى و پىويستە پىش ژنومىردايەتى دوولانە ھاتبى و وەھاي بۇ بېروا كە بەگشتى ولە ھەموو شوينىكدا لە سەردەمە دىرىنەكاندا باوى بووبى. ئىمە لەوساوە بە چەندىن شىوہى ترى گروپە ژن ومىردايەتتەيەكان ئاشنابووين و ئىستا بۇمان دەرکەوتووہ كە مۇرگان لىرەدا زىدەرۇيى كىردووہ. بەلام لەگەل ئەوہشدا بەختى بىدار بوو، كە لە خودى خىزانە پۇنالوانىيەكەيدا شىوہى بالاي شىوہى كلاسىكى بەكۆمەل ژن ومىدايەتى دۇزىيەوہ، ئەو شىوہىيەى كە زۇر بەناسانى بۇمان دەبىتە بەردە باز وھاويىنەى روونكرنەوہى راگويزتن بەرەو قۇناغىكى بالاتر.

ئىمە زۇر قەرزارى نىرەرى ئىنگلىزى (لومىر قايىسۇن) ين كە پاوانى زانستىمانى لەمەر بەكۆمەل ژن ومىردايەتى بەپىزكرد، چونكە ئەو بۇ ماوہى چەندىن سال لەم شىوہ خىزانەى كۆلييەوہ، لە زىدە كلاسىكىيەكەيدا، لە ئوسترالىيەدا (37). ئەو تەمالي بۇ پلە نزمەكانى پەرەسەندن، لەلاى رەش پىستە ئوسترالىيەكان لە ناوچەى ماونت گامبىردا ھەلگرت كە دەكەويتە باشورى ئەو ولاتە، لەويدا ھەموو ھۆزەكە بەسەر دوو چىنى گەورەدا، (كروكى) و(كومىت) دا دابەش ببوون. پەيوەندى جووتبوون لە ناو خودى ھەر يەك لەم دوو چىنەدا بەتەواوى قەدەغە بوو. بەپىچەوانەوہش، ھەر پىاويكى يەكىك لەو چىنانە، ھەر لە رۇژى لە دايكبوونىيەوہ مىردى ھەموو ژنانى چىنەكەى ترە، ئەو ژنەش ھەر لەرۇژى لەدايكبوونىوہ ژنى ئەو پىاويە كە لەچىنەكەى تردايە. ئەم كارەش بەتاك وتەرا نەبوو، بەلكو كۆمەلەكان بەتىكرايى ژن و مىرد بوون، چىن لەگەل چىندا. شايانى باسە جىاوازى تەمەن يا خىزمە خوين ھىچ كۆسپ ولەمپەرىكى لەرووى پەيوەندى جووتبوونيان پىك نەدەھىنا، ھىچ كۆت وبەندىك جگە لەدابەش بوونى ھۆزەكە بەسەر دوو چىنى (ئىكسۇگام) دا (10پ) لە گۇرپى نەبوو. ھەموو ژنىك لە (كومىت) دا بە پىودانگى ياسا ژنى ھەموو پىاويكى (كروكى)يە، بەلام چونكە كچەكەى سەبارەت بەوہى كچە ولە ژنىكى كومىت كەوتوتەوہ كەواتە ئەويش بەپىي مافى دايكسالارى كۆمىتىيە، بەو پىيەش، ھەر لە رۇژى لەدايك بوونىيەوہ دەبىتە ژنى ھەموو پىاويكى كروكى، كەواتە دەبىتە ژنى بابى خوى. لانى كەم، ئۇرگانىزەبوونى چىنەكان بەم ئاوايەى كە دركەوتوون ھىچ لەمپەرىك بەرامبەر بەوہ ناسەپىنى. كەواتە ئەم رېكخراوہ يان ئەوہتا لەسەردەمىكدا پەيدا بووہ كە ھىشتا ھىچ كەسىك دركى بەبارى ترسناك وناھەموارى پەيوەندى جووتبوونى نىوان باب وماناەكانى نەكردووہ، وىپراى كىردو كۆششى بەگرى وگالىان بۇ سنووركىش كىردنى مەحرەم شكىنى - پاشان سىستىمى چىنەكان - راستەوخۇ لە دۇخى بەربەرەلايى جووتبوونەوہ سەرى ھەلدا، ياخود ئەوہتا، پەيوەندى جووتبوون لە نىوان باوك وماناەكانى دا بەھوى داب ونەرىت قەدەغە **بۇو** لە سەروبەندى دروستبوونى چىنەكان. ئەم دۇخەى ئىستا بەرەو خىزانى بەخوين خىزم دەمانگىرپىتەوہ ودەبىتە يەكەمىن ھەنگاو بەرەو لەوہدوا. ئەم بۇچوونەى دوايىنەيان لەوانى دىكە زياتر رىگاي تىدەچى. چونكە وابزانم، لە ئوستراليا دا باسيان لە ھىچ نمونەيك نەكردووہ لە بارەى پەيوەندى جووتبوونى مندا و باوان، جگە لەوہى كە خودى شىوہى ئايندەى لە دەرەوہ ژن ھىنان، واتە خىلى لەسەر مافى

دايك دامه‌زراویش، وه‌كو بنه‌ماييك قورخ كردنى ئەم شيوه په‌يوه‌نديانە دەسه‌پيښى سەبارەت به‌وهى كه هەر له‌كاتى دروست بوونىيەوه ئەم په‌يوه‌نديانە له ئارادا بوون.

سيستمى دووچينه‌كان جگه له ناوچهى ماونت- گامبير له ئوسترايلىاى باشووردا له گۆمى روبارى دارلينك وله باكوورى پوژئاوا له كونيسلانديش دا واته به زورى ته‌شه‌نهى كردووه. ئەم سيستمەش، ته‌نها ژن وميردايه‌تى نيوان خوشك وبراو ناموزا وپوورزاكانى به‌ريگاي دايك قه‌ده‌غه ده‌كا، چونكه ئەمانه هەر هه‌موويان له نيو هه‌مان چين دان، به‌لام منالى خوشك و منالى برا به‌پيچه‌وانه‌وه بويان هه‌يه به ژن وميرد ببن. پاشان هه‌نگاوئىكى ديكه بو قه‌ده‌غه‌كردنى مه‌حرهم شكينى، له نيو هوژى كاميلاروى له گۆمى روبارى دارلينك له ويلسى تازه له باشووردا به‌دى ده‌كه‌ين، ئەويش بريتييه له دابه‌ش بوونى هه‌ردوو چينه سەرچاوه‌كه به‌سەر چوار چيني ديكه‌دا، تيكراي ئەم چوارچينه‌ش له‌گه‌ل چينيكي ديارى كراوى ديكه‌دا به‌ژن وميرد ده‌بن. هه‌ردوو چينه‌كه‌ى يه‌كه‌م هه‌رله دايك بوونه‌وه به‌ژن وميرد ده‌بن جا له‌بەر ئەوهى دايكه‌كه سەر به يه‌كئى له چينه‌كانى يه‌كه‌م يا دوومه ئەوا مناله‌كانى ده‌چنه ريزى چيني سيهه‌م يا چواره‌م. وه‌چه‌ى ئەو دوو چينه‌ى دواين كه به په‌يوه‌ندى ژن وميردايه‌تییيه‌وه په‌يوه‌ستن سەر له نوى ده‌چنه‌وه پال چيني يه‌كه‌م يا دوومه. به‌م شيوه‌يه هه‌رده‌م نه‌ويك ده‌چيته‌وه پال يه‌كئى له چينه‌كانى يه‌كه‌م يا دوومه. پاشان نه‌وهى دوومه ده‌چنه نيو چيني سيهه‌م يا چواره‌م، نه‌وهى سيهه‌م سەر له نوى ده‌چيته‌وه بو چيني يه‌كه‌م يان دوومه. جا به‌و پييه، مندالى خوشك له دايكه‌وه، ناتوانن ببنه ژن وميرد، به‌لام كوړزا و كچه‌زاي خوشك و برا ده‌بنى. ئەم سيستمه ئالوزو ره‌سه‌نه ئالوز تر ده‌بيت كاتى كه به (هۆز له به‌رى) (11پ) موتوريه بكرى. به‌هه‌رحال، ئيستا له تواناماندا نييه بچينه قولايى ئەم باسه‌وه. به‌م شيوه‌يه ده‌بينين كه چوون جار له جار زيتر هه‌ول وكو‌شش‌دان بو مه‌حرهم پاراستن ناشكرا ده‌بيت، به‌لام ئەو هه‌ول به شيوه‌ييكى خو‌رسك وخو‌به‌خو په‌يدا ده‌بيت، به‌بى ئەوهى به‌هيچ جوړئىك به پروونى درك به ئەنجامه‌كه‌ى بكرى.

ئەم به‌كو‌مه‌ل ژن وميردايه‌تییيه كه ئيستا ش لي‌ره له ئوسترايلىادا له نيوان دوو چين دايه، ژن وميردايه‌تییيكه له نيوان ته‌واوى چينه پياويك كه زوربه‌ى كات به‌سه‌رپاكي كيشوه‌ره‌كه‌دا دابه‌ش بوون له‌گه‌ل چينه ئافره‌تییىكا كه به‌هه‌مان ئەندازه دابه‌ش بوونه. ئەم به‌كو‌مه‌ل ژن وميردايه‌تییيه گەر به ووردى تيوه‌ى پروانين هه‌ركيز به‌و ئەندازه‌يه ترسناك نايه‌ته به‌رچاو كه له ئەنديشه‌ى چرووك وبى نمووده‌كان دايه، ئەو ئەنديشه‌يه‌ى كه به‌رووداوه‌كانى نيو سوژانى خانه‌كاندا ئاشنا بووه. به‌لكوبه‌پيچه‌وانه‌وه، ساله‌هاى ساله كار به‌م شيوه ژن وميردايه‌تییيه ده‌كرى به‌بى ئەوهى هيچ كه‌سيكيش هه‌ستى پي‌بكات جا به‌كرده‌وه هه‌تا ئەم نزيكانه‌ش ئەم شيوه ژن وميردايه‌تییيه نه‌ببو به‌مايه‌ى سه‌له‌نوى توژينه‌وه وكنه كردن. ئەوهى كه به نيگا‌ييكى قوله‌وه له‌م شيوه‌يه نه‌روانى ئەوه له تاكه ژن وميردايه‌تییيه‌كى په‌تى به‌ولاوه چى دى نابيني، ياخود له هه‌ندى ناوچه‌دا سيستمىكى فره ژنىي جارو بار تيكله‌ل به‌داوين پيسى ژنه‌كان ده‌بينى. مروقه‌ ده‌بوايه چه‌ند ساليك ته‌رخان بكات، مانه‌ندى فايسون وهايت، به‌مه‌به‌ستى دوزينه‌وه‌ى ئەو ياسايه‌ى كه په‌يوه‌ستى ئەم ژن وميردايه‌تییيه يه‌كانگير ده‌كا. ئەو ژن وميردايه‌تییيه‌ى كه ئاره‌زووى كه‌سيكى ناسايىي نه‌ورويى ئاراسته ده‌كا بويا دكرده‌وه‌ى ئەو رووداوانه‌ى كه له ولاته‌كه‌يدا له ئارادان، ئەو ياسايه‌ى كه ريگا به ره‌ش پيستمىكى بيگانەى ئوسترايلىاى ده‌دا، كه هه‌زاران كيلومه‌تر دور له نيشته‌مه‌نه‌كه‌ى خو‌يدا، له نيوان كه‌سانئىك كه به‌زمانئىكى جيا له‌و قسه ده‌كهن، له‌گه‌ل ئەوه‌شدا له هه‌موو ئاستئىك وله هه‌موو هوژئىكا ئافره‌ته‌ليك هه‌ن كه به‌ته‌واوى ئاماده‌ن به‌بى بي‌زاري وبه‌بى گريى وگول خو‌يانى به‌ده‌سته‌وه‌ى بدن ئەو ياسايه‌ى مل به‌و پياوه ده‌دا كه چه‌ند ژنىكى هه‌يه، ده‌ست له يه‌كيكيان هه‌لبگرئى له‌بو ميوانه‌كه‌ى بو ئەوه‌ى شه‌وى له‌گه‌لدا پوژ بكاته‌وه. ئەگەر مروقى ئه‌ورويى بى ره‌وشتى وبى زاكوونى تيدا

دەبىنى، ئەو بە كۆمەلە زاكوونىكى زۆر توند و تۆلى بەسەردا زالە. چونكە ئەم ژنانە سەر بەچىنى غەوارەى ژن ومىردايەتى پىاوەكەن، كەواتە، ھەر لە داىك بوونىانەوہ ژنى ئەو پىاوەن. ھەمان ياساى رەوشتگەرىى كە كەسىك بۆ ئەوى دى داىن دەكا، ھەموو پەيوەندىكى جووتبوون جگە لە نىوان ئەو دوو چىنەى ژن ومىردايەتییەى كە بۆ يەكتەر دانراون قەدەغە دەكا. تەنانەت كاتى كە ژن ھەلدەگرن (دەفرىنن)، ئەمەش كاریكە زۆر جار پروودەدا، زۆر جاریش لە گەلىك ناوچەدا بنەمايە، لەو كاتەشدا زۆر بەووردى ياساى چىنەكانى ژن ومىردايەتى پەپرەو دەكەن.

لە لایەكى دىكەوہ، ژن فراندن پەردە لادانە لەسەر نىشانەكانى گويزانەوہ بەرەو تاكە ژن ومىردايەتى، ھەر بەلانى كەم لەسەر شىوہى جووتە ژن ومىردايەتى (ژن ومىردىك)، چونكە كاتى كە كورپك بە تۆبزی يا بە فریودان بە ھاوکاری ھاوړىكانى ئافرەتییكى ھەلگرت، ئەو ھەموویان بە نۆرە لەگەل ئافرەتەكەدا جووت دەبوون، بەلام پاشان ئافرەتەكە دەبوو بەھى ئەو كەسەى كە خاوەن بىرى ھەلگرتنەكە بوو. بە پىچەوانەوہش، كاتى كە ژنە ھەلگىراوہكە مىردەكەى جى بەیلى و رەدوى پىاویكى دى بكەوى، ئەو دەبیتە ژنى دواىنەیان وئەوى يەكەم ھىچ مافىكى بەسەرەوہ نامىنى، شان بەشانى ئەوہش لە ناخى بەكۆمەل ژن ومىردايەتیدا كە ھىشتا لە ئارادابوو، جوۆرە پەيوەندىكە پەيدا ببوو، ئەویش برىتى بوو لە سەرھەلدانى كۆوہ بوونىكى ژن وپىاویك بۆ ماوہیكى كورت ياخود درىژ، شان بەشانى ئەوہش فرە ژنىش لە ئارادابوو، ئالەمەدا پووەو نەمانى رەوتى ژن ومىردايەتى بە كۆمەل بەدى دەكەين، سەرچەم گرتەكەش لەوہدا خەست وخۆل دەبیتەوہ كە كام لەو دووانە پىش ئەوى دىكە لە ژىر بارى دەسەلاتى ئەوروپايیەكان دا نووچ دەدا: ژن ومىردايەتى بە كۆمەلۆلایەنگرەكانى ياخود رەش پىستە ئوستراىیەكان؟

ژن ومىردايەتى بە كۆمەل بەو شىوہى كە لە ئوستراىيا لە ناو تەواوى چىنەكاندا باوہ، ھەمیشە برىتییە لە جوۆرىكى زۆر نزم وسەرەتايىی لە شىوہەكانى ژن ومىردايەتى بە كۆمەل، لەكاتىكدا كە خىزانى پونالوانى بە پىى زانىارى ئىمە پلەى بالای پەرەسەندىتى. وا پى دەچى كە ئەو شىوہى يەكەم تەباى ئەو ئاستە كۆمەلایەتییە بى كە درندە كۆچەرەكان پىى گەشىتبوون. بەلام ئەوى دووہمىن بوونى تا رادەيەك كۆمەلەيەكى نىشتەجى كۆمۇنستى دەسەپىنى و راستەوخۆ بەرەو پلەيەكى بالای ئاىندەى پەرەسەندمان دەبا. لە نىوان ئەم دوو شىوہىدا، بەبى گومان، چەند پلەيەكى ناوہنجى بەدى دەكەين. ئەمەش بوواریكى تۆژنەوہیە كە ھەر ئىستا بە روماندە بەر ئاوەلابووہ ولەوانەيە تاكو ئىستا كەس مىلى پىوہ نەنابى.

3. **خىزانى دوولانە:** لەسايەى ياخود تەنانەت لە پىش سەردەمى بەكۆمەل ژن ومىردايەتىدا نىمچە كۆوہبوونىكى ژنىك و پىاویك بۆ ماوہیەكى كورت يا درىژ دروست دەبوو، پىاوا لە ناو چەندىن ژندا ژنىكى سەرەكیى ھەبوو (مروۆ لىرەدا بەدەگمەن دەتوانى بلى كە بە خوى ھەلىدەبژارد) ھەرەوھا بۆ ژنەكە لە نىو چەندىن مىرددا ئەو مىردى سەرەكى بوو. ئەم كارەش بوو بە ھەوینى بۆ پرودانى سەرەگىژەيەك لە مېشكى ئەو پەيامبەرەنەى كە تاویك ژن ومىردايەتى بە كۆمەلىان بە ھاوسەرىيەكى بى كۆت وبەندى ژنان دەزانى وگاویك بە بەرەلایى ژنانىان دەژمارد كە ناپاك و داوین پىسن. بەلام ئەم شىوہ بە جووتە كۆوہبوونەى ژنىك وپىاویك بوو بە نەرىتىكى ناسايى و دەبوايە رۆژ لە رۆژى چاكتەر سەقامگىر ببى، بە ئەندازەى پەرەسەندى خىل وبە ئەندازەى فراوان بوونى چىنە (براكان) وچىنە (خوشكەكان) كە ژن ومىردايەتییان ببوو بە كىوى مەحالات. ئەو قەلەمبازەى كە خىل بەرەو قەدەغە كردنى ژن ومىردايەتى، نای، لە نىوان تىكراى ئەو بە خوین خزانەدا ھىشتا لەوہش تىپەرى. بەم جوۆرە دەبىنن كە ژن ومىردايەتى لەنىوان **تىكراى** ئەو بەخوینخزانەى كە سىستى ئىروكووا و زۆرەى ھىندە سوور پىستەكانى پلەى نزمى بەرەرىزم دايدەرىژى قەدەغەكراوہ، سەدەھا نمونەى مانەندى ئەم سىستەمە لە ھەموو تەرزىك ولە ھەموو چەشنىكىش بەدى دەكرى. لە پای ئەم بشىوینانەى كە ھەر جارە

زیاتر بهریان له ژن ومیردایه تی دهگرت تاوهکو کیوی مهحالاتی بهکومهل ژن ومیردایه تی بیان جار له جار دژوارتر دهکرد و **خیزانی دوولانه** جیگای دهگرتهوه. لهه قوناغهدا پیاو تهنها لهگهل ژنیک دا دهژی، بهلام فره ژنیوی و جارو بار ناپاکی ژن ومیردایه تی هیشتا بو پیاوان رهوا بوو، وپرای نهوهی که به زهبری هویه نابورییهکان فره ژنی بهدهگمن پووی دهدا بهلام زوربهی کات به دریزاییبی ماوهی پیکهوه گوزهرانی ژن ومیرددا نهو پهری داوین پاکی له نافرتهکه داواکار بوون وسزایهکی زور توندو تیژی نافرتهی ناپاک ده درا. بهلام ههردوو لایهن زور به سانایی بویان ههبوو گرپی پهیوهندی ژن ومیردایه تی له بهر یهک ههلوهشینن، نهوسا منالهکان ههر وهکو پیشان دهچونهوه کن دایکیان

لهه کهوشه نه ژن ومیردایه تییهدا که جار له جار بهر تهسکتر دهبیتهوه و بهخوین خزمهکانی لی دوور دهخرینهوه، پالوتنی سروشتی دریزه بهکاری خوئی ده دات. لهه بارهیهوه مورگان دهلی:

﴿ژن ومیردایه تی نیوان تاکهکانی نهو خیلانهی که به خوین خزم نه بوون، بوو بههوی نهشونما بوونی وهچهیهکی توکمهتر، بهگیان و به میشک، کاتی که دوو هوز له رچهریگای پیشکوتنیاندا ناوئتهی یهکدی ده بوون، میشک و کهللهسهری نهوهکانی داهاتوو بیان به جوړیکی سروشتی پیشدهکوتن تا دهگه یشتنه نه اندازهی ترپوکی تواناکانی ههردوو هوزه که﴾ (38).

له بهر نهوه نهو هوزانهی که له سهر سازندهی خیل دروست ببوون ده بوایه زال بن بهسهر هوزه دواکه وتوو دهکاندا، یان نهوه تا بهجی پیی خویناندا راکیشیان بکهن.

په رهسه ندنی خیزان له چاخی سه ره تاییدا بریتییه له بهر دهوام گرژبوونه وهی نهو نه لقه یه ی که له سه ره تادا تیگرای هوزه که ی به خووه گرتبوو و تییدا هاو به شیئی ژن ومیرد باوی بوو. له سه ره تادا سه رومر نهو خزمانه لهو بازنه ژن ومیردایه تییه دوور دهخرانه وه که زور لیك نزیك بوون پاشان خزمه دووره کان تا له دوا ییدا ته نانهت نهوانه ی بهریگای ژن و ژنخوازی ده بوون به خزم، تا وای لی هات که ههر شیوه یه که له شیوهکانی ژن ومیردایه تی به کومهل بوو به کیوی مهحالات، سه ره نه انجام ته نها جووتیک لهو باز نه یه دا مایه وه که په یوه ندییه کی لاوازو بی هیز پیکی ده به ستنه وه، ته نها تاقه گه ردیله ییک مایه وه که نه گه ره لهت بوایه ژن ومیردایه تی به بهر ده کرد. نا نه لیره دا بو مان ده رده که وی که چه ند باریک و بنیسه نهو په یوه ندییه ی، که په یدا بوونی تاکه ژن ومیردایه تی له گهل دلداری سیکیسی تاکه که سی به واتای نه مپووی، شه ته که ده دا. نه مهش زور به چاکی هه لسوکه وتی هه موو نهو گه لانه ده یسه لمینی که هیشتا لهه پله یه ی په ره سه ندن دان. له کاتی کدا که پیاوان له سایه ی شیوهکانی پیشووی خیزاندا هیچ هه ستیان به که می ژماره ی نافرته نه ده کرد، به لکو له پیویست به دهریان هه بوون، لیره دا نافرته بوو به داوایه کی ده گمن و ده بوایه پیاو به شویناندا عه ودال بی. ته نها له بهر نهو هویه ش هه لگرتن و کرینی نافرته له گهل سه ره له دانی جووته ژن ومیردایه تی دا سه ری هه لدا. نه مانه ش دوو **دیاردی** یه کجار بلاو وجیاواز بوون و گوپانی زور قولیان له دوو تودابوو، له گهل نه وه شدا نهو دوو دیارده یه له دوو میتودی نافرته به ده سته که وتن زیاتر چیتر نین که هه ره چنی ئوسکتله ندی ماک-لینان، کردنی به دوو جوړی تایبه تی خیزان له قه له می دان: (ژن به فراندن هینان) و (ژن به کرین هینان). له لاییکی دیکه وه قه والهی ژن ومیردایه تی له کن هینده سوور پیسته کان وگه لانی دیکه دا (که هیشتا له هه مان پله ی په ره سه ندن دان) کاری نهوانه نییه که ژن ده یینن وشوو ده کن، نهوانه ی که زوربه ی کات پرسیان پی ناکری، به لکو کاری دایکه کانیا نه. هه ربویه هیچ سه یرنییه ماره ی دوو که س لیك بهر بی نه وهی هه رگیز یه کتر بناسن، جگه له وهی که ته نها له نان وساتی گواستنه وه که دا به کیژه که راده گه یینن که گوایه به شوو دراوه. جا پیش گواستنه وهی کچه که زاوا به

دەست و ديارىيەو دەچىتە لاي كەس و كارى كچەكە لە خىلەكەيدا (واتە بۇ دايكە خزمەكانى نەك بۇ باوكە خزمەكان) ئەو ديارىيانەش برىتەن لە نرخى ئەو كچەى كە بە شوو دەدرى. ئەو ژن و مېردايەتتايە بۆى ھەبوو لە سەر داواى ھەردوولا ھەلبوھ شىندىتەو بەلام پلە بە پلە لەكن زۆربەى ھۆزەكاندا، لەوانەش ھۆزى ئىروكووا، رايكى گشتى دژ بەو ھەلۆھەشاندنە دروست بوو. كاتى كە ناكۆكى دەكەوتە نىوان ژن و مېردەكەو، خزمى ژنە و خزمى پياوھ لە ناو خىلەكەدا دەكەوتنە تەقەلاى ناوبىژى كردنەيان، كاتى كە ھەموو ئەو ھەولانە بى بەر دەبوون ئەمجا پەيوەندى نىوان ھەردوولا بەتەواوى ھەلدەو شايەو، ئەو شمان لە ياد بى كە ھەموو مەنلەكان بۇ ژنەكە دەبوون، ھەردوولا يەنەكەش بۆيان ھەبوو سەرلەنووى ژن بەينىن يا شوو بکەنەو.

خيزانى دوولانە يەكجار بى ھىز و شلوقة بەرادەيەك كە مائىشيان بۇ پىكەو نەدەنا، ھەرگىز چۆكى بە ئابورى كۆمۆنىزمى نىومال نەدەھىنا كە پاشماوھى قۇناغىكى پىشتربوو. بەلام ئابورى كۆمۆنىزمى نىومال برىتەيە لە دايك سالارى لە مالد، لە بەر ئەوھى مەحال بوو باوك بە دلنبايى بناسرىتەو، بۆيە ددان تەنھا بە دايكى مەنلەكەو دا دەنرا، كەواتە ئەمە ئەو دەگەينى كە بەچاويكى ئەوپەرى پىزەو دەيانرۆوانىيە ژنانەو ياخود دايكانەو. جا ئەو يىروپايەى كە دەلى نافرەت لە سەرەتاي پەرەسەندى كۆمەلگادا كۆيلەى پياو بوو، پووچەلتىن يىروپايە كە چاخى رۆوناكى لە سەدەى ھەژدەھەمدا بۆى بەجى ھىشتوين. ژنان لە لاي تىكراى دىرندەكان و ھەموو ھۆزەكانى ھەر دوو قۇناغى نزم و ناوھنجى و بەشيكى كەم لە قۇناغى بالاي بەرەيزىم دا، نەك ھەر ئازاد بوون، بەلكو پلەو پايەيەكى يەكجار بەرپىزىان ھەبوو. بەلام ئايا ئەو پلەو پايەيە لە ساىەى جووتە ژن و مېردايەتى دا چى بوو؟ ئەوا ئارسەر رايەت كە چەند سالىك نىردىر ابوو نىو ئىروكووايەكانى ھۆزى سىنيكا پىمان دەلى :

❁ خىزانەكانيان، كە ھىشتا لە خانووى كۆن و درىژدا دەگوزەران (مەبەست لە كۆمۆنەى مالىيە چەند خىزانىكە) " ... كە ھەردەم (كلان) يەك Clan " (خىلەكە) دەستى بەسەردا گرتبوو (بەجۆرىك كە ئافرەتەكان شوويان بە پياوانى (كلانەكانى) دىكە دەكرد). (... زۆربەى كات ژنان دەستيان بەسەر مالد گرتبوو " ئازوقەش ھاوبەش بوو" بەلام قور بەسەر مېرد يا دوستى بەدبەختى زۆر تەوھەل يا زۆر گەلۆر، كە بەشى خۆى لەو ئازووقەيەى مەلەو دابىين نەكا، ھەر چەند مەندالى زۆر بايو و ھەر چەند خاوەن شتى تايەنى خۆى بوايە لەو مەلەدا، ھەموو ساتىك بۆى ھەبوو فەرمانى پىي بدرى كە شىروشانالى وەپىچى و بىروا. تەنانەت بۆشى نەبوو بەر لەو فەرمانە بگىر چۆنكە مەلەكەى لى دەبوو بە دۆزەخ، ھىچى بۇ نەدەمايەو جگە لەوھى كە دەبوايە بۇ كلانەكەى خۆى بگەرابايەو. يان ئەوھەتا سەر لەنووى لە كلانىكى دىكەدا ژنىكى دىكەى ھىنابايە - ئەمەش زۆربەى كات رۆوى دەدا. ژنان بەگشتى ولە ھەموو جىگايەكدا گەورەترىن ھىزى نىو (كلانەكان) (خىلەكان) بوون. بەلكو ھىچ سالىان لە ھىنەنە خوارەوھى سەرورەيك بۇ پلەى شەرەكەرىكى ئاسايى نەدەكردەو (39).

ئابورى كۆمەنستى نىومال، كە ھەموو ئافرەتەكانى يا زۆربەيان سەر بەھەمان خىل بوون، بەلام پياوھەكانى سەر بە خىلەكانى دىكە بوون، لە ھەموو جىگايەكدا، بەردى بناغەى دەسەلاتدارىتى ژنانى سەردەمە دىرینەكانى پىك دەھىنا، ئەمەش دۆزىنەوھىكە كە سىھەمىن بەخشندەيى باخوئن پىك دەھىنى. پاشان مەنىش دەلىم ھەوالى گەرۆك و نىردىراوھەكان لە مەر ئەو كارە تاقەت پىروكىنەى و ئەستۆى ژنان خرابوو لەناو دىرندە و بەرەريزەكاندا ھەرگىز نەسازىيك ناگورپىنى لەگەل ئەو قسانەى كە لە پىشدا كراون. چۆنكە دابەش بوونى كار لە نىوان ژنان و پياواندا وەزعى ژنان لە ناو كۆمەلدا نايەسەپىنى، بەلكو بە تەواوى چەندەھا ھۆى جىاجيا دەيسەپىنى. چۆنكە ئەو گەلانەى كە ژنەكانيان زۆر زياتر لەوھى كە ئىمە بۆى دەچىن كاريان دەكرد، زۆربەى كات رىزىكى راستەقىنەيان لەو ژنانە دەگرت، زۆر پتر لەوھى كە ئەورۆپىيەكانمان دەرى دەخەن. چۆنكە (خانمى) چاخى

ژياري، كه به پړوالهت به چاويكي زور به پريزو ميه ربانه وه ته ماشاي دهكهن، به لام زور به دور له هه موو راستييك، پايه يه كي له نه دازه به دهر نشيوتري له پايه ي ژناني چاخي به ربهرينم هه يه، كه به كاريكي تاقهت پړوكين هه لده ستاو به لاي گه له كه يه وه خانميكي (Frau= Herrin، frowa، Lady) راسته قينه بوو به جوريك كه به هه لسوكه وت وخوو و پره وشتيشي وه هابوو.

نايه ژنوميردايه تي دوولانه له نه مه ريكا دا به ته واي جيگه ي به ژن وميردايه تي به كومهل له ق كردوه؟، نه وه ليكولينه وه يكي زور له وه فراواتر و قولتري گه لاني باكووري پوژ ناوا به تايهت گه لاني نه مه ريكا ي باشوور، كه هيشتا له قوناعي بالاي د پرنديه تي دان، په رده ي له سهر لاده با. جا له دوو تو ي نه و چيروكانه ي كه له باره ي نه م گه لانه دان، نمونه ي جور به جور له باره ي نازادي په يوه ندي جووتبووندا هه ن، به نه دانه ييك كه مه حاله بتوانين به ته واي بپيار له سهر له ناوچووني به كومهل ژن وميردايه تي بدين. به هه ر حال هه موو شوينه واره كاني له ناو نه چووه. هه ر به لاي كه م له كن چل هوز له هوزه كاني نه مه ريكا ي باشووردا، نه و پياوه ي كه خوشكي گه وره ي بنه ماله ييك ده هيني بوي هه يه هه موو خوشكه كاني ديكه ي بخوازي نه گه ر عازب بوو بن، نه مه ش شوينه واريكه له شوينه واره كاني به شداري پياوان له كومهل خوشكيكا. بانكروفت له باره ي دانيشتواني نيمچه دورگه ي كاليفورنيا (كه له قوناعي بالاي د پرنديتي دا بوون) ده گيريته وه كه گوايه ناهنگي وه هايان ده گيرا كه چه ند (هوزيك) به مه به ستي جووتبوونيكي به ربهره لا كوده بوونه وه (40). لي رده دا، لاني زور، مه به ستي له و خيلا نيه كه نه و ناهه نگانه بو نه وان جوريك بوو له و ياد كرده وه نالوزانه ي سهرده ميك كه سهرجه م پياواني خياليك هاوبه شه ميردي ژناني خياليكي ديكه بوون، يا به پيچه وانوه. نه م نه ريته له ئوستوراليادا هيشتا به رده واهه. له ناو هه نديك گه لاند ردين سپي وسه ركرده و(پيشبين)(كاهن) ته له سم بازه كان له به رزه وه ندي خوياندا كوموني ژنانيان به كار ده هينا و ده ستيان به سهر زوربه ي نافره ته كاندا ده گرت به لام به رامبه ر به وه ش ناچار بوون له جه نه تايه تايه تايه كاندا له كاتي كو بوونه وه ميللي به گه وره كاندا سهر له نويي ريگا به كوموني ژنان بدن، كه له پيشدا هه بوو، و ريگا به ژنه كانيان بدن بو نه وه ي له گهل كوره لاوه كاندا رابويين. ويستره مارك له لاپه ره (28 و 29) ي كتيبه كه ي دا كومهل يك نمونه ي له م (ساتورنالانه) (41) باس كردوه كه ناو به ناو ده گيرد رين وبو ماوه يه كي كه م سهر له نويي په يوه ندي نازادي جووتبوون له لاي هوزه كاني (هوو) و(سانتال وبنجاو كوتار) له هيندستان وله كن چه ند گه ليكي نه فريقي دا و هتد. سهر ي هه لده دايه وه، جا سه يره كه له وه دايه نه وه ي كه ويستره مارك له م رووداوانه وه هه لي ده هينجي نه وه يه كه نه م رووداوانه پاش ماوه ي به كومهل ژن وميردايه تي نيين كه نه و ته نانه ت نكوولي له بوونيشي ده كا، به لكو به شوينه واري ساته هه لچوونيكي هاوبه ش له نيوان مروقي سهره تايي وگيانداره كاني ديكه دا، ده يزاني.

لي رده ده گه ينه چواره م دوزينه وه ي مهن كه باخون به ده ستي هيناون، نه وه ش بريتيه له دوزينه وه ي شيوه يه كي يه كجار بلاوي گويزانه وه له ژن وميردايه تي به كومهل وه بو جووته ژن وميردايه تي نه وه ي باخون به شيوه ي پاكانه له سه ريچي كردن له خواستي خوداوه نده كونه كان ده يخاته روو: پاكانه يه كه، ژن مافي داوين پيسي خوي پي ده كړيته وه. له راستيدا له ده رب رينيكي سوفيانه ي پاكانه كردن لانا دا كه ژنان رزگار بووني دي رينه ي هاوبه شي تيبان بو پياواني تر پي ده كړيوه و مافي نه وه يان وه رده گرت كه ته نها بو يه ك پياو بن. نه م قوربانويه بريتيه له نه ريتي جووتبوون له گهل خه لكي ديكه دا، كه له چوارچيوه يه كي دياريكراودا سنوور به ند كراوه: ژنه بابليه كان ده بوايه سالي جاريك له كن په يكه ري په رستگاي ميليتا له گهل پياواندا جوت بن، گه لاني ديكه له ناسي اي بچووكدا به سال كچه كانيان ده نارنده كن په يكه ري نانايتيس كه ده بوايه له وي به نازادي له گهل نه واني كه به خويان هه ليان ده بژاردن جوت بن، پيش نه وه ي مافي شوو كرندييان وه ربگرن. نه ريتي له م

چەشنە زۆرن كە بە ئايىن پووپۆش كراون وتارپارەيهە كە لە نيو هەموو گەلانى ناسيادا هەن، ئەوانى كە لە نيوان دەرياي سىي ناوهراسە و روبرى گانج دان. ئەو پاكانە كەرنەى كە جىگاي قوربانى دان دەگریتەوه، رۆژ لە دواى رۆژ سانتر دەبیت هەر وەكو باخوڤن بەدى كرد :

﴿ ئەو پاكانەيهە كە سالانە دەكرا تەنھا تاكە خۆبەدەستەوه دانىك جىگاي دەگریتەوه؛ هەر وەها (هيتيرزم = بەرەللايى) ى ژنە بەشووەكان بەرەللايى كچەكان جىگاي دەگریتەوه: لەبرى ئەوهى لە ماوهى شووگردندا كارى پى بكرى لە پيش شووگردن دا كارى پىدەكرى؛ هەر وەها لەجياتى ئەوهى بەبى جياوازي خوى بەدەست هەموو كەسيكەوه بەدات، تەنھا خوى بەدەست چەند كەسيكى ديارى كراوه دەدا ﴾ (مافى دايك) لاپەرە (19).

لەكن گەلانى ديكە ئەو پووپۆشە ئايىنيه بەدى ناكري، لەلای هەندىكيان، لەسەردەمە دىرينەكاندا لەلای تراقىيهەكان و كەلتەكان و ئىدىدا، لەسەردەمى ئىستاماندا، لەلای زۆربەى دانىشتوانى بنەرەتى هيندستان، لەلای گەلانى مەلايو، لەكن دانىشتوانى دورگەكانى ئوقيانوسى پاسفيك و لەلای زۆربەى هيندە سوورپىستە ئەمەريكىيهەكان، ئافرەت لەپيش شووگردنى دا بەتەواوى لە پەيوەندى جووتبوونى دا ئازادە. ئەم دۆخەش بەتايبەتى لە هەموو جىگايەكى ئەمەريكاي باشوور بڵاوه. هەموو ئەو كەسانەى كە ئەگەر كەميش لەكون و كەلەبەرى ئەو كيشوورەدا سوپاوانەتەوه، دەبنە گەواهى ئەو دۆخەى جووتبوونە. ئاگاسيس لەكتىبەكەيدا (گەشتىك بە بەرازىل) دا، بوستن و نيوئورك، سالى 1886 لاپەرە 266 ئەوەمان لەبارەى خيزانىكى دەولەمەندە بو دەگریتەوه كە گوايه بەرەچەلەك لە هيندە سوورپىستەكانەوه شوپر بوونەتەوه. كاتى كچەكەى ناسىيهەوه، پرسىارى بابى لى دەكا كە گوايه مېردى دايكى بووه و لەوكاتەدا وەك ئەفسەرىك لەشەرەكەى دژ بە پاراگواى بەشدارى بووه، بەلام دايكى كچە بەزەردەخەنەيهەكەوه لە وەرماندا گوتووويهتى: *Naõ tem pai, filha da fortuna* ، واتە كچەكەم بى باوكە و منالى رىككەوتە.

﴿ ئا بەم شيوهيه هەردەم ژنانى هيندە سوورپىست و ئەوانى دوورەگ بوون، بەبى شەرم و بى سلكردنەوه بە بيزوووەكانياندا هەليان دەگوت ” ئەمەش نەشاز نيبه، بەلكو پىچەوانەكەى نەشازە. مندالەكان... زۆربەى كات تەنھا دايكيان دەناسن چونكە تەنھا ئەو خەمخۆر و مشوورخۆر ” ئەوانيش هيج شتىك لەبارەى بايان نازان ” جگە لەوهى كە هەرگيز بەخەيالى ژنەكەدا ناي، كە خوى يا مندالەكانيشى لە كابرە داواكارى شتىك بن ﴾

ئەوهى كە لىرەدا بەلای مروڤىكى هاوچەرخواه سەير و نامويه، لە سايهى دايكسالاريدا و لەسايهى ژن و مېردايەتى بەكۆمەلدا بنەمايهكى ناساييه.

لەكن گەلانى ديكە، برادەرانى زاوا و خزمەكانى وداوهرانى شايى، هەر لە كاتى شاييهكەدا، ئەو مافەى كە لە سەردەمى دىرينەوه بويان ماوهرتەوه بەسەر بووكەكەدا بەكار دەهينن، ئەمجا لەپاش هەمووانەوه نۆرەى زاوا دىت. ئەمە بوو لەكوندا بارودۆخ لەلای ئۆجەلييه ئەفريقييهەكان و لە دورگەكانى بالياردا، هەر وەها لەسەردەمى ئىستا لەلای بارىيهەكان لەحەبەشدا. لەكن گەلانى ديكە كەسيك كە بەرەسمى، سەرەك هۆز بى يا سەرەك خيل، كازىك يا شامان يا پيشين يا مير، ياخود هەر نازناويكى هەبىت، جىگاي كۆمەلەى گۆرين دەگریتەوه و مافى يەكەمىن شەو بەسەر بووكەكەدا بەكار دەهينى (12پ)، سەرەراى كردوكوششى رۆمانتيكە تازەكان بو سپىكردنەوهى رووپەرى ئەم واقيعە، كە هيشتا ئىستاشى لەگەلدا بى ئەم (*prima noctis jus*)، مافى يەكەمىن شەو) هەر بەردەوامە، لەكن زۆربەى دانىشتوانى ناوچەى ئالاسكادا، (بانكروفت، (رەگەما بنەرەتاييهەكان)، بەرگى يەكەم، لاپەرە 81)، هەر وەها لەلای تاهووەكان لە باكورى مەكسىكدا (هەمان سەرچاوه، لاپەرە 584)، هەر وەها لە تىكراى سەدە ناوەنجىيهەكاندا لەكن گەلانى ديكەدا هەبووه، لانى كەم لەو ولاتانەى كە

له سهره تادا كهلتى بوون، وهك چؤن بؤ نموونه له ئهراگون، كه راسته وخؤ له به كؤمهل ژنوميردايه تى سهرچاوهى گرت. ههر وهكو چؤن جوتياره كان له قهشتاله ههرگيز پؤژيگ له پؤژان مسكينيان نه بينيوه، كه چى مسكينى به ترسناك ترين وناشيرينترين شيوه كانى بالى به سهر ئهراگوندا كي شابوو تاكو بريارى فيرديناندى كاسوليكى له سالى (1486) دا (43)، كه له م دؤكيوميئته دا دهلى :

﴿ئيمه هه موو بريار دمهين و روونى ده كه ينه وه كه ئه و به ريزانهى ناوبراون﴾ واته ئاغاو به گزاده كان (Barons, Senyors) .. مافى سووران هيان (په كه مين شه و به سهر بردينان) به سهر ئه و ژنانه دا نامينى كه جووتياره كان ده يانين، ههروهه له شهوى به زاوا بوونياندا مافى ئه وه يان نامينى كه به سهر بوو كه كه دا يا به سهر جى و بالينگانه كه دا پاش به زاوا بوونيان، وه كو به لگه ييك له سهر ده سه لاندارتيان به سهر يانه وه، قه له مبارزدهن. ههروهه ئه و به ريزانهى كه له سهر وه ناوبراون مافى ئه وه يان نامينى كه كچه جووتيار يا كوره جووتيار، به كرى يا به بى كرى، به خورتى به بى ئاره زوو خؤيان به كار بهين. ﴿دهقى بنه رتهى، به زمانى قتالونى، نووسينى زوگنهم له كتىبى كؤيليتى دا باسكراوه، بترسبؤرگ، سالى 1861، لاپه ره 35﴾ (44).

بى گومان باخؤن به بى چه ندوچوون راست دهكا، كاتى به توندى جهخت له سهر ئه وه دهكا كه گويزانه وه له وهى كه ئه و پى دهلى (هيتيرزم) يا (گه نده ئاوسبوون) بؤ جووته ژن وميردايه تى له بناغه دا به هوى ژنانه وه هاته دى. به وه ندهى كه په يوه ندييه بؤ ماوه ييه كانى ديزه مان سيما ساكاره سهره تاييه كه له گه ل گؤراني بارو زروفى ژيانى ئابورى دا پاشان له گه ل گه نده ل بوون وشيته ل بوونه وهى كؤمونيزمى سهره تايى و زياد بوونى چرى دانيشتواندا، په ژمرده ده بوو، ئه وه نده ش ئه م په يوه ندييانه بؤ ژنان چرووكى وشه كه تى بوون. ده بوايه هه ميشه وزؤر به توندى تيبكؤشن بؤ وه ده ست هينانى مافى رووسورى يا شوو كرنىكى ساته وهختى يا هه ميشه يى ته نها به يه كه پياويك، سه باره ت به وهى ريگا چاره ي رزگار بوونه. ئه م پيشكه وتنه ش نه ده بوو به هوى پياوه وه به ده ست بى، ئه وه ش له بهر چه ند هو ييك، له وانه: ههرگيز به يرى پياواندا نه ده هات، ئيستاشى له گه ل دابى، ده ست له له زه تى كار به كؤمه ل ژن وميردايه تى كردن هه لگرن. پاش ئه وهى گويزانه وه بؤ جووته ژن وميردايه تى به هوى ئافره ته وه هاته دى، ته نها پاش ئه وه، پياوان توانيان سيستمى يه كه ژنى و يه كه پياوى قبول كه ن، به بى گومان ئه وه ش ته نها ههر بؤ ژنان بوو.

خيزانى دوولانه له ئاقارى نيوان قؤناغى دپندايه تى وبه ربه ريزمدا سهرى هه لدا، ئه وه ش لانى زؤر له قؤناغى بالاي دپندايه تى دا روويدا، ههروهه لي ره وه وى له قؤناغى نزمى به ربه ريزمدا ئه و شيوه خيزانهى كه چاخى به ربه ريزم خؤى پى جيا ده كاته وه ههر وه كو چؤن چاخى دپندايه تى خؤى به كؤمه ل ژن وميردايه تى جيا ده كاته وه و چاخى ژياريش به تاكه ژن وميردايه تى. جا بؤ ئه وهى خيزانى دوولانه په ره ي گرتبا بؤ ئه وهى بگاته تاكه ژن وميردايه تيه كى پته و، ده بوايه جگه له و هوكارانهى كه تاكو ئيستا رؤلى خؤيان ده گي را هوكارى ديكه بينه كايه وه. له جووته گوزهراندا، ئه و كؤمه له يه گرژ ده بووه تا به دوا مه رامى خؤى گه يشت، تاكو گه ردييله يه كى دوو ئه تومى به رپابوو: واته له يه كه پياو ويه كه ژن پي كه ات. پالوتنى سروشتيش به گرژ كردنه وهى تا هه ميشه توندونوتولى ئه لقه ي ژن وميردايه تى، كارى خؤى به نه نجام گه ياند وله م بواره دا بؤ ژوى نه كردوه. جا ئه گه ر هيزى بزوينه رى نو يى، **كؤمه لايه تى**، شنكلى له خو نه دابا، هيج بناغه يه كه دروست نه ده بوو بؤ ئه وهى له خيزانى دوولانه وه شيوه خيزانىكى نو يى به رپابى. به لام ئه م هيزه بزوينه ره نو ييانه كارى خؤيان كرد.

ئيستا ئه مريكا به جى ده هيلين، كه زه مينه ي كلاسيكى خيزانى دوولانه. هيج نيشانه يه كه نييه رووناكى مان بؤ بخاته سهر ئه وهى كه شيوه يه كى له خيزانى دوولانه بالاتر تييدا په ره ي سه ندبى وله شو ينيكى دا پيش

دۆزیننه و داگیرکردنی، تاکه ژن ومیږدایه تییه کی پته و بنجی داکوتابی. جیا له جیهانی کوندا که باریکی جیاوازه.

لیږدها، واته له جیهانی کوندا، ناژهلداری بوو به هوی سهره لدانی سهرچاوهی سامانیکی نهوتو که پیشتر بهیری هیچ که سیک نه ده هات، ههروه ها بوو به هوی دروست بوونی په یوه ندییه کی نویی ته وای کومه لایه تی. ته نانه ت تا کو قوناغی نزمی به ربه ریزم، سامانی هه می شه یی که م تا زور ته نها له دالده و پو شاک و خشلی زبر و نامرازه کانی به ره م هیان و دروست کردنی خوراک، وه که به له م و چه که و دفری سهره تاییی نیومال پیک هاتبوو. ده بوایه هه موو روژیک سهر له نوی خواردن وه گبیر هاتبا. به لام له مه ولا که له شوانکاره کان روژ له روژ زیتر پیش ده که وتن: نارییه کان له به نجاب وله دولی رویاری گانج، ههروه ها له پیده شته کانی گومی دوو رویاری جه یحون و سه یحون، که له و کاته دا پاراوتر بوو، ههروه ها سامییه کانی که ناری دوو چومی فورات و دیجله، نه وانه له خاوه ندراریتی ره وه هیستر و حوشر و گوی دریز و مانگا و مهرو بزن و به رازدا که له چاوه دیبری و سانترین شیوه کانی په روه رده به ولواوهی نه ده ویست بو نه وهی به ژماره یه کی روو له پیش زیاد بکه ن و خوراک یکی یه کجار زور له شیرو گوشت فراهه م بکه ن. به م شیوه یه نیستا هه موو شیوازه کانی پیشووی خواردن وه گبیر هیان کشانه وه بو پله ی دووه م، له کاتی که دا که راووشکاری پیداویستییه کی گرینگ بوو، بوو به که شخیی و که ره سته ی خوناندن (لوکسوس Luxus).

به لام نه م سامانه نوییه هی کی بوو؟ بی گومان سهره تا هی خیله که بوو. به لام زوو به زوو ده بوایه خاونیکی تاییه تی بو نه م جه له به سهره لدا. نه سته مه بتوانین بلیین موسا که به دانهری یه که مین کتیب ده ناسری، بابه ئیبراهیمی به خاوه ن جه له به کانی دانابی، سه بارت به مافی که سایه تی خوی وه کو سهره ک خیزانیک، یا وه کو سهره ریک، که سهروک خیله و ده بیست میراتگری خیله که ی بیست. شتیکی گومان هه لنه گر که نابی له ده راوی بوچوونی نیستاوه، له وشه ی خاوه ندراریتی تاییه ت پروانین. ههروه ها گومان له وه دا نییه که نیمه له شیپانه ی میژووی باوه رپیگراوه وه، ده که وینه سهر نه وهی که گارانه کان له هه موو جیگایه کدا به مولکیکی تاییه تی (13 پ) سهره ک خیزانه کان داده نرا، ههروه کو هه موو به ره مه هونه رییه کانی چاخی به ربه ریزم و نامرازه میتالییه کانی نیومال و پیشه سازییه کانی ده ست بلاوی و خوناندن و ناریشت که ره کان Luxsus وله دواییشتا مولکداریتی رانه مروقه، واته کو یله کان.

لیږدها کو یله داریی داهیندرا. کو یله هیچ سوودو به هاییکی بو مروقی قوناغی نزمی به ربه ریزم نه بوو. له بهر نه وه کاتی که هینده سوورپیسته نه مه ریکییه کان که وتنه پله یه کی بالاتری په ره سه ندن نه وه هه لسوکه وتیان به ته واره تی له گهل دوزمه نه نوچ خوراوه کانیا نندا گورانی به سه رداها ت. پیاوه کانیا ن یا نه وه تا ده کو ژران، یاله هوزه سهره که وتوه که دا وه کو برای خویان ده یانه یشتنه وه. ههروه ها ژنه کانیا ن ده کردنه ژنی خویان یا به جوریکی دیکه له گهل نه و منالانه ی که ده مانه وه ده یانگرتنه هوزه که یانه وه. له م قوناغه دا هیزی کاری مروقه هیشتا هیچ زیده یه کی به رچاوی به به ره م نه ده هینا، که له سه رووی پیداویستی گوزه رانیا نه وه بیست. به لام پاش هینانه کایه ی ناژهلداری و میتال سازی و چینن وله دواییدا کشتوکالی، دوخ به باریکی دیکه دا گورا. هیزی کار، به تاییه تی پاش نه وهی که گاران به ته واره تی بوو به مولکیکی خانه واده گی، هه مان به سه ره اتی نه و ژنانه ی به سه رداها ت که له پیشدا زور به ناسانی چنگ ده که وتن و پاشان به هایه کی نالو گورکه ریان په یدا کردوو بوون به کالا، ده کردران و ده فروشران. له پای نه وهی که خیزان به هه مان له زی گاران زیادیا ن نه ده کرد، بویه پیداویستی به خه لکیکی زور سه ری هه لدا بو چاوه دیبری کردنی گارانه کان، بو نه م مه به سته ش دیله کانی دوزم به کار ده هینران که بویان هه بوو سه رباری نه وه ش به ناسانی وه کو ناژله کان زیاد بکه ن.

ھەر كە ئەم سامانە بوون بە مولكى تايبەتى خېزانەكان وبەخېرايىي گەشەيان دەكرد، تاكو كوتەككىي بە ھىزى لە كۆمەلگاي لەسەر جووتە ژن ومېردايەتى وخېلى لەسەردايكسالارى دامەزراو، وەشاندا. جووتە ژن ومېردايەتى توخمىكى نوپى ناخنىيە نىو خېزانەوہ. شان بەشانى دايكى راستەقىنە، باوكى وراستەقىنە وحاشاھلەنگرى چەسپاند و دايمەزراند، كە لەوانەيە لە ھەندى لە (باوكانى) رۆژگارى ئىستا زۆر راستەقىنەترىن. بە پىي نەرىتى دابەش بوونى كار لەنيو خېزانى ئەو رۆژگارەدا، مېرد دەبوايە خۆراك وئامرازە پىداويستەكانى ئەو كارە وەگىر بەينى، كەواتە مافى خاوەندارىتى ئامرازەكانى ئەو كارەى لە چىنگ دابوو كاتى كە گرىي ژن ومېردايەتى ھەلدەوہشا پىاو ئەو ئامرازانەى لەگەل خۆ دەبردن، بەلام ژنەكە دەفروكەرەستەكانى نىومالى بۆ دەمايەوہ. جا بە پىي داب ونەرىتى باوى كۆمەلگاي ئەو سەردەمە، مېرد خاوەن سەرچاوە نوپىيەكانى خۆراك بوو، واتە گاراپانەكەش، ھەرۋەھا لە دوايىدا خاوەن ئامرازى نوپى كار كردن بوو، واتە كويلەكانىش. بەلام بە پىي داب ونەرىتى باوى ئەو كۆمەلگايە، ئەو شتانە لە پاش خۆى بۆ منالەكانى بە مىرات نەدەمانەوہ، بۆمانەوہش (مىرات) بەم جوړەى خوارەوہ بوو :

بە پىي مافى دايكسالارى، ياخود لەبەر ئەوہى كە رەچەلەك تەنھا بە رىگاي بەرەى ژنانەوہ رەچاوە دەكرا، ھەرۋەھا بە پىي سىستىمى سەرەتايىي مىراتگىرى لەناو خىلدا، ئەو ئەندامەى كە دەمرد شتەكانى بۆ خزمەكانى نىو خىلەكەى بەجى دەمان. دەبوايە ئەو شتانەش ھەر لە نىو خىلەكەدا مابانەوہ. لەبەر ئەوہى ئەو شتانەى مىراتەكەيان پىك دەھىنا زۆر كەم بوون، بە زۆرى ھەر لە دىر زەمانەوہ بۆ نزيكترىن خزمان بەجى دەمان، واتە بۆ خزمە خويىنەكانى رىگاي دايكەوہ. بەلام وەچەى پىاوە مردووەكە سەر بە خىلەكەى خۆى نەبوون، بەلكو سەر بە خىلەكەى دايكيان بوون لەبەر ئەوہ لەگەل خزمە خويىنەكانى ديكەى دايكياندا مىراتگىرى دايكيانيان دەبوون، ئەمجا، پاش ئەوہ لەوانەيە چووبىتنە رىزى پىشەوہى مىراتگەرەكانى ژنەكە. بەلام بۆيان نەبوو مىراتگىرى بابيان بن چونكە سەر بە خىلەكەى ئەو نەبوون، لەبەر ئەوہ مولكومالى باوك لەنيو ئەو خىلەدا دەمايەوہ. ھەر بۆيە پاش مردنى خاوەن رانەكە، دەبوو لەپىش ھەمووان دا بدراپايە بە براكانى وخوشكەكانى و برازاكانى ياخود تەنانەت بۆ وەچەى خوشكەزاكانى دايكى. بەلام تەنھا منالەكانى، ئەوہ لەو مىراتە بى بەش دەبوون.

بەم ئاوايە ھەر چەندە سەرۋەت و سامان زىتەر دەبوو، لەلايكەوہ پلەو پايەيەكى چاكترى بە مېرد دەبەخشى وەك لەھى ژنەكە، لەلايكى ديكەوہ تەقەلادانىكى لى كەوتەوہ بەمەبەستى سوود وەرگرتن لەم پايە چەسپاوە بۆ كۆرپىنى سىستىمى لە مېژنىنى مىراتگىرى لەبۆ بەرژەوہندى مندالەكان. ئەمەش نەدەھاتە دى چونكە رەچەلەك تەنھا بە پىي مافى دايك رەچاوە دەكرا، لەبەر ئەوہ دەبوايە ئەم مافە رىشە كىش بگرى، ھەر وەك چۆن كە كرا. ئەم كارەش بەو ئەندازەيە سەخت و دژوار نەبوو كە ئىستا ئىمە بۆى دەچىن. چونكە ئەم شوپرشە كە لە ھەموو ئەو شوپرشانە گرینگتر بوو كە مروقاىەتى تاوەكو ئىستا ئاشناى بوو، ھىچ پىويستى بە وروژاندنى ئەندامىكى زىندووى خىلەكە نەدەكرد، چونكە ھەمووان ھەر وەكو جاران بۆيان ھەبوو پاش ئەم شوپرشەش لەنيو خىلەكەدا بمىننەوہ. تەنھا ئەوہندە بەس بوو كە بە سانايى بپيار بدرى كە تۆرەمەى ئەندامە پىاوەكانى خىلەكە لەدوا رۆژدا لە نىو خىلەكەدا بمىننەوہ و تۆرەمەى ئەندامە ژنەكانى بچنە دەرى وبگويزنەوہ نىو خىلى باوكى ژنەكە. بەم شىوہيە رەچەلەك رەچاوە كردن بە پىي وەچەى ئافرەتان لە گرېژنەچوو ھەر بەھەمان شىوہش مافى مىراتگىرى بە پىي ھىلى دايكان، بپيار لەسەر رەچاوە كردنى وەچەى باوان ومافى مىراتگىرى بە پىي ھىلى يا رىگاي باوكان درا. ئىمە شتىك لە بارەى چۆنىتى و كاتى بەرپابوونى ئەم شوپرشە لەكن گەلە شارستانىيەكاندا نازانىن. چونكە بە تىكرايىي دەگەرپىنەوہ بۆ چاخەكانى پىش مېژوو، بەلام ئەم شوپرشە خۆى بەرپا كەرد، ئەوہش ئەو فرە زانىيارىيانە دەيسەلمىنن كە بەتايبەتى لە بارەى شوپنەوارە جوړبەجوړەكانى مافى

دايكسالار يەنە باخۇقن دەسكەنەي كىردون. بەلام چەند بەئاسانى ئەم شۇرشە بەئەنجام گەيىو، ئەو لە كۆمەلىك نمونەي تەواي ھۆزەكانى ھىندە سۈر پىستەكان پەييان پى دەبەين، كە ھىشتا ئەم شۇرشەيان تىدا بەردەوامە و پلەبەپلە لە لايان دىتەدى، ئەو ش بەھۇي كەلەكە بوونى سەرۋەت و سامانەو ھەرۋەھا لەپاي گۆرپانى شىۋازەكانى ژيانەو (گۆرپىنى جەنگلستانەكان بە مېرگ وچىمەن)، ھەرۋەھا بەپادەيەكى كەم بەھۇي كارلىكى رەۋىشتى شارستانىتى و نىرەرەكانەو. لەناو ھەشت ھۆز لە ھۆزەكانى گۆمى روبرى مېزورى دا شەش ھۆز بەپىي ھىلى باۋكان رەچەلەك رەچاۋ دەكەن و ددان بە مېراتگرتنى ئەو ھىلەدا دەنن، كەچى تەنھا دوو ھۆز بەپىي ھىلى ژنان رەچەلەك رەچاۋ دەكەن و مېرات گرتن لەو رچەيەو دەسەلمىنن. لەناو ھۆزەكانى شاۋنى و ميامى و دىلاۋار، وا باۋ بوو كە نازناۋى يەككە لە خىلەكانى بابيان لەو منالانە دەنان، بەو جۆرە خىلى منالەكان دەگۆرا و دەبوون بە مېراتگرى بابيان. ﴿لەدايكبوونى بېرويانوۋى مېرۋاقايەتى، گۆرپىنى شتەكان بە گۆرپىنى ناۋەكانىيان! ھەرۋەھا ھەلەدان بۇ دۆزىنەوۋى پەنايەك بۇ ئەوۋى ھەر لە چوارچىۋەي داب و نەرىتەكاندا سەرىپچى لەو داب و نەرىتەكانە بىرى، كە تىدا بەرژەۋەندى پالپىۋەنەرى راستەخۇي بىت(ماركس)(45). لىرەو ھەرا بشىۋىنىيەكى بەگىرى و گال سەرى ھەلدا كە دەبۋايە چارەسەر بىرى، جا بە گۆزەنەوۋە بۇ باۋكسالارى چارەسەركارا، (ئەم گۆزەنەوۋەش ۋەك پى دەچى بەگىشتى ئاسايىترىن رىگاچارە بوۋىت(ماركس)(46). بەلام ئايا ياسا ناسەكان چ مان پى دەبىژن كە پەنا دەبەنە بەر رىبازى بەراۋورەكارى لە بارەي ئەو شىۋەيەكى كە لە شارستانىيەكانى جىھانى كۇندا ئەم گۆزەنەوۋەي پى ئەنجام دراۋە – گومانى تىدا نىيە كە لە پۇنانى گرىمانە بەۋلاۋە نا بوۋن. بېروانە م. كوفالىفسكى (كورتەيەك لە بارەي بىنچە و پەرەسەندى خىزان و خاۋەندارىتى) ھەو، ستوكھولم، 1890 (47).

ھەرەس ھىنان بە دايكسالارى بەزىنىكى مېژۋىي جىھانى بوو بۇ رەگەزى مېنە. لەمالەۋەشدا پىياۋ جەھۋى سەركردايەتى گرتە دەست، ژنان نابوود و پىسوا و بىن دەستكران، بوون بە كۆيلەي ئارەزوۋى پىياۋ وكران بە نامرانىكى سادە بۇ دروستكردى منالان. ئەم بارو دۇخە ژنانى سووك كرد، ھەرۋەكو چۆن لەكن گرىكەكانى چاخى پالەۋانىتى دا دەردەكەۋى و لەۋەش ئاشكراتر لەكن گرىكەكانى چاخى كلاسكى كە رۇژبەرۇژ بە پىياكارى و دوۋروۋىي پوپۇش دەكرا، جارى ۋەھاش ھەبوو كە بە شىۋەيەكى سووكتر دادەپۇشرا، بەلام ھەرگىز لەناۋى نەبرد.

كاتى كە دەسەلاتى پىياۋان كت و مت بەم ئاۋايە بىنجى داکوتا، تاكو يەكەمىن كارلىكەي لەشىۋەي راگۆزىتن بەدەرکەوت، ئەو شىۋەيەش بىرىتى بوو لە خىزانى پاتىرارىي(14پ). شەقلى جىياكەرەۋەي سەرەكى ئەم خىزانە كە لەمەۋلا باسى دەكەين، فرە ژنىي نىيە بەلكو بىرىتىيە لە:

((ئۆرگانىزەكردى ژمارە كەسىكى دىارى كراۋ، ئازادو ونازاد، لە خىزانىكىدا لەزىرپركىفى دەسەلاتى باۋك ۋەك سەرەك خىزان. لە خىزانە سامىيەكاندا، ئەم سەرۋك خىزانە لە ساپەي زۇرژنەدا دەگوزەرى، كۆيلەش ژن و منالى خۇي ھەن، مەبەستى لە تىكراي ئەم سازمانە بىرىتىيە لە ئازەلدارىي لە ناۋچەيەكى دىارىكراۋدا)) (48).

دوۋ كرۇكە نىشانە ھەن كە ئەم خىزانە جىيا دەكەنەو، بىرىتىن لە گرتنە خۇۋەي كۆيلەكان و دەسەلاتدارىتى پىياۋان بەسەر ئەو خىزانەدا. بەم پىيە خىزانى پۇمانى دوا شىۋەي نمونەيىي ئەم چەشەنە خىزانەيە. وشەي(familia فامىلىيا، خىزان)، لە بىنەرەتدا، بە واتاي نمونە بالاي وردە بۇرژۋايەكى ھاۋچەرخى ناچىزە نىيە كە لەلای ئەو لەكۆي سۆز وناكۆكى نىۋ مال پىك ھاتوۋە، بەلكو پىش ھەموو شتىك لەكن رۇمانىيەكان بەۋاتاي مېردو ژن و منال نىيە، بەلكو تەنھا نامازەيە بۇ كۆيلەكان. وشەي Famulus فامولۇس ماناي كۆيلەي نىۋ مالە، وشەي Familia ماناي كۆمەلە كۆيلەيەكە كە سەر بەيەك پىياۋ بىن. تەنانەت لە سەردەمى (گايۇس) –

يشدا id est patrimonium-familia (خيزان) ﴿كه ليبره دا ماناي ميرات﴾ به ميرات دهمايه وه، رومانىيه كان ئەم دەسته واژه يه يان بۆ پيئاسه كردنى ئەو دامه زراوه كۆمه لايه تىيه تازيه هه لىنجا كه سهر كرده كه دهسه لاتی به سهر ژن و منال و ژماره كۆيله ييك دا هه بوو، جا به حوكمى دهسه لاتی باوكايه تى رومانى، مافى ژيان و مردنى هه موو ئەو كه سانه ي له چنگ دابوو كه دهكه وتنه ژير دهسه لاتی.

((كه واته ئەم دەسته واژه يه له سيستمى زريدارى خيزان كۆنترنييه كه له كن ئەو هۆزه لاتينيانه دا سهرى هه لدا پاش هيئانه كايه وهى كشتوكال و كۆيله دارى رهوا. پاش ليكدابراى ئىتالييه ئارىيه كان و گريكه كان)) (49).

ماركسيش دهخاته سهرى و ده لى : ((خيزانى هاوچهرخ نكه ته نها ئاوه له مى كۆيله دارى (Servitus) له دوو تۆدايه، به لكو له تهك ئەوه شدا ئاوه له مى مسكينيش، چونكه ئەم خيزانه ههر له سهره تاي دروستبوونىيه وه به ((خزمه تگوزارىيه كان)) كشتوكاله وه به ستراره. به لكو به شيويه يكى **بچووك كراوه** هه موو ئەو ناكوكيانه ي له دوو تۆدايه كه له وه پاش به بهر بلاوى له كۆمه لگا و له دهوله ته كه يدا په ره ي ئەستاندوه)) (50).

ئەم شيويه يه ي خيزان به واتاي گويزان وه يه له جووته ژن و مييردايه تيوه بۆ تاكه ژن و مييردايه تى. جا بۆ فهراهه م كردنى داوین پاكي ژنه كه، واته بۆ فهراهه م كردنى باوكايه تى مناله كان، ژنه به ته واوى ده خريته ژير ركيفى په هاى مييرده كه يه وه، جا ئەگه ر بيكوژى، ئەوه ته نها مافى خو ي به كار ده هيني.

له گه ل سهره لدانى خيزانى باوك سالريدا، ده چينه گۆره پانى ميژوى نووسراوه وه، كه واته ده چينه بوواريكه وه كه تيذا زانستى ياساي به راوردكارى ده ست گيرو ييكى چاكان ده كا. هه روه كو به كرد وه ش ئەم زانباريه بۆ هه نكاويكى مه زن يارمه تى داين كه په وه و پيشه وه نامان. ئيمه قه رزدارى مه كسيم كو قاليفسكين (كورت ه ييك له باره ي بنه چه و په ره سه ندنى خيزان و خاوه نداريتى)، ستۆكه ول، سالى 1890، لا په ره (60 - 100)، به وه ي سه لماندى كه كۆمونه ي پاتريارى نيو مال كه ئيست له لاي سرب و بولگار ه كان دا كه به ناوى زي درو وگا Zadruga به دى ده كين (نزىكه له واتاي په يوه ندى هه ره وه زى) يا براتستفو Bratstvo (برايه تى)، هه روه ها له لاي گه له رۆژه لات نشينه كاندا له شيويه يه كى ديكه دا گه لاله بووه، كه په لى گويزان وه ي ئەو خيزانه ي پيكد ه يينا، و له به گه له ژن و مييردايه تىيه وه په يدا بووه و له سه ردايك سالارى دامه زرا و تاكه خيزانى جيهانى ئەمرۆ لى دروست بوو. ئەمه ش، لانى كه م بۆئ ه وگه له شارستانيه كانى جيهانى كۆن واته ئارىيه كان و سامىيه كان، چه سپاوبى.

Zadruga (زادر وگا) ي سلافييه كانى باشوور چاكترين نمونه ي تائىستا زيندوون له سه ر ئەم جوړه كۆمونه يه ي خيزان، كه چه ند نه وه يه كى چه ند ين وه چه ي به خو وه گرتو وه كه له يه ك دايك و باوكه وه رچه يان گرتو وه، جگه له وه ي كه له مائىكدا پيكه وه ده گوزه ران و زه وييه كانيان به هاوبه شى ده كيلا و له نازووقه ي هاوبه ش ديانخوارد و له به ريان ده كرد و به ربوومى زياده ش هى هه مووان بوو. جله وى ئەم كۆمونه يه له چنگ به رپوه به رى بالاي سه رگه وه ي ماله (domaćin) كه له كاروبارى ده ره وه ي مالدا نوينه رايه تىيان ده كا ويوى هه يه شته بچو وكه كان بفرۆشى وقاسه به رپوه ده با وله به رامبه ريشى دا به ر پرسياره هه روه ها له چاكي و دروستى به رپوه بردنى سه رپاكي وه به ره يئانه كه ش به ر پرسياره. ئەو سه رگه وه ريه ش هه لده بژيردرى، مه رج نييه كه له هه مووان به ته مه تريت. ژنه كانيش له گه ل هه موو ئەو كارانه ي كه ده يكن، جله ويان به ده ست كه يبانو وه يه (domaćica) كه زۆربه ي كات ژنى سه رگه وه ي ماله. ئەميش رۆليكى گرينگ ده گيرى، زۆر جار رۆليكى يه كالا كه ره وه يه كاتى كه مييرد بۆكچانى نيو كۆمونه كه هه لده بژيرى. به لام ده سه لاتی بالا له ده ست ئەنجومه نى خيزاندايه، كاتى كه هه موو ئەندامه پيگه ييوه كان، به ژن و پياوه وه كۆده بوونه وه. له به رده م ئەم كۆبوونه وه يه دا سه رگه وه ي مال حيساب و سه وداكانى ده هينايه پيش و كۆبوونه وه كه ش داو بپياره كانى خو ي له سه ر ده دان و داوه رى

ئەندامانى كۆمۈنەكە دەكاو بېرىپ لەسەر پېرۇژە گرېنگەكانى لەمەر كېرىن و فروشتن دەدا، . بەتايىبەتى بەوانەى كەپەيوەندىيان بەزەوى و زارەو ھەيە ، ھتد..

تەنھا دەسالە بەلگە لەسەر بوونى ئەم كۆمۈنە خانەوادەگىيە مەزنانە ھاتووہ كەگوايە ھېشتا لەپوسيا ھەر لەئارادان(51). ئىستا ھەمووان ددان بەوہدادەننن كە ئەم كۆمۈنانە مانەندى كۆمۈنە دىھاتىيەكان پەگ وپىشەيان بەتەواوتى لە نەرىتە مىللىيەكانى روسىيەدا ھاويشتووہ، ئەمەش لە كۆتتىن كۆمەلە ياساى روسىيەدا باسى كراوہ، لە پراقدای ياروسلافا (52)، ھەر لە ژېر ئەو ناوہدا (Vervj) (فېرچ) كە لە ياسا دالماتىيەكاندا(53) ھاتووہ، ھەرەھا لە سەرچاوہ مېژووويە پۆلۇنيەكان وچىكىيەكاندا چەند نامازەيەكان بۇ كراوہ.

لەلاى ئەلمانىيەكانىش بە قسەى ھويسلەر (بناغەكانى مافى ئەلمانى) (54) يونىتى(يەكەى) ئابورى لە بنەرەتدا خىزانى يەكلانە نىيە بە ماناكەى ئىستاي، بەلكو (كۆمۈنەى نىو مالە) كە برىتتىيە لە چەند نەوہىك و خىزانەكانىيان، زۇر جار كۆيلەشيان لەگەل دان.

خىزانى پۇمانىش سەر بەم بابەتە خىزانەيە، بۇيە دەسەلاتى پەھاى باوك وبىبەشى ئەندامەمانى دىكەى خىزان لە ھەموو مافەكانىيان لەم دوايىانەدا بوو بەمايەى بېنەو بەرەيەكى توند وتىيىژ. ھەك ديارە كە كۆمۈنەى مانەندى خانەوادەگى لەكن كەلتەكانى دانىشتوانى ئىرلەندەشدا ھەبووبى. ھەرەھا لە فەرەنسا، ئەم كۆمۈنەيە لە ھەرىمى نىقنىيە لە ژېر ناونىشانى parçonneries ، ھەتاكو شورشى فەرەنسا، درىژەى ھەبووہ. بەلام تارۇژانى ئەمرۇشمان كۆمىتەى فرانش Franche Comté ھېشتا بەتەواوتى لە ناو نەچووہ. لە ناوچەى لووھانس، شارى (سون . ئاى . لو)دا چەندا خانووى گەرە گەرەى جوتيارى بەدى دەكرىن كە ھۆلىكى ناوہندىيان تىدايەو بە بەرزى ئەو ھۆلانەش لە ھەموو لايكەوہ چەند ژوروىكى نوستن ھەلنراون وبە پەيزەى 6 تا 8 پلىكانە بۇيان بەسەردەكەون، وچەندىن وەچەى ھەمان خانەوادە لەم خانووانەدا دەگوزەرىن.

لە ھىندستاندا نىارخۇس (55) كە ئىستا ئەسكەندەرى مەزنى پىدەلېن نامازەى بۇ بوونى ئەم كۆمۈنە مالىانە كىدووہ كە لەسەر بناغەى بەشدارى كردن لە كىلانى زەوى بنىاتنراون ئەم كۆمۈنەيە لەو جىگايەدا ھېشتا ھەر لە ئارادايە، واتە لە بەنجا و لەتېكراى بەشى باكوروى رۇژئاواى ھەمان ولاتدا. كۆقالىقسكى بەخوى توانى، بوونى لەقەققاسدا بسەلمىنى. ھەرەھا لە جەزىر لە ولاتى قبائىل دا ھېشتا ھەر ھەيە. واديارە كە تەنانەت لە ئەمەرىكا شدا ھەبووبى و واى بۇ دەچن كە لە (Calpullis) داھەبووبى، كە زورىتا لە مەكسىكى كۇندا نووسىويىتى(56). لە لايكى دىكەوہ، كونۇق لە „Ausland“ ى ژمارە 42-44 لەسالى 1890 دا ﴿75﴾ بەتتىرو تەسەلى پوونى كىدووہ كە ولاتى پىرۇ لەكاتى داگىر كىرندا، دياردەيەك لەشىوہى سىستىمى „مارك“ لە ئارادابووہ (سەيرەكە لەوہدايە كە „مارك“ ئەوساش پىي دەگوترا ماركا marca) ئەمەش لەسەر بەنۇرە دابەشكردنى زەوييە كىلدراوہكان، واتە لەسەر كىلانى تاكەكەس، بنىات نرابوو.

بەھەر حال، كۆمۈنەى پاتىريارى مالا ن كە لەسەر ھاوبەشى لەخواەندارىتى و لەكىلانى زەوى بنىات نراوہ، ئىستا گرېنگىيەكى بەتەواوى جىاوازى لەگەل جاراندا ھەيە. چونكە ئىستا بۇمان نىيە بەچاوى گومانەوہ لەو رۇلە مەزنى بىر وانن كە لەلاى گەلە شارستانىيەكان و ھەندىك لەگەلانى دىكەى جىھانى دىرىن لەكاتى گويزانەوہ لەو خىزانەى كە لەسەر دايك سالارى دامەزرابوو بۇ تاكە خىزان دەيگىپرا. جارىكى دىكە دەگەرپنەوہ سەر بۇدەر كەوتنەكەى كۆقالىقسكى كە دەلى كۆمۈنەى پاتىريارى مالا ن پلەى گويزانەوہى پىك دەھىنا كە لىيەوہ كۆمۈنەى لادى ياكۆمۈنەى مارك پەيدا بووہ كە لەسەر كىلانى زەوى بەشىوہىكى تاكە كەسى لەلايەن خانەوادە

جۆربه جۆره كانه وه بنیات نرابوو وهروه ها له سه ره تادا له سه ره به خول دابه شبوونی كیلگه وله وه رگه كان دامه زراوه وپاشان به دابه شبوونیکی هه تا هه تاییی.

له باره ی گوزهرانی خیزانه وه له نیو ئەم كۆمۆنه مالیانه دا، شایانی باسه كه سه رگه وه رگانی مال به لانی كه م له روسیادا زۆر به ناشیرینی پله و پایه داری خویان دهره ق به ژنه جحیله كانی نیو كۆمۆنه به كار ده هیئن، به تایبه تی دهره ق به براژن و بووكه كانیان، چونكه زۆر جار ده یانكه ن به حهریمی Harem (15پ) خویان، گۆرانییه میلیییه روسیه كان گه واهیکی چاکی ئەم بووهرن.

پیش ئەوه ی بچینه سه ر باسی تاكه ژن ومیردایه تی كه به خیراییی له سه رو به نده نی پوو خانی مافی دایكایه تیوه په ره ی ئەستاند، چه ند وشه یکی دیکه له باره ی فره ژنیی وفره میردییه ده لیین. ئەم دوو شیوه ژن ومیردایه تییه، گهر بشی بلیین، بریتین له دوو به ره مه می ناسایی ئارایشته گهری Luxus producte میژوون، له كاتیكدا ئەگهر هه ردووکیان شان به شانی یه كتر وله هه مان ولآت وهه مان كاتدا هه بووبن، ئەوه ش وه ك ناشكرایه وه ها نه بووه. له بهر ئەوه ی ئەو پیاوانه ی كه له فره ژنیی دا دهره تیئران ته نها به و ژنانه تاسه یان نه ده شكا كه له فره میردییدا له زیاده ده مانه وه وله بهر ئەوه ی ژماره ی پیاوان وژنان تاكو ئیستا كه م تا زۆر، به بی له بهر چاوگرتنی دامه زراوه كۆمه لیه تییه كان، هه ر به یه كسانی ماونه ته وه، بۆیه خو به خو نه ده كرا كار به شیوه یه كیان له ی تر زیاتریا كه متر بكری. جا به كرده وه ش فره ژنیی ی یه ك پیاویك، به بی هیچ گومانیک، له ئەنجامی كویله تیوه دروست ده بوو و ته نها بو ئەو كه سانه لوواوه كه پله و پایه ییكی له ئاسابه ده ریان داگیر كردبوو. له خیزانی په تریركی (باوكسالاریی) سامییه كاندا، ته نها په تریرك (باب) و ئەوه په ره كه ی هه ندیک له كوره كانی، له فره ژنیی دا بوون، به لآم ئەوانی دیکه ده بوايه تاكه ژنیکیان هه بیئت. ئەم باره ش تاكو ئەمه رۆش له سه رپاکی رۆژ هه لآتدا هه ر له ئارادایه چونكه فره ژنیی ودمی ده وله مه ندو گه وه پیاوان بوو وله بنه ره تدا به كپرینی كه نه زه ك (كویله ژنه كان) ده هاته دی به لآم زۆربه ی خه لك له دۆخی یه ك ژنه دا ده گوزهران، به هه مان شیوه ش فره میردییه له هیندستان وله تیبتدا كاریکی هه لآویشت وله ئاسابه ده ر بوو، گومان له وه دا نییه كه كیشه ی بنه ره تی ئەم شیوه ژن ومیردایه تییه كه له به كۆمه ل ژن ومیردایه تیوه سه رچاوه ی گرتوووه پره له شتی سه یر و سه مه ره وه یشتا تیوووی لیکۆلینه وه یه کی پتره. له لایکی دیکه وه، وادیاره كه فره میردییه، له پراكسسدا، لیبوردنیکی زۆر زیتری له دوو تۆدایه وه كه له سازمانی (Wirtschaft) حهریمه كان له لای موسلمانه كاندا كه له سه ر ئیره یی بنیات نراوه. لانی كه م له لای ناییره كاندا له هیندستان، سه ره رای ئەوه ی كه هه رسی یا چوار پیاو یا زیتر ژنیکی هاوبه شیان هه یه به لآم هه ر یه كێك له و پیاوانه بۆی هه یه به هاوبه شی سی پیاوی دیکه یا زیتر له ژنی دووه یاسیه هم یا چوارهم، هتد... به شدار بی. سه یره كه له وه دایه كه ماك-لینان باسی ئەم یانه (Club) ژن ومیردایه تییه ی كردوو كه ئەندامه كانی بۆیان هه یه له چه ند یانه یه کی دیکه دا به شدار، به بی ئەوه ی گروهی تازه كانی **یانه ی ژن ومیردایه تی** بدوژیته وه. به لآم له راستیدا هه رگیز سازمانی (Wirtschaft) ئەم یانانه ی ژن ومیردایه تییه به هیچ جۆریك فره میردییه نییه، به لكو به پیچه وانه وه، هه ره ك جیرو-تولون ئاماره ی بو كرد، شیوه یکی تایبه تییه له شیوه كانی به كۆمه ل ژن ومیردایه تی، كه پیاوان له دۆخی فره ژنیی دا ده گوزهرین وژنه كانیش له دۆخی فره میردییدا

خیزانی یه کلانه

ههروهك لهوهپیش گوتمان له خیزانی دوولانهوه سهر هه لدهدا، لهو ماوهیهی که دهکهوئته نیوان دوو قونای ناوهنجی وبالای قوناههکانی بهربهریزمدا. دواسهرکهوتنشی یهکیکه له نیشانهکانی سهرهتایی چاخی ژیاریی. ئەم خیزانه لهسهر دسهلاتی میرد دامهزراوه لهگهڵ ئارازوویهکی بی پهردهی لهدایک بوونی منال گهلیک که هیچ پیلهکهیک له سهرباوکایهتیا نیهکری، چهسپاندنی ئەم باوکایهتیه پئویسته چونکه ئەو منالانه روژیک له روژان دهبه خاوهن مال و سامانی باوکیان سهبارت بهوهی که میراتگری راسته و خوی بابیانن. خیزانی یهکلانه بهوه خوی له خیزانی دوولانه جیا دهکاتهوه که کۆلهکهو ئەستووندی ژن ومیردایهتیهکهی زور مهحکه متره، ههروهها ئەم پهيوهنديه بوی نیه به ئارهزووی ههرايهکه ههلبوهشیتهوه. بهلکو ئیستا لهراستیدا ههمووی لهدهست پیاوهکهیه که ئەو پهيوهنديه رابگری یا ناپاک بی. مافی ناپاکی ژن ومیردایهتی، هه ر نهبی به زهبری داب ونهریت، بۆ میرد فهراهه مه، (یاسای ناپلیون Code Napoléon بهبی پهرده ئەم مافه به میرد دهسپیری، بهو مهرجهی که پیاوهکه دۆستهکهی نههینیته مالهکهیهوه) (58). ئەم مافهش پروله زیاد به ئەندازهی پهرهئستاندنهکانی کۆمهلايهتی کاری پیدهکری. بهلام کاتی که ژنهکه بیهوی یادی روژانی رابردوو بکاتهوه، ئەوه تووشی سزاییک دهبیئت زور لههی جارن بهزهبر تر.

ئەم شیوه تازهیهی خیزان لهلای یونانییهکان زور بهزهقی خوی دهنوینی. رۆلی خوداوهنده میننهکان له میتۆلۆژیادا، هه رهکو مارکس سهرنجی دایی (59)، سهردهمیکی کۆنمان بۆ پروناک دهکاتهوه که ژنان لهپلهیهکی ئازاد دابوون وئوپهپری ریزیان ئی دهگیری بهلام لهسهردهمی پالنهوانییتی دا بههوی دسهلاتداری پیاوان وململانیی کهنیزهکهکان (کویلهژنهکان) پلهو پایهی ژنان سووک ونزم بوو هه ره وهک له (ئوئیسسه) دا دهخوئینهوه که چۆن تیلماخۆس قسه بهدایکی دهپری و بیدهنگی دهکات (60). ههروهها له هۆنراوهکانی هۆمیرۆس دا کیژۆله دیلهکان ملکهچی ئارهزووی براوهکانی جهنگ دهن، سوپاسالارهکان بهپیی پلهو پایهکانیان بهنۆره شوخه دیلهکانیان هه لدهبژارد، ههروهک ناشکرایه که ههموو پروداوهکانی (ئهلیاده) لهبارهی ناکۆکی نیوان ئەخیلیوس وئاگامهنون دایه له پیناو یهکیکه لهو کهنیزهکانه. لهگهڵ هه ر پالنهوانییکی هۆمیری دا، که پلهوپایهییکی هه بیئت، ناوی یهکیک لهو کچه دیلانه دیت که لهگهلی دا لهیهک دهوارو لهسهر یهک جی و بالینگاندا بووه. ئەم کیژانهش لهگهڵ خویاندا بۆ نیشتمان ومالهکانی خویان دهبه نهوه، هه ره وهک چۆن، ئاگامهنون لهگهڵ کاسندرا لهئهسخیلۆس دا وهایان کرد (61). ئەو منالانهی که لهم کهنیزهکانه دهکه نهوه بهشیکی کهمیان له میراتی بابیان پی دهپری وبه ئازاد لهقه لهم دهدرین. بۆ نموونه (تویکرۆن) که بیژوه کوری (تیلاموونه)، بۆی ههیه ناوی باوکی ههلبکری. ژنی ئەوپیاوهی که کهنیزهکی ههیه دهبیئت بهرگهی ههموو ئەمانه بگری وزور بهوردی دهستبهندی ئهرکی داوین پاکی وئهرکی دهست پاکی ژن ومیردایهتی بی. راسته ژنی گریکی سهردهمی پالنهوانییتی زور زیاتر له ژنی چاخی ژیاریی ریزی ئی دهگیری، بهلام دوا جار بهنیگای میردهکهی تهنها دایکی منداله میراتگره رهواکانییتی (الشريعین) که لهسایهی ئەو ژن ومیردایهتییه دا سهریان دههیناوه، ههروهها بهریوه بهری بالو چاودییری بالای که نیزهکهکانییتی که بوی دهلووی، به نارازووی خوی، بیانکا به گراوی خوی. بوونی کویلهتی شان بهشانی تاکه ژن ومیردایهتی وبوونی کهنیزهیهکی جوان وشووخ وشهنگ که بهرهایی لارهملی ههلس

وکهوتی **پیاوان**، ئەمانە بوون ھەر لە سەرەتاوە شەقلی تایبەتی سیمای تاکە ژن ومیڤردایەتی، ژن ومیڤردایەتییک که **تەنھا بو ژنان تاکە** نەک بو پیاوان، تا ئیستاش ئەم شەقلە تایبەتییهی خۆی ھەر لە دەست نەداو.

لە گریکی کۆندا پیاویستە جیاوازییک لە نیوان دۆرییەکان و نایۆنییەکاندا دەرک پی بکەین. لەلای دۆرییەکان که سپارته نمونە کلاسییەکیانە، پەيوەندییەکانی ژن ومیڤردایەتییان لە زۆر لاوە زۆر سەرەتایی بوو تەنانەت زۆر لەوەی که ھۆمیرۆس بۆیان چووبوو. لە سپارتهدا، ئەو جووتە ژن ومیڤردایەتییه باوە که لە لایەن دەولەتەو بە پیی بیرو بۆچوونی سپارتيیەکان، راست کراونەتەو، جگە لەوەی که لە زۆر لاوە شیووی دەچیتەو سەر ژن ومیڤردایەتی بە کۆمەل. ھەرچ ژن ومیڤردایەتییک، که منالی تیدا نەکەویتەو ھەلدەو شیتەو؛ شا ئەنکساندریداس (سالی 650 پ. ز) ژنیکی دیکە بەسەر ژنە نەزۆکەکیدە ھینا و دوو مالی دامەزراند؛ لە ھەمان سەردەمدا شا ئەرستون که دووژنی نەزۆکی ھەبوو، ژنی سیھەمی ھینا، بەرامبەر بەو شەکیک لە ژنە کۆنەکانی بەری کرد. لەلایکی دیکەو چەند برایک بۆیان ھەبوو لە ژنیکیدا ھاوبەش بن. ھەر و ھا ئەو پیاووی که ژنی ھاوپیکی بەگەن کردبا بۆی ھەبوو بەشداری تیدا بکات، جگە لەوەی که بە کاریکی زۆر گونجاویان دەزانی ئەگەر زەلامیک ژنەکی بۆ (کەل) یکی پرکیش تەرخان کردبا، وەک ئەووی بسمارک مەبەستی بی بلی، تەنانەت گەر ئەم (کەل) ھ لەریزی ھاوالتیانیش نەبوا. پەرگرافیک ھەبە لەکن بلووتارش تیدا دەلی، که پیاویک شەیدای ژنیکی سپارتي دەبیت، ژنەکی پەوانە کەن میڤردەکی خۆی دەکا بەلکو میڤردە پازی بیت. ئەم پەرگرافە، شوومان گوتەنی، ئەو ھەمان بۆ دەردەخا که ئازادییەکی بەریین و بەر فراوان مالی بەسەر خو و پەروشتی ئەو سەردەمدا کیشاوە (62). ھەر لە سۆنگەي ئەمەشدا ناپاکی کردنی ژنان لەگەل میڤردا، تاوانیکی یەكجار گەر و نامۆ بوو، لەلایکی دیکەو، سپارته، لانی کەم، لە چاکترین سەردەمەکانی دا ئاشناہی تی لەگەل کۆیلایەتی مالاندا نەبوو، بەلکو (ھیلوت) ھ کۆیلەکان بەتەنیا لەسەر شتوومەکەکانیان دەگوزەران، لە پای ئەمەشدا ئافرەتەکانیان زۆر دەگمەن بوو ئەگەر سەرنجی پیاو سپارتيیەکان رابکیشن (63). بەھوی ئەم بارو زروفەو، زۆر ئاسایی بوو ئەگەر ژنان لە سپارتهدا خاوەن پلەو پاییکی بەریز بوون زۆر زیاتر وەک لەکن گریکەکانی دیکەدا. ژنانی سپارتي و ھەلبژاردە ھیتیریستە ئەسینیەکانی دیکە، ژنگەلیک بوون که لە یۆناندا، کۆنەکان ددانی پریزان پيدا دەنان و بیروبووچوونەکانیان دەکردن بە گەوا.

بەلام باری نایۆنییەکان، ئەوانەي که ئەسینا نمونەیان بوو بەتەواوی جودا بوو. لیڤەدا ژنان تەنھا فیڤری رستن وچنین و دوورین دەبوون، لەچاکترین حالەتیشدا فیڤری خویندن و نووسینیش دەبوون. تارادەیکیش زۆر بەلاتەریکی دەژیان و تەنھا لەگەل ژنانی دیکەدا تیکەل دەبوون. جیگای ژنانیش لە بەشیکی لاپەپی مالدابوو، لەنھومی سەرەو یا لە پاشەووی مالەکەدا بوو، بەجۆریک بوو که پیاوان، نەخاوەن لا غەوارەکانیان، بە ئاسانی نەیانگەنی. کاتی که پیاوان دەچوونە ئەو مالە، ژنان دەخرانە ئەم یائەو بەشەي مالەکەو. بەبی قەرەواش (ژنەکۆیلە) لەمالەو دەرنەدەچوون. لەمالیشدا لەژیر چاوەدیڤریکی تەواودا بوون. ئەرستوفانس باس لە سەگی پاسەوانی دەکا که بۆ ترساندن داوین پیسەکان بەکاریان دەھینان (64) لانی کەم لەشارە ئاسیاییەکانیدا، ئەو پیاوانەیان بۆ چاوەدیڤری ژنان بەکار دەھینا که لە سەردەمی ھیرودۆتس دا لە دورگەي خیوس بەمەبەستی بازرگانی پی کردن دەیانخەساندن، ئەوانەي وەک فاکسموت دەلی، بەریەرەکان (65) و غەیری ئەوان دەیانکرین. ئویریپیدس ژن بە oikurema (66) لە قەلەم دەدا، واتە شتییکە بۆ ھەلسوڤاندنی کارو باری نیومال (ئەم وشەيەش بەمەبەستی رەگەزی بی لایەن بەکار دیٹ) (16پ) بەلای ئەسینیەکاندا ژنان تەنھا دەزگایەک بوون بۆ ھینانی منال، کارەکەري گەرەي مال. میڤرد راپھینانی وەرژشی خۆی دەکرد و کاروباری گشتی خۆی بەریو دەبرد بەلام ژن لەوانە بەدەر بوو، سەرەرای ئەو شەي میڤرد زۆر جار چەند کەنیزەکیکی

لهبه‌رده‌ست دابوون ناره‌زووی خوئی پی دادمه‌مرکاندن، هه‌روه‌ها سوودی له روژانی گه‌شه‌کردووی نه‌سینا وهرده‌گرت که سوژانی یه‌کجار ته‌شه‌ندی تییدا کردبوو و به‌هه‌ر حال ده‌وله‌تیش پارینگاری لی ده‌کرد. هه‌ر له‌سه‌ر زهمینه‌ی نه‌م سوژانییه‌ نموونه‌ی گه‌ش و به‌رچاو له ژنانی گریکی په‌یدا بوون و په‌ره‌یان سه‌ند، که به‌ زیره‌کی و سه‌لیقه‌ی هونه‌رییان، زور له ناستی گشتی ژنانی سه‌رده‌مه‌ دیرینه‌کان پایه‌دارتر بوون، هه‌ر وه‌کو چون ژنه‌ سپارتیه‌کانیش به‌ره‌وشت هه‌لکه‌وتبوون. جا ژنان بو‌ئه‌وه‌ی ببنه‌ ژنی راسته‌قینه‌، ده‌بوايه‌ بچنه‌ پرزی هیتیرسته‌کانه‌وه (به‌ره‌للاکانه‌وه)، نه‌م واقیعه‌ش به‌زه‌برترین حوکم بوو که به‌سه‌ر خیزانی نه‌سینی‌دا بدری.

له‌گه‌ل روژگاردان نه‌م خیزانه‌ نه‌سینییه‌، بوو به‌نمونه‌ییک نه‌ک هه‌ر نایۆینییه‌کانی دیکه‌ به‌لکو زور له‌وانیش زیاتر تیکرای گریکه‌کان چ له‌ناو خودی ولادتا یا له ولاته ژیر ده‌سته‌کاندا، لاساییان ده‌کردنه‌وه وباری نیو مال‌ه‌کانی خویان پی بنیاد ده‌نا، به‌لام زور جار، ژنه‌ گریکه‌کان سه‌ره‌رای چاوه‌دیری و ته‌ریک کردنیان، کیسیان له‌ می‌رده‌کانیان ده‌هیناو فریویان ده‌دان. نه‌م می‌ردانه‌ش پییان شه‌رم بوو هه‌ر جوړه‌ سوژیکی خو‌شه‌ویستی بو ژنه‌کانیان ده‌ربخن و خویان به‌ دل‌داری کردن له‌گه‌ل هیتیرسته‌کان خه‌ریک ده‌کرد به‌لام ریسوا کردنی ژنان توله‌ی خوئی له‌ پیاوان سه‌نده‌وه و پیاوان خویان به‌ راده‌ییک سووک و چرووک کرد که دوو چاری هه‌تیو بازی بوون وله‌ پله‌و پایه‌ی خویان و خوداوه‌نده‌کانیان به‌ینه‌ خوارئ وه‌ک له‌ نه‌فسانه‌ی گانیمیدان هاتوه.

ئا به‌م ناوایه‌ تاکه‌ ژن و می‌ردایه‌تی سه‌ری هه‌لدا، به‌وه‌نده‌ی که ئیمه‌ بتوانین له‌کن شارستانیترین و په‌ره‌گرتووترین گه‌لانی جیهانی دیرین دا ته‌مالئ بو هه‌لگرن. نه‌م شیوه‌ ژنومیردایه‌تییه‌ هه‌رگیز له‌به‌ر خوردي دل‌داری سیکیسی تاکه‌ که‌سی نه‌بوو، هه‌رگیز هیچ هاوکولگه‌یک پیکرای گری نه‌داون، چونکه‌ ژن و می‌ردایه‌تی هه‌ر وه‌کو پیشان په‌یوه‌ندیکی به‌رژوه‌ند خوازبووه. تاکه‌ ژن و می‌ردایه‌تی یه‌که‌مین شیوه‌ی خیزانه‌ که له‌ سه‌ربنجی مه‌رجه‌ سروشتیه‌کان نه‌رواوه، به‌لکو له‌سه‌ر مه‌رجه‌ ئابورییه‌کان ره‌گاویرژ بووه، مه‌به‌ستمان زال بوونی مالیکیه‌تی (خاوه‌نداریتی) تایه‌تییه‌ به‌سه‌ر مالیکیه‌تی هاوبه‌شدا که خورسک و سه‌ره‌تاییه‌. ده‌سه‌لاتداریتی می‌رد له‌ خیزاندا وله‌دایک بوونی منالگه‌لیک که ته‌نها له‌خوین و تووی نه‌و که‌وتوونه‌وه و هه‌ر نه‌وان له‌دوا روژدا میراتگری سه‌روه‌ت و سامانه‌کانین، نه‌مانه‌ن تاکه‌ ئامانجی تاکه‌ ژن و می‌ردایه‌تییه‌، هه‌ر وه‌کو گریکه‌کان به‌بی سی و دوو جاریان بو ده‌دا. نه‌مانه‌ی لی بترازی تاکه‌ ژن و می‌ردایه‌تی بارگرانی و نه‌رکیک بوو به‌سه‌ر شانیاندا، ده‌ره‌ق به‌ خوداوه‌ندو ده‌وله‌ت و خودی باو باپیرانیان، که ده‌بوايه‌ به‌جیی به‌ینن. له‌ نه‌سینا، یاسا ته‌نها به‌وه‌وه‌ نه‌وه‌ستا که ژن و می‌ردایه‌تی به‌سه‌پینی، به‌لکو پیویستی نه‌وه‌شی سه‌پاند که می‌ردیش لانی که‌می نه‌رکه‌کانی ژن و می‌ردایه‌تی جیه‌جی بکات (17پ).

به‌و پییه‌ تاکه‌ ژن و می‌ردایه‌تی به‌و ناوه‌وه که یه‌کگرتنیکی سه‌رپشکانه‌ی نیوان ژنان و پیاوان بی هه‌رگیز ناچیته‌ ناو می‌ژوووه، هه‌روه‌ها نه‌ک ته‌نانه‌ت به‌وه‌ش که شیوه‌ی بالای نه‌م یه‌کگرتنه‌یه‌. به‌لکو به‌ پیچه‌وانه‌وه‌یه له‌ شیوه‌ی کویل‌کردنی ره‌گه‌زیک له‌ لایه‌ن ره‌گه‌زیکی دیکه‌وه، وه‌کو جار‌دانی نه‌سازیک له‌ نیوان هه‌ردوو ره‌گه‌زه‌که خوئی ده‌ردوخا، که سه‌ریاکی می‌ژوو له‌وه‌پیش ناشنای نه‌بووه. له‌ نووسینیکی کونی چاپ نه‌کراودا من ومارکس له‌ سالی 1846 دا دامانناوه، نه‌مه‌م بو‌ ئاشکرا بوو: (دابه‌ش کردنی کار، بو‌یه‌که‌مین جار له‌ نیوان ژن و پیاودا له‌ پیناو به‌ره‌م هینانی منالدا پروی‌دا) (67). ئیستاش ده‌توانم شتیک باویمه‌ سه‌ر نه‌م گوته‌یه و بلیم: یه‌که‌مین در‌تیه‌تی که له‌ می‌ژوودا له‌ نیوان چینه‌کاندا سه‌ری هه‌لداوه له‌و روژوه‌یه‌ که در‌تیه‌تی له‌ نیوان ژن و می‌ردا له‌سایه‌ی تاکه‌ ژن و می‌ردایه‌تی‌دا په‌ره‌ی نه‌ستاندوه، هه‌روه‌ها یه‌که‌مین چه‌وساندنه‌وه‌ی چینایه‌تی له‌و روژوه‌یه‌ که ره‌گه‌زی نافرته‌تان له‌لایه‌ن ره‌گه‌زی پیاوانه‌وه‌ کویل‌ه‌ کراون. تاکه‌ ژن و می‌ردایه‌تی پیشکه‌وتنیکی می‌ژوویی مه‌زن بوو، به‌لام له‌هه‌مان کاتیشدا، به‌شان کویل‌ه‌داری و سه‌روه‌تی تایه‌تییه‌وه، ده‌روازه‌ی نه‌و

قۇناغمان بۇ ئاۋەلا دەكا كە تاكو ئىستاش ھەر بەردەوامە، ئەو قۇناغەي كە تىدا ھەموو پىشكەوتنىك بەرپىژەيەك دواكەوتنىكى بەدواۋەيە، ئەۋەي كە تىدا گەشەكردن وپەرەسەندى ھەندىك كەس بەژان وئازارو سەرکوۋتى خەلكى دىكە دىتەدى. تاكە ژن ومىردايەتى برىتىيە لەو خانەيەي كۆمەلگاي شارستانىتى كە دەتوانىن لە نيۋىدا لەسروشتى دژايەتى ئەو ناكۆكيايەنە بۆكلىنەۋە كە بە تەۋاۋەتى لەدلى ئەم كۆمەلگايەدا ھەيە.

ئەو نازادىيە رىژەيە دىرینەي كە لە پەيوەندىيەكاني جووتبووندا ھەبوون لەگەل سەرکەوتنى جووتە ژن ومىردايەتىدا ياخود تەنەت لەگەل سەرکەوتنى تاكە ژن ومىردايەتیشدا، بەتەۋاۋى رىشەكيش نەبوونە.

((سىستى دىرینی ژن ومىردايەتى، كە لە چوار چۆۋەيەكى بەرتەسك تردا بەھۆي بەرە بەرە سەرەنگرى بوونى كۆمەلە پۇنالوانىيەكان سنوركىش كرا، ھىشتا ھەر ئەو ژىنگەيەي پىك دەھىنا كە تىدا خىزان پەرەي ئەستاندو ئەو چوارچۆۋەيە بەبەردەوامى تاكو چاخى گەشە كىرۋى ژيارىش ھەر بەرەلستى لە پەرەسەندىدا دەكرد... تالە ئەنجام دا بۇ شىۋەيە تازەي ھىتىزم گۇراۋ ھىشتا لە چاخى ژيارىشدا ۋەكو سىبەرىكى رەش وتار گوين ملۆزم خۆي بەسەر خىزان دا داۋە)) (68).

مۇرگان (ھىتىرىزم)ى بەمەبەستى پەيوەندىيەكاني جووتبون، لەدەرەۋەي پەيوەندى ژن ومىردايەتى بەكار ھىناۋە، كە لە نيۋان پىاۋان وژنانى بى مىرد، كە شان بەشانی تاكە ژن ومىردايەتى لە گۇپرى دايە، ئەم پەيوەندىيەنەش، ۋەك زانراۋە، لەسەردەمى تىكراي شارستانىتىدا بە زەق تىن شىۋەكاني گەشەدار بوۋە وچار لەچار زىاتر بوۋە بە سۆزانىيەكى پوون وئاشكرا. ئەم ھىتىرىزمە راستەۋخۇ لە بەكۆمەل ژن ومىردايەتپوۋە سەرچاۋە دەگرى، لەجووتبوون لەگەل بىگاناندا، ژنان مافى پوون سوورى خۇيان پى دەكرپىيەۋە. لەسەرەتادا خۇبەدەستەۋەدانى ژنان لەپىناۋ پارەدا ئەركىكى ئايىنى بوو ولە پەرەستگاي خوداۋەندى خۇشەۋىستىدا دەكرا، ئەو پارەيەش لە سەرەتادا دەچوۋە خەزىنەي پەرەستگاۋە. ھىرودولەكان (69) كە لە ئەرمەنستان كارەكەرى ئانىتيس بوون ولە كۆرىنس كارەكەرى ئەفرودىت بوون، ھەرۋەھا سەماكەرە ئايىنەكان كە لە پەرەستگانى ھىندستاندا ھەلۋاسراون ئەۋانەي كە (بايادىر) يان پى دەلپىن (ئەم وشەيەش لەشىۋاندنى وشەي bailadeira ي پورتوگالىيەۋە ھاتوۋە ماناي سەماكەرە) و يەكەمىن سۆزانى بوون. جووتبوونى ژنان لەگەل غەۋارەدا لەپىشدا ئەركى ھەموو ژنىك بوو، پاشان تەنەھا بەسەر ئەم ژنە پىشبينانەدا (كاهنات) برپايەۋە، ھەر ۋەكو ئەۋەي كە لە برى ھەموو ژنانى دىكەدا بىكەن. لەكن گەلانى دىكەدا، ھىتىرىزم لە نازادى جووتبوونەۋە سەرچاۋە دەگرى كە لەپىش شووكرىندا بەكچان بەخىشراۋە، كەۋاتە برىتىيە لە پاشماۋەي بەكۆمەل ژن ومىردايەتى، بەلام پاشماۋەيەكە بەرىگايكى جىاۋان پىمان گەشستوۋە. لەگەل پەيداۋونى نايەكسانى لە مولكدارىتىدا، ۋاتە لە قۇناغى بالاي بەربەرىزم دا، كارى كرى گرتە بەشان كارى كۆيلەكان لىرە ۋەۋى سەرى ھەلدا، ھەرۋەھا سەرەلەدانى سۆزانى ۋەكو پىشەيەكى ژنە نازادەكان ھاۋكاتە لەگەل بەخورتى جووتبوونى پىاۋان لەگەل كە نىزەكەكاندا، سەبارەت بەۋەي كە سىبەرىكى پىۋىستى كارى كرى گرتەيە. جا بەم پىيە ئەو مىراتەي كە بەكۆمەل ژن ومىردايەتى بۇ ژيارى جىي ھىشتوۋە، دوو لايەنە، ھەر ۋەكو دوو لايەنە دوو پووى ھەيە و دوولقە وئاسازە لەگەل ھەموو ئەۋانەي كە ژيارى دروستيان دەكا: لە روۋىكەۋە تاكە ژن ومىردايەتى، لە روۋەكەي دىكەشەۋە ھىتىرىزم لەگەل سۆزانى كە تووندرپەيۋىيە. ھىتىرىزم ۋەكو ھەر دامەزراۋىكى دىكە برىتىيە لە دامەزراۋىكى كۆمەلەيەتى كە بەردەوام بوونى نازادىيە دىرینەكاني جووتبوون لە بەرژەۋەندى پىاۋاندا فەراھەم دەكا. ئەم كىرەۋەيەش تەنەھا بەقسە نەفرەتى لىدەكرى، بەلام لە راستىدا نەك ھەر تەنەھا بەرى لى ناگىرى بەلكو زور بەفراۋانى، نەخۋازەلا، لەنىۋ چىنە دەسەلاتدارەكاندا كارى پىدەكرى. بەلام ئەم نەفرەتپىيە ھەرگىز ئەو پىاۋانە ناگىرەۋە كە كار بەھىتىرىزم دەكەن، بەلكو تەنەھا ژنان دەگرىتەۋە ۋەبەچاۋىكى سووك وناچىزەۋە تپوۋەيان

دېروانن وله كۆمەل داياندهېرن بۇ ئەوۋى دووبارە بەم ئاوايا جارى دەسەلاتدارىتى رەھاي پياوان بەسەر رەگەزى ژاندا بدن بەوۋى كە يەككە لە ياسا بنەرەتییەكانى نىۋ كۆمەلگا.

بەلام لەكەنار ئەوۋەدا نەسازىيەكى دىكە لەناخى تاكە ژن ومىردايەتىدا پەرەى ئەستاندوۋە، ئەوۋەش ئەوۋىيە كە شان بەشانى ئەو مىردەى كە ژيانى خۆى بە هیتيرىزم رادەبویرى، ژنى پشت گوى خراویش دەگوزەرى. يەككە لەو دوو لایەنەى ئەو نەسازىيە بەبى ئەوۋى دىكە نابى، ھەر وەك چۆن نابى سىۋىكى تەواوت لەدەستدابی ئەگەر نىۋەكەيت خواردبىت. بەلام پياوان وەك پى دەچى ئەم رايەيان بەدى نەكردبى چونكە ژنەكانيان وەھايان نەكردوۋە كە ببينن. لەتەك تاكە ژن ومىردايەتىدا ھەردەم دووبابەتى لىك جىاي كۆمەلایەتى بۇ يەكەمىن جار دەردەكەون، بریتىن لە دۆستى ھەمیشەىي ژنەكەو مىردى فرىيو خواردوۋ. پياوان لە ژنانيان بردوۋە، بەلام وىپراى ئەوۋە ژنەكان لەخۇ بردوۋ بوون و بەدللىكى فراوان و بەدەستىكى ئاۋەلاۋە چەكە گوليان لەسەر سەرى براۋەكان دانا. دەست تىكەلاۋكردن (الزنى) قەدەغەيە و بەتوندى سزاي لەسەر دەدرى بەلام ریشەكىش كردنى مەحالە، ھەر لەتەك ژن ومىردايەتى و هیتيرىزما ئەویش بوو بە دامەزراۋىكى رەگاۋىژى كۆمەلایەتى. جا راستى و دروستى باوكايەتیش، دروستى خستەنەۋى مندال لەلایەن باوكى راستەقىنەۋە، باۋەرھىنان بە باوكى راستەقىنە، ھەر وەكو جاران، زياتر لەسەر بنەمايەكى مۇرالى (ئەخلاقى) بنجى بەستوۋە(18پ). ئەمجا بۇ باشاركردنى ئەم نەسازىيە بەگرىۋگاۋە ماددەى (312) ى كۆمەلەى ياساكانى ناپليۋن دەلى:

(مىرد بابى ئەو مندالەيە كە لە كاتى ژن ومىردايەتىدا دەكەۋىتە سكى دايكەكەۋە)
، ، L' enfant conçu pendant le mariage a pour père le mari ، ،

ئا ئەمەيە سەر ئەنجامى سى ھەزار سالى تاكە ژن ومىردايەتى.

كەۋاتە خىزانى يەكلانە، كاتى كە ببى بە ئاۋىنەيەكى بى گەردى سەرچاۋە مىژۋەكەى و ھەرۋەھا كاتى كە ناسازى پياوان و ژنان بەھۋى دەسەلاتدارىتى رەھاي پياۋانەۋە سىمايىكى پوون و ئاشكرا بەخۋىيەۋە بگرىت، وىنەيەكى بچوۋك كراۋەى ئەو دژايەتى و ناكۆكيبەمان بەدەستەۋە دەدات كە لە ناخى كۆمەلگاۋا دەبىزۋى، ئەو كۆمەلگايەى كە ھەر لەسەرەتاي چاخى ژيارىيەۋە بەسەر چەند چىنىكدا دابەش بوۋە و ناتوانى نەباشارى بكات و نەبەسەرىشىدا زال ببى. پىۋىست بە پوونكردنەۋە ناكا بلیم كە من لىرەدا تەنھا مەبەستم ئەو حالەتانەى تاكە ژن ومىردايەتییە كە تىياندا ژيانى ژن ومىردايەتى بارتەقاي ئەو مەرجانەن كە بەكردەۋە لە سىماى بنەرەتى و سەرەتايىي ئەم دامەزراۋەۋە ھەلقولون، كە تىياندا وىپراى ئەوۋەش ژنەكە سەرکەشى لەدەسەلاتى مىردەكەى دەكا. يا خود ئەمە بارى ھەموو ژن ومىردايەتییك نىيە، جا ئەمەش كەسك نىيە، لەو ناچىزە بىر تەسكە ئەلمانانە چاكتر بىزانى كە دەسەلاتى نە بەسەر خىزانەكەيدا و نە بەسەر دەۋلەتیشدا دەشكى. بۋىيە ژنەكەى تەواۋى ئەو دەسەلاتەى وەچنگ ھىناۋە كە شىۋاۋى مىردەكەى نىيە. بەلام وىپراى ئەوۋەش ئەو مىردە خۆى زور لەو فەرەنسىيە بە پايەدارتر دادەنى كە لەو زياتر و خراپتر لە زەلكاۋى گىروگرفتدا پەلەقاژەيەتى.

لەلایەكى دىكەۋە، لەھەموو كات و شوينىكىشدا، خىزان ئەو شىۋە كلاسىكىيە توندو تۆلەى بەخۋىيەۋە نەدىۋە كە لەكن گرىكەكاندا بەخۋەى گرتبوو. لەكن رۆمانىيەكاندا سەبارەت بەۋەى كە خاۋەن دەسەلاتى ئايندەى جىهان بوون، لە گرىكەكان، بىرو بۇچوۋنى يەكجار بەرفراوانترىان ھەبوۋ ئەگەرچى درشت بىنتر بوون، ژنەكانيان پتر رىزيان لى دەگىرا و سەر بەستر بوون، پىۋاۋى رۆمانى پىيى و ابوۋ كە داۋىن پاكى ژن ومىردايەتى بە چاكى فەرەھم كراۋە چونكە مافى ژيان و مردنى ژنەكەى لەچنگ دابوو. وىپراى ئەوۋەش، لىرەدا، ژنە بۋى ھەبوۋ

هەر وهكو میردهكهی هه‌رچ كاتیك ناره‌زوو بكات ئەو ژن ومی‌ردایه‌تییه هه‌لوه‌شینی. به‌لام مه‌زنتین پێشكه‌وتن له پهرسه‌ندنێ تاكه ژن ومی‌ردایه‌تی كه به‌دی هاتبێ، به‌بێ گومان، له‌هاتنی ئەلمانه‌كاندا به‌ گۆره‌پانی می‌ژوو، چونكه له‌و ده‌مه‌دا، وه‌ك پێ ده‌چی، تاكه ژن ومی‌ردایه‌تی به‌هۆی هه‌ژاری ونه‌بوونی، هه‌یشتا له‌ جووته ژن ومی‌ردایه‌تییه‌وه پهره‌ی نه‌سه‌ندبێ. جا ئی‌مه‌ش به‌ بشت ئەستووری ئەو سی‌ بارو زروفه‌وه كه‌ تا‌قیتس قسه‌ی لی‌ كر‌دوون: یه‌كه‌م، له‌ گه‌ل به‌په‌رۆز راگرتنی ژن ومی‌ردایه‌تی، ده‌لین: - (هه‌موو پیاویك یه‌ك ژنی ده‌هینا وژنانیش خۆیان به‌په‌روو سووری چه‌په‌ردابوو) (70) - وپه‌رای ئەوه‌ش، فره‌ ژنیی له‌نیو ده‌سه‌لاتدارو سه‌ره‌ك هۆزه‌كاندا بلا‌وبوو، مانه‌ندی ئەو ئەمه‌ریكایانه‌ی كه‌ جووته ژن ومی‌ردایه‌تییان تیدا با‌وبوو. دووم، گویزانه‌وه له‌ دایكسالاری به‌ره‌و باوكسالاری به‌نوییی هاتبووه كایه‌وه، چونكه‌ برای دایك، كه‌ به‌پیی مافی دایكایه‌تی، له‌ناو پیاوانی خه‌یله‌كه‌دا نزیكترین خزم‌وخویشی دایكه‌. بۆ ژنه‌كه‌ هه‌یشتا له‌خودی باوكیشی نزیكتر‌بوو. هه‌روه‌ها ئەمه‌ش بارته‌قayı بیرو بۆ‌چوونی هه‌نده سوورپییسته ئەمه‌ریكیه‌كانه‌ كه‌، هه‌ر وه‌ك ماركس زۆر جاری گوتوو، كلیلی له‌ رابردوو گه‌یشتنمان به‌ده‌سته‌وه ده‌دات. سی‌یه‌م، ژنان له‌كن ئەلمانیه‌یه‌كان ریزیکی بیپایانیان لیده‌گیرا و له‌ كارو باری گشتی‌دا بال‌ا ده‌ست بوون، ئەمه‌ش بی‌ كه‌م وكورپی نه‌سازه له‌گه‌ل ده‌سه‌لاتداریتی پیاواندا، كه‌ به‌ تاكه ژن ومی‌ردایه‌تییه‌و لكاوه. له‌گشت ئەم خالانه‌دا ئەلمانه‌كان وسپارتیه‌یه‌كان یه‌ك ده‌گرنه‌وه، ئەوانه‌ی كه‌ هه‌یشتا وه‌ك له‌لامان په‌رونه جووته ژن ومی‌ردایه‌تی له‌ كنیاندا له‌ گریژنه‌وه‌چووبوو. له‌م په‌وه‌شه‌وه، توخمی‌کی به‌ته‌واوی تازه له‌گه‌ل په‌یدا بوونی ئەلمانه‌كان ده‌ستی به‌سه‌ر جیهاندا گرت. چونكه‌ تاكه ژن ومی‌ردایه‌تی نویی كه‌ به‌رپه‌رگای تیكه‌ل بوونی گه‌لانه‌وه له‌سه‌ر دارو په‌ردووی جیهانی رۆمانی پهره‌ی سه‌ند ده‌سه‌لاتی پیاوانی بنیستر‌کردوه‌و، ئەگه‌ر به‌په‌رواله‌تیش بی‌ت ریگای له‌به‌رده‌م ریزلیگرتن وئازادیی‌کی هه‌راوتری ژنان خوش‌کرد، كه‌ هه‌رگیز رۆژیك له‌ رۆژان سه‌رده‌مه‌ دیرینه‌ كلاس‌یه‌كان ناشنای نه‌ببو، ئەمه‌ش بۆ یه‌كه‌مین جار ئەو پێشكه‌کییه‌ی بۆ به‌رپا‌کردنی مه‌زنتین په‌وه‌ پێشه‌وه‌چوونی په‌وشت، له‌ تاكه ژن ومی‌ردایه‌تییه‌وه، له‌ناخیدا، یا له‌ ته‌کی، یا به‌ خورتی، به‌پیی بارووزروف، دروست‌کرد و ئی‌مه‌ی پی‌ قه‌رزاز‌کرد، مه‌به‌ستم له‌ دلداری تاكه‌ كه‌سی هاوسه‌رده‌مه له‌ نیوان هه‌ردوو ره‌گه‌زه‌كه‌دا كه‌ تیك‌په‌رای جیهانی دیرین ناشنایه‌تی له‌گه‌لدا نه‌بوو.

ئهم پێشكه‌وتنه‌ش كتومت له‌وه‌وه سه‌رچاوه‌ ده‌گری، كاتی كه‌ ئەلمانه‌كان هه‌یشتا له‌ قوناغی خه‌یزانی دوولانه‌ دابوون و به‌وه‌نده‌ی بۆیان لخوا تاكه ژن ومی‌ردایه‌تییان به‌و بارووزوفه‌ی ژنان مو‌توربه‌ كرد كه‌ بارته‌قayı خه‌یزانی دوولانه‌ بوو. ئەم پێشكه‌وتنه‌ش هه‌رگیز به‌رخووردی ئەو په‌وشته‌ بیگه‌رده‌ زگماکییه‌ نییه‌ كه‌ وه‌پال ئەلمانه‌كان درابوو، به‌لكو له‌ كرۆكدا له‌وه‌دایه‌ كه‌ جووته ژن ومی‌ردایه‌تی به‌ كرده‌وه له‌و ناسازییه‌ په‌وشتگه‌رییه‌ توند نامی‌زانه‌ به‌دوره‌ كه‌ به‌ تاكه ژن ومی‌ردایه‌تییه‌و لكاون، به‌لكو ئەلمانه‌كان به‌په‌چه‌وانه‌وه به‌هۆی كوچ‌ وپه‌و‌کردنیان، نه‌خوازه‌لا به‌ره‌و باشووری رۆژه‌لاتدا، له‌رووی په‌وشته‌وه هه‌ند نشیو بوونه‌وه تا به‌ ناستی په‌وشتی چه‌په‌لی پیده‌شت نشینه‌کانی كه‌ناری ده‌ریای په‌شدا گه‌یشتن، جگه‌ له‌وه‌ی كه‌ لیپانه‌وه فی‌ری هونه‌ری ئەسپ بازیش بوون، هه‌موو ئەو نه‌نگیانه‌یان لیوه‌ فی‌ر بوون كه‌ له‌گه‌ل سه‌روشتدا نا‌چوون، ئەمه‌ش بی‌ په‌رده له‌گه‌واهه‌کانی ئەمیانوسدا له‌سه‌ر تایفاله‌كان وه‌روه‌ها له‌وانه‌ی په‌رۆكۆبیوس له‌سه‌ر هه‌رول (71) ده‌رده‌كه‌ون. ئەگه‌ر له‌نیو هه‌موو شیوه‌ ناسراوه‌کانی خه‌یزاندا، تاكه ژن ومی‌ردایه‌تی ته‌نها شیوه‌بی‌ كه‌ لیپه‌وه دلداری سی‌کسی ئی‌ستای سه‌رده‌م به‌رپا‌بووبی وپه‌ره‌ی سه‌ندبێ، ئەوه‌ ناگه‌ینی‌ كه‌ ئەو دلدارییه‌ ته‌نها، یا به‌ شیوه‌یه‌کی سه‌ره‌کی له‌ناخی تاكه ژن ومی‌ردایه‌تی‌دا په‌ره‌ی سه‌ندوه، سه‌بارته‌ به‌وه‌ی كه‌ دلداریی‌کی ئالوگۆرکیی نیوان ژن ومی‌رده‌ چونكه‌ سه‌روشتی تو‌كمه‌ی تاكه ژن ومی‌ردایه‌تی، له‌سایه‌ی ده‌سه‌لاتی می‌رددا ئەوه‌ی لی‌ په‌چاوا ناکری. له‌كن گشت ئەو چینه‌نه‌ی كه‌ له‌ می‌ژوودا چاپوون، واته‌ له‌كن هه‌موو چینه‌ ده‌سه‌لاتداره‌كاندا قه‌واله‌ی ژن ومی‌ردایه‌تی

ھەرۋەكۈ چۈن لە جووتە ژن ومېردايەتېشىدا، تەنھا باۋكان لە سەرى رېكەدەكەوتن. جا كاتى كە بۇ يەكەمىن جار دلدارى سېكىسى لە شىۋەى گراۋ(عشق) لە مېژودا سەرى ھەلدا وسەبارەت بەۋەى بالآتىن شىۋەى بژيانى (الغرىزە) سېكىسىيە، ئەمەش سىماى تايبەتى وجياكەرەۋەى پېك دەھىنى. ئەم شىۋەىيە، واتە يەكەمىن شىۋەى دلدارى سېكىسى، دلدارى سوارچاكى لە سەدەكانى ناۋەنجىدا، ھەرگىز دلدارى ژن ومېردايەتى نەبوۋە. بەلكو بەپېچەوانەۋە، ئەو دلدارىيەى سوار چاكانىش، بەشىۋە كلاسىيەكەى لەكن پروفنسالىيەكان، كردوويانە، بەھەموو بالەكانيانە مەبەستىيان زىنا كردن بوۋە. شاعىرەكانىشىيان بەم خواستەۋە ھەلدەلېن. نوئىشكى شىعەرى پېداھەلگوتنى(الغزلى) (72) پروفنسالى برىتىيە لە گۇرانييەكانى (ئەلبا albas)، بە ئەلمانى Tagelieder ئەم گۇرانييانە بە ئالوۋالايەكى درەوشەدارەۋە ويئەى سوارچاكيكمان بۇ دەكېشەن كە لە سەرجى وبالينگاي شۇخەكەيدا دەنوى، شۇخەكەشى ژنى پياۋيكي دىكەيە، ئىشكگرېكىش لەدەرى لەبەر دەرگا چاۋەنۋارى گزنگى بەيانە (alba) بۇ ئەۋەى بەئاگاي بەھىنى وپروا، بەر لەۋەى يەكېك چاۋى پېكەۋى. ئەمجا باسى دەسلىكبەردان دى، كە دوندو ترۇپكى گۇرانييەكە پېك دەھىنى. دانىشتۋانى باكوورى فەرەنساۋ ئەلمانە ئازاكانىش ئەم جۇرە شىعەرانەيان لەگەل شىۋازەكانى دلدارى سوارچاكى كە بۇى بشى ھۇندۇتەۋە لە بارەى ئەم بابەتە ناسكەۋە ھاۋرېى پىرەمېردمان قولفرام فون ئىشەنباخ، سى گۇرانى زۇرقەشەنگى بۇ جىھىشتوۋىن كە لە ھەرسى شىعەرە درىژەكانى پالەۋانىيىتى زياتر سەرنج كېشەم دەكەن.

لە رۇژانى ئەمپۇمان لە ژىنگەى بۇرژۋازىدا ژن ھىنان بە دوو رىگا دەكرى. لە ۋلاتە كاسۋلىكىيەكاندا، باۋك ودايك ھەرۋەكۈ پېشان، بە شوۋىن ژنىكدا ەۋدالەن كە شايستەى كورە لاۋيكي بۇرژۋازى بىت جا ئەمەش بە شىۋەىيەكى ئاسايىي دەبىتە ھوى فراژىبوۋنى تەۋاۋى ئەۋ نەسازىيەى كە بە تاكە ژن ومېردايەتېۋە لكاۋە، واتە دەبىتە ھوى پەرە ئەستاندى ھىتېرزم لە لايەن مېردەۋە ۋەھرەھا گەشە كردنى داۋىن پىسى لە لايەن ژنەكەۋە. سا ئەگەر كلىسەى كاسۋلىكى تەلاقى قۇرخ كردوۋە ئەۋە تەنھا لەبەر يەك ھۆيەكە، كە دەبىت ۋەھاش بى، ئەۋىش ئەۋەيە كە داۋىن پىسى ھىچ ئى دەربازبوۋنىكى بۇ نىيە ھەر ۋەكۈ چۈن لەمردن رزگار بوۋن نىيە. بەلام لە ۋلاتە برۇتستانتىيەكاندا، بەپېچەوانەۋەيە چونكە، بەگشتى، كورپى بۇرژۋازى لە دوو توى چىنەكەى خۇيدا مافى ھەلبىژاردنى ژنىكى بۆھەيە، بەرادەيەكى كەم تا زۇرېش ئازادە، بەم شىۋەىيە دلدارى بەرادەيەك بۇى ھەيە بېتتە بناغەى ئەۋ ژن ومېردايەتېيە، ئەمە جگە لەۋەى كە بەھوكمى شايستەگى ئەۋ دلدارىيە بەپېى مەرايى كردنى پروفنسالانتى ھەر دەبىت ھەبىت. لىرەدا مېرد كەمتر ۋو لە ھىتېرزم دەكا، داۋىن پىسى ژنەش كەمترە. لەبەر ئەۋەى خەلكى لەسايەى ھەرچ شىۋە ژن ومېردايەتېيەكدا بىت ھەر ۋەكۈ پېشان دەمىننەۋە ۋەلەبەر ئەۋەى بۇرژۋازىيەكان لە ۋلاتە پروفنسالانتىيەكاندا بەگشتى نابوود و ئاسۋ تەسكن، ئەۋە لەم حالەتەدا ۋە چاكتىن حالەتەكاندا ژن ومېردايەتى پروفنسالانتى، لەگەل ئەۋەشدا، دەبىتە مايەى جووتە گوزەرانىكى بىزار ئامىز و ھوسەلە ھەلنەگر، كە ناۋى دەنن، بەختەۋەرى ژن ومېردايەتى. چاكتىن ناۋىنەى ئەم دوو جۇرە ژن ومېردايەتېيە رۇمان ئامىزە (رۇمان)ى فەرەنسى بۇ ژن ھىنانى كاسۋلىكى و (رۇمان) ى ئەلمانى بۇ ژن ھىنانى پروفنسالانتى. لەھەر دوو رۇمانەكەشدا (پياۋ خەرمان لۇغەى خۇى ھەلدەگرى) : لە رۇمانى ئەلمانەكاندا كورەكە كچەى چىنگ دەكەۋى ۋە رۇمانى فەرەنسىشدا، مېرد دوو شاخى ئى دەپۋى(19پ) لەم حالەتەدا ھەردەم ئاشكرانىيە كېھەيان خرابترىان بەردەكەۋى. لەپاي ئەۋە رۇمانى ئەلمانى دابىزاننىك لە ترس و دانەچۇقەدا لەناخى بۇرژۋازى فەرەنسىدا دەۋورۋىنى بە ئەندازەى ئەۋەى (بەد پەۋشتى) رۇمان ى فەرەنسى لەناخى بۇرژۋازى نابوود وئاسۋ تەسكى ئەلمانى دەۋورۋىنى. بەلام لەم دوايىانەدا واتە لەۋەتەى كە (بەرلېن خەرىكە بى) بە

پايتەختىكى جېھانى) رۇمانى ئەلمانى بە سەلەمىنەۋە ۋە ترسەۋە خۇي لەقەرەدى ديار دەى ھىتيرزم وداۋىن پىسى دەدا كە لەۋىدا دەمىك سائە بەچاكى ئاشناى بوۋنە.

بەلام ئەم ئن ومىردايەتتايە لە ھەردوۋ حالەتدا بەندە بە ۋەزى چىنايەتى ھەردوۋلايەنەكەۋە، ھەربۇيە ھەردەم بەرژەۋەندخواز بوۋە. لە ھەردوۋ حالەتەكەشدا ئەم بەرژەۋەندىيە زۇر جار ئاۋەژوۋ دەبىتەۋە ۋەلايەن ھەردوۋلاۋە دەبىتە گەندەلتىن وچروكتىن سۆزانى، زۇربەى ھەرە زۇر جارىش ئنە مل بەو رىگايەۋە دەنى كە ھىچ جىاۋازىيىكى لەگەل سۆزانىكى ئاسايى نەبى، جگە لەۋەى كە ئەم خۇي بۇ پارە بەدەستەۋە نادات، ۋەكو ئنە كرىكارىك كە كارى خۇي بەكرى بدات، بەلكو ئەم يەكبىنە ۋەبۇھەمىشە ۋەكو كۆيلەيەك جەستەى خۇي دەفرۇشى. گوتەكەى فۇرىيە بەسەر ھەموو سىما وشىۋەكانى ئن ومىردايەتى بەرژەۋەندگەریدا دەسەپى، كە دەلى: ۋەكو چۇن لە رېزماندا دوو لەناۋ بەر بەيەكەۋە دەبنە جەخت كىرنىك، بە ھەمان شىۋەش لەياساى (ئەخلاقدا) رەۋش كەرىدا دوو داۋىن پىسى ھىمايە بۇ يەك رەۋش بەرزى(73).

لەپراستىدا دلدارى سىكىسى نەبوۋە ۋەدەشېبى بىتە بناغەى پەيوەندى لەگەل ئناندا تەنھا لە ئىنگەى چىنە چەساۋەكاندا نەبى، لە رۇزانى ئەمرۇماندا، لە ئىنگەى پىرۇلىتارىادا، ئەگەر ئەم پەيوەندىيانە بەرەسى لەقەلەم درابن يا نەدرابن. لەم ئىنگەيەدا، ھەموو بناغە كلاسسىيەكانى ئنومىردايەتى يەكلانەش ھەرەس دەھىنن. لىرەدا ھىچ خاۋەندارىتتىك لە گۇرپىدا نىيە بۇ ئەۋەى لە پىناۋ درىژە پىدانى ۋەپاشەكەۋەت كىرنىدا تاكە ئن ومىردايەتى ۋەدەسەلاتدارىتى پىاۋان بەرپا كرابى، جا بەم پىيەش ھىچ ھۆيىك لە ئارادا نىيە بۇ چەسپاندى ئەم دەسەلاتدارىيە، جگە لەۋەى كە لىرەدا ھىچ شىۋازىك بۇ ھىنانەدى ئەم مەبەستە لە ئارادا نىيە: چۇنكە مافەكانى بۇرژۋايىي كە پارىژگارى لەم دەسەلاتە دەكەن تەنھا لەپىناۋ خاۋەن مولكەكان ۋەخزمەتكىرنى پەيوەندىيەكانىان دايە لەگەل پىرۇلىتارىيەكاندا جگە لەۋەى كە بەگرانىش دەكەۋى، بۇيە بەھۇى ھەژارى ۋەندارى كرىكارەۋە ھەرگىز سوۋدىك بە پەيوەندىيەكانى كرىكار ناگەينى لەگەل ئنەكەيدا. لىرەدا باروۋ زروفى تايبەتى ۋەدۇناۋدۇنى كۆمەلايەتى رۇلى يەكالاكەۋەۋە دەگىپن. خالىكى دىكەش لەئارادايە، ھەر كە مىتالوژىيا ئنانى لەمالان ترازاند ۋەناردنى بۇ بازارى كارو كارگە ۋزۇر جارىش كىرنى بەسەرچاۋەى بژىۋى خىزان، دوا ئاسەۋارى دەسەلاتى پىاۋان لەمالە پىرۇلىتارىدا پىرايەۋە، تەنھا مەگەر ھەندىك لەشۋىنەۋارى ئەۋ توندو تۇلىيەى كە دەرەق بەئزان، ھەلسوكەۋتى پى دەكرى كە ھەندىكىان لەگەل سەرھەلدانى تاكە ئن ومىردايەتىدا ھەر ماۋن. بەم جۇرە خىزانى پىرۇلىتارى لەسەر دۇخى واتاي پەتى وشەى تاكە ئن ومىردايەتىۋە لاكەۋەت، تەنانەت ئەگەر بەجۇشتىن خۇشەۋىستى ۋەكومترىن دلسۇزىش لە لايەن ھەردوۋ لاۋە بالى بەسەر پەيوەندىيەكەدا دابى، ھەرۋەھا ۋىپراى ھەموو پىت ۋەفرىكى ئايىنى ۋەدۇنيايى ھەمە جۇرو دۇناۋ دۇن. جا لەپاى ئەۋە سىبەرى ھەمىشەى تاكە ئن ومىردايەتى كە برىتى يە لە ھىتيرزم وداۋىن پىسى، لىرەدا رۇلىكى يەكجار كىرو ۋبى ھىزدەگىپن، جا بەكردەۋەش ئنە مافى خۇي لەھەلۋەشانى ئەۋ پەيوەندىيە دەستگىر كىردەۋە، لەكاتىكدا ئەگەر ھەردوۋ لايەن لەتواناياندا نەما پىكەۋە بگوزەرىن، ئەۋە لىكداۋەبىرپىن. بەكورتى، ئن ومىردايەتى پىرۇلىتارى تاكە ئن ومىردايەتتايە بەۋاتاي بىنەرەتى وشەكە نەك بەماناى مېژۋىيەكەى.

بەلام ياسا ناسەكانمان ۋەھاي بۇ دەچن كە پىشكەۋەتنى ياسادانان جار لە جار زىاتر ھىچ بوۋارىك بۇ گلەيى كىرنى نافرەتان ناھىلى. ھەرۋەھا ياساى ۋلاتە پىشكەۋەتوۋە شارستانىيە ھاۋچەرخەكان جار لەدۋاى جار زىاتر ددان بەۋەدا دەنى كە يەكەم: ئن ومىردايەتى بۇ ئەۋەى رىك ۋپىك بىت، دەبىت برىتى بى لەقەۋالەيەك لەسەر ۋىست ۋنارازۋى ھەردوۋ لايەن پىك بىت، دوۋەم، ھەردوۋ لايەن لەماۋەى ئەۋ پەيوەندىيەدا دەبىت ھەمان

ماف وئەركيان بەرامبەر بەيەكدى ھەببەت. ئەگەر ھات وئەم دوو مەرجه بەردەوام بەرپىكى ھاتنە دى، ئەوسا ژنان ھەھوۋ وىست وئارەزوۋىكىيان ۋەگىير دەھىنن.

ئەم پاساۋە ياسايىيە ھەر ئەۋەيە كە بۇرژوا كۆمىرى رادىكالىھەكان پەنەي بۇ دەبن و داوا لە كرېكارەكان دەكن كە ئارام بېنەۋە. قەۋالەي كاركردى لەسەر وىستى ھەردوو لايەن رېك دەخرى. جا لەسەر وىستى ھەردوو لايەن رېكخراۋە چونكە ياسا لەسەر كاغەز بېرىرى لەسەر يەكسانى ھەردوولا دەدا. بەلام ئەو دەسەلاتەي كە ناتەبايى بارى چىنايەتى يەككە لەو لايەنە، بەسەر ئەۋى دىكەدا دەيسەپىنى ۋەھروھا ئەو فشارەي كە بەھۋى ئەۋناتەبايىيەۋە ئەۋلايەنە بۇ ئەۋەكەي دى دەھىنن، - واتە بارى راستەقىنەي ئابورى ھەردوولا لايەنەكە، - ئەۋە ياسا بەھىچ جۆرىك باسىان لىۋە ناكات. بە دىرژايىي ماۋەي ئەۋ قەۋالەيەدا، ھەردوو لايەن، بەپىي ياسا، بەرامبەر بەيەك يەكسانن چونكە ھىچ لايەنكە بە راشكاۋى دەستبەردارى مافەكانى خۇي نەبوۋە. بەلام كاتى كە بارى ئابورى فشار بۇ كرېكار دەھىنن كە دەستبەردارى تەنانت بچوۋكترىن شىۋە لە شىۋەكانى يەكسانى ماف بېي، ئەۋە ياسا لەبەرامبەرىدا دەستەۋەستائە.

دەرھەق بە ژنومىردايەتەيش، ئەۋە ياسا ھەست بەدلىنايىكى تەۋاۋ دەكا، تەنانت ئەگەر ھەرە پىشكەۋتوتترىن ياساش بى، كاتى كە ھەردوو لايەنەكە، وىست وئارەزوۋى خۇيان بەخواھىشت بۇ ئەۋ ژن ومىردايەتتە پىرۆتۆكۆل دەكەن. بەلام لەپاشملەي ياساۋە، چ دەببەت و چ پوو دەدا، كە پەۋتى راستەقىنەي ژيانە، وچۇن ئەم وىست وخواھىشتە دىتەدى، ئەۋە ياسا وپىاۋانى ياسا گوۋى پى نادەن. وپراي ئەۋەش، سانترىن بەراۋردكردن لە نىۋان ياساكانى ۋلاتە جۆرەجۆرەكاندا بەجۋانى بۇ ئەۋ ياساشوناسەي دەردەخا كە ئەم رەزامەندىيە ئازادە چ دەگەينى. لەۋ ۋلاتانەي كە تىياندا ياسا بەشىك لە مىراتى باوك بەتۆبىزى بۇ منال فەرھەم دەكا، واتە لەۋ ۋلاتانەي كە منال لە مىرات بى بەش ناكرى. لە ئەلمانىا ئەۋ ۋلاتانەي كە ياساى فەرەنسى پەپرە دەكەن ۋە ۋلاتانى دىكەدا، منال بەبى رەزامەندى داىك وباوك نابى نە ژن بەيىنى ۋنە شووش بكات، بەلام ئەۋ ۋلاتانەي كە ياساى ئىنگلىزى پەپرە دەكەن ۋرەزامەندى داىك وباوك بەسەر ژن ھىنان وشوو كرىن دا ناسەپىنن، ئەۋە لەۋ ۋلاتانەدا داىك وباوك بەتەۋاۋى لە پاسپاردنى مىراتەكانياندا ئازادان ۋبە ئارازوۋى خۇيانە چۇنجان بوى، بۇيان ھەيە منالەكانيان لەۋ مىراتە بى بەش بكەن. بەلام بە چاكى ئاشكرايە كە ئەم ئازادى ژن ھىنان وشووكردەن، لە ئىنگلىستان ۋە ئەمەرىكا، تەنانت كت ۋمت بەھۋى ئەمەۋە، لەكن ئەۋ چىنانەي كە شتىكىيان ھەيە بەمىرات جىي بەيلىن، ھەرگىز بە قەد موپىك زىاترنىيە لەۋەي كە لە فەرەنسا ۋە ئەلمانىادا ھەيە.

يەكسانى نىۋان پىاۋان وژنان لەژن ھىنان وشووكردندا لەروۋى ياساۋە بارىكى چاكترى نىيە. بىسانى لەمافەكانى ھەردوولا، كە لە پەيوەندىيە كۆمەلەيەتتە دىرېنەكاندا بۇمان ماۋنەتەۋە، ھۋى ئەۋ چەۋسانەۋەيەي ژنان نىيە لەپروۋى ئابورىيەۋە، بەلكو دەببەتە ئەنجامى فشارى ئابورى لەسەر ژناندا. لەئابورى كۆمۇنىزمى دىرېنى نىۋمال كە چەندىن ژن و مىرد و منالەكانيانى كرتبۋە خۇيەۋە، بەپروۋەبىردنى ئەم ئابورىيە كە ۋەئەستۋى ژنان خرابوو، چالاكىيەكى كۆمەلەيەتى زۇر پىۋىست بوو بۇ كۆمەلگا، مانەندى ۋەگىرھىنانى ھۋيەكانى ژيان لەلايەن پىاۋانەۋە. بەلام لەگەل پەيداۋونى خىزانى پاتىرىكى، بار بە جۆرىكى دىكەدا گۇرا، بەتايبەتى لەگەل پەيدا بوونى تەننا خىزانى تاكە ژن ومىردايەتىدا چونكە ئابورى نىۋمال مۇركى كۆمەلەيەتى خۇي لەدەستدا وچىتر پەيوەندى بە كۆمەلگاۋە نەما وبوو بە خزمەتگوزارىكى تايبەتى، ژنىش بوو بە كارەكەرىكى سەرەكى ۋ لە بەشدارى كرىنيان لە بەرھەم ھىنانى كۆمەلەيەتىدا ۋەلاۋەنرا. لە رۇژانى ئەمپروماندا، پىشەزازىيە گەۋرەكان رىگايان لە پروۋى بەرھەمھىنانى كۆمەلەيەتى ژنان ناۋالا كرىدەۋە، بەلام تەننا ژنانى پىرۆلىتتېرى. بەلام ئەگەر تەننا بەئەركە تايبەتتەيەكانى خۇي تەننا لەخزمەتى خىزاندا بىت، ئەۋە لەدەرەۋەي بەرھەم ھىنانى كۆمەلەيەتى

دەمىنى وداھاتى سەربەخۇي چىنگ ناكەوى، ئەرگەرىش ويىستى لەكارى كۆمەلەيەتى دا دەستى ھەبىت داھاتى سەربەخۇي ھەبىت، ئەو كاتە ناتوانى ئەركەكانى خىزانەكەي بەجى بەينى. بەھەمان شىۋە، نەك ھەر لەكارگەدا بەلكو لە ھەموو بوۋارىكى دىكەي كارد، لەوانەش بوۋارى پزىشكى و ياساناسى. خىزانى يەكلانەي ئەمپرو لەسەر كۆيلە كىرنىكى ئاشكرا يا پروپوشكراوى ژنان بىنج بەستە، كۆمەلگاي ئىستاش قەوارەيكە لە چەند خىزانى يەكلانەيك رسكاوھ وسنووركىش كراوھ، ئەو خىزانانەش گىردىلەكانى پىك دەھىنن. ئىستا زۆربەي كات لەسەر مېردە كە بىي بە ئەستونودو سەرچاۋەي بژيوى خىزان، لانى كەم لە ژىنگەي چىنە دولەمەندەكاندا، ئەمەش دەسلەتتىكى ئەوتوى بۇ فەرھەم دەكات كە ھىچ پىويستى بە ودىكى ياسايىي سەربەخۇي نىيە. پىاو لەمالدا بوژوايە وژنىش پروليتارىا دەنوئى. لە جىھانى پىشەسازىدا، شەقلى چەوسانەۋەي ئابورى كە بەگىرنى لەسەر ئەستوى پروليتارىايە، تەنھا پاش ئەو، پەوپەرى روونى دەردەكەوى، كە ھەموو ئەو ودمە تايبەتياھەي، ياسا بۇ چىنە سەرمایەدارەكان پەنجەمورى پىۋە ناوھ لە گىرژنە بچن و يەكسانىيەكى ياسايى تەۋاۋى ھەردوۋ چىنەكە بەرپابكرى. كۆمارى دىموكراسى، ناسازى نىۋان ئەو دوو چىنە لەناو نابات بەلكو بەپىچەۋانەۋە، زەمىنەي بەيەكدا ھەلپژانى ئەو دوو چىنە خۇش دەكا بۇ نەھىشتىنى ئەو ناسازىيە. بەھەمان شىۋەش شەقلى دەسلەتدارىتى مېرد بەسەر ژندا لە دووتوى خىزانى ئىستادا وچۆنىتى بن چەسپ كىرنى يەكسانىيىكى راستەقىنەي كۆمەلەيەتى نىۋان ھەردوۋ لا زۆر بەچاكى دەركاۋەي تەنھا پاش ئەۋەي كە ژن ومېرد لەروۋى ياساۋە بەتەۋاۋەتى يەكسان دەبن، تەنھا ئەو كاتەش دەردەكەوى كە يەكە مەرجى ئازادى ژنان برىتتىيە لە گەرانەۋەي سەرىپاكى رەگەزى ئافرەتان بۇ بەرھەم ھىنانى كۆمەلەيەتى، ئەم كارەش خوازىارى تۋانەۋەي خىزانى يەكلانە سەبارەت بەۋەي كە يەكەيەكى (يونىت)ىكى ئابورىيە لە كۆمەلدا.

* * *

كەۋاتە سى شىۋەي سەركى ژن ومېردايەتى ھەيە كە بەگشتى پر بەپىستى ھەر سى قۇناغى سەركى پەرەسەندى مۇقايەتەن. بەكۆمەل ژن ومېردايەتى پر بە پىستى دىندايەتتىيە، جووتە ژن ومېردايەتى پر بە پىستى بەرەرىزە، تاكە ژن ومېردايەتى كە داۋىن پىسى وسۆزى بەدواۋەيە پر بەپىستى ژىارىيە. لە نىۋان جووتە ژن ومېردايەتى وتاكە ژن ومېردايەتى دا لە قۇناغى بالاي بەرەرىزەدا دەسلەتى پىاوان بە سەر كەنيزەكەكان وفرە ژنىي دا تەشەنە دەكات.

سەرچەم باسەكەمان ئەۋە دەسلەمىنن، كە ئەو پىشكەوتنەي لە دوا بەدواي يەك ھاتنى ئەو شىۋانەدا دەردەكەون، بەشىۋەيەكى تايبەتى بەۋەو گىرى خواردوۋە كە ژنان جارلەجار زىاتر لە گروپى بەكۆمەل ژنومېردايەتى دور دەخرانەۋە، بەلام پىاوان نە. جا بەراستى بەكۆمەل ژن ومېردايەتى، تا ئەرۇش، بەكردەۋە، بۇ پىاوان ھەر بەردەۋامە. ئەۋەي كە بۇ ژنان تاوانە ونەنجامىكى ياسايى وكۆمەلەيەتى ناھەموار چاۋەنوارىتى، بۇ پىاوان سەربەرىزىيە، لە خراپترىن حالتدا پەلەيەكى بچووكى رەۋشتگەرىيە وبە خۇشپىكەۋە شانى ۋەبەر دەدا. بەلام بەۋ ئەندازەيەكى كە ھىتيرزى دىرىن لە ژىر كارتىكىرنى بەرھەم ھىنانى كالايى سەرمایەدارىدا كۆرانى بەسەردا دىت وخۇي بۇ دەگونجىنى، بەۋ ئەندازەيەش بەرەو سۆزىنىكى بى پەردە دەچىت، بەۋەندەش كارلىكە بۆگەنەكەي توندو تۆلت دەبىت. ئەۋەش رەۋشتى پىاوان زۆر زىاتر لەھى ژنان دەرووشىنى. لەنىۋ ئافرەتانىشدا سۆزىنى تەنھا ئەۋ بەدبەختانەي پى ئالۋودە دەبن كە دەبنە قۇچى قورىانى، بەلام ئەۋاننىش زۆر كەمتر لەۋەي كە

خەلکی بۆی دەچن. بەرامبەر بەو هەش پەوشتی پیاوان سووک دەبێت. جا درێژە پێدانی ماوەی پەبەنی (زۆگورتییەتی)، 9 لە 10 حالتدا، قوتابخانەییکی ئامادەییی راستەقینەییە بۆ داوین پیسی، ژنومیرداتی (20 پ). ئیستا ئیمە پەوبەپەرووی وەرچەرخانیکی کۆمەلایەتی، دەبینەووە کە تێیدا هەموو بنەما ئابورییەکانی تانیستی تاکە ژنومیردایەتی، هەرەها پاشکۆکانی، کە سۆزانییە، هەرەس دەهینن. تاکە ژن و میردایەتی لە کۆ وەبوونی سەرەت سامان لەهەلک دەستدا- کە ئەویش دەستی یەك پیاو- وەرەها لە خواستی بە میرات گۆیزانەووی ئەو سامانە بۆ وەرچەیی ئەو پیاو نەك پیاویکی تر، سەرچاوە دەگری. هەر بۆ ئەم مەبەستەش، دەبواوە ژنان تاکە میردیکیان هەبێت، نەك پیاوان یەك ژنیان هەبێت، بەم شێوەیە تاکە شووی ژنان هەرگیز هیچ لەمپەریکی لەبەردەم فرە ژنیی پیاوان دروست نەدەکرد، چ بە ئاشکراو چ بە نەینی. بەلام وەرچەرخانی نایندەیی کۆمەلایەتی، بەو دەیتەکایەووە کە لانی کەم بەشی هەرە زۆری ئەو سامانە هەمیشەییە کە بە میرات بەجی بمینی- واتە ھۆیەکانی بەرھەم هینان- بکری بە مولکیکی کۆمەلایەتی گشتی، ئەمەش دەبێتە ھۆی ئەووی کە ئەو میراتە تا ئەو پەرەکە کەم بکریتەووە، ئەلیرەدا ئەو ھۆیە ئابورییە کە خاویاری تاکە ژنومیردایەتی، نامینی، بەلام ئایا بەو هەش لەناو دەچی؟

بەبی چەند وچۆن، دەتوانین وەلام بەدینەووە و بلیین بەو ئەندازە کەمە لەناو ناچی، بەلکو نەك هەر ئەو نەدەش بەپێچەوانەووە، تەنھا ئالەو کاتەدا دیتەدی. چونکە لەگەڵ گۆرینی ھۆیەکانی بەرھەم هینان بۆ خاوەنداریتی گشتی کۆمەلایەتی، کاری کری گرتە و پەرۆلیتاریا لە ناو دەچن، لەدوایشدا ئەو پێداووستییە نامینی کە پال بە ژمارەیکی یەكجار زۆر ژنانەووە بنی، بەپارە گیانی خویان بفروشن. سۆزانی (البغاء) لەناو دەچی بەلام تاکە ژن و میردایەتی، لە بری ئەووی لەناو بچی دەبێتە واقع و ئەوسا پیاوانیش دەگریتەووە.

بەهەر حال، دۆخی پیاوانیش، گۆرانیکی قوولی بەسەردا دیت. بەلام دۆخی ژنانیش، تیکرای ژنان، گۆرانیکی مەزنی بەسەردا دی. چونکە لەگەڵ گۆیزانەووی ھۆیەکانی بەرھەم هینان بۆ مالیکییەتیکی گشتی کۆمەلایەتی، خیزانی یەکلانە لەووی کە یەکەیی ئابوری کۆمەلایەتیە دەردەچی. ئابوری تاییەتی نیو مالیش دەبێتە بەشی کە بەشەکانی چالاک کۆمەلایەتی. خزمەت کردنی منالان و پەرەردەکردنیان دەبێتە پیشەیی کۆمەلگا: کۆمەلگا بەیەك چاوە دەروانییە هەموو منالەکان، جا بیژ بن یان پەوا، بەمەش خەمی (ئاکامەکان) لەناو دەچی، کە ئیستا گەرەتەری ھۆی کۆمەلایەتی، مۆرالی و ئابوری پیک دەهینن، کە رینگا لە ئافرەت دەگری و ناھیلی بەبی سلەمینەووە خۆی بەدەست ئەو پیاووە بەدات کە خۆشی دەوێت. ئایا تەنھا ئەم ھۆیە بەش ناکا بۆ ئەووی ئازادیکی تەواو لە پەيوەندی جووتبوندای بەریا بی، پاشانی پیک گشتی نەرمتر بەرامبەر بە خاوینی کچینی و پەرووسووری ئافرەتان دروست بکات؟ ئایا، سەرئەنجام، بۆمان دەرنەکەوت کە تاکە ژن و میردایەتی و سۆزانی لە جیھانی ئیستاماندا بەراستی و بەکردەووش لیکدژن، بەلام دوو دژی لیکدانەپراون و دوو جەمسەری یەك باری کۆمەلایەتین؟ ئایا دەبێت سۆزانی بەرەو توونی نەمان بچی بەبی ئەووی تاکە ژن و میردایەتی بەگەڵ خۆی نەدا؟

لیرەدا توخمیکی بەتەواوی نوێ دیتە کایەووە کە لە چاکترین حالتدا، لەسەردەمی بەریا بوونی تاکە ژن و میردایەتی، بەشیووی ئاوەلمە، وەك ناوکیک، لە گۆرپی دا بوو ئەم توخمەش بریتیە لە دلداری سیکی تاکەکەسی.

پیش سەدە ناوەنجییەکان، تەنانەت نەدەلوا قسە لە دلداری سیکی تاکە کەسی بکری. راستە کە جوانی لەش و لارو دۆستایەتی و ئارەزووی لە یەکدی چوو، هتد... هەردەم ئارەزووی هەردوو رەگەزەکەیی بۆ جووتبوون دەرووژاند، پیاوان و ژنانیش بەرەووام بایەخیان بەناسینی ئەو کەسانە دەدا کە لەگەڵیان دا بەو گەرم و گۆرییە پەيوەست دەبوون. بەلام نیوان ئەمە و دلداری سیکی ئیستا ئاسمان و ریسمانە. لەریبازی تیکرای سەردەمە

كۆنەكاندا، مالە باوان سەرۋەرى ژنەينان وشووكردنيان ھەموو دەكرد، ئەوانيش زۆر بەھيمنى لەگەل ئەو سەرۋەردا دەگونجان. ئەو دلداریيە كزەى كە لە نيوان ژن وميردى ئەو سەردەمە دیرینهدا ھەبوو، ھەرگيز ئارەزوييكي خۇ بەخۇ نەبوو، بەلكو ئەركيكي مەوزوعیيە و بناغەى ژن وميردايەتى نيیە، بەلكو پاشگريتي. لەسەردەمە دیرینهكاندا ئەو دلداریيەى ئیستا وای بۆى دەچن بەھيچ جوریک لەئارادا نەبوو تەنھا مەگەر لەدەرەوہى كۆمەلگای رەسمى بووبى. ئەو شوانكارانەى كە تيوكريت ومۆسخۆس وھەرۋەھا دقنيس وکلويای لۆنگ (74) بەخۆشى و بەئازارى دلداریيەكانياندا گۆرانى دەچن، ئەوانە بریتين لەو كۆيلانەى كە لە بواری بەپۆەبردنى كاروبارى دەولەتدا ھيچ دەستتيكيان نەبوو، ئەو بووارەى كە بۆ نازادەكان دەرگای لە سەر گازی پشت بوو. شانبەشانى پەيوەنديیە سيكسىيەكانى نيوان كۆيلەكان ئەم پەيوەندييانە بەدى ناكرى، تەنھا مەگەر وەكو بەرھەميكي رۋوہو شارستانيتى و گەندەل بوونى جيھانى دیرين بەدى بكرين، جگە لەوہى كە ئەم پەيوەندييانە لەگەل ژنانيك دەبەستين كە لە دەرەوہى كۆمەلە رەسميانەدا بوون، واتە لەگەل ھيتيریستەكاندا ، يا لەگەل ژنانى غەوارەدا يا لەگەل بيۆەژنەكاندا، لە ئەسینا لە پاش رووخانیدا و لە رۇما لە سەرۋەندەنى قەيسەرييەكاندا. لە كاتيكدا ئەگەر پەيوەندى سيكسى نيوان ژن وپياوانى نازاددا دروست دەبوو، ئەو تەنھا بە شيوہى داوين پيسى روى دەدا. تەنانەت پیرەميرد ئاناكريون، ھۆزانقانى غەزەلى كلاسكي سەردەمە دیرينەكان، بە ھيچ كلوجيك گوى بە دلداری سيكسى نەدەدا، ئەوہى كە ئیستا ئیمە بۆى دەچن، تەنانەت ئەو بەلایەوہ ناسايى بوو دلدارەكەى نيربى يا مى.

دلداری سيكسى ئیمە لە ناوەرۆكدا جياوازە لەگەل تەنانەت ئارەزوى سيكسى (ئېروس eros) كۆنەكاندا. چونكە (ئېروس)، لەگراو داواكارە، كە ئەويش دلى بە بەرامبەرەكەى ببەخشى جا لەم بارەوہ ژنان لەگەل پياواندا يەكسانن، بەلام لە (ئېروس) كۆندا ھەرگيز پرس بەژنان نەدەكرا. دووہم، دلداری سيكسى دەگاتە ئاستيك لە بەھيزى و بەردەوامى، كە ھەردوو لایەنەكە بەبى ئەوہى دلدار بن، وھا تيبگەن كە، ناشادى و ليكدابران بە بەلایكى ناگەھان ببينريت، نەك لە ھەموو بەلایيكيش گەورەتر، بۆیە ملیان بە تەلەزگەيەكى سەختەوہ دەنا، تەنانەت لەپینا و بەدەستھينانى شادمانى، گەمەى و ھايات دەكرد كە ژيانى خۆشيانى دەختە مەترسيیەوہ، ئەمەش لە رۆژگارى كۆندا ھەرگيز روى نەدەدا تەنھا لە كاتى داوين پيسيدا نەبى. جا لە كۆتاييدا پياوانەيكى نوپى رەوشتگەرى دیتە كايەوہ بۆ تانوت كردن يا بۆ پاكانە كردنى ئەو پيوەنديیە سيكسىيە، وەنەبى ھەر لەوہ پېرسن كە ئايا ئەم پەيوەنديیە بە مەبەستى ژن وميردايەتى بەستراوہ يان نا، بەلكو لەوہش دەپرسن كە داخوا ئەم پەيوەنديیە خۆشەويستى لە دوو تۆ دايە يان نيیە. ئاشكرايە كە ئەم پياوانەيە وەكو ھەموو پياوانە رەوشتگەرييەكانى ديكە لە ھەلسووكەوتى دەرەبەگايەتى وبورژوازىدا ھيچ سەنگ و رەنگيكي نيیە بەلكو ھەر ئاوريشى لى نادريتەوہ بەخراپەى پياوانەكانى ديكەى لەگەل دا دەكرى: چونكە ھەر وەكو ئەوانى ديكە تەنھا -بە تيورى، لەسەر كاغەز ددانى پيدا دەنرى. جا لەوہش زياترى پى داوا ناكرى.

سەدە ناوہنجيیەكان لەو خالەوہ دەستيان پى كرد كە جيھانى دیرين لەبواری دلداری سيكسىدا پەنگى تيدا خواردبوو، واتە لە داوين پيسيوہ را. لەوھپيش باسمان لە دلداری سوارچاكي كرد كە گۆراننيیەكانى بەيانيانى گوراند. جا لە نيوان ئەو خۆشەويستییەى كە بۆ روخاندنى ژنوميردايەتى وەتەلاش كەوتووہ ولە نيوان ئەو خۆشەويستییەى دەبیت ببى بە بناغەى ژنوميردايەتى، ريگايەكى دوورو دريژ ھەيە و دەبیت تەى بكرى، بەلام چاخى سوارچاكي تا دوا ريگای تەى نەكرد. تەنانەت كە لە لاتينە منۆخەكانەوہ دەچينە سەر جەرمەنە ريزدارەكان، لە (گۆراننيەكەى نيبيلونگ)دا بۆمان دەرەكەوى كە كرىمھيلدا زيگفريدى بەنھينى خۆش

دەوى، بەو ئەندازەيەى كە زيگفريد ئەوى خوشدەوى، كاتى كە گونتەر پىي رادەگەيىنى گوايه بۇ سوارچاكيك داواى كردووه وناوەكەى پى نالى، كريمهيدا بە ئاسانى بە وەرام دى و دەلى:

(پىويستت بەو نىيە تكام لى بكەى، ھەر وەكو تكارم بوى، بەلكو چۆنم فەرمان پى دەكەى، ھەردەم وەھا دەكەم. لە ھەرچ كەسيك ماره دەكەى، گەورەم، بە دليكى شادەو دەرگىسى دەيم) (75).

بەلكو بەھىچ كلوجيك بەيىر كريمهيدا نايەت كە لەو دەا سەرىشك بى. گونتەر برونهيدا ماره دەكا، ئيتسل كريمهيدا ماره دەكا، بەبى ئەوئەى ھەرگىز نيگايان پيك كەوتبى ھەر وەھا لە (گوترون Gutrun) دا (76)، زيگيبانتى ئىرلەندى ئوتاي نەروىژى ماره دەكا، ھەر وەھا ھىتل كە خەلكى ھىگلنگنى ئىرلەندى يە ھيادا ماره دەكا، پاشان زيگفريد لە مورلەنداو و ھارتموت لە ئورمانەو، ھەر وەھا ھرفىگ لە زايلەنداو، ھول دەدەن كە گوترون ماره بكەن. تەنھا لەم حالەتەى دوايى دا گوترون بە نازادى بىرار لەسەر ھرفىگ دەدا. جا بەگشتى، تەنھا دايك و بابى مېرى لاو دەزگىرەكەى بۇ ھەلدەبژن، ئەگەر لە ژياندا مابن، ئەگەر نا ئەو پرس بە پىرەكان دەكرى كە بەگشتى لەو مەسەلەيەدا قسەيان دەروا، جگە لەوئەى كە ئەمە شىوئەيكى دىكەى بەخوئەو نەديوە. ماره بىرەن بۇ سوارچاك يا بۇ بارون، ھەر وەھا بۇ مېر، كارىكى راميارى و دەرفەتيكە بۇ ئەوئەى بەھوى ھاوپەيمانى تازەو دەسەلاتى فراواتر بكات. بەرژەوئەندييەكانى ھال، نەك ئارەزووى تەك، دوا بىرارى بەدەستە جا كەوابى چۆن دەبىت لەم بارەيەو دوا بىرار لە دروست بوونى ژنومىردايەتى دا، بەپىي دلدارى كردن بى؟

ھەر ئەوئەش بوو بارى بۆرژواى پيشەگەرى لە شارەكانى سەدەى ناوئەنجيدا، چۆنكە ئەو و دەمانەى كە دەپياراستن ھەر وەھا سىستەمەكانى پيشەگەرى ناوخۆ كە كۆسپى دۆناوئەيان دەسەپاند، ھەر وەھا ئەو سنوورە دەستكردانەى كە بەياسا لىرە لەپيشەكانى دىكە ولەوى لەخودى ھاوئەپيشەكانى خوى ولەو لاشەو لە شاگردو كرى گرتەكانى جىاي دەكردنەو بە ئاشكرا ئەو ئەلقەيەى لە بەردەم تەسك دەكردنەو كە دەبوايە تىيدا چا و لە ژنيكى شايستە بگىرى. جا لەم سىستەمە شىواوئەدا، بەرژەوئەندى خىزانەكەى، نەك ئارەزووى خودى تەك، بىرار لەسەر دەزگىرەنى شايستە دەدا.

لە ژمارەيىكى بى شومارى حالەتەكاندا ژن ھىنان تاكو دواوئەى سەدە ناوئەنجىيەكان ھەر وەكو لەسەرەتادا چۆن بوو ھەر وەھا مایەو، واتە كيشەيك بوو خودى ئەو كەسانە باشاريان نەدەكرد كە ژنيان دەھىنا يا شوويان دەكرد. لە سەرەتادا مروؤ ھەر لەدايك بوونيانەو ماره بىر بوون، -مارەيان لە گرووپيىكى تەواوى رەگەزەكەى دىكە بىر بوو. لەدوا شىوئەكانى بەكۆمەل ژنومىردايەتیشدا بار ھەر وەكو خوى مایەو، بەلام جار لەجار زياتر ئەو گروپە بەر تەسكت دەبوو. ھەر وەھا لە ساىەى جووتە ژنومىردايەتیشدا، بەگشتى، دايكەكان، لەمەر ژن و مېردايەتى منالەكانيان ريك دەكەوتن، لەمەشياندا پەيوئەندييە تازەكانى خزمایەتى بايەخيىكى يەكالاكەرەويان پى دەدرى، بەوئەى كە پلە وپايەيىكى تۆكمەترو بەھىزتر لەنيو خىلو ھۆزەكەدا بۇ ژن و مېردى لاو دەستەبەر بكات. كاتى كە سەردەمى دەسەلاتداريىتى باوكسالارى و تاكە ژنومىردايەتى دەستى پى كرد لەگەل سەرکەوتنى خاوەنداريىتى تايبەتى بەسەر خاوەنداريىتى گشتى دا و لەگەل سەرھەلدانى بەرژەوئەندى پراگويژنتى ئەو خاوەنداريىتىيە بەمىرات. قەوالەى ژنومىردايەتى بەتەواوى مىلى بە بايەخەكانى نابورى دا. شىوئەى ژن ھىنان، بەكرين، نامىنى، بەلام ئەم ژنھىنانە، لەكرۆكدا، جار لەجار لە بوواريىكى بەر ئاوەلاتر پروودەدا، بەجۆريك كە پياويش، وىراى ژنان، نرخیكى بۇ ديارى دەكرى بە پىودانگى سەرەوت و سامانەكەى نەك بەپىي خودى رەوشتى كەسايەتى خوى. بەلام زال بوونى ئارەزووى ئالوگۆركيى ھەردوو لايەن بەسەر ھەموو ئەو ھويانەى كە لە ژنھىناندا بايەخيىكان ھەبىت ئەو ھەر لەسەرەتاو لە ھەلسووكەوتى چىنە دەسەلاتدارەكاندا لە ئارادا

نەبوو. شتیکیش لەگۆین ئەو هەرگیز پەروە نەداوە تەنھا لەجیهانی رۆمانتیک و لە نیو چینە چەوساوەکاندا،
کە هەر هیچی بۆ لیک-نادەنەو.

ئەمە بوو ئەو بارەى کە بەرھەم هیئانی سەرمايەداری کەوتە سەری، کاتی کە پاش دۆزینەو
جوگرافیەکان وەخۆکەوت بۆ ئەو دەست بەسەر جیهان داگری بەھۆی پەرەسەندنی بازرگانیی جیهانی و
مانیفاکتۆراو. لەوانە بوو وەهای بوو بچن کە ئەم شیوازەى ژنەینانە جیا لە ھەموو شیوازیکی دیکە پەر بە
پێستی بەرھەم هیئانی سەرمايەداری بێت. جا وەھاش بوو، بەلام میژووی جیھانیش لە گالتە و بەزمی خۆی
ناکەوێ. خۆدی بەرھەم هیئانی سەرمايەداریش لە سەری بوو لیژدا ئەو کەلینە یەکاڵاکەرەو یە بپری. چونکە
کاتی کە ھەموو شتیکی کرد بەکالا، ھەموو پەيوەندییە دیرینە لە میژینەکانی بە بەردادا لە جیگای نەریتە بەجی
ماوەکان و مافە میژوویەکاندا، فرۆشتن و قەوالەى (نازاد)ی دروست. ئەوەتانی یاساشووناسی بەریتانی ھ.س.
مایین پێی وایە کە بەسەر دۆزینەو یەکی مەزندا کەوتوو کە دەلی: ھەموو پێشکەوتنیکمان بە گۆیرەى چاخە
رابدوووەکاندا لە گۆیزانەو خەستوخۆل دەبیئەو From status to contract، واتە لە مەرجە بۆ
ماوەییەکانەو بۆ ئەو مەرجانەى کە بەپێی قەوالەى نازاد چەسپاون (77) ئەمەش لە (مانیفیستی
کۆمونیست)دا (78) گوتراو، بەوئەندەى کە راستە.

بۆ ئەم قەوالە بەستەش دەبوا یە کەسانیک ھەبن بەنازادی بتوانن خۆدی خۆیان و کارەکانیان
ومولکەکانیان ھەلسورینن و لەھەموو مافیگدا بەرامبەر بە یەکدی یەکسان بن. جا هیئانە گۆرپی ئەو خەلکە
(نازاد) و ((یەکسانانە)) کاریک بوو لە کارە ھەرە گەورەکانی بەرھەم هیئانی سەرمايەداری. راستە لە سەرەتادا
ئەم کارە تەنھا بەشیوہیکی نیوہ ناگاوە رۆوی داو و بە پۆشاکییکی ئایینی پرو پۆش کرابوو، بەلام ھەر لە
سەرەتای ریفۆرمی لوتەری و کەلقینی یەوہ ئەو بنامایە سەقامگیر بوو کە دەلی مروؤ بە تەواوەتى بەرپرسیار
نابى بەرامبەر بەو کارانەى کە دەیانکا تەنھا مەگەر بە نازادیکی تەواوہە بریاریان لەسەر بەدا، ھەر وہا
بەرگریکردن لەھەموو فشاریک بەمەبەستى کاریکی بەد رەوشتی، ئەرکیکی رەوشتگەرییە. بەلام چۆن ئەم بنەمایە
لەگەل ھەلسوکەوتی پێشووی ژنەینان و شوو کردندا ھاوسەنگ دەکرا ؟ ژنەینان ، بەپێی چەمکی بۆرژوایی،
قەوالە یەک، ریکەوتنیکی یاسایی بوو ، بەلکو گرنگترین ریکەوتن بوو چونکە بریاری لەسەر چارەنووسی دل
و گیانی دوو کەس دەدا. با راستی بلین ئەو کاتە بە پروکەش بەویست و خواھیشتی ھەردوولا سازدەکرا،
رەزامەندی ھەردوو لای لەسەر نەبایە نەدەبوو. بەلام زۆر بەچاکی دیار بوو کە چۆن ئەم رەزامەندییە وەگیر
دەھیندرا و کى لە واقعیدا ئەم ژنەینانەى ساز دەکرد. پاشان ئەگەر نازادانە بریار لەسەر سازکردنی قەوالەکانی
تر دەدا، بۆچی بۆ سازکردنی قەوالەى ژن و میژدایەتیش پێویست نەبى ؟ ئایا ئەو کۆرۆ کچەى بۆ یەکدی
دەبوون مافی ئەوہیان پى رەوا نەدەدیتن کە بە نازادی ھەلسوکەوت بەکەسى خۆیان و بەجەستە
و ئەندامەکانیانەو بەکن ؟ ئایا لە سەرینى سوارچاکییەو نەبوو کە دلدارى سیکیسی بوو بە مۆدە، ئایا،
خۆشەویستی ژنومێردایەتى لەچاو خۆشەویستی سوارچاکی کە داوین پیسی لەگەلدا یە شیوہى راستەقینەى
بۆرژوایی نییە؟ ئەگەر خۆشەویستی ئەرکی ژنومێرد بى، ئایا، بەھەمان ئەندازە ئەرکی ھەموو دلدارەکان نییە کە
دەبیئ بە یەکدی بپین نەک بۆ یەکیکی دیکە؟ ئایا، مافی ئەم دلدارانە لە سەرووی مافی دایک و بابوک و خرم
و خۆیش و دەلال و سازەندەکانی دیکەى ژنەینان و شووکردندا نییە ؟ ئەگەر مافی ھەلبێژاردنی نازاد و خۆ بەخۆ،
بەبى لەخۆ بایى بوون، و بى توورپییى، کلیسە و ئاینى ھەژاند، ئایا دەیتوانی لەبەردەم قسە و خواستی
جیکلدا نەى بچووکى لەقووتدان نەھاتووی نەوہى بەسالآچوو بوەستى کە دەیویست یاری بەلەش و تەمەن و گیان
و مال و شادیی و کویرەوہرى نەوہى لەخۆ بچووکتر بکات ؟

ئەم پرسیارانە دەبوايە لەو رۆژەو پووبەرۆو بکریڻ کە تییدا هەموو کۆلەکەو ئەستوندى کۆمەلگای دیرین، بنەسا، ھەرودھا کاتى کە ھەموو ئەو بیرو بۆچوونانەى لە رۆژانى رابوردووە بەمیرات ماونەتەو جى لەق بوون. جیھان بە جارێک دە ئەوەندە گەورەتربوو. لەبری نیو چارەکی گۆی زەوی ئیستا ھەموو گۆی زەوی کەوتە بەرنیگای ئەورپایییە رۆژ ئاوانشینەکان و چنگ لەسەرشان بۆ داگیرکردنى حەوت چارەکەکەى دیکە وەخۆکەوتن. لەگەل بەربەستە کۆنەکان کە خەلکی لەولاتەکیدا سنوورکیش کردبوو، ھەموو ئەو کۆسپ ولەمپەرانی ھەرەسیان ھینا کە ھەزاران سال رێگر بوون لەبەردەم شىوازی لەمیژینەى بیرکردنەوہى سەدە ناوەنجییەکاندا. ھەرودھا ئاسۆییکی لەرادە بەدەر بەرفراوان لە بەردەم نیگاو بینایی مروۆ بەر ئاوەلا بۆو. ناوچاکى وراستگویی و دەستایی کە لە ئەوێک بۆ ئەوی دی دەمايەوہ چ بایەخیکى بۆ ئەو کورپە لاوہ ھەبوو کە چاوی لە دووی سەرودت و سامانى ھیندستان وکانە زېرۆزیوہکانى مەکسیک و بوتوسى دا ؟ بۆ بۆرژوازییەت، ئەوہ سەردەمى سوارچاکە وونبووہکان بوو. بۆرژوازییەت خاوەن رۆمانتیک و خەون و خەيالى دلداری خۆی بوو، بەلام بەرئیگایەکی بۆرژوازییانە و سەرئەنجام بۆ خرمەتى بۆرژوازییەکان.

بۆرژوازی گەشەکردوو، بەم جۆرە. نەخوازەلا لەو ولاتە پەرۆستانتییانەى کە رژیماکانیان جى لەق تر بوون، وەک لەو ولاتانى دیکەدا. جار لە جار زیاتر ددانى بە ئازادى قەوالەکیشانى ژنھینان دەنا و کارى بەو ئازادییە دەکرد کە لە سەرودە باسمان کردووہ. ژنھینان رەنگە چینیایەتییەکەى لەدەست ئەدا، ھەردوو لاش لە دوو تووی چینیەکەى خویاندا ئازادییكى دیارى کراوى ھەلبژاردنیان وەچنگ کەوت. لەسەر کاغەز، یا لە دیمانی مۆرالدا، وە یا لە ھۆزانی پیداهەلگوتنى (شيعرى غەزەلى)، ھیچ بنەماییک، وەکو ئەوہ سەقامگیڕ و رەگاویژ نەبووہ، کە دەلى ھەموو پەيوەندییكى ژنومیردایەتى ، بەد رەوشتە ئەگەر لەسەر زەمینەى دلداری سیکسى ئالوگۆرکراو و پەرزەماندى ئازادى ھەردوولایەنەکە بنیاد نەنرابى. بەکورتى، دەلین ژنھینان بەخۆشەویستى وەکو مافیکی مروۆ جارداوہ، نەک وەکو-

(droit de l' homme) - (21پ) بەلکو ھەرودھا بەبى ھەلاویردن وەکو (droit de la femme) (22پ).

بەلام ئەم مافەى مروۆ لە پرویکەوہ جیاوازە لەگەل ھەموو مافەکانى دیکەى مروۆ. لەبەر ئەوہى ئەم مافانە لە واقیعدا تەنھا دەسەلاتدارەکانى چینی بۆرژوازی دەگریتەوہ، چ بەراستەوخۆ یا بە ناپراستەوخۆ چینی چەوساوہ پرۆلیتاریاکەى نەدەگرتەوہ بۆیە لیژەدا گالتەجاریی میژوو سەرلەنووی دەردە- کەویتەوہ. چونکە چینی دەسەلاتدار ھیشتا لارەملى چەندەھا کارلیکەى ئابوری دیارى کراون، بۆیە لەژینگەى چینی دەسەلاتدارەکاندا مەگەر بەشیوہییکى ئاناسایى، ئەگینا قەد ژنومیردایەتییک نییە کە بە ئازادى سازبدرى. بەلام لە ژینگەى چینی چەوساوہکاندا ئەمە وەک بینیمان بنەمایە.

کەواتە، ئازادییەکی بى کەموکۆرى لە ژن ھیناندا بە شیوہییکى تەواو وگشتى نایتەدى تەنھا پاش ئەوہى کە بەرھەمھینانى سەرمايەدارى و پەيوەند-ییەکانى مولکداریتی کە دروستکراوہى بەرھەمھینانى سەرمايەدارییە، لەبەر دانەمالرئى، لەسەرروى ھەموو لایەنە ئابورییە لاوہکییەکانەوہ کە ھیشتا دەستیکی بالایان لە ھەلبژاردنى ژنومیرددا ھەیە، ئائەلەو کاتەدا ھیچ ھۆیک جگە لە پالییوہنەرى ئارەزووى ئالوگۆرکراوى ھەردوولا، لە ئارادا نامینى.

لەبەر ئەوہى سەرودتى، خودى دلداری سیکسى، بەخۆشەویستى تاکەکەسیوہ بەستراوہ- سەرەرای ئەوہى کە ئەم سەرودتە، بەگشتى تەنھا لەلایەن ژنانەوہ پەپرەو دەکرى- بەوجۆرە ھەرچ ژنھینانیکی لەسەر دلداری سیکس نیا نەنرابى، لە خۆیدا، تاکە ژنومیردایەتییک. ئیمە بینیمان کە باھوۆن چەندى راست فەرموو کاتى

که گوتی گوڙانه وه له بهگهله ژنومیردایه تییه وه بو تاکه ژنومیردایه تی، ههنگاو یکی پییشکه وتووخوازانه بو وه بنه پرتدا ژنان هاویشتیان. بهلام ههنگاوی دووم له جووته ژنومیردایه تییه بو تاکه ژنومیردایه تی تهنها پیاوان بهرپایانکرد. ئەم ههنگاو ههش له ناوه روکدا بوو به هو ی نابوود کردنی ژنان و ریگا خو شکه ره یك بوو بو ناپاکی له لایه ن پیاوانه وه. كهواته له كاتیكدا ئەگەر ئەو هوییه ئابورییه له ناو بچن كه وهها له ژنان بكات به ناپاکی پیاوه كانیان رازی بن- (بو نهوهی ژیانیان لی تیكنه چی و دواروژی مناله كانیان نهفه وتی)-، تاكوما فی ژنان له گه ل پیاواندا یهكسان دهن، ئەگەر هه موو شاره زاییه كو نه كانمان ره چاو بکهین، ئەوا دهگهینه نهوهی كه ئەمه ده بیته هو ی نهوهی كه به راستی یه كژنه ی پیاوان دهسته بهر بكات، به راده یه کی له پیوان نههاتوو، زیاتر له وهی كه ریگا له فره میردی ژنان خو ش بكات.

لهم حالتهدا گومان له وهدا نییه كه تاكه ژنومیردایه تی هه موو ئەو شهقلانه ی له دهست دهدا كه په یوه ندییه كانی مولكداریتی پیوه ی ناوون ئەو شهقلانه ش ئەمانه ن : یه كه م، دهسه لاتداریتی پیاوان، دووم، دژواری له بهریه ك- هه لوه شانده وهی ژنومیردایه تی. دهسه لاتداریتی پیاوان له ماله وهدا تهنها به هو ی دهسه لاته ئابورییه كه یه تی، جا له گه ل له ناو چوونی نه وه دهسه لاته، ئەوانی دیش له ناو دهچن . بهلام دژواری له بهریه كه ه لوه شانی ژنومیردایه تی، له لایه كه وه ، له و بارووزروفه ئابورییه وه نه انجام دهگری كه له سایه دا تاكه ژنومیردایه تی پهیدا بوو، له لایه كه ی دیکه شه وه نه ریتی سه رده میكه كه تییدا هیشتا به چاکی له و په یوه ندییه حالی نه ببوون كه بارووزروفی ئابوری و تاكه ژنومیردایه تی پیکه وه را گری دابوون، ئاینیش ئەو په یوه ندییه ی شپوشه پریوی لیك ده دایه وه. بهلام کیوی سه ختی هه لوه شانده وهی ژنومیردایه تی ئیستا له هه زاران حالتهدا كوناو ده ر ده کری. جا ئەگەر تهنها ئەو ژنومیردایه تییه ی كه به خو شه ویسییه وه بهنده مۆرکیکی رهوشنگه ری هه بیته، ئەوه تهنها هه ر ئەو، تاكو ئەو روژه ی خو شه ویستی له ئارادا بمینی، بهلام ماوه ی ههستی دلداری سیکیسی تاكه كه سی له یه کیكه وه بو ئەوی دیکه زور جیاوازه، نهخوازه لا له لای پیاوان دا، جا ئەگەر له كاتیكدا ئەو ههسته له گریژنه بچی یا به یه کیکی به جو شتر جی له ق بی، ئەوه چ بو هه ردوولا یا خوود بو كو مه لگا، چا كتر وایه ئەو ژنومیردایه تییه هه لوه شی. بهلام ده بیته خه لکی له كه وتنه نیو زه لكاوی بینه و به ره ی ته لاق دان دوور بخرینه وه.

كهواته په یوه ندییه كانی نیوان هه ردوو ره گه زه كه پاش له ناو بردنی ئاینده ی به ره م هیئانی سه رمایه داری كه ئیستا رمل بو ئادگارو شیوه ی ده هاوین ، به گشتی مۆرکیکی نیگاتیف به خو وه دهگری و زور به ی كات بهنده به وهی كه له ناو ده چی. بهلام ئایا چ توخمیک جیگای توخمه له ناو چوو ه كان ده گریته وه؟ ئەوه له پاش فراژی بوونی نهوهی تازه ئاشكرا ده بیته، واته نهوه یك له پیاوان كه له هه موو ژیاناندا بو یان نه ره خساوه چ به پاره یا به شیوازیکی دیکه ی دهسه لاته كو مه لایه تییه كان ژنیک بکن، هه روهها نهوه یك له ژنان دروست ده بیته، كه هه رگیز له هه موو ژیاناندا بو یان نه ره خسی له بهر هو یك جگه له خو شه ویستی راسته قینه خو یان به دهست پیاویكه وه بدن، یاخود له ترسی ئاكامه ئابورییه كان سل له گوزه رانی خو یان و دلداره كانیان بکه نه وه. جا كاتیك كه ئەم خه لكانه پهیدا دهن هه رگیز تو زقالیك له و شتانه نا پرینگینه وه كه ئیمه ئیستا بو یان لیك ده دهینه وه، چونكه خو یان زور به چاکی ده زانن كه ده بیته چ بکن، به و پییه ش نه خسه ی بیرو بو چوونی گشتی خو یان له خو وره وشتی هه ر كه سیكدا به ته نیا ده کیشن، كه ئەمه گه وه ره ی مه سه له كه یه.

ئیستاش با بگه ریینه وه سه ر مۆرگان كه زور لیی دوور كه وتینه وه. لیكو ئینه وه له دامه زراوه كو مه لایه تییه كان كه له قوناغی ژیا رییدا په ره ی نه ستاندوو، له روانگی میژووییه وه له سنووری كتیبه كه ی مۆرگان ده رده چی. ئەو زور به كه می خو ی له قه ره ی چاره نووسی ژنومیردایه تی، له م قوناغه دا، داوه. هه روهها

له دەر اوی پهره سهندنی تاکه ژنومیردایه تییه وه پیشکوه و تنیک به دی دهکا، ههنگاویکی تهواوی پرووه پیشه وهی، یهکسانی مافهکانی، نیوان ههردوو رهگهزه که دهبینی، به بی ئهوی دهری خا که بهو ئه نجامه گه یشتوو. ههروهک دهلی:

ئهگه ددان به ودها بنین که خیزان دوا به دوا یه کتر به چوار شیوه دا تیپه ریوه و ئیستا به شیوه ی پیچه میندا دهر ا، تهوسا به ره و پرووی ته م پرسیاره ده بینه وه: ئایا له دوا روژدا دهلوی ته م شیوه یه ماوه ییکی زیاتر به رده وام بی ؟ تاقه وه لام که بشی بدریته وه ته وه یه که به وهنده ی کومه لگا پهره بستینی ته م شیوه یهش پهره ده ستینی، و به وهنده ی کومه لگا گو رانی به سهر دابی، مانه ندی رابردوو، ته ویش ده گوژی. ههروه ها چونکه به ره می سیستمیکی دیاری کراوی کومه لایه تییه، که واته ده بیته ئاوینه ی دوخی پهره سهندنه که ی. ههروه ها له بهر ئهوی خیزانی تاکه ژنومیردایه تی هه ر له سهره نای چاخی ژیاریدا، به تایبه تی له چاخی نویدا، به ره و پیشه وه چوه، ده توانین، لانی که م وه ها دابنن که بوی هه یه له دوا روژی شدا زیاتر پیشکوه ی تا ده گانه به دی هاتنی یه کسانی ههردوو ره گهزه که. به لام ته گه ر له دوا روژیکی دووردا دهر که وت که خیزانی تاکه ژنومیردایه تی قوونه بانی ته وه ی نیبه که پیداو یسته کانی کومه لگا دابن بکات، ته وه ته و کانه پیشینی کردنی سیمای داهاتووی خیزان مه حاله بکریت (79).

3

خیلی ئیروکوا

ئیستاش دهچینه سهر دوزینه وه ییکی دیکه ی مۆرگان که به لانی که م ته و گرنگییه ی هه یه، که ژیان وه ی شیوه ی سهره تایی خیزان، له سهر بناغه ی سیستمه کانی خزمایه تی، هه یه تی. مۆرگان ته وه ی سه لماند که ته و گروپه ژنومیردانه ی، که له دوو توی هۆزه کانی هینده سوورپیسته ته مه ریکییه کاندان، و به ناوی ئاژله وه ناو نراون، له کروکدا له گه ل (گینیا gena) ی گریکه کاندان و (گینتس gentes) ی رۆمانییه کاندان پیکده چن؛ ههروه ها سه لماندی که شیوه ته مه ریکییه که ی سهره تاییه و شیوه گریک و رۆمانییه که ی پاش ته و هاتوون و له وه وه داتاشراون، ههروه ها تیکرایی ئورگانه کومه لایه تییه کانی گریکه کان و رۆمانییه کان له سهرده مه سهره تاییه کان له خیلکدا وله (فراتری phratia) یه ک و پاشان له هۆزیکدا گیرساونه ته وه، ده قوادوق هاوتان له گه ل سیستمی هینده سوورپیسته ته مه ریکییه کاندان، ههروه ها، (به وهنده ی که هه موو سهرچاوه کانی ئیستای به رده ستمان، ریگمان پی بدن)، خیل بریتییه له دامه زراویکی هاوبه شی نیو تیکرایی گه له به ره ریسته کان تاکو گه یشتنیان به قوناغی ژیاریی، به لکو تاکو قوناغیکی پاش ته ویش. ته م سه لماندنه، کتوپر په رده ی له سهر ئالوزترین به شه کانی میژوی گریکی و رۆمانی بو لاداین و له هه مان کاتیشدا پروونکردنه وه یه کی له پروا به دهری سیما بنچینه ییه کانی سیستمی کومه لایه تی سهرده مه سهره تاییه کانی -پیش نه شونما بوونی دهوله ت، ی- به ده سته وه داین. هه رچه نده ته م دوزینه وه یه پاش بیستن و به سهرکردنه وه ی، به ساده یی دیته به رچاو، مۆرگان به م دره نگانه دوزیبوو هی، چونکه له کتیبه که ی پیشووی دا که له سالی 1871 دا (80) هاته به ره م هیشتا په یی به و نه یینییه نه بردوو که هه ر له ساتی دوزینه وه یدا شاره زایانی ئینگلیزی له مه ر میژوی سهره تاییدا، ته وانه ی هه لبه ت زور له خو بایی بوون، ماوه یه ک بی ده نگییان لی کرد.

وشه ی (gens جنس) ی لاتینی، که مۆرگان هه رده م به مه به ستی ته و گروپه ژنومیردایه تییه به کاری ده یینی هه ر وه کو وشه ی (genos گینوس) ی گریکی، له ئارییه کانه وه سهرچاوه ی گرتوو که (gan گان) ه

(به ئەلمانی دەبیته kan چونکه پیتی (g) ی ئاری به پیتی بنه ما دەبیته (k) که (گوران، له دایکبون) دهگهینی، وشه (genos، gens) ههروهها وشه (dschanas) ی سهنسکریتی، ههروهها به گوتیی بیپی بنه ما که سهرهوه (Kuni)، ههروهها به ئیسکه ندنافی کۆن و ئەنگلوسه کسۆنی (kyn)، به ئینگلیزی (kin)، و به ئەلمانی ناوهندی سهرهوه (Künne). ئەمانه ههروه موویان مانای ئەو شته دهگهینن که به هۆی گانکردن دروست دهبن. به لām (gens جنس) ی لاتینی و (genos جینۆسی) ی گریکی، به تایبهتی بهو گرووپه ژنومیردایه تییه خیله گه ریبه هه لده گوتریت، که له یه که پشتن (لیردها له یه که باوکی که وتوونه وه)، له م هوزه شه وه، به هۆی کارلیکه ی چه ند دامه زراویکی کۆمه لایه تی و نایینی دیاری کراو، کۆمه له یه کی تایبه تی دروست ده بیته، که سروشت و پیکهاته که ی، له میژووی تا ئیستا نووسراومان، به تاریکی ماوه ته وه.

له سه ره وه دا له کاتی لیکۆلینه وه له خیزانی پۆنالوانی، پیکهاته ی یه که مین فۆرمی سه ره تایی خیلمان بۆ ده رکه وت، که بریتییه له هه موو ئەو که سانه ی که به ریگی ژنومیردایه تی پۆنالوانی و به پیتی بیرو بۆچوونه باوه کانی ئەو ژنومیردایه تییه، ئەو تۆرهمه یه پیک به یینن که له یه که داپیره ی دیاریکراوه وه، که وتوونه وه و داندانیان پیدا ده نری، جا ئەمانه ش دامه زراوی خیل پیک ده یینن. ئەمجا له بهر ئەوه ی له سایه ی ئەم شیوه خیزانه دا باوک به وردی نانا سرتیه وه، بۆیه ته نها هیلی ژنان، ریچکه ی وه چه ی ئافره تان، ره چاو ده کری. ههروه ها له بهر ئەوه ی نابی برا خوشک بخوازی و ته نها ده بیته ژنانی ره چه له کیکی دیکه، یا خود هیلیکی تر، بخوازن، بۆیه ئەو منالانه ی که له م ژنه غه واران ده که ونه وه، به پیتی مافی دایکایه تی، ده که ونه ده ره وه ی ئاقاری ئەم خیله. به و پییه له وه چه ی کچان له هه ره نه وه ییک به ولا وه، زیاتر، له نیو خیله که دا نامینن به لām وه چه ی کوره کان ده چنه وه نیو خیلی دایکه کانیان، ئەمجا ئەم کۆمه له خزمه خوینانه که له دوو تۆی کۆمه لیکی تایبه تی دا پیک دین وله کۆمه له مانده کانی دیکه ی نیو هۆزه که دا جو ی ده بنه وه، چییان لی به سه ر بی؟

مۆرگان فۆرمه کلاسیکییه که ی ئەم خیله سه ره تاییه، خیلی (ئیروکوا) - ییه کانی وه رگرت، به تایبه تی له نیو هۆزه کانی (سینیکا) دا. له م هۆزه دا هه شت خیل هیه که به ناو ئەم گیاندارانه ی خواره وه ناو نراون: 1. گورگ. 2. ورچ. 3. کیسه ل. 4. سمۆره. 5. که له کیوی. 6. مریشکی زهوی. 7. شینه شاهۆ. 8. هه لۆ. له هه ره یه کی که له و خیلانه دا ئەم نه ریتانه ی خواره وه به دی ده کرین:

1. خیله که (ساخم) یك Sachem (له شینه ییدا ردین سپی) وله کاتی جه نگدا (سه ره له شکر) هه لده بژیری. هه لبه ژاردنی ئەم (ساخمه) ده بوایه هه ره له نیو خودی خیله که دا بکری، ئەم فه رمانبه رایه تییه هه ره له نیو خیله که دا به میرات ده مایه وه، چونکه ئەم کاره هه رده م ده بوو له ئەستۆی یه کی که دابی و نه ده بوو به به تالی ما بایه وه. سه ره له شکر ده لوا له ده ره وه ی ئەندامانی خیله که ش هه لبه ژیردین، جاری واش هه بوو پیویستیان پی نه بوو. کۆری کۆنه (ساخم) هه رگیز به (ساخم) هه لنه ده بژیردایه وه، چونکه له نیو ئیروکوا دا دایکسالاری زالبوو، جگه له وه ی که ئەو کۆره سه ره خیلکی دیکه بوو، به لām زۆر جار برازا یا خوارزای کۆنه (ساخم) هه لده بژیردرا، هه مووان، به ژن و به پیاوه وه له و هه لبه ژاردنه دا به شدارییان ده کرد. ئەو هه لبه ژاردنه به ته واوی جله وگیری ره زامه ندی هه ره حه وت خیله که ی دیکه بوو، پاش ئەوه هه لبه ژیردراو به ئاهه نگ گپران له لایه ن ئەنجومه نی هاوبه شی یه کیته گشتی ئیروکوا، داده مه زینرا، له داها توو دا گرینگی ئەم خاله مان بۆ روون ده بیته وه. ده سه لاتی (ساخم) له نیو خیله که دا ده سه لاتییکی باوکایه تی بوو، ئادگاریکی عهینی په تی به خووه گرتبوو ههروه ها هیچ زه برو زهنگیکی به کار نه ده یینا. وپرای ئەوه ش به حوکمی پیشه که ی له ئەنجومه نی هۆزی

سىنيكادا ولە ئەنجومەنى فېدرالى گىشتى ئىروكوئاشدا ئەندام بوو. سەرلەشكر ئانوساتى جەنگى ئى بترازى ھىچ فەرمانىكى لە دەستدا نەبوو.

2. خىل بەويست وئارەزوى خوى دەتوانى ساخم يا سەرلەشكر ولانى. ئەمەش، لە دەست ژنان و پياوان دايە. ئەوانەش كە ولادەندرين، دەبنە جەنگاورىكى ئاسايىي، يان دەبنە كەسىكى ئاسايىي. ھەرولھا ئەنجومەنى بالاي ھۆز بەبى رايۇنكردن لەگەل خىلدا بوى ھەيە (ساخم) وەدەرنى.

3. ھىچ ئەندامىكى ئەو خىلە بوى نىيە لەنيو خىلەكەدا ژن بەينى. ئەمەش بىنەمايەكى رىشەيى و كۆلەكەو ئەستووندى خىلەكەي پىك دەھىنا، ھەرولھا بىرىتييە لە دەربىرىنىكى نىكاتىف بۇ ئەو خىلەكەي كە بە تەواوتى سنووركىش كراو، تەنھا ئەمەشە ئەو كەسانە لە سنوورى خىلەكەدا دەگىرتە خويەو. بە دۆزنىەو ھى ئەم راستىيە سووك وسانايە، مۆرگان بۇ يەكەمىن جار بەسەر كرۆكى خىلدا كەوت. ئەو چىرۆكە كۆنانەي كە لە مەر دىرندايەتى و بەرەرزىمەو دەدوين بە چاكى پەردە لەسەر كالقامى ئەوانەي پىش مۆرگان ھەلدەمانن، ئەوانەي كە پىكەتەي توحمەكانى خىليان، بەبى جىياوازي ناودەنا وەكو ھۆز و (كلان Clan) و (توم thum) ... ھتد، تىكەدەشيواند، لەكاتىكدا زۆر جارىش دەگوترا كە ژنەينان لە نيو ئەم، يان ئەو، كۆمەلەيدا قەدەغەيە. ئەمەش بوو بە مايەي گوراندنى ئەو بشيوينىيە بەگرى وگالەي كە بەرىز ماك- لىنان رۆلى ناپليوئى تىدا گىرا بۇ ئەو ھى بە پىرارىكى گىرەبىر سىستەمەكە ئاسان بكاتەو: ھەموو ھۆزەكان بەسەر دوو تەرزدا دابەش دەبن، يەكيان نابى لە نيو خوياندا ژن بەينن (ھۆزى لە دەروە ژن ھىنەر) ئەوى دىكەشيان دەكرى لە نيو خوياندا ژن بەينن (ھۆزى لە ناوخو ژن ھىنەر). پاش ئەو ھى بەم شىوئەيە كىشەكەي تىك شىواند، پرووى لە لىكۆلەينەو ھىكى قولتر كرد بە مەبەستى گەيشتن بەو ھى كە ئايا لەم دوو گووتە، پوچەلەنە، كاميان لەو ھى دىكە زىاتر بر دەكا؟ گووتەي ژن لە دەروە ھىنەر يا ژن لە ناوخو ھىنەر. ئەم پوچەلەينەش سەرەخو نىسكوئى ھىنا، كاتى كە خىلى لەسەر خىلەكەي دامەزراويان دۆزىيەو ھەرولھا كاتى كە بەھوى ئەم خىلەكەي تىيەو بەرەو پرووى مەحالاتى بە ژنومىرد بوونى ئەندامانى خودى خىلەكە بوونەو. بەلگەنەويستە كە لەو قۇناغەي بەسەر ئىروكوادا كەوتىن، قەدەغە كردنى ژنەينان لە نيو خىلەكەدا ھىشتا زۆر بەتوندى پەپرەو دەكرا.

4. سەرەت و سامانى مردوو دەگويزرايەو بۇ ئەندامانى دىكەي خىلەكە و دەبوايە ھەر لە نيو خىلەكەدا بىمىنىتەو. لەبەر ئەو ھى ئەو شتانەي كە لەپاش ھەر ئىروكوئىك بەجى دەمان زۆر كەم بوون، بويە خىلە ھەرە نىكەكانى ئەو مردوو لە نيو خوياندا بەشيان دەكرد، ئەگەر مردووكە پياو بوايە، ئەو كاتە براكانى كە لەدايك وخالين مىراتەكەيان بۇخويان دەبەشانەو، ئەگەر ژنىش بايە، ئەو كاتە مىراتەكەي لە نيو منالەكانى خوى ودايك خوشكەكانىدا، تەنھا براكانى ئى بترازى دابەش دەكرا، ھەر لەبەر ئەم ھويەش نەدەبوو ژن ومىرد مىراتگرى يەكتر بن ھەرولھا نەدەبوو منال مىراتى باوكى بگرىتەو.

5 دەبوايە ھەموو ئەندامانى خىل ھەردەم دەستى يارمەتییان بۇ يەكتر دىرژ كرديا ھەمىشە باروبووى يەكديیان كرديا بەتايبەتى لە تۆلەي دەست دىرژى بىگاناندا. ھەموو كەسىكىش بۇ فەراھەم كردنى ئەمىنيەت و ئاسايىشى خوى، بە داكۆكى لىكردنى خىلەكەي پشت ئەستور بوو، جا ھەرچ كەسىك زىانىكى پى گەيشتبا ئەو ماناي ئەو بوو كە ھەموو خىلەكە زىانى پى گەيشتو. ئا ئەلیرەو، لەم بەخوين پەيوەندىيانەي نيو خىلەكەدا، ئەركى تۆلە سەندەو سەرى ھەلدا، ئەو ئەركەي كە بەبى سى و دوو ھەموو ئىروكوئىك دانى پىدا دەنا. ئەگەر ھات و ئەندامىكى ئەم خىلەكەسىكى سەرەبە خىلەكەي دىكەي كوشت، ئەو تۆلە سەندەو، ئەركى تىكراي خىلى كوژراو كەيە. لە پىشدا ھەولكىيان دەدا بەشەينەي رىك بكەون. ئەنجومەنى خىلى بكۆرەكە كۆدەبوونەو و داوايان لە خىلى كوژراو كە دەكرد كە بە ئاسايىش گىرقتەكە بىبىر بكرى و زۆربەي كات داواي ئى

بووردنيان دهکرد وديارييكي گورهيان دهقهبر دهکردن. نهگهراو دهكهيان قبول كرديان، ماناي و ابوو گرفتهكه كوئاي پي هاتوو، نهگهرا نا خيلى كوژراوهكه يهكيك يا خود چهند كهسيكي تهرخان دهکرد، كييس له پياو كوژكه بهينن وله توله كوزراوهكه دا بيكوژنهوه، نهگهرا نهوه جيبهجي كر ابا، نهوسا خيلى كوژراوى دووهم بويان نهدهبوو هيچ داوا و سكالايهك بكهن و گرفتهكش كوئايي پي دههات.

6. ههر خيلىك چهند ناويك يا كومله ناويكي تايبهتايان ههبوو كه لهوان زياتر هيچ خيلىكي ديكه بوى نهبوو بهكاريان بهيني، بهم شيوهيه ناوى ههر كهسيك هيما بوو بو خيلىكهى. جا به پيوست ههر ناويكيش ههموو مافهكانى نهو خيلى له دووتو دا بوو كه بوى دهگهرايهوه.

7. ههر خيلىك بوى ههبوو بيگانه بگريته خوويهوه، واته لهنيو تيكراي هوزهكهدا به نهنام وهردهگيران، بهو پييهش نهو ديلا نهى كه له شهردا دهگيران ونهدهكوژران، بههوى نهو گرته خوويه، له هوزى سينكادا دهبوونه نهنام و له ههموو مافهكانى خيلىكه و هوزهكهدا بهشدار دهبوون. گرتهخو، لهسهر داواى نهنامه جوړبه جوړهكان بريارى لهسهر دهرا، لهسهر داواى نهو پياوانهى كه بيگانهكهيان بهبرا يا به خوشك وهردهگرت، يا لهسهر داواى نهو ژنانهى كه بيگانهكهيان به كورى خويان وهردهگرت، پاشان بو چه سپاندى نهو گرتهخويه دهباويه ئاههنگيكي تايبهتى بهو وهرگرته له نيو خيلىكهدا بگيردرى. زور جار ههنديك لهو خيلا نهى كه له دسته لاتدا نهبوونه، لاواز دهبوون، كومله كهسيكيان دهچوونه نيو خيلىكي ديكه، كه نهو خيلى رازى بايه، بو زور كردنى ژمارهيان، بهكومله به نهنام وهريندهگرتن. ئيروكواييهكان ئاههنگى وهرگيرانيان لهنيو خيلىكهدا لهكاتى كو بوونهويهكى بهر ئاوهلاى نهجومهنى هوزهكهدا دهگيرا، نهمش دهبوو به ئاههنگيكي ئاييني راستهقينه.

8. نهستهمه بتوانين بوونى ئاههنگيكي ئاييني تايبهت لهكن خيلىكهكانى هيندهسورپيستتهكان بسهلميني، بهلام ئاههنگى ئاييني هيندهسورپيستتهكان، كه تا زور، به خودى خيلىكهوه بهستراوه. لهههر شمش جهژنه سالانهكهى ئيروكووا، ساخمهكان و سههرلهشكرهكانى ههر خيلىك، بهحوكمى پلهوپايهكانيان، دهچوونه ريزى (ياساوله ئايينييهكان) هوه وبهكاروبارى پيشبينهكانيان ههلهستان.

9. ههر خيلىك گوږستانىكى هاوبهشى ههيه. نهم گوږستانهى ئيروكووا كه له شارى نيويورك دايه و ئيستا له ناوچوو، چوونكه سپى پيستتهكان له ههموو لاييكهوه تهنهتاويان كردون، بهلام له پيشدا ههبوو. لهكن هينده سور پيستتهكانى ديكه گوږستانهكان هيشتا ههراوه، لهوانهش بو نمونه هوزى تسكارورا كه وپراى نهوى كه عيسايين، خرمى ئيروكووان. ههر خيلىك، له گوږستانهكهيدا، ريزيكي سهربهخويان ههيه، بهجوړيك كه له يهكپريزدا دايك له تهك گلگوى كورهكهى دهنيزن، نهك باوك. جگه لهوى كه ههموو خيلى مردوووهكه له ناشتن ويروهوى مردوووهكه و... هتد بهشدارى دهكن.

10. خيلىكهكان نهجومهنيكى بالايان ههيه كه له كووهبوونيكي ديموكراسيانهى ههموو نهنامانى رهسيده پيكاهاوو، و به ژن وبه پياوهوه، نامادهى دهن، ههمووان له دهنگداندا يهكسانن. نهم نهجومهنا، ساخمهكان و سههرلهشكرهكان و ياساوله ئايينييهكانى ديكه ههلهبژارد وهلاى دهنان. ههروها نهم نهجومهنا بريارى لهسهر خوين وهرگرتن (Wergeld، بههاى خوين) يا خود تولهسهندنى، لهلايهن نهنامانى خيلىكهوه دهدا، ههروها بيگانهى لهنيو خيلىكهدا وهردهگرت. نهم نهجومهنا، بهكورتى، دهسهلاتى بالا بوو لهنيو خيلىكهدا.

ئەركەكانى خىيلىكى نمونەيى ھىندە سوورپىستەكان ئەمانەن:

(تېكىراي ئەندامانى خىلەكە كەسانىكى ئازادن ولە سەريانە پارىزگارى لە ئازادى يەكتەر بكن، لەھەموو مافە تايبەتتەكانياندا بەرامبەرن. نە ساخمەكان ونە سەرلەشكرەكان، خۇيان لە خەلكى بەگەرەتر نەدەزانى، ھەموويان يەك برايتە پېك دەھىنن وپەيوەندى خۇي پېكيانەو دەبەستى. ئازادى وبەرابەرى وبرايەتى، وپراي ئەوھى كە رۇژىك لە رۇژان لە چوارچىوہەكى ديارىكرادا گەلەلە نەببوو، بېروراي بنەرەتى نيو خىلەكەى پېك دەھىنا، خىلېش لە خۇيدا يەكىتى سىستىمىكى تەواوى كۆمەلەيتە وسەربەخۇيى وسەربەرزى كەسايەتى رۈون دەكاتەو، ئەو ھەستەى كە ھەر يەكېك لە ھىندە سوورپىستەكان ددانى پېدا دەنى) (81).

لەسەردەمى دۈزىنەوھى ئەمەرىكادا، ھىندە سوورپىستەكان لەسەرىپاكى باكورى ئەمەرىكادا لە چەند خىيلىكدا بەپىي مافى دايكسالارى رىكخراپوون. تەنھا چەند ھۆزىكى لى بترازى، ەك (داكوتا، خىلەكان لەناو چووبوون، ھەرۈھا لەلای ھەندى دىكەشدا، ەكو ھۆزى ئودجىقە وئوماھا كە بە پېودانگى مافى باوكسالارى رىكخراپوون.

لەلای ژمارەيىكى يەكجار زۆرى ھۆزە ھىندىيە سوورپىستەكان كە ھەر يەككىيان لە پىنج يا شەش خىل پېك دى، سى يا چوار خىليان بەدى دەكەين كە لەگرووپكى تايبەتتە يەكديگرېبوون، كە مۇرگان، ناوہ ھىندىيەكەى زۆر بەدەستپاكى گۆرپوہتە سەر گرىكى، ئەويش فراترىيە (phratia) واتە برايتە. ھۆزى سىنيكا، بۇ نمونە، دوو فراترى (واتە دوو برايتە) يان تىدايە، يەكەمىيان خىلەكانى (1-4) ى بەخوۋە گرتوۋە ودوۋەمىيان خىلەكانى (5-8) ى بەخوۋە گرتبوو. پاش قوولبوونەو و تۆزىنەوہەكى زياتر، دەرکەوت كە ئەم فراترىانە لە ھەموو حالەتەكاندا ئەو خىلە لاوھىيەنە دەنوئىن كە بۇ يەكەمىن جار ھۆزەكەى بەسەردا دابەشەيىت. چونكە بە پىويست دەبايە لانى كەم ھەر ھۆزىك دوو خىل بگريتەو بۇ ئەوھى بتوانى سەربەخۇ گوزەران بكات، چونكە ژنھىنان لە نيو خىلەكەدا قەدەغە بوو. بەو ئەندازەيەى كە ھۆزەكە گەشەى دەرکرد، ھەر خىيلىك لە خۇيدا بەسەر دوو خىل يا پتر دابەش دەبوو ۋەھرىەك لەمانەش ەكو خىيلىكى سەربەخۇ بەديار دەكەوتن، بەلام يەكەمىن خىلە كە ئەو خىلانەى لىكەوتبوۋە ەكو فراترىيە دەمايەو. جا لەكن ھۆزى سىنيكا وزۆرەى ھىندە سوورپىستەكانى دىكەدا، ھەموو خىلەكانى فراترىيەك بە خوشكە خىل دادەنرىن بەلام خىلەكانى فراترىيەكانى دىكە بە خوشكە خىلى پلەى دوووم دەژمىردىن. ئەم دەرپرىنەش لە سىستىمى خزمایەتى ئەمەرىكايىدا، ەك بۇمان دەرکەوت، بايەخىكى يەكجار گرنگ ومانايەكى بەرفراوانيان ھەيە. لەسەرەتادا ھىچ ئەندامىكى ھۆزى سىنيكا بۇى نەبوو لە نيو فراترىيەكەيدا ژن بەيىنى، بەلام دەمىكە ئەم نەرىتە لەناوچوۋە و تەنھا لە سنورى خىلەكەدا كارى پىدەكرى. ئەفسانەكانى ھۆزى سىنيكا دەلئىن گوايە خىلەكانى دى، لە خىلى (ورچ) وخىلى (كەلە كىوى) كەوتوونەتەو. ھەر كە ئەم رىكخراوہ نويىيە سەقامگىر بوو بەجۆرەى كە پىداويستى گۆرانى بەسەردا دەھات، جا لەكاتىكدا ئەگەر خىلەكانى يەكېك لە فراترىيەكان لەناو دەچوون، چەند خىيلىكى تەواوى فراترىيەكانى دىكە جىگەيان دەگرتنەو. لەپاي ئەوہش دەبىنن كە لەكن ھۆزە جۆرەجۆرەكاندا چەند خىيلىك ھەمان ناويان ھەلگرتوۋە و بە شىوہى جۆر بە جۆر لە فراترىيەكاندا دابەشكراون.

كارەكانى فراترىيەكان لەكن ئىروكوادا ھەندىكى كۆمەلەيتە ۋەھندىكىشى ئايىنيە :

1- لەيارى تۆپىن-دا فراترىيەكان دژ بەيەك يارى دەكەن. ھەر فراترىيەكىش يارىكەرە چاكەكانى ھەلدەبژىرى، ئەوانى دىكەش كە ماون تەماشاي يارىيەكە دەكەن، ھەر فراترىيەك بەجيا لەلایەك دادەنىشى و گروہ لەسەر بردنەوھى يارىيەكەرەكان دەكەن. 2- لە كۆبوونەوھى ئەنجومەنى بالاي ھۆزدا ساخم و سەرلەشكرى ھەر فراترىيەك پىكەوہ دادەنىشن بەرامبەر بەوانەى گروپەكانى دىكە، ھەر كە نوئىنەرى فراترىيەك دەكەويتە قسە،

وهكو ئهوه وايه كه له گهڵ لایه نیکى، تايبهتى و جياوازدا، بناخقی -3. ئەگەر هات و له هۆزه كهدا كوشتاریك پوویدا، كوژراو و پیاو كوژ سهریبهه مان فراتری نه بوون، ئەوسا زۆر جار ئەو خیلەى كه لیى دهقهوما په نای وهبەر كۆمهكى برا خیلەكانى دهبرد ئەمجا ئەنجومهنى فراتری كۆدهبوونهوه و داوايان له ئەنجومهنى فراترییهكەى دیکه دهکرد له گهڵیاندا بهگشتی كۆببنهوه و پریگا چارهیهك بۆ كیشهكه دهست نیشان بكهن. لیڕه دا سهرله نوێ فراتری له شیوهی خیلێكى سهرهتایی خوێ نیشاندهدا، بهم شیوهیه دهرفتهى سهركهوتن بۆ فراتری چاكتر دهرهخسا وهك بۆ خیلێكى تاقانهى بى هیژ، گوین خوشكه خیلەكانى. -4. ئەگەر كه سیكى پایهدار مردبا، فراترییهكەى دیکه ئەركى شاردهوهى تهرمهكهو بهرێ خستنى لهئەستۆ دهگرت، بهلام فراتری مردوهكه وهكو خزمیكى مردوو له شاردهوهكهدا بهشدارییان دهکرد. جا ئەگەر مردوهكه ساخم بوايه، ئەوه فراترییهكەى دیکه یهكیتی ئەنجومهنى بالای ئیروكووا ئاگادار دهكردهوه بهوهى كه جیگای ساخم بهتاله. -5. لهههلبژاردنى ساخمدا ئەنجومهنى فراتریش دهستی ههبوو. بارهینانى برا خیلەكان بهو ههلبژاردنه كاریكى ئاسایی بوو، بهلام خیلەكانى فراترییهكەى دیکه بۆیان ههبوو پهڵپ بگرن، لهم حالهتهدا، ئەنجومهنى فراتری كۆدهبوونهوه، جا ئەگەر پهڵپ گرتنهكەیان پى رهوا بوايه ئەوا ئەو ههلبژاردنه بهتال دهكرایهوه. -6. ئیروكووا بۆنهیهكى ئایینی ئالۆز و تايبهتیان ههبوو، سپى پێستهكان بهم بۆنهیهیان دهگوت medicine-lodges (21پ) ئاههنگى ئەم بۆنه ئایینیانه لهكن هۆزى سینیکادا دوو گروپی ئایینی دهیانگێرا، ریبازیكى تايبهتی پهیرهو دهكرا بۆ بهشدارى كردن و ناساندنى ئەم نهینییانه بهو ئەندامانهى كه دهیانویست تیدا بهشدار بن. هەر یهكه لهو دوو فراترییهكەش تاكه گروپیکیان ههبوو. -7. له سهردهمى داگیر كردن دا (82) ئەگەر هەر چوار (Lineages) (ئەسباتهكان) كه بهشیوهى چوار فراتری له چوار گهڕهكهكهى (تلاسخال) دا دادهنیشن، تارادهیهك گومانیش له راستى ئەمهدا نییه، ئەوه دسهلمینى كه فراترییهكان لههه مان كاتیشدا مانهدى فراترییهكانى كن گریكهكان و ههروهها كۆمهله خیلەگهرییهكانى لای ئەلمانەكان، رۆلى یونیتیكى سهربازیان دهگێرا، چونكه ئەم چوار (Lineages) ه هەر یهكەیان وهكو بهتلهیونىكى سهربهخۆ و جياواز دهچوونه نیو شهپهوه وههەر یهكهشیان جل و بهرگ و ئالا و سهركردهى سهربهخویان ههبوو .

هەر وهك چۆن چهند خیلێك فراتریکیان پێك دههینا، بههه مان شیوه چهند فراتریك هۆزیکیان دروست دهکرد، ئەمه له كاتیكدا ئەگەر شیوه كلاسیهكەیمان لهبەر چاو گرت. زۆر جار لهكن هۆزه لاواز وبى هیزهكاندا، فراتری بهدى ناكرى. كهواته چ شتیك هۆزى هینده سوورپێستهكان له مەریكا جیا دهكاتهوه ؟

1. ناوچهیهكى سهربهخۆ و ناویكى تايبهت. هەر هۆزیکیش جگه له ناوچهكهى خوێ، پارچه زهوییهكى بهر فراوانى لهبهردهستدا بوو بۆ راووشكاریى و ماسى گرتن. لهپاش ئەم كهوشهنه زهوییهكەش پارچه زهویىكى پان و بهرین وبى لایه به ئاقارى نزیكترین هۆزى دهبهستنهوه، ئەو پارچه زهوییهكەش لهنیو ئەو هۆزانهى كه به دوو زمانى لیكنزیک دهوان بهرتهسكتر دهبووه، بهلام لهنیو ئەو هۆزانهى كه به دوو زمانى جياواز قسهیان دهکرد بهرفراوانتر دهبووه. ئەو پارچه زهوییه وهكو ئەو تخووبه لیروپارانهى لای ئەلمانەكان وهایه، ههروهها مانهدى ئەو بیابانهى كه قهرا له (sueve سويف)هكان له دەورى زهوییهكانیاندا دروستیان دهکرد، یان ئەو زهوییهكە (ê sarnholt) (بهدانیمارکی limes - Danicus, garnved -) كه لهنیوان دانیمارکییهكان و ئەلمانیهكاندايه، ههروهها لیروپارنى ساكسونى و (branibor) (به زمانى سلاقی مانای لیروپارى پاریزراوه) كه لهنیوان ئەلمان و سلاقییهكاندايه، و ناوی (براندنبورگ) ی لى داتاشراوه. ئەو ناوچهكەى كه بهم شیوهیه به سنوریكى ناديار دهست نیشان دهكرا ولاتى گشتى وهاوبهشى هۆزهكهى پێك دههینا، هۆزهكانى دهوروبهرىش بهو ناوهوه ددانیان پيدا دهن، ههروهها هۆزى خاوهن زهوى ئەو ئاقارهى له ههموو دهست درێژتیك دهپاراست. له راستیدا، زۆربهى

كات، ناديارى ئەو سنوورە ھېچ بېزارىيىكى لەكن خەلكەكە دروست نەدەكرد، تەنھا لەو كاتەدا نەبى كە ژمارەى دانىشتوان زۆر گەشەى دەكرد.

واپى دەچى كە ھۆزەكان زۆربەى كات بە رىككەوت ناو نرابن، زۆر زياتر لەوہى كە بە مەبەستىكى ديارىكراوہوہ بووبى. زۆر جار وارپىككەكەوت كە ھۆزەكانى دەوروبەر، ناويكيان لەو ھۆزە دەنا بەتەواوى جياوان بوو لەگەل ئەوہى كە بەخۇيان ھەليان دەبژارد، ھەر وەك چۆن كەلتەكان لە ميژوودا يەكەمىن ناوى ھاوبەشيان لە ئەلمانەكان نا كە ئەویش (ئەلمانەكان Germanen) بوو.

2. (دايلىكت Dialekt) يىكى تايبەتى كە تەنھا ئەو ھۆزەى پى جيا دەكرايەوہ. جا لە واقىعدا ھۆز و دايلىكت لە كپوكدا پىكەوہ گریدراون. دروست بوونى ھۆزەكان و دايلىكتەكان بە نوپىيى بەھوى دابەشبوونيانەوہ تاكو ئەم دوا وايانەش لە ئەمەرىكادا ھەر بەردەوام بوو، گومان لەوہشدا نىبە كە تاكو ئىستاش لەو پەوتەى ھەر نەكەوتوہ. لە كاتىكدا كە دوو ھۆزى بە ژمارە كەم لە ھۆزىكدا تىكەل دەبوون، بە شىوہىيىكى زۆر نااسايى ھەلدەكەوت كە لەو ھۆزەدا بە دوو دايلىكتى زۆر لەيەكدى نرىك بدوین. ناوہندە ژمارەى كەسانى ھۆزى ئەمەرىكى لە 2000 كەس كەمتر بوون، بەلام ھۆزە شىروككىيە ھىندىيەكان خوى لە 26000 كەس دەدا، ئەمەش زۆرترىن ژمارەيە لە ھىندە سوورپىستە لەولاتە يەكگرتوہكاندا بەيەك جۆرە دايلىكت قسە بكەن.

3. مافى ئاھەنگ گىپران بە بۆنەى دانانى ساخمەكان و سەرلەشكر كە خىلەكانيان ھەليان دەبژاردن.

4. مافى وەلانانيان، تەنانەت دژ بە ويستى خىلەكانىشيان. لەبەر ئەوہى ئەم ساخم و سەرلەشكرانە لە ئەنجومەنى بالاي ھۆزدا ئەندامن، كەواتە مافى ھۆزەكە بەسەرياندا خوى لە خويدا پرونە. جا لەكاتىكدا كە يەكگرتوويەك لە ھۆزەكان دروستدەبوو و ھەموو ئەو ھۆزانەى كە تىدا بەشدار بوون لە ئەنجومەنىكى يەكگرتووى بالادا نوپنەريان دەبوون، ھەموو مافەكان دەگويزرانەوہ بۆ ئەم ئەنجومەنە.

5. بىرو بۆچوونى ئايىنى ھاوبەش (مىتولوزيا) و ھەر وەھا كارە كلتورىيە ھاوبەشەكان.

«ھىندە سوورپىستەكان لە پەچەرىگاي بەربەرياندا گەلىكى ئايىن پەروەر بوون» (83).

مىتولوزياى ھىندە سوورپىستەكان ، ئىستاشى لەگەلدا بى، نەبۆتە ھەويى لىكۆلىنەوہىكى پەخنەگرانە، ئەوان ھەموو ئەو شتە ئايىنيانەى كە پرويان پى ھەبوو- لە شىوہى پوحى جۆربەبەجۆر- بەرجەستەيان دەكرد و لەسەر شىوہى مروك داياندەپشتن، بەلام لەو پلەنزمەى بەربەريزما كە ئەوان تىيدا بوون ئەو شىوانە ھىشتا لەو ويناەدا بەرجەستە نەببون كە (بت) يان پىدەلین. ئەمەش برىتى ھەنگاوانان بەرەو دۆزىنەوہى زۆر خودايى و پەرسىتى سروشت و توخمەكانى. ھۆزە جۆربەجۆرەكان چەژنى ديارىكراويان ھەبوو كە شىوہى ئايىنى ديارىكراوى ھەبوو، وەكو سەماو يارى كردن. بەتايبەتى سەماكردن كە بەشىكى سەرەكى و دانەپراو بوو لە ئاھەنگە ئايىنيەكان. ھەر ھۆزىكىش بەتەنيا ئاھەنگى خوى دەگىپرا.

6. ئەنجومەنى بالاي ھۆز بۆ گەفت و گوگردن لەسەر كيشەوبيشە ھاوبەشە گشتىيەكان. ئەم ئەنجومەنەش لە ھەموو ساخمەكان و سەرلەشكرەكانى خىلە جۆراوجۆرەكان پىك دەھات، واتە نوپنەرانى راستەقىنەى خىلەكان، چونكە ھەردەم لەوانە بوو ئەم نوپنەرانە وەلاوہ بنى. ئەم ئەنجومەنە بە ئاشكرا و بەبەرچاوى ھەموو ئەندامانى ھۆزدا كۆدەبوو، ھەمووانىش مافى بەشدارى كردن و قسەكردنيان لەو گەفتوگوياەدا ھەبوو. ھەموو پىريارەكانىش لە دەست ئەو ئەنجومەندەابوو. بەگشتى ھەموو نامادە بووان ئەگەر ئارەزوويان ئى بايا بۇيان ھەبوو پاي خۇيان دەربىرن. ژنانىش بە رىگاي نوپنەرىكەوہ كە خۇيان ھەليان دەبژاردن داواكانيان پادەگەياندا. لەكن ئىروكوادا دوا پىراردان پىويست بوو كە بەكۆمەل بى، ھەر وەكو چۆن بۆ چارەسەركردنى ھەندى مەسەلە، كۆمەلەكانى ماركى ئەلمانى دەيانكرد. پەيوەندى بە ھۆزەكانى دىكە لە دەسلەتى ئەنجومەنى بالاي ھۆزدا بوو. جگە لەوہش

پيشوازي له باليوزي هوزه كاني ديكه ي ده كرد و باليوزي بو دهناردن، جاري شهري دها وناشتي سازده كرد. له شهپر هلايساندا ، شهو شهپرانه، زياتر له لايه ن هوانه وه ده كرا كه خو به ختبولون (Freiwillige). له راستيدا هه موو هوزه كان له گهل يه كتر هه ميشه له شه پرادبون، كه له سه ر ناشتي ري ك نه كه وتبولونايه. به گشتي هه ر جه نكاو ره ليها تووه كان، شهو شهپرانه يان ئورگانيزه ده كرد، جه نكه سه ما يان سازده كرد، هه رچ كه سي ك چووبايه ريزي شهو سه ما يه وه شهو به شداري كردني خو ي بو شهو هه لمه ته دهرده بري، يه كسه ر قافل ه كه ساز ده كرا و دهر و يشت. خاكي هوزه كه ش زوربه ي كات له لايه ن خو به ختكر دوه كانه وه، پاريزگاري لي ده كرا. رويشتني شهو په لانه بو شهرو گه رانه وه يان ، بونه يه ك بون بو سازداني نا ههنگي گشتي . شهو هيرشانه هيج پيويستيان به ره زامه ندي نهجمه ني بالاي هوز نه ده كرد، به لكو هه ر قسه شي لي نه ده كرا. شهو شه و هك تاقيتس بوي باس كر دووين (84) كت وم ت پي كده چن له گهل شهو شهپره تاي به تيبان ه ي كه چه ته وله شهلمان ييه كان ده يان كر د، به لام شه موانه له لاي شهلمان ه كاندا، سيماييكي به رده و ام تري به خو يه وه گرت و كا كل ه ييكي چه سپاوي پي ك ده يينا كه له شينه ييدا ري ك ده خراو له كاتي شهپرا خو به ختكر دوه كاني ديكه ي لي دهورو كان. به ده گمه ن ده بوو كه شهو په له جه نكاو ره انه ژماره كه سيكي زوريان تيدا كو بي يته وه، گه و ره ترين شهري هينده سوور پيسته كان ته نانه ت بو شوينه دووره كانيش به هيريكي كه م شه ژمار ده كرا. شه گه ر هه نديك له م په لانه به مه به ستي پر وژه يه كي كه م تا زور گه و ره يه كيان گرتبا، شهو له و كاته دا هه ر يه كه يان ته نها گو يي رايه لي سه ر كر ده كه ي خو ي ده بوو. به لام كوي پلاني شهپره كه له لايه ن نهجمه ني شهو سه رله شكرانه وه داده بريژرا. هه ر به م شيوه يه ش شهلمان ييه كاني سه رووي راي ن له سه ده ي چوا ره مدا گه ريان ده گيپرا، وه ك له با سه كه ي شه مينيانوس مار سيلينوس دا گوترا وه.

7. هه نديك له وهوزانه، سه ر كر ده يه كي بالاتريان هه يه، كه له گهل شه مه شدا ده سه لاتيكي زور كه مي له ده ست دا يه . شهو يش يه كي كه له و ساخمان ه ي كه له بار زور و فيكي كت و پيردا، بو راپه راندي هه ندي كاري ساته وه ختي. تا شه و كاته ي شهجمه ني بالا كو ده بي يته وه و دوا برياريان له سه ر ده دا. شه شه لي ره دا نمونه ييكي پيش وه ختمان له سه ر فه رمان به ري ك دي ته به رچاو كه ده سه لاتيكي ته واوي له چنك دابي، به لام شه نمونه يه هيشتا پي نه گييوه، و په ر ه ي نه سه ن دو وه، به لام وه كه له مه و پاش بو مان روون ده بي يته وه شه مه له زوربه ي حاله ته كاندا شه گه ر هه ميشه وه ها نه بي، له په ره سه ندي ده سه لاتي بالاي سه رله شكري يه وه سه رچا وه ده گري.

زوربه ي هه ره زوري هينده سوور پيسته كان، له يه كگرتن له دووتوي هوزي كدا به و لا وه، هه ليان نه ده بوارد. هوزه كه م ژماره كانيان كه زه ويه كي پان و به ري ن ليكي داده برين، وجهنگي هه ميشه يي برستي لي بري بون، به ژماره كه سيكي يه كجار كه مه وه، زه وييكي به ر فراوانيان دا گيبر كر دبوو. شه هوزانه ي كه به خزمايه تي په يوه ست بوون لي ره وله وي له كاتي لي قه وماندا، به شيوه يه كي ساته وه ختي ها و پي مان ني تي به كيان پي ك ده يينا، شه وه ش به نه ماني پيدا ويستي يه كه له ناو ده چوو. شه هوزانه ي كه له پيشدا خزم بوون و پاشان لي كدا بران و پاش شه سه رله نوي له هه نديك ناوچه دا له ده بوون به هه ميشه ها و په يمان. به مه ش يه كه مين هه نكاو نرا به ره و دروست بووني نه ته وه كان Nations. له ولاته يه كگرتوه كاندا له كن ئيروكوادا، به سه ر شيوه يه كي بالاي په ره گرتوي شه جو ره ها و په يمانا نه دا ده كه وين. ئيروكو پاش شه وه ي له ني شته مه نه كانياندا له خو ر ئاوي ده راي مي سي سي بي، كه له وي دا به پي ي هه موو بو چووني ك لقي ك بوون له كومه له خيزاني مه زني دا كوتا، پاش كوچ و په ويكي دوورو دريژ له شاري نيويوركي ئيستا گير ساونه ته وه و به سه ر پينج هوزدا دابه ش بوون : سينيكا ، كايه كا ، ئونونداگا ، ئونيدا ، موهاوك. هه روه ها له سه ر راوه ماسي و راووشكار و كر دو كي لي سه ره تاي ده ژيان، له گووندي په ر ژينكراودا ده گوزه ران. ژماره شيان هه رگيز له 20000 كه سي تينه ده په ري، هه روه ها له هه ر پينج هوزه كانياندا چه ند خي ليكي ها و به ش هه بوون كه به دا يه لي كتيكي له زمان يه كه وه نزيك قسه يان ده كرد وله پارچه زه ويي كدا

دەژيان كە لە نىوان ھەر پىنج ھۆزەكەدا بەش كرابوو. لەبەر ئەوەى كە بە نوێى دەستيان بەسەر ئەم زەويانەدا گرتبوو، بۆيە دەبوايە ئەم ھۆزانە بە شىوھەكى ئاسايى، پىكەوھ دژ بە ھەموو ھەپشەكان، ھەرەوز و ھاوكار بن، ئەم پەيوھەندييە، خۆبەخۆ، تاكو، لەسەرەتاي سەدەى پازدەھەمدا، لە شىوھى (ھاوپەيمانييەكەى ھەتا ھاتايى confédération) (23پ)، لە شىوھى ھاوكارييەكى سویند لەسەر خوراو، دروست بوو كە ھەست بە ھیزوگورپكە تازە بكات و سيمای ھيرش بردن بگريئە خۆيەو و لەوپەرى بەھيزىدا، دەرووبەرى سالى 1675، توانى دەست بەسەر پانتاييكي مەزنى زەوييەكانى دەرووبەرى خويدا بگري و لە ھەندى جىگادا دانىشتوانى پرەتيني، لەجىگاي تيريش خەرج و باجيان بەسەردا بسەپيني. فيدراسيوني ئىركوا بالاترين سيستمى كۆمەلايەتییە كە ھىندە سوورپىستەكان، پيش ئەوەى پلەى نزمى بەرپەريزم ھەلبوو، پىي گەيشتبوون، (دانىشتوانى مەكسيك و مەكسيكى نوئي (85) و پروي ئى بترانى) سيمای بنەرەتى ئەم فيدراسيونه بریتيیە لە مانەى خوارەو:

1. يەكگرتنيكى ھەتاھەتايى لە نىوان ئەو پىنج ھۆزەى كە خزمە خوینن، لە سەر زەمىنەى يەكسانىيكي تەواو و سەر بەخۆيى لە بەرپۆھەردنى ھەموو كاروبارىكى ناوخۆى ھۆزەكە. ئەم بەخوین خزمایەتییە بەردى بناغەى راستەقینەى يەكگرتنەكەى پىك دەھينا. لەو پىنج ھۆزانە سى دانەيان بە باوھ ھۆز ناو دەبردن و لەنيو يەكتريشدا برا بوون، دوو ھۆزەكەى تريان بە دوو خوشكە ھۆز ناو دەبردن و ئەمانيش خوشكى يەكدى بوون. سى خيلىيان كە لە ھەمووان تەمن دريژتر بوون - ھيشتا لە نيو ھەر پىنج ھۆزەكەدا نوینەرى ئامادەيان ھەبوو، ھەر ھەما سى خيلى ديكە نوینەريان لە سى ھۆزى ديكەدا مابوون. ئەمجا تىكراى ئەندامانى ئەم ھۆزانەى نيو ھەر پىنج ھۆزەكەدا براى يەكدى بوون. دايلىكتى جياواز و زمانى ھاوبەش، شەقل و بەلگەى ھاوپەرگورپيشەيان بوو.

2. ئەنجومەنى يەكگرتنەكە، كە لە 50 ساخى ھاودەسەلات و ھاوپايە پىك ھاتبوو، بریتى بوون لە دەستەى يەكگرتنەكە. دوا بريار لەسەر پاكي كاروبارەكان، لە چنگ ئەم ئەنجومەنەدا بوو.

3. لە دامەزراوھەكانى ئەم يەكگرتنەكەدا، فەرمانبەرانى، ئەم 50 ساخمانە، لە نىوان ھۆز و خيلىكاندا بەشكرابوون، و بۆ ھەلسورپانى بۆكاروبارو بەرژوھەندييە نوپيەكانى يەكگرتنەكە دادەمەزران. جا لە كاتىكدا ئەگەر ئەو جىگايە بەتال بوايە، سەر لەنوئى لەلایەن خيلىكەدا بەريگاي ھەلبژاردن پر دەكرايەو، يا ئەو كەسە وەلابنى. بەلام دامەزراندنيان لەدەست ئەنجومەنى بالای يەكگرتنەكەدا بوو.

4. ساخمەكانى يەكگرتن، لە ھۆزەكانى خوشياندا ھەر ساخم بوون و مافى دەنگدان و بەشداری كردنيان لە ئەنجومەنى ھۆزەكەى خوياندا ھەبوو.

5. ھەموو بريارىكى ئەنجومەنى بالای يەكگرتن دەبوايە بە كۆمەل بدرى.

6. ھەر ھۆزىك بە تەنيا دەنگيان دەدا بە جۆرىك دەبوايە ھۆزىكە و ھەموو ئەندامانى ئەنجومەنى ھەر يەك لەو ھۆزانە بە گشتى دەنگيان يەك بى بۆ ئەوەى كار بەو بريارە بكرى.

7. ئەنجومەنى ھەر پىنج ھۆزەكە بۆيان ھەبوو داواى كۆبونەوھى ئەنجومەنى يەكگرتن بكەن، بەلام ئەنجومەنى يەكگرتن بۆى نەبوو كە لەخۆيەو كۆبييتەو.

8. ھەموو كۆبونەوھەيكيان بە بەر چاوى كۆى گەل دەبەسترا. ھەموو ئىروكوپيىك بۆى ھەبوو قسەى تيدا بكات. بەلام مافى بريار دان تەنيا بۆ ئەنجومەنەكە بوو.

9. ئەو يەكگرتنە ھىچ سەرۆكيكى بەخۆيەو نەدەدى و ھىچ كەسيش سەرۆكى دەسەلاتى راپەراندنى

نەبوو.

10. دوو سەرلەشكۈرى بالايان ھەبوون كە يەك دەسەلات وھوكمراڭيان لە دەست دابوو لەكن سپاريتييهكان (دوو پادشاھبون) ولە رۇما دوو كۇنسول.

ئەمە بوو ئەو سيستمە كۆمەلەيەتتەيەي كە چوارسەد سال ئىروكو لە ساھيدا دەژيان وتاكو ئىستاش ھەر بەردەوامە. زۆر بە درىژى باسەم لەم سيستمە كەرد، وەك چۆن مۇرگان باسى لىوھ كەردوھە چونكە لىرەدا دەرفەتتەيەكان بۇ دەرهخسىنى كە لە سيستمە كۆمەلەگايىك بكوئىنەو، ھىشتا بە دەولەت ئاشنا نەبوو. دەولەت دەسەلاتتەيەك گشتى تايبەتەي دەسەپىنى لە دەروھەي دەسەلاتى تىكراي ئەو خەلكەي كە پىكى دەھىنن. (ماورەر Maurer) كە بە غەريزەيەكەي راست ودروستەو دەگاتە ئەوھەي كە سيستمە (مارك) ئەلمانى برىتتەيە لە دامەزراوئىكە كۆمەلەيەتەي پەتەي كە لەناوھەروكدا لەگەل دەولەتدا بەئاشكرا جياوازە، ماورەر لە ھەموو كتیبەكانيدا لە پەلەپەلە سەرھەلدانى دەسەلاتى گشتى دەكوئىتەو، لە خودى سيستمە سەرھەتايى (مارك)ھەكان ھەي لادى وھىزان وشار، شانبەشەي ئەو(86). ھەروھە لە دەراوى ھىندە سوورپىستەكانى ئەمەريكەي باكوورىيەو بۇمان دەردەكەوئى كە چۆن لە سەرھەتاو ھۆزىكەي يەكگرتو ھەند ھەند بەسەر كىشووھەريكى بەرفراواندا بلأودەبنەو، ھەروھە چۆنئىتەي دابەش بوونى ھۆزەكان و بوونيان بە چەند گەلەك ، واتە گرووپە ھۆزىكەي تەواو، ھەروھە چۆن ئەو زمانانە گۇرانيان بەسەردا دىت و سەرئەنجام لەيەكتر ھالى نابن، نەك ھەر ئەوئەندەش، بەلكو ھەموو شوئىنەوارىكى لە مۇئىنەي ئەو يەكگرتنە لەدەست دەدا. ھەروھە چۆن ھەندى لەو ھۆزانە نىو ھۆزەكە، دابەش دەبن، وچۆن دايكە خىلە كۆنەكان بەشىوھەي چەندىن (فراترى) دەمىننەو، جگە لەوھەي كە ناوى ئەم خىلە سەرھەتايانە، لەكن خىلە لىك دوور و لەمىژ داپراوھەكاندا، وەكو خۇيان دەمىننەو، (گورگ) و (وورچ) كە ناوى خىلن ھىشتا لەكن زۆر بەي ھۆزەكانى ھىندە سوورپىستەكان بەدى دەكرىن. ھەموو ئەم ھۆزانەش بەگشتى پابەندى ئەو سيستمەنەن كە لە سەرھەو باسەمان كەردوون ، خالىكى لى بترازى ، ئەوئىش ئەوھەي كە ژمارەيىكى زۆر لەو ھۆزانەي كە خزمەتەي پىكەوھەيان دەبەستى ھىشتا بە قۇناغى يەكگرتنى ئەو ھۆزانە نەگەيشتوون.

ھەروھە دەبىنن كە سيستمە خىلو و فراترى ھۆزەكان ھەر ھەموويان، بە پىويست، گۇرانيان بەسەردادى ، گۇرانيك كە بەكەس ناگىرى، چونكە پىداويستتەيەكەي بەتەواوى سەروشتەيە، و تا پادەيەك لەم خانە كۆمەلەيەتتەيە بنەپەتتەيەو سەرھەلدەن، كە خىلە. ئەم سى كۆمەلەيەش، واتە خىلەكان و فراتتەيەكان ھۆزەكان، برىتتەي لە پەلەي جۇراو جۇرى بەخوئىن خزمەتەي ، ئەوئەشمان لەبىر بى كە ھەر يەكەيان سەر بەخوئە و بەتەنيا كاروبارى خۇيان بەرپوھ دەبن ، بەلام وىراي ئەوھەش يەكدى تەواو دەكەن. ھەروھە ئەلقەي بەرپوھەردنى كاروبار، سەرپاكى كاروبارى گشتى و كۆمەلەيەتەي مروؤ، لە قۇناغى نزمى بەر بەريزما دەگريتەوھە. بەم پىيە كاتى كە لەكن يەكەي لەو گەلانەدا، بەسەر خىلدا دەكەوين سەبارەت بەوھەي كە خانەيەكەي بنچىنەي كۆمەلەيەتتەيە، دەبىت لەكنياندا تەمال بۇ سيستمەي ھۆزەكەي ھەلگىرەن مانەندى ئەو سيستمەي كە لىرەدا باسكراوھ، جا لە كاتىكىشدا ئەگەر سەرچاوھەكەي زۇرمان لەبەر دەستدا بوو وەكو ئەوھەي كن گرىك و رۇمانىيەكان، نەك تەنھا ھەر خىل و ھۆزىان تىدا دەدۇزىنەوھە ، تەنات ئەگەر سەرچاوھەكەي كەمىشمان لەبەر دەست دابى، دەچىنە ژىر بارى ئەوھەش كە ھەرچ بەراوردىك لەگەل سيستمە كۆمەلەيەتەي ئەمەريكى، بارو بوويەكەي ئەوتۇمان دەكا كە گرىي ئالۇزترىن مەتەل بەكەينەوھە.

لەگەل ھەموو سادەو ساكارىەكەي چەندە سەيرو سەمەريە ئەم سيستمە خىلەيەتتەي ؟ ھەموو شتەك تىپدا بەراست و پەوانى بەپىي سيستمەيكى ديارى كراو بەرپوھ دەچى ، بەبى سەرباز و ژاندرەمە و پولىس و بەبى پىاو ماقول و پادشا و كار بەدەست و بەرپوھەبەر و دادوھەر، بەبى بەندىنخانە و بەبى ھىچ داوھەريەك ھەموو شەپو

ناخوشبیهکان، ئەوکەسانە چارەسەریان دەکەن کە پەییوەندییان پێیو هەیه، واتە لەلایەن خێڵەکە یا ھۆزەکە، یا چەند خێڵیکی جیاواز چارەسەر دەکران. تۆلە سەندنەووە تەنھا وەکو دوا ریگاچارە پەنایان بۆ دەبرد ئەویش زۆر بەدەگمەن دەسەندرایەو، سزای لە سێدارەدان وەکو خواستیکی شارستانیتی بەھەموو لایەنە چاک و خراپەکانی، ئیستا لەووە شیوہ دەگری. راستە ئەوسا کاروباری گشتی زۆر لەھی ئیستا زیاتر بوون. ئابوری نیو مال بەشیوہیکی ھاوبەش ولەسەر بناغەییەکی کۆمۆنیستی لەلایەن کۆمەلە خێزانیکەو بەرپۆوە دەچوو، زەوی وزاریش هی ھەموو ھۆزەکە بوو، تەنھا باخچۆکەیی لیبترانی کە بۆ جاروبار دەدران بەچەند مالیک. هیچ شوینەواریکی دەزگای قەبە و نالۆزی وەکو ئەوانی ئیستامان بەدی ناکەین. ھەموو کاروباریکیش ئەو کەسانە خۆیان باشاریان دەکرد کە پەییوەندییان پێیو ھەبوو، زۆربەیی کاتیش نەریتی لە میژینە پێش وەخت ھەموو شتیکی ریک دەخست. ھەرگیز ھەژار و دەستکورتیان تیدا نەبوو، چونکە ئابوری کۆمۆنیستی وخیل بەتەواوی دەیانزانی، بۆ پیر و نەخۆش وکەفتەکاری جەنگ چی بکەن. ھەمووان بە ژنانەوہش یەکسان و نازاد بوون. ھیشتا کۆیلەشیان تیدا نەبوو، بەگشتی ھیشتا ھۆزە بیگانەکان کۆیلە نەدەکران. کاتی کە ئیرکوا لە سالی 1651 دا دەسەلاتیان بەسەر ھۆزی ئییری و (نەتەوہی بی لایەن) (87) دا شکا، داویان لی کردن کە بەبی جیاوازی بینە پیزی یەگرتنەکیانەو، تەنھا کاتی کە تیکشکاوەکان، ملیان بەو داوایە نەدا، لە زەویبەکان پەتاندیانن. ئایا چ ژن و پیاویک لەم کۆمەلگایەدا کەوتوونەو، ئەوا سەرسوڕمانی تیگرای ئەو سپی پێستانە دەیسەلمینی، کە دلیان زۆر بەو ھیندە سوورپێستانە دەکرایەو، کە ھیشتا بۆگەن نەکرابوون، و ئاشناوەتیان لەگەڵیاندا پەیدا کردبوو و زۆریان دل، بەھەستی پاک و بەتین و بەرز و سەرراستی و پەروەشت چاکی و نازایەتی ئەم بەرپەریستانە، دەکرایەو.

لەم نزیکانە نمونەییەکی چاکی ئەم نازایەتیبەمان لە ئەفەریقا دیتە پێش چاو، چەند سالیک لەمەوبەر لەلایەن (زولوکافییر) ھەکان و ھەرودە چەند مانگی لەمەوبەر لەلایەن (نوبییر) ھەکانەو - ئەمانە دوو ھۆزن ھیشتا لەکنیاندا پەییوەندی خێڵایەتی لەناو نەچوو - ئەوہی کە ئەم دوو خێڵە کردیان ھیچ سوپایەکی ئەوورپی دەسەلاتی بەسەردا ناشکی (88). ئەمانە تەنھا بە ڕم و زەرگ خۆیان چەکدار کردبوو و ھیچ چەکیکی ئاگرینیان لەدەستدا نەبوو، بەلام توانیان لەژێر گوللە بارانی تەفەنگە پرتاوەکانی سوپای بەریتانی - کە ھەموو کەسیک لە شەردا بە پێشپەریان دادەنی - روو بەروو ھیرش بەرن و چەندین جار پیزەکانیان تیک بشکینن، تەننەت سەپرای جیاوازی چەک و سەرپرای ئەوہی کە ھیچیان لە بارەیی پلانی سەربازی و مەشق کردن نەدەزانی، توانیان بۆریان بەدن. بەلام چەند بەرگر و بەتوانان، ئەوہ ئینگلیزەکان بە خۆیان گەواھی بۆ دەکەن، کە بیزاری خۆیان بەرامبەر بە (زولوکافییر) دەردەبەرن کە لە 24 کاتر میردا، زۆر لە ئەسپیکی زیاتر وخیراتر، غاریان دەدا. ھەر وەک نیگارکیشیکی ئینگلیزی دەلی بچووکتین ماسوولکەیان وەک پۆلایە و دەلیی گوریسی ریسراوہ زەق دەبیئەو.

مروۆ و کۆمەلگای مروۆقاییەتی ئاوەھا بوون، پێش ئەوہی بەسەر چینی جۆراوجۆردا دابەش ببن. جا ئەگەر بەراوردیکمان لەنیوان بارودۆخی ئەوان وھی زۆربەیی ھەرە زۆری خەلکی شارستانی وھاوچەرخدا کرد، ئەوسا دەردەکەوی کە جیاوازی لە نیوان پرۆلیتیری ئیستا یا وردە جوتیاریک لەگەڵ ئەندامیکی نازادی ئەوسای خێڵیکدا، ئاسمان وریسمانە.

بەلام ئەوہش تەنھا پەییوەندی مەسەلەکەییە. دەبیئ ئەوہش لەبیر نەکەین کە ئەم سیستەمە دەبواوە لە ناو بچی. ھەرودەھا لە سنووری ھۆز بەولاوہ تینەپەریوہ. یەگرتنی ھۆزەکانیش، ھەر وەک لەمەو پاش بۆمان دەردەکەوی، یەکەمین ھەنگاوی پەییوەندی نەمانی ئەم سیستەمە بوو ھەر وەک چۆن لە ھەولەکانی ئیروکوا یەکانەوہ بۆ بەکۆیلەکردنی ھۆزەکانی دیکە بۆمان دەرکەوت. جا ھەرچ شتیکیش لە دەروہی ھۆز بواوە ئەوا لە دەروہی یاسا بوو. ھەر کاتیکیش بەرەسمی لەسەر ناشتی ریک نەکەوتیان ئەوا ئەو ھۆزانە لە جەنگ دابوون، ئەو

شەپرانەش بەو دېرىيەى كە مروڭ لە گيانەوەرەكان جوى دەكاتەو دەكران، ولە دواييشدا تەنھا بەھوى بەرزەوەندى تاكە كەسەو دادەمرکايەو. سيستمى خيلىيەتى لەھەرەتى دا ، وەك لە ئەمەريكا بينيمان، بەرھەم ھيئانتيكى يەكجار سەرەتايى دەسەپاند، واتە ژمارە كەسيكى يەكجار كەم كە بە پەرش وىلاوى لەسەر زەوييكي پان و بەریندا بلاوبونەو، ئەمەش بەرادەييك دەبیتە ھوى ئەوھى كە مروڭ بە تەواوھتى ملكەچى ئەو سروسشتەى دەوروبەرى بېت كە بەدژايەتییەكى ئالۆز بەرەورپووى دەبیتەو بەبى ئەوھى ھيچى ئى بگات، ئەمەش بەتەواوى لەيىرو بۆچوونى مانالانە و سادە وساكارە ئايىنيەكان پەنگ دەداتەو. ھۆز سنووريك بوو، چ بۆ خودى مروڭ خوى يا بۆ كەسانى ھۆزىكى ديكە: ھۆز وخیل و ھەموو دامەزراوەكانيان ھيئە پىرۆز بوون، كە ھيچ نەدەبوو توخنى كەوى، ھەرەھا دەسەلاتىكى بالاي بەخشندەيى سروسشت بوون، وھەموو كەسيك، بەبى سى و دوو، بەھەست و بىرو بەكردەوھش گووى پايەلى بوو. ھەرچەند خەلكى ئەو سەردەمە، بە مەزنى بېنە بەر نىگامان، ناتوانين ھيچيان لەوھى ديكە جيا بەكەينەو و ليكيان ببويزين چونكە ھيشتا، ماركس گوتەنى، ناوكيان لە كۆمۆنەى سەرەتايى نەبزابوو. دەسەلاتى ئەم كۆمۆنە سەرەتايى دەبوايە تىك بشكى، ھەر وەك تىك شكینرا. بەلام بۆ يەكەمین جار وھا دەردەكەوى كە بەھوى چەندین ھۆكارى گوين رۆچوون وپوخان تىك شكینرابى، وەكو گوناھيكي ریشازۆيە ئەگەر لەگەل ئەو ئاستە، بەرزەى پەوشتى كۆمەلگای دىرىنى خيلىيەتى كە پىي گەيشتبوون بەراوردى بەكەين. سووك وچرووكترين ھۆكارى لە گوين چا و برسیتی وئارەزووى بەتین بۆ رابواردن وچليسيەكى پيس وچەپەل و تەلاشيكي خو پەرستانە بۆ دىزنى مۆلكە ھاوبەشەكان، ئەمانەن كە كۆمەلگای شارستانی تازە و كۆمەلگای چينايەتى فرچك دەدەن، ھەرەھا چرووكترين ريگاكاني، كە دزی و تىرۆر و زۆردارى وناپاكى، ھەرەسيان بە كۆمەلگای دىرىنى ناچينايەتى خيلىيەتى ھيئاو ولەناويان برد. جا خودى كۆمەلگای نووى لە ماوھى دوو ھەزار و پيىنج سەد سالەى ژيانيدا، تەنھا بریتی بوو، لە پەرەسەندنى كەمايەسيەكى يەكجار كەم لەسەر حيسابى زۆربەى ھەرە زۆرى ستەم دیدە وچەوساوەكان، ئىستاشى لەگەلدا بى ھەرەھايە بەلام بەندازەيىكى لە سەرچەم رابردوو زياتر.

4 خىلى گرىكى

يۆنانىيەكان ھەر لەسەردەمى پيش ميژووەو، ھەر وەكو (پلاسگە)ەكان و ئەو گەلە ھۆزەكییەكانەى كە لييانەو نزيكن، بە ھەمان زنجيرە ئۆرگانى ئەمەريكى پىكخراون: خيل، فراترى، ھۆز، يەكگرتووى ھۆزەكان. بەلام بوى ھەبوو، ھەر وەكو لەكن دوورنەكاندا، فراترييان تيدا نەبى ھەرەھا يەكگرتووى ھۆزەكان لەھەموو جيگاييك دا ھيشتا دروست نەبوو، بەلام، خيل، ھەميشە، خانەى بناغەيى پىك دەھيئان. كاتى كە گرىكەكان لەسەر شانوى ميژوو پەيدا بوون، بە شىپانەى قۇناغى ژيارى گەيشتبوون، ھەرەھا لەگەل ھۆز ئەمەريكيەكاندا كە لەو پيش باسمان كرددون، نزيكەى دوو قۇناغى مەزن و تەواوى پەرەسەندنيان لەنيوان دابوو، بەو دوو قۇناغەش گرىكەكانى چاخى پالەوانيتى ئىروكوايان لە دواو بەجى ھيشتبوو بەو پيىيە، خيلى گرىكى ھەرگىز خيلى ئىروكواى دىرىن نيىيە، جگە لەوھى كە سيمای بەكۆمەل ژنومىردايەتى(24پ) بەزەقى بەرەو توونى نەمان دەچوو. دايكسالارى، ريگای لەبەردەم باوكسالارى بەردا. بەمەش يەكەمین كەلپن لە سيستمى خيلىيەتى بەھوى سەرەت و سامانى تايبەتییەو دروست بوو، دووھەم كەلپنيش وەكو ئەنجام گيرىكى ئاسايى

يەكەم كەلپن ھاتە كايەوہ: مولكى ژنيكى دەولەمەند، بە پيى مافى باوكسالارى، لەپاش شووكردى دەبوايە بدرى بە ميڤدەكەي، واتە بدرى بە خيلىكى ديكە، بەمەش بناغەي ھەموو مافيكى خيلايەتتيان تيك شكاند وژنانيش نەك بويان نەبوو، بەلكو ئەركى سەرشانايان بوو، لە دەرەوہى خيلىكەكانياندا شوو بكن بۇ ئەوہى ئەو مولكە تەنھا لەنيو خيلىكەدا بمينيئتەوہ.

خيلى گريكى، بەپيى (گرووت) لە كتيبي (ميژووى گريك) دا (89) لەسەر ئەم خالانەى خوارەوہ بەندە:

1. نەريتى ئاييني ھاوبەش. پيشبينيەكان مافى ئەوہيان ھەبوو كە كار بەھەموو يرو بۆچونە ئايينيە پيروژەكانيان بكن لەپيناو ريزگرتن لەخوداوەنديكى تايبەتى كە لەوانەيە باپيرە گەورەى ھاوبەشى خيلىكە بيت و بەحوكمى ئەم خەسلەتەشى نازناويكى تايبەتى ئى دەنرا

2. گورستانىكى ھاوبەش، بروانە (ئوبولىدس) ى ديموستينس (90).

3. مافيكى بەرابەرىي ميراتگرتن.

4. ئەركى بەرابەرىي، لە يارمەتى وپاريزگارى وداكوكى كردندا، دژ بە ھەموو دەستدريژيەك.

5. ماف وئەركى بەرابەرىي لە ژنھيناندا لەنيو خيلىكەدا بەتايبەتى ئەگەر ئەو ئافرەتە باب مردە بى يا

ميراتگر.

6. لاني كەم، ھەنديك جار، مولكومالى ھاوبەش، لەنيو خيلىكەدا ھەيە كە ئارخون (پيشەنگ) يك

وخەزنەدارىكى تايبەتتيان ھەن.

ويپراي ئەوہش چەند خيلىك لە فراترييكا پەيوەست ويەكدىگر دەبوون ، بەلام ئەم پەيوەنديە لاوازتر

بوو ليڤرەشدا ئەرك و مافى بەرابەرىي مانەندى ئەوہى كە لە خيلىدايە بەدى دەكرى، بەتايبەتى بەشدارى كردن

لەچەند كاريكى ئاييني و مافى پراوہدونان كاتى كە ئەندامىكى فراترى دەكوژى. پاشانيش تيكپراي

فراتريەكانى ھۆزيك جەژنى پيروژناميزى ھاوبەشيان ھەبوو، كە ھەميشە دووبارە دەكرانەوہو، بە بەشدارى

يەكيك لەو پياوچاكە (ئويپاترييانە Eupatrides) كە لە فيلوبازيلوسەكان واتە (سەرەك ھۆن) ھەلدەبژيردان.

ئەمانەن ئەوہى گرووت دەيانلى، ماركسيش دەخاتە سەرى ودەلى: (بەلام لەدەراوى خيلى گريكيەوہ،

زور بەچاكي (نمونەى ئيروكوايى) مروقى دپندە ديارە) (91). لەوہش چاكتەر دەردەكەوى ئەگەر چكيك قولتر ليى

بكوئينەوہ.

جا لە راستيدا خيلى گريكى بەم سيمايانەى خوارەوہ خوى جيا دەكاتەوہ :

7. پەچەلەك بەپيى مافى باوكسالارى پەچاودەكرىت.

8. قەدەغە كردنى ژنھينان لەنيو خيلىكەدا، تەنھا ژنە ميراتگرەكانيان ئى بترازى. ئەم ئى ھەلاويردەنە و

بەياسا رەنگريژكردنى، جەختى ئەوہ دەكا كە ئەو بنەما ديڤينە ھيشتا ھەركارى پى دەكرا. ھەروہا ئەمە لەو

بنەماگشتيە، سەپينراوہو سەرچاوە دەگرى كە داوا لە ژنان دەكا پاش شووكرديان دەست بەردارى ئەو

نەريتە ئايينيانە بن كە لە خودى خيلىكەى خوياندا باوبوون و ئەو نەريتانە پەپرەو بكن كە لە فراترى

ميڤدەكانياندا باون. بەپيى ئەمە ھەروہا بەپيى پەرگرافيىك كە لە كتيبەكەى ديكيڤخوس (92) دا گوتراوہ،

دەگەينە ئەوہى كە ژنھينان لە دەرەوہى خيلىدا بنەما بوو، تەنانەت بيكەر لە كتيبەكەيدا (خاريكلس) بە راشكاوى

ددان بەوہدا دەنى كە ھيچ كەسيك مافى نەبوو لەنيو خيلىكەى خويدا ژن بەيني (93).

9. مافى بيگانە گرتنەخو. ئەم مافى گرتنەخويە لەلايەن يەكيك لەو خيژانانە جى بەجى دەكرا، بەو

مەرجهى، رپورەسمە گشتيەكان پەپرەو بكرى و دەبوايە تەنھا لە بارە نااساييەكاندا، بكرى.

10. مافی ههلبژاردن و وهلانانی سهرکردهکان. لامان ئاشکرایه که ههر خیلێک ئارخونێکی ههبوو. له هیج کاتیکیشدا باس لهوه نهکراوه که ئەم پیشهیه له نیو چهند خیزانیکی دیاریکراودا به میرات به جی بمینی. تهنا تهنا ته دوادوایی سهردهمی بهر بهریزم هه میشه ده بیته ههر لهیری ئەوه دا بین که به میراتگرتنی ئەم پیشهیه ههر له ئارادا نه بووه و ههر گیز له گه ل ئەو سیستمه ته بانیه که له سایهیدا ده وه له مه ندو هه ژار به بی جیاوازی له هه موو مافه کانیاندا له نیو خیلێکه دا گوزه رانیان کرد بی.

تهنا ته نه که ههر گرووت به لکو نیبوور و مومزن و هه موو ئەو میژوو زانانه ی دیکه که له سهردهمه دی رینه کلاسییه کانیاندا له مه سه له ی خیلایه تی لی کۆلینه وه یان کردوو و تاکو ئیستاش ههر گیریان تیدا خواردوو. سهره رای ئەوه ی که به شیوه یه کی راست و ره وا زۆریه ی شقله کانیان کی شاهه به لام ته نها به نیگای گروویه خیزانیک تییان روانیوه، بویه نه یان توانیوه له سروشت و بنه چه ی خیل حالی بن. له سایه ی سیستمی خیلایه تی دا ههر گیز نه ده شی و نه ده بیته بشی خیزان بیته خانه یه کی ئورگانیزه کراو، چونکه ژن یا میرد، ههر یه که یان سهر به دوو خیلێ لی ک جیا بوون. جا به گشتی خیل سهر به فراتری بوو، فراتریش سهر به هۆز بوو، به لام خیزان نیوه ی ده گه رانه وه بو خیلێ میرده که و نیوه که ی دیش بو خیلێ ژنه که. هه روه ها له مه یانه ی مافی گشتی دا، ده ولته ت دان به خیزاندا نانی، تاکو ئیستاش خیزان ته نها له بواری مافی تایبه تی دا له ئارادایه. له گه ل ئەوه شدا ئیستاش سه رپاکی زانستی میژوو، له بو چوونێکی پووچ و گه لۆروه ده ست پی ده کا، که به بی بزوات جی گیربووه به تایبه تی له سه ده ی هه ژده هه مدا ئەویش ئەوه یه که ده لی خیزانی یه کلانه ی یه ک ژنومێردایه تی، که جیگای گوومانه له چاخی ژیا ری به ته منتر بی، بی به و کرۆکه کریستاله، که پله به پله کۆمه لگا و ده ولته له ده وریدا کۆبینه وه.

لیردها مارکس ده خاته سه ری و ده لی: (ده بوا یه به ری ز گرووت ئاماژه ی به وه ش کرد با: به ره واژێ ئەوه ی که گریکه کان په یدا بوونی خیلێ کانیان بو میتۆلۆژیاد ده گه رانه وه ئەم هۆزانه زۆر له و میتۆلۆژیا و خودا وه ند و نیمچه خودا وه ندانه ش له میژترن که خیلێ کان به خویان دروستیان کردوون) (94).

مورگان وه های به چاک ده زانی که پشت به گرووت به سه ستی چونکه گرووت گه وا هیکی به سه نگوره نگه و جیی متمانه یه. هه روه ها گرووت ده لی هه موو خیلێکی ئەسینی ناوی ئەو که سه ی لی ده نری که دا یمه زان دووه، هه روه ها به گشتی بهر له سه رده می سۆلۆن و پاش ئەویش ئەگه ر که سیکی خیلێکه (gennêtes) به بی هیج راسپارده یی (وه سی تیک) مر دبا، ئەوسا ئەندامانی دیکه ی خیلێکه بو خویان میراته که یان دابه ش ده کرد. هه روه ها ئەگه ر کوشتاریک پرووی دابا ئەوه خزم و خویشی کوژرا وه که له پیش تر بوون بو پا وه دونانی پیا و کوژه که، پاش ئەوان ئەوجا ئەندامانی خیلۆ فراتری کوژرا وه که به و ئەرکه هه لده ستان.

1 هه موو ئەو شتانه ی که له باره ی کۆنترین یاسا کانی ئەسینی ده یان زانین به ندن به دابه ش بوون به سه ر خیلۆ فراتری دا (95)

که و تنه وه ی خیلێ کان له به ره بابیکی ها و به ش، بووه مایه ی بی زاری و وه پس بوونی (زانا پرو پووچ و ناسۆ ته سه که کان) (مارکس) (96). جا چونکه ئەوان، به بی هیج گو مانیک، پی یان وایه که ئەم به ره بابانه ئافه ریده یه کی میتۆلۆژیایی په تین، له بهر ئەوه هیج تواناییکیان له ده ستدا نامینی پرونی بکه نه وه که چون خیل له چه ند خیزانی یه کلانه ی پیکدی که به ته ک یه کتره وه گوزه رانیان ده کرد و ئەم خیزانانه له پیشدا هیج جو ره په یوه ندیه کی خزمایه تی پیکه وه ی نه ده به ستنه وه، به لام له گه ل ئەوه شدا ههر ده بوا یه وه ها بکه ن بو ئەوه ی لانی که م بوونی (خیل) پروون بکه نه وه، نا ئە به م ئا وایا خویان له ئەلقه یه کی بۆش و به تال ده بیننه وه و به قسه ی کرچ و کال و بی نویشک ریزی پیدا ده که ن به بی ئەوه ی له و قسه یه ببویرن که ده لی، سه رجه له ی ره چه له ک به بی هیج

گومانیک، ئەفسانە و قسەى نابه‌جییه، بەلام خێل له واقیعدا ههیه پاش ئەوه له‌کن گرووت ئەمەى خوارەوه بەدى دەکەین: (پسته‌کانى نيو کهوان هى مارکسن):

|| ئەم سەرجه‌له‌یه بەده‌گمەن نەبى بەرگوپمان ناکەوى چونکە تەنها له چەند حاله‌تیکی ديارى کراوى پر ئاهه‌نگ ئامیز نەبى بەئاشکرا ئاماژەى بۆ ناکەن. بەلام ئەو هۆزانه‌ى که له پله‌و پایه‌ییکى نزمدا بوون نهریتی ئایینی هاوبه‌شى خۆیان هه‌بوون، (ئەمە شتیکی زۆر سه‌یره، کاک گرووت ؟)، هه‌روه‌ها باپیره‌ هاوبه‌شى خۆیان هه‌بوو که زۆر له سه‌رووی مروڤی ئاسایی دابوو، هه‌روه‌ها سەرجه‌له‌یه‌کی هاوبه‌شیان هه‌بوو مانه‌ندى ئەو هۆزانه‌ى که له پله‌و پایه‌ییکى به‌رزتردا بوون (ئهمه‌یان زۆر سه‌یره، کاک گرووت ، له‌کن ئەو هۆزانه‌ى که له پله‌یه‌کی **نرمدان** ؟) نەخشەى سه‌ره‌کی و ئایدالیی بناغه‌یى (نه‌ک ئایدالی)، کاکى خۆشه‌ويست، به‌لکو **گۆشتین Carnal**، یا به‌ ئەلمانیه‌یه‌کى خۆمان جه‌سته‌یى ؟ له‌کن تیکرای خێله‌کاندا هاوبه‌شبوون || (97).

مارکس وه‌رامه‌که‌ى مۆرگان به‌و جوړه‌ى خوارەوه به‌م پرسیاره کورت ده‌کاته‌وه :

❖ سیستى به‌ خویڻ خزمه‌کان، که گونجاوه له‌گه‌ل شیوه‌ى سه‌ره‌تایى خێلدا. ئەم شیوه‌یه پاشان له‌کن گریکه‌کان وه‌روه‌ها له‌کن سه‌رپاکى مروڤدا هه‌بووه، ئاشنايه‌تیکی به‌ په‌یوه‌ندییه‌کانى خزمایه‌تى له‌نیوان هه‌موو ئەندامانى خێله‌که‌دا فه‌راهه‌م کردووه. جا به‌ کرده‌وه هه‌ر له‌ مندالیشه‌وه ئاشناى ئەم زانیارییه‌ بايه‌خدارانه‌ ده‌بوون که بۆ ئەوان گرینگ بوون. بەلام هه‌ر له‌گه‌ل په‌یدا بوونى خێزانی تاکه ژنومپردایه‌تىدا ئەمانه هه‌موو تۆزى له‌بیر چوونه‌ویان لى نیشته. ناوى خێلایه‌تى سه‌رجه‌له‌ییکى بۆ ره‌چه‌له‌ک دروست کرد که له چاو ئەو سه‌رجه‌له‌ى خێزانی په‌کلانه، ناچیزه وى بايه‌خ ده‌رکه‌وت. له ئیستا به‌ولاوه تەنها ئەم ناوى خێله‌گه‌رییه ده‌بوايه بیسه‌لمینى که ئەوانه‌ى هه‌لیان گرتووه په‌ک بنه‌چه‌ى هاوبه‌شیان هه‌یه. بەلام سه‌رجه‌له‌ى ره‌چه‌له‌کى خێل ره‌گیکی هیند قوولى له‌گه‌ل رۆژگاردا داکوتا بوو به‌ئەندازه‌یه‌ک که هه‌چ ئەندامىکى خێله‌که نه‌یان ده‌توانى خودى راستى ئەو خزمایه‌تییه‌ى که له‌نیوانیان دایه‌ بسه‌لمینن، تەنها چەند حاله‌تیکی په‌کجار که‌میان لى بترازى که هاوبه‌شه به‌ره‌بابى سه‌رده‌مه نزیکه‌کانیان ده‌ناسییه‌وه. خودى ناولینان گه‌واهییک بوو له‌سه‌ر بنه‌چه‌ى هاوبه‌ش و گه‌واهییکى به‌لگه نه‌ويست بوو، تەنها گرتنه‌ خۆى لى بترازى. نکوولى کردن له‌ خزمایه‌تى ئەندامانى خێل وه‌کو ئەوه‌ى که گرووت و وینبۆر ده‌یکه‌ن، ئەوانه‌ى که خێلیان کردۆته‌ بوونه‌وه‌ریکی داتاشراو و داهینانى شیعرى، تەنها له‌شان وبالى (ئایدالیسته‌کان) ده‌وه‌شیته‌وه واته زانایانى قولله‌ى عاجى. جا له‌به‌ر ئەوه‌ى په‌یوه‌ندى نیوان ئەو نه‌وانه‌ى که دوا به‌دواى په‌کدى دین له‌گه‌ل رۆژگاردا دوور ده‌که‌وتیه‌وه و واقیعی رابردوو له‌ فه‌ته‌زى (خیال) میتۆلوژیاکاندا ره‌نگ ده‌داته‌وه، بۆیه ئەو ناچیزه و بیر ته‌سکه نیازپاکانه گه‌یشتنى، ئیستاش هه‌ر ده‌گه‌نه، ئەوه‌ى که سه‌رجه‌له‌ى ره‌چه‌له‌کى خه‌یالى، خێلى راسته‌قینه‌ى، دروست کردووه (98).

هه‌روه‌ها چۆن له‌کن ئەمه‌ریکییه‌کاندا، **فراترى** دایکه‌ خێل، به‌سه‌ر چەند خوشکه‌ خێلیکدا دابه‌ش ده‌بیته‌ وپیکه‌وه‌یان ده‌به‌ستى، زۆر جار ئەوه‌مان نیشان ده‌دا که هه‌موویان له‌ باپیره‌یه‌کی هاوبه‌ش که‌وتوونه‌ته‌وه، بۆیه، به‌پیی گرووت :

((هه‌موو لاهه‌ هاوته‌مه‌نه‌کان، که ئەندامانى فراترى هیکاتویزه‌کان بوون وه‌های بۆ ده‌چوون که په‌ک خوداوه‌ندى هاوبه‌شیان هه‌بیته‌ وه‌ویش باپیره‌ گه‌وره‌ى شازده‌هه‌مین پشتیان بیته)) (99).

هه‌موو خێله‌کانى ئەم فراترییه به‌واتای پیت به‌پیتی وشه‌که برا خێلى په‌کدى بوون. له‌کن هۆمیرۆس، فراترى وه‌کو (یه‌که - یونیت) یکی سه‌ربازى به‌دى ده‌کەین ئەوه‌ش له‌و په‌ره‌گرافه به‌ناوبانگه‌دا که تیدا نستووور ئامۆژگارى ئاگامه‌منوون ده‌کات وه‌لى : پیاوان به‌ پیی هۆز و فراترى ریز بکه، به‌جوړیک که فراترى داکۆکی به‌ فراترى بکات وه‌وز داکۆکی هۆز بکات (100). جگه له‌وه‌ش فراترى مافى ئەوه‌ى هه‌بوو وه‌رکی سه‌رشانى بوو که تۆله‌ى کوشتنى په‌کیک له‌ ئەندامه‌کانى بستینى به‌م پیه‌یه له‌ سه‌رده‌مه کۆنه‌کاندا تۆله‌ى خویڻ ته‌ستاندن

ئەركىكى پىئوستىبوو ، جگە لەوھى كە لە شتوومەكى پىرۆز و چەزندا ھاوبەشبوون، دروستبوونى سەرپاكى مېتۆلۆژىيە گرىكى لەمەر پەرستنى لە مېژىنەى سروشت كە لە ئارىيە كۆنەكانەو ھەبۇيان مابو، لە كرۆكدا بەند بوو بە خېلۆ فراترىيەكانەو ھە نىوياندا دەگىردرا. جگە لەوھى كە فراترىيە سەرکردەيەكى (Phratiarchos) ھەبوو ھەروھە وەك دىكولانچ دەلى كۆمەلەى گشتىيان پىك دەھىنا و بىرارى بەخورتىيان دەداو و دەسەلاتىكى دادگايى و بەرپۆھەبەرييان لەچنگ دابوو (101). بەلكو دەولەت، كە لەوھەپاشەو پەيدا بوو، خېلى پىشتگويى خست، چەند فرمانىكى (وظيفة) گشتى لەبۆ فراترى بەجى ھىشت كە دەسەلاتى بەرپۆھەبەرى ھەبوو .

ھۆز لەچەند خزمە فراترىيەك پىك دەھات، لە (ئاتيكا) دا چوار خېل ھەبوون ھەريەكە سى فراترى ھەبوو، ھەر فراترىيەكىش لە 30 خېل پىك دەھات. ئەم دەستنىشان كەردنەى كۆمەلەكان بەم وردىيە خوازىارى دەست تىوھەدانىكى ھۆشيارانە و بەرپۆگرا، لە رىكخستنى ئەو شتانەى كە بە شىوھەيەكى خۆرسك گوراون. بەلام ئايا چۆن وچ كاتىك و بۆچى روى داو، ئەوا مېژووى گرىكى لە ئاستى دا بېدەنگ دەبىت، جگە لەوھى كە گرىكەكان بەخۇيان ھىچ شتىكى رابردوويان بە بىردا نايى تەنھا لە چاخى پالەوانىتىيەو نەبى.

لەكن گرىكان كە لە پارچە زەويىكى تارادەيەك بەرتەسكدا چىر بېوونەو جىاوازى دايلىكتەكان كەمتر پەرى ئەستاند وەك لە لىرەوارە پان و بەرىنەكانى ئەمەرىكادا. بەلام تەنھەت لەكن گرىكەكانىشدا دەبىن كە تەنھا ئەو ھۆزانەى زمانىكى بنەرتىيە ھاوبەشيان ھەيە بەتەنیا لە كۆمەلەىكى بەرفراواندا كۆدەبوون بەلكو تەنھەت دەبىن كە لە ھەرىمى ئاتىكى بچووكدا دايلەكتىكى تايبەتى ھەيە كە لەو پاش، سەبارەت بەوھى كە ھاوبەشە زمانى سەرپاكى پەخشانى گرىكەيە، باوى سەند.

لە ھۆنراوھەكانى ھۆمىرۆسدا دەبىن كە ھۆزە گرىكەكان زۆرەي كات لە چەندىن مىللەتى بچووكدا، يەكديگر، ھە نىوياندا خېل و فراترى ھۆزەكان سەربەخۆي تەواى خۇيان پاراستوھ. ئەم مىللەتانە ئەوسا لە شارى شورەكراو دا دەژيان. ژمارەى دانىشتوان لەگەل ، گەشەكەردنى ئازەلدارى و تەشەنەكەردنى كشتوكال و سەرھەتاي پىشەدەستىيەكان ، گەشەيان دەكرد. لەھەمان كاتىشدا جىاوازى لە مولكدارى گەشەى دەكرد ھەگەلى دا توخى ئەرىستۆكراتى لە نىو دىموكراسىيەتى كۆنى بەسروشت گەشەكردو. مىللەتە بچووك و جۆراوجۆرەكان بەردەوام لە جەنگ دا بوون بۆ وەگىر ھىنانى باشتىن زەويى، ھەروھە بى گومان بۆ دەست بەسەرداگرتنى دەستكەوتەكانى جەنگ لەوكاتەشدا كۆيلە كەردنى دىلەكانى شەپ، ببو بەدامەزراويكى ددان پىدانراو.

ئەمەش باروودۆخى بەرپۆھە بردنە لەكن ئەم ھۆز و نەتەوھە بچووكانەدا .:

1. ئەنجومەنى بالآ، bulê، دەستەى دەسەلاتى ھەمىشەيى پىك دەھىنا، لەپىشدا بە زۆرى لەسەرۆك خېلەكان پىك دەھات، پاشان، كاتى كە ژمارەى ئەوانەى ھەلىيان دەبژاردن زىادى كرد، رىگا خۆش كرا لە بەردەم پەرسەندن و دروستبوونى توخى ئەرىستۆكراتى، دىوونسىيۆس كتومت پىمان دەلى كە لەچاخى پالەوانىتى دا ئەنجومەنى بالآ لە (ئەرىستۆكراتىيەكان Kratistoi) (102) پىكەھاتن. لەكىشەو بىشە گرىنگەكاندا دوا بىرارى لە چنگياندا دابوو. لەكن ئەسخىلۆس، بۆ نمونە، ئەنجومەنى شارى سىبە بىرارىكى كاربر لەمەر ئەو باروودۆخە دەدەن كە برىتىيە لە ناشتنى ئەيتىوكل بەو پەرى رىزو نەوازشەوھە ھەروھە بە توردانى تەرمى بولىنىك بۆ سەگەكان بۆ ئەوھى پارچە پارچە بكرى (103). پاشان كاتى كە دەولەت دامەزرا ئەم ئەنجومەنە بالآيە كرا بە (سىنات Senat) واتە (ئەنجومەنى ردىن سىبىيەكان) (24پ).

2. كۆمەلەى مىللى (agora). وەك لەكن ئىروكوادا بىنىمان گەل بەژن و پىاوەوھە ئاپوراي كۆبوونەوھى ئەنجومەنى بالآ دەبن و بەپىيى دۆزو ياسا لەپىلەكەكاندا بەشدارى دەكەن و كار دەكەنە سەربىراھەكانى ئەنجومەنى

بالا. لهکن گریکهکان ولهسهردمی هومیرؤسدا ئەم ئاپۆرایه (Umstand)، ئەگەر ئەم دەستهواژە یاساییە زامانی کۆنی ئەلمانی بەکار بهێنین، پەرهی ئەستاند و بوو بە کۆمەڵەیهکی راسته‌قینهی گەل، وەک لەلای ئەلمانه کۆنەکانیشدا روویدا. ئەم کۆمەڵەیه‌ش بۆ چاره‌سەرکردنی گێروگرفته‌گشتییەکان لەسه‌رداوا‌ی ئەنجومه‌نی بالا ده‌گیرا. هه‌موو پیاویکی‌ش بۆی هه‌بوو قسه‌ی تێدا بکات، بزیاردانیش یابه‌ده‌ست به‌رزکردنه‌وه‌ ده‌درا ﴿بپروانه (تکاکاره‌کانی) ئەسخیلۆس﴾ یاخود به‌ هوپراکی‌شان ده‌درا. ئەم کۆمەڵەیه‌ش سه‌بارەت به‌وه‌ی، دوا په‌ناگه‌ بوو و ده‌سه‌لاتی بالای له‌چنگ دابوو، چونکه‌ وەک شومان له‌کتیبی (سه‌رده‌مه‌ دیرینه‌کانی گریک) دا ده‌لی:

«کانی که قسه له کیشه‌پیک ده‌کرا و جیبه‌جی کردنی پپووستی به‌ یارمه‌تی گەل بایه، هومیرؤس هیچ شیوازیک باس ناکا که به‌هۆبه‌وه‌ زۆر له‌ میله‌ت کرابی بۆئه‌وه‌ی دژ به‌ووستی خۆی ده‌ستی یارمه‌تی درێژ بکات» (104).

له‌و سه‌رده‌مه‌دا کاتی که هه‌موو پیاویکی په‌سییده له‌ هۆزه‌که‌د جه‌نگاوه‌ر بوو، هیشتا هیچ ده‌سه‌لاتیکی گشتی جیا له‌ میله‌ت له‌ ئارادا نه‌بوو به‌رئه‌نگاری پیبکری. دیموکراسییه‌تی سروشتی هیشتا له‌ هه‌ره‌تی پشکووتنی دابوو. تا له‌ ده‌سه‌لات و پله‌وپایه‌ی ئەنجومه‌ن و باسیلیوس پیکه‌وه‌ بتۆزینه‌وه‌ ئەوا ده‌بی‌ت لی‌ره‌وه‌را ده‌ست پی بکه‌ین.

3. سه‌ره‌له‌شکر (basileus). لی‌ره‌دا مارکس سه‌رنج ده‌دا: (زانا ئەوروپییەکان که به‌گشتی له‌سه‌ر به‌رده‌ستی پادشاو میر فرچکدراون، به‌مانای مۆدی‌رنی وشه‌که، باسیلیوس ده‌که‌ن به‌ پادشا. جا دژ به‌م کاره‌ مۆرگانی یانکی-کۆماریست، په‌لپ ده‌گری و به‌وپه‌ری گالته‌ پی کردنه‌وه‌، به‌لام زۆر به‌راستی و دروستی له‌ (گلاستۆنی) زمان لوس و کتیبه‌که‌ی (لاوانی جیهان) (105) به‌جواب دی و ده‌لی:

« به‌ریز گلاستۆن، سه‌رکرده‌ گریکیه‌کانی چاخی پالەوانیتی به‌شیوه‌ی میر و پادشا پيشکەش ده‌کا، به‌وه‌شه‌وه‌ نه‌وه‌ستاوه‌ به‌لکو کردوونی به‌جه‌تتلمان. به‌لام ده‌بی‌ت به‌خۆی ددان به‌وه‌دا بنی که به‌گشتی له‌لایندا نه‌ریتی یاخود یاسای میراتگیری نۆبه‌رایه‌تی (25پ) به‌بی زیده‌رویی و به‌ ئەندازه‌ی پپووست له‌ئارادا نه‌بووه‌ (106).

گومانی تێدا نییه‌ مافی نۆبه‌رایه‌تی، که ئاوا سنوورکی‌شک کراوه‌، بۆ به‌ریز کلاستۆنیش شتیکی بی‌بایه‌خ و بی‌که‌لک دینه‌ به‌رچاو ته‌نانه‌ت ئەگەر له‌ده‌رب‌رینیشدا له‌ پپووست به‌ده‌ر نه‌بی.

له‌وه‌پیش له‌کن ئیروکوا وه‌ینه‌ده‌سوورپییسته‌کانی دیکه‌دا چۆنی‌تی به‌میرات گرتنه‌وه‌ی پایه‌ی (وظیفه‌) ردین سپییه‌کانمان بۆ ده‌رکه‌وت. هه‌موو پله‌وپایه‌کانی دیکه‌ زۆربه‌ی کات له‌نیو خیله‌که‌دا به‌هه‌لبژاردن بوو، که‌واته‌ له‌ سنووری خیله‌که‌دا به‌میرات ده‌گیران. کاتی ئەو (پله‌وپایانه‌) فرمانانه‌ بی‌خاوه‌ن ده‌بوون، ئەوسا پر ده‌کرانه‌وه‌، جا پله‌ به‌ پله‌ نزیکت‌ترین خزمی فه‌رمانبه‌ره‌که‌یان به‌چاک ده‌زانی دابمه‌زری. واته‌ برا یاخود خوارزا، له‌کاتی‌دا ئەگەر هۆیه‌که‌ نه‌بوایه‌ به‌ری لی‌گرتبان. جا ئەگەر پله‌ی سه‌رله‌شکر له‌کن گریکه‌کاندا، له‌سایه‌ی ده‌سه‌لاتی مافی باوکایه‌تی‌دا، زۆربه‌ی کات ب‌درايه‌ به‌ کورپه‌ نۆبه‌ره‌که‌ی یا یه‌کیک له‌ کورپه‌کانی، ئەوه‌ ده‌سه‌لمینی که‌ کورانی کابرا به‌میرات به‌ریگای هه‌لبژاردنی گه‌له‌وه‌ بۆیان هه‌بوو فرمانه‌کانی ئەو پیشه‌یه‌ هه‌لسورپین، به‌لام هه‌رگیز ئەوه‌ ناگه‌ینی که‌چ به‌ دۆز وچ به‌یاسا به‌بی هه‌لبژاردنی میلی ددان به‌و میراتگرتنه‌دا بنری، له‌م حاله‌ته‌شدا له‌کن ئیروکوا وگریکه‌کاندا ئاوه‌له‌مه‌ی خیزانه‌ نه‌جیب زاده‌ تایبه‌تییه‌کان ته‌نها له‌نیو خیله‌کاندا به‌دی ده‌کرین، به‌لام له‌کن گریکه‌کان سه‌رباری ئەوه‌ش یه‌که‌مین ئاوه‌له‌مه‌ی ئاینده‌ی بنه‌ماله‌ی سه‌رکرده‌ میراتگه‌ره‌کان به‌دی ده‌که‌ین واته‌ یه‌که‌مین ئاوه‌له‌مه‌ی مۆلکداریتی. به‌م پیه‌ ده‌بی‌ت وای بۆ بچین که‌ له‌کن گریکه‌کاندا سوپاسالار ده‌بوایه‌ گەل هه‌لبژیری یان ئەوه‌تا ده‌زگا په‌سمییه‌کانی گەل-ئەنجومه‌ن یا کۆمه‌له‌ی میلی- ددانی پیدابنن، هه‌مان شتی‌ش له‌باره‌ی پادشای (EX) رۆمانییه‌وه‌.

له (ئەلبەدە) دا ناگامنون، كه گەورەى پياوان بوو، وەكو پادشای گەورەى گریكەكان دەرناكەوى بەلكو وەكو فەرماندارىكى بالای چەند هیژىكى هاوپهیمان بەرامبەر بە شارىكى گەمارۆدراو دەردەكەوى. كاتى كه ناكوى كەوتە نىو گریكەكانەو ئۆدیس له پەرگرافە بەناو بانگەكەیدا نامازەى بو ناوئاخنى ئەم پلەوپاییه كرد: فرە فەرماندەى سوودى نییه ، دەبا تاكه كەسێك فەرمان بدە...هتد.

(پاشان دپەرە بەناو بانگەكەى دەلى كه باس له قاشوانى دەكا، بەلام ئەم دپەرە لەو پاش خرایەسەرى) (107). (لیرەدا ئۆدیس وانەیهك لەبارەى شیوهى حوكمرانى باس ناكە بەلكو داوا دەكا كه هەمووان ملكەچى فەرماندارى بالای جەنگ بن. لەبارەى ئەو گریكەكانى كه لەبەر دەمى تەرۆدەدا تەنها وەكو سەركرده دەردەكەون، كۆمەلەى گەل بە ئەندازەى پىویست، دیموكراسییانە لە گەلیاندا دەجولیتەو: چونكه كاتى كه ئەخیل قسەو باس له خەلاتەكان دەكا، واتە دابەشكردى دەستكەوتەكانى شەر، هەمیشە ئەو دەجولیتەو كه ئەمە ئیشى ناگامنون یا سەرلەشكرىكى دیکە نییه بەلكو ئیشى (كۆرە ئاخییەكان) واتە ئیشى گەلە. دەستەواژەى: (وچەى زیوس) و (زەر منالى زیوس) هیچ شتىك ناسەلمینن، چونكه هەر خیلێك لە یەكێك لە خوداوەندەكان كەوتۆتەو، خیلێ سەرەك هۆزیش لە خوداوەندىكى (هەلكەوتوو)، لیرەدا لە زیوس كەوتۆتەو. تەنانەت ئەوانەى كه كەسانىكى نائازادن وەكو ئیفمیهى بەرازەوان وئیدی، ئەمانە، كەسانىكى (خودایین) (theoi و dioi) ئەمە له (ئۆدیس) دا واتە لە رۆژكارى كدا كه لە رۆژگارى (ئەلبەدە) لەئیمە زۆر نزىكتر، هەر له (ئۆدیس) دا ناوى (پالەوان) بە ناوى پەيامبەر مۆلیوس-هە لكاو و هەروەها بەناوى گۆرانى بیژى نابینا دیمۆدوكسەو تراو (26پ). بەكورتى دەلین وشەى (basileia باسیلیوس) كه نووسەرە گریكەكان بەكارى دەهینن، بو نیشاندانى دەسەلاتى هۆمیری، كه دەسەلاتى شاهانەى پى دەلین چونكه (سەرلەشكر شەقلی سەرەكى جیاكردەو) بوو، كه شان بەشانى ئەنجومەنى بالا و ئەنجومەنە مللییهكاندا لە ئارادابوو، ئەم وشەیهش تەنها دیموكراسى سوپایى دەگەینى) (ماركس) (108).

سەرلەشكرەكان، وپراى دەسەلاتى سەربازى، دەسەلاتى دیکەى وەكو پيشبىنى كردن وداوهرىيان لەدەست دابوو. ئەم دەسەلاتانەى زۆر بە راشكاوى و بەووردى دابین نەكرابوون، بەلام وەكو نوینەرىكى بالای هۆزەكان كاریان بە پيشبىنىیهكە دەكرد. هەرگیز باس لە دەسەلاتى بۆرژواى بەرپۆهەبەرى ناكرى. بەلام سوپاسالار زۆر بەى كات بەهۆى پيشەكەیهو ئەندامى ئەنجومەن بوو. لەبەر ئەو لە پەروى زمانەوانییهو بەتەواوى دروستە كاتى كه وشەى (basileus باسیلیوس) بەوشەى (König) (كۆینىگ) ئەلمانى بگۆرین چونكه وشەى (König) (Kuning) لەوشەى (Kuni كونی) یا (Kunne كونه) هەو داتاشراو، ئەو ش سەرۆك خیل دەگەینى. بەلام مانای ئیستای وشەى (König) هەرگیز لەگەل وشەى (basileus) كۆنى گریكى یەك ناگرەنەو. توكیدیدس بەراشكاوى باس لە (basileia) كۆن وەكو (patrikê پابەترىك) ئەك دەكا واتە لە خیلەكانەو داهاوتوون، هەروەها دەلى چەند دەسەلاتىكى دیارىكراو و نەگۆرۆیان لەچنك دابوو (109). هەروەها ئەرىستۆتالیس ئەنگوستى بو ئەو كیشاوه كه (basileia باسلیا) سەردەمى پالەوانىتى سەركرداىتى پیاوه نازادەكان بوو و (basileus باسیلیوس) یش فەرمانەیهكى سوپایى و دادوهر و سەرۆكى پيشبىنەكان بوو (110)، هەر بۆیه دەسەلاتى حوكمرانى لە چنگدا نەبوو بەواتای ئایندهى وشەكه (27پ).

كەواتە لە دامەزراره گریكییهكانى چاخى پالەوانىتیدا ئەو بەدى دەكەین كه ئۆرگانیزەى خیلەكان لەو پەرى هیژو توانایان دان، لەهەمان كاتیشدا سەرەتای لەناوچوونیان بەدى دەكەین: چونكه باوكسالارى لەگەل بەمیرات گرتنەو هوى مۆلكدارىتى بو وەچەكان، رىگا خۆش دەكا لەبەردەم كەلەكه بوونى سەرۆت و سامان لە نىو خیزاندا و خیزان پوو بەپرووى خیل بەهیزتر دەكا، جیاوازی لە مۆلكدارىتى لەلای خۆیهو كار دەكاتە سەر رىكخستنى

شېۋەي بەرپۈەبەردن، ئەۋىش دروست كىردنى يەكەمىن ئاۋەلەمەي ئەرىستوكىراتى مىراتكىرى ۋەسەلەتى مۆلكدارىتېيە. كۆيلەدارى، كە لە پېشدا تەنھا لە دىلەكانى شەپ پىكەھاتن، رىگا لەبەردەم كۆيلەدار ئاۋەلا دەكا بۇ كۆيلە كىردنى ئەندامانى خۇدى ھۆزەكەي خۇي ۋەتەناتە ئەندامانى خىلەكەشى، ھەرلەو كاتەشەۋە جەنگە كۆنەكانى نىۋان ھۆزەكان دەبىتە پىرۋسەيەك بۇ دىزىن ۋەپوتاندەنەۋە چ لە بەژ ۋچ لە ئاۋدا بۇ دەست گىرتن بەسەر مالات ۋ كۆيلە ۋ گەنجىنەكاندا، پاشانىش دەبىتە سەرچاۋەيەكى ناسايىي بۇ كاروكاسىبى ۋ سەرئەنجام دەبىتە پىشە. بە كورتى سەرۋەت ۋ سامان دەبىتە مايەي خۇنۋاندن ۋ رىزلىگىرتن سەبارەت بەۋەي كە، لوتكەي شتە چاكەكانە، بنەما خىلەكەرىيە كۆنەكانىش، شلوى ۋ نابوود كران بۇ ئەۋەي پاساۋ بۇ زۇردارىيى ۋ بۇ دىزى سەرۋەت ۋ سامان بەيئەنەۋە. ھىشتا ھەر ئەۋە ماۋە، مەبەستمان لە دامەزراۋىكە كە بەۋەۋە نەۋەستى پارىزگارى لەۋ سەرۋەت ۋ سامانە بىكات، كە ئىستا خەلكى لە ئەرىتەكانى سىستىمى كۆمۇنىستى خىلەتەي ۋەچىنگىان ھىناۋە، بەلكو نەك ھەر مۆلكدارىتى تايىبەتى تەرخان بىكات كە لەۋەپىش بەۋ پەرى سووك ۋ چىروكى تىۋەيان دەروانى يان نەك ھەر جارى ئەۋەش بدا كە ئەم تەرخان كىردنە ھىۋايكى پىرۋزى تىكپىراي كۆمەلگاي مەۋقايەتېيە بەلكو لەگەل ئەۋانەشدا دەبىت ئەم شېۋە تازانەي ۋەدەست ھىنانى مۆلكدارىيەتى بە مۆرى ددان پىداھىنانى گىشتى لەلەين سەرپاكى كۆمەلگاۋە مۆر بىكات. ئەۋ شىۋانەي كە دۋابەدۋاي يەك بەلەز پەردەستىنن، واتە بە شىۋازىكى ھەردەم پىرۋ لە زىادى كەلەكە كىردنى ئەۋ سەرۋەت ۋ سامانە، دامەزراۋىك نەك ھەر دابەشېۋونى كۆمەلگا بەسەر چىنەكاندا سەقامگىر ۋ جاۋىدان دەكا بەلكو ماف بداتە چىنى مۆلكدار بۇ چەۋسانەۋەي چىنى ھەژار، ھەرۋەھا زالېۋونى يەكەم بەسەر دۋەمدا .

ئەم دامەزراۋەش بەرپاۋو. چۈنكە **دەۋلەت** داھىنرا.

5

دروستېۋونى دەۋلەتى ئەسىنى

ئەسىنەي كۆن يەكەمىن زەمىنەيە كە تىدا، بىتۋانن تەمال بۇ چۈنئىتى پەرسەندى دەۋلت ھەلېگرىن، لانى كەم لەيەكەمىن قۇناغىدا، ئەم پەرسەندەنە ۋەكو ئەنجامىكى جارجارەي كۆپىنى ئۆرگانە دامەزراۋەكانى خىلەتەي ۋ جارجارەش بەمەبەستى بىناتاننى دامەزراۋەي نوى جىگايان پىلەق دەكىرن، سەرئەنجام دامەزراۋەي راستەقىنەي دەسەلەتى دەۋلەتېيان لەبرى ئەۋدامەزراۋانەدا دادەنا، ھەرۋەھا چۈن (دەسەلەتېكى گىشتى) چەكدار كە كەمەربەستەي دەزگاكانى دەۋلەتن ۋ پاشانىش دەلوى دژ بە مىللەت بەكار بەيئىرنن، جىگاي (گەلېكى چەكدار) راستەقىنە بگىرئەۋە كە خۇي لەنىۋ خىلو فراترى ۋ ھۆزەكانىندا بەرگىريان لەخۇ دەكىرد. لەبنەپەندا مۆرگان باسى لە دۋابەدۋاي يەكدى دا ھاتنى شىۋەكان كىردۋە، بەلام شىتەل كىردنەۋەي ناۋاخنە ئابورىيەكەي كە لىيەۋە دۋابەدۋاي يەكدى ھاتنى شىۋەكان پەيدا بوۋە، ئەۋە تىكپىراي دەبىت من بىناخەمە سەرى. لەسەردەمى پالەۋانىتېدا ھەرچۋار ھۆزە ئەسىنىيەكان لە بەشى جىجايى ئاتىكادا گىرساۋونەۋە، بەلكو ئەۋ دۋازدە فراترىيەي كە ئەۋ ھۆزانەيان پىك دەھىنا ۋەك پىدەچى ھىشتا شوپنى جىا جىيان لەشىۋەي ھەر دۋازدە شارەكانى كىكروپ لەژىر دەستداۋو. پىكەتەي بەرپۈەبەردىشىيان بەتەۋاۋى بارتەقاي ئەۋەي چاخى پالەۋانىتى بوو : كۆمەلەي مىللى، ئەنجۈمەنى گەل، سوپاسالار. جا لەۋ سەردەمەي كە لىيەۋە مېژۋوى نووسراۋ

دهست پي دهكا نهو زهوييانه دابهش كرابوون و ببوون به مولكيكي تايبهتي، نه مهش به تهواوي دهگونجي له گهل بهرهم هيئاني كالاييدا كه به پيهوهند (نسبيا) له دوا دوايييه كاني قوناغي بالاي بهر به ريزمدا په رهي نه ستاندبوو ههروهه له گهل بازرگاني كالآكان كه بوي دهشي. سه رباري دانه وييله، مهی و روني پروه كييان بهرهم دهينا، له دهرياي ئيجه دا جلهوي بازرگاني پوژبه روژ له دهست فينيقييه كان درده چوو و ده كه وته دهست دانيشتواني ناتيكا. به هوي كرين و فروشتني زهويي وبه هوي پهره سندندي دابه شبووني كار له نيوان و هرزييري و پيشه گه رييدا ههروهه له نيوان بازرگاني و دهريواني دا، ده بوايه بو ماوه يه كي كورت هه موو نه دناماني خيله كان و فراتري و هوزه كان تيكه لوپي كه ل بن، تاواي ليها ت كه ناوچه ي فراتري و هوزه كان، كه سانكيان تي بخزي، كه سه ره زاي نه وه ي هاو ولا تي نه وييش بوون، به لام له ده ره وه ي تايبه تمه ندييه كاني فراتري و هوزه كاندا، كه واته ته نانه ت له خودي نشته مه نه كاني خو ياندا كه سانكي نامو و غه واره بوون. چونكه هه ر فراتريي و هه ر هوزي كيش له كاتي ناسايشدا به بي په نا بردنه بهر نه نجومه ني ميلي و باسيليو س له نه سينا كاروباري خوي به ريوه ده برد. به لام نهو كه سانه ي كه له زهوييه كاني فراتري و هوزه كه دا ده ژيان، وبه بي نه وه ي سه ربه و زهوييه بن، گوماني تيدا نييه كه نه يانده تواني له م به ريوه به رييه دا به شداري بكه ن.

هه موو نه مانه بوون به مايه ي بشيويني بو رهوتي ناسايي كاره كاني، دامه زراوه كاني خيل، به نه اندازهييك كه له سه رده مي پالنه وانيتي دا خواز ياري ريگا چاره ييك بوو بو نه هيشتني نه م بشيوينييه. بو نه م مه به سه تش ده ستوره كه ي تيزوس خرايه گه ر. نه م گو رانكار ييه ش له پيش هه موو شتيكدا به دامه زراندي به ريوه به رايه تي ناوه ندي ده ست ي پيكر د، واته به شيك له و كاروبارانه ي كه هوزه كان سه ربه خو هه ليا نده سو و راند، كر ان به كاروباري گشتي و درانه نه نجومه ني هاوبه ش كه باره گاكه ي له نه سينا بوو. له پای نه م ري كخواه تازه يه ش رهوتي پهره سندندي نه سينيه كان له تيكر اي گه له بنه ره تيهيه كاني نه مريكا هه نگا ويك زياتري پوه له پيش نا : چونكه له بري يه كگر تنيكي په تبيي چه ندين هوزي دراوسي، هه موو خيله كان له يه ك ميلله تا ناويته ي يه كدي بوون. به م جو ره مافي ميلي گشتي نه سيني فراژي بوو، كه له سه رووي نه ريت و ري كه ياساييه كاني هوز و خيله كانه وه بوو، سه باره ت به وه ش ها ولا تي نه سيني ماف و پاريزگار يه كي تازه ي ياسايي و هر گرت ته نانه ت له سه ر زهوييكدا كه تييدا له ناو هوزه كه دا نه ناسيش بوو. به لام له هه مان كاتيش يه كه مين هه نگا وه پروه پوه خاني رژيمي خيلايه تي چونكه له ناينده دا يه كه مين هه نگا و بوو تييدا ريگا به و كه سانه بدرئ كه له سه رپاكي هوزه كاني نه لاتيكدا، بيگانه بوون وبه بيگانه ييي له ده ره وه ي رژيمي خيلايه تي نه سيني دا بمين، پاشان بچه ريزي ها ولا تيه يانه وه. دووه مين دامه زراوي تيزوس بريتي بوو له دابه ش كردي سه رپاكي گهل به بي ره چاو كردي خيل و فراتري و هوز به سه ر سي چين دا : (eupatrides ئوپاتريد) واته خانه دانه كان (نه جييزاده)، ههروهه (geomores جيومور) واته و هرزي ر، پاشان (demiurges ديمييورج) واته پيشه گه ر (Handwerker)، ههروهه مافي هه لسو و راندي فرمانه گشتيهيه كان به شيوه يكي تايبه تي درا به خانه دانه كان (نه جيب زاده كان). نه م دابه ش كر دنه، جگه له هه لسو و راني فرمانه گشتيهيه كان له لايه ن خانه دانه وه، هيچ روليكي نه گيرا، چونكه هيچ جياوازيه كي له مافي نيوان چينه كان نه خولقاند. به لام بايه خيكي مه زني هه يه چونكه پروناكي مان بو ده خاته سه ر نهو توخمه كو مه لايه تيهيه تازانه ي كه به شيوه يه كي ناا شكرا په رهيان سه ند. ههروهه ده يسه لميني كه نه ريتي ته رخان كردي فرمانه كاني خيل بو كه ساني چه ند خيزانيك، به بي هيچ بگهرو به رده يه ك لسو و رانده نه وه فرمانه بوو به مافيكي نهو خيزانانه، نه م خيزانانه ش سه ره راي نه وه ي كه به هوي نهو سامانه وه به هي ز ده بوون، له ده ره وه ي خيله كان ياندا له چينيكي جياواز و تايبه تي دا كه لاله ده بوون، ههروهه ده ولت كه ئيستا فراژي بيوو نه م پله و پا يانه ي چه سپ كر دن، نه مه ده يسه لميني كه دابه ش بووني كار له نيوان جوتيار

و بيشه گه ريبه كاندا هيچ گه رديكي به سه ره وه نه ما وسه قامگير بوو به نه اندازه يكي وها كه بايه خي كوومه لايه تي دابه شبووني رابردوي به سهر خيلو هوزدا، له پله ي دووهدا مایه وه. دوا جاريش ناشكرای نه و نه سازييه ره گاويزه ي نيوان كوومه لگای خيلايه تي وده ولت دهكا، جا يه كه مين هه ولدان بو بنيات ناني ده ولت بريتييه له تيگ شكاندني به نديواره خيلايه تييه كان، نه وهش به دابه شكردني نه داماني هه ر خيلايك بو دوو به شي هه لكه وتوو و هه لنه كه وتوو ده كاني به سهر دوو چيندا به پيي چه شني نه و كارانه ي كه ديكنه نه مهش ده بيته هوي نه وه ي كه هه نديكيان به ره ه لستي نه وه ي ديكه بكن.

ميژووي ناينده ي رامياي نه سينا تاكو سه رده مي سولون به تيروته سه لي نه زانراوه. پيشه ي باسيلوس بره وي خوي له ده ستدا وده ولت له لايه ن نارخوونتيكه وه سه رو كايه تي ده كرا كه له نيو نه جيبيزاده كاندا هه لده بريردا. ده سه لاتي نه جيبيزاده كانيش روژ له روژي فراواتر ده بوو تا له سالي 600 پ.ز، بوو به بار يكي يه كجار گران. پاره و سوو خواردن بوونه شيوازيكي سه ركه ي بو سه ركوت- كردني نازادي گه ل. نه سينا و ده ربه ره كه ي بوونه نيشتته مه ني سه ركه ي بو نه جيبيزاده كان كه له وي دا بازرگاني ده رياي و له ته كي دا چه ته گه ربي ده رياي كه له هه ر هه ليكي ره خساودا كاريان پي ده كرا، نه جيبيزاده كاني ده وله مه ند كردبوو و پاره يه كي زوري له ده ستدا كو كردبووه. نا نه ليروه نابوري دراويي له ره وتي په ره سه ندني دا ته شه نه ي كرده نيو كوومه نه لاديكان، كه چه شني تر شه لو كيك شيوازي ژياني ناساي ده خوارد، نه شيوازي كه له سه ر نابوري سه روشتي به رپابوو. رژيمي خيلايه تي هه رگيز له گه ل نابوري دراويي دا ناگونجي. مال ويرياني وورده جوتياره كان له نه لاتيكدا هاوكات بوو له گه ل لوزه وي لاواز بووني به نديواره ديرينه كاني خيله گه ربياندا، كه له شيوه ي قه لغانيك بوو بو نه وان. قه والهي قه رزداري وبارمته ي زه وي (چونكه نه سينيه كان بارمته ي زه ويشيان داهينا بوو) هيچ ريژيكي، نه له خيل و نه له فراتري، ده گرت. له راستيدا رژيمي ديريني خيلايه تي هيچ ناشنايه تيكي له گه ل دراو و قه رزي به پروا و قه رزي به دراو نه بوو. له پای نه مهش ده سه لاتي روژ له روژ فراوانبووي ساماني دارايي نه جيبيزاده كان بووه هوي نه وه ي بريار له سه ر مافيكي نوي بدري كه له سه ر نه ريت و باو چه قه ي به ستبوو وله پيناو پاريزگاري كردني خاوه ن قه رز له قه رزاره كه وله پيناو چه سپاندني چه وسانه وه ي وورده جوتياره كان له لايه ن پاره داره كانه وه. له هه موو كيلاگه كاني نه لاتيكدا كيلا به ردي بارمته ي قووتكرا بوونه وه كه له سه ريان نوو سرا بوو نه م پارچه زه وييه به وه نده پاره يه به فيساره كه س بارمته كراوه. به لام نه و كيلاگانه ي كه به و ناوايه نيشانه نه كرا بوون نه وه هه موويان فرو شرا بوون له بهر نه وه ي كه نه توانراوه نرخي بارمته كردنه كه ي يا خود ريزه ي سه دي سووده كه ي له كاتي دياريكراودا بدرين، بويه نه و زه ويانه ده بوون به مولكي نه ريسستوكراتييه سوو خو ره كان. وه ريز به خته وه ر بوو نه گه ر ريگيان دبا به كري له سه ر نه و زه وييه دا بميني **وبه شه ش- يه كي** به رو بوومي ره نجه كه ي خوي بگوزه ري ني، چونكه ده بوايه **پينج له شه شه كه ي** تري له بري كري زه وييه كه داته خاوه نده تازه كه ي. سه ره راي نه وهش نه گه ر نه و پاره يه ي له فرو شتني زه وييه بارمته كراوه كه به ده ست ده هات قه رزه كه ي په روه نه كردبا يا خود نه و قه رزه بارمته كه ي دابين نه كردبايه ده بوايه قه رزداره كه له ولاتيكي ديكه دا مناله كاني وه كو كويله فرو شتبا و قه رزه كاني پي دبا بابه وه. باوك مناله كاني بفرو شي،- نا نه مه يه يه كه مين به ره مه مي مافي باوكسالاري و تاكه ژن وميردايه تي!-، جا نه گه ر خوين مژكه تاسه ي نه شكابا بوي هه بوو، قه رزداره كه وه كو كويله يه كه بفرو شي. نا نه مه بوو گزينگي گه شي شارستانيتي له كن گه لي نه سيني دا.

له رابردودا كاتي كه باروزروفي گوزه راني گه ل له گه ل دامه زاوه خيلايه تييه كاندا هيشتا ته با بوو، نه م سه ره نكري بوونه مه حال بوو، به لام نيستا هاته دي، كه سيش نازاني چون هاته دي. با بو چاو تروكانديك ئيروكواييه كانمان به سه ركه ينه وه. له كن نه مانه دا مه حال بوو دوخيكي له گوين نه وه ي به سه ر نه سينيه كاندا

سه پینرا به رپا بی، ئەگەر بلوی بلین، به بی به شداری کردنیان، بی گومان دژ به ویستی خویشیان. له کن ئیروکوا شیوازی به رهه م هیئانی هویه کانی ژیان که سال له دواى سال و هکو خوی دهمایه وه، هه رگیز بوی نه ده لوا بیته هوی هه لایسانی ئەم به گژدا چوونه ی وهك ئەوه ی که له دهر وه سه پیندراوبی و بیته هوی سه ره له دانی نه سازی له نیوان دارا و نه داره کاندای و نیوان چه وساو و چه وسینه ره کان. ئیروکوا بیه کان هیشتا زور له وه وه دور بوون که به سه سر وشتدا زال بن، به لام هه ر له نیو پره که وشه نیکی سروشتدا که بو ئەوان پروون و ناشکرا بوو به سه سر شیوازی به رهه م هیئانیاندا زال بوون. جا ئەگەر چاوپوشی، له بی به ری مه زرا بچوو که کانیان و قات و قری ماسی له ده یاجه و روباره بچوو که کانیان و که م بوونی نیچیر له لییره واره کانیا، بکه ین، ئەوسا ئەوان پیش و هخت ده یانزانی که له سایه ی شیوازی و هگییر هیئانی هویه کانی ژیانیا، ده بیته پشت به چی به سه تن. ئەم شیوازه که م تا زور ده بوایه هویه کانی ژیانیا، ده سه ته به ر بکرایه، به لام له هیچ باروزروفیکدا نهیده توانی به ره و کۆدیته کۆمه لایه تییه چاوه پروان نه کراوه کانمان به ری، به ره و له به ری به که له وشانی گری به کانی خیل و به ره و دابه شکردنی ئەندامانی خیل و هوز بو چه ند چینیکی به گژیه کدا چوو. به رهه م هیئان له نیو ته سه کترین چوار چیوه دا ده خولایه وه، به لام سه رپاکی به رهه مه که له چنگ به رهه م هیئانه کاندای بوو. نا ئەوه بوو قۆپه نی به رهه مه هیئانی مه زن له چاخى به رهه ریزمدا، به لام ئەم قۆپه نه له گه ل هاتنه کایه وه ی چاخى ژیا ری دا وون بوو. ئەرکی سه رشانی نه وه کانی داها توو بریتیه له وه گیه ره یئانه وه ی ئەم قۆپه نه به لام له سه ر بناغه ی ئەو ده سه لاته به هیزی که مرو ق به سه سر سروه شتدا به ده ستی هیئا وه و ههروه ها له سه ر بناغه ی هاوپه یوه نده کی ئازاد که ئیستا بوی هیه پره خسی.

له لای گریکه کاندای بار به جوړیکی دیکه بوو، چونکه سه ره له دانی خاوه ندریتی تایبه تی مالآت وشتوومه کی ده ست بلاوی Luxus ریگای له به رده م ئالوگۆر کردن له نیو خه لکیدای خو شکرد و بوو به هوی به کال کردنی به رهه مه کان. ئانه لییره دا ئاوه له مه ی سه رپاکی کۆدیته ی داها توو خوی چه شاردا وه، هه ر که به رهه مه یئانه ره کان ده ستیان له به خو به کار بردنی راسته و خوی به رهه مه کانیا، به ردا و له بری ئەو ده ستیان به ئالو گوړکردنی ئەو به رهه مانه کرد تا کو وای لیها ت ده سه لاتیان به سه ریدا نه ده شکا و چیت نه یان ده زانی چی به سه ردی، تا وای لیها ت ئەو به رهه مانه یان دژ به به رهه مه یئانه به کار ده یئا له پینا و وه به ره یئان و چه وسانه وه یاندا. به م پییه هیچ کۆمه لگایه که له توانای دا نییه بو هه میشه ده سه لاتی خوی به سه ر خودی به رهه مه یئاندا راگییر بکات و چاوه دیری ئاکامه کۆمه لایه تییه کانی پروسه ی به رهه مه یئان بکات ئەگه ر بیته و قه لچوی ئالوگۆرکردن نه کا له نیوان که سه کاندای.

ئه سه ینییه کان، پاش ئەوه ی ئالوگۆرکردن له نیوان خه لکیدای پهیدا بوو وههروه ها پاش ئەوه ی به رهه م بوو به کال، به تاقی کردنه وه ی خو یان بو یان ده رکه وت که چه نده به خیرایی به رهه م ده سه لاتی خوی به سه ر به رهه م هیئانه ردا ده سه پیینی، شان به شان ی به رهه م هیئانی کالای دا کیلانی زهوی له لایه ن خه لکییه وه به هوی هیزه تایبه تییه کانی خو یانه وه سه ری هه لدا پاش ئەوه ش به ماوه ییکی کورت مو لکداریتی که سیکی زهوی پهیدا بوو، پاشان پاره سه ری هه لدا، واته کالایه کی گشتی که هه موو کالایه کانی دیکه ی پی ده گۆردرایه وه. به لام کاتی که خه لکی پاره یان دا هیئا هه رگیز ئەوه یان به ییردا نه ده هات که له هه مان کاتیشدا هیژیکی تازهی کۆمه لایه تییا ن گووراند، ئەو تاکه هیزه به رفراوانه ی که پیویست ده کا سه رپاکی کۆمه لگا له به رده می دا کړنوش به رن. ئەو هیزه تازیه ی که به بی ویست وئا گای خودی ئەو که سانه ی که دروستیان کرد له نا کا و هه لتوقی ئەسه ینییه کانی، له تافی لاویاندا، ناچار کرد که هه ست به ده سه لاداریتییه که ی بکه ن.

كهوايه دهبوو چ بکری؟ رژیمی دیږینی خیلایه تی نهك هر دهسته وهستان بوو، بهرامبهر به ته شه نه کردنی سهرکه وتووی پاره، به لکو هرگیز دسه لاتیشی به سهر نه وهدا نه دهشکا که له نیو خویدا په ناگه ییک، بو شتی وهکو پاره و قهرزدار و خاوهن قهرز و زورداری له وهرگرته وهی قهرز، بدوژیته وه. به لام نه م هیزه کومه لایه تیبه تازه به هر له نارادا بوو و هیوای پاک نامیز و ناره زوی به تینی گه پانه وهی روژانی خوشی رابردو و نه یانتوانی پاره و سوو خوړه کان له جیهاندا بره تیښن. سهرباری نه وهش چهند که لینیکی دیکه ی ناسهره کی له رژیمی خیلایه تی دا شق کرا. نه وه له پاش نه وه نه دامانی جوړه ها خیلو فراتریی، له سهرپاکی، زهوی وزیره کانی نه لاتیکدا به تایبه تی له خودی شاری نه سینادا، زیاتر تیکه ل وپیکه ل ده بوون. جگه له وهی که نه وسا هر نه سینیه کی بو ی هه بوو پارچه زهوی به که سانیک بفروشی که له خیله کهیدا نه بن، به لام بو ی نه بوو خانووه که ی بفروشی. له گه ل پهره سهندنی پیشه سازی و نالوگو پکردندا، دابهش کردنی کار له نیوان به شه جوړه جوړه کانی به ره م هیاندا روژ له روژی زیاتر پهره ی دهستاند: وهرزیږی، پیشه گه ری، هه روه ها له نیو له نه ژمار نه هاتووی خودی پیشه جوړ به جوړه کاند، بازرگانی و دهریاوانی و هند... نیستاش خه لکی به پیی کاره کانیان به سهر چهند گروپیکی تاراده ییک چه سپاودا دابه شبوونه، هه ریه که شیان کومه لیک به رژه وهندی هاوبه شی تازه بابه تیان هه یه که به هیچ کلوجیک له نیو خیله که یان فراتریه کهدا جیگایان نه ده بووه پاشانیش له پیناو داین کردنی پیداویستی بو پیشه ی نوی سهری هه لدا. ژماره ی کویله کانیش به زهقی زیادی کرد جا له وسه رده مه دا ژماره یان له وانیه له ژماره ی نه سینیه نازاده کان زیاتر بووی. له سهره تادا رژیمی خیلایه تی هه رگیز ناشنای کویلیه تی نه بووه که واته ناشنای هیچ له و شیوازانهش نه بووه که بتوانی پییان دسه لاتی خو ی به سهر چه ماوه ری کویله کاندا بسه پیینی. له دواپییدا بازرگانی ژماره یه کی زور خه لکی بیگانه ی بو نه سینا راکیشکرد، که، به هو ی ناسانی کاروکاسبی کردن، له ویدا نیشته جی ده بوون به لام نه وانیه به پیودانگی داووده ستووری کون هه ر به بی ماف و پاریزگاری مانه وه له گه ل دلفراوانی ناسایی خه لکیشدا، هه ر وهکو توخمیکی نامو قه لب، له نیو گه لدا بوون.

به کورتی ده لین کومه لگا روژ له دوی روژ سنووری خو ی دبه زاند و دهسته وهستان بوو بهرامبهر به ترسناکترین جهنگ که به بهرچاوی هه مووانه وه پروی دهاد له تواناشیدا نه بوو جله ویان بگریته دست. له م سهرویه به بنده نه شدا ده ولت له په ناوه پهره ی دهستاند. چونکه نه و گروپانه ی که به نویی دوست بوون، به هو ی دابهش بوونی کار، -یه که م له نیوان شارو لادی دا - وپاشان له نیوان به شه جوړ به جوړه کانی پیشه شارستانییه کاند، دهسته ی نوییان، له پییناو بهرگری کردن له به رژه وهندییه کانیان دوست کرد، هه روه ها پیشه ی هه مه جوړو هه مه تهرز دامه زینرا. پاشان نه و ده ولته نوییه له پیش هه موو شتیکیا پیویستی به هیزیکی سهره خو ی چه کدار هه بوو بو نه وهی شه روکه و گه روکه یان پی بگریږن و که شتییه بازرگانییه کانیان پی بپاریزن، نه م هیزانهش له کن نه و نه سینیه نه ی که خه ریکی دهریاوانی بوون له سهره تادا ته نها له هیزیکی دهریایی پیک هاتبوون. جا له قوناغیکدا که به ته واوه تی دست نیشان نه کراوه، به لام له پیش سولوندا، (Naukraries نوکرارییه کان) دامه زینران، نه مانهش بریتین له چهند ده زگایه کی هه ریمایه تی بچوک، ژماره یان 12 ده زگا بوون له هه ر هوژیکیا. هه ر نوکرارییک ده بوايه که شتییه کی جهنگی پر چه ک وچه ندین دهریاوان (28 پ) له گه ل دوو سوارچاکی بدابایه، نه م دامه زراوهش له دوو لوه بنه ماکانی خیلایه تی تیکشکاند، یه که م: دسه لاتیکی گشتی گوراند که چیر له گه ل کو ی گه لی چه کداردا نه ده گونجا، دووم بو یه که مین جار گه لی له پییناو مه به سته گشتییه کاند دابهش کرد نه ک به پیودانگی خزمایه تی نیوان نه و گروپانه دا، به لکو به پیوه دانیکی جیگه ی پیکه وه نیشته جی بوونیان. جا نه مه چی ده گه یینی له دواپییدا دهرده که وی.

له بهر ئه وهى دامه زراوه خيلايه تيبه كان نهى توانى هيچ كومه كيك به گهلى چه وساوه بكن، بويه ئه م گهله چيتر نهى توانى، جگه له دهولهتى فراژى بوو، پشت به شتيكى تر ببهستى. دهوله تيش، كه رۆژ له رۆژى زيتر له سهر سكى رژيمه كونه كه به هيترتر ده بوو، دهستى يارمهتى، به ياساى به ريوه بهرى سولونى، بو دريژ كرد. سولون زنجيره شورشيكي (ليردها ئيمه ئه و شيوازه مان به لاره گرنگ نيبه كه ريفورمه كانى له سالى 594 پ.ن، به جيئى گه ياندوه) پاميارى بنيات نا، ئه مهش به وهى كه دهستى له پيوه ندييه كانى مولكدارييه تى وهدا. له و ساوهش هه موو ئه و شورشانه ي كه هه لگيرساون برىتى بوون له پاريزگارى كردن له چه شنه مولكدارييه تيه كه دژ به چه شنه مولكدارييه تيه كي ديكه. چونكه بوى نه بوو به بى دهست دريژى كردنه سهر مولكدارييه تيه كي ديكه پاريزگارى له وى تر بكات. له شورشى مه زنى فه رنه سادا، قوربانى به مولكدارييه تى (فيودال) ده ره به گايه تى درا له پيناو رزگار كردنى مولكدارييه تى بوژو وايى. هه روه ها له و شورشه ي كه سولون به رپاي كرد ده بوايه زيان به مولكى خاوه ن قه رزه كان، له پيناو به رژه وه ندى، قه رزه داره كاندا، بگات. چونكه زور به ئاسانى هه موو قه رزه كان سپردانه وه. ئيمه زور به ووردى شاره زاي كونوكه له به ره كان نين، به لام سولون له چامه كانى دا زور شانازى به وه وه ده كا كه كي له به ردى بارمه تيه كانى له زه وى وزارى قه رزه داره كاندا تووردا وه موو ئه و كه سانه ي گيپرايه وه كه به ده ره وه ي ولا ت فروشرا بوون يا خود به وه ي قه رزه كانه وه له ولا تدا ده رپه رپه رابوون. ئه مهش، به ئاشكرا، به ده سترديژيكرده سهر، مافى مولكدارييه تى نه بوايه سهرى نه ده گرت. جا له واقيعشدا هه موو ئه و شورشانه ي كه پييان ده گوتري شورشى پاميارى هه ر له يه كه مين شورشپرا تا ده گاته دوا شورش له پيناو پاريزگارى كردن له **جوره** مولكدارييه تيه كي تايبه تى به رپا بوو، هه روه ها به ده ست به سه رداگرتنى يا خود به ده سته واژه يه كي دى بلين به دزىنى - **جوريكى ديكه** - مولكداريى. ئه وه راستييه كه يه تى، كه مولكداريى تايبه تى به دريژايى ئه م دووه زارو پينجه سد ساله ي دا، بو داگير كردنى مافى مولكداريى نه بى به رپا نه ده بوو.

به لام ئيستا وه كو پيوستيبه كه ده بوايه به ر له دووباره به كويله كردنه وهى ئه سينيبه ئازاده كان بگيرى. ئه وهش له پيش هه موو شتيكدا به زنجيره بنه مايه كي گشتى جى به جى كرا وه كو قه ده غه كردنى كو ت وبه نده كانى قه رزه كه خودى قه رزه داره كه به خو ي بارمه تيه كي بوو. پاشان سه رپه ريك بو مولكداريى زه وى داندا، كه ده بوايه هه ر كه سيك هه يبي، بو ئه وهى كه م تا زور سنووريك بو چاو چنوكى نه جييزاده كان دابنرى كه تاسه يان ته نها به، زه وى وزارى وه رزيه كان، ده شكى. ئه م بنه مايه پاشان هه نديك راست كردنه وهى به سه رداهات، به رپاي ئيمه گرنگه كانيان ئه مانه ن:

پريار درا كه ئه نجومه ن له چوارسه د ئه ندام پيك بى، واته 100 ئه ندام له هه ر هوزيكدا. به م ئاوايه، هوز وه كو بناغه يه كه هه ر مايه وه، به لام ده وله تى نو يى ته نها ئه م لايه نه ي له سيستمه كونه كه وه وه رگرت. چونكه سولون كه به پيوه دانگى مولكدارييه تى زه وى و داها ت، ها ولا تيبانى به سه ر چوار چيندا دابه شان دووه (500 و 300 و 150) ربه دانه وي له (ربه نزيكه ي 41 ليتر دانه وي له)، ئه مانه كه م ترين ريژه ي داها تى هه رسى چينه كانى پيشه وه بوون، به لام ئه وان هى كه داها تيان كه م تر بوو يا خود هيچ زه وى وزاريان نه بوو چينى چواره ميان پيك ده هينا. هه موو فرمانه كانيش ته نها نوينه رانى هه رسى چينه بالا كان داگيريان ده كرد، فرمانه هه ره بالا كان ته نها نوينه رانى چينى يه كه م داگيريان ده كردن. چينى چواره مين ته نها مافى ده نگدان و قسه كردنيان له كو بوونه وه ميللى يه كاندا هه بوو، ئا ئه ليردها هه موو خاوه ن فرمانه كان هه لده بزيردان و ده بوايه راپورتى چالاكيبه كانيان پيشكش بكن، هه ر لي ره شدا هه موو ياسا كان داده ريژران. هه ر لي ره ش چينى چواره م زوربه ي هه ره زورى پيك ده هينا. به شيك له وودمه كانى نه ريستو قراتيبه كان به شيوه ي سه روه ت و سامان سهر له نو يى بن چه سپ كران، به لام ده سه لا تى يه كالا كه ره وه هه ر له چنگى گه ل دابوو. و پرا ي ئه وهش دابه ش بوون به سه ر چوار چيندا بوو به

بهردی بناغهی ریکخستنیکي تازهی چهکارهکان. دوو چینهکهی یهکه م سواریان پیش کهش دهکرد، چینی سییه م دهبویه له پهلهکانی پیادهی چهکی قورسدا خزمهتی کردبا، چینی چوارهمیش پیاده وههنگری چهکی سووک بوو که زړی له بهر نهدهکرد، یا له زببال-دا خزمهتی کردبا نهوهدش لهیاد نهچی که زوربهی کات بهرامبهر بهو خزمهتانهیان کرئی یان ددانی.

لیره دا توخمیکي نویی ناخنرایه نیو رژیمی فرمانر ه وایه تییه وه، نهویش مولکداریتی تایبه تییه. مافی هاوالاتیانی دهولت وئهرکهکانیان به پیودانگی بهرفراوانی پروپیوی زهوییهکانیان دهستنیشان دهکرا جا، بهو نهاندازهی که دهسهلاتی چینه دهسهلاتدارهکان مهزتر دهبوو، بهوهنده، بهخوینخزمهکان، جی لهق دهبوو، پیکهاتهکانی خیلایهتی سهر لهنوی نوچی خوارد.

پیوانهی مافه پامیارییهکان به پیوهدانیکي مولکدارییهتی، دامهزراویک بوو که دهولت ههرگیز بهبی نهو دروست نهدهبوو. ویرای نهوهی که نه مبنه مایه رولیکي مهزنی له میژووی ریکخستنی دهولتدا دهگیرا، بهلام ژمارهیکي زور له دهولتاتان، بهووردی بلین نهوانهی که له ههمووان په رهسه ندووتر بوون، دست بهرداری نهو بنه مایه بوون. بهلکو له نه سیناشدا رولیکي سه ریپی گیپرا، چونکه ههر له سه رده می نه ریستیدس - هوه ههموو فرمانهکان له بهر دهستی ههموو هاوالاتیانی دا بوون (111).

لهو ههشت سالهی پاش نهوه، کومه لگای نه سینی له سهر نهو ریپازه به ره بهره گه شهی دهکرد، و له سه دهکانی دواپیشدا ههر له سه ری به ردهوام بوو. له سه رده می پیش سولوندا سنووریکیان بو بلاو بوونه وهی قهرزی به سوود له سه ر زهوییهکان دانا، پاشان له راده درچوونی مولکدارییهتی جله وکیش کرا. ههروه ها بازرگانی و پیشه گه ری وپیشه هونه رییهکان که روژ به روژ به پالپشتی کویله کانه وه گه شهی دهکرد بوون به لقیکی چالاکییه بهر بلاوهکان. خه لکیش له جاران شارستانیترو رووناکیرتر بوونه وه. لهبری نهوهی که به توندی هاوالاتیانی خویمان وهک پیشان بچه وسیننه وه، نیستا به زوری کویله و کرپاری شتوومه کی نه سیننیان دهچه وسانده وه که له دهروهی نه سیناوه دههاتن. پاره ی گوپزراوه واته نهو سامانانهی که له دراو وکویله و کهشتی پیک دههاتن روژ به روژ زیاد دهبوون، چیر له پیانو کرپنی زهوییدا به کار نه دههات، وهک له سه رده می تهریک وسنوورته سکی پیشاندا وهابوو، بهلکو سامان بوو به نامنج. له نه نجامی نهوهدشدا له سه ریکه وه له خودی که سییتی چینه نوییه که دا، چینی دهولمه ندهکان که به پیشه سازی وبازرگانییه وه خهریک بوون، ململانییه کی سه رکه وتوو بهرامبهر به دهسهلاتی نه ره ستوکراتییه کونهکان سه ری هه لدا، له سه ریکی دیکه شه وه شوینه وارکانی رژیمی کونی خیلایهتی دوا بنکهی خوئی له ده ستدا. چونکه خیلهکان فراترییهکان وهوزهکان که نه دامهکانیان به سه رپاکی نه لاتیکدا په رش وبلاو ببونه وه و بو یه کجاری تیکه ل به یه کدی ببوون ههرگیز توانای نهوه یان نه ما که یه کگرتوویه کی پامیاری دروست بکن، زوربهی نه سینا نشینهکان سهر به هیچ خیلکی نهوی نه بوون، بهلکو بریتی بوون له چه نده ها ره وهند و غهواره که مافی هاوالاتیانی پی درابوو، ویرای نهوهدش له هیچیک له یه کگرتووه کونهکانی خیل وهر نه ده گیران، جگه له ژماره یه کی هه میشه پرو له به رزی کوچک ره بیگانهکان که دهولت مافی خو پاراستنی پی دابوون (واته په ناهندهکان) (112).

له م سه رو به نده نه شددا ململانی نیوان پارتهکان، به ردهوام بوو له ره وتی خویدا. نه روستوکراتهکان ته لاشی گیرانه وهی ده سه که وتهکانی جارانی ددا، جا بو ماوه ییکی کورت برهویان وه گیره یینا تاکو به رپا بوونی شورشی کلاستینس (له سالی 509 پ.ز) که بو هه میشه نسکوی بهوان وله هه مان کاتدا به دوا ناسه واری رژیمی خیلایه تیش هینا (113).

کلايستين له داپشتنه نوپيهكيدا، خوځى، له ناست چوار هۆزه كوڼهكان، كه لهسهر خپل و فراترى دامهزايون، نه بان كرد، لهبرى ئهوانه دامهزايوى نويى هينايه كايهوه، كه تنها لهسهر دابهشكردنى دانىشتوان بهو شيوهيهى كه لهلاى (نوكرارييهكان)دا تاقى كرايهوه. بهم پييه دابهشبوون لهسهر بناغى بهخوين خزمهيهتى هيچ روليكى يهكالا كهروهى له دستدا نهما، بهلكو تنها شوينى نيشتهجى بوونى همميشهيهى ئه و روليهى وهرگرت، نهك گهل، دابهشبوون بهپيى ناوچه، دانىشتوانيش له پووى رامياريهيهوه (پولهتيك) پابهندى تهواوى زهوى وزار بوون.

سهرپاكى ناوچهى ئهلاتيك بهسهر سهده (demos ديموس)دا ياخود بهريوهبهرايهتى شارهوانى دابهش كرا هر يهكهيان بهشيوهيهكى سهربهخو خويان بهريوهدهبرد. هاوالاتييانى (ديموتهكان Demotes) هر ديموسيك دهبوو سهركرديهك (Demarch ديمارك) و خهزنهداريك ههلبژيرن، ههروهها سى دادوهريش كه له گيروگرفته سووكلهكاندا بپاريان دهدا. ههروهها هر ديموسيكيش پهريستگا و خوداوهندى پاريزهر ياخود پالنهوانيكيان ههبوون كه پيشبينهكان ههلياندهبژاردن. دهسهلاتى بالاش له ديموسدا له چنگ كومهلهى ديموسهكان دابوو. ئهوهش وهك مورگان، بهراستى، سهرنجى دايى بابهتى پيشينهى كومونه شارهوانيهيه ئه ميريكاويهكانه (114) كه ئوتونوم بوون. ئه و يهكهيهى (يونيتهى) كه دهولهتى موديرن به بهوپهري پيشكهوتنهوه پيى گهيشت، له هه مان خالهوهش، دهولهتى بهريابووى ئهسينى، دهستى پى كرد.

هر (10) يونيت ياخود ديموسس يهك هوزيان پيك دههينا، بهلام ئهه هوز به پيچهوانهى خزمههوزهكانى پيشان، ئيستاپيى دهگوتريى ههريمه هوز. ئهه هوز نهك هر يهكگرتوويهكى راميارى (پولهتيكى) پيك دههينا كه بهخوى فهريمانهوايهتى خوځى دهكرد بهلكو ههروهها يهكگرتوويهكى سوپايش بوو، هر شهويش، (فيلارك hylargue)(29پ) واته سهرهك هوزى ههلهبژارد، ههروهها سهروكى سوارهكان، ههروهها (taxiargue تاكسييارك) وسهروكى پيادهكان و(ستراتيژى Stratege) جگه لهههلبژاردنى ئهوانه، به سهروكى ههموو هيزه چهكداره سهرباز كراوهكانى نيو قهلمهروى هوزدا بوو. سهربارى ئهوهش پينج كهشتى جهنگ بهسهروك وههموو تاكمهكانيهيهوه ئاماده دهكران، ههروهها يهكك له پالنهوانهكانى ئهلاتيكى دهدرائى، بۇ ئهوهى پاريزگاريى ليبيكات وبهناوى ئهوهوه ناو دهئرا. لهكو تايدا پهنجا ئهندامى ههلهبژارد بۇ ئهوهى له ئههجومهنى ئهسينادا نوينهرايهتى بكات.

بهلام چله پوپهيهى ئهه ريكخراوه برىتى بوو له دهولهتى ئهسينى كه ئههجومهنيك بهريوهى دهبرد له پينج سهده نوينهري پيك هاتبوون ونوينهرايهتى هر دههوزهكهيان دهكرد، ههروهها كو بوونهوهى ميللى. سهبارت بهوهى كه دوا بالاترين پهناگه بوو، بۇ ههموو هاوالاتييكى ئهسينى مافى ئهوهى ههبوو ئامادهى بيت ودهنگى تيدا بدات. لهتهك ئهوهشدا ئارخونتهكان (Archonten) و فهريمانبهريهكانى ديكه، لقه جوربهجورهكانى ديكه و دادگايان بهريوه دهبرد. له ئهسينادا دهسهلاتى بالايى راپهواندن، سهركردهى نهبوو.

لهگهله ئهه دامهزراوه نوپيهى فهريمانهوايهتى ههروهها لهگهله وهرگرتنى ژمارهيهكى زور لهو كهسانهى كه مافى خو پاراستنيان ههبوو، چ له ئاواره بيگانهكان ياخود لهو كويلانهى كه نازاد كرابوون. ههموو ئهه دامودهزگايانهى كه لهسهر خزمهخوينى له بهريوهبردنى كاروباره گشتيهيهكاندا دامهزرايوون وهلانران ودابهزينه ناستى كومهله تايبهتى و برايهتويه ئاينيهيهكان. دهسهلاتى مورالى(ئهخلاقى) و بيروبووچوونه بۇ ماوهيهيهكان وشيوانى بير كردنهوهى سهردهمه ديرينهكانى خيلايهتى بۇ ماوهيهيكى دورو دريژ لهداب ونهريتهكاندا مانهوه، ئهه نهريتانهش پله به پله موركى خويان لهدهست دهدا، ئهههش له دواترين دامهزراوهكانى دهولهتدا رهنگى دايهوه.

وهك بينيمان، يهكك له شهقله ناوه پروكيبه كاني دهولت بریتییه له دهسه لاتیکی گشتی دور له كوئی گهل، لهو سهرده مهشدا ئه سینا تهنا سوپای میلی وژیبالی هه بوو كه راسته وخو گهل پيشكهشی دهکرد، جا سوپا و زيبال پيکرا له دورماني دهره وهی ولات دهپاراست و زوریان له كوئيله كان دهکرد كه ملکهچ بن، نهو كوئیلانی ئهوسا به ناشکرا زوریه هره زوری دانیشتونانیان پیک دههینا. لهسه رهتادا بهرامبه به هاوالاتیان ئه دهسه لاته گشتییه له شیوهی پولیس هاته گوژی، پولیسیش لهگهل دهولته تادا هاوته مهن بوون، بویه فهره نسییه ساده کانی سهدهی ههژدهیه م باس له نهته وه شارستانییه کان ناکه ن به لکو باس له نهته وه پولیسیییه کان دهکن (nations policiées). بهم جوره ئه سینیییه کان لههه مان کاتدا لهگهل دهولته که یاندا پولیسیان دامه زراندا، چهته ولیکی (ژهندرمه) راسته قینه یان دامه زراندا له تییرهاویژ و پیاده وسواره کاندای پیک دههاتن، - (لانداگر landjager) وهك له خوارووی ئه لمانیا وسویسرا ناویان لینابوون. ئه م ژهندرمانه له **کوئيله کان** پیک دههاتن. ئه سینیییه نازدهکان به سووکی دهیانروانییه پیشه ی پولیسه وه، به نه نازدهیه کی وهها که خو به گرتن دانی به دهست نهو کوئيله چهکاره وه لهلا باشت بوو له وهی که به خوئی بهم کاره نهنگه هه لیبسی، ئانه مه بوو بیرو پای کوئی خیلایه تی. دهولت به بی پولیس هه لی نه دهکرد به لام هیشتا کال ونه گه ییو بوو ودهسه لاتیکی مانه وهی نهوتویی له دهستدا نه بوو، پیشه یهك، که ئه ندامه كوئنه کانی نهو هوزانه به سووکی سهیریان دهکرد، بتوانی ریژیکی له لایان بو پهیدا بکات.

خیرایی گه شه کردنی سامان و بازرگانی و پیشه سازی ئه وه مان نیشان ده دن که دهولت چه ند له وه دا سه رکه وتوو بووه که شهقله سه ره کییه کانی له گهل دوخی نویی کومه لایه تی ئه سینیییه کاندای گونجاوه. چونکه به یه کدا هه لپژانی چینه کان که دامه زراوه کومه لایه تی و پامیارییه کان له سه ری دامه زرابوون تاکو ئیستاش به یه کدا هه لپژانی ئه رستوکراتیییه کان وخه لکه ساده که نه بوو، به لکو له نیوان کوئيله کان و نازدهکان بوو، له نیوان په ناهنده و هاوالاتیییه کاندای بوو که خاوه ن مافی ته وای خو یان بوون. له هه ره تی گه شه کردنی ئه سیناندا ژماره ی سه رپاکی هاوالاتیییه نازدهکان به ژن ومناله وه خوئی له 90000 کهس ده دا، به لام ژماره ی کوئيله کان به نیرو وبه می ده گه یشتنه 365000 کهس، ژماره ی ئاواره بیگانه کان له گهل کوئيله نازداکراوه کاندای ده گه یشتنه 450000 کهس. بهم شیوه یه به رامبه ره هاوالاتیییکی ره سییده له پیاوه کان لانی که م 18 کوئيله و پتر له دوو په ناهنده هه بوون. هوی ژماره زوری ئه م کوئیلانه ش نه وه بوو که زوربه یان پيکرا له مانیفاکتوره کاندای، له کارگه گه وره کاندای، له ژیر چاوه دیریدا کاریان ده کرد. به لام په ره سه ندنی بازرگانی و پیشه سازی، بوو به هوی که له که بوونی سه روه ت و سامان له چه ند ده ستییکی که م دا، هه روه ها بوو به هوی که م ده رامه تی ره شه خه لکه نازدهکان که ته نها دوو ریگیان له به رده م دا بوو: یان نه وه تا ده بوو ملاملانیی کاری کوئيله کان یان کردبا وده ستیان به سه ر پیشه کانی ئه واندا گرتبا، که ئه مه ش به سووک ونه نگ دا ده نرا، جگه له وهی که نووقلانیه ی سه رنه گرتنی بو لیده درا، یان نه وه تا ده بوو به هه ژاری شوکور بوونایه. لهو هه ل و مه رجه شدا به هوی باروزره فه وه ملیان به دووه م ریگاوه نا. جا له بهر نه وهی ئه مانه زوریه ی هه ره زوری دانیشتونانیان پیک دههینا بویه ئه مه بوو به هوی له ناو چوونی سه رپاکی دهولته تی ئه سینیییش. دیموکراسیییه ت نهو هوی به نه بوو که دهولته تی ئه سینای پی تیچوو، وهکو خاوه ن قوتابخانه ئه ورپییه کان بلاوی ده که نه وه، ئه وانیه ی که ته شی له بهر میرو پادشاکان ده ریسن، به لکو کوئیلایه تی بوو که کاری خه لی نازادی هینایه سه ر ساچی سووک وچرووکی.

درووستبوونی دهولت له لای ئه سینیییه کان، بابه تیکی هه رگیز نمونه یی ده گمه نه بو دروستبوونی دهولت به گشتی، چونکه له لایه که وه به پاکیی، به بی ده ست تیوه ردان و زورکاری، چ له دهره وه وچ له ناوخو، ریگای دروست بوونی خوئی گرتنه بهر - ده ستدیژی کردنه که که ی (بیسیستراتس) بو کورت ماوه یهك، هه یچ

شۆيۈنەوارىكى جىنەھىشت(115)-، لەلایەكى دىكەوۈ چۈنكە ئەوۋى باسى لىۋە دەكەين شىۋەيەكى يەكجار پىشكەوتوۋە لە شىۋەكانى دەۋلەت، كە كۆمارى دىموكراسىيە، كە راستەوخۇ لە كۆمەلگای خىلایەتییەۋە سەرھەلدەدا، چۈنكە ئىمە لە وورد و درشتى بەرپا بوۋى ئەم دەۋلەتە ناگادارىن.

6

خىل و دەۋلەت لە رۇمادا

لە داستانى دامەزرانى رۇمادا دەردەكەۋى كە يەكەمىن نىشتەمەن لەلایەن ژمارە خىللىكى لاتىنىيەۋە دروست كراۋە (بەپىيى داستانەكە سەد خىلن) ئەم ھۆزانەش لە ھۆزىكدا يەكانگىر بوۋنە، پاش ئەۋە بە ماۋەيىكى كورت ھۆزى (سابىلىيە) يەيان چۆتە پال كە ئەمىش ۋەك داستانەكە دەبىزى لەسەد خىل پىك ھاتبوۋ پاشان ھۆزى سىھەمىيان چۆتە پالەۋە كە لەچەند ماكىكى دۇناۋ دۇن پىك ھاتبوۋ ئەمىش بە قسەسى داستانەكە لەسەد خىل پىكھاتبوۋ. سەرپاكى چىرۆكەكە لە يەكەمىن تىروانىيەۋە ۋا دەردەخا كە خىللى ئى بترازى ھىچ شتىك بە شىۋەيەكى سىروشتى نەگۈوراۋە ۋەھندى جار خىل تەنھا لىكى بوۋە لە خىللىكى بىنەرەتى ۋەسەرەتايىدا كە لە نىشتەمانە كۆنەكەدا ماۋە ۋوزەرانى تىدا كىردوۋە. ھۆزەكان شەقلى پىكھاتە دروست كراۋەكانىيان پىۋەيە بەلام ئەم پىك ھاتنە لەچەند توخمىكى لەيەكتر نىك ۋەبەپىيى بابەتى ھۆزەكانى پىشۋو، پىكەۋە نراۋن، كە بە شىۋەيەكى سىروشتى فراژى بوۋن، نەك بەپىيى بابەتى ئەۋ ھۆزى كە بۇ دروست كىردى پىكەۋە ناۋن، لەگەل ئەۋەشدا ھىچ دوور نىيە كە كاكلەى ھەرسى ھۆزەكە ھۆزىكى كۆنسال ۋراستەقىنە نەبى، چۈنكە ئەلقەى نىۋانىيان، ۋاتە فراژى، لە دە خىل پىك ھاتبوۋ ۋپىيى دەگوترا (Curia كورىا)، كەۋاتە سى كورىا ھەبوۋن.

بەگشتى ددان بەۋەدا نراۋە كە خىللى رۇمانى ھەمان شىۋەى دامەزراۋى خىللى گرىكى گرتىۋە خۇيەۋە. جا لە كاتىكدا ئەكەر خىللى گرىكى شىۋەى پىشكەوتوۋى ئەۋ خانە كۆمەلەيەتییە بىت كە شىۋە سەرەتايىەكەى لەكن ھىندە سوور پىستە ئەمەرىكىيەكاندا ھەيە، ئەۋەش بەبى كەموزۇر بەتەۋاۋى بەسەر خىللى رۇمانىشدا دەگونجى، كەۋاتە لىرەدا دەتوانىن كەمتر بە تان ۋپوۋىدا بىرۋىن.

خىللى رۇمانى، لانى كەم لە كۆتتىن سەردەمى بوۋى شاردا سىماى ئەم پىكھاتنەنە خوارەۋە دەنۋىنى:

1. مافى بەمىراتگىرى نىۋ ئەندامەكانى خىل، ھەموۋ سامانەكەش لە نىۋ خىلەكەدا دەمايەۋە. جا چۈنكە باۋكسالارىيى بالى بەسەر ھەردوۋ خىللى رۇمانى ۋگرىكىدا كىشابوۋ، لەبەر ئەۋە تۆرمەى توخمى ژنان لەۋ مىراتە بە دوور بوۋن. بەپىيى ياساكانى سەر ھەر دوازە بۇردەكە (Board) (116) ئەمەش كۆتتىن پاشماۋەى نووسراۋە كە ئىمە لەبارەى مافى رۇمانىيەۋە بىزانىن، ۋەچەكان لەپىزى پىشەۋەى مىراتگەرەكان بوۋن سەبارەت بەۋەى كە مىراتگىرى راستەۋخۇن، جا ئەگەر مردوۋەكە ۋەچەى لەپاش بەجى نەمابا ئەمجا (agnats ئەگناتەكان) (ۋاتە خزمەكانى بەپىيى ھىللى رەگەزى پىۋان) مىراتگىرىبوۋن، ئەگەر ئەمانەش نەبوۋنايە ئەمجا ئەندامانى خىلەكە مىراتەكەيان دەگرتەۋە. جا لەھەموۋ بارىكدا مالمولكى مردوۋ ھەر لەنىۋ خىلەكەدا دەمايەۋە. لىرەدا ئىمە بە چاكى ئەۋە بەدى دەكەين كە چۆن پلە بەپلە پىرەۋى ياساى تازە كە بەھۆى گەشە كىردى سەرەتوسامان ۋ تاكە ژنومىردايەتییەۋە پەيدا بوۋن ۋتەشەنەيان كىردۆتە نىۋ داب ۋنەرىتى خىلەۋە: مافى يەكسانى ھەموۋ ئەندامانى خىل لەمىراتگرتندا، لە بىنەرەتدا ھەر لە زوۋەۋە، ۋەكو لەۋە پىش ناماژەى بۇ كرا، لە پىشدا ھەر بۇ

(ئەگناتەكان) بوو، دواجارىش بەپىيى ھېلى رەگەزى پياوان، بەر كورەكان ونەوەكانىشىيان، كەوتوو. بەلام لە دوازە بۇردەكەدا ئەمە بە زنجىرەيەكى بەرەواژ باس كراو.

2. ھاوبەشى لەزەوييەكەدا بەمەبەستى گۆرستان. كاتى كە خىلى كلۇدییوسى ئەرىستوكرات لە شارى ريگىلەوہ بۇ رۇما باريان كرد، پارچە زەوييەكيان دانى لەگەل جىگايكى ھاوبەش بۇ گۆر كردنى مردووەكانيان. تەنانەت لە سەردەمى ئۇگسيۇسيشدا، كەللە سەرى (قار) (117) يان بۇ رۇما ھىنا كە لە دارستانەكانى توتوبۇرگدا كوژرا و لە گۆرستانى خىلەكەدا ناشتيان (tumulus gentilitius) (30پا)، ئەمەش ھىمايە بۇ ئەوہى كە خىلەكەى (guintilia . گوینتیلیا) ھىشتا گۆرستانىكى تايبەتتيان ھەيە.

3. ئاھەنگى ئايىنى ھاوبەش. ئەم ئاھەنگانەش (Sacra gentilitia) (30پا) يان پى دەلین، ناسراون.

4. ئەركى نەخواستنى ژن لە نيو خىلەكەدا، وا پى دەچى كە ئەمە ھەرگىز رۆژىك نەبوۋتە ياسايىكى نووسراوہ بەلام وەكو نەرىتيك ھەر ماوہتەوہ. وپراى زورى ناوى ئەو ژن وميردە رۇمانىيانەى كە پيمان گەشتون بەلام ھىچ حالەتتيكيان تيدا بەدى ناكرى كە ژنە وميردە ناوى يەك خىليان ھەلگرتبى. پاشانىش مافى ميراتگى ئەم بنەمايە جەخت دەكاتەوہ. چونكە كاتى كە بەشوو دەدران ھەموو مافىكى ميراتگىرى لەدەست دەدا كە لە خزمانى رچەى بابەوہ بوى دەمانەوہ وە ولە خىلەكەى خوى دەردەچوو ونە ئەو نە منالەكانىشى بويان نەبوو ميراتى بابى ياخود مامەكانى بگرنەوہ ئەگەر نا ئەوہ خىلەكەى مالە باوانى بەشى ئەم كچەيان لە ميراتەكە لەدەست دەچوو، ئەمەش ھىچ مانايەك نەبەخشى تەنھا مەگەر وەھا دابنيين كە ژنان دەبوايە ميرد بە ئەندامىكى دەروہى خىلەكەى خويان بەكن.

5. خىل لە زەوييىكدا ھاوبەشبوون. لەسەردەمە سەرەتاييەكاندا لەو كاتەوہى كە ھۆزەكان دەستيان بە دابەش كردنى زەوى كرد ئەمە بەردەوام ھەر ھەبوو. جا لە نيو ھۆزە لاتينييەكاندا دەبىنن كە زەوى بەشىكى ھى ھۆزە وبەشىكى ھى خىلە وبەشەكەى دىكەى سەر بە ئابورى مالانە كە ھەرگىز لەو كاتەدا برىتى نەبوون لە چەند خيزانىكى يەكلانە. يەكەمىن دابەشكردنى زەوى لە نيوان تاكوتەراى خەلكيدا خراوہتە پال رۇمۇلۇس كە نزيكەى ھىكتارىكى، كە دەكا دوو(يوگيىرا jugea)، بە ھەر يەككە داوہ. بەلام تەنانەت پاش ئەمىش زەويىكى زور لەدەست خىلەكاندا بەدى دەكەين جگە لە زەوييەكانى دەولەت كە تىكراى ميژووى ناوخوى كۆمارەكەى لە دەوردا دەخوليتتەوہ.

6. ئەركى يارمەتى وداكوكى كردن، ميژووى نووسراو لە شكستى ئەم نەرىتە زياتر چى ترمان بۇ دەرناخا، چونكە دەولەتى رۇمانى يەك بينە وەكو ھىزىكى بالادەست ھاتە ئاراوہ، بەجورىك كە مافى پارىزگارى كردنى خەلكى وەئەستۇخرا. كاتى كە ئەببوس كلوديس دەستگىيركرا، ھەموو ئەندامانى خىلەكەى جەل وبەرگى تازيمانەيان پۆشى، تەنانەت دوژمنەكانىشى(118). ھەرەھا لە سەرەبەندەنى شەرى دووہى پونىكىدا(119) ھەموو خىلەكان، لەپاي تۆلە سەندنەوہى ئەندامە دىلەكانياندا يەكيان گرت، بەلام (سينييەكان) (ئەنجومەنى ردين سىپيەكان) بەرى ئەوہيان ليگرتن كە بەو كارە ھەلسن .

7. مافى ئەوہيان ھەبوو كە ناوى خىلەكە لە خو بنين. ئەم مافەش تاكو سەردەمى ئىمپراتورىيەت مايەوہ، ريگاش لە بەردەم كويلە ئازادەكراوہكان ئاوەلا كرا بۇ ئەوہى ناوى پيشووى گەرەكانيان ھەلگرن بەلام بەبى ئەوہى مافى ئەندامەتى ئەو خىلەيان بدرىتى .

8. مافى بيگانە وەرگرتن لە نيو خىلەكەدا، ئەمەش بەوہ دەكرا، (مانەندى ھىندە سوور پيىستەكان)، كە يەككە لە خيزانەكان ئەو بيگانەيەيان بگرتبايە خووہ، لەپاش ئەمە لەنيو خىلەكەدا وەردەگىرا.

9. هیچ قسهو باسیک له مافی ههلبژاردن و وهلاوه نانی سه رکرده کان نهکراوه. بهلام له بهر نهوهی له یهکه مین قوناغی میژووی رومادا هه موو فرمانه کان ته نانهت فرمانی (شا) ش، یا به ههلبژاردن یا به دامه زراندن پر دهکرایه وه، ههروهه له بهر نهوهی پیشبینه کانی (کوریا) ش له لایه (کوریا) وه هه لده بژاردان، بویه ده توانین هه مان شیوه له باره ی سه رۆک (principes) خیله کانه وه دابنیه تهنانهت ته گهر ههلبژاردن یان وه کو بنه مایه ک له نیو هه مان خیزان له خیله که دا خو ی سه پانده ییت.

ئه مانه بوون کاروباری خیل ی رومانی، ته نها گو یزانه وه ی بی که موکوپری بو باوکسالاری لی بترازی، به ته واوه تی ویک ده چن له گهل ئه رک و مافه کانی خیل ی ئیروکوا یی دا نا ئه لیره شدا (ئیروکوا به پرونی ده رده که وی) (120).

ته نها نموونه ییک باس ده که یین بو نه وه ی ده ری بجه یین چ بشیو یینییه که هه یه له مه سه له ی دامه زراوی خیل یه تی رومانی ئیستاشی له گهل دابی ته نانهت له نیو ناو دارترین میژوو نووسماندا. له کتیه که ی مومزندا که له باره ی، ناوه رومانیه یه را که یندراره کانی رۆژگاری کوماری وله سه رده می ئوگستوسدا، ده وی (لیکولینه وه له میژووی روما)، به رلین، 1864، به رگی یه که م (121)، ده لی:

﴿ویرای هه موو ئه ندامه نی رینه کانی خیل، له وانه ش که خیل گرتوونی به خویه وه و په نا هه نده کانیش، ته نها کویله کان یان لی بترازی، ناوی خیله که به ژنانی شه وه ده نرا... خیل البیره دا مومزن به وشه “gens جنس” وه ریده گی ری بریتیه له ... کومه له یه ک که له سه ر بناغه ی سه رچاوه یه کی هاوبه ش - راسته قینه بی یا شیمان - یا خود ته نانهت پیوه لیکنراییت، هه لده توقی، به شداریکردن یان له ئاههنگ وگورستاندا، ییکه وه یان ده به ستینه وه، کومه له ییک که ده بیته وده شی خودی هه موو ئه ندامه ئازاده کان یان بچنه پال، که واته ژنانی شیان له گهل دا بی. به لام نه وه ی که کاره که ئالۆزده کا، بریتیه له ده ست نیشان کردنی ناوی ئه وه هۆزانه ی که، ژن ده هیئن. ئه م ئالۆزییه ش گومانی تیدا نییه که له ئارادا نه ده بوو ته گهر ژنان ته نها له نیو خیله کانی خویاندا میردیان کردبا، ههروهه ها، ئاشکرایه که، بو ماوه یه کی دوورو دریز، گرفتیکی گه وره بوو بو ژنان له ده ره وه ی خیله کان یاندا شوویان کردبا وه ک له وه ی له نیویدا بیان کردبا، چونکه مافی شوو کردن له ده ره وه ی خیلدا gentis enuptio تا کو سه ده ی شازده هه می ش هیشتا هه ر وه کو ودمیکی که سیته به پاداشت ده به خشرا - به لام له سه رده مه کونه کاندای کاتی که ژن له ده ره وه ی هۆزه که ده هیئرا ده بوایه ژنان بگو یزی رینه وه بو هۆزی میرده کان یان. گومان له وه شدا نییه که ژنان به پیوه دانیکی، دیرینی ئاینی، ژنومیردایه تی به ته واوه تی ئاویتته ی یاسا و ئاینی میرده که ی ده بوو وله کومه له که ی پیشووی خو ی ده رده چوو. کی هه یه نه زانی که ئافره تی به شوو به رامبه ر به ئه ندامانی خیله که ی هه موو مافیکی میرات گیری له ده ست نه دا بوو و به رامبه ر به وه ش ئاویتته ی په یوه نده یه ک ده بوو تیدا مافی هاوبه شی له میراتگرتندا ده ست ده که وت که میرده که ی وماله کانی وه گشتی هه موو ئه ندامانی خیله که ی ده گرتته وه؟ جا ته گهر میرده که ی که دیگرتته خویه وه وده یینایه نیو خیزانه که ی، چون له خیل میرده که ی بیگانه ده بیته؟﴾ (8-11)

به م پییه مومزن ده لی ئه و ئافره ته رومانیه یانه ی که سه ر به خیل یکن له سه ره تادا له نیو خیله کانی خویاندا نه بی، نه ده بوو شووبه کن، ههروهه ها خیله رومانیه یه کان له وانه بوون که له ده ره وه ژنیان ده هیئا نه که له ناوه وه. ئه م بوچونه که به ته واوه تی نه سازه له گهل هه موو زانیارییکمان له باره ی میله تانی دیکه دا، به شیوه یه کی سه ره کی، ته گهر به ته واوه تی نه بی، ته نها به نده به یه ک په ریگرافی که وه که له کن تیتس لیقیوسدا هه یه و چه ندین بینه وه رده و پیله که ی ووروژاند ﴿کتیبه ی 39، به شی 19 (122)﴾، تیدا ده لی ئه نجومه نی رین سپیه کان له سالی 568 ی دامه زرانندی رومادا واته له سالی 186 (پ. ن) بپاری دا:

،،Uti Feceniae Hispalae dotia، deminutio، gentis enuptio، tutoris optio item esset quasi ei vir testamento dedisset، utique ei ingenuo nubere liceret ، neu quid ei qui eam duxisset، ob id fraudi ignominiaeve esset ،،

قیسینیا هیسپالا مافی ئه‌وه‌ی هه‌یه هه‌ئس وکەوت به مۆلک و ماله‌که‌ی بکات ولیشی خه‌رج بکات وله دهره‌وه‌ی خیله‌که‌یدا شوو بکات و هه‌روه‌ها که‌سیکی بۆ هه‌لبژیری بۆی هه‌لسورینی، هه‌ر وه‌ک ئه‌وه‌ی که‌ می‌رده‌که‌ی (که‌ مردوو) ئه‌م مافی پی به‌خشی بی هه‌روه‌ها ریگای ئه‌وه‌ی پی بدری می‌رد به‌ هاو‌لاتیه‌کی ئازاد بکات به‌بی ئه‌وه‌ی ئه‌و می‌رده‌ به‌وه‌ تاوانبار بکری که‌ کاریکی نه‌نگی کردوو و کالفامه‌).

که‌واته‌ هیچ دوو دلپیه‌که‌ له‌وه‌دا نه‌ماوه‌ که‌ لی‌رده‌دا مافی به‌ قیسینیا‌ی بی‌وه‌ژن ده‌ده‌ن له‌ دهره‌وه‌ی خیله‌که‌ی‌دا می‌رد بکات. گومان له‌وه‌شدا نییه‌ لی‌رده‌دا ده‌گه‌ینه‌ ئه‌وه‌ی که‌ می‌رد مافی ئه‌وه‌ی هه‌بوو پاش مردنی خۆی به‌راسپاردن مافی می‌رد کردن له‌ دهره‌وه‌ی ئه‌و خیله‌ به‌ ژنه‌که‌ی به‌خشی. به‌لام له‌دهره‌وه‌ی کام خیل؟ وه‌ک مومزن بۆی ده‌چی ده‌بوايه ژنان له‌ نیو خیله‌کانی‌اندا شوو بکه‌ن، که‌واته‌ ده‌بوايه له‌ پاش شووکردنیش هه‌ر له‌نیو ئه‌و خیله‌دا مابانه‌وه‌. به‌لام سه‌لماندی، که‌ قسه‌یکی وه‌ها له‌بارهی له‌ ناوخو شووکردندا، یه‌که‌م، پی‌ویستی به‌ به‌لگه‌ هه‌یه‌ که‌ ئایا راسته‌ یان نه‌، دووهم، نه‌گه‌ر ژنان له‌نیو خیله‌کانی خویاندا شوو بکه‌ن ده‌بوايه پی‌اوانیش هه‌ر ئاوا ژن به‌ینن، نه‌گه‌ر ژنان چنگ نه‌ده‌که‌وتن، جا ئه‌مه‌ش ئه‌وه‌ ده‌گه‌ینی که‌ می‌رد مافی‌ک به‌ ژنه‌که‌ی ده‌سپیری که‌ له‌ده‌ستی خۆی‌دا نییه‌ وناشتوانی له‌ به‌رژه‌وه‌ندی خۆی‌دا که‌لکی ئی وه‌رگری، ئه‌مه‌ش له‌ رووی یاساوه‌ مه‌حاله‌. مومزنیش به‌خۆی هه‌ست به‌مه‌ ده‌کا، هه‌ر بۆیه‌ ئه‌م گریمانه‌ ده‌هینیته‌وه‌:

﴿بۆ ئه‌وه‌ی له‌ دهره‌وه‌ی خیله‌که‌دا په‌یوه‌ندی ژنومیردایه‌تی به‌ شیوه‌یه‌کی یاسایی پیکبیت، بیگومان ده‌بوايه نه‌ک هه‌ر ره‌زانه‌ندی خاوه‌ن ده‌سه‌لات وه‌رگیری به‌لکو هه‌روه‌ها ره‌زانه‌ندی هه‌موو ئه‌ندامانی خیله‌که‌ش﴾ (لاپه‌ره‌ 10، تیبینییه‌که‌).

یه‌که‌م، ئه‌م گریمانه‌یه‌ زۆر بویره‌، دووهم نه‌سازه‌ له‌گه‌ل ئه‌و ده‌قه‌ ئاشکرایه‌ی که‌ له‌ په‌رگرافه‌که‌ی پیشوودا باسکراوه‌، چونکه‌ ئه‌نجومه‌نی ردین سپییه‌کان له‌بری می‌رد ئه‌و مافی به‌ ژنان ده‌به‌خشن، که‌ به‌پاشکاوێ نه‌ که‌متره‌ وه‌ زیاتره‌ له‌وه‌نده‌ی که‌ می‌رده‌که‌ی بۆی ده‌کری، به‌لام ئه‌و به‌خشنده‌یه‌ش مافیکی ره‌هایه‌ وه‌یچ کۆت و مه‌رجیک به‌ری ئی ناگری. به‌م پییه‌ نه‌گه‌ر ئه‌م مافی کاری پیکرا ئه‌وه‌ می‌رده‌ تازه‌که‌ش هیچ زیانیکی پی ناگات، به‌لکو ئه‌نجومه‌نی ردین سپییه‌کان داوا له‌ کونسۆل و پیریتۆره‌کانی ئیستا و ئاینده‌ ده‌که‌ن که‌ چاویان له‌ ژنه‌که‌ بی نه‌ک تووشی زه‌ره‌رو زیانیکی بیت. به‌م شیوه‌یه‌ گریمانه‌که‌ی مومزن هه‌رگیز نابه‌جی‌یه‌.

یاخود با بلین ئافره‌ته‌که‌ می‌ردی به‌ پیاویک کرد که‌ سه‌ر به‌ خیلکی دیکه‌ بی به‌لام ژنه‌که‌ش هه‌ر له‌ خیله‌که‌ی خۆی‌دا مایه‌وه‌. له‌م کاته‌دا به‌پی ئه‌و ده‌قه‌ی که‌ له‌وه‌پیش باسکراوه‌، می‌رده‌که‌ مافی ئه‌وه‌ی هه‌بوو ریگا به‌ ژنه‌که‌ی‌دا له‌ دهره‌وه‌ی خیله‌که‌یدا شوو بکات، ئه‌مه‌ش ئه‌وه‌ ده‌گه‌ینی که‌ پیاوه‌که‌ مافی ئه‌وه‌ی هه‌بوو هه‌لسوکه‌وت به‌کاروباری خیلکی بکات که‌ هه‌رگیز په‌یوه‌ندیه‌کی له‌گه‌لدا نییه‌، ئه‌مه‌ش برۆیش کردنه‌ و شایسته‌ی ئه‌وه‌ نییه‌ زیاتری به‌تاندا بروین.

که‌واته‌ ته‌نها ئه‌وه‌ ده‌مینی که‌ وه‌ها دا‌بنین ژنه‌که‌ بۆ یه‌که‌مین جار می‌ردی به‌ پیاویکی سه‌ر به‌ خیلکی دیکه‌ کرد و به‌هۆی ئه‌م شووکردنه‌ش یه‌کسه‌ر چووو نیو خیل می‌رده‌که‌یه‌وه‌، وه‌ک مومزنیش له‌م حاله‌تانه‌دا ئه‌وه‌ ده‌سه‌لمینی. جا لی‌رده‌دا هه‌موو ئه‌و په‌یوه‌ندییه‌ به‌راه‌به‌ریانه‌ دهره‌که‌ون. چونکه‌ ئه‌و ژنه‌ی که‌ به‌هۆی شووکردنه‌وه‌ له‌ خیله‌ کۆنه‌که‌دا دا‌ب‌را وله‌ خیلکی دیکه‌دا وه‌رگه‌را ئه‌ویش هی می‌رده‌که‌یه‌تی نا ئه‌لی‌رده‌دا بارو دۆخیکی به‌ته‌واوه‌تی جیاواز دا‌گه‌ر ده‌کا، چونکه‌ ده‌بیته‌ ئه‌ندامیکی راسته‌قینه‌ له‌و خیله‌دا، به‌لام خزمه‌ خوینی نییه‌،

سیمای وەرگرتنی له م خێلهدا، خێلی میردهکهی که به شووکردن چووته نیوی، پێشهکی هه موو بهر به سستیکی له بهردهمدا پاده مائی، بۆ ئه وهی ههر له نیوی دا شوو بکاته وه. وێرای ئه وهش ئه و ژنه له په یوه ندییه کانی ئه و خێله دا جیگای ده بیته وه که مافه گشتییه کانی میراتگریشی ههیه، بۆیه کاتی که میرده کهی ده مری هه موو میراته کهی بۆ به جی ده هیلی، واته ده بیته میراتگری یه کی که له ئه ندامانی ئه و خێله، جا له و بنه مایه ئاسایی تر ههیه، له پێناو هیشتنه وهی ئه و مولکه له ناو خێله کهی خویدا، که وه ها له ژنه که بکات میرد به ئه ندامیکی خێلی میردی یه که می بکات، نه که به پیاوی که له خێلیکی دیکه دا ؟ به لام ئه گهر کاریکی له ئاسابه در له گوپی دابی ئه وه ده بیته کام که سی که بی له میردی یه که می به ولاره که ده سه لاتی ته وای هه بیته و ئه م مافه به ژنه که بسپی ری ویتوانی سامانه کهی به راسپاردن بۆ به جی به یلی ؟ جا کاتی میرده کهی به شیک له م مولکوماله ی به راسپارده بۆ به جی ده هیلی له هه مان کاتیشدا ریگای پی ده دا ئه م به شه میراته بۆ خێلیکی غه واره به ریگای یا له ئه نجامی شووکردنی ژنه که بگوژی ته وه، چونکه کابرا هیشتا ههر خاوه ن ماله که یه، که واته ئه م له راستیدا، ته نها ئه مده ست و ئه وده ست به مولکی خو یه وه ده کا. به لام له باره ی خودی ژنه که و په یوه ندی به خێلی میرده که یه وه، ئه و میرده ی که به ویست و ناره زوی خو ی هی ناوییه تیه نیو خێله که وه. جا له پای ئه مهش زور ئاساییه ئه م پیاوه ته نها که سی بی بتوانی مافی چوونه دره وهی له و خێله دا به ریگای دووباره میرد کردنه وهی ژنه کهی به ژنه که به خشی، به کورتی، ئه م کی شه یه زور ساده و ئاسایی دیته به رچا و ئه گهر ئه و بیرو بۆ چوونه نامۆیه وه لاره بنی ن که ده لی خێله کان، له بنه رته دا له دره وه ژنیان ده یینا.

بۆ چوونیکی دیکه ماوه که دوو بۆ چوونه و لایه نگریکی زوری له پال دایه، ئه ویش به و په رگرافه ی تیتس لیقیوسه وه ئاو یژانه که ته نها ئه مه ی خواره وهی مه به سه ته:

((کاره که ره ئازاد کراوه کان (Libertae) به بی ئه وهی ریگایان پی بدری بۆ بان نییه (e gente enubere) له دره وهی خێله کانیاندا میرد بکن، یا خود هه رچ کاریکی وه ها بکن که (Capitis deminutio minima) (31 پ) له دوو تۆدا بی و بیته هوی دره چوونی Liberta له کۆمه له ی خێله که دا)) (لانگه (سه رده مه دی رینه کانی رۆمانی)، برلین، 1856، به رگی یه که م، ل 195 له باره ی په ریگرافه که ی تیتس لیقیوس که له مه و به ر با سمان کرد هه وشکه (123) به به لگه ده هی نی ته وه) .

ئه گهر ئه م بۆ چوونه راست بی، ئه وه ئه م په ریگرافه هه رگیز له باره ی بارو دۆخی ژنه رۆمانییه ئازاده کانه وه شتی که ناسه لمینی، که واته هه می شه قسه له ئه رکی شووکردنی ئه م ژنانه له ناوه وهی خێله که دا، نا کری. ده سه ته واژه ی enuptio gentis ته نها له م په ریگرافه دا هاتوه، له وه به ولاره له سه رپاکی ئه ده بی رۆمانی دا درنا که وی، هه روه ها وشه ی enubere واته له دره وه ژن و میردایه تی کردن، ته نها سی جار ناوی دی، له لای (لیقیوس) یش ناوی هاتوه به لام نه که له باره ی خێله وه. سه ره له دانی ئه و بۆ شه خه یاله ی که ده لی ئافره ته رۆمانییه کان ده بوایه ههر له نیو خێله که دا میرد بکن ته نیا قه رزدا ری ئه م په رگرافه یه له گه ل ئه وه شدا به رام به ر به ره خه هه رگیز خو ی ناگری، جا یان ئه وه تا ئه م په ریگرافه به نده به و کۆت و زنجیرانه ی که به سه ر بیوه ژنه کاندایه سه پیندرابوون له م حاله ته شدا هه یچ شتی که دره هق به ژنه ئازاده کان ingenuae ناسه لمینی، یا خود ئازاده کانی ش ده گری ته وه له م حاله ته شدا ئه وه ده سه لمینی که به گشتی ژنان له دره وهی خێله کانیان شوویان ده کرد به لام به هوی ئه م شووکردنه وه ده چوونه نیو خێلی میرده کانیان وه، که واته ئه مهش به لگه یه که دژی مومزن و تای مۆرگانه.

سی سه د سال پاش دامه زاندنی رۆما، په یوه ندییه کانی خێلایه تی هیشتا به راده ییک به هیز بوون که یه کی که له خێله چا که کان، ئه ویش قایبۆسه، به ره زامه ندی ئه نجومه نی ردین سپییه کان توانی به هیزی تایبه تی

خۆيەو ھېرش بەریتە سەر شارى (فیبە)ى دراوسىيى. ھەرۋەھا دەلېن كە 306 كەس لە قايبۇس لەم ھېرشەدا بەشدار بوون ولە بۇسەيەكدا ھەموويان تيا چوون تەنھا كورپكى بچووكيان ئى مایەو ۋەویش درېژەى بە ژيانى خېلەكەدا.

وھ لە پېشدا گوتمان دە خېل فراترېيىكان پېك دەھېنا، لېردا بە فراترېيان دەگوت (كورىا)، دەسەلاتى گشتى زۆر گرېنگەرى لە ھى گرېكەكان لە دەست دابوو. ھەر كورىا-يىكىش بېرو راو بۇچوونى ئايىنى سەربەخۇ وپېشېينى خۇيان ھەبوون. ئەم پېشېينانەش بەگشتى دەزگای پېشېينەكانى رۇمانىيان پېك دەھېنا. ھەر دە كورىا ھۆزىكان پېك دەھېنا، ھۆزىش مانەندى ھۆزە لاتىنىيەكانى دىكە، لەسەرەتادا سەرکردەيەكى ھەلېژاردەى ھەبوو ۋەویش ھەر خۇى سوپا سالار و پېشېينى بالا بوو. ۋە سى ھۆزەش بە تېكرايى، گەلى رۇمانىيان پېك دەھېنا Populus Romanus.

كەواتە ھېچ كەسېك لە رېزى گەلى رۇمانى نەدەبوو ۋەگەر لە خېلېكدا ئەندام نەبوايە، ھەر لەو رېگايەشەو لە كورىا ولە ھۆزدا ئەندام بوو. دامەزراو سەرەتايىيەكانى فەرمانرەوايەتى لەكن ئەم گەلەدا بەم جۆرەى خوارەو ھەبوو: كاروبارى گشتى، لەلایەن سېناتەكان-ھو (Senat) (ئەنجومەنى ردىن سېبېيەكان) بەرپو ھەبوو، ئەنجومەنى ردىن سېبېكان، وھ نېبۇر بۇ يەكەمىن جار بەراستى، سەرنجى دايى، لە ردىن سېبېيەكانى 300 خېل پېكەھات(124) تەنھا لەبەر ئەم ھۆيەش، سەبارەت بەو ھى ردىن سېي خېلەكانيان، بابەيان patres ، پى دەگوتن، كۆى ئەمانەش پېى دەگوترا سېنات (ئەنجومەنى پېرەكان، لە-Senex-- ھەو ھاتوۋە، واتە پېر). ھەلېژاردنى ردىن سېبېيەكانىش، ھەمىشە، لە ھەمان خېزان، بوو بە نەرىتېك وپەپرەو دەكرا، ئەمەش بوو بە ھۆى سەرھەلدانى يەكەمىن ئەرىستوكراتىيى خېلەگەرى. ئەم خېزانانەش خۇيان بە پاترېز ناوانابوو، (واتە خېزانە خانەدانەكان) ئەمانەش سەرئەنجام مافى ئەوھيان بەخۇيان دابوو بچنە رېزى ئەنجومەنى ردىن سېبېيان ھەموو پلەوپايە گشتىيەكانى تر. ئەو راستىيەكى كە دەلى، گەل، لەگەل رۇزگاردا مىلى بەم ماف بەخۇدانەى ئەو خېزانانە داو، لەو داستانەو سەرچاۋە دەگرى، كە دەلى رومولۇس ئەو مافەى بەرپدىن سېي و داوى ئەوانىش بە پاترېزەكان بەخشيۋە. ئەنجومەنى ردىن سېبېيەكان مانەندى (bulê)ى ئەسېنى، دوابرېاريان، لەسەر زۆربەى كېشەوبېشەكان، لە دەست دابوو ھەرۋەھا مافى لېكۆلېنەوھيان لە كېشە گرېنگەكان پېش ئەوانى دىكە، بەتايبەتى ياسا تازەكان، ھەبوو. ئەم ياسايانەش كۆمىتەى مىللى دوا بېرېارى لەسەر دەدان كە پېيان دەگوتن Comitia Curiata (كۆمىتەى كورىيەكان). گەل پېكەو، بەپېى كورىيى گرمۇلە دەبوون، لەھەر كۆرېيىكېشدا، لانى زۆر، بەپېى خېل، لەدوا بېرېارەكانىشدا ھەر سى كورىيەكان يەك دەنگيان ھەبوو. كۆمىتەى كورىيەكان ياساكانى دەچەسپاند و رەتى دەكردنەو وخواون بالاترېن پلەوپايەكانيان بە ھەلېژاردن دادەمەزراندن لەوانەش ﴿rex﴾ (بەناو پادشا)، ھەرۋەھا جارې شەر دەدرا، (بەلام ئەنجومەنى ردىن سېبېيەكان قەوالەى ئاشتېيان دەبەست) ھەرۋەھا وھكو دەزگايەكى بالاي دادگايى دوا بېرېارى يەكالاكەرەوھى لەدەست دابوو، كاتى كە كېشەكە پەيوەندى بە سزاي كوشتنى ھاولاتىيەكى رۇمانى دا ھەبوو. سەرئەنجام شانبەشانى ئەنجومەنى ردىن سېي و كۆمىتەى مىللى، رېكس rex ھاتە ئاراو، كە بەتەواوھتى پېكەچن لەگەل basileus باسېلېوسى گرېكى، بەلام ھەرگېز وھكو پاشايەكى رەھا نەبوو، وھك مومزن(125) داپرشتېبوو(32پ). رېكس (Rex) سوپاسالار وپېشېينى بالا بوو، ھەرۋەھا سەرۋكايەتى ھەندېك دادگايى دەگرد. بەلام كاروبارى سېقىلى و ژيان و نازادى و مولكومالى ھاولاتىيان، ھەرگېز لە دەسەلاتى ئەودا نەبوو، تەنھا مەگەر لە ئاكامى ئەو دەسەلاتە دسېلېنەى كە لەچنگ سوپاسالار دابوو ياخود لە ئاكامى راپەراندنى فەرمايشتەكاندا، سەبارەت بەوھى كە سەرۋك دادگايە، پلەوپايەى (رېكس) بە مېرات نەدەگېرايەو، بەلكو بە پېچەوانەو. لەسەرەتادا بە زۆرى لەسەر داواى رېكسى

پېشوو له لايهن كۆمىتەى كورىيەكانەو ھەلەدەبژىردرا وپاشان بە ئاھەنگ گىپران لە دووھم كۆبوونەوھى كورىيەكاندا لەسەر ئەو فرمانە دايان دەمزاندا، بۆشى ھەبوو وەلاى بنين بەلگەش لەسەر ئەمە، ئەو چارەنووسە بوو كە ترىكويئوسى لە خۆبايى بوو پىي گەيشت.

رۆمانىيەكان لە سەردەمى ئەوانەى كە پىيان دەگوتن (پادشاكان)، مانەندى گرىكەكانى سەردەمى پالەوانىتەى، كە لەسەر زەمىنەى، خىل و فراترى ھۆز بنیات نرابوون و لىيانەو ھەموو كراسىيەتيكى سوپايى سەرى ھەلدا. ئەگەرچى كورىيەكان بەرادەيەكى كەم بە داتاشين پىكھىنرابوون بەلام بەپىي بابەتى راستەقىنە و سروشتى ئەو كۆمەلگايە رىكخرابوون كە لىيەو سەرى ھەلدا بوو ھىشتا لە ھەموو لايەكەو دەورەى دابوو. لەگەل ئەوھى كە ئەرىستوكراتىيە باترىسيەكان، كە بە خۆرسك پەريان ئەستاندبوو وئەوسا زەمىنەيەكى بتەويان لەژىر پىدا بوو، جگە لەوھى كە رىكسەكان لە تەلاشى ئەوھدا بوون دەسەلاتيان فراواتر بىت، بەلام ھەموو ئەمانە سىماى بنەپەتى سەرتايى ئەودامەزراو ناگۆرن، ئىمەش ئەوھمان مەبەستە.

لەم سەربەندەنەشدا، دانىشتوانى شارى رۆما و ناوچە رۆمانىيەكان كە بەھۆى داگىركردنەو بەر فراوانتر دەبوون و بەرادەيەكى كەم بەھۆى ھاتنى ئاوارەكان و بەرادەيەكى دىكەش بەھۆى دانىشتوانى ناوچە بەر ئاوەلاكان كە بە زۆرى لاتىنەكان بوون و ژمارەيان رۆو لە زیاد بوو. ئەم ھەموو ھاوالاتىيە نوپىانە (ئىمە لىرەدا باس لە مەسەلەى clients دەخەينە لاو) (33پ) لە دەروھى خىلەكان و كورىيەكان ھۆزە كۆنەكاندا بوون، لەبەر ئەمەش لە خودى (populus romanus گەلى رۆمانى) دا دابرابوون. ئەمانە كەسانىكى ئازاد بوون و بەمەبەستى خاوەندارىيەتى بۆيان ھەبوو زەوييان ھەبىت و دەبوايە باج بەدەن و خزمەتى سەربازى بكەن، بەلام بۆيان نەبوو ھىچ فرمانىك بگرنەو و بۆشيان نەبوو لە كۆبوونەوھى كورىيەكاندا بەشدارى بكەن و لەو زەوييانەى كە دەولەت داگىرى دەكردن بەشيان ھەبىت. ئەمانە چىنى (plebs پلىبس) واتە (رەشوك) يان پىك دەھىنا كە لە ھەموو مافە سىياسىيەكاندا بى بەش بوون. جا بەھۆى ژمارەى ھەردەم رۆو لە زۆر بوونيان و مەشق كردنى سەربازى و چەكدارىيان، بوونە ھىزىكى ترسناك لە رۆوى (populus گەل) ھەكۆنەكەدا و رۆوبەرۆوى ھەموو گەشەكردنىكى گەل، بۆو، كە لەرۆوى دەروھو داخرابوو. سەربارى ئەوانەش زەوييەكان تا رادەيەك بە يەكسانى لەنپوان گەل و رەشوك-دا دابەش دەكران، بەلام سامانى بازىرگانى و پىشەسازى كە ھىشتا بە چاكى پەرى نەسەندبوو، زياتر، لە چنگى رەشوكەكاندا بوو.

بەھۆى چەرى ئەو تارىكىيەى كە مېژووى ئەفسانەى سەرتايى رۆماى ھەشارداوھ. ھەول و تەقەلاى زانايانى دواكەوتووى ياسا، كە نووسراوكانيان چاوكى ئىمە پىك دەھىنن ئەم تارىكىيەى چەتر كرد، تەقەلايان بۆ رۆونكردنەوھى مېژوو بە رىبازىكى پراگماتى، جگە لەو باس و خواسانەى كە بەھەمان شىوھ پىشكەشيان كرد. مەحالە بتوانين بە وردى شتىك لە بارەى كات و رەوت و بارودۆخى بەرپابوونى ئەو شۆرشە بلىين كە دووايى، بە دامەزراو كۆنەكانى خىل، ھىنا. بەلام دەتوانين جەختى ئەو بەكەين كە بەھۆى شەرى نپوان (plebs رەشوك) و (populus گەل) دا بەرپا بوو.

بەپىي پەيرەوى نوپى بەرئۆبەردن كە بۆ رىكس سرفىوس توليوس، گىپردراوھتەو، و بە بابەتى گرىكى ھەلپەسىرراوھ بەتايبەتى بە سۆلۆنەو، كۆمەلەيەكى مىللى نوپى دامەزرىنرا كە گەل و رەشوكەكان بەبى ھىچ جىواوزىيەك بەشدارىيان لەدانان و لابردنى ئەندامەكانى دا دەكرد، بەپىي راپەراندنى ئەركە سەربازىيەكان. ھەموو ئەو پىاوانەى كە دەبوايە خزمەتى سەربازى بكەن بەسەر شەش چىندا بەپىي مۆلكەكانيان دابەشكرابوون. رادەى نزمى مۆلكدارىيەتى لە ھەر پىنج چىنى يەكەمدا : 100000 ئاس بوو بۆ چىنى يەكەم، 75000 ئاس بۆ دووھمىن، 50000 ئاس بۆ سىپھەمىن، 25000 ئاس بۆ چوارەمىن، 11000 ئاس بۆ پىنجەمىن، بەپىي (دوورو

دى لامال (Dureau de la Malle)، بەرىزەۋە نىزىكى 140000، 10500، 7000، 3600، 1570 مارك دەبن(126). بەلام چىنى شەشەم واتە برۆلىتارىيا، لەو كەسانە پىك دەھاتن كە خاۋەن مولكىكى كەم بوون ولە خزمەتى سەربازى و باج لىيان خۇش بېوون. لە كۆمەلە مىللىيە تازەكاندا، واتە سنتورىيەكان Centuries (Comitia centuriata)، ھاۋلاتىيەكان بە شىۋازىكى سەربازى رىزەكران، تىب، تىب، ئەگەر بلوى بلىن، سنتورى سنتورى ھەر سنتورىك لە 100 كەس پىك دەھات، ئەۋەشمان لەبىر نەچى كە ھەر سنتورىك يەك دەنگى ھەبوو. جا بە مەبەستى خۇنۋاندن، چىنى يەكەم 80 سنتورى رىزەكرەد و دوۋەم 22، سىھەم 20، چوارەم 22، پىنچەم 30، وشەشەم تەنھا يەك سنتورى رىزەكرەد. وپراى ئەۋەش سوارەكان لەنىۋ دەۋلەمەندترىن ھاۋلاتياندا دەكران بە سەرباز و 18 سنتورىان پىك دەھىنا. كەۋاتە بە تىكپراى 193 سنتورى ھەبوون وبۇ ۋەدەست ھىنانى زۆربەى ھەرە زۆرى دەنگەكان دەبوايە 97 دەنگ بەدەست بى. ھەموو سوارەكان لەگەل چىنى يەكەمىندا 98 دەنگيان پىك دەھىنا واتە زۆربەى دەنگەكان ئەگەر كۆك بوونايە، لەم حالەتەشدا بەتەۋاۋەتى چاۋ لە راۋىژ كەردنى ئەۋانى دىكە دەپۇشرا و دواپراىر بەبى ئەۋان ۋەردەگىرا.

ھەموو ئەۋ مافە سىياسىيەنى كە لە چىنگ كۆمەلە كورىيەكان بوون، ئىستا گۆيزانەۋە بۇ كۆمەلەنى سنتورىيە نويىەكان (تەنھا چەند مافىكى ناسەرەكى ئەبى)، كەۋاتە كورىيەكان ئەۋ ھۆزانەى پىكىان دەينان، ۋەكو چۇن لە ئەسینادا روۋىدا، بەرەو دوۋاۋە چوون و بۇ رىزى چەند كۆمەللىكى ئايىنى وتايىبەتى دابەزىن وبۇ ماۋەيەكى دوورو درىژ بەم نزمىيە مانەۋە، دوا جار پاش كورتماۋەيەك ھەموو كۆمەلە كورىيەكان بۇ ھەمىشە چاۋيان لىكنا. لەپىناۋ ۋەلانانى ھەرسى ھۆزە كۆنەكان، چوار ھەرىمە ھۆزىان دەۋلەتدا دامەزاند، ھەر يەكەيان لە گەرەكىكى سەربەخۇى شاردا نىشتەجى بېوون وچەند مافىكى سىياسىان دەقەبەركرا.

بەم شىۋەيە لە رۇماشدا، تەننەت پىش لەناۋچوونى ئەۋەى پىيان دەگوت پادشاىەتى، ھەموو دامەزراۋە كۆمەلەيەك كۆنەكان كە لەسەر پەيوەندىكى كەسىتى خزمەخوین بنجى داکوتابوو، تىك شكىندران و لەبرى ئەۋە ناۋچەگەرى و جىاۋازى سەرۋەتوسامان دروستكرا و دامەزراۋى راستەقىنەى دەۋلەت جىگەى گرتەۋە. ئا ئەلپىردا دەسەلاتى گشتى كەۋتە دەستى ئەۋ ھاۋلاتيانەى كە دەبوايە خزمەتى سەربازى بەجى بگەينن، ئەۋ ھىزو دەسەلاتەش نەك ھەر دژ بە كۆيلەكان بەكاردەھات، بەلكو ھەرۋەھا دژ بەۋ كەسانەى كە پرۆلىتارىيان پى دەگوتن، ئەۋانەى كە لە خزمەتى سەربازى دوور خرابوونەۋە لە چەك بى بەش كرابوون.

لە سنوورى ئەم دامەزراۋە نويىەدا، تەنھا پاش دەركەردنى رىكس تركوینۆسى ملھور، كە دەسەلاتىكى شاھانەى راستەقىنەى ھەبوو، ھەرۋەھا، پاش ئەۋەى دوو سوپاسالار (دوو كونسول Konsul) خزانە جىگەى (رىكس rex) كە ھەمان دەسەلاتيان لەدەست دابوو (مانەندى ئەۋانى كىن ئىروكوۋا) بەلام پىشكەۋتوتوتوبوون. لە كەۋشەنى ئەم دامەزراۋەدا مېژۋوى سەرىپاكى كۆمارى رۇمانى بەرپۆۋچوو: ناكۆكىيەكانى نىۋان رەشۋك ۋخەلكە تايىبەتییەكە لە پىناۋ داگىر كەردنى فرمانە گشتىيەكاندا ولە پىناۋ بەكار ھىنانى زەۋىيەكانى دەۋلەتدا، ئەرىستوكراتىيە باترىسىيەكان بۇ يەكجارى لەنىۋ چىنە تازەكاندا تىاچوون وتوانەۋە، ئەۋ چىنەى كە لە گەرە پىۋانى خاۋەن زەۋى ودارا پىك ھاتبوون، ئەۋانەى كە پەلەپەلە زەۋى وزارى ھەموو جوتىارانىان ھەللوۋشى، كە بەھۋى سەربازىيەۋە نابوودكران، ھەرۋەھا ئەۋانەى بە ھۋى كۆيلەكانەۋە ئەۋ زەۋىيە پان وبەرىنانەيان دەكىلا كە ھەر بەۋ شىۋەيە چىنگيان دەكەۋت، ئىتالىا-يان لە دانىشتوان بەتالكرەد، بەمەش نەك ھەر رىگيان لەبەر دەم ئىمپراتورىيەت بەلكو لەبەر دەم ئەۋانەى پاش خۇشيان، كە ئەلمانىە بەرەبەرە كان بوون خۇش كەرد.

خیل له‌لای کهلت و ئەلمانەکان-دا

کهوشەنی ئەم تۆزینەوێهه ریگای ئەوهمان لێدەگری بە درێژایی له دەزگاکانی خێڵایەتی بکۆڵینەوه که ئیستاشی له‌گەڵدا بی، به پوونییەکی جیا جیا، له‌کن‌گەله‌ دڕنده و به‌ربه‌رەکاندا هەر له ئارادایه، یاخود له شوێنەواری ئەم دەزگایانه له میژووی گەله شارستانەکانی ناسیای کۆندا. جا ئەمەیان و ئەوهشیان له هەموو جیگایه‌کدا هەن. چەند نموونەیه‌ک: پێش دۆزینەوه‌ی ناوناخنی خیل، ماکلینان پتر له هەموو که‌سیکی دیکه رهنجی فەرهادی‌دا بۆ تیکشێواندنی واتای ئەم وشه‌یه. ماکلینان بوونی له‌ئارادا سه‌لماند و به‌گشتی به‌راست و دروستی باسی لێوه کرد، وه‌ک له‌لای کالمیک و شه‌رکس و سامۆییدان (34پ) هه‌روه‌ها له‌کن سی گەلی هیندی‌دا: قارلی و ماگار و مانیبوری (127). له‌م دووایه‌شدا کوفالیفسکی له‌لای بشاف و خه‌فسور و سفان و هوژه قه‌فاسییه‌کان (128) دۆزییه‌وه و باسی لێوه کردوه. جا لێره‌دا چەند کورته سه‌رنجیکمان به‌سه له باره‌ی بوونی خیل له‌کن کهلت و ئەلمانەکاندا.

کۆترین یاسا‌کانی که‌لتی (35پ) که پیمان گه‌یشتون راده‌گه‌ینن که خیل له‌وپه‌ری هیزوگوریدا بووه، له ئیڕله‌نده‌دا تا‌کو ئەم‌روش خیل له‌ ده‌روونی میلیله‌تدا هەر زیندووه، لانی که‌م به‌ شیوه‌ییکه‌ی غه‌ریزی، پاش ئەوه‌ی ئینگلیزه‌کان به‌وپه‌ری داپلۆسینه‌وه سه‌رکوتیان کرد، هه‌روه‌ها له ئوسکو‌تله‌نده‌دا، له‌ناوه‌راستی سه‌ده‌ی رابردوودا هیشتا له تافی گه‌شه‌ کردندا بوو، لێره‌شدا ته‌نها به‌ چه‌کی ئینگلیزی و یاسا دادگا‌کانیان له‌ناو چوو. یاسای ولاتانی ویلزی کۆن، که چه‌ندین سه‌ده له پێش داگیر کردنی ئینگلیزی‌دا (129) نووسراونه‌وه دوایینه‌که‌یان سه‌ده‌ی یازده‌هه‌مه، گه‌واهی ئەوه‌ ده‌دن که چه‌نده‌ها گوند به‌ هاوبه‌شی زه‌وییان ده‌کیلا، هه‌روه‌ها وه‌کو شوێنه‌واریکه‌ی نا ناسایی نه‌ریتیک که له پێشدا باو بووه، هەر خیزانیک پینج به‌ره جووتی هه‌بوو بۆ خو‌ی ده‌کیلا، به‌شان ئەوه‌شدا، پارچه زه‌ویه‌ک هه‌بوو که به‌ هاوبه‌شی ده‌یانکیلا و داها‌ته‌که‌ی به‌ش ده‌کرا. گومان له‌وه‌دا نییه‌ ئەم کۆمۆنه دیهاتییانه بریتی بوون له چه‌ند خیلێک یاخود چه‌ند به‌شه خیلێک، ئەمه‌ش ئەو وی‌کچوونه‌ی نیوان ئیڕله‌نده و ئوسکو‌تله‌نده ده‌یسه‌لمینی، ته‌نانه‌ت ئەگه‌ر لیکۆلینه‌وه‌یکه‌ی تازه‌ی یاسا‌کانی ویلزی‌ش جه‌ختی ئەوه‌ نه‌که‌ن، که ئیستا ماوه‌ی، سه‌لماندنی راسته‌وخو‌ی راستی و ناراستی ئەوگوته‌یه‌م، به‌ده‌سته‌وه نیییه، ﴿ده‌سکه‌نه‌کانم ده‌گه‌رینه‌وه بۆ سا‌لی 1869 (130)﴾، به‌لام سه‌رچاوه‌کانی ویلزی، ئەوانی ئیڕله‌نده‌شی له‌پال دابی، راسته‌وخو‌ ئەوه ده‌سه‌لمینن که تا‌که ژنومی‌ردایه‌تی پاش سه‌ده‌ی یازده‌هه‌میش له‌کن گه‌لته‌کاندا جیگای جووته ژنومی‌ردایه‌تی نه‌گرتۆته‌وه، له ولاتانی ویلزی‌دا گری‌ی ژنومی‌ردایه‌تی هەر له‌ سه‌ر داوای لایه‌نیکی ئەو په‌یوه‌ندییه هه‌لنه‌ده‌وه‌شایه‌وه، ته‌نها پاش تیپه‌ر‌بوونی چه‌وت سا‌ل به‌سه‌ریدا. کاتی که‌ سی شه‌وی ده‌ما بۆ به‌سه‌ر چوونی ئەو چه‌وت سا‌له، ژنومی‌رد بۆیان هه‌بوو لیک دا‌برین، له‌و کاته‌شدا مال به‌ش ده‌کرا: ژنه‌ دابه‌شی ده‌کرد، می‌رده‌ش به‌شی خو‌ی هه‌لده‌بژارد. رایه‌خ و که‌ره‌سته‌کانی نیوما‌ل به‌ پی‌ی پیره‌ویکی ئاشکرا و دیاری‌کراوی، یه‌کجار سه‌یروسه‌مه‌ر دابه‌ش ده‌کران. جا ئەگه‌ر می‌رده‌که‌ داوای جیا‌بوونه‌وه‌ی کردبا، ئەوه‌ ده‌بوو ماره‌یی و هه‌ندی شتی دیکه‌ی بۆ ژنه‌که‌ بگه‌راندایه‌وه، به‌لام ئەگه‌ر ژنه‌که‌ بوايه، ئەوا به‌شیکی که‌می پی‌ی ده‌ب‌را. می‌رد دوو منالی به‌ر ده‌که‌وت و ژنه‌که‌ش یه‌کیک، ئەویش ناوه‌نجییه‌که‌یان بوو. ئەگه‌ر ژنه‌که‌ پاش ته‌لاق دان دووباره می‌ردی کردبا و می‌ردی پێشینه‌ی سه‌ر له‌نوی بیویسته‌بایه‌وه، ده‌بوو به‌ گه‌لی که‌ویته‌وه (هه‌لی بگری)، ته‌نانه‌ت ئەگه‌ر یه‌ک پی‌ی له‌سه‌ر جی‌وبالینگانی می‌رده تازه‌که‌ی بایه. ئەگه‌ر ژنه‌که‌و پیاوه‌که‌ چه‌وت سا‌لیان

پيکرا به سەر بردبا، تەنانەت ئەگەر قەوالەي ژن وميردايه تيشيان به پيی ياساو نهریت له نيواندا نه بوايه، ئەوا هەر دەبوونه ژن وميرد. پەردەي کچيني به ووردی پاريزگاری ئی نەدەکرا و داوايهکی زۆر مەبەستدار نەبوو. لەم بوارەشدا رپرەويکی يەكجار تیکەلۆپیکەل پەپرەو دەکرا که هەرگیز له گەل پەوشتی بورژوازی دا ناگونجی. ئەگەر ژنەکه ناپاکی له گەل ميردهکەي کردبا ئەو مافی ئەو هەبوو دەستی ئی بوەشيني و دارکاری بکات (ئەمەش يەکیکه لهو سئ حالەتەي که ميرد مافی دارکاریکردنی ژنەکەي هەبوو بەبی ئەو هەي سزای له سەر بدری)، بەلام، پاش ئەم دارکاریکردنە، پياو بۆی نەبوو هیچ داوايیکی ديکه بخوازی، چونکە

» بهرامبەر به تاوانیک، دەبوايه يا تۆله وەرگيری یان لپی ببووردی، بەلام هەردووک له يەك کاتدا نه دبوو“ (131).

ئەو هويانەي که مافی ئەو هەيان به ژنەکه دەبەخشی داواي تەلاق بکات بەبی ئەو هەي هیچ مافیکی بسووتی، زۆر هەمەلایەن بوون: بۆ گەيشتن بەم مەبەستەش ئەو هەي بەس بوو که بونی هەناسەي ميردهکەي ناخۆش بوايه. ئەو پرهی که دەدرا به سەرگه و رەي هۆز، يا به پادشا له بری مافی يەكەمین شەو (12 پ) (gohr merch، له سەدە ناوەنجییه کاندای پيی دەگوترا marcheta، به فەرەنسی marquette)، رۆليکی مەزنی له کۆمەلە ياساکاندا گيپرا. ژنان مافی ئەو هەيان هەبوو له کۆمەلە ميللی - يەکاندا دەنگ بەن. سەربار، ئيمە دەلين هەمان هەلسوکەوت له ئيرلەندەدا هەن، لەويدا ژنوميردايه تي کورت-ماوەش کاريکی به تەواوی ناسايی بوو، له تەلاقدا نيشدا سووديکی زۆريان بۆ ژنەکه دەستەبەر دەکرد که زۆر به ووردی ديارى کرابوو، تەنانەت له بری خزمەتەکانی نيو مائيش تۆلەيان دەدايی، پياوی ئيرلەندی به شان ژنەکانی ديکەي دا (ژنيکی سەرەکی) هەبوو، کاتي که ميرات بەش دەکرا هیچ جياوازيک له نيوان مندالی رەوا وهی نارەواي باوکه مردووکه له گۆرپي دا نەبوو. بەم شيوهيه خۆمان له بەردەم ويئەيهکی جووتە ژنوميردايه تي دا دەبينن که له بهرامبەري دا شيوه باوکه ي ژنوميردايه تي له ئەمەريکاي باکوور ي دا زۆر توند وتيرژ دەوستی، بەلام له سەدەي يازدەهەمدا ئەمە

مايهي سەرسوومان نييه له لای ميلله تيکدا که له رۆژگاري قەيسەردا هيشتا کاری به گەله ژنوميردايه تي دەکرد.

خيلى ئيرلەندی { (Sept سەپت) ي پي دەگوترا، هۆزيش پيی دەگوترا (clainne کلان) } نەك هەر کتیبە کۆنەکانی ياسا جەختی دەکاو قسەي ليوه دەکەن بە لکو پياوانی ياسای ئينگليزی سەدەي حەفدەيهم که بۆ ئيرلەندە نيردران له بۆ گۆرپيني زهوی وزاری (کلانەکان)، بۆمولکی شای ئينگلترا، قسەو باسی ليدەکەن وجەختی دەکەنەوه، تەنانەت لهو کاتەشدا زهوی وزار مولکيکی گشتی هۆز (کلان) يا خييل بوو ئەگەر سەرکردهکانيان دەستيان به سەردا نەگرتبا. کاتي که ئەندامیکی خييل دەمرد، واتە مالیک کوير دەبووه سەرگه و رەکه، (که پياوانی ياسای ئينگليز پييان دەگوت Caput cognationis) سەرلەنوئ هەموو زهوييهکەي به سەر مالەکانی ديکەدا دەبەشاندەوه. ئەم دابەش کردنەش، لانی زۆر، به شيوه يکی گشتی به پيی ئەو بنەمايانە دەکران که له ئەلمانيدا پەپرەو دەکران. ئيستايش ليرەولهوي - پيش چل يا پەنجا سال ژمارەلان زۆر بوو - له گوندەکاندا کيلگەي ئەوتۆ هەن که سەر به سيستمی به ناو (Rundale رۇندال) ن. ئەو زهوييانەي که له پيشدا هي تيکپرای خييلەکه بوون و پاشان داگيرکەرائی ئينگليز دەستيان به سەردا گرت، له لایەن جوتيارەکانيان به کري دەگيران و هەر يەكەشيان کري زهوييهکەي خوی دەدا، بەلام هەموو کيلگەو له وەرگەکانيان کۆ دەکردنەوه و به پيی شوين و جووری خاکەکه بۆ چەند (کەرتيک) يا (Gewann جەوان) يک (36 پ)، وەك له کەنار روبراری موزييل پيی دەلين، جيايان دەکردنەوه. هەر يەكەشيان به شيکی له هەر (کەرتيک) دەدریتي. زۆنگاو وله وەرگەکانيان به هاوبەشی به کار دەهيئا. پيش نزیکەي پەنجا سال ناوبەناو سەر له نوئ زهوييهکان دابەش دەکرانەوه، زۆر به ي کاتيش سالی جاريک دەکرا. نەخشەي گوندە (رۇندالی Rundale) ييهکان به تەواوتی ويک دەچي له گەل نەخشەي هەر کۆمۆنەيهکی لادیي ئەلمانيدا (Gehoferschaft) له ناوچەي موزيل وله ناوچەي هۆخفالد. تاكو ئيستايش خييل

هەر له (فاکشنز factions) (37پ) دا دەرژین. جوتیاره ئییرله ندییه کان زور جار به سهر چه ند حیزبیکدا دابهش دهن هەر یه کهشیان به شه قلیکی سهر به خو خوی جیا ده کاته وه که به پروالته زور ناچیزه و پروپوچ دینه بهرچاو، ئەم شهقلانهش ههرگیز به نامویی بو ئینگلیزه کان دهرده کهون، به ئاوییک به خه یالدا ده چن که ئەم حیزبانه له مگیزی شهرو به یه کداهه لپژان له رۆژانی چه ژنه کان به ولاره هیچ ئاواتیکی دیکه نه خوازن. به لام ئەمانه بوژاندنه وه ییکی دروستکراوی خیله له ناو چوووه کانه و له بری ئەوانه ی ده کرین، که پاش له ناوچوونیان وه که واهییکی ره سه نه بو جوست وچالاکي غهریزه ی بو ماوه یی خیله گهری. جگه له وه ی که ئەندامانی خیله که له ههنديک جیگادا هیشتا له زهوییه کونه کانیا ندا پیکرا گوزهرانیان ده کرد، له سالانی سییه کاند، بو نمونه، زوربه ی ههره زوری دانیشتوانی خاوهن-شکو موناگهان ناوی ته نها چوار خیزانیان هه لگرتبوو، ئەمهش هیمایه بو ئەوه ی که ئەمانه له چوار خیل یا کلان که وتوونه وه. (38پ)

له سکوتله نده دا له ناو چوونی رژی می خیلایه تی هاوکاته له گه ل سهر کو تکردنی راپه رینه که ی 1745 دا (133). ئەوه ی ماوه روون بکریته وه ئەوه یه که بزانیین چ ئەلقه ییک له م دامه زراوه، (کلانی سکوتله ندی دهنوینی، گومان له وه دا نییه که ئەلقه ییکه له ئەلقه کانی ئەم دامه زراوه. له گیارانه وه کانی قاتر سکوتدا له نیو چیاکانی سکوتله نده دا ئەم (کلانه) به زیندویی به چاو ده بینین. ئەم کلانه، وه مورگان ده لی:

((بابه تیکی یه کجار چاکي خیله، له رووی ریکستن وله ناخی دابه، ههروه ها نمونه یکی سهر سور هینه ره له سهر ده سه لاتی شیوازی ژبانی خیله گهری به سهر ئەندامانی خیلدا... له به یه کدا هه یژانیان وله توله سه ندنه وه و له دابه شکردنی زهوییه کانیان به پیی کلانه کان، له هاوبه شی به کار هینانی زهوییه کان، له ئەمه کداری ئەندامانی کلانه که بو سهر کرده و به رامبه ر به یه کدیش، له هه موو ئەمانه دا له ههر جیکاییکدا سیمای نه گوری کومه لگای خیلایه تی به دی ده که یین... ره چه له ک به پیی باوکسالاری ره چاو ده کرا، به م پییه وه چه ی پیاوه کان ههر له نیو کلانه که دا ده مانه وه، به لام وه چه ی ژنه کان ده چوونه وه کلانی باوانیان)) (134).

ئایا له سکوتله نده دا، پیشتەر دایکسالاری زال بووه، ئەوا ئەوه دیسه لمینی که له شاخیزانی (پیکتین Pikten) دا به بوچوونی (بیدا Beda) میرات به پیی هیلی وه چه ی ژنان ره چاو ده کرا (135). به لکو پاشماوه ییکی خیزانی پونالوانی له شیوه ی مافی سوورانه تاکو سه ده کانی ناوه راست ههر مایه وه، له لای ویلزنشینه کان و سکوتله ندییه کان که سه روک کلان یا خود پادشا سه باره ت به وه ی که دوا نوینه ری پیشتووی میرده هاوبه شه کانی ئەو ژنه یه، بو هه بوو ئەم مافه دهره ق به بوو که به کار بهینی ئەگه ر له بری ئەوه سوورانه ی وه رنه گرتبا.

* * *

گومان له وه دا نییه که ئەلمانه کان پینش کوچ وره ی میلله تان له چه ند خیلایکدا ریکخرابوون. جا وه ک پیده چی پینش زاین به چه ند سه ده ییک هیشتا ئەو ناوچانه یان داگیر نه کردبوو که که وتوته نیوان زیی دوناو و راین وقایشزل وده ریاکانی باکووردا. له و کاته شدا کوچکردنی (سمبه ر Cimbers) هکان و (تویتونه کان Teutons) هیشتا له گرمه ی دابوو، (سویقه کان Sueves) یش ته نها له سه رده می قه یسه ردا نیشته جی بوون. له باره ی ئەمانه وه قه یسه ر به ناشکرا ده لی به پیی خیلو ره گ وره چه له ک که به خزمایه تی په یوه سته بوون نیشته جی ببوون (gentibus cognationibusque) (136). وشه ی gentibus به زاری رومانیک له gens Julia (39پ) دا مانایه کی ووردوو پیله که هه لنه گری هیه. ئەم گوته یه ش به سهر هه موو ئەلمانه کاند ده گونجی. به لکو، به زوری، ئەلمانه کان خیل به خیل له هه ریمه رومانیه داگیرکراوه کان نیشته جی ببوون. مافی گه لی ئەلمانی، جه ختی ئەوه ده کا که ئەو خه لکه له زهوییه داگیرکراوه کانی خوارووی زیی دوناو،

دان، خیل به خیل (genealogiae) نیشته جی بوو بوون (137). وشه ی genealogiae لیږدها به ههمان واتا به کار دی که له وه دوا له کومونه ی مارک-دا یا خود له کومونه لادییه کاندای به کار هیئرا. له دوا ییانه دا کوفالیفسکی بیروکه یه کی پیشکesh کرد که ده لی ئەم genealogiae بریتی بوو له چهن د کومونه یه کی گهره ی مالیی و زهویان له نیو دابه شکرابوو و پاشان لییه وه کومونه ی لادیی نه شونمای کردو په ره ی ئەستاند (138). له حالته دا ده توانین ههمان شت له باره ی (fara فارا) وه بلین، ئەم دهسته واژه یه له کن بورگونده کان ولانگوبارده کاندای - واته لای یه کی له گه له هوزه کییه گوتییه کان و له لای هیرمینونه کانی ئەلمانیای سه روو - به ئەندازه یه ک، ئەگه ره ته واوه تی نه بی، ههمان مانای وشه ی genealogia له کتیبی مافی ئەلمانی دا به دهسته وه ده دات. ئەمهش پیویستی به توژینه وه ولیکوژینه وه یه کی فره تر هیه بو ئەوه ی بزاین ئەم (فارایه له راستیدا خیل دهنوینی یا خود کومونه یه کی مالییه .

شوینه واره زمانه وانیه کان به چاک یارمه تیمان نادهن بو ئەوه ی قامک له سه ره ئەوه دابنن که ئەگه ره ئەلمانه کان ناویکی هاوبه شیان له خیل نابی و نایا ده بیټ ئەو وشه یه چیبی. له پروی زانستی داتاشینه وه وشه ی (genos جینوس) ی گریکی و وشه ی (gens جنس) ی لاتینی به رامبه ره به وشه ی (kuni کونی) ی گوتییه، وشه ی (Künne کوننه) ی ئەلمانیی سه روو و ناوه ند، ئەمانه به ههمان واتا به کار ده هیندرین. ئەوه ی که ناماژه بو سه رده می دایکسالاری ده کا ئەوه یه که ئەو وشه یه واتای ژن ده گه ینی له ههمان په گه وه لق ده اوی: به گریکی gyne، به سلاقی Zena، به قوتی qvino، به ئیسکه نده ناقی کون kuna و kona له لای بورگونده کان ولانگوبارده کاندای، وه ک له سه ره وه گوتمان، ده بینن، وشه ی fara که گریم له په گی گریمانه ی (fisan) وه دایده تاشی، واته گورران یا هله ینجان. منیش وام حهن کرد که له سه رچاوه یه کی پروتروه ده ست پی بکه م، ئەویش (faran) ه، واته، به سواری رویشتن، گه ران، گه رانه وه، ئەم دهسته واژه یه هیمایه بو کومه له کوچکهریک که به شیوه یه کی ناسایی، تنها له خرم پیک هاتبن. ئەم دهسته واژه یه، په له، له ماوه ی چهن دین سه ده، له کاتی کوچ کردندا، یه که م بو روژه لات، پاشان بو روژتاوا، کومه له ی خیلایه تی ده گه یاند. پاشان وشه ی (sibja) ی گوتی و (sib) ئەنگلوساکسونی، و ئەلمانی کونی سه ره وه Sippe، sippa، سippia، له زمانی ئەسکه نده نافی کوندا کوی وشه که Sifyar، به دی ده که ین، به واتای خرمه کان به کار دیت، تاکی ئەو وشه یه که (sif سیف) ه وه کو ناویک بو یه کی له خودا وه نده کان به کار دیت. له دوا ییدا، له (گورانی هیلیدی براند) دا (139) وشه یه کی دیکه ده دوژینه وه، ئەویش به وردی له وه به شه دا که تیدا هیلیدی براند له هادووبراند ده پرسی:

(له نیو پیاوانی ئەم گه له دا کامیان باوکتن ... یا خود تو سه ره به چ خیلکی) (eddo huêlîhhes)
(cnuoles du sîs)

جا ئەگه ره به گشتی وشه یه کی هاوبه شی ئەلمانی هه بیټ، بو ده ستنیشان کردنی خیل، ئەوه له گو کردنی وشه ی (Kuni) گوتییه وه هاتوو، به لگه ش له سه ره راستی ئەم قسه یه تنها له وه دا نییه که ئەم دهسته واژانه له زمانه جوربه جوربه کاندای، لیکنه چن، به لکو ههروه ها له وه ش دایه که وشه ی (König، Kuning) پادشا، لییه وه داتاشراوه و له بنجدا واتای ردین سپی خیل یا هوز ده گه ینی. به لام وشه ی (Sibja خرم) له وه ده چی که نابی په چا و بکری چونکه لانی که م، Sifjar، به زمانی ئەسکه نده ناقی کون واتای خرمه خوینه کان ناگه ینی، به لکو له ته که ئەوانیش ئەو خزمانه ی که به ژن و ژنخواری ده بنی واته لانه که می ئەندامانی دوو خیل ده گریته وه، له پای ئەمهش خودی وشه ی Sif نابی بیټه ناماژه یک بو دیاری کردنی خیل.

هەر وهك لهكن مهكسيكيبهكان وگريكهكان ولهلاى ئەلمانهكاندا ريكخستنى پىزى شەركەرەكان له تىپى سوارەكان وله پۆلى پيادهكاندا به پيودانگى كۆمهله خيئهكان پىزدهكران. جا كاتى كه تاقىتس دەلى : بهپي خيژانهكان وبهپي كۆمهله خزمهكان رىز بن (140) ، ئەوه ئەم دەستهواژه ناناشكرايه لهوهدا پروون دەبیتتهوه كه له كاتى خویدا له رۆما خيئل وهكو يونيتيک كه شايستهى ژيان بى دەميک سال بوو له ناو چوو بوو.

پەرگرافیک لهكن تاقىتس ههيه بايهخيکی يهكالاكەر وه دهگيرى، ئەوهيه كه دەلى خال كورپى خوشكى وهك كورپى خوێ دادەنى بەلكو هەندىكيان واى بۆ دەچن كه بەنديوارى خوین له نيوان خال و خوارزادا زۆر لههه نيوان باوك وكوردا پيرۆزتر و بتهوتره، بهم جۆره، كاتى كه كهسيكيان به بارمه دەويست وههايان دادەنا كه خوارزا زامنيكى چاكتره له كورپى ئەو كابرابهى كه دەيانويست بهم كارهوهى ببهستنهوه. ليرەدا پاشماوهيكي زيندووى خيئل بهدى دهكەين كه له سايهى مافى دايكسالارى دا بوون، واته خيئى سەرتهتاييى، ئەمه جگه لهوهى كه خيئىكه وشەقلىكى تايبهتى پيک دههينى و ئەلمانهكان خوئاني پي ههلاويرن(40پ). جا كاتى كه ئەندامىكى ئەم (خيئه) كورپهكهى خوێ به بهرچاوى خهلكى كرد بەزamani بهلينيک كه دابووى وئەگەر كورپهكه بوو به قوربانى نههينانهدى ئەم بهلینه، لهوهدا تهنه باوك بهرپرسياره. بهلام ئەگەر قوربانىيهكه خوارزاي كابرا بوايه، ئەوه سەريپچى كردن بوو له پيرۆزترين مافهكانى خيئل. چونكه نزيكترين كهس بۆ ئەو كورپه زياتر لهههموو كهسيك دەبیت پاريزگارى لى بكات وبهرپرسياره بهرامبەر به مردنى، ئەم كهسه نزيكەشيان يا ئەوهتا نهدهبوو بيكا به بارمه يا ئەگەر كرديشى دهبايه بهلینهكهى بهجى بهينى. تهنانهت ئەگەر لهلاى ئەلمانهكاندا بهسەر هيج شوينهوارىكى ديكهى دامهزراوهكانى خيئلدا نهكهوتين، ئەوه تهنه ئەو پرگهيهى سەر وه بهش دهكا.

بهلگهيهكى يهكالاوتره ههيه، چوونكه بۆ ماوهى نزيكهى 800 سال درهنگتر دهگهريتهوه، ئەويش برىتیه له پرگهيهكه له گورانىيهكى سكهندهناقى كۆن (Völuspâ)(142) لهبارهى ئەنگۆرهى خوداوهند و پوچوونى گيئتىيه، لهم (سىماى خانمى پيشبين) ههروهك ئيستا (بانگ وبووكه) (143) پاشان سهلمانديان، چەند توخمىكى كرستى (مهسيحى) تيدا چرژاوه. باس له سەردهمى كارهساتى گهوره دهكا كاتى كه بهدروشتى و گهندهلى ههمووان دهگريتهوه:

Broedhr munu berjask ok at bönum verdask
munu systrungar sifium spilla

((برا دەبن به دوژمنى يهكتر ويهكدى دهكوژن ، پوورزا بهنديوارى خزمایهتى تيک دهشکين))

Systrunger ليرەدا مهبهست له كورپى خوشكى دايكه، شاعير پيى وايه كه ئەم پورزايانه، تاوانىكى له برا كوژى يهكجار گهورهتر دهكەن، ئەگەر نكوولى له خزمه خوينهكانيان، بکەن. جا پي داگرتن لهسەر گهورهى ئەم ناوانه، كه له وشهى Systrunger، رەنگ دهواتهوه، پهنجه لهسەر خزمایهتى بهريگای دايكهوه دادەنى. ئەگەر لهبرى ئەم وشهيه دەستهواژهى Syskina-börn، نامۆزا يا ميمكزا. بهكار هاتبا، ياخود دەستهواژهى Syskina-Synir، واته كورپى براكان وهى خوشكهكان. ئەوا ئەوسا ديپرى دووهم نهك بۆ جهخت كردنى يهكهمين دههات بهلكو بۆ سووكردنهوهى. بهم پييهش، تهنانهت له رۆژگارى ئيكيگدا، كاتى كه(Völuspâ) پهيدا بوون، له ئەسكهندهناقيادا هيشتا قسه له دايكسالارى هەر دهكا.

له پرويكي ديكهوه، لهكن ئەلمانهكاندا، ئەوانهى كه تاقىتس چاكترى دهناسين، دايكسالارى لهبهردەم باوكسالاريدا پاشهكشهى كردبوو، مندال میراتی بابيان دهگرتهوه، كاتى كه منداليش نهباويه ئەو میراته دهچوو كن براو مام وخالهكان. بهشداری كردنى خال لهو میراتهدا بهندبوو به راگير كردنى ئەو نهريتهى كه ئيستا باسمان ليوه كرد ، ههروهها ئەوهش دهسهلمينى كه تا چ ئەندازهيک مافى باوكسالارى لهلاى ئەلمانهكان تازه

بووه. شويئنه واره كاني مافي دايكسالاري بۇ ماويه كي دور ودریژ هر بهو شیویه له سه ده كاني ناوه راستدا مانه وه. وا پیده چی که له و رۆزگارهدا بایه خییکی ئه وتۆ به مافي باوکسالاری نه درایی به تاییه تی له کن مسکینه كاندا. له پای ئه مهش کاتی که گه وره (فیودالیک) دهره به گیک داوای له شاریک ده کرد جوتیاره هه لاتووه که ی بۇ بگه ریئنه وه، وه ک بۇ نمونه له ئاوكسبورگ و بازل و که یزه رلاوترن وه ها بوو، ئه وه ده بوو شهش خزمی هره نزیکی جوتیاره تاوانکراوه که که هه موویان به ریگای دایکه وه خزمی بوون سویندیان بۇ جهخت کردنی مسکینه تی جوتیاره که بخواردایا. (ماوریژ، سیستمی شار، بهرگی یه که م، لاپه ره (381) (144).

شویئنه واریکی دیکه ی دایکسالاری ماوه که ههر نیستا له ناوچوه، ئه ویش نه و ریژ گرتنه یه که ئه لمانه کان بۇ ئافره تانی ده نوینن، ئه وه ی که رۆمانییه کان هیچیان لیئنه ده زانی. کچانی خیزانه خانه دانه ئه لمانییه کان بۇ قه واله به ستن به چاکترین بارمته داده نران. هیچ شتی که ییری ئه وه ی که له شه ردا ژنه کانیان یا کچه کانیان به دیل بگری وکویله بگری، ترسناکتر نه بوو بویان و زیاتر له ههر هۆکاریکی دیکه نازییه تی نه ده بزواندن، ئه وان له ژناندا شتیکی پیروژو پیشبینیان به دی ده کردو گویرایه لی ئامۆزگارییه کانی بوون ته نانه ت له گرینگترین کیسه کانیشدا: بۇ نمونه، فیلیدا، که ژنیکی پیشبین (قه شه) بوو له هۆزی بروکتری که ده که ویتنه که ناری زیی لیب، داینه مویه کی ده روونی بوو بۇ تیگرای راپه ریئنه که ی باتافییه کان که زیفیلیس به رابه ری کردنی ئه لمانه کان و به لچیکیه کان توانی له سه رپاکی ولاتی گال-دا ده سه لاتی رۆمانی بهه ژنی (145). وا پیده چی که ده سه لاتی ژنان له مالدا رۆلیکه پیله که ی له سه ر ناکری. تاقیتیس ده لی، ئیش وکاری نیو مال له ئه ستوی ژنان و به سالاجوو یا مناله کان دایه، به لام میرد ده چوو ره او یا ده بخوارده وه، یا ته وه زه لی ده کرد. به لام پیمان نالی کی کیلگه ی ده کیلا، له بهر ئه وه ی به راشکاو ی جاری ئه وه ده دا که کویله کان ته نها باج و خه راجیان ده دا وهیج کاریکی بیگارییان نه ده کرد، که واته ههر ده بوایه زۆربه ی پیاوه ره سییده کان به لانی که می ئه و کارانه هه لبسن، که زه وی کیلان گه ره کی بوون.

وه که له پیشدا گوتمان، شیویه ژنومیردایه تی بریتی بوو له جووته ژنومیردایه تییک که پله پله له تاکه ژنومیردایه تی نزیک ده بووه. به لام ئه وهش هیشتا تاکه ژنومیردایه تییک په تی نه بوو چونکه ریگا به فره ژنیی پیاوه ماقولان ده درا. به گشتی زۆر به توندی جهخت و داوا له سه ر په رده ی کچینی هه بوو (به پیچه وانه ی ئه وه ی که له نیو که لته كاندا باو بوو)، تاقیتیس زۆر به جوش و خرۆشیکی تاییه تییه وه باس له به هیزی و سوفتوسولی رایه لی ژنومیردایه تی له لای ئه لمانه كاندا ده کا. هه روه ها هیچ هۆیه کی جگه له داوین پیسی ژن به ولاره بۇ ته لاق دان باس نه کردوه. به لام که له به ریکی زۆر له گیپانه وه کانی هه ن، چونکه ده یه وی به ئاوینه ی پیاوچاکی و بیگه ردی رۆمانییه گه نده ل بووه کانمان نیشانی بدات. لیله ده ئه وه ی گومان هه لئه گره، ئه گه رچی ئه لمانه کان له جه نگلستانه کانیا ندا سوارچاکی بی هاوتای کاری چاکه بوون، به لام به ئاسته م تیگه ل بوونیان له گه ل جیهانی ده ره وه به سیان بوو بۇ ئه وه ی بۇ ئاستی ئه وروپییه ناوه نجییه کانی دیکه پوه و خراپی گلۆربینه وه، له ژینگه ی جیهانی رۆمانیدا دوا شویئنه واری ره وشت چاکی، زۆر به له زتر، له زمانی ئه لمانی له ناو چوو. ته نها غریگوریوس تووری، بخوینینه وه به سه. بیگومان له و لیله وه ره چروپره ی ولاتی ئه لمانیا دا نه و که رسته که شخانه ی دامرکاندن ئاره زوی خوشی به و پالوتییه له ئارادا نه بوون وه که له رۆمادا زال بوون، له م بوواره شدا ئه لمانه کان له سه رووی جیهانی رۆمانییه وه ن، ته نانه ت ئه گه ر پاکی و بیگه ردی جه سته شیان نه خه ینه پال که رۆژیک له رۆژان له نیو هیچ گه لیکی دیکه دا له ئارادا نه بوو.

له دامه زرای خیلایه تیدا ئه رکی به میرات بۇ مانه وه ی په یوه ندی دۆستایه تی و دۆرمنایه تی باوک و خرم و خویش سه ری هه لدا. هه روه ها (Wergeld قیرگیلد) که بریتییه له چه رده یه که له بری تۆله سه ندنه وه ی کوشتن

وبریندار بوون ددرا، به میرات دهگیرا. ئەم قییرگیلده که نهوهی رابردوو به دامه‌زراویکی پروتی ئەلمانیان دادەنا، ئیستا سەلمیندرا که لەلای سەده‌ها میلله‌تدا هه‌یه. ئەمەش شیوه‌یه‌کی گشتییه بو ئاسانکردنه‌وهی تۆله‌ سەندن که له دامه‌زراوی خێلایه‌تییه‌وه په‌یدا بووه. هه‌روه‌کو میواندۆستی که لەلای هینده سوور پیسته‌کان به‌دی ده‌کەین. ئەو باسه‌ی که تاقیتیس له‌باره‌ی نه‌ریتی میوانداریتی ئەلمانه‌کانه‌وه ده‌یکا(جیرمانیا، به‌شی 21)، ته‌نانه‌ت له‌ خاله‌ وورده‌کانیشی‌دا لیکده‌چن له‌گه‌ل باسه‌که‌ی مۆرگاندا که له‌باره‌ی میوانداریتی هینده سوورپیسته‌کانه‌وه‌یه.

ئەو مشتومره‌ گه‌رم و‌گور و بی‌کۆتاییه، له‌باره‌ی ئەوه‌وه که ئایا له‌ سه‌رده‌می تاقیتیسدا ئەلمانه‌کان که هه‌ر ده‌بوو کیلگه‌کانیان دابه‌ش بکه‌ن یان نه‌، هه‌روه‌ها له‌ باره‌ی لیکدانه‌وه‌ی ئەو پرگانه‌ی که به‌م کیشه‌یه‌وه په‌یوه‌ستن، ئەو مشتومره‌ وه‌کو کلاوی بابرده‌وی ئی هات و‌چیتر قسه‌ له‌سه‌ر کردن هه‌لناگری پاش ئەوه‌ی سەلمیندرا که تیپرای میلله‌تان تا ئەندازه‌یه‌که له‌ کیلانی زه‌ویدا هه‌روه‌زه‌بوون، له‌پیشدا له‌لایه‌ن خێله‌وه و پاشان له‌لایه‌ن کۆمونه‌ خیزانییه‌کانه‌وه که له‌کن سوییقه‌کانیشدا Sueves هه‌بوون (146)، وه‌ک چۆن قه‌یسه‌ر گوتی، هه‌روه‌ها سەلمیندرا که به‌دوای ئەم وه‌زعه‌دا دابه‌ش کردنی زه‌وی له‌ نیو خیزانی جوړبه‌جوړدا، دووباره‌ به‌نۆره به‌شده‌کرایه‌وه، پاش ئەوه‌ی سه‌لماندیان که ئەم به‌نۆره دابه‌شکردنی زه‌وییه‌ تا رۆژانی ئیسته‌مان له‌ هه‌ندی جیگای ئەلمانیدا هه‌ر به‌رده‌وامه. ئەگه‌رچی ماوه‌ی ئەو 150 ساله‌ی که گێراوه‌کانی قه‌یسه‌ر و‌گه‌واهه‌کانی تاقیتیس لیکجودا ده‌کاته‌وه ئەلمانه‌کان له‌ هاوبه‌شییته‌ی کیلانی زه‌وی گویزایانه‌وه بو، -لیرده‌دا قه‌یسه‌ر زۆر به‌ روونی وه‌پال سوییقه‌کانه‌وه‌ی ده‌نی (چونکه‌ ده‌لی له‌ کنیادا هه‌رگیز کیلگه‌ی تایبه‌تی یا دابه‌ش کراو له‌ ئارادا نییه‌)-، کیلانی زه‌وی له‌لایه‌ن خیزانه‌کانه‌وه هه‌ر یه‌که‌یان به‌ته‌نیا له‌گه‌ل دووباره‌ دابه‌شکردنه‌وه‌ی زه‌وی هه‌موو سالیک، جا ئەمه‌ به‌راستی پیشکه‌وتنیکی مه‌زنه. چونکه‌ گویزانه‌وه له‌ به‌هاوبه‌شی کیلانی زه‌وی بو‌خواه‌نداریتی ته‌واوی تایبه‌تی زه‌وی، له‌م ماوه‌ کورته‌دا وه‌بی هیچ ده‌ست تیوه‌ردانیکی ده‌ره‌کی، ئەوه‌ به‌راستی وه‌که‌رده‌وه کیوی مه‌حالات برینه. بۆیه‌ له‌ نووسینه‌کانی تاقیتیسدا ئەوه‌ ده‌خوینمه‌وه که زۆر به‌ روونی وه‌ کورتی ده‌یلی : ئەوان هه‌موو سالیک کیلگه‌کانیان ده‌گورن (یاخود سه‌ر له‌نوی دابه‌شیان ده‌که‌نه‌وه)، جگه‌ له‌وه‌ی که به‌شیکی زۆر له‌و زه‌وییه‌ هاوبه‌شانه‌ ده‌میننه‌وه(147). ئەمەش قوناغیکه‌ له‌ کشتوکال و سوود له‌ زه‌وی وه‌رگرتن که کتومت ده‌گونجی له‌گه‌ل دامه‌زراوی خێلایه‌تی ئەلمانه‌کان له‌و سه‌رده‌مه‌دا.

ئەو پرگه‌یه‌ی پیشووم به‌بی هیچ ده‌ستکارییک وه‌ک له‌ چاپه‌کانی پیشان دابوو هێشته‌وه. چونکه‌ له‌م چه‌ند ساله‌ی دوایی پرسیاره‌کان به‌شیوه‌یه‌کی تر خویان ده‌خسته‌روو، پاش ئەوه‌ی کوقالیقسکی سه‌لماندنی(41پ) که کۆمونه‌ی پاتریارکی ماله‌وه زۆر به‌ بلاوی په‌ره‌ی ئەستاندبوو ئەگه‌ر له‌ هه‌موو جیگاییدا نه‌بووی، سه‌باره‌ت به‌وه‌ی که پله‌یه‌کی ناوه‌نجییه له‌ نیو خیزانی کۆمونیستیدا، که له‌سه‌ر مافی دایکایه‌تی دامه‌زراوه‌و له‌ نیو خیزانی یه‌کلانه‌ی هاوچه‌رخ، لیرده‌دا مه‌به‌ست له‌وه‌دا نه‌ماوه بزاین که خواه‌ندارییه‌تی زه‌وییه‌ی هاوبه‌شه‌ یا تایبه‌ته، وه‌ک له‌ وتووێژه‌که‌ی نیوان موری‌ر و‌قایتس-دا هاتوو، به‌لکو مه‌به‌ست له‌ ناسینی شیوه‌ی ئەو خواه‌نداریتییه‌ هاوبه‌شه‌یه‌جا.

هه‌رگیز گومان له‌ راستی ئەوه‌دا نییه‌ که له‌کن سوییقه‌کانی رۆژگاری قه‌یسه‌ردا، نه‌ک هه‌ر خواه‌نداریتی هاوبه‌شی زه‌وی، به‌ته‌نیا، به‌لکو له‌ته‌ک ئەمیشدا کیلانی زه‌وییه‌کان به‌ رهنجی بازوی هاوبه‌شی و به‌ هه‌ره‌وه‌زی له‌ گورپی‌دا بووه. ئیستاش ده‌لوی به‌ دوورو درێژی وتوو وێژه‌ له‌سه‌ر ئەوه‌ بکری که ئایا ئەم یونیه‌ته‌ ئابوریه‌ بریتییه‌ له‌ خیل یا له‌ کۆمونه‌ی مالان یا کۆمه‌له‌یه‌کی کۆمونیستییان له‌ نیوان دایه‌و په‌یوه‌ندی خزمایه‌تی کویان ده‌کاته‌وه، یاخود بزاین ئەگه‌ر ئەم سی کۆمه‌له‌یه‌ هه‌ر سیکیان به‌ پیوه‌دانگی باری زه‌وییه‌که‌ له‌ ئارادابن ؟ له‌راستی‌دا

كوقاليفسكى جەختى ئەو دەكا كە ئەو بارودۇخانەى تاقىتس باسيان ليوە دەكات بوونى كۆمۆنەى مارك يا كۆمۆنەىەكى دىھاتى ناسەپىنى، بەلكو كۆمۆنەىەكى مالىي دەسەپىنى. تەنھا لەم كۆمۆنە مالىيانەدا پاش ماوەىكى دورودرىژ كۆمۆنە دىھاتىيەكان لە ئەنجامى گەشەكردنى ژمارەى دانىشتوان، سەرى ھەلداو پەرەى سەند.

بەپىي ئەم بۆچوونە، نىشتەمەنى ئەلمانەكان لەو زەوييانەى كە لە سەردەمى رۇما داگىريان كىردبوو و ئەو زەوييانەى كە پاشان لە رۇمانىيەكانيان سەند، لە دىھات پىك نەھاتبوون، بەلكو لە چەندىن كۆمۆنى فراوانى مالان پىكدەھات، كە چەند نەوەىكى گرتبوو خۆيەو و بەپىي ژمارەى ئەندامەكانى پارچە زەويەكى بۇ كىلان دەگرتە دەست، لەگەل دراوسى كانىدا، زەوييە بۆرەوبەيارەكانى دەوروبەرى وەكو ھاوبەشە ماركىك بەكار دەھىنا. كەواتە دەبىت لە كلاروژنەى كشتوكالەو و لەو بىرگەيە بىروانىن كە تىيدا تاقىتس دەلى زەوييە كىلدراوەكانيان دەگۆرن: چونكە ھەموو سالىك كۆمۆنە پارچە زەوييىكى دىكەى دەكىلا وئەوى پارى بە بەيارى بەجى دەھىلا بۆئەو بەپىرتىبىت. جا بەھوى كەمى چىرى دانىشتوان، زەوييە بەيارەكان بە ئەندازەيىك زۆر بوون ھىچ بوواريكى بۇ ناكۆكى نەدەھىشتەو لە بارەى خاوەندارىتى زەوى. پاش چەند سەدەيك، كاتى كە ژمارەى ئەندامى كۆمۆنەمالىيەكان بە ئەندازەيەك زىادى كرد كە ئابورى ھاوبەش لەسايەى ھەلومەرجى بەرھەمھىناندا بوو بە كىوى مەھالات، تەنھا پاش ئەمە، ئەم كۆمۆنانە ھەلەشانەو. ئەم مېرگ و كىلگانەى كە تا ئەو كاتە مولكىكى ھاوبەشبوون، بەپىي ھەلومەرجى ئابورى تاكە مال كە ئەوسا لە دروست بوون دابوو، دابەش كران، سەرەتا بۇ ماوەىكى كورت، پاشان بۇ ھەمىشە، بەلام لىرەوار و لەوەرگە وئاو وەكو مولكىكى ھاوبەش ھەر مانەو.

لەبارەى روسىياو وەك پىدەجى كە مېژو بەلگەيىكى تەواوى لەسەر رەوتى ئەم پەرەسەندە پىشكەش كىردى. بەلام لەبارەى ئەلمانىاو، لەپەلەى دووەمدا ولاتە ئەلمانىيەكانى دىكە، ئەوا ناتوانىن نكوولى لەو بەكىن كە ئەم بۆچوونە لە زۆر لايەنەو رەونكردەنەو بەھەمى چاكتى دۆكيومىنت وچاوكەكان بەدەستەو دەدات و گىرەكان زۆر ساناتر لەو بىرو بۆچوونە باوانەى تا ئىستا ھەن، باشار دەكا، بەھەى كە بوونى كۆمۆنە مالىيەكان بۇ سەردەمى تاقىتس دەگىرنەو. بۇ نمونە دۆكيومىنتە كۆنەكان، لە Codex Laurehamensis (148)، بەگشتى لە دەراوى كۆمۆنە مالىيەكانەو زۆر چاكتى رەون دەكىنەو وەك لە (كۆمۆنە دىھاتىيەكانى مارك). بەلام ئەم رەونكردەنەو بەھەمى گىرەتى نوى دىنىتە پىشەو و چەند مەسەلەيەك دەوروزىنى كە ھىشتا پىويستىيان بە چارەسەركردنە. لىرەدا تەنھا تۆزىنەو ولىكۆلىنەو نوى چارەسەرى لە دەستدایە. بەلام من ناتوانم نكوولى لە بوونى كۆمۆنە مالىيەكان، وەكو قوناغىكى ناوہنجى، بەكم، كە لە ئەلمانىا و ئەسكەندەناقىا و ئىنگلتەرا، لانى زۆر ھەبوو.

ئەلمانەكان كە لە سەردەمى قەيسەردا، تازە بە نىوہچلى لە نىشتەمەنى ھەمىشەبىدا نىشتەجى بىوون ياخود ھىشتا بەدواى دا عەودال بوون، لەسەردەمى تاقىتسدا سەدەيەكى تەواويان لە ژيانى نىشتەجى بەسەر بردبوو، ھەربۆيە پىشكەوتنىكى گومان ھەلنەگر لە ھىنانە بەرھەمى ھۆيەكانى ژيانىان بە ئەنجام ھىنا. خانووەكانىان لە كۆتەرەدار دروست كرابوون، پۆشاكى سەرەتايىان لەبەرەكرد كە لەجل و بەرگى خەلكى جەنگلستانەكان دەچوو، واتە كۆلەوانەيىكى ئەستورى خورى چن وچەرمى كىويى بوون، بەلام ئافرەت وپايەدارەكان، ژىر كراسى كەتانچىيان لەبەر دەكرد، خۇراكىشيان لە شىرو گۆشت و ميوەى كىويى وئاردى شۇفان پىك دەھات (149)، ھەرەك پلىنۇس دەخاتە سەرى و دەلى (تاكو ئىستا، ئەم ئارە يەكىكە لە خواردەنە مىللىيەكانى كەلتى لە ئىرلەندە و سكۆتلەندەدا). سامانىان لەمەرو مالات پىك دى، ئەم مەرو مالاتەش جۆرە

خراپەكەيەتى، گاو گۆتالى لە پرو لاوازيان ھەن وبى شاخن، ھىستىرەكانيان كولن وبەكەلكى تەپراتين نايەن، پارەشيان بە زۆرى رۇمانى بوون وزور كەم و دەگمەن كاريان پى دەكرا. ھەرودھا زىرنگرىي و زىوسازىيان نەدەكرد وبايەخىكى ئەوتۇيان لەلايان نەبوو، ئاسنىش زور دەگمەن بوو، لەو دەچى تارادەيەك ھەمووى لەدەرودھ ھىنرابن، بەلانى كەمى لەكن ئەو ھۆزانەى كە لە كەنارى زىي رايىن ودۇناودا گىرسابوونەو. لەكن خۇيان دەريان نەدەھىنان. نووسىنى (روونىي Runenschrift) (كە لە پىتى گرىكىي ياخود لاتىنى وەرگىرابوون) بەنھىنى نەبوايە نەدەزانرا، تەنھا بە مەبەستى تەلەسم بازى ئايىنى بەكار دەھىنرا. نەرىتى قوربانيدان بە مروڤ ھىشتا ھەر باو بوو. بەكورتى : خۇمان لە پروى مىللەتلكا دەبىنن كە ھەر ئىستا لە قۇناغى بەرەرايەتى ناوەنجىيەو بۇ قۇناغە بالاكەى پەرى گرتوو. بەئاسانى ھىنانى بەرھەمە پىشەسازىيەكانى رۇمانى بىووە لەمپەرىك لە رىگاي سەربەخۇ پەرسەندى مېتال سازى وچىن لەگەل ئەو ھۆزانەى كە راستەوخۇ لەسەر سنوورى رۇمانىيەكاندانىشتەجى بىوون، ئەم ھاوردنى بەرھەمى پىشەسازىيە، لە باكورى رۆژھەلاتى كەنارى دەرياي بەلتىق-دا، وھا ھەلتوقى وبنجى داکوتا كە بىنەو بەرى تىدا نەبى. ئەو پارچە چەكانەى كە لە زەلكاوەكانى شلىزىك-دا لەگەل پارەى مېتالى رۇمانىدا دۇزانەو كە ھى دوا دوايىيەكانى سەدەى دووھ بوون، برىتى بوون لە شمشىرىكى ئاسنىنى دىژ وزرىيەك وكلاوىكى زىوون، ھتد... ھەرودھا ئەو مېتال سازىيە ئەلمانىيەنەى كە بەھوى كۆچكردنى مىللەتانەو بەل بوونەو، نمونەيەكى بەتەواو تايبەتىمان بۇ ئاشكرا دەكا كە بە پىوھند بە ئاستىكى بالاي پەرسەندن خوى ھەلاوئىرى، تەنانت ئەگەر لەگەل بابەتە رۇمانىيەكانىش بەراوردى بكەين كە لىيەو وەرگىراو. كۆچ كردن بۇ ئىمپراتورىيەتى ھاوچەرخى رۇمانى لە ھەموو جىگايىكدا ئىنگلتەراى ئى بتازى دوا سنوورى بۇ ئەم بەرھەمەئىنانە ناوخويە كىشا. بۇ نمونە ئەو گەردانە برونزىيانە نىشانمان دەدەن كە بە چ ئەندانەيەكى رىكوپىك ئەم بەرھەم سەرى ھەلدا پەرى ئەستاند. لەوانەيە ئەو گەردانانەى، كە لە بورگوندىيا و رۇمانيا ولە كەنارى دەرياي ئازوفدا دۇزانەو، بەرھەمى ھەمان كارگە بن كە لىيەو گەردانە ئىنگلىزى وسوئىيەكان ھاتنە بەرھەم، گومانىشى تىدا نىيە كە سەرچاوەكەى ئەلمانىيە.

بەھەمان شىوھش دامەزراوەكانى فەرمانرەوايى لەگەل قۇناغى بالاي بەرەريزىمدا رىكن، وەك تاقىتىس دەلى، بەگشتى، ئەنجومەنى ردىن سپىيەكان (principes) ھەبوون ولە بچووكترىن كىشەدا قسەيان دەكرد و كىشە گەورەكانيان گەلە دەكرد بۇ ئەو كۆبوونەو كەل قسەى تىدا بكات. كۆبوونەو مىللى لە قۇناغى نزمى بەرەريزىمدا، لانى كەم لەو شوئەى كە ئىمە لە بارەيەو دەزانين، واتە لەكن ئەمەرىكىيەكاندا، تەنھا لە پىناو خىلدا لە ئارادا بوو نەك لە پىناو ھۆز ويەكگرتووى ھۆزەكاندا. ردىن سپىيەكانىش (principes) ھىشتا وەك لەلای ئىروكوادا زور لەگەل سوپاسالارەكاندا (duces) جىاواز بوون. ردىن سپىيەكان بەھوى ئەو دىارىيانەى بۇ رىزلىنەن دەيان دراى، كە برىتى بوون لە مەرو مالات و دانەوئە وشتى دىكە، گوزەرانىان دەكرد. ھەمووان، وەك لە ئەمريكاشدا، لەھەمان خىزان ھەلىان دەبژاردن، گويزانەو بۇ باوكسالارى، وەك لە گرىك ورۇمادا، رىگا خۇش دەكرد لەبەردەم گۆرپىنى پلەبەپلەى بنەماكانى ھەلژاردن، و ھىنانەكايەو مافى مېراتگىرى، واتە رىگا لەبەردەم سەرھەلدانى خىزانىكى ئەرىستوكراتى لەھەر خىللكا خۇش دەكا. ئەم ئەرىستوكراتىيە كۆنەى كە پىي دەگوترا ئەرىستوكراتىي ھۆزەكى زۆرەى ھەرە زورىان لە سەروبەندەنى كۆچ وپەوى مىللەتاندا ياخود پاش ئەو بە ماوئەيىكى كورت لەگريژنە چوون. سەرلەشكەرەكان بەبى رەچاو كردنى رەگورپىشەو وبنەچەكانيان، بەلكو تەنھا بەپىي لىھاتووئەي ھەلىان دەبژاردن. دەسەلاتىكى گەورەيان لەچنگدا نەبوو وبەرابەرايەتى وليوھشاوئەي خۇيان كاريان دەكردە سەر خەلكى. تاقىتىس زور بە پوونى دەسەلاتى

دیسپلینستی پەتی لەنیو سوپادا، وەپال پێشبینەکاندا دەدا. دەسەلاتی راستەقینە لە دەست کۆمەڵە ی گەل-دا چەقی بەستبوو. پادشا یا سەرەک هۆز سەرۆکایەتی کۆمەڵە ی دەکرد، گەل بپاری دەدا: ئەگەر بپارەکیان بەدل نەبوا، مەرەپیان دەکرد، ئەگەر بەدلیان بوا، هورایان دەکێشا و زرنگوهوریان لە چەکەکانیان دەهینا. کەواتە کۆمیتە ی کۆمەڵە ی گەل رۆلی دادگاییشی دەگێرا، هەموو سکالاییکیان دەخرا، بەردەست و ئەوانیش بپاریان لەسەر دەدا، سزای مردنیش هەر لەکن ئەوان دەدا، سزای کوشتن جیبەجی نەدەکرا تەنها لە تاوانەکانی ترسنۆکی و ناپاکی کردن لەگەل گەلدا و لە کارە نەنگ و نا سروسشتییەکاندا نەبی. جا لە نیو خیلو لقاەکانیادا، دادگا فرمانی لە هەموو کێشەو بێشەکاندا بە هاوبەشی و بە سەرۆکایەتی ردین سپیەکان دەدا هەر وەک هەموو دادگاییکی سەرەتایی ئەلمانی دا، ردین سپی تەنها چاوەدێری رەوتی دادوەرییەکی و پرسیارەکانی دەکرد. لەکن ئەلمانیەکاندا هەمیشە و لە هەموو جیگاییکدا سەرپاکی کۆمەڵەکی دوا بپاریان دەردەهینا.

هەر لەسەر دەمی قەیسەرەو، یەکگرتوی هۆزەکان دروست بوون، هەندیکیان پادشایان هەبوون. هەر وەک چۆن لەلای گریکەکان و رۆمانییەکان ئەوسا سەرەشکری بالا چاوی لە دەسەلاتی سەرکوت گەری بپیبوو، جاری واش هەبوو بە دەستی دەهینا. ئەم خۆین رێژە سەرکەوتوو تەواوە فرمان رەوا ی رەها نەبوون، بەلام دەستیان بەتیکشکاندن کۆت و بەندی دامەزرای خیلایەتی کرد. کاتی کە قەیرە کۆیلەکان بەگشتی لەپلەو پایەییکی سووکوچرووکدا بوون چونکە سەر بە هیچ خیلێک نەبوون، بۆیە دەست و پێوەندە تازەکانی پادشاکان لە ژینگە ی قەیرە کۆیلەکانەو دەگەشتنە پلەو پایە بالاکان و دەولەمەند دەبوون. هەمان شت بەسەر ئەو سوپاسالارانەدا هات کە بوونە پادشای ولاتەیلیکی گەرەو فراوان پاش ئەو دەستی بەسەر ئیمپراتورییەتی رۆمانی دا گێرا. لەلای فەرەنسییەکان، کۆیلە و دەست و پێوەندی پادشا رۆلیکی مەزنیان گێرا، یەکەم لە دەستەو دایەرە ی پادشا، پاشان لە دەولەتدا، بەشیکی زۆری ئەریستوکراتی نوێ هەر لەوانەو پەیدا بوو.

دامەزرایک بەشداری لە بەرپا بوونی دەسەلاتی پادشایەتی کرد بریتی بوو لە (پەل) ی خۆ بەخت کردووکان (Gefolgschaften). لەمەوپێش لەکن هیندە سوورپێستەکاندا بینیمان چۆن لە پەراویزی سیستمی خیلایەتییەو خەلکیکی تایبەتی بۆ هەلگرتنی ئوبالی خۆتی فری دانە نیو گێژاوی شەرو لیپرسیاری سەریان هەلدا. ئەم خەلکە تایبەتیانە لەکن ئەلمانیەکاندا بوون بە کۆمەڵە ی هەمیشەیی. ئەو سوپاسالارە ی ناویکی پەیدا دەکرد، تیپە لاویکی دلسۆزی خۆی لە خۆی کۆدەکردووە کە بەدوای دەستکەوتەکانی شەردا عەودال دەبوون و ئەویش دلسۆز دەبوو بۆ ئەوان و بەخپوی دەکردن و پاداشتی دەدانی و بەپیی پلەو پایە ریکی دەخستن. ئەوانیش وەکو تیپیکی ئیشکی و هیزیکی هەمیشە تیار بۆ جەنگ لە شەرە بچووکاندا خزمەتیان دەکرد و لە شەرە گەرەکاندا وەکو دەستە ئەفسەرێک هەمیشە نامادە بوون. هەر چۆنیک بێ دەبوا، ئەم تیپانە بێ هیز بن، هەر چەندیش بەکردووە پاشان بێ هیز دەرکەوتن، وەک بۆ نمونە لەکن ئۆدوفاکار لە ئیتالیادا، ئەو ئاوەلمە ی نسکوھینانی نازادی میلی کۆنی لە دووتو دابوو، جا خودی ئەم رۆلەش بوو کە لەکات ولە پاش کۆچی میللەتان و ئەستۆی گرتبوو. لەبەر ئەو یەکەم ریگای لەبەردەم سەرەلانی دەسەلاتی پادشایەتیدا خۆش کرد، دووهم، وەک تاقیتس ناماژە ی بۆ کرد، چونکە نەدەلوا وەکو یەکگرتوویەکی بمینی، تەنها لە بارو دۆخیکدا نەبی کە ئەویش هەمیشە شەرو شۆرو جەردەیی تیدا بکری و راورپووتکردن نامانج بیت. جا کاتی کە سەرپەل بێئیش بوا، ئەوا لەگەل پیاوەکانی دا تیکەل بە شەری میللەتانی دیکە دەبوون کە لەوانە بوو دەستکەوتیک وەچنگ بەینن. پاشان ئەو هیزە داکوکیکارە ئەلمانیانە کە ژمارەییکی زۆریان لە ژیر ئالای رۆمانی دا تەنانەت دژ بە خودی ئەلمانیەکانیش دەجەنگان، زۆر جار هەر لەم تیپانە پیک دەهاتن. ئالییرەدا یەکەمین نیشانە ی ریکخراوی سەریازی بەکری گراوی نەنگ و شەرمەزاری ئەلمانان بەدی دەکەین. پاش دەست

گرتن بەسەر ئىمپراتورىيەتى رۇمانىدا، ئەم تىپى شەھەرلەر ئىچىدە، ئەمەن شەھەر، نۆكەر ئىشكەنچىسى
كۆشكى پادشا، بە كۆيلەو بە رۇمانىيەكانەو ئەمانەش بەشى دووھەن لەبەشە سەرەككەنى
ئەرىستۆكراتىيەتى ئايندەدا.

بەم جۆرە، بەگشتى ئەو ھۆزە ئەلمانىيەنى كە لەناو چەند گەلىكى خاوەنى ھەمان سىستىمى
بەپۈرەبەردندا يەككىن گرتبۇو كە لەكن گرىكەكان لە سەردەمى پالەوانىتى پەرى ئەستاندو لەكن رۇمانىيەكان لە
رۇڭگارى ئەوانەنى پىيان دەلەن پادشاكان: كۆمىتەنى مىللى، كۆمىتەنى رەن سىپىيەكانى خىل، ئەو
سۇپاسالارەنى كە بۇ دەسەلاتىكى راستەقىنەنى پادشاىەتى وەتەلاش كەوتووە. ئەمەش بالاترىن رىكخراوى
بەپۈرەبەردنە، كە بەگشتى لە ساىەنى رۇمى خىلپاىەتىدا، بەرپاىت، ئەمەش چاكتىن رىكخراو لە قۇناغى بالانى
بەربەرىزەدا. ھەر كە كۆمەلگا ئەو كەوشەنەنى بەزاند كە تىپدا ئەم سىستەمەنى بەپۈرەبەردن مەبەستى دەگەياند،
تاوەكو سىستەمى خىلپاىەتى كۆتايى پى ھات وھەرسى ھىنا ولە جىگەنى ئەودا دەولەت ھاتە كايەو .

8

پىكھانى دەولەتى ئەلمانى

ئەلمانىيەكان، بەقسەنى تاقىتس، مىللەتتىك بوون ژمارەيان يەكجار زۇر بوو. قەيسەرىش ژمارەيەكى دور
و نىزىكى ئەم يا ئەو گەلە ئەلمانىيەمان دەداتە دەست، ژمارەنى ئۆزىپتەرو وەنكىرەركەنى كەنارى چەپى زىي
راين (180000) كەس بە ژن وماناەو دەيارى دەكا. بەم جۆرە ھەر مىللەتتىك نىزىكەنى 100 ھەزار كەس
دەبن(43پ). واتە بۇ نەمۇنە زۇرپتر لە ژمارەنى سەرپاكى ئىروكو لە ھەرپەتى گەشەكردنەندا، كاتى كە بوونە
جىگەنى مەترسى، ھەموو ولات ھەر لە دەريا گەورەكانەو تا دەگاتە ئۇھايو بوئوماك، وپراى ئەوەنى كە ژمارەيان
خۇنى لە 20 ھەزار كەس نەدەدا. ئەگەر بەمانەو بەپى ئەو زانىارىنەنى كە پىمان گەببون نەخشەيىك بۇ
ناودارتىن ئەو گەلەنە بىكىشىن كە لە كەنارى زىي راي نىشتەجى بوونە، ئەو ھەر يەك لەم گەلەنە بەتەنە نىزىكە
پووبەرى ناوچەيەكى پووسى داگىر دەكا، واتە نىزىكەنى 10000 كىلومەتر چوار گۆشە ياخود 182 مىلى
چوارگۆشەنى جوگرافى، بەلام Germania Magna (44پ) كە سەر بە رۇمانىيەكانە ھەتا (قىستول)، ىشى
دەگرتەو واتە 500000 كىلومەتر چوار گۆشە. جا ئەگەر ناوئەندە ژمارەنى ھەر مىللەتتىك 100000 كەس بى،
ئەو دەبىت ژمارەنى دانىشتوان لە Germania Maga بگاتە پىنچ مىليون كەس ئەمەش ژمارەيىكى يەكجار
گەورەيە بەپى رۇڭگارى ژيانى كۆمەلە گەلىكى بەرەرى، ھەرۋەھا ژمارەيەكى يەكجار كەمە بەپى رۇڭگارى
ئەمۇ: 10 كەس لە ھەر كىلومىترىكى چوار گۆشە، ياخود 550 كەس لە ھەر مىللىكى جوگرافى چوار گۆشەدا.
بەلام ئەم ژمارەيە زۇر لەو دەورترە كە ھەموو ئەلمانەكانى ئەو قۇناغە بگرتتەو. نىمە دەزانىن كە ئەو مىللەتە
ئەلمانىيەنى سەر بەكۆمەلە ھۆزە گۆتتەيەكان بوون واتە ھۆزەكانى دۇناو، ئەمانە بەژمارە بەرادەيەك زۇر بوون كە
بلىنۇس بە پىنچەم كۆمەلەنى بەنەرتى ھۆزە ئەلمانىيەكانى دادەنان (150). ئەم ھۆزانە كە پىش زايىن بە 180
سال لە خزمەتى پىرسىووس، پادشاى مقدونىادا، كارىان دەكرد، لە نىوان سەرەتاي سالانى فەرمانزەوايى
ئوگستۇسەو تا دەورەبەرى رۇڭگارى ئەدرىانوپىل بلاوبوونەو. ئەگەر ژمارەنى ئەمانەش بە مىليونىك كەس
بەملىننىن، ئەوسا زۇرى بۇ ئەو دەچىن كە ژمارەنى ئەلمانەكان لە سەرەتاي مىژووى زايىنىدا، بەلانى كەمى
گەشتىتە شەش مىليون كەس.

پاش نیشتهجی بونی دانیشتون له جیرمه‌نستاندا، ده‌بویه ژماره‌ی خه‌لکه‌که به خیرایی زیادی بکردبایه. ئەو سهرکه‌وتنانه‌ی که له‌وه‌پیش له بواری پهره‌سەندنی به‌ره‌مه‌یناندا باسمان کردن به‌ته‌نها ئەوه‌مان بۆ دەسه‌لمینن. که ئەو شوینە‌وارانه‌ی له زه‌لکاوه‌کانی شلیس‌فیک دۆزرانه‌وه ده‌گه‌ریننه‌وه بۆ سەده‌ی سی‌هه‌م چونکه ئەو پاره رۆمانییانه‌ی که تیاندابوون هی ئەو سەرده‌مه‌ن. به‌و پییه به‌ره‌م هیئانی کوتال و میتال سازییەکان له‌و سەرده‌مه‌دا له‌که‌نار دەریای به‌لتیق-دا پهره‌گرتوو بوون و بلا‌وبوو نه‌وه، هه‌روه‌ها په‌یوه‌ندیه‌کی بازرگانی چالاک به ئیمبراتۆرییه‌تی رۆمانییه‌وه گریی دابوون، خه‌لکه هه‌ره دارا و ده‌وله‌مه‌نده‌که‌ش له‌ده‌ست بلا‌وییدا ده‌گوزهران. هه‌موو ئەمانه‌ش به‌لگه‌ن بۆ ئەوه‌ی چری دانیشتون له‌ویدا پتر بووبی. له‌م ماوه‌یه‌دا هی‌رش‌ی گشتی له‌شکری ئەلمانی به‌دریژایی هیلی راین و سنوره پاریزراوه‌کانی رۆمانیا و دۆناودا ده‌ست پی ده‌کا، هه‌ر له‌دەریای باکووره‌وه تا ده‌گاته دەریای ره‌ش، ئەمه‌ش به‌لگه‌ی‌کی راسته‌وخویه له‌سه‌ر رۆژ له‌ رۆژ زیاتر گه‌شه‌کردنی دانیشتون و هه‌روه‌ها ته‌قه‌لاشیان بۆ فراوان کردنی مۆلکه‌کانیان. ئەم نا‌کوکییه‌ش سی‌سەد سالی خایاند، له‌م ماوه‌یه‌شدا به‌شه‌ بنه‌ره‌تییه‌که‌ی گه‌لانی گۆتی (قوتییه ئەسه‌ک‌نده‌ناقییه‌کان و بۆرگوندی ئی‌بترزی) به‌ره‌و باشووری رۆژه‌لات خزان و بالی چه‌پی هیلی هی‌رشه‌ لاکی‌شه‌ییه‌که‌یان پیک هیئا، ئەلمانه‌کانی سه‌روو (ه‌رمینییه‌کان) که ریگایکیان بۆ خویان کرده‌وه تا‌کو دۆناوی سه‌ره‌وه و ناوه‌ندی ئەو هیله‌یان پیک ده‌هیئا. بالی چه‌پیش له ئیسکی‌فیه‌کان پیک هاتبوو که ناوی فه‌ره‌نسیان ئی نابوون. ئەمانه‌ش ریگایه‌کیان به‌ره‌و راین بۆ خویان کرده‌وه، به‌لام ئینگیلییه‌کان داگیر کردنی به‌ریتانیان به‌رکه‌وت. له‌دوا دوا‌ییه‌کانی سەده‌ی پینجه‌مه‌دا، ریگا به‌ره‌و ئیمبراتۆرییه‌تی بی هی‌زو نابوو و بی ده‌سه‌لات کراوی رۆمانی له‌به‌رده‌م داگیر که‌رانی ئەلمانی‌دا ناوه‌لا بوو. له‌باسه‌کانی پیشوودا له‌به‌رده‌م له‌دا‌یک‌بوونی قو‌ناغی ژیری گریکی و رۆمانی دیریندا هه‌لوه‌سته‌یه‌که‌مان کرد. لی‌ره‌شدا له‌ته‌ک گۆره‌که‌یدا ده‌وه‌ستین. په‌نده‌ی ده‌سه‌لاتی جیهانی رۆمانی به‌دریژایی چه‌نده‌ها سەده به‌سه‌ر هه‌موو ولاتانی به‌راوی دەریای سپی‌ناوه‌راستدا ده‌هات و ده‌چوو. له‌به‌ر ئەوه‌ی که زمانی گریکی به‌ره‌ره‌کانی پی نه‌کرا، هه‌موو زمانه‌ نه‌ته‌وا‌یه‌تییه‌کانی دیکه‌ش ناچار بوون جیگا بۆ زمانیکی شیواوی لاتینی، چۆل بکه‌ن هه‌موو جیا‌وازییه‌ نه‌ته‌وا‌یه‌تییه‌کان له‌ناو چوون و نه‌گالیون ئاسه‌واری ما نه‌ ئیپیریون و لیگۆریون و نۆزیکییون و تی‌کرا بوون به‌ رۆمانی. له‌هه‌موو جیگاییکدا به‌ریوه‌به‌رایه‌تی رۆمانی و مافی رۆمانیته‌ی هه‌موو ریک‌خراوه‌ کۆنه‌کانی خیلایه‌تی تی‌ک شکاند، واته‌ دوا ئاسه‌واری چالاکییه‌کانی ناوچه‌یی و نه‌ته‌وا‌یه‌تی سه‌ره‌خۆ. وه‌نبی‌ ها‌ولاتییه‌تی تازه‌ی رۆمانیش به‌رامبه‌ر به‌مه‌ شتیکی خستبیته‌ روو. هیچ هه‌ستیکی نه‌ته‌وا‌یه‌تی ده‌رنه‌ده‌ب‌ری، به‌لکو زیاتر نانه‌ته‌وه‌یی ده‌رده‌ب‌ری. توخمه‌کانی دروستبوونی نه‌ته‌وه‌ی تازه له‌هه‌موو جیگایه‌کدا له‌ ئارادابوو. دایلیکته لاتینییه‌کانی ناوچه جیا‌جیا‌کان په‌یتا په‌یتا لیک جیا ده‌بوونه‌وه، سنوره سروشتییه‌کان که له‌ پیشدا ئیتالیا و گالیا و ئیسپانیا و نه‌فه‌ریقیان لیک داپریبوو هیشتا هه‌ر خویان ده‌سه‌پاند. به‌لام هیچ هی‌زیک له‌ ئارادا نه‌بوو بتوانی ئەم توخمانه‌ له‌ چه‌ند نه‌ته‌وه‌یه‌کی تازه‌دا یه‌کانگیر بکاته‌وه، هه‌روه‌ها له‌ هیچ شوینیکدا ئاسه‌واریک بۆ، ووزیه‌کی بزۆینه‌ر یا توانای په‌ره‌سەندن یا هی‌زی به‌رگری یا توانای داهینان، نه‌بوو. ئەو هه‌موو خه‌لکه‌ش که له‌ زه‌وییه‌کی پان و به‌ریندا نیشته‌جی ببوون له‌ ده‌وله‌تی رۆمانی به‌ولاوه‌ به‌هیچ شتیکی دیکه په‌یوه‌ست نه‌بوون، ئەم ده‌وله‌ته‌ش له‌گه‌ل رۆژگاردا بۆیان بوو به‌ دوژمنی باب‌کوشته‌و د‌رت‌رین چه‌وسینەر. هه‌ریمه‌کان رۆمایان خاپوور کرد، رۆماش وه‌کو هه‌ر شاریکی دیکه بوو به‌ شاریکی هه‌ریم ئاسا، جیا‌وازیه‌کی په‌یدا کرد که‌چی ده‌سه‌لاتی جارانی له‌ده‌ست داو وه‌کو مه‌ل‌به‌ندی ئیمبراتۆرییه‌تی جیهانی نه‌ما، ته‌نانه‌ت وه‌کو باره‌گاییکی قه‌رال و بریکاری قه‌راله‌کانیش نه‌مایه‌وه، ئەمانه‌ش له‌ قوسته‌نتینییه‌ و تریر و میلانودا ده‌ژیان. ده‌وله‌تی رۆمانیش بوو به‌ نامرازیکی گه‌وره و ئالۆز که بۆ ه‌ارینی داروده‌سته‌که‌ی خوی ته‌رخان کرابوو.

باج گرتن و بیبگاری بۇ دەولەت و جۆرەھا خەرج و باج و سەرانی دیكە، خەلکی رەشۆك جار لەجار زیاتر بەرەو توونی هەژاری و بەش مەینەتی برد. دزی و پراووپوتی فەرمان پەواکان و باجگرو سەربازەکان تارادەییەکی لە هەلگرتن نەهاتوو، ئەم سیستمەیی بەجۆشتر کرد. دەولەتی رۆمانی و دەسەلاتە جیهانییەکی بەم بارو دۆخە گەشت: مافی بوونی خۆی لەسەر پارێزگاری کردنی رژیمی ناووە و لە دەروەش لە سەر خۆپاراستن لە بەرەرهکان، بنیات نابوو، ریکخستن لیژەدا لە هەموو ناپریکیەکان ناپریکتربوو، لەکاتیکی لافی ئەوەی ئی دەدا کە هاوالاتیان لە چنگ بەرەرهکان دەپاریزی، هاوالاتییانیش چاویان برییبوو بەرەرهکانەو بۆ ئەوەی بین و لەمەینەتە پرگاریان بکەن. باروزروفی کۆمەلاتیش کەم زەبوون نەبوو. چونکە هەر لە داوای رۆزگاری کۆمارییەو دەسەلاتی رۆمانی، بەبی بەزەیی و بەدل رەقی لەسەر هەریەکاندا بەرێوە دەچوو، ئیمبراتۆرییەتیش ئەم شیوە بەکار هیانەیی دەسەلاتی، لەناو نەدا، جا بەمەشەو نەو سەتا بەلکو بە پیچەوانەو دەستی بە ریکخستنی کرد. بەو رادەیی کە ئەستیرەیی ئیمبراتۆرییەت ئاوا دەبوو، بەو ئەندازەییەش باج و بەرتیل پتر دەبوو، چنگی فەرمانبەران لە دزی و فزی و پروتاندنەو خەلکی توندتر دەبوو. هیچ رۆژیک لە رۆژان بازرگانی و پیشەسازی کارو پیشەیی رۆمانییەکان، داگیر کەرانی میللەتان، نەبوو. بەلام گرهوی سوو خواردنیان لە هەموو ئەوانی پاش و پیش خۆیان بردبوو. ئەو بازرگانییەکی کە هەبوو و ئەوەشی کە مایەو هەموو لەناو چوون بەهۆی مفته خۆری و چاو برسیریەتی فەرمانبەرهکان، ئەو بازرگانییەش کە مایەو لەبەشی رۆژەلاتدا، لەبەشی گریکی ئیمبراتۆریەتەکەدا بوو، ئەمەش ناکەوئیتە بەر لیکۆلینەو هەکی ئییمە. هەژاری و بەش مەینەتی، خاپور بوونی بازرگانی و پیشە و هونەرەکان، کەم بوونەو هۆی ژمارەیی دانیشتوان، ویرانی شارەکان، گەرانیەو کشتوکالی بۆ ناستییکی خوارتر. ئەمانەن سەرئەنجامی دەسەلاتداریتی جیهانی رۆمانی. وەرزیی کە گرنگترین لقیکی بەرەم هیان بوو لە سەرپاکی جیهانی دیڕیندا، ئیستا سەر لەنوی و پتر لە هەر کاتیکی رابردوو ئەو رۆلە دەگێرێ. لە ئیتالیا، ئەو زەوییه مۆک کراو پان و بەرینانە (Latifundia لاتیفوندىا)، پاش رووخانی کۆمار، بەرادەیی بوو کە نزیکى هەموو زەوییهکانی دەگرتهو، بە دوو ریکاش کەلکیان ئی وەردەگیرا یان بەشیوەی لەوەرگە، کە لە جياتی خەلک، مەرۆ گاومانگای تیدەکرا چونکە خزمەتکردنیان ژمارە کۆیلەییەکی کەمی دەویست، یاخود ئەو زەوییانە بە شیوەی (فیللا Villas) بەکار دەهینران کە کۆمەلە کۆیلەییەکی بەفراوانی بیستانەکە کارییان تیدا دەکرد، ئەوەشیان بۆ بەدی هیانەیی پیدایستییەکانی خاوەنە دەست بلۆهەکی، یاخود بۆ فرۆشتن لە بازاری شارەکاندا. لەوەرگە بەرفراوانەکانیان وەکو خۆیان هیشتنەو، بەلکو هەرەها رووبەرەکانیشیان زیاتر کران. فیللاکان و بیستانەکانیان هەرەسیان هینا لەگەل نابوودی خاوەنەکانیان ویرانی شارەکاندا. بەروبوومی زەوییه مۆک کراوکان (لاتیفوندىیەکان) کە بەکاری کۆیلەکانەو بەند بوون، داهاتیکی وەهایان نەبوو، بەلام لەم قوناغەدا تەنها شیوەی کاری بەرفرەوانی وەرزیی بوو کە بلوی بکری. وەبەر هیانە چووکان سەر لەنوی بوونەو تەنها شیوەییە وەرزیی کە داهاتیکی بەدەستەو بەدا. فیللاکان یەک لە داوی یەک بەسەر پارچەیی بچووکاندا بەش دەکران، هەر پارچەییکی بە چەردەیی پارە دەدرانە وەرزییەکان، لەلای ئەوانیش بەمیرات ئەم دەست و ئەو دەستی دەکرد، یاخود بە بەشەکاری دەدران بە (پارتییار partiarum) (45پ)، ئەمانەش زیاتر وەکو بەرێوەبەریک بوون نەک کریچی، بەرامبەر بەم کارەشیان شەش یەکی، جاری واش هەبوو نۆ یەکی، داهاتی سالانەیان دەدرا. بەلام زۆر بەی کات ئەو پارچە زەوییه بچووکانە دەدران بە کریچی یەکی هەمیشەیی (Colonus) و هەموو سالیکی چەردەییکی دیاری کراویان لە بری کرییەکە دەدا، ئەمانەش بەو زەوییانەو بەندبوون و هەر لەگەل زەوییهکەشدا دەفرۆشان، لە راستیدا ئەم هەمیشە کریچی یانە کۆیلە نەبوون، بەلام لەهەمان کاتیشدا نازاد نەبوون، مافی ئەوەشیان نەبوو بە ژنومیردایەتی تیگەل بە نازادەکان بن، ژن

ومیږدایه تیشیان له نیو یه کتردا رهوا نه بوو، به لکو ته نها به جووته به یه که وه ژیانیک بوو (Contubernium)، هر وکو ژنومیردایه تی کویله کان. ئەمانه پیښه نگی په یدا بوونی مسکینه کانی سده ناوهنجیبه کان بوون. رۆژگاری کۆنی کویله تی به سهر چوو. نه له کشتوکالی گهره و نه له مانیفاکتوره شاریبه کاند، کاری کویله، داهاتیکی پراوپری بو رهنجدانه کهی نه دده، بازاری به ره مه کانیشیان نه مان. ورده کشتوکال و پیښه بچوکه کان که به ره مه مینره گهره کان له سهر دمی گه شه کردنی ئیمبراتوریبه تدا، بو ناستیان دابه زین نه یان ده توانی ژماره یه کی زور له کویله کان بخه نه کار. له کومه لگاشدا هیچ جیگایه که بو کاری کویله نه مایه وه ته نها بو ئەوانه نه بی که له مالاندا کاریان ده کرد و بو ئەوانه ش که ژیانی پر له ده ستبلاوی ده وله مه نده کان یان ده سته بهر ده کرد. به لام کویله تی له گیانه لا بوونیشیدا هیشتا ده یتوانی پالپشتی ئەو بیرو بوچوونه بکات که ده لی هه موو کاریکی به ره مه مینره پیښه ی کویله کانه وله رومانه نازاده کان ناوه شیته وه، -جا هه موو ها ولاتییان نازاد بوون-، سهر نه نجام له لایکه وه ژماره ی کویله نازاد کراوه کان زیاتر بوون، ئەوانه ی له پیویست زیاد بوون و ببوون به سه ربار، له لایه کی دیکه شه وه ژماره ی کریچیبه به سالدا چوه کان (Colonus) و نازاده خاکه ساره کان (ئەوانه ی که ویک ده چن له گه ل) (poor whites)، سپیبه پیسته ده ست ته نگه کانی ولاته یه کگرتووه کان) که له پیښدا مسکینی تیدا باو بوو (پتر بوون. ئایینی دیانه کان هه رگیز بهر پرسیار نیبه له له ناو چوونی پله به پله ی کویله تی کون. به لکو شان به شانی کویله تی له ئیمبراتوریبه تی رومانی دا به دریزایی چه ند سه ده یه که ده ژیا و رۆژیک له رۆژان په لپی له بازرگانی کردن به مسکینه کان نه گرت که دیانه کان ده یان کرد: هه روه ها له باکور ئەلمانه کان و خه لکی بوندقیه ش له سهر ده ریای ناوه راستدا. پاشانیش هیچ بیانویه کی له بازرگانی کردن به قووله ره ش پیسته کان نه گرت (46پ) کویله تی داهاتی نه ما، پاشان له ناو چوو. به لام کویله تی له ریگای له ناو چوونی دا له پاش خوی له شیوه ی بیژ هاتنه وه ی نازاده کان له هه لستان به کاری به ره مه هینه ردا تیری ژه راوی خوی به جی هیشت. ئەمه ش گرفتییکی بی لی ده رچوون بوو که جیهانی رومانی تی کیوت: مانه وه ی کویله تی له پرووی نابوریبه وه بوو به محالات، کار کردنی نازاده کانیش له پرووی ره وشته وه نه نگی بوو. جا ئەوه ی یه که م وکو شیوه یه کی بنه رته ی به ره مه مینانی کومه لایه تی خوی نه گرت، ئەوه ی دووه میش نه یده توانی ببیتی. ده رچوون له م گرفته به شورشییکی ره گ وریشه یی نه بویه، له توانادا نه بوو.

باروزروف له هه ریمه کاند چاکتر نه بوو. زانیاریبه کی فره مان له باره ی گالیاه به ده سته وه یه. له ویدا شان به شانی کریچیبه هه میشه یبه کان، ورده جوتیاری نازاد هیشتا هه ر له گوپی بوون. ئەم جوتیارانه ش به مه به سستی خو پاراستن له چه وسانه وه ی فره مان به ره کان و دادوهر و سوو خو ره کان، زور جار په نایان وه بهر سایه و پاریزگاری که سیکی به هیژ ده برد. جوتیار به تاکوته را ئەمه یان نه ده کرد به لکو ته واوی کومه نیه که به م کاره هه لده ستان، به ئەندازه یه که قه راله کان له سه ده ی چواره مدا پتر له جاریک بریاری قورخ کردنی ئەوه یان ده دا. جا نایا ئەوانه ی به شوین پاریزگاری دا عه ودال بوون چ کومه کیکیان بو ده کردن؟ پاریزگار مه رجیکی به سه ردا ده سه پانن بریتی بوو له وه ی که ئەوانه ده ست به رداری مافه کانی خاوه نداریتی زه ویبه کان یان بن، به رامبه ر به وه ی که به دریزایی ته مه نیان زه ویبه که به کار به یین. ئەم فیل و ته له که یه ش کلیسه ی پیروز دوزیبووه ی وله ماوه ی سه ده کانی نوو ده دا به هیزو توانای ته واوه وه کاری پیده کرد ئەمه بو ئەوه ی شانشین خوداوه ند به تایبه تی مولکه کانی له سهر زه وی دا به رفراواترین. راسته سلقیان، قه شه ی مرسیلیا، ئەوساکه، نزیکه ی سالی 475، به م راووپروته ده یبلاچاندو گرمه ی ده هات و باسی له چه وسانه وه ی فره مان به ره گهره کانی رومانی و گهره مولکداره کانی زه وی ده کرد گوايه زه وه پی له خه لکی بریوه به ئەندازه یه که زوربه ی (رومانیبه کان) بو ئەو شوینانه هه لده هاتن که به ره ره کان داگریان کردبوون، ئەو ها ولاتیبه رومانییانه ی که له ویدان، ترسی

با فەرپەنسا وەرگىرىن. لېرەدا برىتتى بوون لەو گەلە براوھەكانى سالىپر، نەك ھەر دەستيان بەتەواوھەتى بەسەر زەويىيە بەر فراوانەكانى دەولەتى رۇمانى دا گرت، بەلكو لەگەل ئەوھشدا دەستيان خستە سەر ھەموو ئەو زەويىيە بەر فراوانانەى كە لە دابەش كردندا نەخرابوونە پال مولى كۆمۆنە گەورە و بچووكەكانى (گاو Gau) و كۆمۆنە مارك-ھەكان، بەتايىبەتى ھەموو لېرەوارە گەورەكان. يەكەم ھەنگا لېرەدا، ئەوھى كە لە پروتە سوپاسالارىكەوھ بوو بە، پادشايەكى راستەقىنە، كرا بە پادشاي فەرپەنسا، برىتى بوو لە گۆرپنى مولىكەكانى گەل بۆ مولى پادشا، ئەو مولىكانەى لە گەل دزى و وھكو خەلاتىك بەخشىنى بە دارودەستەكەى خۆى. ئەو دارودەستەش كە لە سەرھەتادا لە سەربازو وسەركردە سوپايەكانى دىكە كە لارەملى بوون، پاش ماوھەيكەى كورت بە رۇمانىيەكانەوھ، ژمارەيان زيادى، واتە بە گالىيەكانەوھ (ئەوانەى كە بيوون بە رۇمانى)، ئەمانەش زۆر بە خىرايى بوونە پيوستىيىك بۆى، بەھۆى تواناي نووسىن ورۆشنىبرىيان وشارەزايى زمانى رۇمانى وزمانە ئەدەبىيە لاتىنيەكان ھەروھە بەھۆى ئاشنا بوونيان بەياساي ناوخۆى، ژمارەيان بە ھاتنە پالى كۆيلەكان و مسكىنەكان و كۆيلە ئازادكرائەكانەوھ كە دەستەى كارەكرانى كۆشكى ئىمپراتورىيان پىك دەھىنا ئەوانەى كە لە نيوياندا دۆستەكانى خۆى لى ھەلدەبژاردن. ھەموو ئەمانەش سەرو پارچە زەويىكيان وەرگرت، پاشانىش وھكو پادشتىك بە شىوھى (بىنىفيس beneficin) (47پ) لە پىشدا بۆ چاندنى دواتر وای لىھات كە بەدرىژايى ژيانى پادشا ھەر ھى ئەوان بوو (153). بەم شىوھە بەردى بناغەى بابەتتىكى ئوروستوكراتى نوپى لەسەر شانى گەل داندر.

سەربارى ئەوھش ، فەرمانرەوايەتى دەولەت، لەپاي بەرفراوانى دەولەتەوھ، نەدەلوا بەھۆى شىوازەكانى سىستىمى خىلايەتى بەرپۆھ بچىت. كۆمىتەى ردىن سىپىيەكان وپراى ئەوھى دەمىك نەبوو نەمابوو، بۆى نەدەكرا كۆ بىتەوھ، ھەر بە پەلەش لە برى ئەو دەستەوپىوھەندەى نزيكى پادشا وھخۆ كەوتن. ھەروھە وھكو داپوشىنىكى روالەتى دياردەكان، كۆمەلەى دىرىنى گەل ھەر مايەوھ، بەلام ئەمەش جار لەجار زياتر دەگۆرايە كۆمەلەيكەى سەربازى كە ملکہچى پادشاو ئوروستوكرات بوون كە بە تازەيى ھەلتۆقى بوو. بەلام جوتيارە ئازادەكان كە زەوييان ھەبوو زۆر بەى مىللەتى فەرپەنسايان پىك دەھىنا، ئەوھ جەنگى ھەمىشەيى، بەشەرى ناوخۆ وشەرى داگىرکردنەوھ، بەتايىبەتى ئەوانى دوايىيى كە لە سەردەمى شارلماندا كران، زەوهرى لى برىن ومانى وپران كردن، ھەروھ لەوھپىش لە دوا دوايىيەكانى سەردەمى كۆمارى دا چۆن بەلایەكى بەسەر جوتيارە رۇمانىيەكاندا ھىنا. ئەم جوتيارە ئازادانە لە پىشدا سەرپاكي سوپايان پىكدەھىنا، و پاش داگىرکردنى فەرپەنسا بوونە ناوكى بنچىنەيى ولە سەروبەندەنى سەدەى نۆيەمدا وھە نابوود بوون كە لەنيو پىنج جوتياردا تەنھا يەكك ئەگەر لە تواناي دا ھەبايە بەشدارى لە شەپەكاندا بكات. ھەروھە لەبرى ئەو ھىزانەى كە جوتيارە ئازادەكان پىكيان دەھىنا وراستەوھخۆ پاشا بانگى دەكردن، سوپايەك لەو كەسانە پىك ھىنرا كە دەبوايە بە خورتى خزمەتى سەربازى بكەن ئەو كەسانەش لەو ئوروستوكراتىيانە پىك ھاتبوون كە بەنويى سەريان ھەلدابوو، ئەو جوتيارە مسكىنانەشى بەخۆوھ دەگرتن كە باب و باپىرانىان لە پادشا بەولاوھ سەرگەورەيكەى تریان نەدەناسى، ئەوانەى كە لە پىشدا پادشاشى لەگەلدا بى منەتيان بەھىچ گەورەيكەى دىكە نەبوو. پاشان شەپەكانى ناوخۆ و لاوازی دەسەلاتى پادشايەتى و دەست درىژى پايەدارەكان. سەربارى كۆنتەكان Gaugrafen (154) ئەوانەى كە شارلمان دايمەزراندن و وھتەلاشى ئەوھ كەوتبوون كە پلەو پايەكانيان بكەن بە مىراتگرىيى، لە دوايىدا ھىرشى نۆرماندىيەكان، ھەموو ئەمانە مالىوانى جوتيارە فەرپەنسىيەكانى سەردەمى مىراتگرى شارلمانى كۆتاكرد. پاش بەسەر چونی پەنجا سال بەسەر مردنى شارلمان، ئىمپراتورىيەتى فەرپەنسىيەكان بەپىي ھىچ توانستىكى بەرگرى

له خوكردن كەوتبوو ژیڕ پى له قەهى نۆرمەندییەكانەوه، ھەرەك چۆن پىش ئەو بە چوار سەدە ئىمپراتۆرىيەتى رۆمانىيەكان لە ژیڕ پى فەرەنسەكان دابوو.

نەك تەنھا بەھۆى دەستەووەستانىان بەرامبەر بە دوژمنانى دەرەو، بەلكو لەتەك ئەو شدا بەھۆى رىكخستنى ناوخۆى كۆمەلایەتى، راستر وایە بلىن بەھۆى نەبوونی رىكخستن. جوتیارە ئازادەكانى فەرەنسا بەدەردى باو باپرانىان چوون، كە كرىچىيە لە مېژىنە رۆمانىيەكان تووشى ببوون. جا بەھۆى ئەم وىرانكارىيەى كە شەپو راوورپوت بەسەرىدا ھىنابوون، ناچار بوون پەنا بەرنە بەر ئەو مەزنانەى تازە پەيدا ببوون، واتە كلىسە، چونكە دەسەلاتى پادشايەتى ھىندە لاواز بوو بە ئەندازەيەك كە نەیدەتوانى بيانپارىزى. بەلام ناچار بوون بە نرخىكى زۆرگراڻ ئەو پارىزگارىيە بگرن. چونكە دەبوايە، مانەندى جوتیارە گالىيەكان، كە زەوييەكانىان بەوانە دەدان كە دەيانپاراستن، ئەوانىش، بەمەرجى ھەمەجۆر و گۆراو بەقازانچ دەياندانەوه، ئەويش بەرامبەر بە كارى خزمەتگوزارى و اج و كرىي ھەميشەيى. بەلام ھەر كە ئەوان بەم كلكايەتییە ملياندا، وردە وردە ئازادى كەسايەتى خوشيان لە دەست دەدا. لەپاش چەند نەوہيەك، زۆربەى ھەرە زۆريان دەبوونە مسكىن. بەلام بە چ خىرايەك تووژى جوتیارە ئازادەكان لەناو چوون، ئەو ئەو ئەژمارانە دەرىدەخا كە ئىرمينوس، لەبارەى مولكەكانى كلىسەى سانت-جىرمين-دىس-پرىس نووسىويەتى، كە ئەوسا دەكەوتنە تەنىشت پارىسەوہ و ئىستاھا لەنيو خودى پارىسدايە (155). مولكە بەرفراوانەكان كە لە دەوروبەرى كلىساكەدا بلاوبوونەوه، ئەوسا لە سەردەمى كارلسى مەزندا 2788 خانەوادە، تەنھا لەو فەرەنسىانەى كە ناوى ئەلمانىان ھەلگرتبوو. لە نيو ئەمانەشدا 2080 كۆلۆنى و 35 ليت (48پ) و 220 كۆيلەو تەنھا 8 ھاوالاتى ئازاد ھەبوون؟ ئەو نەرىتەى كەوا لە پارىزگار دەكا فشارى پى ئاراستەى جوتیارەكە بكات بۆ ئەوہى دەست بەردارى زەوييەكەى بىت، پاشان ئەو زەوييە بەو جوتیارە نادىتەوه، تەنھا لەبەر ئەوہى كە بەدرىژايى تەمەنى ئىشى لەسەر بكات، ئەم نەرىتەى كە سلقيان جارى ئەوہى بۆدا كە (خوا بەھەق نەناسىيە)، ئىستا ئەو كلىسانە لەھەموو جىگايەكدا جوتيارى پى دەچەوسىننەوہ. كارى بىگاريش كە جارلەجار زياتر دەبىتە دياردەيەكى باو وئاسايى، بابەتە پىشینیەكەى چ لە angaries (ئەنگارىيەكان)ى رۆمانى دا واتە ئەو كارە زۆرە ملييانەى كە لە بەرژەوہندى دەولەتدا دەرگان (156)، چ لەو خەرچ و باجانەى كە بەسەر ئەندامانى كۆمۆنە-ماركە ئەلمانىيەكان بۆ بىنا كردنى پردو رىگاوبان و بەمەبەستى دىكەى ئامانجە گشتىيەكان دەسەپىندران. بەم شىوہيە پاش چوارسەد سال سەرىاكي دانىشتوان وەك ئەوہى بە تەواوہتى بگەرىنەوہ بۆ ئەو خالەى كە لىيەوہ دەستيان پىكرد

بەلام ئەمە تەنھا دوو شتى دەسەلماندا: يەكەم، جىاوازی كۆمەلایەتى و دابەش بوونی خواھندارىتى لە ئىمپراتۆرىيەتى رۆمانى لە قۇناغى داھىزاندا، بەتەواوہتى ھاوتا بوون لەگەل ئاستى بەرھەم ھىناندا كە كشتوكال و پىشەسازی ئەوسا پى گەيشتبوون، كەواتە ھەردەبوايە رووبدات. دووہم، ئەم ئاستەى كە بەرھەمەينان پى گەيشتبوو، بە شىوہيەكى كروكى لە دوو تووى ئەو چوار سەد سالەى داھاتوودا نەھەلكشا و ئەداكشا، كەواتە لەژىر ھەمان ھەلومەرجى پىداويستى و ھەمان دابەشكردنى خواھندارىتى، و ھەمان دابەشبوونی چىنايەتى، ھەر ماہەوہ. لەماوہى سەدەكانى دوايى دەسەلاتى ئىمپراتۆرىيەتى رۆمانى دا، شار دەسەلاتى كۆنى خۆى بەسەر زەوييدا لەدەستدا، لەماوہى سەدەكانى سەرەتاي دەسەلاتى ئەلمانىشدا نەيتوانى بەدەستى بەھىننەوہ. ئەمەش پلەيەكى نزم لە پەرەسەندن دەسەپىنى چ لە بواری كشتوكال ياخود لە پىشەسازی دا. ئەم بارو دۇخەش بە پىويست دەبىتە ھۆى پەيدا بوونی گەورە مولكدارانى زەويى و ژىردەستىيى چووكە جوتيار. ئەستەمە بتوانى ئابورىيەكانى لاتىفوندى رۆمانى كە لە سەر كارى كۆيلەكان

دامه زرابوو به سهر ئەم كۆمەلگایەدا بسەپیندری، ئەمە لەلایكەوه، لەلایكی ترهوه ئابوری مەزنی نوێی كە لە سەر كاری بێگاری دامه زرابوو. ئەمەش ئەو تاقیکردنەوه مەزنانە نیشانی دەدەن كە كارلسی مەزن بەكۆشكە ئیمبراتۆرییە بەناوبانگەكانی، كردنی، ئەو تاقیکردنەوانەى كە وەختە بلیم بەبێ ئەوهی هیچ جی دەستیک جی بهین لەناو چوون. ئەم تاقیکردنەوانەش تەنها كلیسەكان بەردەوامیان پێدا، تەنها لە كلیسەكانیش بەریان گرت. كلیسەكان دەزگاگەلیی ناسازی كۆمەلایەتی بوون كە لەسەر رەبەنی و گۆشەگیری دامه زرابوو و بۆیان هەبوو ئەنجامی لەئاسابەدەر بەدەستەوه بەدەن، بەلام هەر لەبەر ئەو ھۆش دەبوو لە ئاسابەدەر مابایەوه.

وێرایی ئەو هوش، لەماوهی چوار سەد ساڵەدا ھەنگاوێکی مەزن ڕووهو پێشەوه نرا. ئەگەر چی لە كۆتاییەكانی ئەم قۆناغەدا، هەر ئەو چینه بنەرەتییانە بەدی دەكەین كە لە سەرەتاکەیدا لەئارادا بوون، بەلام لەگەڵ ئەو هوشدا ئەو كەسانەى كە ئەم چینانەیان پێك دەھینا گۆرانیان بەسەرھات. كۆیلەتییە كۆنەكە ئەما، ھەروەھا ئەو ئازادانەى كە تووشی مائویرانی و ھەژاری بوون، ئەوانەى كە كارکردنیان بە سووكایەتی دەزانی، بەوهی كە تەنیا ئەركی كۆیلەكانە، لەناوچوون. جوتیاری فەرەنسی ئازاد لە نیوان بنیاتنەری رۆمانی و مسكینی تازەدا قوت بۆوه (یادداشتە نەزۆكەكان و خەباتی پووجەل) ی جیھانی داتەپیی ئیمبراتۆرییەتی رۆمانی، بۆ ھەتا ھەتایە بەسەر چوون. چینه كۆمەلایەتییەكان لەسەدی نۆیەدا لەكەش و ھەوای گەندەل بوونی ژیاڕییك، كە لە لەناوچوون دابی سەریان ھەلنەدا، بەلكو لە نیو ژانی لەدايك بوونی ژیاڕییكی تازەدا دروستبوون. ئەو تازەكان، بە گەرە پیاوان و خزمەتكارەوه نەوھەكی پیاوانە بوون، بە پیاوانە لەگەڵ پێشینە رۆمانییەكان. ئەو پەيوەندییە نیوان گەرە خاوەن زەووییەكان كە ھێزۆ توانیەکیان ھەبوو لەگەڵ جوتیارە بن دەستەكانیان، لە گۆشە نیگای رۆمانییەكاندا شیوھەك بوو پەردەى لەسەر لەناو چوونیكى بێ دەرتانی جیھانی دیرین لادەبرد، ئیستاش بۆ نەوهی تازە خالی دەست پێكردنی پەرسەندنیكى نوێیە. وێرایی ئەو هوش، ھەر چەندە ئەم چوار سەد ساڵە پەرگ و نەزۆك بن، ئەو یەك بەر ئەنجامی مەزنیان ئی بەجی ما: ئەویش نەتەوه ھاوچەرەكانە كە دروست بوون و پێكھاتنیكى نوێی بەشی ئەوروپای رۆژئاوایی مروقاییەتین لەپینا و میژووی نایندەدا. جا بە كردەو هوش ئەلمانەكان سەر لەنوی ئەوروپایان بووژاندەوه، لەپای ئەمەش خاپوور كردنی دەولەتان كە لە قۆناغی ئەلمانی دا ڕووی دا وەكو ئەنجامگیریكى كۆیلایەتی نۆرمەندییەكان و موسلمانەكان نەبوو بەلكو بە ھۆی بەردەوامی پەرسەندنی بەخششەكان *beneficiun* و پەيوەندییەكانی پاراستن (كۆمپەندەیشن *Kommendation*) (157) بوو بەرەو دەربەگایەتی و بەھۆی فرە زیاد بوونی ژمارەى دانیشتون، بەئەندازەى كە بەبێ هیچ زیانیك توانی خوێ لەبەر ئەو ھەموو زیانە بگری كە پاش دوو سەد ساڵ جەنگی خاچدارەكان پێی گەیاندن.

كەواتە دەبیت ئەو شیوازە تەلیسماییە چ بێ كە ئەلمانەكان گۆری ژیانیكى تازەیان پێ لەگیانی ئەوروپا كردبێ كە لە دانە چۆقەى ئاوزینگدان دابوو؟ ئایا ئەو ھێزێكى سەیر و بەكار بوو رەگورەگەمای ئەلمانی پێ فرچك درابوو، وەك میژوو نووسە شۆفینییەكانمان بۆی دەچن؟ ھەرگیز نە. ئەلمانییەكان، بەتایبەتی ئەوسا، لقە ئارییكى یەكجار بەھەردار بوون ولە ھەرەتی توانا و چوست و چالاكییەكەیاندا بوون. بەلام ئەوهی تەمەنى لاوی ئەورەپای بووژاندەوه و دەمە نەتەواو تییە تاییبەتییەكانیان نەبوو، بەلكو تەنها بەرەبەرییەت و دامەزراوە خێلایەتییەكەیان بوو.

لێھاتوویی و بویری كەسایەتی و ئازادىخوایان و غەریزە دیموكراسییەكەیان پالی پێوه دەنان كە لەھەموو كاروبارە گشتییەكاندا ېرواننە خودی كاروبارە تاییبەتییەكانیانەوه. بەكورتی، ھەموو ئەو رەوشتانەى كە رۆمانییەكان لەدەستیاندا، ئەوانەى كە تەنها رینگا بوون بۆ بەرپا بوونی چەند دەولەتیكى تازە لە قورولیتەى

جيهانى رومانى دا وهوكاريك بوون بۇ فراژى بوونى نەتەوہ تازەكان. ھەموو ئەمانە دەبىت چ بن له سيمای جياكارى ئەو مرؤفە زياتر كه به قوناعى بالاي بهر بهريزم را گەيشتبوون، دەبىت چ بن له دەسكەنەى دامەزراوہ خيلايه تيبه كه زياتر؟

ئەگەر ئەلمانەكان شيوه كۆنەكەى تاكه ژنوميردايه تيبان گوڤرى و دەسەلاتى پياوانيان له نيو خيزاندا كه م كردهوه و پايه ييكي بالاتريان به ژنان به خشى كه رۆژيك له رۆژان جيهانى كلاسيكى ناشناى نەببوو، دەبىت چ شتيك ئەو توانايەى پى به خشين ئەگەر بهر بهريهت و نەريتە خيلايه تيبه كانيان و شوينه وارى سەردمى مافى داكسالارى نەبى كه ئەوسا هيشتا كيانى له بەردا ماوو؟

جا ئەگەر توانيان، لاني كه له سى كرینگترين ولادا، واته له ئەلمانيا و باكوورى فەره نسا و ئینگلترادا، چمكيك له رژيمى راسته قينهى خيلايه تى به شيوهى كۆمونهى-مارك دەرباز بكەن و رايگويزنەوہ بۇ دەولەتى فيئودالى (دەرەبەگايەتى)، بەمەش پالپشتيكيان دەبه خشى به چينه ستم ديدەكە، كه چيني جوتيارانە، تەنانەت له دژوارترين ھەلومەرجى مسكينايه تى سەدە ناوہنجييه كاندا، بەدەنگەوہ هاتن و گيانى بەرگريکردن، كه ھەرگيز نه بۇ كويلە كۆنەكان ونه بۇ پروليتاريا ھاوچەرخەكان، رەخسابوو،- باشه بۇ ئەمە قەرزارى كيئن، ئەگەر بهر بهريزم نەبى و پيبه پيى شيوازي خيلايه تى كه تەنھا له بهر بهريزما ھەيه ؟

له دواييدا، ئەگەر ئەوان توانيان پەرە به شيوهيه كى نەرم و نيائترى ژيردەستى بدن، كه له ولاتەكەى خوياندا كاريان پيدەكرد، شيوهيه كه رۆژ له رۆژى زياتر كويلە دارى له ئيمبراتوريه تى رومانيش بگريتهوہ ، شيوهيه كه وەك فورييه بۇ يەكەم جار ئەنگوستى بۇ راکيشا(158)، ريبازيك بۇ ستم ديدەكان نامادە دەكا بۇ ئەوہى **وہكو چينيك** پلە به پلە پيى نازادبن .

(Fournit aux cultivateurs des moyens d' affranchissement collectif et progressif)

شيويه ييک له پاي ئەوہوہ ديتە كايەوہ زۆر لهو كويلە تيبه بالاتره كه تيدا كەسيك به تاقى تەنياو يەكسەر بهبى ئەوہى به قوناعىكى گواستنەوہدا پروا نازاد دەبىت (جيهانى كۆن بهووى شورشيكي سەركەوتووانەوہ ناشناى له ناو بردنى كويلايەتى نەبوو)، -بەلام مسكينه كانى سەدە ناوہنجييه كان به كردهوه پلە به پلە وەكو چينيک نازادى خويان وەچنگ هينا-، كەواتە ئيمە سوپاسى كيى بكەين بۇ ئەمە، ئەگەر بهر بهريستهكان نەبن، كه بهويناوہ ژيردەستەكانيان نەگەياندە ريكى كويلايە تيبه كى تەواو، نه بۇ شيوه كۆنەكەى كارى كويلەتى و نەبۇ كويلايەتى ماله رۆژ ھەلاتيبه كان ؟

ئەوہى كه ئەلمانەكان جيهانى رومانيان پى ناخنى كه بهر خوررد و چاك بى بۇ ژيان بريتى بوو له بهر بوومى بهر بهريهت. جا به كردهوہش تەنھا بهر بهرەكان توانيان تەمەنى لاويىتى جيهانيكى كەنەفت كه ئەستيرەى شارستانيبه تى لى ئاوا ببوو ببوژينەوہ، ھەروہا قوناعى بالاي بهر بهريزم كه ئەلمانەكان پووہو ئەو گوڤران و پەرەيان ئەستاند و پيش كوچى ميللەتان پيى را گەيشتبوون، تەنھا شيوه بوو كه پر به پيىستى ئەم پەرەسەندنە بى، لەمەشدا ھەموو شتەكان روون دەبنەوہ.

بەر بەرەرزىم وژيارىيى

لەسى نىمۇنەسى گەرەدا تەمالمان بۇ شىتەل بوونەوہى سىستىمى خىلئايەتى لەلای گرىكەکان ورۇمانىيەکان وئەلمانەکاندا ھەلگرت، لە کۆتايىدا، لەو باروزروفە ئابورىيە گشتىيانە بکۆلینەوہ کە لە قۇناغى بالای بەر بەرەرزىمدا ھەرەسى بە ئۆرگانەکانى خىل ھىنا ولە سەرەبەندى سەرھەلدانى ژيارىدا بەتەواوى لەناوچووبوو. لىرەدا كىتیبەكەى مارکس (كاپیتال) ھەر وەكو كىتیبەكەى مۆرگان پىويستە.

بەوہندەى كە سەرچاوەکانمان رىگا دەدەن، دەتوانىن بلین خىل كە لەپەلەى ناوہنجى دپندايتىدا فراژى بوو و بەردەوام لەپەلەى بالاشدا پەرەى دەسەند، لەپەلەى نزمى بەر بەرەرزىمدا لە ھەرەتى خۆيدا بوو. ئىمەش لەم پەلەى پەرەسەندەوہ دەست پى دەكەين .

لىرەشدا، كە دەبىت ھىندە سوورپىستە ئەمەرىكىيەکان نىمۇنەمان بن، دەبىن كە دامەزراوەکانى خىل بەتەواوەتى پەرەى گرتووہ. ھۆز بەگشتى بەسەر چەند خىلئىدا دابەش ببوون، بەزۆرى بەسەر دوو خىلدا. ھەموو ئەم خىلە سەرەتاييانە لەلای خۆيانەوہ، بەسەر چەند دویتە (كچ) خىلئىدا دابەش دەبوون، بە ئەندازەيەى زىادەبوونى ژمارەى دانىشتوان، داىكە خىلەکانىش بۇ ئەوان دەبوونە فراژى. خودى ھۆزەكەش دابەش دەبوو بەسەر چەند ھۆزىكدا، لەو خىلانەشدا زۆر بەىكات خىلە كۆنەکان بەدى دەكرين. يەگرتنىك سەرئەنجام ئەو ھۆزانەى دەگرتەخۆى، يا ھەندىك جار ئەو ھۆزانەى دەگرتەوہ كە بە خويىن خزم بوون. ئەم رىكخستە سادەيە بەتەواوى بارتەقاي ئەو بارو زروفە كۆمەلەيەتییەى كە لىيەوہ ھەلقولاًوہ. ئەم پىكھاتەيە پابەندى ئەو باروزروفەيە و بەشىوہەكى سروشتى پىكھاتووہ و لە توانای داىە ھەموو ئەو ناكۆكىيانە چارەسەر بكات كە لەنيو كۆمەلگای بەكى بەم شىوہە ئۆرگانىزەكراو، سەرھەلدەدەن. بەلام ناكۆكىيەکان لەگەل جىھانى دەرەوہيان، ئەوہ جەنگ باشارى دەكردن. بوى ھەبوو جەنگ بە لەناو بردنى ھۆزەكە كۆتايى بى، بەلام لەھىچ كاتىدا بە كۆيلە كردنى كۆتايى نەدەھات. مەزنايەتى سىستىمى خىلئايەتى و سنوور بەندىتى لە ھەمان كاتدا لەوہدا بوو، كە تىيدا ھىچ جىگايەك بۇ دەسەلاتدارىتى و كۆيلايەتى نەبوو. لەنيو خودى دامەزراوى خىلئايەتى دا ھىچ جىاوازيەك نىيە لە نيوان ماف وئەركەکاندا. ھىندىيەكى سوور پىست ھەرگىز لە كىشەى ئەوہدا نەبوو كە بەشدارى كردنى لەكارو بارە گشتىيەکاندا، يا تۆلە سەندەوہ يا قوربانىدان، مافە يائەركى سەرشانىتى، تەنانەت بە گەوجىيى دادەنا ئەگەر بە گوزارىش بىرى لەم مەسەلەيە كردبايەوہ، وەكو ئەوہى كە بىر لەوہ بكاتەوہ كە خواردن ونوستن و راووشكار ماف بن يا ئەرك. ھەرەھا نەدەلوا ھۆز يا خىل بەسەر چەند چىنئىدا دابەشبن، ئەمەش بۇ ئەوہمان دەبا كە لەبناغە ئابورىيەكەى ئەم دامەزراوہ بکۆلینەوہ.

ژمارەى دانىشتوان يەكجار كەم بوو، لە نىشتەمەنى ھۆزەكەدا رادەيان چپتر دەبووہ. لە دەورەبەرى ئەم جىگايەشدا پشتنە زەوييەكى پان و بەرىن درىژ دەبووہ، يەكەم بۇ راووشكار، دووہم پشتنە زەوييەكى بى لايەن كە سنوورىكيان لە دارستان پىك دەھىنا وھۆزەكەى لە ئەوانى دىكە جىا دەكردەوہ. دابەش كردنى كار بەشىوہەكى سروشتى و پەتى خۆرسك بوو. تەنھا لە نيو نيرومى دا لەئارادا بوو. پىاوان دەجەنگىن و دەچوونە راوى بەژ و راوہماسى، و كەرەستە خاوەکانى خۆركيان بەدەستدەھىنا، بۇ ئەم مەبەستەش ئامرازە پىداويستىيەکانيان بۇ دروست دەكردن. ژنان لەمالەوہ دەكاران و خۆرك و پۆشاكيان رەنيو دەھىنا، چىشتيان لى

دەنا و چىنن و دروومانىشيان دەکرد. پياوان وژنانىش سەرگەرەى مەيانى خۇيان بوون، پياو لە دارستان وژنىش لە مائەو. ھەريەكەشيان خاوند ئەو ئامرازانە بوو كە دروستيان دەکردن و بەكاريان دەھينان: پياو خاوند چەك و پيداويستەكانى راوشكارى و راوهماسى بوو، ژنىش خاوند كەرەستەكانى نيو مال بوو. ئابورى مالن لەسەر بنەمايەكى كۆمۆنىستى، چەند خىزانىك بەريۆەيان دەبرد زۆر جارى وەھاش ھەبوو لەلایەن ژمارە خىزانىكى يەكجار زۆر، بەريۆە دەچوو(49پ). ئەوانەشى كە بەھاوبەشى بەرھەم دەھات و بەھاوبەشى بەكار دەھات، ئەو ھاوبەش و ھى ھەمووان بوو: خانوو، بىستان، بەلەم. ئا ئەلیرەدا، تەنھا لیرەشدا ھىشتا (خاوند بەرھەمى كارى خودى خو) لە گۆرى دايە، كە ياساناس و ئابورى ناسەكان لە كۆمەلگای ھاوچەرخدا، دايانرشتوو، ئەمەش دوا درۆى ياسايى پووجەلە كە خاونداریتى سەرمايەدارى ھاوچەرخ ھىشتا خو پيوە ھەلپەساردوو.

بەلام مروۆ لەھەموو جیگایەكدا لەلای ئەم پلەيەدا گیرناخۆن. لەئاسیادا ئازەلى وەھايان دۆزیووە كە مالىيە دەبن و دەكرى بەخيو بكرين. ميبیەى گاكیوى دەبوايە راوبكرين، بەلام مالىيەكانيان ھەريەكەى سالى گۆلكیكى دەھینا، جگە لەوہى كە شيريشى دەبەخشى. ھەندىك لەو ھۆزانەى كە پيش كەوتووتربوون، -ئاریيەكان و سامیيەكان، لەوانەيە، تۆرانیرەكانیش-، لە پيشدا مالى كردنى مەپرو مالات و پاشانىش بەخيو كردنيان و پەرودەكردنيان كەردبیتە لقىكى سەرەكى چالاكیيەكانيان. ھۆزە شوانكارەكان لە ھۆزە بەرەرييەكانى ديكە دابران. ئەوہش يەكەمین دابەشبوونى گەرەى كارى كۆمەلایەتییە. ھۆزە شوانكارەكان نەك لە ھۆزەكانى ديكەى بەرەبر بەرھەميان زیاتر بوو، بەلكو بەرھەمەينانى ھۆيەكانى ژيانيشيان جياواز بوو. شير و ماست و گۆشتيان بەزۆرى ھەبوو، چەرم و موو و کوتاليشيان زۆر بوو كە لەگەل زیاد بوونى كەرەستە خاوەكاندا بەرھەمەينان زياتر دەبوو. بەم شيوەيە گۆرینەوہى شتومەك بۆ يەكەمین جار لووا. لە قوناغەكانى پيشاندا گۆرینەوہى شتومەك بەريككەوت نەبى پروى نەدەدا. كارامەيى لە دروست كردنى چەك و ئامرازەكاندا بۆيان ھەبوو بۆ ماوہيەك ببنە ھۆى دابەش بوونى كار. بۆ نمونە لە زۆر جیگادا شوینەواری چەسپاوى كارگەى بچكۆلە دۆزرانەو، ھىچ گومانىك ھەلناگرن كە تيباندا ئامرازە بەردینەكانى چاخى بەردینى دوايى تيدا دروست كراون. ئەو پيشەگەرييانەى كە تيباندا پەرەيان بە ليزانى خۇيان دەدا، لانى زۆر، لەسەر حيساب ولە بەرژەوہندى ھەموو كۆمەلەكە ئيشيان كەردوو، ھەر وەك چۆن ئيستاش پيشە گەرييە ھەميشەيەكانى كۆمۆنە خيلەگەرييەكان لە ھىندستان وەھا دەكەن. لەم قوناغەى پەرەسەندندا، شتومەك بەيەكدى گۆرینەوہ تەنھا لە نيو خودى ھۆزەكەدا پروى دەدا، جگە لەوہى كە لیرەشدا وەكو دياردەيەكى نا ئاسايى مايەو. بەلام ئيستاش پاش ليكدابران و جيابوونەوہى ھۆزە شوانكارەكان، بە پيچەوانەوہ، دەبين كە ھەموو مەرج و بارودوخەكە بۆ ئەو لەبارن كە لە نيو ئەندامانى ھۆزە جۆراوچۆرەكاندا گۆرینەوہى شتومەك بكرى، ئەمە بۆ ئەوہى وەكو دامەزراویكى ھەميشەيى چەسپى وگەشە بكات. لەپيشدا ئالوكۆر لە نيوان ھۆزىك وھۆزىكى ديكەدا بە ريگای ردين سپيەكانيانەو دەكرا. بەلام كاتى كە جەلەب بوونە مولكى كەسيىتى، شيوەى ئالوكۆر كردن تادەھات لە نيو كەسەكاندا، زال دەبوو، تاكو لە دوايیدا بوو تەنھا شيوەى شتومەك گۆرینەوہ. مەپرو مالات تاكە كالا بوو كە ھۆزە شوانكارەكان لەگەل ھاوسىكانياندا دەيانگۆرینەوہ و بوو بەكالیەك بۆ نرخاندى ھەموو كالاكانى ديكەو لە ھەموو جیگایەكدا بەدلفرەوانى بەرامبەر بە كالاكانى ديكە وەردەگيرا، بەكورتى مەپرومالات جیگای پارەى گرتەوہ و لەم قوناغەدا رۆلى دراوى دەگيپرا. ئەمەش پركردنەوہى ئەو پيداويستییەى پەيدا بوونى كالاىكى تايبەتى بوو لە شيوەى پارەدا كە ھەر لە سەرەتای پەيدا بوونى شتومەك گۆرینەوہدا، وەكو پيوستییەكى يەكجار گەرە ھاتە كايەو.

زیاتر بۇ ئەو دەچم كە، دانىشتوانى ئاسىيا لە قۇناغى نزمى بەربەريزىمدا ئاشناى بېستانەوانى نەببون، بەلام لە قۇناغى ناوہنجى دا، نەك پاش ئەم قۇناغە، وەرزىرى بەشيوہيەكى سەرەتايى، لەلاياندا سەرى ھەلدا. بەھوى كەشوہەوا لە پيدەشتەكانى تۇرانىرەكاندا، بەبى دابىن كىردنى ئالىك بۇ زستانى تووش و دورودرىژ، ريگا بە ژيانى شوانكارهیی نادات، ھەر لەپای ئەمەش بايەخدان بە لەوہر و توو وەشاندىن كارى پيوست بوون و ھەر دەبوو ئەنجام بەدرين. ھەمان قسەش لەمەر ئەو پيدەشتانەوہ دەگوترى كە كەوتونەتە باكورى دەرياي رشەشەوہ، كە دانەويئە بۇ مەرۇ مالات ھاتەبەرھەم و پاش ماوہيەكى كورت بوو بە خۇراكى خودى مرؤڤ. زەوييە كىلراوہكان وەكو مولكىكى ھۆز مانەوہ، لەسەرەتا درانە خيئ بۇ ئەوہى رەنيويان بەينن، پاش ئەوہ، خيئ ھەر بەخوى دايانى بە كۆمۆنە مالىيەكان، لە دوايىيى دا درانە كەسەكان. جا ئەم كەسانەش لەوانە بوو ھەندىك مافى دەست بەسەردا گرتنيان لە چنگ دا بووبى بەلام ئەوہى ھەلنەبواردوہ.

لەنيو دەستكەوتەكانى ئەم قۇناغە لە بوارى چالاكىيە پيشەسازىيەكاندا، تەنھا دووانيان بايەخيىكى يەكجار گرینگيان ھەيە ئەوہش ئەمانەن، يەكەم، نامرازى چنين، دووہم، دارشتنى كانزاو ميتالساى، مس و تەنەكەو برونزى دارىژراو گرنگترين ميتال بوون، زيو نامرازى بەكەك و چەكى كارىگەرى بەدەستەوہدا، بەلام نەيدەتوانى جىگاي نامراز بەردىنەكان بگريتەوہ، لەناسن زياتر ھىچ توخمىك نەيدەتوانى بەم كارە ھەلبسى، جا لەراستى دا ھىشتا نەيان دەزانى چۆنى دەربەينن. ھەروہە دەستيان بە بەكار ھيئانى زىرو زيو كرد بۇ جوانى وپازاندەوہ، چونكە وەك پيدەچى، نرخیكى چاكترين لەمس و برونز پەيدا كىردى.

گەشە كىردنى بەرھەمھيئان لە ھەموو لقەكاندا - پەرورەدە كىردنى مەرۇ مالات، كشتوكال، پيشەمالييەكان - توانايەكى بەھيزى بەكارى مرؤڤ بەخشى بۇ بەرھەمھيئانى چەردەيەكى زياتر لەوہندەى كە بۇ بەردەوامى ژيانى پيوست بوون. لەھەمان كاتيشدا رادەى ئەو كارەى كە رۆژانە دەبوايە ئەندامانى خيئ يا كۆمۆنەمالييەكان يا خيئانى يەكلانە بيكەن زيادى كىرد. پيوستى بەكارھيئانى ھيزى تازە سەرى ھەلدا. شەر ئەم ھيزەى دەستەبەر كىرد: ديلەكانى شەريان كىرد بە كۆيلە. يەكەمىن دابەشكىردنى كارى كۆمەلايەتى لەگەل گەشەكىردنى خويدا، بەروبوومى كارى زياتر كىرد، واتە سەرەتوسامان، لەتەك ئەوہشدا پەرەى بە بووارەكانى بەرھەمھيئاندا، بەپيى تىكرەى ھەلومەرەجە ميژوہەكان، كۆيلەتى وەكو پيوست بەدواى خويدا ھيئا. لە يەكەمىن دابەشبوونى كۆمەلايەتى گەرەى كارەوہ، يەكەمىن دابەشبوونى كۆمەلگا بەسەر دووچىندا سەرى ھەلدا : گەرەپياوان و كۆيلەكان، چەوسينەرۇ چەوساوەكان.

چۆن و چ كاتى جەلەب لە مولكى ھۆز يا خيئەوہ بوو بە مولكى سەرەك خيئانەكان ؟ لەوبارەيەوہ ئيستاشى لەگەلدا بى ئيمە ھىچ شتىك نازانين. بەلام ئەم گويزانەوہيە لە بنەرەتدا ھەر دەبيت لەم قۇناغەدا روى دابى. خاوەندارىتى جەلەب و سەرەتە نوييەكان شورشىكيان لە خيئاندا بەرپا كىرد. پەيدا كىردنى ھويەكانى بژيوى ھەميشە پيشەى پياوہوہ، ھەر ئەويش شيوازە پيوستەكانى بۇ ئەم مەبەستەى دروست دەكرد و ھەر خوشى خاوەندى بوو. جەلەبىش لە شيوازە نوييەكانى وەگير ھيئانى ھويەكانى بژيوى بوو. ھەر دەبوايە پياوان مالى-يان بكن و پاشان چاوەديرى و پەرورەديان بكن. بەھوى ئەمەشەوہ مەرۇ مالات ھى ئەو بوون، ھەر و ھەلدا ئەو كالا و كۆيلانەى كە بەو سەرە مەرەنە دەگۆرپينەوہ ھى ئەو بوون. ھەر و ھەلدا ئەو بەرھەمە زياديانەى كە لە پەرورەدە كىردنى مالات پەيدا دەبوون ھى پياو بوون. ژنيش لە كەك وەرگرتن لەم زيئە بەرھەمە بەشدار دەبوو، بەلام ھىچ بەشكىكى لە خاوەندارىتيدا نەبوو. (دردنە) ى جەنگاوەر و راوكر بەوہ پارزى بوو كە لەمالەوہدا، پاش ژنەكەى لەپلەى دووہمدا بيت ؛ بەلام شوانكارەى (ناسك) بە پشت ئەستورى سامانەكەى، خوى لە پلەى يەكەم دانا و ژنەكەى پالنايە پلەى دووہمەوہ. ژنيش بوى نەبوو بيزار بى و سكالاً بكات، چونكە دابەش بوونى

کار له نیو خیزاندا، به شکردنی مالی، له نیوان پیانو وژندا، له ئەستو گرت، ئەم دابه شکردنهش هەر وهکو خووی ماوه تهوه، به لām نیستا هه موو ئەو په یوه ندیانهی به ره واژ کردهوه، ئەوهش به پرهبیانووی ئەوهی که، دابهش کردنی کار له دهره وهی خیزاندا به جوړیککی تر گوپراوه. هه مان ئەو هوییهی که کاتی خووی وای له ژنه که کرد دهسه لاتی خووی له ماله ودها دهسته بهر بکات : واته تهنها به کاره کانی نیو ماله وه به ستریتته وه، هەر ئەم هوییهش دهسه لاتی پیانو له ماله وه دهسته بهر دهکا: کاری ژنان له نیو مالدا بایه خیککی نه ما به پیوانه ی کاری به ره هم هینه ری پیانو، کاری پیانو هه موو شتیکی بوو به لām کاری ژنان تهنها پاشکویه کی پووچه له ن. نا ئەلیره دا دهرده که وی که نازادی ژنان ویه کسانی مافه کانی له گهل پیواندا، کاریکی مه حاله، چ نیستا وچ له دوا روژدا، تا کو ژنان له کاری به ره مهینه ری کومه لایه تی دا دوور خرابنه وه و به کاری تایبه تی نیو مال جله وکیش کرابن. نازاد بوونی ژنان تهنها له کاتیکیدا دیته بهر، که بتوانی له بوواریکی کومه لایه تی به رفراوان وله به ره مهینه نندا به شدار بیته و تا کو ئەو کاته ی که کاری نیو مال ماوه ییکی کهم له کاته که ی داگیر بکات. ئەوهش تهنها به هوی میتالوژییای هاوچه رخ و پیشه سازی گه وره وه دهشی که نه که هەر تهنها به فراوانی ریگا بو کاری نافرته ده کاته وه به لکو به ناشکرا پیووستی پی هیه و جار له جار زیاتر ته لاشی ئەوه ده دا که ودها له کاری تایبه تی نیو مال بکات ببیته به شیکی دانه پراو له به ره مهینه ی کومه لایه تیدا.

هەر که دهسه لاتی راسته قینه ی پیانو له مالدا بتهو بوو، دوا له مپهر له به رده م دهسه لاته په ها که ی نسکوی هینا. نسکو هینانی مافی دایکسالاری، خستنه گه پری مافی باوکسالاری و گویزانه وهی پله به پله له جووته ژنومیردایه تییه وه بو تاکه ژنومیردایه تی، ئەم دهسه لاته په هایه ی پیانو بته وتر کرد و جاویدانی پی به خشی. به لām ئەم له هه مان کاتیشدا بوو به هوی دروست بوونی که لیکن له دامه زراوی کوئی خیلایه تیدا و خیزانی تاکه که سی وهکو هیژیک هه ره شه ی لی ده کردو به ره و پرووی قوت بووه.

ههنگاوی داهاتوو به ره و قوناغی بالای به ره بریزمان دها، به ره و قوناغیک که تییدا سه رپاکی گه له شارستینه کان له سه رده می پاله وانیتی دا ده ژیان، سه رده می شمشیری ناسنین و تهوری ناسنین. ناسن، که دهستی به خزمته کردنی مروقه کرد، گرنگترینی هه موو چه شنه که رهسته خاوه کان بوو و پولیکی شوورشگییری له میژوودا گیپراو دوا چه شنیشیان بوو، تا کو پهیدا بوونی په تاته. ناسن ریگای خویش کرد له به رده م کیلانی کیلگه یه کی پان و به ریندا و هه روه ها یارمه تی هه لکه ندنی پانتایه کی چاکی دارستانه کانی دا بو کیلانی زه وییه که ی هه روه ها نامرازه لیکی له مست پیشه گه ر نا که ره قتر وتیژ تر بن به راده یه که نه به رده و نه هیه میتالیکی ئەو سه رده مه ئەو به رگری کردنه یان هه بوو. جا ئەمانه هه موو، له پریک نه بوون به کوپیک، چونکه زور جاری وا هه بوو ئەو ناسنه ی ده دوزرایه وه هیشتا له برونز نه رمتر بوو، هەر له بهر ئەوهش چه که به ردینه کان به کاوه خو له ناوچوون، نه که هەر له گورانییه که ی (هیلدی براند) دا به لکو له شه ری (هاستینگ) شدا، سالی 1066 تهوری به ردین به کارهاتوو. به بی پاشگهزی پیشکه وتن زور به خیرایی، به داپرانیکی کهم هه میشه به رده وام بوو. شار، که به دیوار و قولله و پوانگه ی به ردین ته نرابوو، خانووی به ردین و له خشت دروستکراوی تیدابوو، بنکه ی هوز یا یه کگرتووی هوزه کانی تیدابوو، ئەوهش پیشکه وتنیکی مه زن بوو له هه وونه ری بیناسازی دا، له هه مان کاتیشدا به لگه یه له سه ر مه ترسییه کی پرو له زیاد و پیووستییه کی زوره بو خو پاراستن. سه روه توسامان پرویان له زیاد بووندا بوو به لām تهنها بو تاکه که سانیکی. چین و ناسن سازی و پیشه کانی تر به ره به ره له یه کتر جیاده بوونه وه، به ره مهینه نیش روژ له روژی زیاتر هه مه جوو چاکتر ده بوو. وپرای دانه ویله و پاقله منه ی و میوه، کشتو کال نیستا روونی رووه ک و مه ی به ره هم ده هینری پاش ئەوهی خه لکی فیری دروستکردنی بوون. ئەم چالاکییه جوړ به جوړانه نه ده لوا تهنها که سیکی پی هه لسی، سه رنه نجام دووه مین دابه شکردنی گه وره ی

کار پرویدا: پیشه‌گەر له وەرزیڕ دابرا. گه‌شه‌سەندنی بی برانه‌وه‌ی به‌ره‌مه‌پێنان وله‌ته‌کی‌دا به‌ره‌مه‌پێنانی کار به‌های هیزی کاری مروّقی به‌رز کرده‌وه، سا ئەگەر کۆیلایه‌تی له قوناغه‌که‌ی پێش‌وودا به‌ نوێی سەری هەلدا بوو و سیمایه‌کی پروکه‌شی هەلگرتبوو، ئیستا بوو به‌ به‌شیکی پیکه‌پێنه‌ری ناوه‌پروکی له دامه‌زراوی کۆمه‌لایه‌تی‌دا. کۆیله‌ش وه‌کو یاریده‌ده‌ریک نه‌مایه‌وه، به‌لکو به‌ ده‌یه‌ها ده‌یان‌برده‌ کارکردن له‌ کێلگه‌و کار کۆگا‌کاندا. شانه‌شانی دابه‌ش بوونی به‌ره‌مه‌پێنان به‌سه‌ر دوو لقی سه‌ره‌کی‌دا، که وەرزیڕی و پیشه‌گه‌رییه، به‌ره‌مه‌پێنان راسته‌وخۆ له‌ پێناو به‌یه‌کدی گۆرینه‌وه‌دا درده‌که‌وی واته به‌ره‌مه‌پێنانی کالایی، له‌ته‌که ئەوه‌شدا بازرگانی سه‌ره‌لده‌دا، نه‌که له‌ نیو هۆز و سنووری هۆزدا به‌لکو له‌گه‌ل ئەو و لاتانه‌شدا که ده‌که‌ونه ئەودییوی ده‌ریاکانه‌وه به‌لام هه‌موو ئەمانه‌ هیشتا هه‌ر سه‌ره‌تایین. میتاله به‌ نرخه‌کانیش ده‌بوونه کالای باو و به‌ریلاوتر ده‌بوون واته ده‌بوونه دراو، به‌لام هیشتا ئەم دراوانه‌یان ئی نه‌ده‌دا، به‌لکو ته‌نها به‌پێی کیشو بارستاییه‌که‌ی شتوومه‌کیان پێ ده‌گۆرییه‌وه.

شان به‌شانی جیاوازییه‌کانی نیوان نازاد و کۆیله‌کان، جیاوازی له‌ نیوان داراو نه‌داریشدا درده‌که‌وی، چونکه دابه‌ش بوونی نوێی کار دابه‌ش بوونیکی نوێی کۆمه‌لگای، به‌سه‌ر چیندا، به‌دوادا دیت. جیاوازییه‌کانی خاوه‌نداریتی له‌ نیوان سه‌ره‌ک خیزانه‌ جوړ به‌ جوړه‌کانی کۆمه‌نمه‌لییه کۆنه‌کان له‌هه‌ر جیگایه‌کدا هه‌بن له‌ گریژنه‌یان دردی‌نی. له‌گه‌ل له‌ناوچوونی ئەم کۆمۆنانه‌ هاوبه‌شیته‌ی کێلانی زه‌وی به‌هه‌موو شیوازه‌کانیا نه‌وه له‌ناو ده‌چن. ئەو زه‌ویانه‌ی که بۆ وەرزیڕی ده‌شین یه‌که‌م جار بۆ ماوه‌ییکی کورت دردی‌نه خیزانی یه‌کلانه بۆ ئەوه‌ی به‌کاریان به‌یئن، پاشان بۆ هه‌میشه‌ ده‌یاندری‌تی. گویزانه‌وه‌ی ئەم زه‌ویانه‌ بۆ خاوه‌ندارییه‌کی ته‌واو و تایبه‌تی پله‌به‌پله له‌ ئان و ساتیکدا له‌گه‌ل گویزانه‌وه له‌ جووته ژنومیردایه‌تییه‌وه بۆ تاکه ژنومیردایه‌تی‌دا دیته‌ دی. خیزانی یه‌کلانه‌ش ده‌بیته‌ یه‌که‌ی ئابوری له‌ کۆمه‌لگادا.

زیاد بوونی چری دانیش‌توان یه‌کانگیریه‌کی پتر ده‌سه‌پینی چ له‌ناوخواو چ له‌ پروی جیهانی دره‌وه‌دا. له‌ هه‌موو جیگایکیشدا یه‌کگرتنی ئەو هۆزانه‌ی که به‌خزمایه‌تی په‌یوه‌ستن ده‌بیته‌ کاریکی یه‌کجار پێویست، ئاویته‌ بوونیان له‌یه‌کدیدا و ئاویته‌ بوونی ناوچه‌ی هۆزه‌کان له‌ زه‌ویه‌کی هاوبه‌شدا زۆر به‌ خیزایی ده‌بیته‌ پێویستی بۆ سه‌ریاکی گه‌ل. سه‌ره‌له‌شکری گه‌لیش (basileus، rex، thiudans) باسیلیوس، ریکس، تیودانس) ده‌بیته‌ فه‌رمانبه‌ریکی پێویست و هه‌میشه‌یی. کومیته‌ی گه‌لیش که تاکو ئیستا نه‌بوو په‌یدا ده‌بیته‌ سوپاسالار، کومیته‌، کومیته‌ی میلی، ئەمانه‌ن ده‌سته‌کانی کۆمه‌لگای خێلاییه‌تی که په‌ره‌یان سه‌ندو بوونه دوو فه‌رمانی ریکخراوی هه‌میشه‌یی له‌ ژبانی گه‌لدا. سه‌روه‌توسامانی ده‌روداوسی‌کان چاو برسیتی و چلیسی ده‌ورووژین له‌لای ئەو گه‌لانه‌ی که پیده‌چی سه‌روه‌ت و سامان وه‌گیر هی‌نان یه‌کیک بی له‌هه‌ر گرنگترین ئامانه‌کانی ژبانیاندا. ئا ئەوانه‌ به‌ره‌ن: راو و پرووتیان له‌لای ئاسانترو ته‌نانه‌ت به‌شه‌رفتره‌ له‌کاری به‌ره‌مه‌پێنه‌ر. جه‌نگیش که له‌ پێشدا خویان له‌قه‌ره‌ی نه‌ده‌دا ته‌نها مه‌گه‌ر بۆ تۆله‌ سه‌ندنه‌وه له‌ده‌ست درێژی کردن یاخود بۆ فراوان کردنی پانتایی ئەو زه‌ویانه‌ی که به‌شی نه‌ده‌کرد، ئیستا ته‌نها له‌ پێناو دزی و پراو و پروتکردن ده‌جنگن و بووته‌ پیشه‌یه‌کی هه‌میشه‌یی. ئەو شووره‌ ترسناکانه‌ی که له‌ ده‌وری شاره‌ پارێزراوه‌ تازه‌کاندان به‌ خۆپایی هه‌لنه‌چنارون، له‌سه‌نگه‌ره‌کانی‌دا گۆری سیستمی خێلاییه‌تی ده‌می به‌ش کردۆته‌وه، قولله‌کانیشی به‌ره‌و ژبیری درێژ بوونه‌ته‌وه. هه‌مان شتی‌ش له‌ نیو کۆمه‌لگادا رووده‌دا. شه‌پی راو و پرووت ده‌سه‌لاتی سوپاسالاری بالو ده‌سه‌لاتی ئەوانی بن ده‌ست به‌هیژتر ده‌کا. هه‌لبژاردنی پێشینه‌کانیان به‌زه‌بری نه‌ریت له‌هه‌مان خیزاندا، نه‌خته‌ نه‌خته، به‌تایبه‌تی له‌پاش جیگیر بوونی مافی باوکسالاری، ده‌بیته‌ ده‌سه‌لاتیکی بۆماوه‌یی و له‌سه‌ره‌تادا چاوه‌پروانی ده‌بن، پاشان داوای ده‌که‌ن، له‌دواییدا داگیری ده‌که‌ن، به‌ردی بناغه‌ی ده‌سه‌لاتی خاوه‌نداریتی بۆماوه‌یی و بناغه‌

ئوروستوكراتىيە بۇ ماوەيىھەكان دادەئىرپىن. بەم شىۋەيە دەستەكانى دامەزراۋى خىللايەتى پەلەپەلە رەگۈرپىشەيان لەنىۋ گەلدا، لەخىلدا، لەفراترىدا، لە ھۆزدا، ھەلدەكىشېرىن وسەرىپاكى دامەزراۋى خىللايەتى بۇ دژەكەى دەگۈرپى: لە رىكخستى ھۆزەكانەۋە بۇ بە نازادى بەرىۋەبىردىنى كاروبارىيان دەگۈرپىتە رىكخراۋىك بۇ دزى وچەوسانەۋەى دەر و دراۋسى، بەپىيى ئەۋەش دەستەى رىكخراۋەكانىيان لە ئامرانىكەۋە كە لە ويست وئىرادەى گەلەۋە ھەلقولون دەبنە چەند دەستەيەكى سەربەخۇ بۇ كۆتۈرۈل وسەركوتى، كە دژ بە خودى گەلەكەى ناراستە كراۋ بى. بەلام رۆژىك لە رۆژان ئەمە پروى نەدەدا ئەگەر چاۋپىرپىنە سەر سەرۋەت و سامان، ئەندامانى خىللى بۇ دەۋلەمەند و ھەژار لىك جيا نەكردبايەۋە، ئەگەر (جياۋازى مولك لە نىۋ خىلەكەدا يەكانگىرى بەرژەۋەندىيەكانى نىۋ ئەندامانى خىللى، نەكردبايە بە دۆژمانىيەتى) (ماركس) (160)، ئەگەر تەشەنە كىردى كۆيلايەتى ئەۋەى لە دوۋدا نەبۋايە كە ۋەھا لەكار كىردى، بۇ ۋەگىر ھىنانى ھۆيەكانى ژيان، نەكردبايە كە تەنھا لە كۆيلە بوەشىتەۋەۋە بۇ خەلكى تر، لە دزى وراپۋوت، نەنگ تىرى.

* * *

لېرەدا گەيشتىنە شىپانەى قۇناغى ژيارىيى. ئەمەش بە ھەنگاۋىكى نوپى پروۋە پىشەۋە لەدابەشېۋونى كاردا ئاۋەلا دەبىت. لە نزمترىن پلەيدا، خەلكى تەنھا بۇ ھىنانەدى راستەۋخۆى پىداۋىستى تايبەتى خودى خويان بەرھەميان دەھىئا. پرۆسەكانى گۆرپىنەۋە زۆر دەگمەن بوون، تەنھا ئەۋ بەرھەمە زىدانەى دەگرتەۋە كە بە رىكەوت زىاد دەبوون. لەقۇناغى ناۋەنجى بەربەرىزىدا دەبىنىن كە مەرو مالات لەلاى گەلە شوانكارەكاندا، لاي ئەۋ كەسانەى كە رايان دەگرت، رانەكە بەھۆى زاۋى ھەمىشە لەزىادبوون دابوو، بە چەشنىك كە لە پىۋىستى تايبەتى زىاد دەبوو. لەھەمان كاتىشدا، دەبىنىن كە دابەشېۋونى كار لەنىۋان گەلە شوانكارەكاندا لەگەل ھۆزە دواكەۋتوۋەكاندا ئەۋانەى كە مەرومالاتيان نەبوو، بوو بەھۆى درووستېۋونى دوو قۇناغى جياۋاز لەبەرھەمھىناندا، كە شان بەشانى يەكترن، ئەمەش زەمىنەيەكى لەبار و ھەلومەرجىكى پەخساۋى ھىنايەكايەۋە بۇ ئالوگۈرۈكردن بەشىۋەيەكى رىكۋىپىك. لە قۇناغى بالاي بەربەرىزىدا دابەشېۋونىكى نوپى كار لە نىۋان ۋەرزىرى وپىشەگەرىدا دروست بوو واتە بەرھەمھىنانى بەشىكى ھەمىشە زىاد لە بەرھەمى كارەكە بەمەبەستى ئالوگۈرۈكردنىكى راستەۋخۆ، كەواتە ئالوگۈرۈكردن لەنىۋان بەرھەمھىنەرە جۇراۋ جۇرەكاندا بۇ كۆمەلگا دەبىتە يەكىك لەپىداۋىستىيەكانى ژيان. قۇناغى ژيارىيى، ھەلدەسى بە سەقامگىر كىردن و بەجۆشكىردى ھەموو شىۋە لەمىژىنەكانى دابەشكىردى كار، ھەرۋەھا رىگا لەپروى ساۋدانى دژايەتى نىۋان شارو دىدا خۇش دەكا (دەبىت ئەۋەش بزىانن كە بۇى ھەيە لە پروى ئابورىيەۋە شار بەسەر لادىدا زال بى، ۋەك لە سەردەمە كۆنەكاندا ۋەھا بوو، ياخود لادى بەسەر شاردا زال بى، ۋەك لە سەدە ناۋەنجىيەكاندا ۋەھا بوو)، ژيارىيى، جۇرى سىھەمى دابەش كىردى كارى ھىنايەكايەۋە، كە تەنھا مۇركى خۆى پىۋەيە وپايەخىكى يەكالا كەرەۋەى ھەيە : چىنىك كە لەبەرھەم ھىناندا بەشدارى ناك، بەلكو تەنھا بەرھەمەكان ئالوگۈرۈ پىدەكا، -ئەۋەش چىنى بازگانە . تا ئىستا، ھەموو ئەۋ ھۆيانەى كە لەسەرھەلدانى چىنەكاندا پۇلىيان دەگىرا، ھەمىشە بە بەرھەمھىنانەۋە گرى درابوون، ئەۋ كەسانەش كە لە بەرھەمھىناندا بەشدار دەبوون جارى ۋاھەبوو ۋەكو سەركارىكى دەسترو دەردەكەوت يا خود لە سنوورىكى پان و بەرىندا بەرھەمى دەھىئا ياخو لە سنوورىكى بەرتەسكدا. لېرەدا بۇ يەكەمىن جار چىنىك پەيدا دەبىت كە بەھىچ شىۋەيەك بەشدارى لە بەرھەم ھىناندا ناك بەلام جەلەۋى بەرىۋەبىردىنى بەرھەمھىنانى بەتەۋاۋەتى لەدەست دايە ۋە پروى ئابورىيەۋە مىلى بەھەموو بەرھەم ھىنەرەكان داۋە دەبىتە پردىكى پىۋىست لەنىۋان دوو بەرھەمھىنەر و ھەردووكىش بەيەكەۋە دەچەوسىنىتەۋە. بەپرو

بىنانوۋى دورخستىنەۋەى بەرھەمھېنەرەكان لە زەحمەت وتەنگ و چەلمە و مەترسىي ئالوۋىرکردن و بە بىنانوۋى فرۇشتىنى بەرھەمەكانىيان بەبەرلاۋى وگەياندىنى بەدوورتىن بازارەكان، بەمەش دەبنە چىنىك كە گوايا لەھەموو چىنەكانى دىكە بۇ گەل پىۋىستىرن. چىنىكى موشەخۇر دروست دەبىت، چىنىك لەتەمەل و تەۋەزەلى راستەقىنە كە سەرتۋىژى بەرھەمھېنانى مىللى و بىيانى پىكرا، وەكو پاداشتىك بۇ ئەو خزمەتانەى دەيانكا، كە لە راستىدا زۆر پرو پوۋچن، دەماشىتەۋە، زۆر بە خىرايىش سامانىكى يەكجار زۆر زەۋەند پىكەۋە دەنى، جگە لەو دەسلەتەى كە بەھۆيەۋە پەيداي دەكا، لەپاي ئەمەشەۋە لە چاخى ژيارىيدا پلەو پايەيىكى پر رىزو بەرز داگىر دەكا كە بەردەوام مەزىتەر دەبىت و جارلەجارى زياتر مل بە بەرھەمھېنان دەدا، تاكو لە دوا قۇناغدا بەرھەمىكى سەربەخۇ بۇ خۇى دروست دەكا، مەبەستمان لە قەيرانە خول بە خولەكانى بازىرگانىيە.

چىنە بازىرگانەكان كە لەم پلەيەى پەرەسەندندا، كە ئىمە باسى لىۋەدەكەين، گەشەدەكەن، بەبى ئەۋەى هېچ شتىك لە بارەى ئەو شتە گەورانەى كە لە دوا رۇژدا چاۋەروانىيان دەكا، بزەنن، بەلام ئەو خۇى ھەر دروست دەكا و دەبىتە پىۋىستىيەك، جا ئەمەش بەسە. لەگەل خۇيدا **پارەى ئاسنىن** دەھىنئە كايەۋە، پارە لىدراو ، لەگەل پارەى ئاسندا شىۋازىكى نوۋى كۆتۈرۋلى نابەرھەمھېنەرەكان بەسەر بەرھەمھېنەرەكان و بەرھەمەكانىياندا سەرھەلدەدا. كالاى ھەموو كالاكان دۇزرايەۋە، ئەو كالاىەى كە بە پەنھانى ھەموو كالاكانى دىكەى شارەبۆۋە، ئەو تەلەسمەى كە بەپىي ئارەزو دەيتوانى بىتتە ھەموو شتىك كەحەزو ئارەزوۋى بچىتتى. ئەۋەش كە لە دەستىدا بوايە، بەسەر جىھانى بەرھەمھېناندا زال دەبوو. كى لەھەموو كەس زياترى ھەبوو؟ بازىرگان. كە پارە پەرسى لەمستىدا دۇنيابوو. ئەۋەى لە ئەستۇدا بوو كە خەلكى تىبگەن كە دەبىت ھەموو كالاكان و ھەموو بەرھەمھېنەرەكان بە ئاشكرا و لەناو خۇلدا بەچۆك دابىن و كورنوش بۇ پارە بەرن. ئەۋەشى بە پراكتىك سەلمان كە ھەموو شىۋەكانى دىكەى سامان تەنھا سووكە نسايرىكن لە بەردەم ئەم شىۋەيە، لە بەرجەستە كەردنى ساماندا. دەسلەتدارىتى پارە رۇژىك لە رۇژان بۇ دوۋەمىن جار بەم بى بەزەيى وتوندو تۆلىيە سەرەتايىە دەرەكەۋتەۋە كە لە سەردەمى لاۋىتىدا پىي دەرەكەۋت. پاش كرىنى كالاكان بە پارە، پارە بە قەرزەدان ھاتەكايەۋە ولەتەكىدا رىژەى سەدى قازانچ و سووخۇرى دەرەكەۋتن. لەياساكانى سەردەمە ئايندەكاندا هېچ ياسايىك قەرزدارى توور ئەدايە بەر خاك وپاي خاۋەن قەرزى سووخۇر وەك ئەو بى بەزەيى و دلرەقانى كە لە ياساكانى ئەسىناو رۇمانى كۇندا ھەبوون، جا لەراستىدا ، ئەم ياسايە بە شىۋەيەكى خۇپسك و خۇ بەخۇ لە ئەسىناو لە رۇمادا، تەنھا وەكو دابونەرىتتىك و بە زەبرى پىداۋىستى ئابورى سەرى ھەلدا.

شان بەشانى سامانى كالاو كۆيلە ولەتەك سامانى دارايىدا، سامانى زەۋىوزارىش پەيدا بوو. مافى خەلكى لە مولكدارىتى ئەو پارچە زەۋىيانەى كە لە سەرەتا خىلو ھۆز بۇى تەرخان كەردبوون ئىستا بە پادەيەك بنجى داكووتا كە ئەم پارچە زەۋىيانە وەكو مولكىك بەمىرات بەدەستيانەۋەيە. لەم دواداۋىيانەدا ھەموو ھىزو گورىيان خستە كارەۋە بۇ ئەۋەى ئەو پارچە زەۋىيانە لەو مافانە پروت بكنەۋە كە كۆمۇنەى خىلايەتى بەسەرياندا ھەيبوو و بېۋە كۆسپ ولە بەردەمىاندا قوت بېۋە. لەگەل ئەۋەى كە لەم كۆسپ وتەگەرەنە دەرەباز بوون، كەچى بە خىرايى لە خاۋەندارىتى تازەى ئەو زەۋىيانەش دەست بەردار بوون. خاۋەندارىيەتى تەۋاۋ ونازادى زەۋى تەنھا لەۋەدا نىيە كە بەبى كۆسپ وتەگەرە بەخاۋەن بكرى ، بەلكو لەۋەش داىە كە بتوانرى دەستى لى بەر بدرى. كاتى زەۋى مولكى خىل بوو ئەمە نەدەلوا. كاتى كە خاۋەنى تازەى زەۋىيەكە بۇ ھەمىشە كۆسپ وتەگەرەكانى خاۋەندارىيەتى بالاي خىلو ھۆزى لەبەنەۋە دەرھىنا، ئەۋا ئەۋ كاتە ئەۋ بەندىۋارانەشى بېرىيەۋە كە بە توندوتۋلى بەزەۋىيەكەۋەى گرى دابوو. ئايا بۇ ئەۋ، ئەۋە چى دەگەياند، ئەۋەى دەگەياند كە ھەر لەگەل سەرھەلدانى خاۋەندارىيەتى تايبەتى زەۋى، پارە دىتە گورى. چونكە لە ئىستا بەۋەلاۋە، بۇى ھەبوو زەۋى وزار بىتتە كالاىەك

وبفروشری و بارمته بکری. هر که خاوه ندراییه تی زهوی پهیدا بوو بارمتهی زهویش داهیندرا (برواننه ئه سینا). هر وهك چون پهیدا بوونی هیتریزم و سوژانی جی پیی تاکه ژنومیردایه تی هه لده گرن، هر بهو شیوهیهش بارمته کردنی زهویش له نیستا بهدواوه به بهردهوامی دهکویته دوی خاوه ندراییه تی زهویدا. جا خاوه ندراییه تی تهواو و نازادی زهویتان دهویست، که بتوانن بیفروشنه وه، کهواته بو خوتانی بهرن، ئه وه تانی له بهر دهمتاندایه وبو نیوهیه: George Dandin !tu I' as voulu (پ50)

بهم شیوهیه، له گه ل فراوان بوونی بازرگانی دا، له گه ل پهیدا بوونی پاره وسووخویدا و له گه ل خاوه ندراییه تی زهوی و بارمتهی زهویدا، سامان زور به خیرایی له چنگ چینیکی کهمدا گیرخواردو چهقی بهست، هر وهك چون له هه مان کاتیشدا پری هه ژاران و ژماره ی کهمدهرامه ته کان زور زیتر بوو. ئوروستوکراتییه تی دهوله مهندی نوی، هر له سه ره تاوه، کاتی که له گه ل سه رگه وه ی خیله کان ناته بابوو، بو هه تا هه تا نایه لاه (له ئه سینا و روما وله لای ئه لمانه کان). شان به شانی ئه م دابه شکردنه ی نازاده کان، به پیی سامانه کانیا، به سه ر چه ند چینیکدا ، ژماره ی کویله کان یه کجار زیاد ی کرد (پ51) به تایبه تی له گریکدا، چونکه بیگاری به ردی بناغه ی راگرتنی سه رپاکی سه رخان ی کومه لگا بوو.

با بزانی له ره چه ری ئه م وه ره چرخانه کومه لایه تییه دا به سه رهاتی دامه زراوه کانی خیل چ بوو. دامه زراوه کانی خیلایه تی دهسته وه ستان بوون به رامبه ر ئه و توخمه نویانه ی که، به بی به شداری کردنی ئه و، نه شو نمایان کردو په رهیان ئه ستاند. یه که مه رجی له ئارادا بوونی ئه و بریتی بوو له وه ی که ئه ندامانی یه ک خیلک یا ته نانه ت هوزیک پیکه وه له زهوییه کدا گوزهران بکه ن و ته نها ئه وانیش تییدا نیشته جی بن. ئه م بارو دوخه ش ده میك ساله له ناو چوو. چونکه له هه موو جیگایکدا خیله کان وه ژه کان تیکه ل بوون: له هه موو شوینیکدا کویله و په ناهه نده و بیگانه کان پیکرا له نیو نازاده کان ده گوزهران. سه قامگیری نیشته جی بوون، که ته نها له دواواییه کانی قوناغی ناوه نجی به ره بریزمدا هاته دی، زور جار که وشه ن شکین ده کرا به هوی ئه و گورانانه ی که به هوی چالاکی بازرگانی وسیمای کارکردن و گواستنه وه ی خاوه ندراییه تی زهوییه کان به سه ر دانیشتوان و جیگای نیشته جی بووندا ده هاتن. ئه ندامانی خیل چیت له توانایاندا نه ما که ته نیا به مه به سستی به سه رکردنه وه ی کاروباره هاوبه شه کانی خیل کویبنه وه، ته نها مه گه ر بو چه ند کاروباییکی گه ن و پرپوچ، وه کو نه ریته ئایینییه کان، که به شیوهیه کی هاوبه ش هه رچونیک ریك که وتبا به ریوه یان ده برد. شان به شانی پیداویستییه کان و به رژه وه ندییه کان که ده بوایه یه که ئابورییه کان ده سته به ریان بکه ن وخویان بو ئه و مه به سته ش سازدابوو، له هه لومه رجی به ره مه هیاندا و له و گورانکاریانه ی که به سه ر پیکهاته کومه لایه تییه کاندان هاتن، وه ره چرخان بوو به هوی سه ره لدانی پیداویستی و به رژه وه ندییه کی نوی، که نه ک هه ر ته نها بو دامه زراوه کونه کانی خیل ناموو نه ناس بوون به لکو له هه موو لایه نه کاندان دژایه تیشیان له گه لدا ده کرد. به رژه وه ندی کومه له پیشه گه رییه کان که به هوی دابه شبوونی کار سه ریان هه لدا و پیویستییه تایبه تییه کانی شار که ئاوه ژووی ئه وان ی لادین، خوازیاری دامه زرانی ده زگای نوی بوون، به لام هه ر یه ک له م کومه لانه له ئه ندامانی هه مه جوری خیلو فراتری وه ژ پیکهاتبوون، ته نانه ت بیگانه شیان له گه لدا بوون. له پای ئه مه شدا ده بوایه ئه م ده زگایانه له ده ره وه ی ریخستنی خیله کاندان، شان به شانی خیله کان وله دژ ی ئه واندا دروست بن. له هه ر یونتیکی خیله گه ری دا، ئه م به گژ یه کدا چوونه ی به رژه وه ندییه کان له لای خوویه وه زه ق ده بووه تا ده گه یشته لووتکه ی تووندوتیژی چونکه ده بوایه ده وله مهن د و هه ژار، قه رزدار و خاوه ن قه رز، له هه مان خیلو هه مان هوزدا یه کدیگر بن. سه رباری ئه وان هه ش جه ماوه ری خه لکه تازه کان، ئه وان ی که له یه که خیلگه رییه کاندان بیگانه بوون، ئه م جه ماوه ره ش وه کو چون که له رومادا بوو، بویان هه بوو بینه هیژیک له ولاتدا، جگه له وه ی که ژماره یان یه گجار

زۆر بوو، بەئەندازەيەك كە نەيان دەتوانى نەختە نەختە ئاويىتەي ئەو خېلى ھۆزانە بن كە لەسەر خزمە خوینی دروست ببوون. لە پەروى ئەم جەماوەردا يەكە خێلایەتییەكان وەكو دەزگایەكى كۆمەندراو و خاوەن ودمى تايبەتى پێوەدرابوون. ديموكراسییەتى خۆرسك وسەرەتايى، بوو بە ئوروستۆكراتییەكى ئىسك گران. - لە كۆتاييدا : سيستمى خێلایەتى لە كۆمەلگایەكدا سەرى ھەلدا بوو كە ناشناى ھېچ دژايەتییەكى ناوخۆ نەبوو و تەنھا بۆ ئەم كۆمەلگایە خۆى گونجاندبوو. ھېچ كەرەسەيەكى سەركوتگەرى جگە لە راي گشتى بە دەستەوہ نەبوو. بەلام لێرەدا، كۆمەلگایىك سەرى ھەلدا كە بە زەبرى بارو دۆخە ئابورییەكەى، دەبوايە بەسەر ئازاد و كۆیلەدا ھەروەھا بەسەر چەوسینەرى دەولەمەند و چەوساوەى ھەژاردا دا بەش بى، كۆمەلگایەك نەیدەتوانى سەر لەنويى ئەم ناكۆكییانە كۆك بكاتەوہ، نەك ھەر ئەوئەندەش بەلكو دەبوايە بەرە بەرە بيئالۆسكینی. ئەم كۆمەلگایەش لە گرمەى مەملانیەكى ناشكرای بى پسانەوہى نیوان ئەم چینیانە نەبوايە، نەدەژیا، یان دەبوو بكەوێتە ژێر دەسەلاتى ھیزی سېھەم كە لە پەرواڵەتدا لە سەرووى چینی بەگژ یەكداچووہكاندايە و زۆران- ئاشكرانیاى سەركوت دەكاو وریگا بە زۆرانبازى چینیەتى لانی زۆر لە بواری ئابورى دا دەدا، ئەویش بە شیوہەكە كە شیوہى یاسایى پى دەلین. دامەزراوہ خێلایەتییەكان رۆژگارى خویان بەسەر برد، دا بەش بوونى كار وئەنجامەكەى كە دا بەشبوونى كۆمەلگایە بەسەر چینیەكاندا تىك وپىكى شكاند **دەولەت جىگای گرتەوہ**.

* * *

لەو پەيش بەدریژايى، ئەو سى شیوہیەمان خویند كە تییاندا دەولەت لە سەر دراوپەردووى دامەزراوى خێلایەتى دا سەرھەلەدا. ئەسینا شیوہ كلاسیکییە بى گەردەكەيەتى : لێرەدا دەولەت راستەوخۆ و بە زۆرى لە نیو دژايەتییە چینیەتییە پەرگرتووہكادا، لەناخی خودى كۆمەلگای خێلایەتیدا سەر دەردینى. لە رۆمادا كۆمەلگای خێلایەتى دگۆرپتە ئوروستۆكراتییەكى داخراو كە تووژىكى ژمارە زۆرى (plebs) رەشوك لە دەرەوہى كۆمەلگادا، لى كۆبۆتەوہ، لە ھەموو مافىك بى بەشن وئەركىكى زۆرىشیان بەسەرشانەوہیە، سەركەوتنى چینی رەشوك، دامەزراوى كۆنى خێلایەتى لەناو دەبا و لەسەر دراوپەردووہكەیدا دەولەت پىكدەھینی كە زۆر بە خیرایى ئوروستۆكراتییەتى خێلەگەرى و چینی رەشوك پىكرا تیدا دەتووتەوہ. لە كۆتایدا لەلای ئەلمانەكاندا كە بەسەر ئىمپراتورییەتى رۆمانى دا زال بوون، دەولەت وەكو ئەنجامىكى راستەوخۆى داگیرکردنى زەوى وزارى غەیرە سەرھەلەدا، سيستمى خێلایەتى ھېچ شیوازىكى بەدەستەوہ نییە كۆتروولى پى بكات. بەلام لەبەر ئەوہى ئەم داگیر كردنە، نە بە ھېچ خەباتىكى راستەقینە دژ بە نیشتەجى كۆنەكانەوہ گرى دراوہ، و نە بە دا بەشكردنكى بالای كاریشەوہ بەندە، لەبەر ئاستى پەرەسەندنى ئابورى لەلای گەلە سەركەوتووكة و لەلای ژێر كەتووہكەدا ھەر یەكن، لەبەر ئەوہش بناغەى ئابورى كۆمەلگا ھەر وەكو خۆى دەمینی، ئەوہ ئەو سيستمە خێلایەتییە كۆنە، بەدەسكارى تیداكردن و ناوچەگەرى لە دامەزراوى مارك-دا دەتوانى بمینی وچەندەھا سەدە ھەر بەردەوام بیى، تەنانت بۆ ماوہیىكیش بە شیوہیەكى كزو لاوتر، لەخێلە خانەدانەكان و خیزانە باتریسییە-كانى ئایندە، یا تەنانت لە خێلە وەرزیرەكاندا، وەك بۆ نمونە لە (دیتمارشن) دا(52)پ

بەم شیوہیە، دەولەت، ھەرگیز، ھیزیك نییە كە لە دەرەوہى كۆمەلگادا بەسەرى دا بسەپى. ھەروەھا دەولەت (بەرەستەى یرى رەوشتگەرى) نییە، (وینەو بەرجەستەى میشكیش) نییە وەك ھىگل دەلى (162). دەولەت بەرھەمى كۆمەلگایە لە پلەيەكى دیارى كراوى پەرەسەندنى دا، دەولەت پەردە لادانە لەسەر واقیعى ئەوہى كە ئەم كۆمەلگایە كەوتۆتە گىژەنى ناكۆكیەكەوہ لەگەل خودى خۆیدا و ناتوانى چارەسەرى بكات، لەسەر واقیعى ئەوہى كە ئەم كۆمەلگایە دا بەش بوو بەسەر چەندەھا دژايەتى تىك ئالۆسكاو و توانای ئەوہى نییە

لییان دەریاز بی. جا بۆ ئەو هی ئەم لیکدژانه، واتە ئەم چینیانەى که خاوەن بەرژەوهەندى ئابوری لیکدژن، لە خەباتییکی لەبن نەهاتوودا، یەکدی و کۆمۆلگا هەل نەلوشن، ئەوا دەبیّت هیژیک بیتهکایەوه لە پروالەتدا لە سەرۆوی کۆمۆلگادا دەووستی، هیژیک که ئەو بەیەکدادانە سووکتەر دەکاو دەیخاتە چوارچێوهی (ئۆرگنیزەکردنەوه Ordnung). ئەم هیژە که هەر لە کۆمۆلگاوه هەلەدەقوئی، بەلام لەگەل ئەوهدا خۆی لە سەرۆتر دادەنى و جارلە جار زیاتر لیبی دادەپری، بریتییه لە دەولەت.

لە براووردکرنی لەگەل ئۆرگانە کۆنەکانی خیلایەتیدا، دەولەت بەمانەى خوارەوه خۆی جیا دەکاتەوه، یەکەم، دەولەت **بە پێودانگی ناوچە** هاوالاتییەکانی دابەش دەکا. یەکە کۆنەکانی خیلایەتی، که بەهۆی خزمە خوینییهوه سەریان هەلداو بەردەوام بوون، وەک لە پێشدا بینیمان، چى دی نەدەلوان، چونکە بەپلەى یەکەم مەرجی لەئارادا بوونی، که بریتییه لە گریدانی ئەندامانی خیل بە پارچە زەوییهکی دیاری کراووه دەمیك سألە لە ئارادا نەماوه. زەوییهکە مایەوه، بەلام خەلکەکه دەجوولان. دابەش کردنی زەویش لەسەر بنچینهى هەریمایهتی، بوو بە خالی دەستپیکردن، ریگای بە هاوالاتیاندا بۆ ئەو هی کار بە مافەکانیان وئەرکە گشتییەکانیان بکەن، ئەمە لە کاتیگدا که بەبى لەبەر چاوگرتنی خیل و هۆزەکانیان نیشتهجى دەبوون. ریخستنی هاوالاتیان بە پیبی جیگای نیشتهجى بوونیان لەهەموو ولاتاندا کارى پیدهکری. لەبەر ئەوه بە لای ئیمەوه زۆر ئاساییه. کهچی بینیمان چ خەباتیک توندو درێژخایانی ویست پێش ئەوهی بتوانی لە ئەسیناو لە رۆمادا جیگای ئۆرگانە خیلایەتییهکان بگریتهوه.

دووهمین سیمای جیاکاری بریتییه لە دامەزراندنی **دەسهلاتی گشتی** کهچیتەر راستەوخۆ نەدەگونجا لەگەل ئەو خەلکەى که خۆبەخۆ خویان لە هیژیکى چەکاردا ریخستبوو. ئەم دەسهلاتە جیاکارە گشتییهش پیویستە چونکە ریخراوییکى چەکارى سەربەخۆى دانیشتوان لەو تهى که کۆمۆلگا بەسەر چینهکاندا دابەش بووه کاریکى مەحاله. کۆیلهکان بەشیکیان لە دانیشتوان پیک دەهینا. بەرامبەر بە 365000 کۆیله، هاوالاتیانى ئەسینا که 90000 کەس بوون هەر دەبوايه چینیکی بە ودم بن. سوپای میلیلى لە دیموکراسییەتی ئەسینادا دەسهلاتیکى ئوروستوکراتى گشتیان دژ بە کۆیلهکان پیک دەهینا وئیشی ئەوه بوو که ملکهچى ولارەملیبیان دەستەبەر بکات. بەلام وەکو لەمەو بەر بینیمان وگوتمان دەبوايه، بۆ دەستەبەر کردنی ملکهچى و ژیر دەستی هاوالاتیان ژاندارم-یش هەبن. ئەم دەسهلاتە گشتییەش لە هەموو دەولەتیگدا هەیه، تەنها لە چەکار پیک نایى، بەلکو تەواوکه ریشیان هەیه، وەکو بەندیخانە وجۆرهها دامەزراوى سەرکوتکەرى که لە پێشدا کۆمۆلگای خیلایەتی پیبیان ئاشنا نەبوو. ئەم دەسهلاتە گشتییەش بۆى هەیه زۆر پروپوچ بى و بەرچاو نەبى، لەو کۆمۆلگایانەى که تیاياندا دژایهتییه چینیایهتییهکان هیشتا پەریان نەسەندبى، هەروەها لە ناوچە دوور دەستەکانیشدا، وەک لە ولاتە یەکگرتووکانى ئەمەریکا، که لیروە لەوى بەدییان دەکەین. بەوهندەى که ناکۆکییه چینیایهتییهکان لە نیو دەولەتدا بەجۆشتر دەبن، و بەوهندەى که دەولەت بەرفرەوانتر و ژمارەى دانیشتوانى پتر دەبیّت، بەو ئەندازەیهش دەسهلاتى گشتى بەهیز تر دەبیّت. لانی کەم پڕوانە ئەوروپای ئیستا کاتى که خەباتى چینیایەتی و پێشبرکى لەسەر داگیر کردن چۆن دەسهلاتى گشتى بەئەندازەیهک بەرز کردۆتهوه که هەپەشەى هەل لوشینی تیکرای کۆمۆلگا دەکا و خودى دەولەتیشى دەگەل دابى.

بۆ یاریدەدانى ئەم دەسهلاتە گشتییە، دەبیّت هاوالاتیبانیش بەشدارى بکەن، واتە دەبیّت **باج** بسیندرى. کۆمۆلگای خیلایەتی بەهیچ شیوهیهک ئاشنای باج نەبوو. بەلام ئیمە ئیستا زۆر بە چاکى ئاشنای بووین. جا بەهۆی پەره ئەستاندنى شارستانیتى، باجیش بەش ئاكا، دەولەت قەواله بە قەرز و بۆ دواروژ دەبەستى، واتە **قەرزەکانى دەولەت**. لەم بوارەشدا پیره ئەوروپا زۆرى پیبیه.

فەرمانبەرەکان، که خاوەن دەسەڵاتی گشتین و مافی باج ئەستاندنیان لە دەست دایە، سەبارەت بەوەی که لە دەنگاکانی کۆمەڵەن، دەکەوێتە سەر ووی کۆمەڵگاوە. ئەو پێزەیی که بە نازادی و سەر بە خۆیی لە دەنگاکانی کۆمەڵگای خێڵایەتی دەگیرا، خۆ ئەگەر بشتوانن پەیدای بکەن، تاسەیان پێی ناشکی. ئەمان که دەسەڵاتیکیان لە دەست دایە بەرە بەرە لە کۆمەڵگادا نامۆ دەبیت، دەبیت هەولێ ئەو بەدەن که چەند یاسایەکی نا ئاسایی لەبۆ خۆیان داریژن که بە هۆیەوه پلەو پایەییەکی تاییبەتی پێرۆزو دوور لە دستدریژی پەیدا بکەن. چەپەل ترین پۆلیسی دەولەتی شارستانی (دەسەڵات)یکی ئەوتوی هەیه که لە سەر ووی دەسەڵاتی تیکرای دەنگاکانی کۆمەڵگای خێڵایەتی دایە. کهچی بەهێزترین پادشاو گەورەترین پیاوی دەولەت، یا سەرکردەییەکی سەربازی چاخی ژیاویی، بۆی هەیه ئێرەیی بە سادەترین ردین سپی خێڵیک بەری، بۆ ئەو پێزە راستەقینەییە که بەبێ گۆپال لێی دەگیری. ردین سپی خێل دلی کۆمەڵگایە بەلام ئەوانی دیکە ناچارن بکەوێتە تەلاشی ئەوەی که شتیەک لە دەروەهی کۆمەڵگا و لە سەر ووی ئەووە بنویین.

لەبەر ئەوەی دەولەت لە پیدایستی بۆ جەلەوکیش کردنی دژایەتی نیوان چینهکاندا سەری هەلدا ولەبەر ئەوەی لە هەمان کاتیشدا لەنیو ئەم بەیه کدا هەلپێژانەیی چینهکانیش سەری هەلدا، کەواتە وەکو بنەمایەکی گشتی دەبیت دەولەت هی ئەو چینه بی که پووی ئابورییەوه بەهیزو زالە ئەو چینهی که بەهۆی دەولەتەوه لە پووی رامیاریشەوه دەبیتە چینی دەسەڵاتدار. بەم شێوەیە بۆ سەرکوت کردن و چەوساندنەوهی چینه ژێردەستەکه دەبیت چەند شیوازیکی نوویی بە دەست بەینی. دەولەتی پێشان، لە پێش هەموو شتی کدا دەولەتی خاوەن کۆیلەکان بوو، بۆ سەرکوت کردن کۆیلەکان، هەر وەکو دەولەتی فینودالی که تیدا ئۆرگانی سەرگەورەکان بۆ سەرکوت کردن جوتیاری بن دەست و مسکینەکان بوو، بەهەمان شێوه دەولەتی نمایندەیی هاوچەرخی ئامرازی که بۆ وەبەرھێنانی کاری کری گرتە لەلایەن سەرمايەوه، وێرای ئەوەش وەکو بارودۆخیکی لە ئاسا بەدەر، قوئاغی ئەوتۆ هەیه که تیدا چینه خەباتکارەکان دەگەنە پلەیهک لە هاوسەنگی هیزەکاندا که لە گەلیدا بۆ ماوەییەکی دیاری کراودا دەولەت جۆرە سەر بەخۆییەک، لە نیوان هەردوو چینه کەدا، رووالەتیکی ناوېژی کەر وەر دەگری. فەرمان پەوایی پەشایەتی لە دوو سەدەیی حەق دەیهەم و هەژ دەیهەم دا وەها بوو که بەر دەوامی بە هاوسەنگی خەباتی نیوان خانەدانەکان و بۆرژواکان دەدا، بۆناپارتیزم لە ئیمپراتۆرییەتی یەکەمدا، بەتاییبەتی لە ئیمپراتۆرییەتی دووهم لە فەرنسادا وەها بوو کاتی که پڕۆلیتاریای دژ بە بۆرژوازییەت و بۆرژوازییەتیش دژ بە پڕۆلیتاریا هان دەدا. تازەترین دەستکەوت لەم بوارەدا که لە گەلیدا کار بە دەست و بندەست وەکو یەک سەیر دەردەکەون، بریتییە لە ئیمپراتۆرییەتی نوویی ئەلمانی نەتەوهکانی بسمارک: لێرەدا سەرمايەداران و کریکاران لەپووی یەکتەدا بە هاوسەنگی دەمیننەوه، هەمووشیان بەهەمان شێوه دووچاری فیل و تەلەکه بازی دەبن لە بەرژووەندی یونیکەرە (دەرەبەگ) بروسییەکاندا.

سەرباری ئەوەش هەموو ئەو مافانەیی که بە هاوڵاتیانی ولاتە ناو دارەکانی میژوو دەدرین بە پێی مۆلکەکانیان دایانداریتی، ئەمەش بە ئاشکراییی بۆمان دەردەخا که دەولەت ریکخراویکی چینه مۆلکدارەکانە بۆ ئەوەی خۆیان لە چینه نەدارەکه پێی بپاریژن. ئا ئەمە بوو باری ئەسینا وروما، لەوکاتەدا که دانیشتوان بە پیوه دانگی مۆلکەکانیان بەسەر چەند گروپی کدا دابەش کرابوون. بەهەمان شێوه باری دەولەتە فینودالەکان لەسەدە ناوەنجییەکاندا کاتی که دەسەڵاتی سیاسی بە پیوهری خاوەنداریتی زەوی دەپپورا و دەدرا. هەر وەها ئەمەش خۆی لەو پلەو پایانەدا دەردەخست که لە دەولەتە نمایندە تازەکاندا بەهەلپێژاردن پێدەکرینەوه. بەلام ئەم ددان پیدانانە رامیارییە، بە جیاوازییەکانی خاوەنداریتی هەرگیز لە ناوهرۆکەوه نییە. بەلکو بە پێچەوانەوه. بریتییە لە شەقڵی پلەیی نزمی پەرەسەندنی دەولەت. شێوهی بالایی دەولەت، که کۆماری دیموکراسییە، لەم

هەلومەرجە کۆمەلایەتیییە ئیستامان دا جار لە جار زیاتر دەبێتە پێداویستی یەکی حەتمی، ئەمەش شیۆه دەولەتییەکە کە بلوی تەنیا لە سایە ئێمدا نەبێ ناکرێ خەباتی یەکاڵاکەرەوێ نیوان پرۆلیتاریا و بۆرژوازییەت تا کۆتایی بەرپۆه بچێ، - ئەم کۆمارە دیموکراسییە بەرپەسمی هیچ جیاوازییەک لە روی سەرۆتوسامانەو ناناسی. لەم دەولەتەشدا سەرۆت بە شیۆهییەکی نا راستەوخۆ کار بە دەسەلاتی خۆی دەکا، بەلام بە جۆریکی دەستەبەر کراو: لەلایەکەو بە ریگای بەرتیل خۆر کردنیکی راستەوخۆی فەرمانبەرەکان (ئەمەریکاش نمونەییەکی کلاسیکی ئەم بوارەییە)، لەلایەکی دیکەشەو بەریگای پەیمان بەستن لە نیوان حکوومەت و بۆرسەدا (البورصة) کە بە ئاسانی دەبەسترا بەوئەندە کە قەرزەکانی دەولەت زیادێ دەکرد و بەوئەندە کە کۆمپانییە بەشەبەکان نەک هەر دەست بەسەر شیۆازەکانی گواستەنەو دەگرن، بەلکو دەست بەسەر خۆدی بەرھەم هێنانیشدا دەگرن و خۆدی بۆرسەش دەکاتە مەلەبەندیک بۆ خۆی. جگە لە ئەمەریکا، کۆماری فەرەنساش نمونەییەکی رۆشنە لە سەر ئەو، بەلکو سویسرای رەوشت چاکیش بایی خۆی لەم بوارەدا بەشدار بوو. بەلام کە کۆماری دیموکراسی هەرگیز پێویست نییە بۆ ئەم یەکییتیە برائانەییە نیوان حکوومەت و بۆرسەدا، ئەو جگە لە ئینگلترا، ئیمپراتۆرییەتی نوێی ئەلمانیش دەیسەلمینی چونکە ناتوانن بلیین بسمارک و بلیخورد کامیان مافی هەلبژاردنی گشتی بەسەر ئەوی تر خستەو. لە کۆتاییدا، چینی مولکدار بە ریگای مافی هەلبژاردنی گشتەییەو راستەوخۆ کۆتەرۆل دەکا. تاکو چینی چەوساوە، - کە ئەلێرەدا پرۆلیتاریایە-، پێنەگا بۆ ئەوێ خۆی، خۆی رزگار بکات، ئەوا بەشی زۆری دان بەو ریکخستە کۆمەلایەتیییە سەرکاردا، دەنێن، تاکە ریکخستنیکی کە بتوانی لە ئارادا بی و لە روی سیاسیشەو دەبێتە کلکی چینی سەرمایەداران و بایی چەپی توندپەروی بۆ پێک دەهینی. بەلام بەو پادەییە کە لە پێناو خۆبەخۆ رزگار کردن پی دەگا، هەلدەستی خۆی لە پارتیکی تاییبەت بەخۆی، ریک دەخا و نوینەرانی خۆدی خۆی هەلدەبژیری، نەک نوینەرانی سەرمایەداران. مافی هەلبژاردنی گشتی بەلگە پیگەیشتنی چینی کریکارە. بەلام لە دەولەتی حالی حازردا هەرگیز نە دەتوانی ونەدەشبێ لەو زیاتر بی. بەلام ئەمە بەسە. جا کاتی کە گەرماپیوهری مافی هەلبژاردنی گشتی پلە کولان لەلای کریکارەکان نیشان دەدا، ئەو ئەوسا، ئەوانیش، وەکو سەرمایەدارەکان، دەزانن چۆن هەلس وکەوت دەکن.

کەواتە دەولەت هەر لە ئەزەلەو نەبوو. کۆمەلگای وەها هەبوون کە هیچ پێویستی یەکیان بە دەولەت نەبوو و هیچ بیروپرایەکیان نە لەبارە دەولەت و نەلەبارە دەسەلاتەکیەو هەبوو. لە پلەییەکی دیاریکراوی پەرسەندنی ئابوری دا، پێویستی بەو کرد کە کۆمەلگا بەسەر چیندا دابەش بی، بەحوکمی ئەم دابەشبوونەش دەولەت بوو بە پێداویستی. ئیمە ئیستا بە خیرایی هەنگاو بەرەو ئەو قوناغە پەرسەندنی بەرھەمەیان دەنێن کە تییدا نەک هەر پێویست بە بوونی ئەم چینانە ناکات بەلکو چینەکان دەبنە کۆسپییکی راستەوخۆ لەبەردەم بەرھەمەیاندا. جا پێویستی لەناوچوونیان لە ناویان دەبا وەکو ئەو پێویستی یە کە بۆ بوونیان هاوردنییە کایەو. لەگەل لەناو چوونی چینەکانیشدا وەکو پێویستی یە دەبێت دەولەتیش لەناو بچێ: کۆمەلگا، کە سیستیمی نوێی بەرھەمەیان لەسەر بناغە یەگرتنیکی نازادو یەکسانییەکی تەواوی بەرھەمەیانەرەکان، بەرپادەکا، ماکینە دەولەت بە تیکرایی رەوانەیی ئەو شوینە دەکا کە دەبێت ئەو کاتە هەر لەوی بی: - مۆزەخانە شتوومە کە ئاساییەکان، لەتەنیش تەشی سەرەتایی و تەوری برونزسازی دا، دایدەنی -

* * *

كەواتە ، وەك لە پېشدا باسماڭا كەرد، ژيارىي ئەو پلەيە يە لە پەرەسەندى كۆمەلگادا كە تىيدا دابەش كەردنى كار و ئالوگۆر كەردن لە نىوان كەسەكاندا، كە لىيەو سەرچاوە دەگرى، ھەرەھا بەرھەمھىنانى كالايى كە ئەم دوو دياردەيە پىكرا دەبەستىتەو، دەگەنە تروپكى گەشەكەردىيان. ئەم سى ھۆكارەش دەبنە ھوى وەرچەرخانىكى تەواو لە نىو سەرپاكي كۆمەلگاي پىشوو دا.

لە تىكراي پلەكلنى پەرەسەندى پىشوو كۆمەلگادا، بەرھەمھىنان، لە كروكدا، بە كۆمەل بوو، بەكاربردنىش برىتى بوو لە دابەش كەردنىكى راستەوخوى بەرھەمەكان لە نىو خودى كۆمەلە كۆمۇنىزمەكاندا كە قەوارەى جۇراو جۇريان ھەبوو. ئەم بەكۆمەل بەرھەمھىنانەش لە تەسكترىن چوارچىو دەبوو، بەلام دەسەلاتى بەرھەمھىنەرەكانى بەسەرەو بوو، بەسەر پروسەى بەرھەمھىنان و ئاكامى بەرھەمەكانىيان. دەيانزانى بەرھەمەكانىيان چى بەسەر دى : خويان بەكارىيان دەبردن، لە دەستشيان دەرنەدەھات، كە ئەمە بناغەى رەوتى بەرھەمھىنان بى، ئەوا ناتوانى لە چاوەدەرى بەرھەمھىنەرەكان دەرىچى، بوى نىيە ھىزىكى تەلەسماوى بگورىنى، كە بۇ ئەوان نامۇ بى وەك ھەردەم لە چاخى ژيارىيدا روو دەدا.

بەلام دابەشكەردنى كار بە كاوەخۆ تەشەنە دەكاتە نىو ئەم پروسەيەى بەرھەمھىنانە و بەكۆمەل بەرھەمھىنان و خاوەندارىتى دەتەقنىتەو. خاوەندارىتى كەسەكانىش دەكاتە بنەمايەكى باو، سەرەنجام لە نىو كەسەكاندا ئالوگۆرپىكەردن دەھىننىتە كايەو، - لە سەرەو لە جۆنىتى ئەو كەردارەمان كۆلىيەو. - پلە بەپلە بەرھەمھىنانى كالايى دەبىتە شىوہەيەكى باو.

لە سايەى بەرھەمھىنانى كالايى، واتە بەرھەمھىنان لە پىناو ئالوگۆرپىكەردن، نەك لە پىناو بەكاربردنى تايبەتى وەك لە پىشدا وەھا بوو، بەرھەمەكان بە پىويست ئەم دەست وئەو دەست دەكەن. لەكاتى ئالوگۆر كەردندا، بەرھەمھىنەر لەبەرھەمەكەى دادەبرى و نازانى چى لى بەسەردى. ھەر كە پارە پەيدا دەبىت و دەبىتە ھوى نرخاندىن لە نىوان بەرھەمھىنەرەكاندا، ھەر كە بازركان لەگەل سەرھەلدانى پارەدا سەھەلدەدا، چۆنىيەتى ئالوگۆر كەردن ئالوزوبلۆزتر دەبىت و دوا ئاكامى بەرھەمەكانىش زياتر تەماوى دەبن. بازركان زۆرن، ھىچيان نازانى ئەوى دى چ دەكا. لە ئىستا بەلاو كالاكان دەگويزرئەو نەك لە دەستىكەو بۆ دەستىكى دىكە، بەلكو لە بازىرپىكەو بۆ يەكىكى تر. بەرھەمھىنەرەكان دەسەلاتيان بەسەر ھەرچى بەرھەمھىنانى بارو دۆخى خودى ژيانىيان لە دەستدا، بەلام ئەم دەسەلاتە نەكەوتە دەست بازركانەكانەو. بەرھەمەكان و بەرھەمھىنان ملان بۆ دەستەلاتى رىكەوت كەچ دەكەن.

رىكەوتىش لەو زياتر نىيە كە يەكىكى بى لە دوو پۆل (pole) . ھەر يەكەيان بە ئەوى دىكە دەلى پىويستى. لە سروشتىشدا، وا دەردەكەوى كە رىكەوت زال بووى. دەمىكە ئەو مان سەلماندووە كە لەھەر بوورىكدا پىويستىيەكى لەناووە و ياسايەكىش ھەيە لە بۆ خويان لە چوار چىوہى ئەم رىكەوتەدا رىگا بۆ خويان دەكەنەو. جا ئەوہى كە بەسەر سروشندا دەگونجى، بەھەمان شىوہ، لەبارەى كۆمەلگاوہش دەگونجى. بەو ئەندانەيەى كە چالاكىيەكى كۆمەلەيەتى، يا چەند رووداويكى كۆمەلەيەتى، لەسنوورى چاودىرى خەلكى ھوشيارو دەستەلاتياندا دەردەچى بەو ئەندانەيەى كە ئەم چالاكىيە دەكەويتە چوار چىوہى رىكەوتىكى پەتيەو، بەو ئەندانەيە ياسا ناوخويەكانى كە پىوہى لكاون لەچوارچىوہى ئەم رىكەوتەدا بە حوكمى پىوستىيەكى سروشتىيەو رىگا بۆ خويان دەكەنەو. ئەم جۆرە ياسايانە كۆنترۆل دەكەنە سەر رىكەوتەكانى كالا بەرھەمھىنان و كالا گۆرئەوہشدا : ئەم ياسايانەش لەبەرەو رووى كەسى بەرھەمھىنەرى تاك و ئەوكەسەى كە لە ئالوگۆر كەردنەكەدا بەشدارە لەسەرەتادا وەكو ھىزىكى نامۇ و نەناسراو راست دەبنەو و ھىشتا پىويتىيان بە تاووتۆكەردن و ناسىنى سروشتىيان، ھەيە. ئەم ياسا ئابورىيانەى بەرھەمھىنانى كالايى لە ھەموو پلەكانى

پەرەسەندىن وگەشەكردنى ئەم شىۋە بەرھەمھېئانەدا دەگۈپ، بەلام بە تىكپرايى قۇناغى ژيارىي لەژىر كۆتۈرۈلدا بەرپو دەچى. لە رۇڭگارى ئەمرۇشماندا بەرھەم بەسەر بەرھەمھېئەردا زالە، لە رۇژانى ئىمەشدا، سەپراكى بەرھەمھېئانى كۆمەلايەتى نەك ھەر بەپىي پلانئىكى بە ھاوبەشى كىشراو جەلەوكىش دەكرى، بەلكو بەھۇي چەند كۆپرەياسايەك كە وەكو ھىزىكى بەر بەرەللا، لە دوا قۇناغدا، خۇي دەسەپىنى، ئەويش لە گىژەلووكەي تەنگوچەلەمە ئابورىيەكاندا.

وەك بىنيمان ھىزى كارى مرۇق لە پلەيەكى گەشەكردنى تا رادەيەك زوى سەردەمى بەرھەمھېئاندا دەتوانى زىدە بەرھەمىك بە دەستەو بەدات كە بە ئاشكرا لە سەرووى پىداويستى بژىوى بەرھەمھېئەرەكەدا بى، ئەم پلەيەي پەرەسەندىن لە بناغەدا ھەمان ئەو پلەيەيە كە تىدا دابەش كردنى كارو ئالوگۈرپىكردنى شتوومەك لە نىو خەلكدا دەردەكەوي. دۆزىنەوھى ئەو راستىيە مەزنە زۆرى ئەويست كە دەلى: ئەگەر مرۇق كرا بە كۆپلە، بوى ھەيە بىي بە كالا و ھىزەكەي ئەم دەست وئەو دەستى پى بكرى و لەكەلك بەكەي. ھەر كە مرۇق دەستيان ئالوگۈرپىكردن كرد، خۇشيان بوون بە كالاى ئەم ئالوگۈرپىكردنە. گەر خۇشيان بى يا ترشيان بى، ئەكتىف بوو بە پاسىف.

لەگەل سەرھەلانى كۆيلايەتيدا كە لە چاخى ژياريدا گەيشتە چلەپۆپەي پەرەسەندى، يەكەمىن گەرەترىن دابەشبوونى كۆمەلگا بەسەر چىنى چەوساوە وچىنى چەوسىنەر پرووىدا. ئەم دابەش بوونە بە دىژىي تىكپراي قۇناغى ژيارىيدا بەردەوام بوو. كۆپلەتى يەكەم شىۋەي چەوساندنەوھەي، ئەو شىۋەيەي كە بەجىھانى كۆنەو لكاو، مسكىنىش لەسەدە ناوھنجىيەكاندا بەدواي ئەوھادا، كارى كرى گرتەش لە رۇڭگارە ھاوچەخەكاندا، ئەمانەن ھەرسى شىۋە گەرەكانى كۆيلايەتى كە ھەرسى چاخە گەرەكان جيا دەكەنەو، لەسەرەتادا كۆيلايەتەيەكى ئاشكرا، لەم دوايىيەشدا، كۆيلايەتەيەكى شارداراوە، ھەمىشە ھاوھلى قۇناغى ژيارىن.

پلەي بەرھەمھېئانى كالا كە ژيارىي لەوئو دەست پى دەكا لە پرووى ئابورىيەو دەبىتە ھۇي پەيدا بوونى : يەكەم - پارەي ئاسنىن، لەتەكىدا سەرمايەي بە دراو وسوودى سەدىي و رىبا. دووھم - بازرگانەكان وەكو چىنىكى نىوان بەرھەمھېئەرەكان. سىھەم - خاوەندارىتى تايبەتى زەوى وبارمتەي زەوى. چوارەم - كارى كۆپلەكان سەبارەت بەوھى كە شىۋەيەكى زالە لە نىو شىۋەكانى بەرھەم ھىئاندا. شىۋەي تازەي خىزان كە شايستەي ژيارىيە و لەتەكىدا دەسەلاتى خۇي بۇ ھەمىشە جەخت دەكاتەو برىتىيە لە تاكە ژنومىردايەتى و دەسەلاتدارىتى پىاو بەسەر ژندا، خىزانى يەكلانەش وەكو يەكەيەكى ئابورى لە كۆمەلگا. ھىزى پاراستنى شىرازەكان لە كۆمەلگاي ژيارىيدا برىتىيە لە دەولەت كە لەھەموو قۇناغە بابەتىيەكاندا بە تەنھا دەولەتى چىنە زالەكەيە و لەھەموو بارو دۇخەكانىشدا، لەناوەرۇكدا، وەكو ئامپرىك دەمىنئەتەو بۇ سەركوت كردنى چىنە چەوساوەكە، واتە چىنە ستەمدىدەكە. سىماكانى دىكەي ژيارىي ئەمانەن : لەلايىكەو، توندو تىزكردنى دژايەتى نىوان شارولادى، سەبارەت بەوھى كە بناغەي ھەموو دابەشكردنىكى كۆمەلايەتى كارە، لەلايىكى دىكەو، ھىئانە گۆپى پاسپاردە كە بەھۇيەو خاوەن مولك تەنانەت پاش مردنىشى دەتوانى ئەم دەس وئەو دەست بە مولكەكانى بكات. ئەم دامەزراو كە ناسازە لەگەل سىستىمى كۆنى خىلايەتىدا، لە ئەسینا لەپىش ھاتنى سۆلۈن دا نەناسرابوو. بەلام لە رۇمادا لە قۇناغىكى زووتردا كارى پىدەكرا، ئىمە زۆر بە ووردى نازانىن چ كاتىكە(53پ). لەلاي ئەلمانەكانىشدا پىشېنەكان كارىان پى دەكرد بۇ ئەوھى ئەلمانى پىاوچاك بتوانى بى كۆسپ مالەكەي بە راسپاردە بدا بە كليسە.

ژيارىي كە لەسەر ئەم كۆلەكەو ئەستووندانەدا وەستاو تەوانى چەند شتىك جىبەجى بكات كە كۆمەلگاي خىلايەتى بەتەواي بەرامبەر بەدى ھىئانىان دەستەوستان بوو. بەلام ئەمەي بە وروژاندنى سووك

وچروكترين غەريزەى مروۋقە وئارەزىۋى پىروپوۋچيان جىبەجى كىردو لەسەر زەرەروزيانى ھەموو توانستەكانى دىكەيان گەشەى پىدان. چاۋچنۆكىيەكى سووكوچىرووك لە يەكەمىن رۇژەۋە تاكو ئىستا ھىزى بزۋىنەرى ژيارىيە، سەرۋەت و سامان، ھەرۋەھا، سەرۋەت و سامان، ھەمىشە سەرۋەت و سامان، ئەك سەرۋەت و سامانى كۆمەلگا، بەلكو سامانى ئەو تاكە كەسە چىرووكە، تاكە ئامانجى يەكالاكەرەۋىيەتى، جا ئەگەر زانست جارلەجار زياتر لە ناخى ئەم كۆمەلگايەدا پەرەى ئەستاندوۋە و ئەگەر ئەو قۇناغانە چەند بارە بوونەۋە كە تىياندان ھونەر بە چلە پۆپەى گەشە كىردندا گەشىتوۋە ئەۋە لەبەر تەنھا ھۆكە، ئەۋىش ئەۋەيە كە ئەگەر زانست و ھونەر نەبوونايە مەھال بوو ھەموو بەدى ھىنراۋەكانى ئەم رۇژگارەمان لە بواری كەلەكە بوونى ساماندا مەھال بوو.

چەوساندنەۋەى چىنيك لەلايەن چىنيكى دىكەۋە بناغەۋەىمى ژيارىي پىك دەھىنى، لەبەر ئەۋە تىكپراى پەرەسەندەكەى لەناسازىيەكى ھەمىشەيىدا دەرەۋەتى. ھەموو ھەنگاۋىكى بەرەۋ پىش لەمەيانى بەرھەم ھىاندان لەھەمان كاتدا لەمەر باروۋى چىنى چەوساۋەۋە ھەنگاۋىكى بەرەۋ دواۋەيە، واتە زۆرەي ھەرە زۆرى خەلكەۋە. ئەۋەى بۇ ھەندىك سوۋدەند بى ۋاپىۋىست دەكا كە زىانى ھەندەكەى تى تىدايە و ھەموو رىزگار بوونىكى چىنيك واتاى چەوسانەۋەيەكى نوۋى چىنيكى دىكەى تىدايە. ئاشكراتىن نمونە لەسەر ئەمە بەكارھىنانى ئەو نامىرانەيە كە ئىستا ھەموو كەسىك دەزانى ئاكامى بەچى دەگا. جا ئەگەر لەلاى بەرەرييەكاندا ئەستەم بوو بتوانن ئەرك و ماف لىك جيا بكنەۋە، وەك لە پىشدا دىتمان، ئەۋە ژيارىي بە روونى، تەننەت بۇ تەۋاۋ گەمژەيەكىش، جياۋازى و ناسازى نىۋان مافەكان و ئەركەكان دەرەخا، ئەۋەش بەۋەى كە بەرادەيەك ھەموو مافىكى بە چىنيك بەخشيۋە ھەموو ئەركەكانىشى و ئەستۆى چىنەكەى دىكە داداۋە

بەلام نابى ۋەھابى. چ شتىك لەچاكەى چىنە زالەكە دابى، دەبىت لەبۇ سەرىپاكى كۆمەلگاگەش كە چىنە زالەكە ئاۋىنە و نمونەيەتى چاك و بەكەلك بى. لەبەر ئەم ھۆيەش بەۋەندەى كە ژيارىي بۇ پىشەۋە دەچى، بەۋەندەش ناچارە بە تاراي خۇشەۋىستى ئەو دياردە خراپانە داپۇشى كە بە ناچارى دروستيان دەكا، يان دەبىت بە بۆيە بىانپۇشى ياخود دەبىت بە چاۋ قايمى حاشايان لىبكات، بەكورتى، درۋ و مەرايىيەكى گشتى ۋەھا بەكار بجا كە ھىچ شىۋەيەكى كۆمەلگا دىرىنەكان، تەننەت ھەردوۋ يەكەمىن قۇناغى ژيارىيش بە خۇيانەۋە نەدىيى، ئەو درۋ و مەرايىيەى لە دوايىدا لەۋ قسەيەدا بگاتە لوۋتكە، كە دەلى چىنى چەوسىنەر بۇ بەرژەۋەندى چىنە چەوساۋەكە نەبى ناچەۋسىنىتەۋە، جا ئەگەر ئەم چىنەى دوايى بەمە نەزانى و ياخى بىي ئەۋە بى ئەمەكىيە بەرامبەر بە گەرەترىن چاكەۋ بەرامبەر ئەۋانەش كە چاكەيان بۇى بوۋە، واتە بەرامبەر ئەۋانەى كە چەوساندوۋانەتەۋە (54پ)

لە كۆتايىدا ئىۋەۋ راي مۇرگان لەبارەى قۇناغى ژيارىي دا:

(ھەر لە سەرھەلدىنى ژيارىيەۋە، سەرۋەت و سامان بە قەبەيى گەشەيان دەكرد، شىۋەكانىشى جۆرەجۆر بوون لە بوۋارىكى بەر فراۋانىشدا بەكارىان دەھىنان، بەرپۆۋە بردىشيان لە بەرژەۋەندى مۆلكدارەكاندا بوو و لەپلەيەكى ھىند لىياتوۋانە بوو، كە ئەم سامانە بوۋ بە ھىزىكى دەروەست نەھاتوۋ، بەرەۋ روۋى گەل. مېشكى مروۋقە چاش و دوۋدل دەمىنى بەرامبەر بە دەستكردى خودى خۇى. بەلام لەگەل ئەۋەشدا رۇژگارېك دادى كە تىيدا مېشكى مروۋقە ھىزو گورېكى دېتە بەر كە بتوانى بەسەر سامانەكەدا زال بى ۋېرىپار لەسەر ھەلوۋىستى دەۋلەت دەدا لەمەر ئەو خاۋەندارىتېيەى كە پارېزگارى لى دەكا و ئەركەكانى خاۋەن مۆلكەكان سنوور كېش دەكا. گومانىش لەۋەدا نىيە كە بەرژەۋەندى كۆمەلگا لە سەرۋى بەرژەۋەندىيەكانى تاكە كەسەۋەن، ھەرۋەھا دەبىت پەيوەندىيەكى دادپەرۋەرەنە و رىكوپېك لە نىۋان ئەو دوو لايەنەدا ھەبىت. تەنھا ۋەتەلاش كەۋتن بەدۋاى سەرۋەت و ساماندا دوا ئامانجى مروۋقايەتى نىيە ئەگەر پىشكەۋتن ۋەكو ياسايەكى دوا رۇژ بىنى ۋەك لە رابردوۋشدا ۋەھا بوو. ئەو رۇژگارەى كە لە بەرەبەيانى

ژياربیهوه بهسه رچووه بهشیکي یه کجار کهمه، لهو رۆژگاره ی که مروقايه تی بهسه ری برد و بهشیکي یه کجار بچوو کیشه لهو رۆژگاره ی که تیبدا دهژی. له ناوچوونی کومه لگا له بهرده مماندا دهوستی و گهف دهکا سهبارت بهوه ی که کوتایی هینه ری قوناغیکی میژووییه که سهروهت وسامان تاکه دوا ئامانجی تی چونکه ئەم قوناغه توخمه کانی له ناو بردنی خودی خوی تیدایه. دیموکراسییهت له بهریوه بردندا، برایه تی له کومه لگادا و یه کسانی له مافه کاندا، ئاموژی گشتی، هه موو ئەمانه قوناغی بالای داهاتوو له کومه لگادا پیروژ دهکن، ئەو کومه لگایه ی که ئەزموون ومیشکک وزانست بهرده وام بوی له تهلاش دان. ده بیته مایه ی ژياندنه وه. بهلام به شیوه ییکی بالاتر. بو ئازادی و به کسانی برایه تی که له خپله کونه کاندا هه بوو |

﴿مۆرگان (کۆمه لگای دیرین) لاپه ره 552﴾ (164).

(له دوا دوا ییه کانی ئازار و 26 ی ئایار (مایو) 1884 نووسرا)
(له کتیبیکدا به سه ره به خویی له زوریخ سالی 1884 ده ره ات)

به پیی دهقی چاپی چواره می ئەلمانی سالی 1891 هاته به ره هم

ئیمزا: فردریک ئەنجلس

پهراویزه کان)

1. لیږدهدا مهبهست له ﴿ کورتهی کتیبی لویس ه. مۆرگان (کۆمه لگای دیرین) که کارلس مارکس دایناوه .
2. مهبهست له کتیبی 1873، A.E. Frieman "politic comparative" london فریمان . ﴿ سیاسهتی بهراوردکاری، له لهندن، 1873)
3. " E.B . Tylor " Researches into the Early History of Mankind and Development of Civilisation " London، 1865 . (تایلور . (تۆژینه ووهکان له میژووی سهرهتایی مروفايهتی) (له نندن، 41865)
4. (باخوفن، مافی دایک. تۆژینه ووه له فرمان رهوایهتی ئافرهتان له سهر بناغه ی سروشتی ئایینی و دادوهی . "Das Mutterrecht . Eine untersuchung über die Gynaikokratie j. j Bachhofen . شتوتگارت ، 1861) . Primitiv Marriay . An J. F. Mac –Lennan. "Studies in Ancient History Comprising a Reprint of "Inguiry into the origin of the Form of Capture in Marriage Ceremonies" . London and Neu- York 1886، 124 – 125 . P . (ماک – لیینان – ' لیکولینه ووه له جیهانی دیرین (دووباره چاپ کردنه ووهی) ژن و میردایهتی سهرهتایی تۆژینه ووه له بنهجهی نه ریتی فراندن له ئاههنگهکانی ژنهیناندا دهکریته ووه . له لهندن و نیویورک ، 1886، ل ل 124–125) .
6. " Descriptive Ethnology " . Vol. I.II . R.G . Latham ، London ، 1859 . (لیتام ' نه تنولوزیای و هسف کردن ' بهرگی یه کهم و دووهم . له نندن ، 1859) .
7. L.H. Morgan. (League of the Ho-de-no-Sau- nee or Iroquois Rochester-1851. (مۆرگان (کۆمه لهی هوو-دی-نو-سو-نی یا خود ئیروکوا) روشتستر 1851.
8. J. Lubbock. (The Origin of Civilisation and the Primitive Condition of Mantal and Social Condition of Savages) Londen. 1870 (بنهجهی ژیاړی و دوخی سهرهتایی مروفا . بارودوخی بیروپراو کۆمه لایه تی درنده کان) . له لهندن ، 1870) .
9. L . H . Morgan . systems of Consanguinity and Affinity of the Human Family . Washington ، 1871 . (ل . ه . مۆرگان سیستمهکانی خزمایه تی و تیکه ل و بوون له خیزانی مروفا یه تی دا . واشنتن ، 1871) .
10. J . Lubbock . The origin ، Paris ، A . Giraud – Tolon . Les Origines de famille . Geneve . 1874 of Civilisation and the Primitive condition of Man . Mental and Social Condition of Savages . Fowth Ed . Lo¹ndon ، 1882 . جیرو - تولون . (بنهجهی خیزان) . ژنیف و پاریس . 1884 . لیبوک . بنهجهی ژیاړی و دوخی مروفا سهرهتایی . بیروپراو کۆمه لهی درنده کان . چاپی چوارهم . له نندن ، 1882) .
11. L.H. Morgan . Ancifnt Society or Researches in the Lines of human Progres s from Savagery ، London through Barbarism to Civilisation . 1887 ، (ل . ه . مۆرگان ، کۆمه لگای دیرین یا خود تۆژینه ووه له هیلهکانی پیشکه و تنی مروفا یه تی له درندایه تییه ووه بو بهر به ریبهت تا کو ژیاړی) . له نندن ، (1877) ل 11 .
12. L.H. Morgan . Ancient Society . London ، 1877 ، P . 19 . ل . ه . مۆرگان ، کۆمه لگای دیرین ، له نندن ، 1877، ل 40 .
13. بویبلو، ناوی کۆمه له هۆزیکی هینده سوورپیستهکانی ئەمهریکای باکوورییه ، له زهوی و زارهکانی مهکسیکی تازهدا دهژیان (ئیسستا له ناوهجهی باشووری پوژناوای ولاته یه کگرتووهکانی ئەمهریکا دان ههروها له

ناوچەى باكوورى مەكسىكىش دان) يەككىتى مېژوو وژيارى پېكەوھى گرى دەدان . ئەم ناوھش لە وشەى (Pueblo) ئىسپانى داتاشراوھ، واتاى (گەل، نەتەوھ، كۆمۆنە)دەگەئىنى، داگرىكەر ئىسپانىيەكان ئەم ناوھيان ئىنان، چونكە لەنىشتەمەنى تايبەتىدا دەژيان كەبرىتى بوون لە چەند مالىك – كۆشكى كۆمۆنە ئامىزى گەورە بەرزى 5 تا 6 قات بەرز بوون و خەلكىكى زۇريان تىدا دەھەوانەوھ ژمارەيان دەگەيشتە ھەزار كەس، ھەروھ ئەم ناوھ لە نىشتەمەنى ئەم خىيلائەش نرا .

14 . لېرەدا ئەنجلس مەبەستى لە كىيى گايوس يوليوس قەيسەرە (يادداشتەكان لەمەر جەنگى گال) ھوھ. ھەروھ كىيى كورنىليوس تاقىيتس (ئەلمانىا).

15 . بۇ ئامەدەكردنى چاپى يەكەمىنى كىيەكەى ، ئەنجلس سوودى لەم دوو كىيەكەى ماك – لىنان ھەرگرتوھ : “ Primitive Marriage .An Inguiry into the Origin of the Form of capture in Marriage Ceremonies “ Edinburgh ، 1865 ، “ Studies in Ancient History Comprising a Reprint of “ Prrimitive Marriage . An Inguiry into the Origin of the Form of capture in Marriage ceremonies “ London . 1876.

پاشان لە ئامادەكردنى چاپى چوارەمى كىيەكەى (سالى 1891) ئەنجلس چاپە نوپىيەكەى كىيەكەى ماك – لىنانى، لە بەرچاوت گرت، كە لەلەندەن و نيوپورك سالى 1886 دەرچووھ.

16 . “ Ancient Society “ London . L.H. Morgan ، 1877، P. 435 – 436 (ل.ھ. مۆرگان، كۆمەلگای دىرىن، لەندەن، 1877، ل ل 436-435)

17 . كارل ماركس، (كورتەى كىيەكەى لويس ھ.مۆرگان كۆمەلگای دىرىن).

18 . لېرەدا مەبەست لەكىيى – J.J. Bachofen.” Mutterrecht . Eine untersuchung über die

1861..Gynaiokratie der alten welt nach ihrer religiösen und rechtlichen Natur “ . Stuttgart

(باھۆخ، مافى داىك، تۆژىنەوھ لەفەرمانرەوايەتى ئافرەتان لەجىھانى دىرىندا لەسەر بناغەى سروشتى ئايىنى و دادوھرى، شتوتگارت، 1861) .

19 - Paris 1888 “ Levolutiondu mariage et de la famille “ ch. Letourneau . (شى – لىتورنو)پەرەسەندنى ژن ومىردايەتى و خىزان پاریس ، 1888).

20 . The History of Human Marriage London and Newyork . E. Westermarck . 1891 . (فسترمارك) مېژوو ژن ومىردايەتى مروقت، لەندەن و نيوپورك ، 1891) .

21 . ئەم رايەى سۆسۆر لم كىيەكەى ھاتووھ : A . Giraud –Teulon . “ Les origines du mariage et de ia

Geneve “ famille ، Paris ، 1884 ، P . xv . (جىرو . تولون) بنچەى ژن ومىردايەتى و خىزان . ژنىف و پاریس .

22 . Paris “ Levolution du mariag et de la famille “ ch . Letourneau . 1888 . p.41 . (ش. لىتورنو) پەرەسەندنى ژن ومىردايەتى و خىزان، پاریس 1888 .

23 . paris “ Des societates animales “ . A.Espinas . 1877.

(ا. ئايزىناس، لە نيو كۆمەلگای گيانداران، پاریس، 1877). ئەنجلس بە پالپىشتى (ل 518) ى كىيەكەى جىرو – تولون و ئايزىناسى كردووھ بەگەواھ. (بىروان تىبتنى ژمارە20) كە وەكو پاشكۆيىك لە پەرەگرافىكى ئەم تۆژىنەوھىيەدا ھاتووھ .

24 . New- York ،H.H. Bancroft “ The native Races of the pacific states of north America “ vol .I.- v

، 1875 (ھ.ھ. بانكروفت) رەگەما بناغەيىيەكان لە كەنارى ئوقيانوسى پاسفىك لە باكوورى ولاتە يەكگرتووھكاندا، بەرگەكانى 1.5 . نيوپورك، 1875.

25. P. 70-71 ، 1891 ، London and New York .E. Westermarck . “ The History of Human Marriage “ . (فسترمارك) ميژووی ژنومیردایه تی مروڤ ﴿له ندهن و نیویوړك، 1891، ل ل 70 . 71﴾ .
26. ئەم نامەیهی (ماركس) مان پى نهگه‌یشتوه. ئەنجلس له نامەیه‌كى‌دا كه بۆ كاوتسكى ناردووه ئاماژەى بۆ كردووه، له‌به‌روارى 11 نیسان 1884.
27. لیږدا مەبه‌ست له‌ده‌قى چوارینه ئوپیرالییه‌كه‌یه، ﴿ئه‌لقه‌ى نیبیلونگ﴾ كه مۆسیقاژهن فاگنز به‌پاڵپشتى داستانى ئەسكەنده‌نافى (ئه‌یدا) و داستانى ئەلمانى (گۆرانى نیبیلونگ)، به‌خۆى نووسیونى . بېروان، R. erster Tag، Wagner “ Der Ring des Nibelungen (ر. فاگنر) ئەلقه‌ى نیبیلونگ، پوژى یه‌كەم، die Walküre، zweiter Aufzug (فالکیریا، به‌شى دووهم)، گۆرانى نیبیلونگ مەزترین شۆنه‌وارى داستانى پالەوانی‌تى میلی ئەلمانییه، كه له‌سه‌ر بناغه‌ى داستان و چیرۆكه‌ كۆنه‌كانى ئەلمانیای كۆنى قوناغى كوچ و په‌وى مەزنى گه‌لان، دامەزراوه . (له‌سه‌ده‌ى سى‌هەم تاكو سه‌ده‌ى پینجەم). ئەم داستانه‌ شیعره‌ له‌سه‌ر شیوه‌كه‌ى سالى 1200 پیمان گه‌ییوه.
28. (ئه‌یدا) كۆمه‌لیكه‌ له‌چیرۆك و گۆرانى پالەوانی‌تى و میتۆلۆژییه‌ى گه‌له‌ ئەسكەنده‌نافییه‌كان. وه‌كو شوینه‌وارى‌كى سه‌ده‌ى سیزده‌یه‌م كه‌له‌ سالى 1643 دا قه‌شه‌ى نایسله‌ندى سفینون (ئه‌یدای مەزن) دۆزییه‌وه، مایه‌وه، هه‌روه‌ها وه‌كو توژینه‌وه‌ییک له‌ شیعره‌كانى (سكالد) دا مایه‌وه كه له‌ سه‌ده‌ى سیزده‌یه‌مدا شاعیرو میژوو نووس سنورى ستورلوسون (ئه‌یدای بچووك) دینا. گۆرانیه‌كانى (ئه‌یدا) ئاوینه‌ى بارودۆخى كۆمه‌لگای ئەسكەنده‌نافى یه‌ له‌ قوناغى گه‌ندەل بوونى سیستى خیلایه‌تى و كوچ و په‌وى گه‌لاند. هه‌روه‌ها كه سانیک و بابەتى ئەو تۆى له‌ دوو تۆدایه‌ كه له‌ جوانکارییه‌كانى كۆنه‌كانى میلیه‌تى ئەلمانىن. (ئوگیسدریكا) یه‌كیه‌ له‌ گۆرانیه‌كانى (ئه‌یدای مەزن)، ده‌گه‌رپته‌وه بۆ ئەو ده‌قانه‌ى كه زۆر له‌ میژوه‌ نووسراونه‌ته‌وه. لیږدا ئەنجلس چەند پارچه‌یه‌ك له‌ كۆپله‌كانى (32-36) ی ئەم گۆرانیه‌ ده‌هینیته‌وه.
29. ناس و قان، دوو كۆمه‌له‌ن خوداوه‌نده‌كان كه له‌ میۆلۆژیای ئەسكەنده‌نافى دا هەن (ساگائینگلینگ) ساگای یه‌كەم (چیرۆك و داستان)، له‌كتیبه‌ییدا كه له‌ باره‌ى پادشا نه‌رویزییه‌كان دایه (له‌سه‌رده‌مه‌ كۆنه‌كانه‌وه تاده‌گاته سه‌ده‌ى دوازده‌هەم) له‌دانانى شاعیرو میژوو نووسى نایسله‌ندى (سنورى ستورلون) ه‌له‌سه‌ده‌كانى ناوه‌پراستدا (HeimsKringla) (ئه‌لقه‌ى زه‌مینی) بابەتیكه‌ له‌ ناوه‌ندى یه‌كەم له‌سه‌ده‌ى سیزده‌هەمدا له‌ سه‌ر بناغه‌ى هه‌واله‌ میژووویكان له‌ مه‌ر پادشا نه‌رویزییه‌كان و ساگا خیله‌گه‌رییه‌ نایسله‌ندى و نه‌رویزییه‌كان دایه. لیږدا ئەنجلس بېرگه‌یه‌ك له‌به‌شى چواره‌مى ئەم ساگایه‌ ده‌هینیته‌وه.
30. P. 425 ، 1877 ، L.H. Morgan “ Ancient Society “ London ، (ل.ه. مۆرگان)، كۆمه‌لگای دیرین، له‌ندن ، 1877 ، (425) .
31. 1861 . Stuttgart “ Das Mutterrecht “ J.J. Bachofen . s. xxIII ، 385 ، (باخوفن، مافی دایك، شتوتگارت، 1861، ل23، 385)
32. كارل ماركس، كورتەى كتیبه‌ى لویس ه . مۆرگان، (كۆمه‌لگای دیرین) .
33. یولیوس قه‌یسەر، یادداشته‌كان له‌مه‌ر جه‌نگى گال-ه‌وه‌ كتیبه‌ى پینجەم، به‌شه‌كانى 14-45 .
34. “ The peopte of India “ Edited by J.F. Watson and J.W. Kaye Vol I-vI London ، 1868-1872 ؛ گه‌لى هیندستان بلاوكراره‌كانى ج . ف . وتسون و ج . د . كای . به‌رگه‌كانى 1 . 6 . له‌ندن، 1868 . 1872 . لیږدا ئەنجلس بېرگه‌یه‌ك له‌به‌رگى دووهمى ئەم چاپه‌ ده‌هینیته‌وه.

35. لیڤردا مەبەست لەچینەکان یاخود لڤهکانی ژن و میڤردایەتی، ئەمانەش بریتین لە چەند کۆمەڵەییکی تایبەتی کە زۆربەى ھۆزە ئوستراالییەکان بەسەریاندا دا بەش دەبوون. پیاوانى ھەر کۆمەڵەییکی دەبوایە تەنھا ژنانى کۆمەڵەییکی دیکەى دیاری کراو بەینن. لەھەرھۆزیکدا ژمارەى کۆمەڵەکان خۆیان لە 4 تا 8 دەدا .
36. L.H. Morgan “ systems of consanguinity and Affinity of the Human Family “ Washington 1871. (ل.ھ. مۆرگان) سیستەمەکانى خزمایەتى و تیکە لاوبوون لە خیزانى مۆڤایەتى دا ، واشنتن ، 1871.
37. ئەنجامى تۆژینەوھەکانى ڤایسۆن لەگەل ھاویتدا لەم کتیبەدا ھاتووە
، Adelaide and Brisbane ،L.Fison and A.W. Howitt . “ Kanilaroi and kurnai “ Melbourne Sydney
1880 (ل. ڤایسۆندا . و. ھاویت کامیلاروی و کورنای . ملبورن و سیدنى وادیلاید و بریسبان، 1880)
38. London . “ Ancient Society “ . L.H. Morgan . p . 459 . 1877 (ل.ھ. مۆرگان، کۆمەڵگای دیرین، لەندن، 1877، ل 459).
39. ئەنجلس نامەکەى (رایت) ی کردوو بەگەواھ بەپى ئەو پرگەییە کە لە کتیبەکەى مۆرگاندا باس کراوە (پروانن ل.ھ. مۆرگان “ Ancient society “ . London ، 1877 ، p . 455 ، کۆمەڵگای دیرین، لەندن، 1877 ، ل 455) دەقى تەواوى ئەم نامەى (بەرۆارە راستەکەى 19 ئایار 1874، نەك 1873 وەك فۆرگان گوتویتى) لە گۆڤارى “ American Anthropologist “ ، New Series ، Menasha ، Wisconsin ، u.s.a . ، NI ، 1933 ، P . 138-140 ھاووھ (ئەنتروپۆلۆژى ئەمەریکی. زنجیرە تازەکان. میناشا و سکونسن. ولاتە یەكگرتووھەکانى ئەمەریکا، 1933 ، ژمارەى یەكەم ، ل 138-140).
40. New York ،H.H. Bancroft .” The Natuie Races of The pacific states of North Amarica “ . Vol . I . 40 p. 352-353 ، 1875 ،
- (بانکروفت، «رەگە بنەرەتییەکان لە شارەکانى باکوورى ئەمەریکای کەنارى باسفیک». بەرگی یەكەم، نیویۆرک، 1875 . ل ل 352-353).
41. ساتورنالەکان، جەژنى سالانەن لە پۆمای کۆندا لە بۆ خوداوەند ساتورن (کاروان کۆژە) لەکاتى گەرانیەوھى زستانەى پۆژدا بەبۆنەى کۆتایى ھاټنى کارە کشتوکالییەکان. لەم جەژنەدا، داوەت و نەریتى ئەوتوى بەرەللاى جەماوەرى دەگێردرا، کۆیلەش بەشداری لەم ساتورنالانە دەکردو ریگیان دەدانى پیکەو لەگەل ئازادەکاندا دانیشن. لە رۆژانى ساتورنالەکاندا پەيوەندییەکانى جوتبوونى پیاوان و ژنان بەرەللا دەبوون. وشەى (ساتورنالەکان) مانای داوەتى بەرەللاى و مەستى و بەزى بى شەرمانە و ناپەوا دەگەینى، ل 107 .
42. لیڤردا مەبەست لەو کتیبەى کە ئاگاسیس لەگەل ژنەى کەیدا نووسیویانەتەوھ . professor and Mrs. Louis Agassis. “ A Journey in Brazil “ . Boston and NewYork 1886 . (پروفیسۆر و خاتوو ئاگاسیس، «گەشتیک بە بەرازیل» دا. بوستن و نیویۆرک، 1886). چاپى یەكەمى ئەم کتیبە لەسالى 1868 ھاټە بەرھەم .
43. لیڤردا مەبەست لە (بیریاری گوادالوب) ە کە لە 21 ی نیسانی 1486 دا دەرچوو و اتە بیریاری ناوېژى کردن کە پادشای ئیسپانى فرديناندى کاسولیکى پینجەم لەژیر فشارى راپەرىنى جوتیارەکانى فتالوینا دای . لەم بۆنەىدا پادشا وەكو ناوېژى کەریک لە نیوان جوتیارە راپەریوھەکان و نیوان دەرەبەگان دا، دەرکەوت. لەم بیریاری ژمارەىکە لەو بیریاری سەردانەوھ کە دژ بە بەرژەوھەندى جوتیارەکان بوون، لەوانە مافى سورانە، جا بەرامبەر بەوھ دەبوایە جوتیارەکان باج بەدن، ل 111 .

44. S.Sugenheim. "Geschichte der Aufhebung der Leibeigenschaft und Hörigkeit in Europa bis um die Mitte des neunzehnten Jahrhunderts". St. Petersburg 1861. (س.زوگنهایم) «میژووی نه هیشتنی مافی مسکینایه تی»، سانت بترسبۆرگ، 1861.)
45. کارل مارکس. کورتهی کتیبی لویس ه. مۆرگان «کۆمه لگای دیرین».
46. کارل مارکس. (کورتهی کتیبی لویس ه. مۆرگان «کۆمه لگای دیرین».
47. M.Kovalevsky. "Tableau des origines et de l'evolution de la famille et de la propriété". Stockholm 1890.
- (م.کۆفالیفسکی) پرونکردنه وه یه که له مهر بناغه و پهره سه ندنی خیزان و خاوه نداریه تی. ستوکهولم، 1890.)
48. London. "Ancient society". L.H.Morgan. 1877. p. 465-466. (ل.ه. مۆرگان «کۆمه لگای دیرین» له ندهن، 1877، ل 465-466.
49. London. "Ancient society". L.H.Morgan. 1877. p. 470. (ل.ه. مۆرگان «کۆمه لگای دیرین» له ندهن، 1877، ل 470.)
50. کارل مارکس، کورتهی کتیبی لویس ه. مۆرگان «کۆمه لگای دیرین».
51. لیبره دا مهبه ست له توژینه وه که ی (کوفالیفسکی) یه مافی سه ره تای. چاپی یه که م. خیل. مۆسکو، 1866. له توژینه وه که دا نووسینه وه کانی ئۆرشانسکی له سالی 1875 ههروهه و یفیمکو له سالی 1878 دا کردوه به گهواه، که له باره ی کۆمونه ی خانه واده کین له روسیادا.
52. ناوی «راستییه که ی» یاروسلاف به به شی یه که می شیوازی یه که می کونی «راستی روسیه»، گوتراوه واته به و کۆمه له یاسای روسیای کۆن، که له سه ده کانی یازده و دوازه له سه ره بناغه ی داب و نه ریتی ئه و پرژگاره که ره نگدانه وه ی په یوه ندیه کانی ئابوری و کۆمه لایه تی کۆمه لگای ئه و رۆژگاره بوون.
53. یاساکانی دالماتی، کۆمه له یاساییکی به کاربوون له بولیتا «به شی که له دالهی تیا» له سه ده ی یازده یه مه وه تا کو سه ده ی هه قده یه م، ههروهه به «سیستمی بولیتا» ش ناسراوه.
54. B II. Leibzig. "Institutionen des Deutscher privatrechts". A. Heusler. 1886. S. 271. (هوسلر: «بنه ما ریشه ییه کانی مافی تایبه تی ئه لمانی» به رگی دووم. لایبزیگ، 1861.)
55. نیشانه که ی نیارخ که لیبره دا ناوبراوه له دانراوه که ی سترابونی (جوگرافی) دا دهیدوژنه وه، کتیبی یازده یه م، به شی یه که م.
56. Calpullis (کالپولیس)، چهند تیره یکی خانه واده گی هینده سوورپیسته کانن له مه کسک دا له قوناغی داگیرکردنی ئه م و لاته له لایه ن ئیسپانییه کانه وه. تیکرای ئه ندامانی هه ر تیره یکی خانه واده گی (Capulli) (کالبولی) یه که بنه چه ی هاوبه شیان هه بوو زه وییکی هاوبه شیشیان هه بوو که نه ده بوو بفرۆشری یا خود له نیوان میراتگره کاندای بفرۆشری. ئه لونسوسوریتا له کتیبه که ی دا :
- les moeurs des , sur les lois ,Rapport sur les differentes dasses de chets de la Nouvelle . Espagne habitants (sur les impots).dablis avantet depuis laconguete (کالپولیس) Capullis باسی له etc. etc .
- کردوه. (راپۆرتی که له باره ی سه رکرده جوړبه جوړه کانی ئیسپانیای نوئی و له باره ی یاسا و رهوشتی خه لکه که و باج گرتن دا پیش داگیرکردن و پاش ئه وهش ، هتد .. هتد ..) که بۆ یه که مین جار له م کتیبه دا بلاوکراره ته وه .:
- relatims et momoires originaux pour servir a – histoire de la decouverte de ‘ Amerigues ‘ , 1840 , Paris , par H . Ternaux – Compans “ . Vol . II , m publies pour la premiere fois en francais PP . 50-64 .

- (گەشت، راپۇت و يادداشت لەبارەى مېژووى دۆزىنەۋەى ئەمەرىكا، بۇ يەكەمىن جار ترنو-كومبات بە زمانى فەرەنسى بلاوى كرده، بەرگى 11 . پاریس، 1840 ، ل ل 50-64) .
57. لیڤەدا مەبەست لە وتارەكەى كونوف “Die altperuanischen Dorf – und Markgenossenschaften” (كۆمۆنە لادییى و مارک و تیروانییە كۆنەكان) كه لە گۆڤارى Ausland لە 20 و 27 ی تشرینی یەكەم و 3 تشرینی دووم 1890. “Das Ausland” (داس ناوسلاند :ولاتەبیگانەكان) گۆڤاریكى ئەلمانییە لەبارەى جوگرافیا و زانستی سروشتدا. ھەر لە سالی 1828 تاكو سالی 1893 دەرچوو. لەسەرەتای 1873 دا لە شتوتگارت دا دەرچوو.
58. لیڤەدا مەبەست لە مادەى (230) ی یاسای مەدەنییە كه لە سالی (1804) دا لە سەردەمى ناپلیۆن دا دەرچوو.
59. كارل ماركس. كورتەى كتیبی لویس ھ. مۆرگان (كۆمەلگای دیرین).
60. ھومیروس : (ئودیسه) . سروودی یەكەم.
61. ئەسخیلوس، (ئورست، ئاگامەمنون.
62. بلوتارك. (ئەسبەرتییەكان). بەشى پینجەم. ھەرودھا پروانن :
- “ Griechische Alterthümer ” . G.F. Schoemann . Bd . I ، Berlin ، 1855 ، S . 268 . (گ. ف. شومان .
- ﴿سەردەمەدیرینەكانى یونانى﴾ . بەرگى یەكەم، برلین، 1855 ، ل 268) .
63. ئەسبەرتییەكان، ئەو ھاوڵاتییانەن كه لە ئەسبەرتەى كۆندا خاوەن مافی تەواوى خۆیان بوون. ھیلوت، دانیشتوانى ئەسبەرتەى كۆنن كه لە ھیچ مافیكیان نەبوو و بەزەویيەكانەو بەسترا بوون و دەبوایە باج و خەراج بەدەن بەخاوەن زەویيەكان كه ئەسبەرتى بوون. وەزعی ھیلوت ھیچ جیاوازیكى لەگەڵ وەزعی كۆیلەكان دا نەبوو.
64. ئەرستۆقانس. (ئافرەتان لە جەژنى فسموفوریا).
65. ھیرودوتس، (مېژوو)، كتیبی ھەشتەم، بەشى 105. ھەرودھا پروانن: W. Wachsmuth ، “ Hellenische Alterthumskunde aus dem Gesichtspunkte des staates ” . Halle ، Th . II ، 1830 ، S . 77 . (و. فاكسموت ﴿لیكۆلینەو لە سیستمە رامیارییەكانى سەردەمە ھیللینیە دیرینەكان﴾ بەشى دووم، لقی دووم، ھالە، 180 ، ل 77).
66. یوریبیدس. (ئوریست).
67. ئەنجلس بیروكەییك لە كتیبەكەى ماركس و ئەنجلس (ئایدیولوژییای ئەلمانى) دەھینیتەو.
68. London . “ Anciert Society ” . L.H. Morgan ، 1877 ، P . 504 . (ل. ھ. مۆرگان ﴿كۆمەلگای دیرین﴾ . لەندەن، 1877 ، ل 504).
69. ھیرودول Hierodule، لە یونانى كۆن و ئەوانى ژیر قەلەمپرویان، بەكۆیلەو كه نيزەكەكان دەلین كه لە پەیکەرەكان دان. لە زۆر جیگادا، بەتایبەتى لە ولاتانى ئاسیای بچوك و لە كۆرنسیا، ئافرەتە ھیرودولەكان لە پەیکەرەكاندا خەرىكى جننە بازى بوون
70. تاقیتس. (ئەلمانیا)، بەشى 18 و 19.
71. ئەمیان مرسیلان: (مېژوو لە 31 كتیبدا)، ﴿كتیبی سى و یەك، ، بەشى نۆیەم، بروكویوس لە قەیسەرئۆه﴾ ، جەنگ لەدژی گۆتییەكاندا، كتیبی دووم، بەشى چوار دەیەم، كتیبی شەشەم لە مېژووى جەنگەكانى یوستینیانوس دژی فارس و فندال و گۆتییەكان.

72. لیږه دا مه به ست له شیعری تروبادوره (گۆینده گهړوکه کان) له فهره نسای باشووری دا له دواواییه کانی سده دی یازدهیمه تا کو دوا دوايي سده دی سیزدهیمه .)
73. لیږه دا نه نجلس پرگه ییکی له دانراوه کهی شارل فوریه ی گوریوه :
P . ، 1841 ، Paris ، t . Tv ، Oeuvers completes ، “ Theorie de l’ unite universelle “ . vol . III . 2-me ed .
120 . (شارل فوریه ، ﴿بیردوږه یه کیټی گیتی﴾ ، بهرگی سیهم . چاپی دوهم ، سرجه می دانراوه کان ، بهرگی چوارهم ، پاریس ، 1841 ، ل 120) . چاپی یه که می نه م دانراوه له ژیر ناوی : ”Traite de l’ association :
”London 1882 ، Paris ، T. I-II. domestique – agricole“ دهرچوو ﴿توژینه وه له هاوپه یوه ندی کشتوکالی ماله وه﴾ بهرگی یه که م و دوهم ، پاریس ، 1822) .
74. دقنیس وکلویا . پالته وانی رومانیک یونانیین له سده کانی دوهم و سیهم . هیچ زانیاریک له باره ی دانهری رومانه که (لونگ) نه ماوه .
75. (گورانی نیبیلونگ) . گورانی یه که م .
77. and its Relation to ، H.S. Maine . “Ancient law : ist connection with the Early History of Society .
Modern I deas
(هینری سامنر مین ، ﴿یاسای دیرین﴾ و په یوه نندیه که ی له گهل میژووی زوی کو مه لگا و له گهل چه مکه یاسا گه ریبه هاوچه رخه کان ، چاپی یه که می نه م کتیبه سالی 1861 له له نده ن دهرچوو .
78. کارل مارکس و فریدریک نه نجلس . ﴿مانیفیستی کومونیست﴾ به شی یه که م .
79. “Ancient Society” . London . L.H. Morgan . ، 1874 ، P.491-492 . (ل. ه. مورگان ، ﴿کو مه لگای دیرین﴾ ، له نده ن ، 1877 ، ل ل 492-491) .
80. پروان تیپینی ژماره 36 .
81. نه نجلس نه م گه واهه ی له کتیبی (کورتی کتیبی لویس ه . مورگان : ﴿کو مه لگای دیرین﴾ که کارلس مارکس دیناوه) .
82. لیږه دا مه به ست له دست به سهر دا گرتنی مه کسیکه له لایه ن دا گیر که ره نیسپانییه کانه وه له سالانی 1519-1521 .
83. “Ancient Society” . London . L.H.Morgan . ، 1877 ، P . 115 . (ل. ه. مورگان ﴿کو مه لگای دیرین﴾ له نده ن ، 1877 ، ل 115) .
84. لیږه دا و له نیستا به پاشه وه ، نه نجلس مه به ستی له کتیبه که ی تاقیتسه : ﴿نه لمانیا﴾ .
85. مه کسیکیه تازه کان . بگه ریڼه وه بو ژماره 13 .
86. لیږه دا مه به ست له دانانه کانی گیورگ لودفیک موریره : “Einleitung zur Geschichte der Mark - Hof - ، München ، “Dorf – und stadt verfassung und der öffentlichen Gewalt” . ، 1854 .
(پیشه کی میژووی سیستمی مارک و خیزان و گوند و شارو ده سه لاتی گشتی . میونخ ، 1854) “Geschichte der Markenverfassung in Deutschland” . Erlangen ، 1856 . میژووی سیستمی مارک له نه لمانیا .
نه رلانگن ، 1856) ، “Geschichte der Foronhöfe ، der Bauernhöfe und der Hofverfassung in
Erlangen ، Deutschland ، 1862-1863 . (میژووی پو لی سرگه وره کان و پو لی جوتیاره کان و سیستمی خیزان له نه لمانیا ﴿بهرگی 1-4 . نه رلانگن 1862-1863﴾ “Geschichte der Dorfverfassung in
Erlangen ، Deutschland . Bd . 1- II . ، 1865-1866 . (میژووی سیستمی لادی له نه لمانیا) . بهرگی یه که م و

دووم. رنەرلانگن، 1865-1866). “Geschichte der Städteverfassung in Deutschland” Bd .. I – Iv . Erlangen 1869-1871 (میژووی سیستمی شار له ئەلمانیا) بەرگی 1-4 ، نەرلانگن، 1869-1871).

87 . ﴿نەتووی بی لایەن﴾، ئەمە بوو ناوی پەیمانی سەربازی نیوان هەندیک له هۆزەکانی هیندە سوورپیستەکان کە پەيوەندی خزمایەتییان لەگەڵ هۆزەکانی ئیروکودا هەبوو، لە کەناری باکووری دەریاچەی ییری دا دەژیان. داگیرکەرە فەرەنسییەکان ئەم ناوەیان بەم پەیمانەوێ نابوو چونکە لە هەموو شەپەرەکانی نیوان هۆزەکانی ئیروکودا هۆزەکانی هورون دا بی لایەن بوون.

88 . لیڤەدا مەبەست لە خەباتی رزگاری خوازی نەتووی یە کە زولوو نوبییەکان دژ بە داگیرکەرە بەریتانییەکان دەیانکرد:

لە کانوونی دوومی 1879 دا بەریتانییەکان هیڤشیان کردە سەر هۆزەکانی زولو، بەلام زولو بەسەرۆکایەتی کتشفایو، بەدریژایی سالیک لە خەباتیکی نەبەرد دا بوون، بەلام تەنھا پاش کۆمەلە شەپک ئەمجا بەریتانییەکان، بەهۆی زالی بونیان لەپرووی چەکەو، توانیان سەرکەوتن بەدەست بەینن. بەلام نەیانتوانی بۆ هەمیشە زولو بخەنە ژێر چەپۆکی خویان تەنھا پاش سالی (1887) نەبی ئەوێش بەهۆی ئەو شەپو ئاژاویەیی کە لەنیوان هۆزەکانی زولو نایانەو و چەند سالیک بەردەوام بوو. لە سالی 1881 دا شۆرشێ رزگاری خوازی نەتووی گری گرت، نوبییەکان و عەرەبەکان و نەتووە خوازەکانی دیکە لە سوودان بەسەرۆکایەتی (محمد احمد بن عبدالله المهدي) بەشدارییان تیدا کرد، جا کاتی کە نزیکە هەموو زەویییەکانی سوودانیا لەژێر دەست بەریتانییەکان دەرهینا لە (1883-1884) دا سەرکەوتنی چاکیان بەدەست هینا. هەر لە کاتی شۆرشەکەشدا دەولەتیکی (مەهەوی) مەرکەزی دروست کرا. تەنھا لەپاش سالی 1899 دا هیڤە داگیرکەرە بەریتانییەکان، بەهۆی بی هیڤی و لاوازی ناوخوازی ئەم دەولەتووە و بەهۆی شەپو ناکۆکییە بەردەوامەکانی نیوان هۆزەکاندا و بەهۆی زالی بونیان لەپرووی چەکەو، توانیان دەست بەسەر سوودان دا بگرن.

89 . G. Grote . “ Ahistory of Greece .” vol. 1-x11

(جورج کروت: ﴿میژووی یونان﴾. بەرگەکانی 1-12). چاپی یەکەمی ئەم کتیبە لە لەندەن لە سالی 1846-1856 دەرچوو، ئەو بڕگەیی کە لیڤەدا هاتوو لە هەردوو لاپەرەکانی (54-55) ی بەرگی سییەمن کە لە سالی 1869 دا لە لەندەن دەرچوو.

90 . لیڤەدا مەبەست لە وتارەکی (دیموسقینس) ه لە دادگای دژ بە ئوبولید. جا لەم وتارەدا ئەنگوست بۆ ئەو نەریتە کۆنە کیشاوە کە دەلی تەنھا دەبی تەندامانی ئەو خیلە لە گۆرستانی خیلەکەدا بنیژرین .

91 . کارل مارکس . (کورتە کتیبی ل.م. مۆرگان) کۆمەلگای دیرین .

92 . ئەو بڕگەیی کە لیڤەدا ئەنجلس ئاماژەیی بۆ کردوو هە فەیلەسوفی کۆنی یونانی دیکیارخە هیشتا پیمان نەگەیشتوو و لە کتیبەکی فاکسمۆت دا هاتوو: “Hellenische Allerhumskunde aus dem Th . I . “Geschichtspunkte des staates” Halle ، Abth . I . 1826 ، S . 812 (لیکۆلینەو لە سیستەمە رامیارییەکانی سەردەمە هیللینیە دیرینەکان)، بەشی یەکەم لقی یەکەم . هاله، 1826. ل312).

93 . W.A. Becker . “charikles . Bilder altgriechischer sitte . zur genauern kenntniss des griechischen Th . II . 1840 ، Leibzig ، S . 447 . (ولهلم ئەدولف بیگەر): خاریکل چەند تابلویک لەمەر پەوشتە دیرینەکانی یونانی، لەپیناوی پەیداکردنی شارەزاییکی زیاتر لەمەر ژیانی تایبەتی یونانییەکان ﴿بەشی دووم، لایبزیگ، 1840 ل447).

94 . کارل مارکس: (کورتە کتیبی لويس . ه . مۆرگان) ﴿کۆمەلگای دیرین﴾ .

- 95 . A New . Ed . . 95 “A History of Greece” . G. Grote . vol . III ، London 1869 ، P . 60 . ﴿ جورج گروت: (میترووی یونان). چاپیکی نوی . بهرگی سییهم . له ندهن، 1869، ل66).
- 96 . کارل مارکس: (کورتھی کتیبی لویس . ه . مۆرگان) ﴿کۆمه لگای دیرین﴾ .
- 97 . G. Grote . A New . Ed . . “A History of Greece” ، vol . III ، London 1869 ، P . 60 . ﴿ جورج گروت: (میترووی یونان). چاپیکی نوی . بهرگی سییهم . له ندهن، 1869، ل60). مارکس له کتیبه که ی دا (کورتھی کتیبی لویس . ه . مۆرگان) (کۆمه لگای دیرین) گه واهه کانی (له گه ل تیبینی یه کانی نیوان دوو که وانه کاند) نووسیوه ته وه .
- 98 . کارل مارکس: (کورتھی کتیبی لویس . ه . مۆرگان) ﴿کۆمه لگای دیرین﴾ .
- 99 . A New Ed . . “A History of Greece” ، vol . III ، London 1869 ، P . 58-59 . ﴿ جورج کروت: (میترووی یونان). چاپیکی نوی . بهرگی سییهم ، له ندهن ، 1869 . ل 58-59) .
- 100 . هومیروس: (ئه لیا ده) ، سروودی دووهم .
- 101 . لی رده دا مه به ست له کتیبی chgo I ، “Fustel de Coulanges .” Liver III . دی کولانج: (کۆمونه ی شارستانی تی کۆن)، کتیبی سییهم، به شی یه که م . چاپی یه که می ئەم کتیبه م له پاریس و ستراسبورگ سالی 1864 ده رچوو).
- 102 . دیونیسسیوسی هالیکارناسی: (میترووی کۆنی رۆما). کتیبی دووهم . به شی دوازده یه م .
- 103 . ئەسخیلۆس . (حه وت دژی سیبه).
- 104 . Bd . I . “Griechische Alterthümer” . G.F. Schoemann ، Berlin ، 1855 ، S . 27 . ﴿ گ . ف . شومان: (سه رده مه کۆنه کانی یونان) . بهرگی یه که م ، بهرلین ، 1855 ، ل27).
- 105 . لی رده دا مه به ست له کتیبی W.E. Gladstone . “Juventus Mandi The Gods and Mer of the Heroic Age” . 11 (و . ی . گلاستون) لاوانی خودا وه ند و خه لکی له چاخ ی پال ه وانیتی دا، به شی یازده هه م، چاپی یه که می ئەم کتیبه له له ندهن سالی .
- 106 . کارل مارکس . (کورتھی کتیبی لویس ه . مۆرگان)، (کۆمه لگای دیرین) برگی ناوبراو له م کتیبه دا هاتوه : L.H. Morgan “Ancient Society” London . P . 248 . 1877 . (ل . ه . مۆرگان ، ﴿کۆمه لگای دیرین﴾ له ندهن، ل248).
- 107 . هومیرۆس . (ئه لیا ده)، سروودی دووهم .
- 108 . کارل مارکس . (کورتھی کتیبی لویس ه . مۆرگان) (کۆمه لگای دیرین).
- 109 . توفیدیس . (میترووی جهنگی بیلوبونین). کتیبی یه که م، به شی سیزده یه م .
- 110 . ئەرستۆ . (رامیاری) . کتیبی سییهم ، به شی ده یه م .
- 111 . لی رده دا مه به ست ئەوه یه که مافی کارکردن له فرمانه مه ده نییه کاند ا بدری به چینی چوارهم له ها ولاتیانی ئەسینا . ﴿ئه لفی ت﴾ (ئمانه ها ولاتی نازان به لām ده ست ته نگ و نه دارن)، ئەم کاره ش هه ندیک له سه رچاوه کان ده یه ده ن پال ئەرستدس . (سه ده ی پینجه م پ . ن).
- 112 . لی رده دا مه به ست له metegues (میتیک یا خود په نا هه نده ن) ه واته ئەو غه وارانه ی که هه می شه له ئە لاتی ک دا ده ژیان، ئەمانه خه لکیکی نازاد بوون، به لām مافی ها ولاتییه ئەسینییه کانیا ن نه بوو (ئیش کردن له فرمانه گشتی یه کاند، به شدار ی کردن له کۆمیته ی میلی، خا وه نداری تی خانوو زه وی و زارو ئیدی ، هتد ...) میتیکه کان به شیوه یه کی سه ره کی خه ریکی بازرگانی و پیشه گه ری بوون، ده بوا یه با جیکی تایبه تی به دن،

ههروهها دهبوايه لهپريزي هاوالاتييه خاوهن مافه تهواوهكان دا (پاريژهر)يان ههبن، جا بههوي ئهمانهوه بويان ههبوو سوود لهدهستهكاني فهريمان پهوا وهريگرن.

113 . لهسالاني 507-510 پ.ز، كليسفن، نوينهري خيلى كميوييد، سهروكايهتي خهباتي ديموس (گهل) ي ئهسيناي كرد، دژ بهدهسهلاتي ئهريستوكراتييه خيلهگهرييه كوئهكان، سهئهنجام ، ئهه ئهه دهسهلاته سهرنهگري كرا و چهند كاريكي ريفورميتي بهمهبهستي لهناوبردني شوينهوارهكاني سيستمي خيلايهتي كرا.

114 . London 1877 . “Ancient Society” . L.H. Morgan . P . 271 .

(لويس هنري مورگان: (كومه لگای ديړين)، له ندهن، 1877، ل 271).

115 . له سالي 560 پ . ز، بيسيستراتس، نوينهري خيلى ئهريستوكراتي نابوو كراو، دهستي بهسهردهسهلاتي ئهسينا دا گرت و رژيميكي تاك پهوي بهرپا كرد. رژيميكي ديكتاتوري . ئهه رژيمه لهگهل چهند پچراندنيكدا (چونكه بيسيستراتس دووجاي له ئهسينا رهتيني دراو دووباره گهرايهوه) تاكو مردني بيسيستراتس له سالي 527 پ. ز دا بهردهوام بوو ، پاش ئهوهش تاكو سالي 510 پ. ز، بهردهوام بوو، كاتي كه هيبياسي كوپي رهتيني درا و پاش ماوهيكي كورت دهسهلاتيكي ديموكراسي خاوهن كويلهكان بهسهروكايهتي كليسفن دهست بهكاربوو. چالاكيهكاني بيسيستراتس كه پاريزگاري له خاوهن زهوييه بچووك و ناوهنجييهكان دهكرد دژ به ئهريستوكراتي خيلهگهري، هيچ گورانكي ئهوتوي لهپيكهاتني رامياياري دهولهتي ئهسيني بهرپا نهكرد.

116. ههه دوازه ياساكاني بوردكه . كوئرين شوينهواري ياساي رومانويه. له ناوهندهكاني سهدهي پازدهيهي پيش زابين دا وهكو بهرخوردی خهباتي نيوان رهشوك و تايبهتهكاندا، داندراو جيگاي مافي داب و نهريتي گرتوه كه لهوهپيش له رومادا بهكار بوو. ئهه ياسايانه رهنگانهوهي پههسهندنهكاني جياوازي چينايهتي بوون لهسهه بناغهي مولكدارييهتي له كومه لگاي روماني دا، ههروهها پههسهندنهكاني سيستمي مسكينايهتي و فراژي بووني دهولهتي خاوهن كويلهكان (دهولهتي مسكينهكان). ئهه ياسايانه لهسهه دوازه بورد نووسرانهوه.

117 . ليږهه مهبهست لهو شهپهري نيوان هوزه ئهلمانويهكان و هيڙي داگيركهه رومانويهكانه بهسهروكايهتي قار كه له ليږهواپي توتوبورگ (سالي 9 زيني) داگيرسا. ئهه شهپه به بهزيني رومانويهكان و كوشتني سهه لهشكرهكهيان كوئايي هات.

118 . ئيبوس كلوديوس لهسالي (451 و سالي 450 پ . ز) دا لهليژنهي (ده) كهسهكهدا (ديسمفيرين) ههلبژيردرا. ئهه ليژنهيه داناني ئهه ياسايانهي وهئهستوخرا بوو كه بهياساكاني دوازه بوردكه ناسرابوو. كاتي كه ئهه ليژنهيه بهكارهكهي ههلهدهستا دهسهلاتيكي تهواوي له چنگ دابوو، جا كه ئهه ماوهيهي بويان دياياري كرابوو بهسهه چوو. ئهه بيبوس كلوديوس لهگهل ديمفيرينهكاني ديكهه كهوتنه تهلاشي ئهوهي كه بهخورتني دريژه بهدهسهلاتي ليژنهكه، تا كوئايي سالي 449 ، بدن. بهلام ديكتاتوريههت و تيروستي ديمفيرينهكان، بهتايبهتي ئهه بيبوس كلوديوس، بلبيس (رهشوك) يان ناچار كرد كه دهست بههراپهريني بكن تاكو رووخاندني ديمفيرينهكان . ئيبوس كلوديوس زنداني كراو پاش ماوهيكي كورت مرد.

119 . شهري بونيكي دووهه (218 . 201 پ . ز) يهكيكه لهو شهپانهي كه له نيوان دوو دهولهتي گهورهي خاوهن كويله لهسههدهمه كوئهكان دا كه (روما و قرتاجا)ن لهپيناو فراوان كردني قهلهمهرويان لهبهشي پوژئاواي دهرياي سپي ناوهراست و لهپيناو فراواتر كردني زهوي زار و خلونداريئي كويله . ئهه شهپه به بهزيني قرتاجا كوئايي هات.

- 120 . لیږه دا سهر له نوی ټیښلیس ټیښلیه که ی مارکس له مهر خیلې یونانی ده ټیښلیه وه (بروانن ټیښلی زماره 91).
- 121 . . 2 Aufi . . Th. Mommsen. "Römische Forschung" . Bd . I . Berlin 1864، (مومزن .ت) (لیکولینه وه کانی روما). چاپی دوهم، بهرگی یه کهم، بهرلین ، 1864).
- 122 . تیتس لیفیوس: (میژوی روما له دامه زانندی شاره وه).
- 123 . لانگه له کتیبه که ی دا : Berlin 1856.S.195، "Romische Alterthümer". Bd . I . Berlin (سهرده مه کونه کانی رومانی، بهرلین، 1856. 195) ل. 195، "De Privilegiis Feceniae" . Hispalae Senatusconsulto Concessis (Liv 1822، Gottingae ، 19) (فیلیپ ټه دوارد هوشکه) له مهر برپاریکی کومیته ی ردین سپی یه کان که بریتي یه له به خشینی ودمی تایبه تی به قیتسینیا هیبالا ((کتیبی سی و نویه مین ، به شی نوزده یه م))، گوتنگن، 1822).
- 124 . Th . I – II . " Romische Geschichte " . B.G Niebuhr . (برتولد گیورگ نیبور) (میژوی روما)، به شه کانی یه ک و دوو و سی، ټه ټیښلیس پرکه یه کی له به شی یه کهم ده ټیښلیه وه که چاپی یه که می له سالی 1811 دا له بهرلین دهره ات.
- 125 . Bd . I . " Romische Geschichte " . Th . Mommsen . Buch I Kap . 6، (ت. مومزن) (میژوی روما)، بهرگی یه کهم، کتیبی یه کهم، به شی شه شه م، چاپی یه کهم بهرگی یه که می ټه م کتیبه له لایبزیگ سالی 1854.
- 126 . T.I-II paris . " Economie politigue des Romains " . Dureau de la Malle . 1840 (دورو دی لامان): ټابوری رامیاری له کن رومانه کان دا، بهرگی یه کهم و دوهم. پاریس، 1840، لیږه دا مه به ست له و خشته به راوردکاریانه یه که له کوتایي بهرگی یه کهم دایه له باره ی پیوانه کوڼ و تازه کاند، هه روه ها له باره ی یونیتی دراوه کانه وه ش.
- 127 . Edlinburgh . " Primitive Marriage " . J.F. Mac- Lennan . 1865، (ماک . لینان: ژنومیردایه تی سهره تایي، ټه دنپورگ، 1865).
- 128 . . " Tableau des orgines et de levolution de la famille et de la propriete " . M. Kovaleusky . (روونکردنه وه له مهر بنه چه و پهره سه ندنی خیزان ومولکداریتی، ستوکوهلم، 1890).
- 129 . ټینگلینزه کان له سالی 1283 دا به ته واوی ده ستیان به سهر ویلز دا گرت. به لام پاش ټه وه ویلز ټوتونومییه که ی خوی هه ر پاراست. له ناوه ندی سه ده ی شازده یه مدا به ته واوه تی که وه ټیررکیفی به ریتانیا وه.
- 130 . له 1870-1869، ټه ټیښلیس ده ستی به نووسینه وه ی ټوتینه وه ییکی مه زن کرد له مهر میژوی ټه رله نده وه به لام به ټه نجامی نه که یاند. سه باره ت به میژوی که لت ټه ټیښلیس له یاسا کونه کانی ویلزیسی کولییه وه.
- 131 . ټه ټیښلیس ټه م کتیبه شی کردوه به گواه : "Ancient laws and Institutes of wales" vol . I . 1841 . 93 . (یاسا و دامه زراوه کونه کانی ویلز . بهرگی یه کهم، سالی 1841، ل 93).
- 132 . له ټه لیلول 1891 دا ټه ټیښلیس گه شتیکی به ټوسکتله ندا و ټه رله نده دا کرد.
- 133 . له سالانی (1745 و 1746) دا، کلانه کان (خیله کان) چیانیشنه کان له ټوسکوتله نده دا، راپه رینیکیان دژ به خراپکاری و زهوت کردنی زهوی که له بهرژه وه ندی ټه ریسټوکراتی و بورژواپی ټه نگلو . ټوسکوتله ندی دابوو، کرد. ټه م چیانیشینانه له پیانو هیشتنه وه ی سیستمی کونی خیلایه تی ده جه نگان به لام هه ندیک له خانه دانه چیاییه کانی ټوسکوتله ندی که مانه وه ی سیستمی کلانی دهره به گایه تی به تریرکی له بهرژه وه ندیان دابوو

148. "Codex Laureshamensis" (پۆشییه‌کانی لورش)، کۆمه‌له‌ی نوسراویک به ودمه‌کانی دیری لورش و پروانامه‌ی به‌راسته‌کانی ئەم دیره. ئەم دیره له نیوه‌ی دووه‌می سه‌ده‌ی هه‌شتمه‌دا له ده‌وله‌تی فه‌ره‌نسیه‌کان دامه‌زرا، له شاری ورمس نزیك بوو و بریتی بوو له مالیکیه‌تیکی گه‌وره‌ی ده‌ره‌به‌گایه‌تی له ئەلمانایای باشوری پوژ ئاوادا. ئەم کۆمه‌له‌ی نوسراو و شتانه‌ی سه‌ده‌ی دوازده‌یه‌مه‌دا کۆکرانه‌وه و له‌سه‌رچاوه‌ هه‌ره‌ گرنگه‌کانی میژووی خاوه‌ندارییه‌تی زه‌وی‌یه‌ له سه‌ده‌کانی هه‌شت و نۆدا.

149. بلینۆس: (میژووی سروشتی له 37 کتیبدا). کتیبی هه‌ژده‌یه‌م، به‌شی هه‌قه‌یه‌م.

150. بلینۆس: (میژووی سروشتی له 37 کتیبدا). کتیبی چواره‌م، به‌شی چوارده‌یه‌م.

151. لیوتبراند له (کریمونا) وه (شوکرانه و سزادان). کتیبی شه‌شه‌م.

152. سلفیان له مرسیلیاوه. "De gubernation dei" (له فه‌رمانه‌روایه‌تی خوداوه‌نده‌وه)، کتیبی پینجه‌م، به‌شی هه‌شتمه‌م).

153. Benefice (به‌لاتینی beneficium) واته: کاریکی چاکه، به‌خشش، به‌رات، پیاوه‌تی، جوړیکه له به‌خشینی زه‌وی که زۆر به‌فراوانی له ده‌وله‌تی فه‌ره‌نگ دا له نیوه‌ی یه‌که‌می سه‌ده‌ی هه‌شتمه‌دا بڵاو بپوه. ئەو زه‌وییه‌ی که به‌شیوه‌ی به‌خشش ده‌را به‌یه‌کیکی دیکه، له‌گه‌ڵ جوتیاره‌ مسکینه‌کاندا که له سه‌ری کاریان ده‌کرد ده‌گۆیزانه‌وه بۆ ئەو که‌سه‌ی که زه‌وییه‌که‌ی پێ ده‌به‌خشا (beneficiaire) بۆ ئەوه‌ی به‌دریژایی ژیانی دا سوودی ئی وه‌ربگری، به‌مه‌رجی ئەوه‌ی که چهند خزمه‌تیکی دیاری کراو بکات که زۆربه‌ی کات خزمه‌تی سه‌بازی بوو. کاتی که خاوه‌نه‌ سه‌ره‌کییه‌که یاخود ئەوه‌ی که زه‌وییه‌که‌ی پێ ده‌به‌خشا ده‌مرد، یان کهم ته‌رخه‌م بایه ئەو سه‌ده‌ی به‌خششه‌که بگێردا بایه‌وه بۆ خاوه‌نه‌که‌ی یا بۆ میراتگه‌که‌ی، جا بۆ ئەوه‌ی دووباره‌ تی هه‌لچنه‌وه ده‌بوايه سه‌رجه‌می پرۆسه‌ی به‌خششه‌که دووباره‌ بکریته‌وه. به‌خششه‌کان ته‌نها له‌لایه‌ن خاوه‌ن ده‌سه‌لاتی پادشایه‌تییه‌وه دابه‌ش نه‌ده‌کران به‌لکو هه‌روه‌ها له‌لایه‌ن کلیسه‌ و گه‌وره‌ پیاوانی خاوه‌ن ده‌سه‌لاتیش ده‌کران. سسته‌می به‌خشش ده‌ستیکی بآلی له‌پیکه‌ییانی چینی ده‌ره‌به‌گه‌کاندا هه‌بوو به‌تایبه‌تی چینی خانه‌دانه‌کان، هه‌روه‌ها ده‌ستی له‌ گۆرانی جه‌ماوه‌ری جوتیره‌کان به‌ره‌و مسکینی دا هه‌بوو هه‌روه‌ها له‌ په‌ره‌ ئەستاندنی په‌یوه‌ندییه‌کانی وابه‌سته‌یی ده‌ره‌به‌گایه‌تی و پرێکردنی پله‌وپایه‌کانی ده‌ره‌به‌گایه‌تی دا. ئەم به‌خششانه‌ benefices پاشان بوون به‌میراتگیریکی فیئودالی. ئەنجلس له‌ کتیبه‌که‌ی دا (سه‌رده‌می فه‌ره‌نسا) په‌رده‌ی له‌ سه‌ر پۆلی سیستمی به‌خشش له‌ میژووی دروستبوونی ده‌ره‌به‌گایه‌تی‌دا هه‌لمالی.

154. کۆنته‌کانی ده‌نگاکان (Gaugraten)، له فه‌ره‌نگستاندا فه‌رمانبه‌ری پادشایه‌تین که له سه‌رووی ده‌نگاکاندا یاخود کۆنته‌کاندا دامه‌زرا بوون، ئەمانه‌ ده‌سه‌لاتی دادگایان له چنگ دابوو و باجیان وه‌رده‌گرت و هیژه‌ چه‌کداره‌کانیان به‌پێوه‌ ده‌بردو له‌ کاتی شه‌ردا سه‌رکردایه‌تییان ده‌کردن. به‌رامبه‌ر به‌م خزمه‌تانه‌یان یه‌ک له‌سه‌ر سی‌ی داها‌تی پادشایه‌تی ئەم ده‌نگایه‌یان وه‌رده‌گرت و به‌زه‌وی و زار خه‌لات ده‌کران. ئەم کۆنتانه‌ پاش ئەوه‌ پله‌ به‌ پله‌ له‌ فه‌رمانبه‌ره‌وه که پادشا به‌خۆی دایده‌مه‌زاندن، بوون به‌ ده‌ره‌به‌گی گه‌وره‌ی ده‌سه‌لاتدار که ده‌سه‌لاتی ره‌هایان له‌چنگ دابوو، به‌تایبه‌تی له‌ ساڵی 877، واته‌ پاش ئەوه‌ی فرمانی کۆنت به‌ره‌سمی به‌ میرات ده‌گیرایه‌وه.

155. لی‌ره‌دا مه‌به‌ست (بولیبتیک) ه (باسی زه‌وی و زارو دانیش‌توان و داها‌ت) دیری سانت ئەلمان دی بری، که به‌ناوی، بولیبتیک سه‌رۆک دیری ئەرمینۆک، ناسراوه. ئەنجلس ئەوه‌ی که له بولیبتیک وه‌ری گرتووه له‌ کتیبی :

P. Roth. "Geschichte des Beneficialwesens von den ältesten Zeiten bis ins zehnte Jahrhundert". Erlangen S. 370 1850. (ب. روت: میژووی سیستمی بهخشش له سهردهمه کۆنهکانهوه تاكو سهدی دهیهم) ئهرلهنگن ، 1850 ، ل 338.

156. ئهنگاری angarie ، بریتی یه لهو باجانهی که له ئیمبراتورییهتی رۆمانی دا بهسهردانیشتون دا سهپیندرابوو، ئەم باجانه سیماییکی بهفراواتریان بهخۆوه گرت و بوون به باریکی گران له سهر ئهستوی دانیشتون دا .

157. ئۆده (العهد Commende) (لهلاتینی یهوه Commende وه، ئۆدهی دادا ، وه ئهستوی دادا) ، یهکیکه له شیوهکانی (له ئهوروپادا له سهرهتای سهدی ههشتهم و نۆیهمدا به زۆری بلأوبیوه) چوونی جووتیهرکان بۆ ژیر (پاریزگاری) (ئۆدهی) دهره بهگهکان، یاخود چوونی دهره بهگه بچوکهکان بۆ ژیر (پاریزگاری) یا (ئۆدهی) دهره بهگه گهرهکان، بهچهند مهرجیکی دیاری کراو (بۆ نموونه بهجی گه یاندنی خزمهتی سهربازی و خزمهتی دیکه که له بهرژهوهندی (پاریزههکه) دایه) ئەم کاره دهبووه هۆی لهناوبردنی ئازادی کهسیتی جووتیر و دهره بهگه بچوکهکان و نابوود کردنیان .

158. "Theorie des quatre mouvements et des destinées generales". B. me ed . ، ch . fourie . Oeuvres ، t . I ، paris ، 1846 ، p . 220 ، (شارل فورییه: (بیردۆزهی چوار بزوتنهوهکهو چاره نوسه گشتی یهکان). چاپی سییهم سهرجهمی دانراوهکان. بهرگی یهکه، پاریس، 1846، ل 220). چاپی یهکهمی ئەم دانراوه له ژیر ناوی گیله پیاویک له شاری لیون سالی 1808.

159. (سرودی هیلدیبراند) پروانن سهرنجی ژماره 139 ل 309 له سالی 1066 دا له (هاستینگس) دا هیزهکانی گلیوم دۆقی نورمه دنیا که ئینگلترايان داگیر کردبوو، له گه ل هیزهکانی ئهنگلو-ساکسونی دا به شه پرهاتن. له م شه په دا هیزهکانی ئهنگلو-ساکسونی نسکۆی هیناو پادشاکه یان له شه په که دا کوژرا، گلیوم له ژیر ناوی گلیومی یهکه م بوو به شای ئینگلترا.

160. کارل مارکس: (کورتی کتیبی لویس ه . مۆرگان) (کۆمه لگای دیرین).

161. دیتمارشن، ناوچه ییکه له بهشی باشووری پوژناوای ئیستای شلیزفینگ-هولشتاین. پاشان ساکسونهکان تیدا نیشته جی بوون، له سهدی ههشتهما شارلمانی مهزن دهستی بهسهردا گرت، دواپی بوو به مولکی دهره بهگهکان. له ناوهندی سهدی دوازهیهما دانیشتوانی دیتمارشن که زۆربه یان جووتیاری ئازاد بوون پله به پله سهر بهخۆی خۆیان وه دهست هینا، پاشان به کردهوه وه دییان هینا، له سهدی سیزدهوه تاكو ناوهندی سهدی شازده سهرکه وتوانه به رهه لستی یان لهو هول و تهقه لایانه ده کرد که پادشاکانی دانیمارک و دۆقهکانی گولشتین پتر له جاری ته لاشی ئه وه یان دها که ئەم ناوچه یه بخه نه ژیر رکیفی خویانه وه. په ره ئه ستاندنی کۆمه لایه تی له دیتمارشن دا یه کجار به چاکی دهره وتا: له ده وره به ری سهدی سیزدهیه ما چینی خانه واده کان به کردهوه له ناو چوون، له سهردهمی قۆناغی سهر بهخۆی دا، دیتمارشن بریتی بوون له خیله جووتیارییه کۆنه کان. تاكو سهدی چواردهیه میس ده سه لاتی بالا له دیتمارشن دا له چنگ هه موو خاوهن زه وییه ئازاده کان دا بوو، پاشان ئەم ده سه لاته گو یزرایه وه بۆ سی ده سه تهی هه لیزارده. له سالی 1559 دا هیزهکانی پادشای دانیمارکی فریدریکی دووهم و دۆق گولشتینین یوهان و دۆق ئه دۆلف به رگری دانیشتوانی دیتمارشنیان تیک شکاند و براوه کان ناوچه که یان به سه رخۆیان دا دابهش کرد. به لام سیستمی کۆمه لکان تۆتۆنومی تاكو نیوهی دووهمی سهدی نۆزدهیه م هه ره رده وام بوو.

162 . “ Grundlinien der philosophie des Rechts ” G.W.F. Hegel. 360 . S257 (هیگل): ﴿بناغەکانی
 فەلسەفەى ماف﴾. پەریگرافی 257 و 360. چاپی یەكەم لەم کتیبەدا لە سالی (1821) دا لە بەرلین ھاتە بەر.
 163 . F. Lassalle . “ Das system der erworbenen Rechte .” Th . II . “Daswesen des Römischen und
 Germanischen Erbrechts in historisch philosophischer Entwicklung ” (فردینان لاسال): ﴿سیستمی
 مافە بۆ ماوەییەکان﴾، بەشی دووھم، پیکھاتی مافی میراتگیری رۆمانی و ئەلمانی لە پەرەنەستاندنی میژووی
 فەلسەفەى دا، چاپی یەكەم لەم کتیبەدا لە سالی (1861) دا لە لایبزیگ ھاتە بەرھەم.
 164. برگەى ناوبرا، مارکس بەشیکى لە کتیبەكەى (کورتەى کتیبى لويس ه . مۆرگان): (کۆمەلگای دیرین)
 ھیناوتەوھ.

پهراویزی وه رگیانی کوردی

- 0پ: (1) اصل العائلة والملكية الخاصة والدولة / ترجمة: الياس شاهين / نشر: دارالتقدم / موسكو
(2) اصل الاسرة والملكية الخاصة والدولة / ترجمة: اديب يوسف / نشر: دارالفارابي / دمشق
(3)

(DER URSPRUNG DER FAMILIE, DES PRIVATEIGENTUMS UND DES STAATS), IM ANSCHLUSS AN LEWIS H. MORGANS FORSCHUNGEN, (FRIEDRICH ENGELS), DIETZ VERLAG BERLIN 1977

1پ:

(Ancient Society, or Researches in the Lines of Human Progress from Savagery, through Barbarism to Civilization). By Lewis H. Morgan. London, Macmillan and Co., 1877.
(کۆمه لگای دیرین، یا خود توژینه وه له هیله کانی په ره سه نندی مروڤ له درندایه تیه وه بۆ به ره بریزم تا کو ژیا ری).
نوسینی لویس ه. مورگان. له نندن، ماکمیلان و کومپانییه کانی، سالی 1877). ئەم کتیبه له ئەمه ریکا چا پکراوه و ئەسته مه له له نندن چنگ بکه وی. چەند سالی که مورگان کۆچی دوا یی کردوه.

2پ: به رابه ره به وشه ی (العشیره) ی عه ره بی، به ئە لمانی (Die Gens)، من به کوردی وشه ی (خیل) م به کاره ی ناوه، به رابه ره به وشه ی (القبیله) که به ئە لمانی (Der Stamm) ه وشه ی (هۆن) م به کاره ی ناوه. شایانی گوتنه که هۆن له چەند خیلێک پیکدیت. به پیویستی ده زانم ناماژه به وه بکه م که ئەم دوو وشه یه له نووسینی کوردیدا (ئه وه نندی که من به رچا وه م که وتبی) تا ئەو رۆژه ی کتیبه که م چاپ کرد به بی جیاوازی به کار دین، ته نانه ت له زۆربه ی فره هنگه کوردیه کانی شیدا بۆ نمونه به رامبه ره به وشه ی القبیله (هۆن یا خیل) نووسراوه. ماموستا خالد دلیر پاش ئەوه ی که پیکه وه (1989) سه ردانی هه ندیک زمانه وان و نوسه ری تایبه ته نندی بواری میژوو و فره هنگ و .. هتد- مان کرد که هیچ بریاریکیان پی نه درا، پیی وابوو که هۆن له خیل بچوو کتره و چاک وایه به رامبه ره به وشه ی العشیره به کاری به ییم و به لگه ی ئەوه بوو که کاتی خۆی له پیره ژنیکیان پرسیه وه چەند شوی کردوه ئەویش له وه لاما گوتویه تی (نۆ له م هۆزی، نۆ له و هۆزی، نۆش له هۆزی برایمه قۆزی)، جگه له بۆچونه که ی ماموستا خالد، له کورده واریدا ده سته واژه ی (هۆزله به ری) واته له هیلی ژنه وه هه یه وه له زۆر ناوچه دا به مه به سستیکی تایبه تی به کار ده ی نیریت، پیم وایه ئەو به لگانه که زیاتر به ناوچه یه که وه به ستران، بنه پرکه ر نین و به س نین بۆ ئەوه ی خۆمانی پی هه لپه سیڕین، بۆ چه سپاندنی ئەو دوو زاوا وه یه من په نام برده به ره ئەوه ی که به شیوه یه کی گشتی له زۆربه ی ناوچه کاندا، وشه ی خیل، بازه نه خیزانیکی بچوک به خویه وه ده گری، بۆ نمونه خیلی فلان یا فیسار. هیوادارم ئەم کتیبه ببیته هۆی ئەوه ی که لیکۆلینه وه یه کی قوول و به لگه دار له م دوو وشه گرینگه بکری.

(وه رگیانی کوردی)

3پ. له زمانی کوردیدا (میمک) و (پوور) و (پلک) به گویره ی ناوچه به بی جیاوازی به کار دی ته نانه ت برازا یا خود خوارزای ژن هه ردوولا به بی جیاوازی پیی ده لنین (میمی) یا خود (پووری) به لām له زمانی عه ره بیدا برازا به خوشکی باوک ده لنین (عمه) و خوارزاش پیی ده لی (خاله) جالی ره دا بۆ ئەوه ی مه سه له کان تیکه ل به یه کدی نه بن من به رامبه ره به وشه ی (عمه) ی عه ره بی وشه ی (میمک) به کار ده ییم و به رامبه ره به (خاله) وشه ی (پووری) به کار ده ییم ..

(وه رگیانی کوردی)

4پ. کاتی که باخوفن ئەم دۆخه سهرهتاييهی به (هیتیرزم) ناونا، سهلماندی که له دۆزینهوهکهی خۆیدا، یاخود راستتر وایه بلین، ئەوهی که خوی هەلی هیناوه، زۆر کهم تیگه‌یشتوووه چونکه کاتی که گریکهکان ئەم دسته‌واژه‌یه‌یان هەلینجا، مەبه‌ستیان له په‌یوه‌ندی پیاوانی په‌بن و ئەوانه‌ی که ژنیکیان هه‌یه له‌گه‌ل ئەوژنانه‌ی که به‌هه‌مان شیوه‌ هیشتا می‌ردیان نه‌کردوو، ئەم دسته‌واژه‌یه هه‌میشه باس له شیوه ژن و می‌ردایه‌تیه‌ک ده‌کا که له دهره‌ویدا ئەوپه‌یه‌وه‌ندیانه هه‌بیته وه‌ریه‌لانی کهم ده‌بیته جننه‌بازی له‌دووتۆدا بیته جگه له‌وه‌ش ئەم دسته‌واژه‌یه به‌هیچ مانایه‌کی تر به‌کار نه‌هاتوو، من و مو‌رگانیش هه‌ر به‌و مانایه به‌کاری ده‌هینن، دۆزینه‌وه هه‌ره گرینگه‌کانی باخوفن به‌را‌ده‌یه‌کی له با‌وه‌رنه‌هاتوو ئاو‌یتته‌ی بیرو‌رای سو‌فیانه بووه چونکه به‌بو‌چوونی ئەو، په‌یوه‌ندی نیوان ژن و پیاو به‌دریژی‌یی می‌ژوو له بیرو‌بو‌چوونی ئایینی مرو‌قی سه‌رده‌مه جو‌ر به‌جو‌ره‌کانه‌وه سه‌رچاوه‌ی گرتوووه نه‌که به‌هوی خودی بارو‌زو‌رو‌فی راسته‌قینه‌ی ژیا‌نی خه‌لکی‌یه‌وه.

(ئەنگلس)

5پ. (مه‌هره‌م) ئەو که‌سانه ده‌گریته‌وه که ماره‌ییان له یه‌کتر نه‌ییبی و جو‌تبو‌نیان نه‌شی. جا مه‌هره‌م شکاندن واته جو‌تبو‌نی ئەو که‌سانه‌ی که ماره‌ییان له یه‌کدی نه‌ییبی.

(وه‌رگی‌ری کوردی)

6پ. مارکس له نامه‌ییکی دا که له به‌هاری 1882 دا (26) نووسیبوی بیرو‌رای خوی به دسته‌واژه زۆر توند‌تیز دهر‌بریوه به‌رامبه‌ر به‌ نووسراوه‌که‌ی نیبیلونگ (Nibelung) که هی فاگنهره و تییدا به‌ته‌واوه‌تی ئەو سه‌رده‌مه ده‌شیوینی و ده‌پرسی :

(که‌سیک بیستویتی برا ئامبازی خوشکه‌که‌ی بیته هه‌ر وه‌کو چۆن له ژنه‌که‌ی ده‌کا (27) ؟ له‌په‌روبه‌په‌رو بوونه‌ویدا له‌گه‌ل ئەم (خوداوه‌نده نازه‌زو‌په‌رسته) فاگنهرسته‌یه‌که دل‌دارییه‌کانیان به‌شیوه‌یه‌کی هاوچه‌رخانه به‌هه‌ندی مه‌هره‌م شکینی به‌چیرتر ده‌که‌ن، مارکس که ده‌لی : (له سه‌رده‌می سه‌ره‌تاییدا خوشک ژنی برا‌که‌ی بوو، ئەه‌ه‌ه‌ش به‌ته‌واوی ره‌وشتیکی باو بوو)

(تیبینی‌یه‌که‌ی ئەنجلس بۆ چاپی چاره‌م 1884). یه‌کیک له‌هاورپی و گیرو‌ده فه‌ره‌نسییه‌کانی فاگنهر، ئەم تیبینی‌یه‌ی مارکسی به‌دل نییه وئاماژه‌ی بۆ ئەوه کردوووه که ئی‌مه له "ئایدا‌ی دیرین" دا که فاگنهر پشتی پی ده‌به‌ستی ئەوه به‌دی ده‌که‌ین که (لوکی) له (ئوگیسدریکا) دا گله‌ییبی له (فریا) ده‌کا که گوايه : (به‌به‌رچاوی خوداوه‌نده‌کانه‌وه ئامبازی برا‌که‌ی بووه). وه‌کو ئەوه‌ی بیه‌وی پیمان بلی که له‌وه سه‌رده‌مه‌دا ژنوم‌یردایه‌تی برا و خوشک کاریکی نابه‌جی بووه. به‌لام (ئوگیسدریکا) ره‌نگ دانه‌وه‌ی سه‌رده‌می‌که که تییدا با‌وه‌ر به‌ئه‌فسانه‌ی دیرینه‌کان به‌ته‌واوه‌تی نووچی دابوو ، ئەویش به‌ته‌واوی له‌سه‌ر ری‌بازی لوقیانوس گه‌پ به‌خوداوه‌ند ده‌کا. ئەگه‌ر لی‌ره‌دا لوکی جی پی می‌فستوو هه‌له‌ده‌گری وئو گله‌ییه له فریا ده‌کا، ئەوسا ئەمه به‌لگه‌ییک له دژی فاگنهر پیک ده‌هینی. جگه له‌وه‌ی پاش چه‌ند دیریک لوکی به‌لینوردر ده‌لی (ئه‌تۆ ئەم کو‌ره‌ت له خوشکه‌که‌ت خسته‌وته‌وه) (Vidh systur thinni gaztu slikan mog) (28) جا له راستیدا نیوردر له (ئاس)ه‌کان (Ase) نییه به‌لکو (فان)ه (Vane) وله (ئونگلینگا ساگا) دا (Ynglinga Saga) ده‌لی که ژن و می‌ردایه‌تی برا و خوشک له ولاتی قاندا (Vanland) دا کاریکی ئاساییه، به‌لام له کن ئاسه‌کان (Ase) (29) به‌پیچه‌وانه‌وه‌یه . ئەمه ئەوه ده‌گه‌ینی که خوداوه‌نده قانه‌کان له می‌ژرتن له ئاسه‌کان. به‌هه‌ر حال، نیوردر به‌ته‌بایی له‌نیو ئاسه‌کاندا ده‌ژیا. له‌به‌ر ئەوه

(ئوگیسدریکا) دەیسەلمیئیی که ژن ومیرداریەتی خوشک وبر، هەر بەلانی کەم لەنیو خوداوەندەکاندا لە سەردەمی سەر هەلدانی ئەفسانە نەرویجییەکاندا، هیشتا هیچ کەس لێی نەدەبیزرا ونەفرەتی ئی نەدەکرد. جا ئەگەر مەبەست پاکانە کردن بی بۆ فاگنەر، ئەوا چاکتر وایە پەنا بەرینە بەر (گۆتە)(Goethe) نەک بەر (ئەیدا) (Edda)، چونکە گۆتە لە هۆنراوەکەیدا کە لەبارەى خوداوەندو سەماکەرە هیندییهکەوێه (Bajadere) تووشی هەلەییکی مانەند دەبیئت لە بارەى پەيوەندی نایینی خۆبەدەستەوهدانی ئافرەت لە پەرەستگاکاندا و بەراوردکردن و نزیکردنەوہی بە شیوازی ئیستای لەش فرۆشیدا) ئەنگلس (بۆ چاپی چوارەم 1891 زیادی کردووه)

7پ بۆ لەمەولا (دایک برا) بۆ ئەوانە بەکار دەهینین کە تەنھا دایکیان یەکەو بابیان جودایە، هەر وەها (باوک برا) بۆ ئەوانە یە کە بابیان یەکەو دایکیان جودایە ، هەمان شت لە بارەى (دایک خوشک) و (باوک خوشک) هەو وەرگێری کوردی

8پ: بۆ رووتەر بوونی مەبەستە زانستی یەکە، وشەناوی (پوورزاو و نامۆزا) نامۆزا ، ... هتد) بەکار نەهات . وەرگێری کوردی

9پ: شوینەواری پەيوەندییە بەر بەرەلکانی جووتبوون کە پێی دەلین ﴿گەندە ئاوسبوونی﴾ بەعەرەبی (الحمل الاتیم) بە ئەلمانی (Sumpfzeugung) ﴿، ئەوہی کە باخوۆن پێی وابوو بەخۆی دۆزیووتەوہ، بەبی هێچ گومانیک بەرەو بە کۆمەل ژن ومیرداریەتیمان دەبا. ﴿ئەگەر باخوۆن ئەم ژن ومیرداریەتیە (پونالوانی) یە بە (لە ریگا لادان) بزانی، ئەوہ مروۆقیکی ئەو چاخە زۆر بەی پەيوەندییەکانی ئیستای ژن ومیرداریەتی کە لە نیوان نامۆزاو پوورزاو خالۆزاو ميمک زای، دوورو نزیکدا پروودەدن، بە زینا ومەحرەم شکیینی دەزانن هەر وەکو ئەوہی نیوان خوشک برادا. ﴿(مارکس) (بروانە ئەرشیفی مارکس وئەنگلس)، چاپی پرووسی، بەرگی 9، لاپەرە 187)﴾

10پ: زاراوہی ئیکسوگام (Exogame) بۆ ئەوانە بەکار دیت کە لە دەرەوہی هۆز و گروپەکانی خویاندا ژن دەهینن یا شوو دەکەن، پێچەوانەکەشی (Indogame) یە. وەرگێری کوردی

11پ: دەستەواژەى (خیل لەبەرى) کە لە کوردەوارى زۆر بەکار دى بەرامبەر بە (العشیره الامیه) بەکارم هیناوه وەرگێری کوردی

12پ: ئەم مافی یەکەمین شەوہ لە زمانى کوردیدا (سوورائەى) پى دەلین، پاش ئەوہی بوو بە نەختینە وەرگێری کوردی

13پ: لە پەراویزی چاپە ئەلمانییەکەدا (1884)، ئەنگلس نووسیویتی خاوەنداریتی کەسیتی. وەرگێری کوردی

14پ: واتە (باوک زالی) یا (باوکسالاری) وەرگێری کوردی

15پ: ئەم وشەیه بە ئەلمانیش Herem حەریمی پێدەلین، پیم وایە مەبەست لە خوین گەر و خوین ئەستینە، چونکە عەرەب زیاتر بەکاری دەهینن و بوی هەیه هەر لەویۆه سەرچاوەی گرتبێ، بڕوانە (قاموس المحيط) لاپەرە 164، هەر بۆیە منیش وەکو خۆی هیشتوومە.

وەرگێری کوردی

16پ: رەگەزی بی لایەن واتە نەنیرو نەمی یاخود (نیرەمووک) یا (پەرگ)

وەرگێری کوردی

17پ: ئەم پرستەییە دوایی، ئەنجلس خستییە سەرچاپی 1891 دا.

(دار التقدم)

18پ: لەم باریەوه ئاینی ئیسلامیش تەنھا جەختی دایکایەتی دەکات و لە باوکی منداڵ دُنیا نیە و دوو دلە، چونکە کاتی که یەکیک دەمری، مەلاکە دەبیت بە ناوی دایکی مردوووەکەوه تەلقینی بکات و نا باوکی نابات، و پێدەچێ که لەو بی باوەرپیەوه سەرچاوەی گرتبێ، چونکە باوکی راستەقینە منال، بۆی هەیه گوومانی لیبکری.

وەرگێری کوردی

19پ: (شاخی دەیووسی، واتە بەناگاداری پیاووە ژنەکی دەستی لەگەڵ پیاوان تیکەل دەکا)

وەرگێری کوردی

20پ: لێرەدا مەبەست ئەوێهە که گەنجەکان زیاتر لەگەڵ ئەو ژنانە دەس تیکەل دەکەن که لەگەڵ مێردەکانیاندا داوین پیسن.

وەرگێری کوردی

21پ: لەدەقە بنەرەتییهکەدا بەفەرەنسی واهاتوو. لێرەدا بۆ پیکەنین وایگوتوووە چونکە droit de I (homme) بە دوو مانا بەکاردیئت: (مافی مروۆف) وەرۆه (مافی پیاوان).

دار التقدم

دار التقدم

22پ: مافی ژنان

23پ: ئەم وشەیه (کۆنفیدراسیۆن confédération) تەنھا لە چاپە (دارالتقدم) دا هەیه، نە لە چاپە سورییهکە و نە لە ئەلمانیهکەدا نەووسراوە، بۆیە من زۆر کەم بەکارم هیناوه، لەوانەیه ئەنگلس نەویستبێ بۆ ئەم قوناغە بەکاری بهینی و ئەو تەنھا وشە (Bund) بەکاردهینی، منیش لەبەرارهیدا وشە (یهکگرتن) م لەبری (فیدراسیۆن fédération) بەکارهیناوه چونکە دقاودەقی ماناکە ی دەبەخشی، بڕوانە DUDEN Rechtschreibung BAND 1/ISBN 3-411-04010-6، بۆ وشە (Bund) هەرۆه، قاموسی جوتس شراجلە.

وەرگێری کوردی

24پ: له چاپهكهی سالی 1884 دهستهواژهی (خیزانی پۆنالوانی) لهبری دهستهواژهی (بهكۆمهل ژن ومیردایهتی) بهكار هیئراوه.

دار التقدّم . مۆسكو

24پ: ئەم تییبینییهی نیو كهوانهكه له چاپه ئەلمانیییهكهدا نییه

وهركیپری كوردی

25پ: مهبهست له نۆبهرایهتی ئەوهیه كه پادشا له پاش مردنی دا نۆبهرهكهی (یهكهم منال) بهمیرات جیگاكهی دهگریتهوه

وهركیپری كوردی

26پ: لهدهست نووسهكهی ماركسدا پاش ئەمه ئەورستهیهی خوارهوه دی كه ئەنجلس نهینوسیوه : وشهی (كویرانوس) كه ئۆدیس بۆ ئاگامهمنوون بهشان وشهی (باسیلیوس) basileus بهكاری دهیئنی له (فهрман رهوایهتی سوپاكان له جهنگدا) بهولاوه هیچ شتیکی دی ناگهینی

دار التقدّم . مۆسكو

27پ: ههروهها بهچاو میریکی هاوچهرخ له باسیلیۆسیان دهروانی، بهههمان شیوهش سوپاسالاری (ئهزتیکی). بۆ یهكهمین جار له دهراوی میژوووه مۆرگان رهخنه له چیرۆكه ئەسپانییهكان دهگری كه له پێشدا پر بوون لهزیده رویی و لرف لیدان، پاشانیش بوون به درۆ ودهلهسهیهکی بی پهرده، مۆرگان دهیسهلمیئنی كه مهكسیکییهكان بهپلهی ناوهنجی بهربهزیمدا گهیشتبوون، بهلام لهپهرهسهندنیاندا شتیك به پێش هینده سوور پیسته بویبلۆکانی مهكسیکی تازه كهوتبوون، سیستمهكهشیان بهوهندهی كه لهو زانیارییه شیواوانهوه پیی دهگهین بهم سیمایانهی خوارهوه خۆی جوی دهكاتهوه: -

فیدراسیۆنیك كه له سی هۆز پیک دههات وفشاریان بۆ چهند هۆزیکه دیکه دهبرد بۆ بۆ ئەوهی باجیان لی بستین، ئەم فیدراسیۆنهش لهلایه نهنجومهنیکی فیدرالی وسوپاسالاریکه فیدرالییهوه بهپێوه دهچوو، ئەسپانییهکانیش ئەم سوپاسالاریهیان به شیوهی (قهرا) ناو دهبرد

(ف. ئەنجلس)

28پ: له سهراچاوه عربیییهكهی (دار التقدّم . مۆسكو)، لهبری دهریاوان وشهی (نوتیه)ی بهكار هیئاوه، (نوتی)یش وشهییکی گریکییه به عههب كراوه، تهنها بۆ ئەو چهكدارانه بهكار دهیئیری كه له دهریادا ئیش دهكهن. (بروانه: ل922 قاموس محیط المحيط، دانانی: بطرس البستانی)

وهركیپری كوردی

29پ: له وشهی یۆنانی كۆن وهركیراوه (Phyla) واته خیل

دار التقدّم

30پ: a: واته (گۆرستانی خیل)

b: واته (ئاههنگی ئایینی هاوبهش)

دار التقدّم مۆسكو

31پ: واته مافهكانی خانهوادهگی له دهست بدا

(ف. ئەنجلس)

32پ: وشەى (Rex) ى لاتىنى ھاوتای وشەى كەلتى . ئىرلەندى (rigt) ە واتە (سەرەك ھۆز) ھەرۈھا وشەى (riks) ى قوتى ، ئەم وشەيەش ەك لە بنەرەتدا وشەى (Furst) ى ئەلمانى (ئەمەش ھەمان واتاى وشەى (First) ى ئىنگلىزى و وشەى (Forste) ى دانىماركى بەدەستەو ەدا واتە (يەكەمىن) ، ھەرۈھا واتاى ردىن سىپى (سەرۆك ، سەركرەدە) ى خىل يا ھۆزىش دەگەيىنى ” بەلكەش لە سەر ئەمە ئەوہىە كە لە سەدەى چوارەمەو قوتىيەكان وشەيىكى تايبەتايان بەو كەسەو ەنا كە لەو پاش پىيان دەگوت شاھ، واتە سوپا سالارى سەرپاكى مىللەت: thiudans (تىودانس)، لە پەرچەھى ئولقىلا بۆ تەورات ھەرگىز وشەى reiks بە نەرتەحششتا ھىرودوس تاگوترى بەلكو thiudinassus ى پى دەگوترى ھەرۈھا دەولەتى قەرال تىباريۆسى (reiki) پى ناگوترى بەلكو thiudinassus ى پى دەگويرى ، ئەم دوو ناوہش لە تىودانسى قوتىدا ياخود (ئەگەر بە درشتى ەرى بگيرىن) لە لەناوى پادشا Thiudareiks (تىودريكس) ، يەكدى گر بوون (theodorich تىودورىخ)، واتە Dietrich (دىترخ) .

(ف . ئەنجلس)

33پ: Clients بە ئەلمانى: Klienten بۆ تاك Klient بە ەرەبى: رعايا، موكل المحامى . لە راستىدا من وشەيەكى گونجاوم بۆ ئەم وشەيە لە زمانى كوردىدا، نەدۆزىو، ھەر بۆيە ەرەبىيەكەم ھىشتەو .

وەرگىرى كوردى

34پ: لە پىشدا ناوى نەنتسى بوو

دار التقدم

35پ: ئەم وشەيە لە سەرچاوہ ئەلمانىيەكەدا بە (Kelt) ناوبراوہ بەلام لە ەرەبىيەكەدا بە (سەلت) ناوبراوہ، من ھەمىشە سەرچاوہ ئەلمانىيەكەم كرووہ بە سەنگى مەحەك .

وەرگىرى كوردى

36پ: زۆرم پى سەيرە كە لە دەشتى ھەولير وشەى جەوان، كتومت، بە ھەمان مانا بەكاردىت، بپوا ناكەم كەس ھەبىت لە قەشقە و خورخوپ و سىكانيان و دەوروبەرى نەزانى ئەم وشەيە (جەوان) ماناى چىيە، پىم وايە ئەمە بابەتتىكى چاك بىت بۆ لىكۆلئىنەو .

وەرگىرى كوردى

(ف . ئەنجلس)

37پ: حىزبەكان

38پ: لەو چەند رۆژەى كە لە ئىرلەندە بووم(132)، سەر لەنوى زۆر بە زەقى وبەچاكى زانىم تا چ رادەيىك لادى نشىنەكانى ئىرە ھىشتا بەپرو بۆچوونى خىلايەتى دەژىن . ئەو خاوەن زەويىيە كە جوتيار زەويى لى بەكرى دەگرى، بەنىگاي جوتيارەكە ھىشتا ھەر سەرەك ھۆزە و دەبىت لەبەرژەوہندى گشت خەلكدا ھەلسوكەوت بەو زەويىيە بكات، ھەرۈھا جوتيار ەھاي بۆ دەچى كە باجىك لەبرى كرى بەخاوەن زەوى دەدا، بەرامبەر بەوہش لەكاتى پىويستدا دەستى يارمەتى بۆ درىژ دەكرى . ھەرۈھا وا دادەنن كە ھەموو مروقىكى دەولەمەند دەبىت لە كاتى پىويستىدا باربووى ھاوسى نەدارەكەى بكات . ئەم باربووہ، بەخىر ناشى، بەلكو چ بەماسا برىتبيە لەو يارمەتبيەى كە ئەندامىكى نەدارى ھۆزەكە لە يەككى دارا يا لەسەرەك ھۆزەكە ەرى دەگرى .

كەواتە ئاشكرايە كە بۇچى ئابورى ناسەكان وياساناسەكان سكالاً لەو دەكەن كە مەحالە، وا لە جوتيارى ئيرلەندى بىرى ھەست بە چىمكى خاوەندارىتى ئىستاي بۇرژوازى بىكات. چونكە خاوەندارىتى يەك كە تەنھا مافى لە دەست دابى و ھىچ ئەركىكى بەسەرەو نەبى، بەمىشكى ئيرلەندى دا ناچى. بەلام ئەو شىمان لى پروونە كە چۆن ئەو ئيرلەندىيانەى لەناكاو بەبىرو بۇچوونە سادەكانىيانەو پابەندى سىستىمى خىلئايەتىن و دەچنە شارە گەرەكانى ئىنگلىزو ئەمەرىكا، خۇيان لە ژىنگەيكدە دەبىننەو كە بىروپا و بۇچوونى بەتەواوى جىياوازى رەوشتگەرىي و ياسايى تىدا باو. ئيرلەندىيان بەتەواووتى لە كىشەو بىشەكانى رەوشت و ياسادا سەنگە لا دەبن و زۆر جارا بەكۆمەل بەرەو توونى گەندەلبوون گلۆر دەبنەو.

تېيىنى ئىنگلس بۇ چاپى 1891

(دار التقدّم)

39پ: خىلى يۇليۇس

40پ: گرىكەكان تەنھا لە دەراوى مېتۆلۆژىي سەردەمى پالەوانبازىيەو نەبى، لەبارەى سروشتى پەيوەندى بىتەوى نىوان خال و خوارزادا ئاگادار نىن، ئەم پەيوەندىيەش لەبىنج و بناواندا دەگەرئىتەو بۇ سەردەمى دايكسالارى ولەكن زۆر بەى مىللەتاندە ھەيە. دىودوروس لە (بەشى 4، پەرىگرافى 32) دا دەلى مىليياگر منالى تىتئىۇس دەكوژى كە برازاي (ئەلتىيە Althee) ى دايكىن، ئەلتىش ئەم كارە بە تاوانىك دەزانى كە لىبوردى تىدا نەبى و نەفرەت لە تاوانبار دەكا، كە كورى خۇيەتى و مردنى دەخوازى، (خوداوەندىش ئەم ئاواتەى بۇ بەدى دەھىنى، وەك دەگىرنەو، كۆتايىيان بە ژيانى مىليياگر ھىنا). ھەرەھا دىودوروس ھەر بەخوى لە (بەشى 4، پەرىگرافى 44، 45) دا دەلى كە ئەرگونتەكانى بەسەرۆكايەتى ھىرقل لە تراقيا دادەبەزن و بۇيان دەردەكەوى كە لەویدا قىنىيە لەسەر داخوازى ژنە تازەكەى زۆر بە رەقى و بە توندى لەگەل دوو كوپرەكەيدا كە لە ژنە تەلاق دراوەكەين، بورىادا كلىوپاترا، ھەلسوكەوت دەكا. بەلام وەك دەردەكەوت كە لەنىو ئەرگونتەكاندا كەسانىك ھەن كە سەر بە بورىادان وبراى كلىوپاتران واتە خالەى دوو كوپرە بەش مەينەتەكەن، جا ئەمانە كت وپر فرىاي خوارزاكانىيان دەكەون وئازادىيان دەكەن و ئىشكچىيەكانىيان دەكوژن(141). (ف. ئەنجلس)

41پ: ئەم تېيىنىيە ئامازەى بۇ لاپەرەيەكى تر كردووە لەھەمان كىتب

42پ: واتە كورد گووتەنى (جاشايەتى)

43پ: پەرىگرافىي دىودوروس لەبارەى گەلتەكانى ولاتانى (گال) ەو جەختى راستى ئەو ژمارە وەرگىراوہى ئيرە دەكا: (لەولاتى گالدا نەتەوہيىكى زۆر و ژمارەى دۇناودۇن دەژىن. لەلاى گەرەترىنيان، ژمارەى خوى لە نزيكەى 20000 كەس دەدا، لەكن بچوكتىنيان 50000 كەسە، (Diodorus Siculus, v, 25). دىودوروسى سىزولۇس، گەشتى 5، لاپەرە 25) بەناوئەندە ژمارەى 125000 كەس. گومانى تىدا نىيە كە بەھوى پلەى بالاي پەرەسەندىيانەو دەبىت ھەندى مىللەتى گالى كەمىك لە ئەلمانىيەكان ژمارەيان پتر بى

(ف. ئەنجلس)

(ف. ئەنجلس)

44پ: جىرمەنستانى مەزن

45پ: بەرامبەر ئەم وشەيە من وشەى جەوان بەكار دەھىنم.

وهرگيڤرى كوردى

46پ: قەشە ليوتبراند كيمونى دەلى: خەساندى نىڭرېنە لەسەدەى دەيەمدا لە فرەدۇندا، واتە لە ئىمىراتورىيەتە ئەلمانىيە پىرۇزەكەدا پىشەى سەرەكى بوو. خەسىندراوھەكانيان بە قازانچىكى زۆر رەوانەى ئىسپانیا دەكرد، بۇ ئەوەى لە كۆشكى مەغرىبىيەكان لە بەشى ئافرەتاندا ئىش بكن. (151)

(ف. ئەنجلس)

47پ: ئەو زەويىانەى كە پادشاكاني فەرەنسەدا دەياندان بە دارودەستەكانيان.

(دار الفارابى)

48پ: لىت Lites لەكن فەرەنسىيەكاندا، چىنچىن كەتوونە نىوان چىنى مسكىنەكان وچىنى ئازادەكانەو.

(دار التقدّم، موسكو)

49پ: بەتايىبەتى لەسەر كەنارى رۇژئاواى ئەمىركايى (بىروانە بانكروفت). ھەرۋەھا لەلای ھۆزى ھايدا لە دورگەكانى خاتوو شا سرلوت-دا، ئابورى مالى ئەوتۇ ھەن كە لەژىر بانىك-دا تاكو 700 كەسى گرتوتە خۆيەو. لەلای نووتكادا چەند ھۆزىكى تەواو ھەبوون لە ژىر يەك باندا دەژيان.

(ف. ئەنگلس)

50پ: (ئەى جۆرج داندېن)... لەوە باشتر خوازىارى ھىچى تر نەبووى !! ﴿ مۆلىير. (جۆرج داندېن)، بەشى يەكەم

، بىنراوى نۆيەم)

(ف. ئەنگلس)

51پ: ژمارەى كۆيلەكان لە شارى كورنىسىيە لە ھەرەتى گەشەكردىدا گەيشتە (460000) كەس ولە شارى ئاين دا گەيشتە (470000) كەس، لە ھەردوو حالەتەكەشدا دە چەندانەى ژمارەى ھاۋلا تىيە ئازادەكان بوون.

(ف. ئەنگلس)

52پ: نىبۆر يەكەم مېژوونوسەكە گەوھەرى خىللىيەتى كەم تا زۆر لە بىرى دابوو. بەو زانىارىيەشى قەرزارە بە خىلەكانى دىتمارش (161)، ھەرۋەھا بەو ھەلانەش كە تىيان كەوتوو قەرزارى ئەوانەيەكە راستەوخو لىي

(ف. ئەنگلس)

وهرگرتوون

53پ: (سىستىمى مافى بەھرەگىرەكان) كە لە دانراوھەكانى لاسالە (163) بەشەكەى دووەمى بە شىۋەيەكى

سەرەكى لەبارەى ئەو بابەتەوئەيە كە دەلى راسپاردەى رۇمانى ئەوئەندەى رۇما كۆنە و لەمىژووى رۇمادا (رۇژگارلىك بەبى نەبوونى راسپاردە) بەدى ناكرى، راسپاردەش لە مردوو پەرسنەو ھاتە گۆرى، تەنانەت پىش پەيدا بوونى رۇما. لاسال سەبارەت بەوئەى كە ھىگلىيەكى بەھىزى كۆن ئامىزە، فەرمانە ياسايىيە رۇمانىيەكان لە پەيوەندىيە كۆمەلايەتتىيە رۇمانىيەكانەو ھەل ناهىنجى، بەلكو لە (چەمكى تى رومانەو) لەبارەى ويستەگى يەوئەى ھەلىنجاو، ئەمەش پالى پىوئە دەنى كە ئەو قسەيەى سەرەو بكات كە بەتەواوى ناسازە لەگەل مېژوودا. جا ئەمە جىي سەر سورمان نىيە كە لە كتىبەكەيدا، بەپال پىشتى خودى چەمكى تىرمانەو، دەگاتە ئەوئەى كە گويئەنەوئەى مولكومال لە كاتى مىراتگرتندا لەلای رۇمانىيەكان مەسەلەيەكى تەواو لاوھكى بوو. لاسال تەنھا بەو نەوئەستى كە بە ئەندىشەى ياساناسە رۇمانىيەكان بىروا بكات، بەتايىبەتى ئەوانەى كە لە قۇناغە سەرەتايىيەكانى رۇمادا پەيدا بوون، بەلكو زىدەرۋىيىش لەم ئەندىشانەدا دەكا.

(ف. ئەنگلس)

54پ: سەرەتا نیازم وابوو ئەو رەخنە بریسکەداری شارل فورییه لەمەر ژیاڕیی که له شوینی جیا جیا له نووسینه‌که‌یدان بێنمەوه له‌گەڵ رەخنە‌که‌ی مۆرگان و ئەوه‌ی خۆمدا بیانوسمه‌وه. به‌لام، به‌داخه‌وه، ماوه‌م به‌ ده‌سته‌وه نییه. ته‌نانه‌ت به‌وه‌نده واز ده‌هینم که ئاماژه بۆ ئەوه بکه‌م که تاکه ژنومی‌ردایه‌تی وخواه‌نداری‌تی زه‌وی له دیدە‌گای فورییه‌وه دوو شه‌قلی جیا‌که‌ره‌وه‌ی ژیاڕیین، فورییه ژیاڕیی به‌شه‌ری ده‌وله‌مه‌نده‌کان دژ به‌ هه‌ژار ناو ده‌با. هه‌روه‌ها تیگه‌یشته‌نیکی قوولی له‌لا به‌دی ده‌که‌ین به‌وه‌ی که که‌لته خیزانه‌کان Les familles incohérentes (ئەو خیزانانی که به‌یه‌کتره‌وه نه‌به‌ستراون) له هه‌موو ئەو کۆمه‌لگایانه‌ی که‌م کورپی‌یان تیدا‌یه ، ئەو یه‌که ئابوریانه‌ن که ناکۆکی تیکیان ده‌شکینی.

ف. ئەنگلس

54پ: من په‌راویزی وه‌رگی‌رانه عه‌ره‌بیه‌کم (چاپه‌که‌ی دار التقدیم)مم وه‌کو خۆی هی‌شته‌و، له‌به‌ر ئەوه‌ی که جگه له په‌راویزه ئەلمانیه‌که‌ی ئەنجلس، ئەوان سه‌ریار، له‌زۆر جیگادا پرونکردنه‌وه‌ی زیاتریان بۆ شتی تریش داوه، چاپه‌ سوورییه‌که‌ی (دار الفارابی) به‌بی په‌راویزه

وه‌رگی‌ری کوردی

فەرھەنگۆك

ئاوا	شىۋە ، بەم ئاوايە : بەم شىۋەيە
ئاۋەلمە	بەرامبەر بە (جىن)ى غەرەبىيە
ئاگەلە	داپراو ، ون بوون ، (تائە) .
ئەنگۆرە	ئەوكاتەى پاش پۇژئاوا بوون .
ئامۇز	رېنمايى

بىنىس لاواز و بى ھىز

بھاروژىن	بوروژىن .
بوژۇ	ھىچى لە پاش بەجى ئەماۋە
بەژ	پىدەشت
بارمتە	رەھن

پالوتنى سروسىتى	(الاصگفا و الگبىعى)
پىلەكە	(مناقشە)
پەرەگرتوو	پەرەسەندوو
پەژمردە	پەنگ پەريوو زەردەھەلگەپراو
پىتۇل	شارەزا ، خەبىر

تۆرەمە	توخم
تۆكمە	توندوتۇل
تەكووز	پىك و پىك
تەلاش	ھەول و تەقەلا

جاندارم چەردە پۇلىس (مقدار)

خزمە خوین	(قربى ، اقرباعالدم)
خانەۋادە	خىزان
خاۋەندارىيەتى	مولكدارىيەتى (الملكيه)

دىمانە	شىۋە
دەستەۋاژە	(تعبير)
دەستاۋىژ	(وسيله)
دەرگىست	دەزگىران

جۆربەجۆر .(مختلف)	دۇئاو دۇن
كلىسە	دېر
(وصيه)	پاسپاردە
بالق بوو ، كچ يا كوپى پى گە يىشتووه	رەسىيدە
(عامه الناس) ئەوانەى كە زۆربەى خەلك پىك دەھىنى	رەشوڭ
(مطلق)	پەھا
پتر لە قەوارەى پىوست	پىژەو
كۆكەشتى ، (اسطول)	زىبال
(تنظيم)	سازمان
تيزكردن	ساودان
ھۆ	سۇنگە
(بەردەوام) (باستمرار)	سەرومپ
چەسپاۋ(ثابت)	سەقامگىير
(عتبه)	شىپپانە
لېل	شلوى
وظيفة حكومية	فرمان
دەستەبەركردن	فەراھەم
فەرنسا	فەرنگ
يەككىتى	فیدراسیون
پەنجە	قامك
(مايرزمن الشئ)	قۆپەن
ئەو ئافرەتانەن كە لە خزمەت ژنە ئاغاۋ گەورە پىاوان دان	قەرەۋاش
(قروض اعتمادية)	قەرزى بەبىروا
(قروض نقدية)	قەرزى بەدراۋ
كشتوكال	كردوكيل
(جوهر)	كروك
سنور ، قەلەمپرو	كەۋشەن
كەللەپرقى	كەلەۋەكىشى
(عشيق)	گراۋ
دروستبوون، خولقان	گورران
ناوبراۋ	گۆرىن
ملوانكەى زىرىنى پىلپەدار	گەردانە
ھەرەشە	گەف

ملکهچ	لارهمل
لهبرى	لهباتى
پهله ، بهلهز ، بهپهله ، بهخیرایى	لهز
هه‌لرژان به هوى زورى	لوزهو
وهكو (شبییه)	مانه‌ند
ئاره‌زوى به‌تین	میگز
فراوان ، پان و به‌رین	هه‌راو
بواردن و په‌رانى شتیك، (استثناء)	هه‌لبواردن
ئى دهره‌ینان ، هه‌لبواردن	هه‌لاویشن
(اجازه). امتیاز	و‌دم
(الاراده)	ویسته‌گی
چه‌ته‌ول	یاساول
یه‌که . (وحده)	یونیت

تیبینی:

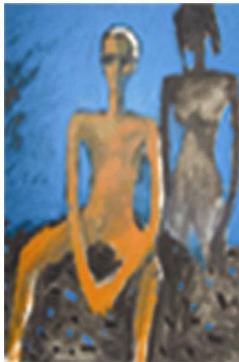
بۆ وه‌لامى پرسىيار و وه‌رگرتنى پيشنيزه‌كانتان، به‌م ئيماييله هه‌ميشه به سوپاسه‌وه له خزمه‌تان دام
(karim@germiani.com)

﴿سویاس و پیزانین﴾ (چاپی کوردی)

1. هاوسەری خوشەویستم که هەموو کتیبەکەى بە کۆمپیوتەر بۆ نووسیمەو و زۆر شەونخوونی لەگەڵمدا کرد.
2. هاوپی زۆر خوشەویست و بە ئەمەك خەبات عەبدولاً که بە کیشانی نەخشەى بەرگی کتیبەکە و هەلبژاردنی ئەو تابلۆیەى بەرگی کتیبەکەم ماندوو بوو و هەرودها بەکتیبەکەشدا چۆه.
3. هاوپی زۆر خوشەویست و بە ئەمەك مامۆستا وەهاب که پەراویزی سەرچاوەکانى بە کۆمپیوتەر بۆ نووسیمەو و بەکتیبەکەشدا چۆه.
4. هاوپی زۆر خوشەویست و دیرینم بەرپز کاک سالار رەشید که کاتى خۆى (1993-1994) لەکەرکوک بەوەرگیڕانەکەدا چۆه و تەنها ئەمسالّ یەکترمان دۆزییەو.
5. وەزارەتى رۆشنیبرى، لە سولیمانى بەتایبەتى براى بەرپزم کاک فەتاح زاخویى که بە ئەرکى لەچاپدانى ئەم کتیبە ماندوو بوون.

تابلۆى بەرگ : هونەرەند سامان رەش

بەرگ: خەبات عەبدولاً



DER URSPRUNG DER FAMILIE, DES PRIVATEIGENTUMS UND DES STAATS

IM ANSCHLUSS
AN LEWIS H. MORGANS FORSCHUNGEN

FRIEDRICH ENGELS

